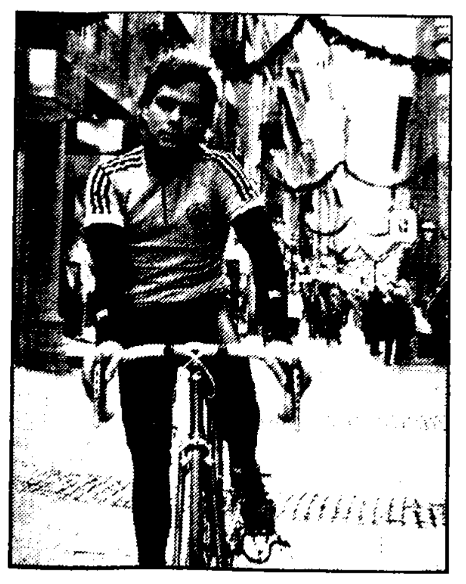
Limburgs Dagblad
Zaterdag 25 november 1989. 71e jaargang nr. 279
Uitgeversmaatschappij Limburgs Dagblad B.V. – Postbus 3100, 6401 DP Heerlen – Telefoon 045-739911 – Hoofdredacteur Ron Brown – Losse nummers ƒ 1,40

Praagtig

Onvrede over proefproces beëindigen van leven coma-patiënt
PAGINA 5

● MVV-Feyenoord 1-1
pagina 23
● DDR-sporters, 'n lach en 'n traan
pagina 25
● Compliment voor trainers
pagina 26



● *Holger Berger, spectaculaire vlucht van Oost- naar West-Duitsland.*

KADOOS
Acht pagina's geschenken met achtergrond
PAGINA 27 TOT EN MET 40

Verschillen tussen kopen en huren worden kleiner
PAGINA 41
Doe-het-zelvers werken vaak brandgevaarlijk
PAGINA 43

Radio- en tv-programma's voor het weekend
PAGINA 49 en 51
Scheldkanonades voor 'tv-dokter' uit Medisch Centrum West
PAGINA 52

Tsjechische partijtop afgetreden ● Urbanek nieuwe secretaris-generaal

Omwenteling in Praag

Van onze correspondent

PRAAG – De totale Tsjechische partijtop is gisteravond afgetreden. Karel Urbanek is meteen in een geheime stemming benoemd tot secretaris-generaal van de partij. Hij was enkele maanden lid van het Centraal Comité en voordien partijleider in Tsjechië. Van hem is bekend dat hij constant ruzie had met het de haviken in het Politbureau. Zijn benoeming is verrassend omdat premier Adamec de beste kaarten leek te hebben. Urbanek is afkomstig uit de Moravische stad Gottwaldov.

Het aftreden van de partijtop werd bekend enkele uren nadat de voormalige partijleider Alexander Dubcek ruim 200.000 betogers had toegesproken die voor de zesde achtereenvolgende dag op het Praagse Wenceslasplein demonstreerden.

Het nieuws van het ontslag sloeg als een bom in tijdens de dagelijkse persbijeenkomst van het Burgerforum. Dubcek en Havel vielen elkaar huilend in de armen. Havel zei vervolgens dat het lang niet zeker is of een nieuw leiderschap werkelijk hervormingen doorvoert. „Maar in elk geval staat de deur naar een dialoog nu open". Dubcek was te geëmotioneerd om inhoudelijk commentaar te geven. „Ik weet absoluut niet wat de toekomst brengt", zei hij. Vervolgens werd de champagne ontkurkt en proostte Havel op een „vrij en democratisch Tsjechoslowakije".

Tijdens de spoedzitting van het Centraal Comité dienden alle 16 leden van het presidium (dagelijks bestuur) en de acht partijsecretarissen die geen zetel in het presidium hebben, hun ontslag in. Partijleider-af Milos Jakes had tijdens de bijeenkomst gezegd dat de partij de ontwikkelingen in Polen, Hongarije en vooral de DDR had onderschat. De Tsjechische televisie gaf als reden 'de noodzaak van verdere democratisering'.

Ook Alexander Dubcek eiste vrijdagmiddag het vertrek van „degenen in de partijleiding die verantwoordelijk zijn voor alles wat na 1968 gebeurde". De oud-partijchef, wiens hervormingen in augustus 1968 door een invasie van het Warschau Pact in de kiem werden gesmoord, zei tegen de demonstranten dat ook de nieuwe generatie „een socialisme met een menselijk gezicht wil".

Hij kreeg ovaties, twee maal werd zijn naam gescandeerd. Maar uitbundiger dan de toejuichingen voor andere sprekers waren die niet. Er heerste zelfs enige merkbare teleurstelling onder de demonstranten, omdat Dubcek kort sprak, nog geen tien minuten, en in grote lijnen herhaalde wat hij de dag ervoor ook in Bratislava, zijn woonplaats, had gezegd.

Oproep

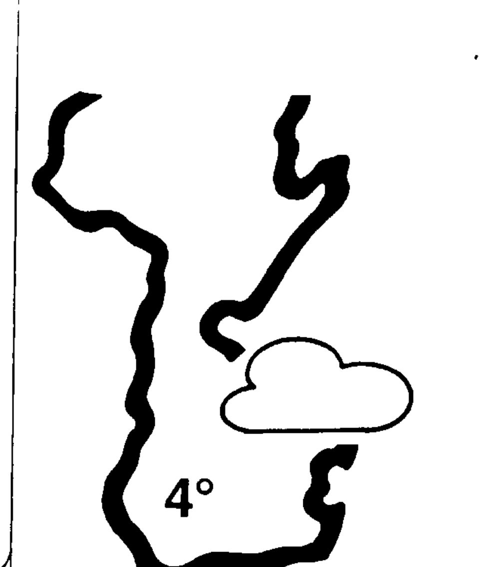
„Ik ben blij dat ik bij u ben", aldus Dubcek, „na een lange tijd ben ik hier en plaats me aan het hoofd van een volk dat zijn stem verheft". Hij riep politie en leger p zich aan de zijde van het volk te scharen, „net zoals in 1968". Een tweede verwijzing naar 1968 was zijn beroep op de arbeiders om de volksbeweging voor democratie te steunen.

Dubcek beloofde het oppositionele Burgerforum zijn volledige steun. De bijna 70-jarige politieke balling was even later op het balkon te zien met de dissidente auteur Vaclav Havel. De Tsjechische televisie liet beiden zien in een uiterst korte shot, maar noemde dit keer wel de naam van Dubcek als een van de sprekers.

Havel zei tegen de demonstranten dat nu de tijd is gekomen om de problemen op andere plaatsen dan op straat op te lossen. „Nu moeten zij iets doen", aldus Havel.

● *Een bewogen Alexander Dubcek zwaait naar de mensenmenigte die gisteren voor de zesde achtereenvolgende dag het Wenceslasplein in Praag bevolkte. De leider van de 'Praagse Lente' van 1968 hield voor het eerst in meer dan twintig jaar een toespraak in het openbaar. Hij riep politie en leger op zich aan de zijde van het volk te scharen.*





TIJDELIJK KOUD

Vandaag is er weinig bewolking bij een zwakke wind uit uiteenlopende richtingen. De middagtemperatuur wordt circa 4 graden en de minimumtemperatuur voor de komende nacht ligt om het vriespunt. Morgen is er veel bewolking en kan er af en toe wat lichte regen vallen gevolgd door enkele opklaringen in de middag. De middagtemperatuur zal zo'n 7 graden bedragen en de wind is matig uit west tot noordwestelijke richting.

Voor actuele informatie betreffende het weer in Limburg kunt u bellen 06-91122346.

VANDAAG:

zon op:	**08.16**	**onder: 16.37**
maan op:	**05.20**	**onder: 14.45**

MORGEN

zon op:	**08.18**	**onder: 16.36**
maan op:	**06.32**	**onder: 15.02**

Kerstdouceurtje voor ambtenaren gaat niet door



...Jij geeft het niet op, hè Jansen?"...

Kabinet: stijging lonen bedwingen

Van onze parlementsredactie

DEN HAAG – Het kabinet streeft naar zodanige afspraken met werkgevers en vakbonden, dat de stijging van de contractlonen in de bedrijven beperkt blijft tot hetgeen het kabinet verantwoord acht. Voor 1990 gaat het hierbij om een gemiddelde contractloonstijging van 2,5 procent.

Minister Kok (Financiën) heeft dit de Kamer gisteren in antwoorden op vragen over de zogenoemde Startbrief laten weten. Toepassing van de koppeling tussen lonen, uitkeringen en de arbeidsvoorwaarden in de door de overheid gefinancierde sectoren (ambtenaren en trendvolgers) kan niet los worden gezien van in het regeerakkoord aangegeven randvoorwaarden, aldus Kok.

Koopkracht minima gaat iets vooruit

DEN HAAG – Samenwonenden of gehuwden met twee kinderen in de leeftijd van 6 tot 11 jaar die moeten rondkomen van een minimumloon gaan er komend jaar 1,4 procent in koopkracht op vooruit. Dat blijkt uit nog niet gepubliceerde berekeningen van het ministerie van sociale zaken en werkgelegenheid.

In het regeerakkoord voor 1990 van CDA en PvdA was de koopkrachtverbetering voor deze categorie nog op 1,25 procent gesteld. De lichte verbetering houdt verband met de vaststelling van de sociale premies voor 1990 in de ministerraad.

De modale werknemer gaat er eveneens iets op vooruit in vergelijking met het regeerakkoord, terwijl een werknemer met twee keer het modale inkomen iets moet inleveren maar er toch nog 2,7 (was 2,75) procent op vooruitgaat.

Hrawi nieuwe president van Libanon

CHTAURA – De afgevaardigden van het Libanese parlement hebben gisteren de 60-jarige Elias Hrawi gekozen tot president van Libanon. Hrawi's voorganger, Rene Muawad, kwam woensdag om bij een bomaanslag nadat hij 17 dagen president geweest was.

Net als tijdens de verkiezing van Muawad op 5 november kon het parlement slechts met grote moeite bijeenkomen wegens de tegenwerking van de christelijke generaal Michel Aoun, wiens troepen de door Syrië gesteunde islamitische milities in Libanon bevechten.

Aoun is fel tegenstander van het vredesplan dat eerder door het Libanese parlement werd aangenomen waarin de macht van de christelijke minderheid in Libanon wordt beperkt ten gunste van de islamitische bevolking.

Elias Hrawi, een zakenman die bekend staat als een gematigd christen, beloofde direct na zijn aantreden dat hij de pogingen van Muawad om een eind te maken aan de 14 jaar durende burgeroorlog zou voortzetten.

Operaconcert verschoven

VAALS – Het wegens ziekte van tenor Nicolai Gedda afgelaste concert in de St. Pauluskerk te Vaals – oorspronkelijk morgenavond gepland – is verschoven naar 16 juni 1990. Pas op die datum bleken de solisten Nicolai Gedda en John Brocheler beiden in staat om gezamenlijk te op te treden. De Stichting November-Concert Vaals, die binnenkort wellicht een meer toepasselijke naam zal aannemen, heeft daarom moeten besluiten het concert naar deze datum te verschuiven.

Kampioenschap voor tamboers en majoretten

MAASBRACHT – De Limburgse Bond van Tamboerkorpsen organiseert morgen de jaarlijkse Limburgse Kampioenswedstrijd voor tamboerkorpsen en majorettengroepen. Plaats van handeling is De Sporthal, Europaplein te Maasbracht, waar vanaf 10.00 uur de wedstrijden worden afgehandeld. De jury wordt gevormd door Pieter Jansen uit Maastricht, Leo Pustjens uit Venlo en August Thissen uit Grevenbicht. In totaal zullen in vier divisies dertig korpsen optreden.

De volgende tamboerkorpsen zullen aan deze wedstrijden deelnemen.

Derde divisie: St. Pieter Maastricht, Kon. Harm. Gronsveld, St. Joseph Weert, St. Caecilia Geulle, Kon. Harm. Thorn, Concordia Margraten, St. Caecilia Schinveld en St. Nicolaas Heythuysen. Tweede divisie: St. Martinus Vijlen, Eendracht Dieteren, Diligentia Eckelrade, Aurora Grevenbicht, St. Urbanus Maasniel en Blerickse Herten. Eerste divisie: Heer Vooruit. Ere-divisie: St. Cecilia 1866 Geleen, St. Barbara Leveroy, St. Paulus Roggel, PTT Harm. Roermond, Ste. Cécile Eijsden, Wilhelmina Nieuwenhagen en St. Barbara Reuver.

De volgende majorettengroepen hebben zich voor deze kampioenswedstrijd kunnen kwalificeren:

Derde divisie: Stella Duca Band Venlo, St. Michael Heugem, Concordia Wanssum, Mehlse Dorskes Meijel en St. Martinus Itteren. Tweede divisie: Irene Venlo. Erer-divisie: Truando Marjopies Tienray.

ARTE POVERA BIJ WANDA REIFF

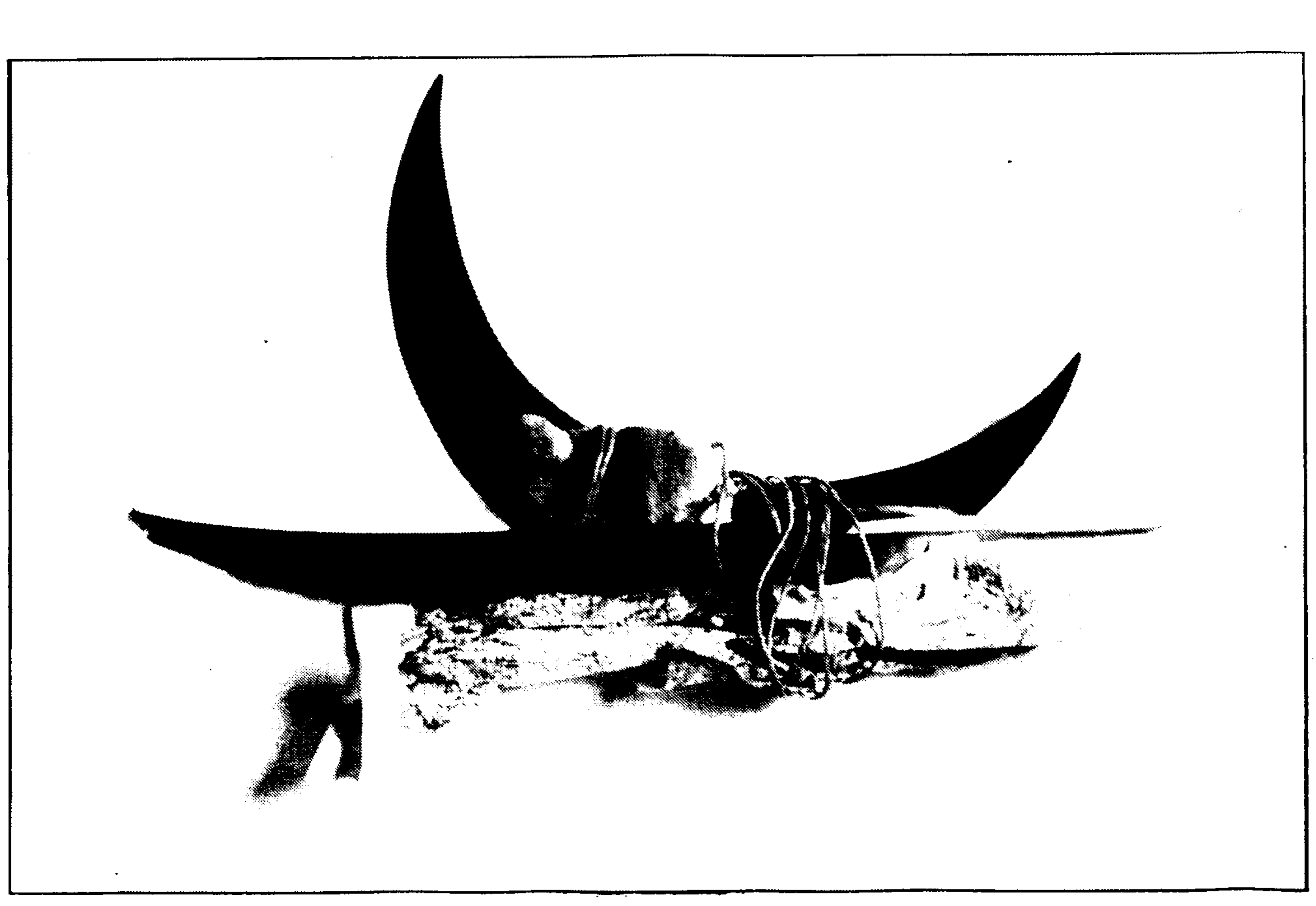
Claudio Parmiggiani, de kunstenaar van de stilte

MAASTRICHT – Wie de tentoonstelling van Claudio Parmiggiani bezoekt in de galerie van Wanda Reiff en de galeriehoudster wenst te spreken, die kan bellen via een rode telefoon: zij zit in haar stand op de internationale kunstmarkt in Keulen. Om van haar te horen – bijvoorbeeld – hoe zij kwam tot haar initiatief om het werk van Parmiggiani naar Maastricht te halen en vooral: hoe en waar zij de beroemde man, die bekend is om zijn hekel aan heisa en kunstpromotie, tot medewerking bewoog. Hij kan dan vernemen dat het werk komt uit Parijs via de galerie Durand-Dessert, daarvoor in de musea was van Straatsburg en Grimaldi. Dat zij hem sprak in Turijn, waar hij woont in een appartement aan een binnenplaats, te betreden via een portiek onder de arcaden van de Piazza Vittorio Veneto, en dat zij zijn werk voor het eerst zag op de Biennale in Venetie. Een internationaal web dus, gesponnen in de Rechtstraat.

Turijn is in Wandaś web naast Keulen een knooppunt, zoals degenen konden bedenken die bij haar de eerdere presentatie zagen van Nicola de Maria: hij heeft een atelier aan dezelfde Piazza. De piazza helt af naar de Po; zo dicht bij de Noorditaliaanse levensader woont Parmiggiani pas sinds kort. Zijn geboorteland is stroomafwaarts in het grensgebied van de Apennijnen en de vlakte: Emilia. Zijn landaard is Lombardijs, wat heel wat anders is dan Toscaans, begrijpen wij wanneer wij hem spreken, bijna onvermijdelijk, over zijn landgenoot Franco Ferrucci, schrijver van De Schepping, die hij wel ontmoet heeft in New York.

De opvallende verwantschap die Parmiggiani's werk lijkt te hebben met dat van Giorgio de Chirico, die overigens geboortig is van Griekenland, kan dus niet op zijn leven in Turijn worden teruggevoerd, een stad waarvan de atmosfeer, de beelden en de architectuur de Chirico nameloos hebben beïnvloed.

Werk van Parmiggiani is in Nederland tot dusver weinig gezien – maar wel eerder: het Stedelijk Museum van Amsterdam kocht voor zijn verzameling de grote sculptuur die op de Biennale opzien baarde. 'Zoo Geometrico', een boot met daarin een reeks van stereomotrische vormen, bekleed met de huiden van panters, luipaarden en zebras. Twee werken uit de opstelling, waar Parmiggiani zich langdurig en intensief mee heeft bemoeid, nam de galeriehoudster mee naar Keulen. Ondiepe dozen, in de een een assemblage van een verfrommelde landkaart, brood, touw, een veer en een maansikkel: Senza Titolo. De ander een blad met opgeprikte vlinders, metaforen voor de ziel.



● *Zonder titel van Parmiggiani, te zien bij Wanda Reiff.*

Een is vervangen, het aantal werken blijft daarmee schommelen rond de tien – over de drie verdiepingen verdeeld. Geen groot visueel geweld dus bespeurbaar vanaf de straat. Er is nooit meer dan één werk zichtbaar en dat dankt de inrichting aan Parmiggiani's langdurigheid. Als wij hem daarover aanspreken tijdens de opening – hij beweegt zich bescheiden onder de bezoekers – geeft hij toe dat hij ieder werk een maximale uitstraling wil laten: hij spreekt van 'energia'. Het meest problematisch leek de installatie van 'omaggio del sole alla luce' met andermaal een boot als mystiek voertuig, zeven meter lang. Wanda Reiff: „Binnengetakeld door het raam. De Maastrichtse boot na de Amsterdamse".

Parmiggiani is een van de kunstenaars die de specifieke bijdrage vertegenwoordigen van Italië aan de Conceptual Art, de kunst die noties, soms heftig, soms subtiel, wil overbrengen door bestaande materialen te benutten om hun associatieve waarde. Zij leidt niet zelden tot de opgave van plastische rebussen, waarvan de oplossing niet kan worden verkregen. Of ambivalent is: ook Parmigiani laat in het midden of het zwarte ei bij de gipsen voet van Mercurius een ei is af een handgranaat. De Italiaanse bijdrage heet Arte Povera en onderscheidt zich door de aesthetiek van de gekozen materialen en het raffinement van de arrangementen – hier collages en plastieken.

Onmiskenbaar Italiaans is – tegenover de aan het dagelijks leven en de reclamewereld ontleende beeldtaal van Amerikanen als Warhol – de tijdloosheid van de thema's. Ze dragen bij Parmiggiani altijd het stempel van oude culturen, Europese, wel te verstaan, te beginnen bij de Egyptische, met een groot arsenaal in de Griekse mythologie. Niet het goddelijke suggereren zijn gipsen afgietsels van standbeelden of delen daarvan, maar het menselijke: als geidealiseerde zelfportretten.

Magie

Een schilderij als 'Het Raadsel van het Orakel' van de Chirico uit 1910 moet zich hier wel in de gedachten dringen, al berust de verwantschap dan alleen op beider vorming in een Italiaans cultureel klimaat. Ook de Chirico bezielde de drang om tussen de dingen nieuwe relaties te leggen en daaraan geheimzinnige betekenissen toe te kennen. En – door overwachte associaties van beelden en ideeën – de toeschouwer „in een toestand te brengen van diepe en prikkelende onrust". Een soort magie. Eenzelfde magie ervaart men bij het beeld van Parmiggiani dat bestaat uit een monochroom goudkleurig schilderij, met daarvoor drie brokken carrara-marmer op de grond. Men onderscheidt daarop in reliëf een vierkant, een driehoek en een cirkel: 'Tela filosofica'. Of kijkend naar een leeg muziekblad, met daar midden op, als enige noot in een lange en diepe stilte: een slakkenhuis.

In stilte gedijt Parmiggiani. Wie denkt dat een italiaans kunstenaar wordt meegesleurd in kunstbewegingen en heftige discussies denkt verkeerd. Het atelier is een geheime plaats. De Arte Povera is voortgekomen uit het werk van een aantal kunstenaars, waaronder Mario Merz, Luciano Fabro, Kounellis, Penone, die onafhankelijk van elkaar dingen maakten die met elkaar te maken hadden. Parmiggiani: „mijn vrienden zijn dichters en schrijvers". Hij is terug naar zijn geheime plaats; drukte maakt hem mistroostig. Zijn wereldwijd succes zal hij niet betreuren, maar zijn ideeën ontstaan in een binnenwereld. Langzaam, vijf of zes keer per jaar. Voor wat afzondering wil 'de kunstenaar van de stilte', zoals hij genoemd wordt, wel een veer laten - zelfs: 'rinunciare a tutto'.

Galerie Wanda Reiff. Tot eind december.

pieter defesche

Marli Hommel in Keerder Kunstkamer



● *Puntilla (1988), olieverf op linnen van Marli Hommel.*

CADIER EN KEER – 'Een van de meest veelbelovende jongere Limburgse kunstenaars '. Op die manier kwalificeert galeriehouder Joost Gadiot van de Keerder Kunstkamer de jonge Kerkraadse kunstenares Marli Hommel. Haar werk werd door de galeriehouder in oktober van dit jaar op de Line-Art te Gent gepresenteerd en tot en met 31 december in de eigen galerie aan de Kerkstraat 10 te Cadier en Keer. In het kader daarvan werd een catalogus van haar werk uitgegeven.

Marli Hommel toont in de Keerder Kunstkamer schilderijen, die worden gekenmerkt door twee karakteristieke elementen: picturale vaardigheid en temperament. Daarbij put de 32-jarige kunstenares uit drie thema's: de nacht (vleermuizen), stierengevechten en menselijke figuren.

In haar nieuwste werk wordt bovendien het thema 'Andalusische paarden' nader uitgewerkt. Intieme en sobere kleuren accentueren het witte vlak en de ritmische zwarte beweging. Het onderwerp is slechts de aanleiding om te kunnen vertellen over de emotie, de rust en de onrust.

In de Keerder Kunstkamer wordt bovendien werk getoond van de Belgische beeldhouwer Maurice Brams. Uit zijn kunst zijn alle attractieve elementen weggeslepen, zodat een vorm overblijft van een sublieme helderheid, heel sober, gevoelig en verfijnd.

De expositie, die tot en met 31 december loopt, is geopend op donderdag van 15.00 tot 20.00 uur en vrijdag tot en met zondag van 13.00 tot 18.00 uur.

Voorbarige start van 'Het Herstel'

MAASTRICHT – Met een magere première presenteerde zich in het CCV-gebouw, Maastricht, de nieuwe theatergroep 'Het Herstel'. De beide oprichters, Peer Wittenbols en Rob Ligthert, brachten een uitsnit uit 'Mooi weer vandaag' van David Storey. Twee heren van middelbare leeftijd ontmoeten elkaar en maken een praatje. Ze praten nogal langs elkaar heen, van echte communicatie is geen sprake. Ze vervolgen hun wandeling. Het was een fragment dat nauwelijks een half uur in beslag nam en dat bovendien in vele stukjes was gekapt, zogenaamd in de vorm van 'dia's'.

Dat de pas-afgestudeerde docenten-drama aan de slag willen, is begrijpelijk, dat ze een eigen groep wensen en dat ze ergens een begin moeten maken eveneens. Maar dan moet hun optreden wel iets voorstellen, moeten er voorbereidingen zijn getroffen om iets te presenteren dat de moeite waard is om er de televisie voor in de steek te laten.

'Marge-toneel', 'theater met summiere middelen', allemaal goed en wel, maar het door de beide docenten gebodene was toch al te karig. Waarom de toeschouwers geen twee, of drie, fragmenten, uit verschillende theaterstukken, voorgeschoteld? Met zo'n glimpje van een programma kun je het publiek niet afpoeieren. Wij voelden ons in elk geval bij de neus genomen.

mya maas

Frans Erensprij[s] voor Anton Koolhaas

MAASTRICHT – De Frans Eren[s]prijs 1989 is toegekend aan [de] schrijver Anton Koolhaas. De driejaarlijkse literatuurprijs van [de] provincie Limburg wordt hem 9 d[e]cember in Maastricht uitgerei[kt]. Aan de prijs is een bedrag van tie[n]duizend gulden verbonden. [Dit] heeft de provincie vrijdag beken[d] gemaakt.

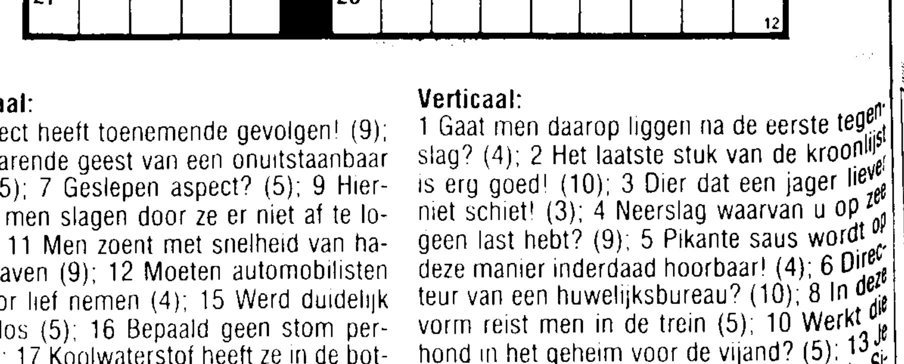
Koolhaas (77) debuteerde als schr[ij]ver in 1956 met 'Poging tot instinc[t]' een bundel dierenverhalen wa[ar]mee hij de toon zette voor een b[e]langrijk deel van zijn latere oeuv[re]. Hij heeft het traditionele dierenve[r]haal een volstrekt eigen inhoud g[e]geven. Bij Koolhaas staat het d[ier] zelf centraal. Hij schreef tien bu[n]dels dierenverhalen. Met 'Een p[...] slaag' (1963) begon de schrijver e[en] reeks romans waarin de mens ce[n]traal staat. Drie daarvan werd[en] verfilmd. Hij schreef ook enige fil[m]scenario's en publiceerde enkele t[o]neelstukken. Koolhaas was reda[c]teur bij de NRC en De Groene A[m]sterdammer en schreef toneelkriti[e]ken voor Vrij Nederland. Verd[er] was hij als docent en directeur v[er]bonden aan de Nederlandse Fil[m]academie.

De prijs is vernoemd naar de Lim[]burgse Tachtiger Frans Erens (185[...]-1935).

Oplossing van gisteren

B R O K – K A S T
R A M – N E P P E
O S – S O E P E L
K – E N – R E K –
A L L E E – L – M
A L – L E K – D O
T – G – D R I E S
– H E K – U K – T
K A N A A L – W E
A L I A S – E E R
S T E K – W I L D

cryptogram



Horizontaal:
1 Zijn effect heeft toenemende gevolgen! (9); 5 Rondwarende geest van een onuitstaanbaar meisje! (5); 7 Geslepen aspect? (5); 9 Hiervoor kan men slagen door ze er niet af te lopen! (7); 11 Men zoent met snelheid van haven tot haven (9); 12 Moeten automobilisten soms voor lief nemen (4); 15 Werd duidelijk zonder blos (5); 16 Bepaald geen stom persoon! (7); 17 Koolwaterstof heeft ze in de botten (7); 18 De vroegere brandgang wordt nu wat meer gebruikt (5); 20 Deel van de winst waar men niet achter komt (4); 21 Bezorg mij een zuivelprodukt als beleg! (9); 24 Knecht die zich eruit weet te draaien (7); 26 Het volk heeft van een redenering anders geen verstand! (5); 27 Grootmoedig worden zijn prijzen uitgereikt (5); 28 Opnieuw een houding om in verzet te komen? (9).

Verticaal:
1 Gaat men daarop liggen na de eerste tegenslag? (4); 2 Het laatste stuk van de kroonlijst is erg goed! (10); 3 Dier dat een jager liever niet schiet! (3); 4 Neerslag waarvan u op zee geen last hebt? (9); 5 Pikante saus wordt op deze manier inderdaad hoorbaar! (4); 6 Directeur van een huwelijksbureau? (10); 8 In deze vorm reist men in de trein (5); 10 Werkt die hond in het geheim voor de vijand? (5); 13 Je moet goed kijken wat ze bij bij de rivier in Siberie opdienen! (10); 14 Vies vissersmandje? (10) 16 Vogel die verzot is op suiker? (9); 17 eten we het om een beetje kleur te krijgen? (5); 19 Op deze wijze komt een grappenmaker weer in de race (5); 22 Dit van een maat te krijgen is niet weinig! (4); 23 Vogel die niet uitblinkt door intelligentie! (4); 25 Dat dier is weer vroeger! (3).

de bezeten bezitter



(c) Standaard Uitgeverij n.v. Antwerpen vertegenwoordigd door W[...] Pro[...] 's Gravenhage

panda en de magimixer



recept

Wilde eend met calvadossaus

Benodigdheden: 1 jonge wilde eend, peper & zout, boter. Voor de saus: 2 el appel-honingazijn, 6 el Calvados, 2 el appelsap, 2 dl gevogelte fond, 200 g koude boter, peper & zout.

Halveer de eend en snijd de poten van de borst af. Bestrooi het vlees met zout en peper. Verhit een beetje boter in een koekepan en bak de poten rondom bruin. Leg deksel op de pan en laat het vlees gaar sudderen. Braad vlak voordat de poten goed zijn, de borsten in een andere pan mooi rosé, haal ze uit de pan en houd ze warm. Giet braadvocht op 2 el na weg en blus af met de Calvados. Voeg appelsap en azijn toe. Laat even koken en voeg dan de gevogeltefond toe. Laat daarna inkoken tot ⅓ is overgebleven. Passer saus door een zeef en breng opnieuw aan de kook. Snijd koude boter in stukjes en roer deze één voor een door de saus. Haal bij het laatste stukje pan van vuur en breng saus op smaak met zout en peper. Snijd borstvlees in mooie plakkjes en leg op voorverwarmde borden. Pootje ernaast en giet de saus erover.

TIP: Serveer hierbij gebakken aardappelen en seizoengroenten.

hub meijer

Uitgeversmaatschappij
Limburgs Dagblad b.v.

Directie:
mr. F.A.M. van Hellemondt
K.J. Verwer

Hoofdkantoor:
In de Cramer 37
6411 RS Heerlen
Bank: ABN Bank Heerlen
rek.no. 57 75 35 935
Giro: 10 35 100
Tel. abonnementen:
045-739881
advertenties:
045-739886

Rayonkantoren:

Brunssum	045-256363
Geleen	04490-46868
Heerlen-Centrum	045-717719
Kerkrade	045-452932/455506
Maastricht	043-254477
Schaesberg	045-311719
Roermond	04750-18484
Sittard	04490-15577
Valkenburg	04406-15045

Fax:
redactie 045-739264
advertenties 045-739364

Telex:
redactie 56123
overige afdelingen 56078

Abonnementsprijzen:
bij vooruitbetaling te voldoen
per kwartaal ƒ 73,80
per maand ƒ 24,60

Onderzoek naar haarscheurtjes bij straaljagers

DEN HAAG – De Koninklijke Luchtmacht is gisteren begonnen met een inspectie van een deel van de F-16 straaljagers. Zolang de inspectie duurt, blijven de gevechtstoestellen aan de grond staan.

Uit een steekproef is gebleken dat een onderdeel in het hydraulisch systeem van een aantal F-16's haarscheurtjes vertoont. Dit hydraulisch systeem bedient onder meer het remsysteem en de neuswielbesturing.

Uit voorzorg worden daarom alle jachtvliegtuigen van de vliegbases Leeuwarden en Volkel geïnspecteerd. Indien nodig wordt het hydraulisch systeem gerepareerd.

De F-16's op de vliegbasis Twenthe zijn van een latere productieserie en behoeven geen inspectie.

Meisje vijfling overleden

RECHT – Het meisje Zoë dat ensdag in het Academisch Ziekenhuis Utrecht samen met haar broertjes ter wereld kwam, is stermiddag overleden.

e ouders uit Hardinxveld-Giessendam hebben toestemming gegeven voor sectie om de doodsoorzaak kunnen achterhalen. Volgens een oordvoerster van het ziekenhuis ek met de vijfling vrijdagochtend og alles goed te gaan.

et meisje was niet de baby met het chtste gewicht. De conditie van de er jongens is stabiel. Volgens de oordvoerster is de conditie van te roeg geboren babies uit meerlingen altijd een onzekere factor.

e vijfling kwam ter wereld na een wangerschap van 29 weken.

Hoger beroep in metromoord

OTTERDAM – De 29-jarige S.M., die vorige week door de otterdamse rechtbank tot 20 jaar evangenisstraf en TBS werd veroordeeld, heeft besloten hoger beroep tegen dit vonnis aan te tekenen.

De rechtbank heeft M. veroordeeld wegens het doodsteken van drie willekeurige mensen op 6 maart op het metrostation Zuidplein in Rotterdam.

Mr. Power, de raadsman van M., meent dat de rechtbank ten onrechte moord bewezen acht, omdat de rechtbank het met het psychiatrisch rapport van het Pieter Baan Centrum eens was dat M. op het moment van het misdrijf verminderd toerekeningsvatbaar was.

In een dergelijk geval is er geen sprake van moord, maar van doodslag, aldus mr Power. Hij vindt dat de rechtbank bovendien om een nieuw psychiatrisch rapport had moeten vragen, omdat de rechtbank het op tal van punten oneens was met de deskundigen van het PBC.

Ten tweede vecht Power aan dat er grote kans op herhaling is, zoals de rechtbank in zijn vonnis heeft gesteld. M. is na de veroordeling voor een ander geweldsdelict veel te vroeg weer op straat gekomen, aldus zijn raadsman. Was hij beter begeleid dan had het waarschijnlijk niet tot deze 'gruwelijke daden' hoeven komen, aldus zijn overweging.

Intrekken plannen blijkt mee te vallen

'Halvering' beleid betreft 250 miljoen

Van onze parlementsredactie

DEN HAAG – Een door minister Kok (Financiën) voor 1990 aangekondigde 'halvering' van het nieuwe beleid zoals het derde kabinet-Lubbers dat voorstaat, is in feite veel geringer. Op een bedrag van 1374 miljoen gulden gaat het om 246 miljoen. Er worden zeven beleidsterreinen door getroffen.

Dit blijkt uit een nota die Kok gisteren aan de Tweede Kamer zond. In het stuk geeft hij antwoorden op vragen die vanuit de Kamer over zijn startbrief waren gesteld. In de startbrief gaf Kok cijfermatig aan welke middelen het kabinet over de periode 1990-1994 nodig had. Aangezien met de eerdere plannen het financieringstekort in 1990 niet op 5,25 procent zou uitkomen, kondigde Kok een halvering van het nieuwe beleid aan.

De bewindsman geeft de Tweede Kamer nu de preciese invulling van de maatregelen die het nieuwe beleid treffen. Op de volgende beleidsterreinen komt volgend jaar minder geld voor nieuw beleid dan eerder afgesproken: politie-justitie 25 miljoen, onderwijs 46 miljoen, arbeidspools 25 miljoen, bijstand 50 miljoen, kinderopvang 20 miljoen, cultuur 5 miljoen, ontwikkelingssamenwerking 75 miljoen.

Alleen 1990

Kok stelt verder dat het alleen in 1990 gaat om een vermindering in de voorgenomen bestedingen voor nieuw beleid. Voor de jaren daarna worden de uitgaven weer geraamd op het niveau zoals in het regeerakkoord was afgesproken. Er is dus geen doorwerking naar latere jaren.

Uit de nota blijkt voorts dat het beslag van belastingen en premies op elke verdiende gulden (de collectieve lastendruk) volgend jaar 53,6 procent zal zijn. Dat is 0,8 procent hoger dan het vorige kabinet in de Miljoenennota 1990 voorspelde. De toename van de collectieve lastendruk verklaart Kok door maatregelen in het regeerakkoord (0,4 procent), een statistische verhoging door riool- en reinigingsrechten mee te tellen (0,3 procent) en een actualisering van de druk op basis van ontwikkelingen in de gezondheidszorg (0,1 procent).

Belofte

Het nieuwe kabinet houdt de 53,6 procent aan bij de belofte om de collectieve lastendruk over vier jaar op het niveau van 1990 te hebben. Ook voor de jaren tussen 1990 en 1994 wil het kabinet proberen de druk niet tot boven het afgesproken percentage te laten stijgen, aldus Kok.

Naar aanleiding van berekeningen in de startbrief dat het financieringstekort in 1994 [illegible] 0,5 procent (2,5 miljard gulden) hoger uitkomt dan de afgesproken [illegible] procent, geeft Kok enige oorzaken aan. Het gaat dan vooral om stijgende rente, meer uitgaven voor de arbeidsvoorwaarden van ambtenaren en trendvolgers, hogere [illegible], belastingen en milieuheffingen.

Prijs voor Vaclav Havel



● *De Tsjechoslowaakse toneelschrijver Vaclav Havel ontving gisteren in Praag uit handen van de Zweedse minister van buitenlandse zaken, Sten Andersson (links), de 'Olof Palme-prijs'. Havel krijgt de prijs en een bedrag van ruim 30.000 gulden voor de manier waarop hij zich inzet voor hervormingen in Tsjechoslowakije. Havel kreeg vorige week toestemming om zelf in Stockholm de prijs op te halen, maar hij wilde liever in Tsjechoslowakije blijven om de democratiseringsbeweging te steunen. Andersson zei bij de prijsuitreiking in de Zweedse ambassade dat „de maatschappij alleen sterk is als ze de mening van het volk in acht neemt en zo bewijst dat er van echte democratie sprake is". Havel zei in zijn dankwoord bijzonder ingenomen te zijn met het feit dat de prijsuitreiking „juist dezer dagen" plaatsvindt.*

Kritiek uit Leningrad op Gorbatsjov

MOSKOU – Zo'n 20.000 betogers hebben in Leningrad het aftreden geëist van het Politburo en het Centraal Comité van de Sovjetrussische communistische partij en opgeroepen een bijzonder partijcongres te beleggen. De betoging, die door de nieuwe partijleider van Leningrad, Boris Gidaspov, was georganiseerd, werd donderdagavond door de plaatselijke televisie uitgezonden, in een uitzending die ook in Moskou ontvangen kon worden.

„Wij zijn van mening dat het Politburo, het Centraal Comité en president Michail Gorbatsjov persoonlijk rekenschap af moeten leggen aan de basisorganisaties van de partij", zo zei een demonstrant. De betogers namen een resolutie aan waarin zij zich uitspreken tegen privé-eigendom en stakingen, 'zwendel' en vakbonden afwijzen en aankondigen dat zij de strijd zullen aanbinden tegen de 'informatie-terreur van de anticommunistische [illegible]ten'.

De afgevaardigden van de Opperste Sovjet (het parlement) in Moskou reageerden gelaten op het nieuws over de demonstratie in de tweede stad van de Sovjetunie.

De afgevaardigde Sobtsjak uit Leningrad zei tijdens een vergaderpauze: „Onze plaatselijke ambtenaren en partijfunctionarissen hebben begrepen dat zij bij de komende verkiezingen geen enkele kans maken om hun positie te behouden. Zij beginnen nu de centrale regering te bekritiseren, om deze verantwoordelijk te stellen voor de ontevredenheid onder de mensen wegens de slechte verzorgingsstaat".

Sterke man Roemenië laat zich uitgebreid toejuichen

Ceausescu herkozen

BOEKAREST – Meer dan 100.000 mensen, die samengestroomd waren op het plein voor het oude Koninklijk Paleis in Boekarest, hebben een triomf bereid aan de 'conducator' Nicolae Ceausescu, die gisteren voor de zesde keer op rij herkozen is als secretaris-generaal van de Roemeense communistische partij.

Nadat hij meer dan 30 keer met kreten als 'Ceausescu communisme', 'Ceausescu heldendom' en 'Ceausescu Roemenië' was onderbroken in de rede waarmee hij het congres besloot, verliet de sterke man van het laatste stalinistische land in Oost-Europa de congreszaal met zijn vrouw Elena en leden van het nieuwe Politburo.

De ordetroepen leken enigszins zenuwachtig tegenover de compacte groep buitenlandse journalisten en fotografen die getuige waren van de scène die leek op een communistische hoogmis uit de jaren '50. Sommige cameramensen en fotografen werden zelfs weggeduwd.

Buiten stond de samengepakte menigte urenlang in een bijtende kou te wachten, waarbij ze naar beroepsgroepen was opgesteld, terwijl de jongeren de functionarissen volgzagen trekken.

Leuzen

Terwijl zij reusachtige portretten ophielden waarin de verdiensten van de secretaris-generaal geroemd worden en kleine driekleurvlaggetjes ophielden met de nationale Roemeense kleuren of rode vlaggen met de kleur van de communistische partij, schreeuwde de menigte de leuzen die te lezen waren langs de route die Nicolae Ceausescu liep. Met een zwarte hoed op en in een donkere jas liep de conducator glimlachend met zijn vrouw langs verschillende groepen jongeren en kinderen, terwijl hij sommigen omhelsde en bloemen kreeg van anderen.

De secretaris-generaal van de Roemeense communistische partij voerde zelfs een dansje uit met een folkloristische groep voordat hij het balkon besteeg van het Regeringsgebouw. Daar verzekerde hij de menigte nog eens dat de enige manier die hij voor Roemenië ziet „op weg naar geluk en welzijn het communisme is zoals dat in zijn land wordt gepraktizeerd".

Albanie

Ook Albanië piekert nog niet over hervormingen. President en partijleider Ramiz Alia sloeg gisteren een harde toon aan over de 'restauratie van het kapitalisme' elders in Oost-Europa.

VVIO wil 8,5 pct. meer loon

UTRECHT – De vereniging VVIO wil dat verpleegkundigen en verzorgenden er in 1990 8,5 procent in inkomen op vooruitgaan. Daarnaast eist de VVIO een nader te bepalen percentage voor verbetering van de secundaire arbeidsvoorwaarden. De VVIO is overigens geen partij in de CAO-onderhandelingen.

Begin dit jaar stelde de VVIO dat verpleegkundigen en verzorgenden 12 procent achterliepen op werknemers in vergelijkbare beroepen. De vereniging wilde die achterstand in drie jaar inlopen. In de CAO Ziekenhuiswezen 1989 is volgens de VVIO slechts 1,33 procent goedgemaakt.

De gelden die uit het pensioenfonds PGGM zijn vrijgemaakt ter verbetering van de salarissen telt de VVIO niet mee, „omdat dat ons eigen geld is", aldus een woordvoerster.

Peiling in DDR: Krenz niet geliefd

OOST-BERLIJN – Minder dan één van iedere tien Oostduitsers steunt de nieuwe president en partijleider van zijn land, Egon Krenz. Dit blijkt uit een officieel opinie-onderzoek, waarvan de resultaten gisteren zijn gepubliceerd door het Oostduitse persbureau ADN.

Slechts 9,6 procent van de ondervraagden gaf te kennen achter Krenz te staan, aldus ADN. Volgens de onderzoekers is de onlangs benoemde hervormingsgezinde premier, Hans Modrow, momenteel verreweg de populairste politicus in het land. Modrow heeft het vertrouwen van 41,9 procent van de ondervraagden en ligt daarmee niet alleen ver voor op Krenz, maar bij voorbeeld ook op de voorzitter van de Liberaal-Democratische Partij (LDPD), Manfred Gerlach, achter wie 4,7 procent van de Oostduitsers staat.

Ruim 83 procent van de respondenten antwoordde dat hun land een soevereine socialistische staat moet blijven, en 31,5 procent verklaarde op de SED te zullen stemmen als er nu verkiezingen zouden worden gehouden. 41,9 procent vond dat geen enkele politieke partij of omvattende beweging hun belangen behartigt en slechts 9 procent zei te zullen stemmen op 'Neues Forum', de grootste oppositiegroepering van de DDR.

Nieuwe kalimijn in Elzas open

MULHOUSE – In Ungersheim in de Franse Elzas is 1 oktober in alle stilte een nieuwe, volledig gemoderniseerde en gemechaniseerde kalimijn geopend. Afgelopen zondag is daar de eerste ton onbewerkte kali uit de grond gekomen. Ter gelegenheid van deze gebeurtenis vond een inwijdingsfeest plaats, waarvan 'Dernieres Nouvelles d'Alsace', een plaatselijke krant, melding maakte.

Een woordvoerder van de VEWIN, de Nederlandse vereniging van exploitanten van waterleidingbedrijven, zei in een eerste reactie nog niet van het bericht op de hoogte te zijn. Hij sprak zijn grote verbazing uit, gezien eerdere berichten van de Franse kalimijnen, die steeds hebben gewezen op de zoutwinning in de Elzas als een „aflopende zaak".

De VEWIN is bang dat het openen van de nieuwe mijn ook kan betekenen dat meer zout in de Rijn terecht zal komen. De vereniging zal op korte termijn de kalimijnen om opheldering vragen, aldus de woordvoerder.

Woensdag komen in Brussel de ministers van de Rijnoeverstaten bijeen. Zij zullen spreken over een ambtelijk compromis dat in de Internationale Rijn Commissie (IRC) is bereikt over de lozing van zout door de mijnen in de Franse Elzas.

punt uit

● Onkwetsbaar

De rechtbank in Utrecht heeft gisteren de 26-jarige Hagenaar K.B. ontslagen van rechtsvervolging wegens wegpiraterij maar hem wel een verblijf van in beginsel een jaar in een psychiatrisch ziekenhuis met verpleging opgelegd. Op 1 augustus dit jaar liet B. op de A12 richting Utrecht een ravage achter nadat hij met een geleende auto zo'n twintig andere weggebruikers had geraakt. K. verklaarde onkwetsbaar te zijn nadat de Almachtige aan hem was verschenen met de opdracht [illegible] Nederlanders te bekeren tot de islam. De Almachtige was verantwoordelijk [illegible] K.

● Marvel

C.C. Beck, de striptekenaar die Captain Marvel tekende, is na een [illegible] ziekte overleden. Hij was [illegible] jaar oud. Captain Marvel streed in de jaren [illegible] met Superman om de [illegible] van de Amerikaanse jeugd.

● Moord

Bij Palermo op Sicilie zijn in de nacht van donderdag op vrijdag drie vrouwen vermoord door de mafia, aldus de politie. Het ging om leden van de mafiafamilies Marino en Mannoia in Bagheria bij Palermo. De dames, in leeftijd varierend van 25 tot 63 jaar, zaten in een [illegible] huis, toen onbekenden het vuur openden en de vrouwen met kogels doorzeefden.

● In de as

De Chinese wijk in de Filipijnse hoofdstad Manila is donderdag deels in de as gelegd als gevolg van een brand die aan tien mensen het leven kostte, zo is gisteren van de politie vernomen. De meeste slachtoffers zijn handelaren van Chinese afkomst die in de wijk wonen en werken.

● Hongersnood

Volgend jaar worden vier miljoen Ethiopiers door hongersnood bedreigd als er niet een half miljoen ton voedselhulp [illegible] de directeur van het Wereldvoedselprogramma van de VN donderdag verklaard in Addis Abeba. De grote hongersnood van 1984-85 in Ethiopie bedreigde acht miljoen mensen.

● In coma

Een vermeende oorlogsmisdadiger die mogelijk uitlevering naar de Bondsrepubliek Duitsland wacht, is donderdag in een Argentijnse gevangenis in coma geraakt. Dit heeft het Argentijnse persbureau Telam meegedeeld. De uit Oostenrijk afkomstige Josef Schwammberger is naar een ziekenhuis in La Plata, ruim 50 kilometer ten zuiden van Buenos Aires, overgebracht, aldus Telam. Het Argentijnse hooggerechtshof verwierp donderdag eerder op dag het hoger beroep dat de 77-jarige vroegere SS-onderofficier had aangespannen tegen zijn uitlevering aan de Bondsrepubliek.

● Maniak

De Franse politie heeft donderdag een Belgische automobilist aangehouden die met een snelheid van 248 kilometer over de Noordfranse wegen raasde. Vlakbij Kamerijk kon de Porscherijder worden achterhaald. De man moest een voorlopige boete van 900 frank (zo'n 300 gulden) betalen, maar volgens de politie hangt hem ook nog een rijverbod voor enkele maanden in Frankrijk boven het hoofd.

● Vitaminen

Bij opvallend veel oudere vrouwen is het gehalte aan vitaminen aan de magere kant of zelfs beneden het gewenste niveau. Het gebrek aan deze edelstoffen stijgt met het vorderen van de leeftijd. Het zou goed zijn ouderen extra vitaminen te geven. Tot deze conclusie komen onderzoekers van het TNO-instituut voor toxicologie en voeding in Zeist en het laboratorium voor de volksgezondheid in Leeuwarden.

● Koffie

Het cholesterolgehalte in het bloed blijkt ook afhankelijk van de manier waarop mensen hun koffie zetten. Het drinken van gekookte koffie, waarbij kokend water op grof gemalen koffie wordt gegoten, leidt tot een stijging van het gehalte. Consumptie van gefilterde koffie daarentegen heeft geen effect. Dit blijkt uit een onderzoek van de arts A. Bak en [illegible] D. Grobbee onder [illegible] volwassenen [illegible].

DE LIMBURGSE m/v PERSONEELSGIDS

Heb je belangstelling voor telematica, robots, computers, CAD/CAM-technieken, informatica, elektronica, computergestuurde bewerkingsmachines of fijnmechanische techniek? Dan ben je van harte welkom op de HTS, onderdeel van de sektor Techniek van de Hogeschool Venlo.

Open dag

op 9 december 1989 van 9.30 tot 13.30 uur

Het bedrijfsleven heeft een groot tekort aan HTS-ingenieurs, met name uit de richtingen Werktuigbouwkunde, Elektrotechniek en Computertechniek. De HTS slaagt erin om juist in deze vakgebieden een gedegen, up to date en kwalitatief goede opleiding te verzorgen.

Al negen jaar leidt Elektrotechniek studenten op in hardware, software en applicaties van computers (Computertechniek) en binnenkort hopen wij te kunnen starten met een nieuwe studie op dit gebied: Telematica, gericht op het ontwerpen, installeren en beheren van computernetwerken. Tijdens de studies Elektrotechniek en Computertechniek wordt ruim aandacht gegeven aan nieuwe technologieën. De elektrotechnisch ingenieur heeft er in zijn of haar werk dagelijks en op vele terreinen mee te maken. Denk maar aan (micro-)elektronica, meet- en regeltechniek, digitale technieken, telecommunicatie en telematica.

Ook in de studierichting Werktuigbouwkunde zijn nieuwe technieken niet meer weg te denken en speelt de computer een steeds grotere rol. Als je kijkt naar de veranderende taakinhoud van de werktuigbouwkundig ingenieur, moet dat ook wel. Bedrijfsmechanisatie (robots), computerbesturing van machines (CNC/CIM) en automatisering van ontwerp en fabricage (CAD/CAM), het zijn allemaal zaken waar hij of zij regelmatig mee in aanraking komt.

Aanvang van de studie:

- Elektrotechniek en Computertechniek: januari én augustus 1990.
- Werktuigbouwkunde: augustus 1990.

Informatie en aanmelding:
Voor meer informatie, toezending van een inschrijfformulier of het maken van een afspraak kun je bellen: 077-546666.
Aanmelding bij de Hogeschool Venlo, postbus 141, 5900 AC Venlo.

Hogeschool Venlo
Lenghuissingel 4
5913 ES Venlo

Weet je alles van robots, computers, CAD/CAM-technieken, computergestuurde bewerkingsmachines of fijnmechanische techniek? Dan ben je van harte welkom bij Océ.

Solliciteer

naar een functie bij een groeiend high-tech-bedrijf.

Océ-Nederland B.V. groeit sterk in omzet, winst en aantal medewerkers. Deze ontwikkeling zal zich de komende jaren voortzetten. We durven haast te stellen dat degenen die het komende jaar starten op een HTS na hun studie door Océ met open armen zullen worden ontvangen.
Degenen die al zover zijn, kunnen we direct inzetten. Zo zijn er mogelijkheden voor afgestudeerde HTS-ingenieurs (met of zonder werkervaring) Werktuigbouwkunde, Elektrotechniek, Elektronica, Fysica, Computertechniek, Informatica en Chemische Techniek.
De sector waar die mogelijkheden zijn, is Research and Development.

Océ biedt een veelzijdig werkterrein bij een veelzijdige organisatie. Wij schenken veel aandacht aan opleidingen: intern en extern. Een uitstekende studiekostenregeling behoort dan ook tot het arbeidsvoorwaardenpakket.

Aanvragen informatie:
Dat kan door te bellen met de afdeling Personeelszaken R&D, telefoon 077-593634. Wij sturen dan een informatiepakket en, als dat op prijs wordt gesteld, een sollicitatieformulier.

Schriftelijke reacties:
Deze kunnen worden gestuurd aan de afdeling Personeelszaken R&D, Océ-Nederland B.V., postbus 101, 5900 MA Venlo.

océ

St. Urbanusweg 43
5914 CA Venlo

Johan van Leendert b.v. te Maastricht importeert en exporteert op grote schaal wild, vlees en gevogelte. De import geschiedt onder meer uit China, Oost-Europa en Zuid-Amerika. De afnemers zijn vooral Nederland, België, Duitsland en Frankrijk. De afdeling produktie verwerkt een deel van het wild en gevogelte tot specifieke produkten. Hiervoor is grondige [illegible] op het gebied van vleesverwerking een eerste vereiste.

In verband met het vertrek van een van onze ploegleiders en de gewenste uitbreiding van het aantal ploegleiders, zijn wij op zoek naar enthousiaste medewerkers die na een inwerkperiode in staat zijn te funktioneren als

PLOEGLEIDER PRODUKTIE M/V

Funktie:

- In teamverband met college-ploegleiders en onder leiding van het hoofd produktie zorgen voor een goede gang van zaken binnen de afdeling;
- Leidinggeven aan een ploeg van 8 tot 13 medewerkers met wisselende vakkennis en meevaardigheid;
- Als voorwerker zorgen voor optimaal rendement van de dagelijkse produktie-aktiviteiten binnen de eigen ploeg;
- Invullen van calculaties t.b.v. weekplanning en dagopbrengst;
- (Mede-)opleiden, begeleiden en zorgdragen voor vergroten van vaardigheden van (nieuwe) medewerkers.

Vereisten:

- Middelbare beroepsopleiding, bij voorkeur Slagersvakopleiding of M.A.S.;
- Ervaring in de vleesbranche;
- Interesse en enig inzicht in cijfermatig werk, kennis van automatisering (PC-gebruik) strekt tot aanbeveling;
- Vaardigheid om mensen te motiveren, aan te leren en te corrigeren;
- Initiatief en doorzettingsvermogen;
- Flexibiliteit ten aanzien van werktijden i.v.m. het seizoensgebonden karakter van het bedrijf;
- Bereidheid om in voorkomende gevallen enige tijd in buitenlandse joint venture-bedrijven instructie te geven;
- Mondelinge kennis van Engels en/of andere moderne talen;
- Leeftijd ca. 25-30 jaar.

Wij bieden:

- Ruime interne opleidingstermijn;
- Een afwisselende werkkring, die voor de juiste man/vrouw een uitdaging blijft;
- Een goed salaris met interessante secundaire arbeidsvoorwaarden.

Een psychologisch onderzoek maakt deel uit van onze selectieprocedure.

Kandidaten die zich in bovenstaand profiel herkennen, gelieven hun sollicitatie zo spoedig mogelijk, doch binnen 14 dagen, vergezeld van een curriculum vitae en een recente pasfoto te sturen aan: Johan van Leendert B.V., Fregatweg 52, 6222 NZ Maastricht, t.a.v. mevrouw Th. van Vierzen, personeelszaken.

JOHAN VAN LEENDERT
• Maastricht •

Medtronic Inc., is the world's largest manufacturer of cardiac pacemakers, neurological stimulators and drug administration devices. In addition to the Headquarters in Minneapolis, U.S.A., there are Medtronic companies all over the world and Medtronic now employs about 6.500 people. The Dutch company, Medtronic B.V. includes a manufacturing facility and a service center serving Europe, Africa and the Middle East.

Within the Service Center of Medtronic Europe is a vacancy for a

Technical Literature Specialist (male or female)

The succesfull candidate will be responsible, in co-operation with the product development and technical departments in the different European countries, for the generation, translation and lay-out of technical manuals and warranty sheets.

The position requires:

- a bachelor's degree in English;
- preferably a medical/technical background at Polytechnic or similar level (HTS);
- several years of working experience, preferably in a similar position;
- furthermore, it is recommended to have knowledge of:
  - Other languages such as French, German, Italian and Spanish.
  - Wordprocessing (Wordperfect) and Desk Top Publishing (Ventura)

Medtronic offers:

- A salary fully reflecting the candidates education and experience.
- Excellent conditions of employment.

Further information may be obtained from Mr. W. Heuts, Head of Personnel Division, phone number, Holland (0)45-436595.

Your application in writing should be addressed to: The Personnel Division, Medtronic B.V., Wenckebachstraat 10, 6466 NC KERKRADE, before November 30, 1989.

Medtronic

'n Jonge HTS-er Bouwkunde met oog voor kwaliteit bieden wij onroerend goed projecten van 500 miljoen.

De pensioenvoorzieningen voor de meer dan 27.000 DSM'ers zijn ondergebracht in een eigen pensioenverzekeringsmaatschappij, gehuisvest in ons hoofdkantoor in Heerlen.
Van de ruim 3 miljard gulden belegd vermogen heeft de sector Beleggingen 500 miljoen in onroerend goed gestoken.
Met onroerend goed bedoelen we de meest uiteenlopende objecten. Van grote kantoorgebouwen en winkelcentra tot woningprojecten. De helft van de portefeuille bevindt zich overigens buiten Nederland.
Verantwoorde groei door verwerving en optimaal beheer, dat is de taak van de 9 medewerkers van de afdeling Onroerend Goed.

Er ligt op deze afdeling een uitdagende kans voor een bouwkundige (HTS) als medewerker technische zaken. Samen met nog 4 projectbeheerders vormt deze man of vrouw het team dat het begrip "optimaal beheer" inhoud geeft.
Uw collega's hebben de commerciële achtergrond.
Bij uw inbreng ligt het accent vooral op technisch gebied: Bouwkundig en installatietechnisch.
Tot uw takenpakket behoort de technische kwaliteitszorg in brede zin.

Zo onderhoudt u contacten met de externe beheerders over de begeleiding van het technisch onderhoud. Op welk terrein u hun aanspreekpunt wordt en u aan hen richtlijnen verstrekt en hun werkwijze controleert.

Een heel andere activiteit is het maken van kwaliteits- en kostenanalyses ten behoeve van de onderbouwing van het beleid.

Omdat een groot deel van de projecten zich buiten ons land bevindt, o.a. in België en Duitsland, bent u regelmatig voor 'n aantal dagen van huis.
Het spreekt vanzelf dat uw Duits goed moet zijn.

Ervaring in het beheer van onroerend goed is niet strikt nodig, wel moet u een aantal jaren bouwprojecten hebben begeleid via een uitvoerend bouwbedrijf of een toezichthoudende organisatie. En beschikken over inzicht in prijzen en kwaliteiten van bouwmaterialen. Indien u de applicatiecursus Makelaardij heeft gevolgd strekt dit tot aanbeveling.

Denkt u uit te kunnen groeien tot een technisch specialist in het onroerend goed beheer en in staat te zijn zo'n forse portefeuille met succes te beheren? Schrijf dan binnen 14 dagen een brief met c.v. onder vermelding van referentienummer 81/89 PVB aan de heer T. Ancion, DSM Limburg bv, afdeling Personeelsvoorziening en Beheer, Postbus 1160, 6160 BB Geleen.
Voor eventuele informatie kunt u contact opnemen met de heer W.G. Keeris, chef Onroerend Goed, telefoon 045-782974 of privé 04752-3769 of met de heer S. van Heijster, personeelsfunctionaris, telefoon 04490-64016 of privé 04490-77193.
Tot de selectieprocedure behoren een psychologisch en een medisch onderzoek.

DSM

We hèbben een oplossing of we vinden er een.

Onvrede over proefproces beëindigen leven coma-patiënt

'Mens kan veel hebben'

DELFT – Als de hersenschors afsterft, is het gedaan met het bewustzijn, met de intelligentie en met het gevoelsleven. Je hebt ook geen pijn meer. Maar als de hersenstam, het dieper gelegen deel van de hersenen, niet beschadigd is, gaat het lichaam gewoon door met ademhalen. Het hart blijft kloppen, de bloeddruk blijft op peil en de darmen houden hun functie. Mensen bij wie de hersenschors afsterft, raken in coma en kunnen nog vele jaren doorleven. Zeker is dat ze nooit meer bij bewustzijn komen.

De familie van een 71-jarige man die twee jaar geleden in het Reinier de Graaf Gasthuis in Delft werd gebracht nadat hij bewusteloos op straat was aangetroffen, kon niet accepteren dat de man mogelijk nog jarenlang als een plant zou voortleven. Zij vroeg de specialist die de man behandelde, zijn leven te beëindigen. Deze week maakte de officier van justitie bekend de arts alsnog te vervolgen wegens moord.

De directie van het ziekenhuis is erg ongelukkig met deze gang van zaken. Het vooronderzoek heeft te lang geduurd. Bovendien werd het aanspannen van het proefproces bekendgemaakt in een tv-programma over de geruchtmakende zaak-Stinissen. W. Schellekens, medisch directeur van het Delftse ziekenhuis, vindt dat de twee zaken daardoor 'volstrekt ten onrechte' met elkaar in verband gebracht zijn. „In onze zaak is zeer zorgvuldig gehandeld. De officier van justitie heeft daarvoor zelfs zijn waardering uitgesproken".

Met nadruk verklaart de medisch directeur dat de zaak zich weliswaar in zijn ziekenhuis heeft afgespeeld, maar dat de betrokken arts, en hij alleen, verantwoordelijk is. „De specialist is autonoom en heeft een verantwoordelijkheid die hij niet kan afwentelen op de directie van het ziekenhuis of op de familie". De arts zal zich daarom zelf tegenover de rechter moeten verantwoorden. Dat betekent echter niet dat de specialist zich publiekelijk moet verantwoorden. „Hij is niet vogelvrij verklaard". Om die reden wil het ziekenhuis de naam van de arts, die overigens gewoon doorwerkt, niet bekend maken.

Ziekbed

Toen in september 1987 duidelijk werd dat de patiënt nooit meer uit het coma zou ontwaken, stelde de specialist de familie daarvan op de hoogte. Die gaf toen aan ernstig bezwaar te hebben tegen een ziekbed dat zich eindeloos zou voortslepen zonder enige kans op genezing. Ze vroeg de arts het leven van de man te beëindigen als zijn toestand zich niet snel verbeterde. Dat verzoek werd schriftelijk vastgelegd.

Na overleg met de ziekenhuispastor en de verpleegkundigen die de man verzorgden, nam de specialist contact op met de huisarts van de patiënt. Die verklaarde, zonder dat hij beschikte over een geschreven codicil, ervan overtuigd te zijn dat de man in deze omstandigheid niet verder zou willen leven.

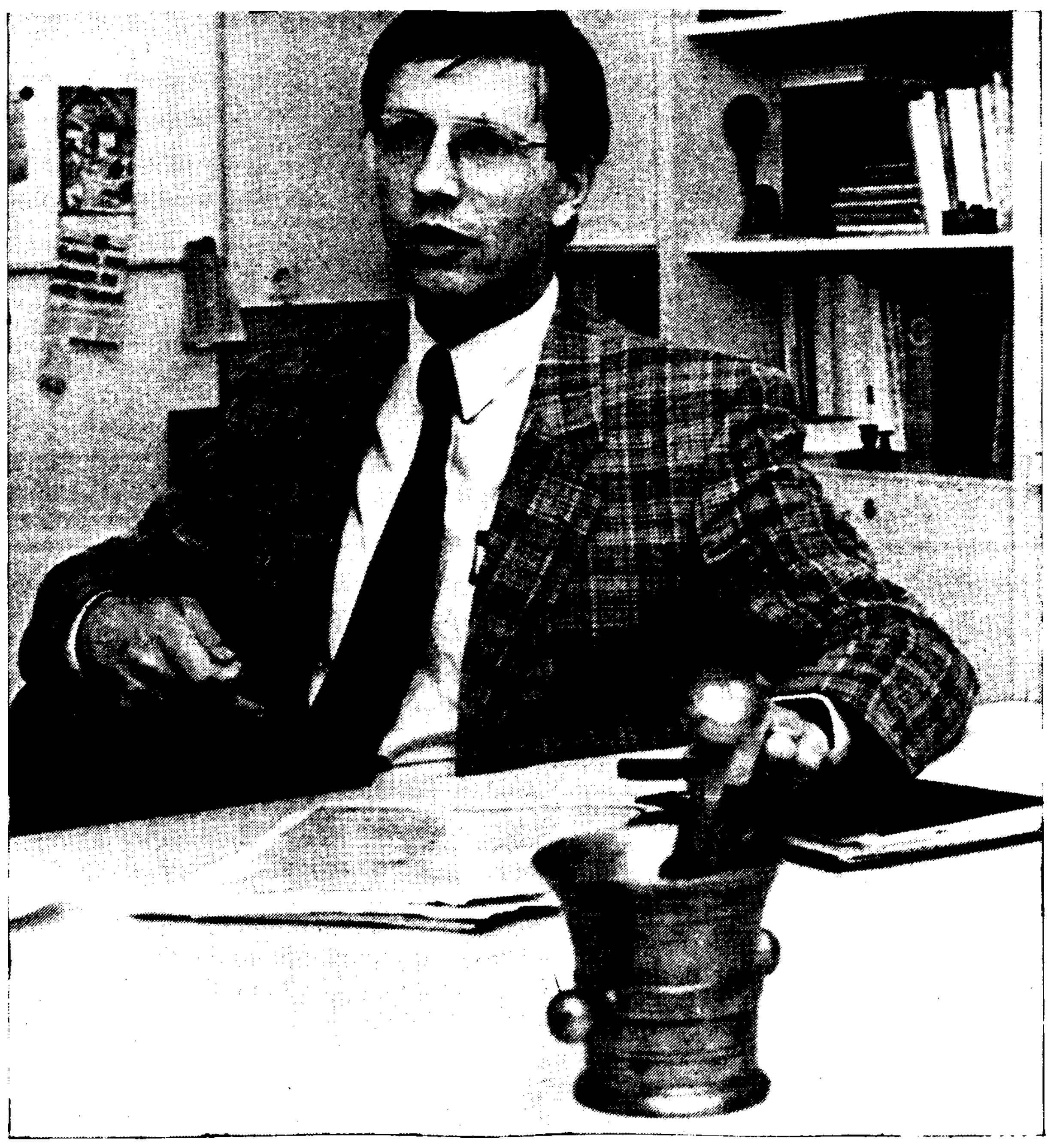
Om absoluut zeker te zijn dat hij de toestand van de patiënt juist beoordeelde, riep de specialist de hulp in van een andere neuroloog en een cardioloog. Onafhankelijk van elkaar onderzochten zij de man en verklaarden zijn toestand uitzichtloos: de patiënt zou nooit meer wakker worden.

Vervolgens stelde de specialist de lijkschouwer van de gemeente Delft op de hoogte van zijn voornemen het leven van de coma-patiënt te beëindigen. Iedere gemeente heeft een lijkschouwer die geconsulteerd wordt als vermoed wordt dat iemand een niet-natuurlijke dood is gestorven. Als de lijkschouwer meent dat sprake is van strafbare feiten, stelt hij de officier van justitie daarvan in kennis.

Nadat de specialist het leven van de man had beëindigd, nam hij opnieuw contact op met de gemeentelijke lijkschouwer. Ook stelde hij de officier van justitie en de inspectie van de volksgezondheid op de hoogte. De medisch directeur vindt dat de arts uiterst zorgvuldig te werk is gegaan. „Door zich bij de verschillende instanties te melden, heeft hij die in de gelegenheid gesteld zijn eigen handelen te toetsen aan het straf- en tuchtrecht".

Gedragscode

Dat de specialisten die aan het ziekenhuis verbonden zijn, volledig verantwoordelijk zijn voor de behandeling die zij hun patiënten geven, neemt niet weg dat het ziekenhuis zelf ook geheel eigen verantwoordelijkheden draagt. Het Reinier de Graaf Gasthuis staat er in de Randstad om bekend daar zeer zwaar aan te tillen. Deze week nog publiceerde de medisch directeur een nota met een gedragscode voor stervensbegeleiding. Daarin wordt nauwkeurig omschreven wat er moet gebeuren wanneer voor een patiënt het einde nadert.



● *Directeur W. Schellekens van het Delftse Reinier de Graaf Gasthuis: de arts blijft verantwoordelijk voor beëindigen leven coma-patiënt.*

„Dat betekent dat een patiënt die niet meer kan genezen, op alle mogelijke manieren geholpen wordt op menswaardige wijze te sterven. We proberen te voorkomen dat de patiënt pijn heeft, dat hij onrustig is, angstig of benauwd. We doen alles om het de patiënt zo aangenaam mogelijk te maken. Diëten schrappen we, de patiënt mag eten wat hij wil, krijgt extra aandacht en eventueel een eigen kamer. Ook kan de familie blijven slapen".

De regels voor toepassing van actieve euthanasie vormen een onderdeel van de nota. Actieve euthanasie is in principe strafbaar. „Maar de officier van justitie hoeft niet te vervolgen als bij toepassing ervan de geldende zorgvuldigheidscriteria in acht zijn genomen. Dat gebeurt puur op basis van jurisprudentie".

Schellekens benadrukt dat het streven er in het Gasthuis op is gericht vragen om actieve euthanasie te voorkomen. „Zo'n vraag is in feite een noodkreet. In vrijwel alle gevallen lukt het de nood te lenigen, zodat niet om actief ingrijpen wordt gevraagd. In een aantal gevallen echter valt er niet aan te ontkomen en dan trekken wij onze handen niet af van de patiënt". Hoe vaak er actieve euthanasie wordt toegepast, wil de medisch directeur niet zeggen. „Ik noem liever geen getallen".

Actief ingrijpen kan pas als aan alle zorgvuldigheidseisen is voldaan. Dat wil zeggen dat de patiënt goed voorgelicht moet zijn over zijn toestand. Dat hij na zorgvuldige afweging en heel bewust, vrijwillig (dus niet geïnspireerd door schuldgevoel tegenover familie), moet vragen om een snellere dood. Bovendien moet de patiënt ondraaglijk lijden en herhaald vragen om actief ingrijpen. Binnen het ziekenhuis geldt de regel dat ieder geval wordt geadministreerd en gemeld bij de medisch directeur. Bovendien wordt de officier van justitie op de hoogte gesteld.

Duidelijkheid

Coma-patiënten vallen niet onder dezelfde noemer omdat deze mensen hun eigen wil niet kunnen uiten. Bovendien is er geen sprake van ondraaglijk lijden. De zieke is zich immers niet bewust van zijn toestand en voelt ook geen pijn. Omdat nogal wat artsen te maken hebben met patiënten die in een onomkeerbaar coma zijn geraakt, is er grote behoefte aan meer duidelijkheid.

Wet

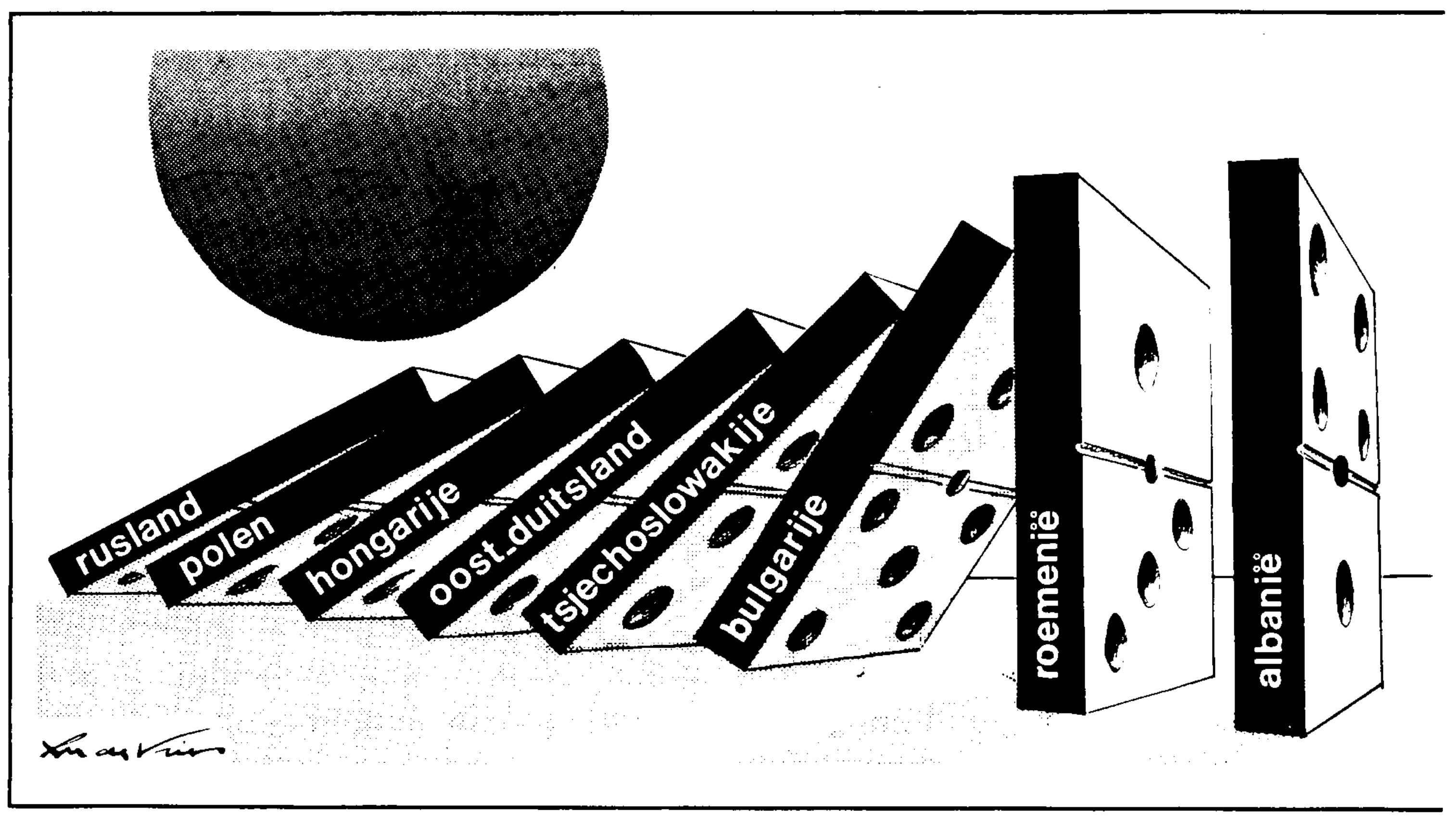
Schellekens ziet als enige oplossing voor dit dilemma een wetswijziging. Dan weet iedereen weer precies waar hij aan toe is. Wetten zijn een bescherming voor onszelf. Voor artsen, maar ook voor mensen die hun wil niet kunnen uiten. Dat zijn niet alleen coma-patiënten, maar ook ernstig demente bejaarden, zwakzinnigen en mensen met aangeboren afwijkingen. De directeur is zich ervan bewust dat een wetswijziging niet automatisch betekent dat de wettelijke regels ruimer worden. Veel mensen vinden de regels die voortvloeien uit de jurisprudentie al te ruim. En uit uitlatingen van de nieuwe minister van justitie Hisch Ballin, valt op te maken dat hij tot die groep moet worden gerekend.

Zolang er niet meer duidelijkheid is, worden coma-patiënten – naar schatting enkele honderden in ons land – in leven gehouden door hen kunstmatig vocht en voedsel toe te dienen. En als zich geen complicaties voordoen, kan dat jaren duren. Gemiddeld echter, is de kans groot dat zich na enkele weken problemen voordoen zoals longontsteking, doorliggen of ernstige diarree. Als de patiënt dan niet medisch wordt behandeld, sterft hij spoedig. Deze gang van zaken is in medische en juridische kring geaccepteerd, omdat medisch ingrijpen dan als zinloos wordt ervaren.

De Delftse arts was zich ervan bewust dat de meeste coma-patiënten binnen enkele weken overlijden. Toch besloot hij tot actief ingrijpen, ook al wist hij dat dat wettelijk niet is toegestaan. Schellekens gaat ervan uit dat dat gebeurd is omdat de arts en de familie niet wilden dat de uitzichtloze positie van de man onnodig werd gerekt. „De arts kennende, kan er geen ander motief geweest zijn".

De medisch directeur wijst erop dat er geen garantie is dat een coma-patiënt spoedig overlijdt. „Als complicaties uitblijven, kan de patiënt jaren doorleven. Een mens kan heel wat hebben".

theo haerkens



Spoorwegpolitie voelt zich machteloos

Steeds vaker terreur tegen treinreizigers

DEN HAAG – Treinreizigers worden steeds vaker met geweld bedreigd door hun mede-passagiers. Injectienaalden, messen of barricades voor het toilet worden gebruikt als wapen waardoor de reiziger zich niet meer veilig voelt. De terreur in treinen loopt volgens de Spoorwegpolitie de spuigaten uit. De Spoorwegpolitie zelf voelt zich machteloos tegen het gewelddadige gedrag.

„Als we de treinreiziger honderd procent veiligheid willen garanderen, zouden we in iedere trein een spoorwegagent moeten laten meereizen. We hebben inmiddels vijfhonderd mensen in dienst. Per dag rijden er 4200 treinen die duizenden reizigers vervoeren. Wij kunnen de kwaadwilligen onder hen niet hervormen", zegt D. Dragstra, voorlichter van de Nederlandse Spoorwegen in Utrecht.

De discussie over de veiligheid in de trein is opnieuw opgelaaid na de terroristische actie van Haagse voetbalsupporters tegen een gezin uit Apeldoorn. Afgelopen zondagavond probeerden de supporters in de trein van Groningen naar Den Haag de coupé binnen te dringen, waarin een vader, moeder en hun 15-jarige zoon zaten. Ze gooien blikjes en bierflesjes tegen de ruiten van de deur. De vader is toen voor de coupé-deur gaan staan om de indringers te weren. Dat hield de supporters buiten de coupé, maar desalniettemin heeft het gezin twintig minuten lang doodsangsten uitgestaan.

Onveilig

De spoorwegpolitie noemt dit weliswaar een 'uitzonderlijk terroristische actie', maar gewelddadige bedreigingen in de trein komen vaker voor. Vorig jaar hebben 431 reizigers zich 'hoogst onveilig gevoeld'. Ook het NS-personeel zelf wordt bedreigd in de trein. In 1988 kwam dat 339 keer voor, de spoorwegpolitie op het perron werd 119 keer bedreigd. NS-voorlichter Dragstra: „Conflicten met het personeel ontstaan als de passagier geen kaartje heeft gekocht. Hij wordt kwaad als de conducteur met een boete dreigt. Het gebeurt dat een verslaafde met injectienaalden dreigt of dat een passagier de conducteur molesteert".

Bedreigingen tegen passagiers vloeien voort uit groepsgedrag. Gewelddadige acties worden volgens Dragstra voornamelijk gepleegd door voetbalsupporters, verslaafden of jongeren onder invloed van drank. Verveling en de kick om iemand in het nauw te drijven, zijn motivaties om medepassagiers te bedreigen.

Dragstra verwacht niet dat de Spoorwegpolitie gaat uitbreiden om het reizigersgeweld tegen te gaan. „Als we honderd procent veiligheid willen garanderen, moeten we in iedere trein een spoorwegagent mee laten reizen. Dat betekent een uitbreiding van 4200 werknemers. Dat zal nooit gebeuren. Meer personeel houdt in dat de tarieven omhoog gaan. Dan pakt niemand meer de trein".

Uitbreiden

André Mulder, voorzitter van de vereniging Reizigers Openbaar Vervoer (ROVER), een belangenvereniging voor openbaarvervoergebruikers, vindt dat de Spoorwegpolitie wel zou moeten uitbreiden. De NS is verantwoordelijk voor de veiligheid van de reiziger, meent Mulder. Het extra-personeel moet niet betaald worden door de passagier, maar door de overheid. De spoorwegpolitie zou volgens hem moeten meereizen in 'risico-treinen'.

Ook zouden de NS meer projecten moeten opstarten waarmee 'kwaadwillende passagiers' worden beziggehouden. Zo heeft de NS onlangs FC Den Haag-supporters laten werken in de restauratie-wagon. Op de koffiebekertjes was het logo van de voetbalclub gemarkeerd en de supporters zelf stonden achter de bar. Volgens Mulder gedroegen de passagiers zich minder agressief.

Hulp

Veel reizigers houden trauma's over aan gewelddadige bedreigingen in de trein. Voor steun kunnen zij terecht bij de Landelijke Organisatie voor Slachtofferhulp (LOS) in Utrecht. Bij passagiers die in trein of bus bedreigd zijn, komen soms zeer ernstige angsten voor. LOS-voorzitter Edith Gerritsma: „Ze worden lastiggevallen op een plek waar zij het absoluut niet verwachten. De problemen die daarna ontstaan, zijn voor veel slachtoffers niet te overzien.

Sommigen durven de straat niet meer op, omdat ze voortdurend bang zijn voor een aanval. Op die manier raken ze in een sociaal isolement".

Volgens Gerritsma realiseren de daders niet wat zij hun medemens aandoen. Daarom heeft het Landelijk Bureau Slachtoffer Hulp nu een project opgestart voor daders. Het leerproject 'Slachtoffer in beeld' is een alternatieve straf voor plegers van diverse delicten. Gerritsma meent dat daders behoorlijk schrikken als ze merken wat ze anderen aandoen. „Ze schamen zich als ze bij voorbeeld in een voorlichtingsfilm zien dat een oude mevrouw haar dochter niet meer per trein durft te bezoeken. Misschien heeft zo'n confrontatie effect".

carina neefjes

GEMEENTERAADSVERKIEZINGEN WERPEN SCHADUW VOORUIT

Eerste krachtproef kabinet zet de toon

DEN HAAG – Verkiezingen plegen hun schaduwen ver vooruit te werpen. De gemeenteraadsverkiezingen van maart 1990 vormen daarop geen uitzondering. De debatten over de regeringsverklaring van het kakelverse kabinet-Lubbers/Kok, staan niet alleen in het teken van de inhoud van het beleid, ook de komende verkiezingen spelen alweer een rol.

Wie dezer dagen de enkele VVD'er, die in het gebouw van de Tweede Kamer aanwezig is, tegen het lijf loopt, valt de veerkrachtige tred en het montere uiterlijk op. Merkwaardig voor een partij die al weer ruim twee weken weer in de oppositiebankjes heeft mogen plaatsnemen, ben je geneigd te denken. Maar de liberalen halen je snel uit de droom.

Het is één en al leedvermaak, dat de VVD'ers tot hun vrolijkheid brengt. Tijdens de kabinetsformatie hadden ze al voldoende stof voor hun opgewektheid. Kok en de zijnen moesten veel van hun wensen uit het verkiezingsprogramma inslikken. 'Zie je wel, ook die socialisten gaan onder het juk van Lubbers door', kon je de liberalen horen denken.

Zuurder

De laatste weken zijn voor de PvdA echter nog zuurder (en dus voor de VVD nog vrolijker) geworden. Niet omdat Lubbers dwars lag bij het realiseren van mooie socialistische ideetjes. Integendeel, het was Kok zelf die de onheilstijdingen moest melden. Tegenvallende belastingopbrengsten en dito uitgaven noopten de toch al niet vrijgevige minister van Financiën tot verdere zuinigheid.



● *WIM KOK: ...zware dobber...*

In zijn startnota moest Kok al een fasering van het nieuwe beleid aankondigen. Twee dagen later werd bekend dat het financieringstekort dit jaar hoger dreigt uit te vallen dan was geraamd. Het kabinet was nog geen twee weken oud, toen het gebrom uit de PvdA-gelederen al duidelijk hoorbaar werd.

Al die tegenvallers werpen overigens een merkwaardig licht op het beleid van de vorige minister van Financiën, Onno Ruding. Deze als kampioen-bezuiniger bekend staande schatkistbewaarder, lijkt er de laatste maanden van zijn schrikbewind een beetje een potje van te hebben gemaakt. Een grondig onderzoek naar dit beleid lijkt op zijn plaats.

Maar het is tevens een mooie bliksemafleider voor het debat dat volgende week in de Tweede Kamer zal worden gehouden.

Dat debat moet de werkelijke legitimatie van het nieuwe kabinet opleveren. Maar een morrende PvdA-fractie aan het begin van wat een bloeiende samenwerking tussen 'rooms' en 'rood' moet worden, is niet erg bevorderlijk voor een bestendige liefdesverhouding.

Uithalen

Thijs Wöltgens, de man die in de PvdA-fractie het roer van Wim Kok heeft overgenomen, krijgt volop de gelegenheid in het debat De CDA'er Ruding eens fors aan te pakken. Hij kan dat straffeloos doen; Ruding is reeds in het bos der vergetelheid verdwenen. Het CDA zal het Wöltgens waarschijnlijk niet echt kwalijk nemen, als hij eens flink uithaalt naar de voorganger van Kok.

Dat mes snijdt aan twee kanten. Wöltgens kan iets van het beeld wegnemen, dat de PvdA altijd klaar staat om het geld dat door 'rechts' is verdiend, onmiddellijk weer uit te geven. Een activiteit die sinds jaar en dag bekend staat als 'potverteren'. Bovendien kan hij door zijn forse kritiek richting Ruding zijn eigen fractie weer tot tevredenheid brengen.



● *ONNO RUDING: ...laat tegenvallers achter...*

Maar de PvdA heeft meer problemen. De gemeenteraadsverkiezingen van volgend jaar zijn weliswaar minder van belang, dan de 'echte' verkiezingen, maar ook Kok en de zijnen weten heel goed dat slechte resultaten in maart de sfeer in de nieuwe coalitie behoorlijk kunnen verzieken. Ofschoon Kok toen nog niet in de politiek zat, weet ook hij wel hoe het de PvdA in 1982 is vergaan. Toen viel het kabinet-Van Agt/Den Uyl reeds na ac maanden, kort na de desastreuse nede laag van de PvdA bij de provinciale ve kiezingen.

Spijt

De opgewekte gezichten bij de VVD zi dan ook vooral daaruit te verklaren. K heeft extra lastenverzwaringen aangeko digd. Weliswaar staan verhoging van accijns op diesel en van de belasting voor woningbezitters in het teken van h milieubeleid, rechts Nederland begint al weer langzaam spijt te krijgen van h feit dat zij bij de laatste verkiezingen VVD massaal de rug heeft toegekeerd. U de opiniepeilingen, die ook ná verkiezi gen wekelijks worden gehouden, blijkt weer een licht herstel voor de VVD en e forse teruggang voor de PvdA. Ook D profiteert van de plaats in de oppositi bankjes.

Kok heeft bij de debatten over de reg ringsverklaring, volgende week, dan o de bijna onmenselijke taak om enerzij aan 'rechts' uit te leggen dat hij niet potverteerder is, waarvoor zijn partij alti gehouden is. Anderzijds moet hij aan zi eigen achterban en vooral ook zijn eig fractie, uitleggen dat er voor de PvdA w degelijk wat te regeren valt. Het lijkt het verzoenen van twee onverzoenlij grootheden. Maar Kok heeft in zijn va bondsverleden aangetoond onverzoenl ken bij elkaar te kunnen brengen.

henri kruith

DE LIMBURGSE PERSONEELSGIDS

ELECTRO-WAGENER B.V.
Litscherveldweg 7, 6413 BA Heerlen

vraagt met spoed

ERVAREN ELECTROMONTEUR

Vereisten:
- leeftijd ± 30 jaar;
- VEV sterkstroommonteur;
- ervaring in storingen opheffen;
- rijbewijs BE.

Schriftelijk solliciteren: postbus 2609, 6401 DR Heerlen.
Event. bellen tussen 8.00 en 16.45 uur: 045-213949.

Limburgs Asphalt bv
DAKBEDEKKINGEN
Tunnelstraat 4, 6163 HT Geleen

vraagt

VOORMAN-DAKDEKKER
BITUMINEUZE DAKDEKKERS

Sollicitaties na telefonische afspraak: 04490-44500.

Medtronic is 's werelds toonaangevende producent van implanteerbare medische apparatuur, waarvan de pacemakers een van de voornaamste produktgroepen vormen. Met ca. 6.500 medewerkers is Medtronic wereldwijd aktief in meer dan 85 landen.
Het moederbedrijf Medtronic Inc., is gevestigd in Minneapolis (U.S.A.)
In onze vestiging te Kerkrade werken momenteel ca. 270 mensen, die verantwoordelijk zijn voor research, fabrikage, service en distributie in Europa, Afrika en het Midden Oosten.

Sinds kort is in ons bedrijf in Kerkrade de produktie van hart-longsystemen opgestart door de afdeling Custom Pack Manufacturing. Deze afdeling is een onderdeel van de Cardiopulmonary Division van Medtronic.

Nu de produktie op gang is gekomen, moet ook het magazijn, dat zich zowel richt op de binnenkomende als de uitgaande goederenstroom gestalte gegeven worden.

Wij hebben dan ook plaatsingsmogelijkheid voor een

Magazijnbeheerder (m/v)

De magazijnbeheerder, die wij zoeken, heeft een afgeronde vakgerichte middelbare opleiding en heeft in de praktijk kennis opgedaan op logistiek gebied. Bovendien is bekendheid met het werken op een Personal Computer en een goede kennis van de Engelse taal in woord en geschrift een vereiste.

De juiste kandidaat heeft tenminste 3 jaar ervaring in een soortgelijke funktie en is o.a. bekend met het opzetten en bijhouden van magazijnsystemen. Naast het magazijnwerk behoort ook het voorraadbeheer tot de funktie.

Aangezien het gaat om een eenmansfunktie in een groeiend bedrijfsonderdeel, waarbij thans 11 personen werkzaam zijn, heeft de kandidaat een goed doorzettingsvermogen en een grote dosis eigen initiatief nodig.

Medtronic biedt u naast een uitstekend pakket primaire en secundaire arbeidsvoorwaarden een plezierige werksfeer, waarbij het werken in groepsverband en het streven naar uitstekende kwaliteit de hoogste prioriteit heeft.

Indien u interesse heeft in een boeiende en uitdagende funktie in een jong en dynamisch bedrijf stuur dan vóór 9 december a.s. uw schriftelijke sollicitatie met uitgebreid curriculum vitae en een recente pasfoto naar Medtronic BV, t.a.v. de afdeling Personeelszaken, Wenckebachstraat 10, 6466 NC Kerkrade.

Voor nadere informatie kunt u kontakt opnemen met de heer G. Harder, general manager Custom Pack Manufacturing, of met de heer J.J.M. Mesters van de afdeling Personeelszaken. Ons telefoonnummer is 045-438585.

Medtronic

Superconfex is een vooruitstrevend modebedrijf met vestigingen in Nederland, België, Portugal en Spanje. Bij Superconfex Nederland werken ruim 600 enthousiaste mannen en vrouwen. Kwaliteitsbewust brengen zij eigentijdse, betaalbare mode voor het hele gezin. Daar is kreativiteit voor nodig. En ambitie.

Niet voor niets luidt ons thema: Superconfex zorgt dat je goed voor de dag komt. Het is een motto, dat wij elke dag willen waarmaken. Graag samen met een

winkelmanager m/v

voor een van onze Superconfexfilialen in het zuiden van het land.

Deze toekomstige kollega heeft als basis een middelbare beroepsopleiding, aangevuld met relevante vakdiploma's en ervaring in onze branche. Hij bezit de vaardigheid om plezierig met mensen om te gaan. Daarnaast zijn goed kommercieel inzicht en een grote interesse in mode voorwaarden om een Superconfex filiaal naar wens te kunnen leiden. En wie al eerder een leidinggevende funktie uitoefende heeft natuurlijk een streepje voor.

Bent u de winkelmanager, waar wij naar uitkijken? Dan kunt u rekenen op een boeiende baan en een prima salaris. Bovendien bieden wij u een uitstekende pensioenregeling en goede secundaire arbeidsvoorwaarden, zoals een reiskosten- en winstdelingsregeling.

Uw sollicitatiebrief kunt u sturen aan:
Superconfex BV, Mauritsweg 134 te Stein (L), Postbus 66, 6170 AB, ter attentie van mevrouw J.P.W. Peeters.

SUPERCONFEX



Superconfex zorgt dat je goed voor de dag komt.

Wie vult de vacature op van onderhouds-/storingsmonteur bij Sphinx Tegels?

De N.V. Koninklijke Sphinx is een florerende, meer dan 150 jaar jonge dynamische onderneming, die vooral in West-Europa een vooraanstaande positie inneemt met een kwalitatief hoogwaardig, breed assortiment keramisch sanitair, wand- en vloertegels, technische keramiek, sanitaire kunststofproducten en koffiefilters. Sphinx heeft vestigingen in de belangrijkste Europese landen en biedt werk aan meer dan 1.800 mensen

Uw functie
U komt te werken in de Technische Dienst van de Divisie Tegels. U wordt belast met het onderhoud, revisie en reparatie van alle voorkomende technische installaties. U bent in staat om zelfstandig storingen op te lossen. Met uw collega's van de Technische Dienst werkt u in 3-ploegendienst.

Wat wij van u verlangen
Na uw opleiding M.T.S. werktuigbouw of vergelijkbaar niveau heeft u enige jaren ervaring opgedaan. Het is wenselijk dat u kennis heeft van hydrauliek en pneumatiek. U bent bereid tot het volgen van voorkomende cursussen. Bovendien heeft u geen bezwaar tegen het deelnemen aan wachtdiensten.

Uw sollicitatie
Richt uw schriftelijke sollicitatie, die uiteraard zeer vertrouwelijk zal worden behandeld, binnen 2 weken aan de heer A.G.J. Metsemakers, afdeling Personeel en Organisatie Divisie Tegels.

Sphinx

N.V. Koninklijke Sphinx
Postbus 1020
6201 BA Maastricht

Polec zoekt creatieve HTS/MTS-ers die wel eens wat anders willen!

...techniek ontwikkelt zich in sneltreinvaart, ...door een steeds groter beroep wordt ... op de creativiteit van technici. U weet ...urlijk alles van. U probeert daarom ... up-to-date te houden. U volgt cur... de vakliteratuur en probeert een ...elijke ervaring op te doen. Juist ...og wel eens moeilijk. Op een ...t zijn de mogelijkheden binnen een ...out. Dat is het moment waarop u om u heen kijkt naar wat anders. Naar een baan waarin u de kans krijgt op een breed terrein ervaring op te doen en waar uw creativiteit volledig tot zijn recht komt. In dit geval biedt een projectenorganisatie de oplossing. Want juist daar kunt u, van project naar project, uw kennis en ervaring verbreden en verdiepen. Kom daarom snel praten met de mensen van Polec over uw mogelijkheden.

Wie zijn wij?

Polec is een Nederlandse groep van onafhankelijke, landelijk opererende projectenbureaus die opdrachten aannemen en uitvoeren op vele technische vakgebieden. Sinds 1968 verricht Polec velerlei werkzaamheden, zoals ..., calculeren en werkvoorbereidende- en ...taken voor de overheid, advies- en constructie..., bouwondernemingen en produktiebedrijven. ... de expansieve groei van onze organisatie en de ...ende interesse van opdrachtgevers uit de ... hebben wij regelmatig vacatures voor de uitvoe... begeleiding van projecten, variërend in aard ... Polec opereert voornamelijk in de volgende ... werktuigbouw, elektrotechniek, industriële ..., AC/CV/Sanitairtechniek, bouwkunde ... en civiele techniek.

...ij Polec

...c betekent, over het algemeen, project... ...ren. Dat wil zeggen dat u, van begin tot ... betrokken bent bij de realisatie van het door ... project.
De u... van een project gebeurt meestal in teamverband ... met andere Polec-technici en/of in samenwerking met de medewerkers van de organisatie waar het project uitgevoerd wordt.

Wat bieden wij?

Polec biedt een salaris, met bijbehorende ... arbeidsvoorwaarden, dat perfect in balans staat met de aangeboden functie.
Vanzelfsprekend staat Polec garant voor een afwisselende baan met voldoende carrièremogelijkheden.
Afwisselend, omdat projectmatig functioneren óók betekent continu bezig zijn met de nieuwste technologische ontwikkelingen.
Carrièremogelijkheden, omdat u, stap voor stap, van project naar project uw horizon en uw kennis kunt verbreden.

Kortom, er is bij Polec voldoende ruimte voor professionele technici om zich, op korte termijn, te ontwikkelen en te specialiseren.

Wie zoeken wij?

Polec-technici onderscheiden zich, naast een tomeloze inzet, onder andere door motivatie, vakkennis en creativiteit. Dit vereist een technische opleiding op HBO- of MBO-niveau, met daarnaast nog enkele jaren ervaring in een gespecialiseerde vakrichting.
Als u denkt aan deze korte, doch krachtige omschrijving te kunnen voldoen dan nodigen wij u uit te solliciteren.

Reageer vandaag nog!

De verandering die u zoekt, begint met het invullen van de onderstaande coupon.
Vul hem duidelijk in en stuur hem naar een van de onderstaande adressen. Indien u aan de gestelde criteria voldoet, krijgt u automatisch een uitnodiging voor een oriënterend gesprek.

Stuur deze coupon naar:

...aastricht, ...weg 88, ...J Maastricht. ... 043-633833

Po..., Ma... 38, 59... ...nlo. Telef... 077-516699

polec

...dcoupon

Naam: ....
Adres: ....
Woonplaats: ....
Telefoon: ....
Opleiding: ....
Ervaring: ....

De Globe b.v.

globe | globon

De Globe zoekt

PRODUCTIEMEDEWERKERS m/v

De Globe neemt een vooraanstaande plaats in als toeleverancier van hoogwaardige gietproducten aan gerenommeerde ondernemingen verspreid over West-Europa.

Deze kwalitatief hoogwaardige producten zijn hoofdzakelijk bestemd voor de zware automotive industrie.

De Globe opereert vanuit drie gespecialiseerde produktiebedrijven, gevestigd in Belfeld, Weert en Hoensbroek en biedt aan bijna 1000 personeelsleden een maatschappelijke zekerheid.

Dankzij de structureel groeiende belangstelling vanuit de markt zijn wij op zoek naar medewerkers ter versterking van onze productie-afdeling voor de ***vestiging te Belfeld.***

De functie.
U verricht specifieke nabewerkingswerkzaamheden aan de gietproducten. Mede door uw inzet kan er een ongestoorde productie plaatsvinden.

De eisen.
U heeft een L.B.O.-opleiding of een opleiding van gelijkwaardig niveau. Enige ervaring met productiewerkzaamheden is gewenst. U bent flexibel, werkt graag in teamverband, maar kan zelfstandig werkzaamheden verrichten.

Wat bieden wij?
Wij bieden u een goed salaris met vooruitzichten op een vast dienstverband en een prettige werksfeer. Tevens ontvangt u een ruime tegemoetkoming in de reiskosten.

Heeft u interesse?
Indien u geïnteresseerd bent, stuur dan zo spoedig mogelijk nevenstaande antwoordcoupon op naar: **Globon B.V.**
De Koumen 2
6433 KD Hoensbroek

Telefonische inlichtingen kunt u inwinnen bij de heer de Jong, Personeelszaken Belfeld, tel. 077-769444.

Antwoordcoupon

Naam: ....
Adres: ....
....
Woonplaats: ....
....
Telefoon: ....
Opleiding: ....
....
Auto? Ja/Nee

...rgieverbruik ...kan miljoenen ...dens omlaag

...HT – De NS kan jaarlijks ze... miljoen gulden besparen op ...ierekening. Dat blijkt uit ...erzoek van de Spoorwegen ... de resultaten zijn gepubli... het personeelsblad van de ...egen, de Koppeling. NS ...arlijks 200 miljoen gulden ...energie.

...onderzoekers hebben een ...ige methode ontwikkeld ...energiegebruik van interci...ieel te verminderen. Daar...dt gebruik gemaakt van de ...n de snelheid van de trein. ...n die goed op snelheid is ... tientallen kilometers „uit... als de stroom - in vakter... tractie - eenmaal is uitge...d. Maximaal kan dat 25 pro...ergie besparen. De gemid...esparing komt echter lager ...procent) uit omdat de trein ...t uitrijden iets later op de ... aankomt. Dat kan als er ...prake is van vertraging. ...dienstregeling heeft een uit... tijdverlies te compenseren. ...rein vertraging heeft wordt ...eheten tolerantie gebruikt ...hterstand in te lopen. Is de ... tijd, dan kan een machinist ...rantie aanwenden om zijn ...t te laten rijden.

...sioenpremie ...taalindustrie ...procent lager

...HT – De pensioenpremie in ...alindustrie gaat in 1990 met ...nt omlaag naar 10 procent ... het goede beleggingsresul... lopende pensioenen gaan ...uari met 1 procent omhoog, ... het Bedrijfspensioenfonds ... Metaalindustrie gisteren ...eeld.

...ordvoerder van de werkge...nisatie FME noemt de pre...aging „een leuke ontwikke... bovenop de reeds voorziene ...chtstijging komt". Onder ... van de belastingherziening ...e koopkracht van werkne...eds tot 4,5 procent.

...nog maar de vraag of de pre...aging een rol speelt bij de ...nderhandelingen die in de... beginnen. De 2 procent pre...aging heeft een kleiner netto ...op de inkomens. Bovendien ... niet bekend hoe de premies ...dere sociale verzekeringen ... uitpakken, aldus de FME-...voerder. De FME maakt haar ...oor de nieuwe CAO pas na de ... onderhandelingsronde be-...

...drijfspensioenfonds voor de ...industie heeft in 1988 een re... van 125 miljoen gulden ge... Het gemiddelde rendement ...e beleggingen was vóór af...ingen 7,6 procent. De pre...e voet gaat in 1990 omhoog ...568 gulden. Het totaal be...ermogen van het fonds is dit ...negen miljard gulden gepas-

Beursgang verloopt voorspoedig

Free Record Shop verdubbelt winst

AMSTERDAM – Free Record Shop, een keten van 80 vestigingen van beeld- en geluidsdragers in Nederland en België, verwacht in het lopende boekjaar (1 oktober 89/30 september 90) een nettowinst te realiseren van f 9 miljoen. Dat betekent een stijging van bijna 100 procent ten opzichte van het vorig boekjaar, toen de winst f 4,74 miljoen bedroeg. De omzet van de eerste twee maanden van het nieuwe boekjaar ligt al ruim boven de gestelde budgetten waarop in die winststijging is voorzien.

Dat heeft directeur J.A. Breukhoven van Free Record Shop gisteren in Amsterdam meegedeeld op een bijeenkomst naar aanleiding van de introductie op 4 december van 350.000 certificaten op de Amsterdamse parallelmarkt. De prijs van de nieuwe certificaten van nominaal f 1 wordt voorzien op tenminste f 28. Emittent NMB Postbank verwacht een prijs van tussen de f 28 en f 32, waardoor een opbrengst wordt voorzien van tussen de f 9 en f 12 miljoen. Dit eigen vermogen zal worden aangewend voor de financiering van het in aanbouw zijnde hoofdkantoor in Capelle aan de IJssel, de aanschaf van een nieuw computersysteem en modernisering van diverse vestigingen. Volgens de bank is de emissie volgens het tendersysteem inmiddels al ruim overtekend, terwijl inschrijving officieel pas op 1 december van start gaat.

Keldertje

Free Record Shop is in 1971 van start gegaan als een platenkeldertje in Schiedam, en inmiddels uitgegroeid tot een aspirant beursfonds met een omzet van f 112 miljoen in het afgelopen boekjaar en met 370 medewerkers. De nettowinst per aandeel groeide van f 0,53 in 86/87 via f 1,13 in het boekjaar daarop tot f 1,58 in 88/89. Voor het komende boekjaar wordt een stijging van die winst verwacht met 70 procent tot f 2,70.



● *Algemeen directeur Hans Breukhoven van Free Record Shop gisteren tijdens een conferentie over de beursintroductie.*

Overname Meubelfabriek Oisterwijk gaat niet door

OISTERWIJK/GEMERT – De overname van het pand van de failliete Meubelfabriek Oisterwijk door de Japanse zakenman Ki Taek Kang is van de baan. Ook de koopovereenkomst die Kang bij volmacht afsloot met het eveneens failliete toeleveringsbedrijf Hoko in Gemert gaat niet door. Kang heeft, ondanks allerlei pogingen om met hem tot afwikkeling van zaken te komen, niets meer van zich laten horen. In Oisterwijk en Gemert worden de transacties nu als teniet gedaan beschouwd.

Dat is gisteren bevestigd door de in afgeslankte vorm voortgezette Oisterwijkse meubelfabriek, de Rotterdamse beleggingsgroep Fortress (eigenaar van het pand) en door de curator van Hoko, mr. J. Bezemer. De laatste heeft voor overname van Hoko intussen mondeling overeenstemming bereikt met een andere gegadigde: een houthandel annex meubelfabriek uit Budel. Dat bedrijf wil per 1 januari Hoko overnemen, inclusief in ieder geval tussen tien en vijftien van de oorspronkelijk 23 personeelsleden.

Nergens, noch in Oisterwijk, noch bij Fortress of bij Hoko is men erg rouwig over het afhaken van Kang. De koopacte voor de meubelfabriek had op 17 november moeten passeren; de acte voor Hoko al op 15 september, maar de Japanner deed net of hij gek was en dreef zijn (telefonische) gesprekspartners practisch tot wanhoop. Tegen directeur J. Kerkhof van Meubelfabriek Oisterwijk zei Kang slechts „All Right, all right" en ook een woordvoerster van Fortress zegt: „Wie hem uiteindelijk aan de telefoon had, kreeg niet veel meer te horen dan wat onduidelijk gebrabbel".

Hoewel sprake is van rechtsgeldige contracten zal tegen Kang hoogstwaarschijnlijk geen juridische vervolging worden ingesteld. Directeur J. Kerkhof van Meubelfabriek Oisterwijk is „allang blij" dat hij van Kang af is. De Japanner zou het onroerend goed van de meubelfabriek overnemen om van daaruit de Japanse markt van eiken meubelen en andere Europese handelswaar te voorzien. Ook zou hij op termijn twintig van de 85 mensen in dienst nemen die door het faillissement van de meubelfabriek (eind juli) hun baan verloren. Volgens Kerkhof zijn de meeste van die mensen inmiddels al weer elders aan de slag „en wij kunnen nu lekker in het pand blijven zitten". De zaken bij Meubelfabriek Oisterwijk gaan volgens Kerkhof intussen weer uitstekend. Sinds op 18 september met tien man personeel opnieuw werd begonnen is dat aantal verdubbeld tot twintig. „De moderne meubels verkopen goed maar ook het zwaar eiken is weer in opmars", zegt directeur Kerkhof. Binnenkort wordt volgens hem, naast Oisterwijk en Zuid-Laren, in de regio Den Haag/Rotterdam een derde toonzaal geopend. Nu Kang niet komt is het volgens Kerkhof wel zaak om zo snel mogelijk een onderhuurder te vinden voor het grote fabriekspand in Oisterwijk. „We zijn in gesprek met twee serieuze kandidaten."

beurs en valuta

Goud en zilver

AMSTERDAM – Voorlopige noteringen goud en zilver op 24-11-1989 om 14.30 uur bij de fa Drijfhout, alles in kg:

GOUD: onbewerkt f 26.870-f 27.370, vorige f 26.800-f 27.300 bewerkt verkoop f 28.970, vorige f 28.900 laten.

ZILVER: onbewerkt f 415-f 460, vorige f 415-f 460; bewerkt verkoop f 460 laten, vorige 460 laten.

Advieskoersen

amerik.dollar	1,96	2,08
austr.dollar	1,54	1,66
belg.frank (100)	5,20	5,50
canad.dollar	1,68	1,79
deense kroon (100)	27,55	30,05
duitse mark (100)	110,40	114,40
engelse pond	3,05	3,30
franse frank (100)	31,50	34,25
griekse dr. (100)	1,12	1,32
ierse pond	2,86	3,06
ital.lire (10.000)	14,40	16,10
jap.yen (10.000)	138,00	144,00
joeg.dinar (100)	0,0005	0,0035
noorse kroon (100)	28,20	30,70
oost.schill. (100)	15,70	16,25
port.escudo (100)	1,22	1,40
spaanse pes. (100)	1,67	1,83
turkse pond (100)	0,060	0,100
zweedse kr. (100)	30,30	32,80
zwits.fr. (100)	123,50	128,00

Wisselmarkt Amsterdam

amerik.dollar	2,02825-2,03075
antill.gulden	1,1185-1,1485
austr.dollar	1,5865-1,5965
belg.frank (100)	5,3685-5,3735
canad.dollar	1,74075-1,74325
deense kroon (100)	29,015-29,065
duitse mark (100)	112,800-112,850
engelse pond	3,1730-3,1780
franse frank (100)	33,015-33,065
griekse dr. (100)	1,1870-1,2870
hongk.dollar (100)	25,8950-26,1450
ierse pond	2,9670-2,9770
ital.lire (10.000)	15,260-15,310
jap.yen (10.000)	141,41-141,51
nwzeel.dollar	1,1880-1,1980
noorse kroon (100)	29,645-29,695
oostenr.sch. (100)	16,0150-16,0250
saudi ar.ryal (100)	54,0250-54,2750
spaanse pes. (100)	1,7540-1,7640
surin.gulden	1,1170-1,1570
zweedse kr. (100)	31,730-31,780
zwits.frank (100)	126,125-126,175
e.c.u.	2,2935-2,2985

INDEX Amsterdam ANP CBS

CBS-Koersindex (1983=100)		
algemeen	194,10	194,50
id excl.kon.olie	190,30	191,40
internationals	195,10	196,10
lokale ondernem.	193,60	195,00
id financieel	146,10	147,50
id niet-financ.	241,10	242,40
CBS-Herbeleggingsindex (1983=100)		
algemeen	252,80	253,40
id excl.kon.olie	236,30	237,60
internationals	264,50	264,20
lokale ondernem.	239,50	241,10
id financieel	190,40	192,10
id niet-financ.	288,10	289,60
Stemmingsindex (1987=100)		
algemeen	180,40	181,50
internation	186,20	186,50
lokaal	179,40	180,60
fin.instell	153,30	155,30
alg. banken	141,00	143,30
verzekering	164,80	166,80
niet-financ	188,00	188,80
industrie	180,30	181,10
transp/opsl	207,40	208,00

● De president-directeur van Philips, C.J. van der Klugt, is donderdag in Parijs benoemd tot commandeur in het Legioen van Eer wegens zijn inspanningen op het gebied van de Europese eenwording. De bij deze hoge Franse onderscheiding behorende versierselen werden hem in het Elysee-paleis uitgereikt door president Mitterrand.

beurs-overzicht

...nhoog

...ERDAM – Op de Amster... beurs keerde vrijdag de ... de oprisping van donder...rug. Wel hadden in de aan...ector de stijgingen de ...nd, maar de handel bleef ... beperkt. Van de totale ... van f 1672 miljoen had ... f 412 miljoen betrekking ... aandelen. De obligatie... bleef een druk op de rente ...zen door nieuwe koersstij... tot enkele dubbeltjes.

...ochtenduren was het in de ...ensector bladstil met ..., die meestal iets boven ... van de voorgaande dag ... de loop van de dag trok... koersen wat verder aan. ...een gulden of iets meer ... bleef al veel. De stem...index gaf een stijging over ... dag te zien van ruim een ... 181,5.

... internationals ging Akzo ...op. Het fonds wist een ... te bereiken van f 1 op ... Het belangrijkste fonds ... beurs, Kon. Olie, sloot de ...ter twee kwartjes lager af ...7,30.

...won f 1,20 op f 46 en Aegon ... f 109,70. Voor CSM was ...nst weggelegd op f 76 en ...SM f 1,20 op f 113,70. Ook ...sprokkelde er f 1,10 bij op

...ij kwam weer in de han... vastgoedfonds, dat heeft ...ondigd nauw te gaan sa...erken met Nationale-Me...den, ging twee kwartjes ...og naar f 117,50. Infotheek ...isde van de parallel- naar ...officiële markt. De eerste ... werd daar f 30,50 en dat ... cent minder dan donder... de parallelmarkt was be-

... in de markt lag weer eens ...et een vooruitgang van f 6 ... f 116,50. Sphinx steeg f 3 ... 122 en Weweler f 5,30 naar ...30.

beurs van amsterdam

Hoofdfondsen

AEGON	108,30f	109,70
Ahold	129,90	131,00
Akzo	127,50	128,50
A.B.N.	41,90	42,30
Alrenta	162,20	162,00
Amev	59,70	60,70
Amro-Bank	79,80	80,70
Bols	175,00	176,00
Borsumij W.	104,00f	105,00
Bührm.Tet.	63,70	64,00
C.S.M.cert.	74,90	76,00
DAF	43,90	44,80
Dordt.Petr.	124,70	124,90
DSM	112,50	113,70
Elsevier	75,10	74,60
Fokker cert.	39,80	39,80
Gist-Broc. c.	34,60	35,00
Heineken	119,30	119,70
Hoogovens	81,40	81,50
Hunter Dougl.	115,80	115,80
Int.Müller	100,00	100,20
KBB cert.	77,20	76,80
KLM	45,40	46,10
Kon.Ned.Pap.	48,40	49,30
Kon. Olie	137,80	137,30
Nat. Nederl.	69,50	69,70
NMB Postbank	44,80	46,00
Nedlloyd	85,00	85,60
Nijv. Cate	84,50	84,40
Océ-v.d.Gr.	290,00	290,00
Pakhoed Hold.	133,30	133,00
Philips	48,50	48,50
Robeco	106,60	105,90
Rodamco	81,20	81,20
Rolinco	106,30	106,30
Rorento	59,70	59,70
Stork VMF	41,50	41,80
Unilever	151,20	151,80
Ver.Bezit VNU	104,00	105,00
VOC	30,10	30,30
Wessanen	61,80	61,20
Wolters-Kluwer	43,90	44,10f

Binnenl. obligaties (staatsleningen)

12¾ NL 86-96	118,45	118,75
12¾ NL 81-91	107,50	107,50b
12½ NL 81-91	106,00	106,00
12 NL 81-91	102,80	102,80
11¾ NL 81-91	103,80	103,80
11½ NL 80-90	101,10	101,10
11½ NL 81-91	102,70	102,65
11½ NL 81-92	103,15	103,15
11½ NL 82-92	103,35	103,35
11¼ NL 81-96	106,70	106,70
11¼ NL 82-92	103,40	103,40
11 NL 82-92	103,85	103,85
10¾ NL 88-95	104,80	-
10¾ NL 81-91	101,55	101,55
10½ NL 80-00	110,80	111,00
10½ NL 82-92	102,70	102,70
10¼ NL 80-90	101,80	101,80
10¼ NL 86-96	108,50	108,50
10¼ NL 82-92	103,00	103,00
10¼ NL 87-97	109,40	109,60
10 NL 80-90	100,90	100,90
10 NL 82-92	102,55	102,55
9½ NL 80-95	102,90	102,90
9½ NL 83-90	100,60	100,60
9½ NL 86-93	102,25	102,35
9¼ NL 79-89	100,05	100,05
9 NL 79-94	101,40	101,40
9 NL 83-93	101,60	101,60
8¾ NL 79-94	100,75	100,75
8¾ NL 84-94	101,10	101,10
8½ NL 83-94	100,40	100,45
8½ NL84-94-1	100,35	100,45
8½ NL84-94-2	101,20	101,20
8½ NL84-91-1	100,20	100,20
8½ NL84-91-2	100,05	100,05
8½ NL84-91-3	100,05	100,05
8½ NL87-95	101,25	101,60
8½NL 89-99	103,20	103,55
8¼ NL 77-92	100,00	100,00
8¼ NL 77-93	100,20	100,20
8¼ NL 83-93	100,10	100,10
8¼ NL 84-94	99,90	100,00
8¼ NL 85-95	100,60	100,85
8 NL 83-93	99,65	99,70
8 NL 85-95	99,85	100,10
7¾ NL 77-97	99,50	99,70
7¾ NL 77-92	99,30	99,30
7¾ NL 82-93	99,35	99,40
7¾ NL 85-00	99,00	99,20
7½ NL 78-93	100,00	100,00
7½ NL83-90-1	99,75	99,75
7½ NL83-90-2	99,60	99,60
7½ NL 84-00	97,80	98,00
7½ NL 85-95	98,55	98,75
7½ NL 85-2 95	98,40	98,70
7½ NL 86-93	98,80	98,80
7½ NL 89II	98,35	98,75
7¼ NL 89-99	96,55	96,90
7 NL 66-91	98,10	98,10
7 NL 66-92	98,20	98,70
7 NL 69-94	97,10	97,40
7 NL 85-92/96	96,55	96,85
7 NL 87p93	97,30	97,55
7 NL 89-99	95,00	95,40
7 NL 89-99-3	94,95	95,35
7 NL 89-99-4	94,95	95,35
6¾ NL1-2 85-95	95,90	96,20
6¾ NL 86-96	95,60	95,90
6¾ NL 88-98	93,65	93,90
6¾ NL 89-99	93,45	93,70
6½ NL68-93-1	96,50	96,60
6½ NL68-93-2	96,30	96,30
6½ NL 69-94	96,10	96,10
6½ NL 86-96	93,60	93,65
6½ NL 87-94	94,50	94,75
6½ NL 88-96	93,25	93,45
6½ NL 88-98	92,10	92,40
6½ NL 89-99	91,90	92,20
6 NL 87	91,80	92,00
6¼ NL 66-91	98,10	98,10
6¼ NL 67-92	98,40	98,40
6¼NL86-92/6	93,65	93,90
6¼ NL 86/96	92,05	92,15
6¼ NL86p95	93,30	93,45
6¼ NL87-3p95	93,30	93,45
61/4NL87-1/95	92,80	93,00
61/4NL87-2/95	92,75	92,95
6¼NL88-94	94,35	94,50
6¾ NL 78-98	96,30	96,00
6¼NL88-98	92,10	92,40
6 NL 67-92	96,60	96,60
6 NL 87-94	92,90	93,05
6 NL 88-94	92,95	93,10
6 NL 88-95	91,80	92,00
6 NL88-96	91,00	91,20
5¾ NL65-90-1	98,30	98,30
5¾ NL65-90-2	99,00	99,00
5 NL 64-94	98,00	98,00
4½ NL 60-90	98,80	98,80
4½ NL 63-93	98,10	98,10
4¼ NL 60-90	98,00	98,00
4¼ NL 61-91	97,80	97,80
4¼ NL63-93-1	96,40	96,40
4¼ NL63-93-2	97,50	97,50
4 NL 62-92	98,00	98,00
3¾ NL 53-93	95,00	95,00
3¼ NL B48-98	93,00	93,00
3¼ NL 50-90	98,40	98,40
3¼ NL 54-94	95,20	95,20
3¼ NL 55-95	93,30	93,30

Binnenl. obligaties bnk-leningen

12 BNG 81-06	109,00	108,70
11 BNG 81-06	106,00	106,20
8½ BNG84-09-1	102,90	103,10
8½ BNG84-09-2	102,00	102,90
6¾ BNG-67-92	98,50	98,60
6¾ BNG 68-93	97,50	97,50
6½ BNG67-92-1	97,70	97,70
6¼ BNG 67-92	97,00	97,00
6 BNG 65-90-1	98,30	98,30
6 BNG 65-90-2	97,70	97,70
5¾ BNG65-90-2	98,00	98,00
5½ BNG 65-90	99,00	99,00
5¼ BNG 64-89	100,00	100,00
5¼ BNG 64-90	98,70	98,70
4½ BNG 62-92	95,00	95,00
4½ BNG 62-93	93,50	93,50

Converteerbare obligaties

5 ABN 85-95	97,10	97,10
8¼ A.I.R.85	114,00	114,00
6¼Bührm.73	280,00	-
id. uitg.	-	-
6¼ Cham 86	76,00	-
5 Enraf-N.86	90,00	90,30
7 HCS Techn.	121,80	122,00
6 Hoogov. 85	119,50	120,00
5HoopEff 87	86,00	86,20
8¾ KNSM 75	235,00a	230,00
7¾ Nutr.72	431,00	431,00
6½ Nijv.85	134,00	134,00
6½ Rol.67	93,00	93,50
14 SHV 81	150,00	150,00
8¾ Stevin76	101,50	101,50
8½ Volker78	104,30	104,30

Binnenl. aandelen

Aalberts Ind	63,00	64,50
ACF-Holding	37,00	38,10
Ahrend Gr. c	269,00	272,00
Air Holland	35,00	34,90
Alg.Bank Ned	43,00	43,30
Asd Opt. Tr.	18,10	18,10
Asd Rubber	6,10	6,10
Ant. Verff.	440,00	465,00b
Atag Hold c	94,10	95,50
Aut.Ind.R'dam	97,00	96,50
BAM Groep	95,00	95,80
Batenburg	76,20	78,20
Beers	135,80	135,50
Begemann	127,00	127,00
Belindo	359,00	359,00
Berkel's P.	6,05	6,00
Blyd.-Will.	29,60	29,80
Boer De, Kon.	358,00	356,00
de Boer Winkelbedr.	63,00	62,30
Boskalis W.	14,30	14,20
Boskalis pr	13,65	13,65
Braat Beheer	45,80	45,80
Breevast	18,70	18,70
Burgman-H.	3500,00	3500,00
Calé-Delft pr	860,00	865,00
Calvé-Delft c	993,00	1003,00
Center Parcs	64,50	65,00
Centr.Suiker	74,50	75,30
Chamotte Unie	8,90	8,90
Cindu-Key	110,50	110,50
Claimindo	353,00	348,00
Content Beheer	19,80	19,30
Cred.LBN	66,50	67,00
Crown v.G.c	96,30	98,00
Desseaux	249,50	250,00
Dorp-Groep	38,00	38,00
Econosto	333,00	335,50
EMBA	130,00	130,00
Enraf-N.c.	52,30	52,40
Eriks hold.	102,90	102,60
Flexovit Int.	95,00	95,90
Frans Maas c.	94,00	94,50
Furness	116,70	116,20
Gamma Holding	78,00	80,00
Gamma pref	5,90	6,00
Getronics	30,00	30,40
Geveke	43,50	43,90
Giessen-de N.	220,00	215,00
Goudsmit Ed.	367,00	367,00
Grasso's Kon.	110,00	111,00
Grolsch	143,00	143,00
GTI-Holding	193,00	193,00
Hagemeyer	109,50	109,50
Idem ½div.'89	107,50	107,50
HAL Trust B	15,70	15,90
HAL Trust Unit	15,70	15,80
H.B.G.	226,50	226,50
HCS Techn	16,40	16,30
Hein.Hold	103,20	103,20
Hoek's Mach.	198,00	199,00
Heineken Hld	103,20	103,20
Holl.Sea S.	1,23	1,26
Holl. Kloos	480,00f	479,00
Hoop Eff.bk.	9,10	9,10
Hunter D.pr.	5,20	5,20
ICA Holding	23,00	22,80
IHC Caland	34,60	35,00
Industr. My	221,00	221,00
Infotheek	31,30	30,50
Ing.Bur.Kondor	591,00	590,00
Kas-Ass.	47,50	47,80
Kempen Holding	18,70	18,40
Klene's Suik.	1460,00	1460,00
KBB	77,20	77,30
Kon.Sphinx	119,00	122,00
Koppelpoort H.	286,00	286,00
Krasnapolsky	208,00	208,00
Landré & Gl.	57,50	57,40
Macintosh	41,20	42,00
Maxwell Petr.	675,00	675,00
Medicopharma	67,70	66,50
Melia Int.	5,80	5,80
MHV Amsterdam	19,00	19,00
Moeara Enim	1158,00	1158,00
M.Enim OB-cert	15200,00	15200,00
Moolen en Co	30,00	30,00
Mulder Bosk.	73,00	74,00
Multihouse	8,90	8,90
Mynbouwk. W.	412,50	413,00
Naeff	285,00	-
NAGRON	44,50	44,50
NIB	621,00	621,00
NBM-Amstelland	21,20	21,00
NEDAP	366,00	366,50
NKF Hold.cert.	320,00	320,00
Ned.Part.Mij	39,90	39,90
Ned.Springst.	10675,00	-
Norit	1002,00	1006,00
Nutricia gb	75,50	75,70
Nutricia vb	80,80	81,90
Oldelft Groep c	165,00	166,00
Omnium Europe	16,80	17,00f
Oreo Bank c.	69,50	69,20
OTRA	160,50	166,50
Palthe	82,30	82,10
Pirelli Tyre	41,20	43,00
Polynorm	103,00	104,00
Porcel. Fles	196,00	196,00
Ravast	46,10	46,10
Reesink	71,40	72,00
Riva	56,00	55,80
Riva (cert.)	56,00	56,00
Samas Groep	68,00	69,50
Sanders Beh.	110,00	107,00
Sarakreek	31,00	31,00
Schuitema	1446,00	1448,00
Schuttersv.	157,00	157,50
Smit Intern.	48,20	49,80
St.Bankiers c.	22,80	22,90
Stad Rotterdam c	46,60	47,10
Telegraaf De	78,90	79,00
Text.Twenthe	305,00b	305,00
Tulip Comp.	49,80	48,80
Tw.Kabel Hold	147,50	149,00
Ubbink	89,00	88,50
Union Fiets.	21,60	21,70
Ver.Glasfabr.	330,00	335,00
Verto	60,80	60,80
Volker Stev.	65,00	65,50
Volmac Softw.	51,00	50,70
Vredestein	22,00	24,20
VRG-Groep	63,20	62,30
Wegener Tyl	183,50	183,50
West Invest	26,50	26,50
West Invest c.	104,00	104,00
Wolters Kluwer	175,00	175,00
Wyers	45,50	45,00

Beleggingsinstellingen

Aegon Aand.f.	36,50	36,50
ABN Aand.f.	74,00	74,30
ABN Beleg.f.	56,50	57,30
ALBEFO	53,00	53,10
Aldollar BF $	21,70	21,70
Alg.Fondsenb.	227,00	230,00
Alliance Fd	12,00	12,00
Amba	47,40	-
America Fund	323,00	320,00
Amro A.in F.	91,90	92,10
Amro Neth.F.	74,80	75,30
Amro Eur.F.	68,20	69,50
Amro Obl.Gr.	154,40	154,60
Amvabel	88,00	88,20
AsianTigersFd	62,60	62,50
AsianSelFund	49,30	48,60
Bemco Austr.	59,00	59,00
Berendaal	117,00	117,00
Bever Belegg.	26,50	26,50
BOGAMIJ	117,00	117,50
Buizerdlaan	41,00	41,50
CLN Obl.Waardef.	100,10	100,10
Delta Lloyd	43,60	43,30
DP Am. Gr.F.	25,90	26,40
Dp Energy.Res.	42,00	-
Eng-Holl.B.T.I	9,30	9,30
EMF rentefonds	63,80	64,00e
Eurinvest(1)	115,00	115,00
Eur.Ass. Tr.	8,70	8,70
EOE DuStInF.	300,00	300,00
EurGrFund	60,70	60,90
Hend.Eur.Gr.F.	202,00	203,50
Henderson Spirit	73,70	74,00
Holland Fund	76,50	76,50
Holl.Obl.Fonds	120,90	120,90
Holl.Pac.F.	116,50	116,50
Interbonds	553,00	555,00
Intereff.500	46,80	47,40
Intereff.Warr.	380,00	385,00
Japan Fund	35,30	35,90
Japan Rot. Fund yen	10521,00	-
Mees Obl.Div.Fonds	100,40	100,30
MK Int.Vent.	57,50	57,50
Nat.Res.Fund	1540,00	1550,00
NMB Dutch Fund	38,10	38,50
NMB Global F.	49,70	49,90
NMB Oblig.F.	34,70	34,70
NMB Rente F.	103,00	103,10
NMB Vast Goed	37,90	38,00
Obam, Belegg.	220,00	220,50
OAMF Rentef.	13,90	13,95
Orcur.Ned.p.	49,20	49,40
Pac.Prop.Sec.f.	52,50	52,40
Pierson Rente	100,40	100,50
Prosp.Int.High.Inc.	7,00	7,00
Rabo Obl.inv.f.	75,90	75,90
Rabo Obl.div.f.	50,60	50,70
Rentalent Bel.	136,80	137,20
Rentotaal NV	31,30	31,30
RG groen	50,40	50,40
RG blauw	50,00	50,00
RG geel	50,40	50,20
Rolinco cum.p	94,00	94,00
Sci/Tech	18,00	18,00
Technology F.	0,18	19,80
Tokyo Pac. H.	272,50	273,50
Trans Eur.F.	77,90	78,10
Transpac.F.	558,00	568,00
Uni-Invest	123,00	122,50
Unico Inv.F.	81,50	81,70
Unifonds	31,30	31,50
VWN	58,40	58,50
Vast Ned	124,90	124,90
Venture F.N.	44,00	44,00
VIB NV	87,80	87,80
VSB Mix Fund	50,40	50,50
WBO Int.	77,20	77,20
Wereldhave NV	210,90	210,90
Yen Value Fund	100,90	101,50

slotkoersen/optiebeurs

Buitenlandse obligaties

8¾ EEG84(1)	100,50	100,50
3½ EngWarL	33,80	35,20b
5¾ EIB 65	98,90	98,70

Orig. n.amerik. aandelen

Allied Signal Ind	35,50	35,50
Amer. Brands	69,70	69,70
Amer. Expres	35,00	35,00
Am.Tel.& Tel.	43,25	43,70
Ameritech	59,50	59,50
Amprovest Cap.	115,00	-
Amprovest Inc.	218,00	-
ASARCO Inc.	32,20	32,20
Atl. Richf.	100,00	100,20
BAT Industr.	7,80	7,85
Bell Atlantic	102,20	102,20
BellCanEnterpr	43,60	43,60
Bell Res.Adlr	1,20	-
Bell South	51,70	51,70
BET Public	2,84	-
Bethl. Steel	16,10	16,10
Boeing Comp.	57,80	57,80
Chevron Corp.	64,80	-
Chrysler	19,50	19,50
Citicorp.	30,20	30,20
Colgate-Palm.	61,50	61,50
Comm. Edison	38,80	38,80
Comp.Gen.El.	470,00	482,00
Control Data	17,00	17,80
Dai-Ichi Yen	3280,00	3290,00
Dow Chemical	63,20	63,10
Du Pont	113,75	113,50
Eastman Kodak	42,10	42,30
Elders IXL	2,90	-
Euroact.Zw.fr.	172,00	-
Exxon Corp.	45,75	45,75
First PacInt	0,60	-
Fluor Corp.	30,60	-
Ford Motor	44,00	43,80
Gen. Electric	59,90	60,00
Gen. Motors	42,70	42,70
Gillette	49,00	48,50
Goodyear	45,00	45,00
Grace & Co.	28,30	-
Honeywell	79,60	79,00
Int.Bus.Mach.	100,20	100,10
Intern.Flavor	65,50	-
Intern. Paper	49,30	-
ITT Corp.	58,00	58,00
K.Benson ®	5047,00	-
Litton Ind.	77,50	77,50
Lockheed	37,00	37,00
Minnesota Mining	76,00	76,00
Mitsub.Elect.	1040,00	-
Mobil Oil	58,30	58,30
Morgan $	43,20	43,20
News Corp Aus$	13,20	13,10
Nynex	82,00	82,00
Occ.Petr.Corp	30,00	30,00
Pac. Telesis	44,60	44,00
P.& O. ®	7,00	7,00
Pepsico	63,90	64,00
Philip Morris C.	41,00	41,50
Phill. Petr.	22,30	22,30
Polaroid	46,50	46,50
Privatb Dkr	324,00	328,00
Quaker Oats	61,00	-
St.Gobin Ffr	600,00	609,00
Saralee	60,00	-
Schlumberger	43,60	43,80
Sears Roebuck	37,80	37,80
Sony (yen)	34,60	35,00
Southw. Bell	54,00	54,00
Suzuki (yen)	920,00	-
Tandy Corp.	42,60	42,40
Texaco	53,40	53,50
Texas Instr.	37,00	36,70
The Coastal C.	43,60	43,60d
T.I.P Eur.	1,74	1,74
Toshiba Corp.	1160,00	1190,00
Union Carbide	23,60	-
Union Pacific	73,00	73,00
Unisys	14,70	15,00
USX Corp	33,50	33,50
US West	70,50	70,50
Warner Lamb.	109,50	-
Westinghouse	70,70	70,70
Woolworth	58,70	58,70
Xerox Corp.	57,00	57,00

Certificaten Amerika

AMAX Inc.	49,00	49,00
Am. Home Prod.	216,00	-
ATT Nedam	87,00	87,00
ASARCO Inc.	68,50	-
Atl. Richf.	203,50	204,00
Boeing Corp.	118,00	118,00
Can. Pacific	40,50	40,50
Chevron Corp.	132,50	-
Chrysler	40,50	40,50
Citicorp.	59,50	59,50
Colgate-Palm.	127,00	127,00
Control Data	33,50	33,50
Dow Chemical	185,00	185,00
Eastman Kodak	85,00	85,00
Exxon Corp.	92,00	92,00
Fluor Corp.	61,50	-
Gen. Electric	120,00	120,50
Gen. Motors	87,00	87,00
Gillette	98,00	98,80
Goodyear	93,00	93,00
Inco	57,50	57,50
I.B.M.	201,00	201,00
Int. Flavors	131,00	-
ITT Corp.	119,00	-
Kroger	27,00	27,00
Lockheed	75,00	75,00
Merck & Co.	156,50	157,00
Minn. Min.	154,00	154,00
Pepsi Co.	128,00	128,00
Philip Morris C.	82,00	82,00
Phill. Petr.	44,50	44,50
Polaroid	87,50	87,50
Procter & G.	270,00	-
Quaker Oats	127,00	-
Schlumberger	88,00	88,00
Sears Roebuck	76,50	76,50
Shell Canada	67,50	67,50
Tandy Corp.	83,70	83,70
Texas Instr.	72,00	72,00
Union Pacific	147,00	148,00
Unisys Corp	35,00b	36,00b
USX Corp	67,50	67,50
Varity Corp	3,00	-
Westinghouse	145,00	145,00
Woolworth	119,00	119,00
Xerox Corp.	109,00	109,00

Certificaten overig

Deutsche B.	677,00	690,00
Dresdner B.	337,00	347,00
Hitachi (500)	1350,00	-
Hoechst	263,00	262,00
Nestlé	7900,00	8200,00
Siemens	598,00	606,00

Euro-obligaties & conv.

10¼ Aegon 85	102,70	102,75
Aegon warr	11,90	11,90
10½ ABN 87	95,00	95,00
13Amev 85	96,25	96,25
10 Amev85	103,50	103,50
11 Amev 86	95,15	94,75
14¼Amro87	99,50	99,50
10½ Amro 86	95,30	95,30
10 Amro 87	94,50	95,00
5¾ Amro 86	97,00	97,00
Amro Bank wr	21,70	22,00
Amro zw 86	73,40	73,40
9 BMH ecu 85-92	98,00	97,50
7 BMH 87	96,00	96,00
10¼EEG-ecu 84	99,75	99,75
9¾EIB-ecu 85	99,10	99,10
12½ HlAirl.F	93,30	93,00
12 NIB(B) 85-90	101,00	101,00
11¼ NGU 83	101,00	-
10 NGU 83	100,50	100,50
2¼ NMB 86	85,70	85,40
NMB warrants	73,50f	73,40
8¾ Phil. 86	99,75	99,75
6¾ Phil.83	98,25	98,25
11 Rabo 83	102,25	102,25
9 Rabo 85	101,25	101,25
7 Rabo 84	100,40	100,40

Binnenland (niet officieel genoteerd)

Bobel	6,80	6,80
Bredero aand.	27,50	27,30
Bredero cert.	25,50	25,00
11 Bredero	18,50	18,50
LTV Corp.	1,00	1,00
5 Nederh. 68-78	21,00	21,00
RSV. cert	1,11	1,11
7½ RSV 80	86,00e	86,00b

OPTIEBEURS

aegn	c	jan	110,00	287	3,50	4,20
aegn	p	jul	110,00	305	8,00a	7,20
akzo	c	jan	130,00	360	3,50	3,70a
amev	c	jan	60,00	263	2,40b	2,80
buhr	c	apr	70,00	208	2,50	2,50
d/fl	p	dec	200,00	152	0,90	1,30
dsm	c	jan	115,00	218	3,50	4,10
dsm	c	jan	120,00	440	1,80	2,10
dsm	p	apr	115,00	154	6,50	5,80a
eoe	c	dec	280,00	196	10,30	12,00
eoe	c	dec	295,00	270	2,00	2,00
eoe	c	jan	300,00	208	3,80	4,50
eoe	p	dec	280,00	298	2,00	1,20
eoe	p	dec	290,00	521	5,50	4,00
eoe	p	dec	295,00	224	8,00	6,50
eoe	p	dec	300,00	316	12,50	10,20
eoe	p	jan	310,00	200	21,00	19,50
eoe	p	feb	285,00	201	9,00a	7,50
eoo	c	jan	300,00	263	5,00	5,30
goud	c	feb	400,00	344	24,00	28,00
goud	c	feb	420,00	236	13,50	16,00
goud	c	feb	430,00	154	8,70	13,00
goud	p	feb	400,00	210	7,00	6,00
hoog	c	jan	90,00	217	1,90	1,70
hoog	c	apr	85,00	180	6,80	6,80
hoog	p	jan	90,00	300	9,40a	9,50
klm	c	jan	47,50	201	1,20b	1,30
klm	c	jan	50,00	283	0,80	0,70
klm	c	apr	50,00	198	2,00	2,30
knp	c	jan	50,00	205	2,00a	2,10
nld	c	aug	100,00	400	1,10a	1,25
nld	p	feb	100,00	500	2,00a	1,00
nld	p	aug	97,50	650	0,85a	0,80
natn	c	jan	65,00	196	5,60	5,70
natn	c	jan	70,00	629	2,20	2,20
natn	c	jan	75,00	160	0,70	0,70
natn	c	apr	75,00	306	2,10	2,20
obl	c	feb	96,00	300	0,25a	0,30
obl	c	aug	95,00	385	0,85	1,00
phil	c	jan	50,00	506	1,50b	1,00
phil	c	jan	55,00	280	0,50	0,80
phil	c	o03	30,00	314	22,90	22,00
phil	p	jan	45,00	194	0,90	0,80
phil	p	apr	45,00	253	2,10	2,10
olie	c	jul	140,00	200	8,70	7,80
olie	p	jan	130,00	300	1,00	1,00
olie	p	jan	140,00	410	4,50	4,50
olie	p	jul	140,00	200	9,50a	8,00
wes	c	jan	65,00	193	2,00a	1,70

DE LIMBURGSE PERSONEELSGIDS

HALT

Het Streekgewest Oostelijk Zuid-Limburg is een samenwerkingsverband van de gemeenten Brunssum, Heerlen, Kerkrade, Landgraaf, Nuth, Onderbanken, Simpelveld en Voerendaal. In de gezamenlijkheid van het Streekgewest is in februari 1989 het HALT-project van start gegaan. HALT staat voor Het ALTernatief en duidt op de doelstelling: jongeren die zich aan vandalisme schuldig hebben gemaakt in de gelegenheid stellen werkzaamheden te verrichten. Op die manier kan strafrechtelijke afhandeling voorkomen worden. Het Bureau Halt-O.Z.L. wordt gecoördineerd vanuit Landgraaf, waar het regionale bureau is gevestigd.

Voor de uitvoering van het werk in de gemeenten Kerkrade, Simpelveld/Voerendaal en Nuth, wordt voor de hoofdafdeling Welzijn te Landgraaf gevraagd een:

UITVOEREND MEDEWERKER (V/M)

voor 24 uur per week tot 1 januari 1991

Beknopte functie-inhoud:
In nauw overleg met de coördinatrice van het project verricht hij/zij de volgende taken:
- houdt spreekuren/voert gesprekken met de betrokken jongeren en hun ouders/verzorgers;
- organiseert en begeleidt deels de alternatieve werkzaamheden van de jongeren;
- voert overleg met de bij het project betrokken instellingen en personen (politie en werkprojecten);
- analyseert oorzaken van vandalisme en brengt praktische adviezen uit.

Functie-eisen:
- MBO jeugdwerk/S.D. cq. Politiediploma A of een opleiding op gelijkwaardig niveau;
- vertrouwd met het functioneren van Politie/Openbaar Ministerie/Raad voor de Kinderbescherming;
- goede contactuele eigenschappen, kunnen omgaan met jongeren en betrokken zijn bij de problematiek van vandalisme c.q. veel voorkomende criminaliteit;
- beschikken over een praktische instelling en probleemoplossend- en incasseringsvermogen, organisatietalent, creativiteit en kunnen functioneren in teamverband;
- goede mondelinge en schriftelijke uitdrukkingsvaardigheid;
- bereidheid om op onregelmatige tijden te werken.

Salaris:
Afhankelijk van opleiding en ervaring maximaal bruto ƒ 3.641,– per maand bij een 40-urige werkweek.

Algemene informatie:
- het salaris is exclusief 8% vakantie-uitkering en de aftrek voor het overheidspersoneel voorgeschreven korting;
- de bij de gemeente gebruikelijke rechtspositieregelingen zijn van toepassing;
- inlichtingen over bovengenoemde functie kunt u inwinnen bij mevr. A. Wouters, coördinatrice HALT O.Z.L., tel. 045-328325.

Belangstellenden worden uitgenodigd hun schriftelijke sollicitatie binnen 10 dagen na het verschijnen van deze advertentie te zenden aan Burgemeester en wethouders van Landgraaf, Postbus 31000, 6370 AA Landgraaf.
In de linker bovenhoek van de envelop vermelden „Soll. HALT".

DE GEMEENTE LANDGRAAF WIL MEER VROUWEN IN DIENST NEMEN. DAAROM WORDEN ZIJ UITDRUKKELIJK UITGENODIGD OM TE SOLLICITEREN.

8712

FRISSEN / MECHANISATIECENTRUM TUIN en PARK b.v.
Valkenburg a/d Geul

Wij zijn een bedrijf dat gespecialiseerd is in de verkoop en reparatie van motorgrasmaaiers, motorzagen en aanverwante artikelen.
Op korte termijn vragen wij een:

MONTEUR

voor onze afdeling werkplaats.

Functie-eisen:
* technische opleiding genoten
* bereid om cursussen te volgen
* rijbewijs BE
* positieve en actieve instelling

Sollicitaties richten aan: Frissen/Mech. Centrum Tuin en Park B.V., postbus 123, 6300 AC Valkenburg a/d Geul, telefoon 04406-40338.

Ten behoeve van de Verpleegkliniek Klevarie en het Bejaardenverzorgingstehuis Lenculenhof, beide ressorterend onder de Stichting Burgerlijk Armbestuur Maastricht bestaat op zeer korte termijn plaatsingsmogelijkheid voor een

R.K. PASTOR

die samen met een pastoraal werkster zal worden belast met de geestelijke verzorging van 500 patiënten/bewoners.

Tot het takenpakket van de gevraagde functionaris behoort:
- het zorgdragen voor een optimale geestelijke begeleiding van patiënten/bewoners en hun familieleden;
- het mede-verzorgen van eucharistievieringen, liturgische diensten, gezamenlijke boetevieringen en godsdienstige bezinningsbijeenkomsten;
- het toedienen van de sacramenten;
- het leveren van een actieve bijdrage aan de verpleging en verzorging van de patiënten/bewoners door deel te nemen aan diverse interdisciplinaire afdelingsbesprekingen in de beide huizen.

Voor een goede vervulling van deze interessante en afwisselende functie vragen wij:
- een afgeronde priesteropleiding;
- enige jaren ervaring in pastoraal werk en bij voorkeur ervaring met klinisch-pastorale zorg.

Honorering van deze functie vindt plaats aan de hand van adviezen van de Nationale Ziekenhuis Raad, terwijl de IZA-ziektekostenregeling en de Algemene Burgerlijke Pensioenwet van toepassing zijn.
De Stichting Burgerlijk Armbestuur past een rechtspositieregeling toe, die analoog is aan die van de gemeente Maastricht.

Nadere informatie kan worden ingewonnen bij drs. W. te Nijenhuis, directeur-geneesheer van Verpleegkliniek Klevarie, telefoon 043-210541.

Belangstellenden worden verzocht binnen 14 dagen een sollicitatiebrief met c.v. te zenden aan: Stichting Burgerlijk Armbestuur Maastricht, postbus 241, 6200 AE Maastricht, t.a.v. hoofd personeelszaken.

STICHTING BURGERLIJK ARMBESTUUR MAASTRICHT

VLIETJONGE

Vlietjonge is een "Staalservice Center" met ca. 200 medewerkers, dat bewerkte en onbewerkte staalprodukten levert aan de metaalverwerkende industrie.

Voor onze nieuwe vestiging te Maastricht vragen wij een

TECHNISCH KALKULATOR/ WERKVOORBEREIDER (M/V)

Funktie-inhoud:
Het aan de hand van tekeningen zelfstandig beoordelen van werkmethode, gereedschap- en materiaalkeuze, alsmede de man- en machinetijden.

Funktie-eisen:
Opleiding M.T.S. werktuigbouwkunde of gelijkwaardig niveau.

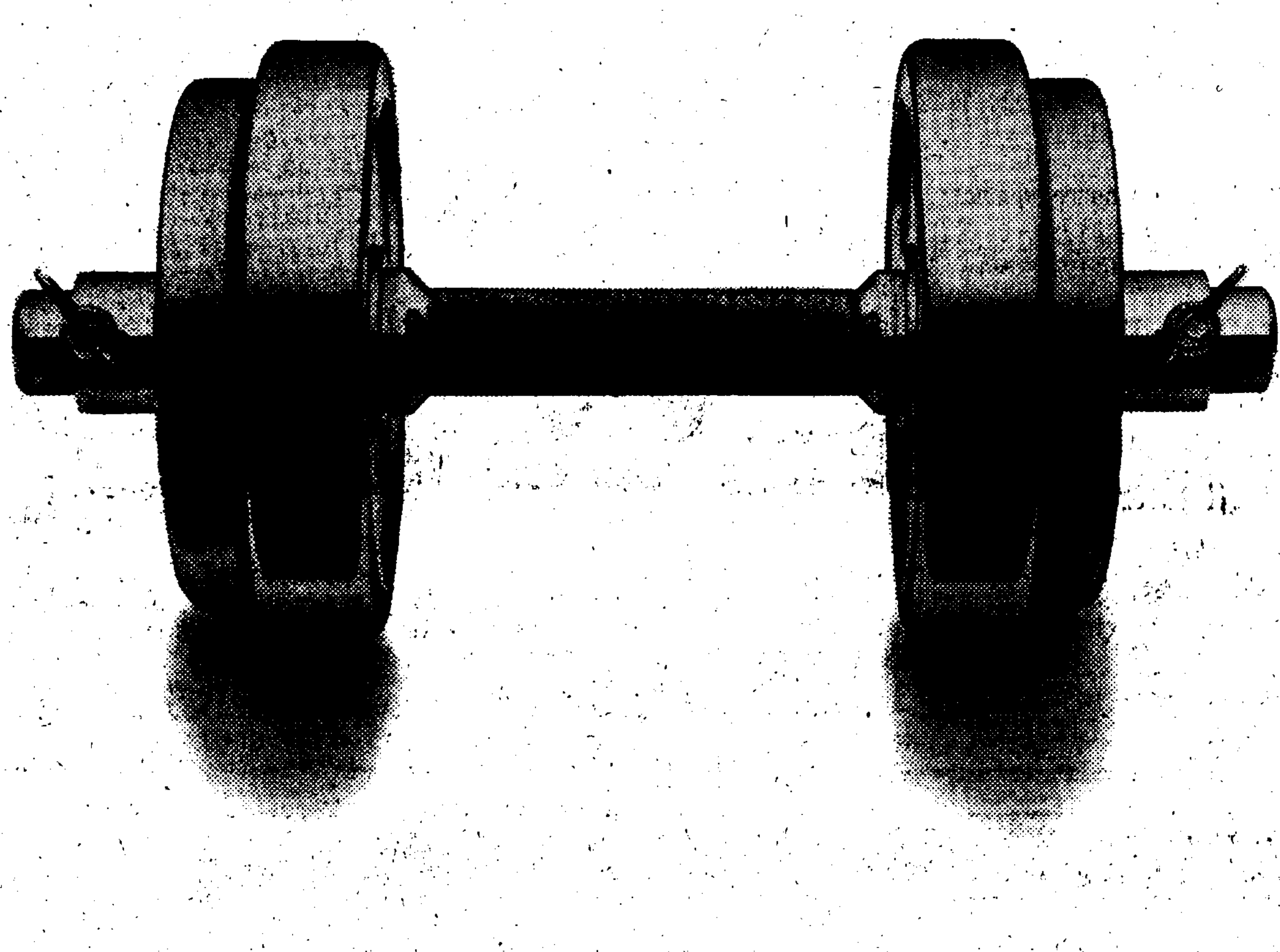
Een medische keuring en eventueel een psychologisch onderzoek maken deel uit van de selectieprocedure.

Uw schriftelijke sollicitatie vergezeld van uw curriculum vitae kunt u richten aan onze afdeling personeelszaken.

Van der Vliet & De Jonge B.V.
VLIETJONGE
Staal/Roestvaststaal Service Center

Voskuilenweg 85, Postbus 2546, 6401 DA Heerlen.

Er zijn maar weinig trainingen die we niet voor uw personeel kunnen verzorgen.



Binnen het bedrijf is het vaak niet mogelijk het personeel goed om te scholen. Daarom biedt het Centrum Vakopleiding u die mogelijkheid.

Op snelle en efficiënte wijze kunnen werknemers volgens uw eigen specificaties worden opgeleid. Individueel of in groepsverband. Als u wilt weten wat we voor u kunnen doen, haal dan de brochures bij postkantoor of bibliotheek.

U kunt ook bellen met het Centrum Vakopleiding of het Arbeidsbureau in uw regio. Daar zullen ze u graag meer vertellen.

CENTRUM VAKOPLEIDING

ARBEIDSBUREAU EN CENTRUM VAKOPLEIDING.
SAMEN GOED VOOR WERK.

---

faculteit PAOW Universiteit van Amsterdam

Euroselect Education
Universiteit van Amsterdam
Prinsengracht 227
1015 DT Amsterdam
Tel. 020-525.2907

Project Euroselect Education is een samenwerkingsverband van de Universiteit van Amsterdam en Focus Consultancy uit Engeland. Wij verzorgen werving, training, selectie en management t.b.v. Engelse onderwijsinstellingen.

FOCUS CONSULTANCY LTD

LESGEVEN IN ENGELAND
150 LEERKRACHTEN (m/v)

die voor minimaal 1 jaar willen gaan wonen en werken in Engeland. Plaatsing en huisvesting in overleg. Goede salariëring volgens Engelse CAO.
Voorafgaand aan de sollicitatie verzorgt de Universiteit van Amsterdam in Amsterdam een 7-daagse cursus „Teaching in England".
Deze cursus omvat een introductie in het Engelse onderwijssysteem en de multi-ethnische samenleving in Engeland. De cursus wordt in het Engels gegeven door Engelse en Nederlandse onderwijsspecialisten.
De aanvangsdata van de cursussen zijn 16 november (cursus nummer 4), 13 december (nr. 5), 11 januari 1990 (nr. 6), 25 januari (nr. 7), 8 februari (nr. 8), 26 februari (nr. 9-Krokus), 8 maart (nr. 10), 22 maart (nr. 11).
Belangstellenden met onderwijsbevoegdheid kunnen zich bij voorkeur middels onderstaande bon aanmelden op bovenstaand adres. Kandidaten uit ethnische groeperingen worden met nadruk verzocht zich aan te melden.

O ik wil informatie ontvangen
O ik wil deelnemen aan cursus nummer ... (1e keus)
... (2e keus)
... (3e keus)
O ik wil een informatiegesprek en wil daarvoor een afspraak maken
Naam:
Adres:
Postcode en plaats: Telefoon:

THYSSEN

B.V. NEDEXIMPO HANDELMAATSCHAPPIJ

Landelijke groothandel met een ruim voorraadassortiment Sanitair, Centrale Verwarming, Elektrotechniek, Non Ferro, en Walserijprodukten.

In het kader van de verdere expansie van onze afdeling EL onze vestiging GELEEN zoeken wij ter versterking van ons

baliemedewerker

Wij denken hierbij aan kandidaten m/v met:
- dynamische persoonlijkheid;
- middelbare technische opleiding;
- gedegen kennis van elektrotechnische installatiemateri
- resultaatgerichte instelling.

Wij bieden u:
- boeiende, zelfstandige job, waarin u rechtstreeks resso onder de rayonmanager;
- salaris in overeenstemming met de inhoud van de functi
- prettige, open werksfeer binnen een stimulerend team v enthousiaste mensen;
- reële doorgroeimogelijkheden in een kerngezond en exp bedrijf.

Uw schriftelijke sollicitatie richten aan Postbus 137, 6160 AC t.a.v de heer J. Warrink. Voor verdere informatie te bereiken nummer (04490) 4 60 42.
Absolute discretie verzekerd.

NEDEXIMPO VEGH

A'DAM - BREDA - EINDHOVEN - GELEEN - GRONINGEN - HENGELO - HILVERSUM - ROTTERDAM - UTRECHT

Gemeente Ste

Burgemeester en wethouders van Stein roepen sollicitanten op voor de functie

HUISARTS (m/v)

Het betreft een parttime vacature (max. 0.5) in een duo praktijk in de groeikern Elsloo alwaar nog een duo praktijk aanwezig is.

Van kandidaten wordt verwacht dat zij:

- een registratie als huisarts hebben alsmede aantoonbare ervaring in de gezondheidszorg
- de geneeskunde uitoefenen volgens de normaal gangbare methoden met positieve instelling t.a.v. homeopathie
- constructief samenwerken met gevestigde collegae
- samenwerking in de eerste lijn bevorderen, o.a.via het home-team Elsloo
- een daadwerkelijke bijdrage leveren aan versterking van de huisarts-geneeskunde zoals neergelegd in het basistakenpakket der LHV
- bereidheid hebben consultatiebureaus te leiden
- kennis hebben van automatisering in de huisartspraktijk
- bereid zijn tot enige flexibele invulling van werktijden
- niet ouder zijn dan 35 jaar
- bereid zijn tot het kiezen van Elsloo als woonplaats

Gezien de samenstelling van de huidige huisartsengroep gaat bij gelijke geschiktheid de voorkeur uit naar een vrouwelijke arts.

Sollicitaties kunnen tot 9 december worden gericht aan de Regionale Vestigings Advies Commissie, Geldersestraat 26, 6136 AT Sittard. Inlichtingen omtrent de functie kunnen worden ingewonnen bij de heer B. Debie, secretaris van de Regionale Vestigings Adviescommissie, telefoon 04490-15506.

H

In het taakgebied managementondersteuning van de Hogeschool Sittard ontstaat 1 januari 1990 een vacature voor een m/v

Personeelsfunctionaris

Functie-informatie:
Deze functionaris coördineert en bewaakt de activiteiten m.b.t. de uitvoering van het personeelsbeleid t.b.v. de sectoren en het algemeen ondersteunend personeel.
Taken hebben betrekking op kwantitatieve en kwalitatieve personeelsbezetting, werving en selectie, benoeming en introductie, arbeidsvoorwaarden, afvloeiing, scholing etc. Een bijdrage in het denken over de ontwikkeling van het personeelsbeleid wordt verwacht.

Functie-eisen:
- opleiding HBO - Personeelwerk;
- zelfstandige en coöperatieve werkinstelling;
- goede mondelinge en schriftelijke uitdrukkingsvaardigheid;
- leeftijd 25 - 30 jaar;
- kennis van en affiniteit met geautomatiseerde informatieverwerking;
- bij voorkeur enige ervaring in het personeelwerk.

Arbeidsvoorwaarden:
Het Rechtspositiebesluit Onderwijspersoneel is van toepassing.
Momenteel wordt de functie ingeschat op het niveau schaal 8 BBRA met een minimum van ƒ 2.670,- en maximum van ƒ 4.144,-.

Hogeschool S... omvat een sector ... heidszorg Onde... sector Creatief... Onderwijs (v/h ... en een sector S... Agogisch Ond... Sociale Akad...

Sportcentrum... 6136 KX Sittard, tel. (04490) 9 1...

Aangezien het ... merendeel m... bestaat gaat ... uit naar een ...

Informatie en sollicitatie:
Informatie: drs. ... Adjunct Directeur ... Personeel, tel... (04490) 9 12 1... (1 60 31 privé)... Sollicitatie vóór 10 december ... aan het Bestuur ... Hogeschool S... t.a.v. drs G. B...

HOGESCHOOL SITTAR

STICHTING ZVBM
ST. JOZEFZIEKENHUIS
VERPLEEGTEHUIZEN
BEJAARDENZORG EN
MOEDERSCHAPSZORG
KERKRADE

...de Stichting Z.V.B.M. werken de Stichting St. Jozefziekenhuis (280 bedden), de ...K. Stichting Moederschapszorg en de Stichting Verpleegtehuizen en Bejaarden...rg Kerkrade samen. Onder deze laatstgenoemde Stichting ressorteren twee ...rpleegtehuizen en vier verzorgingstehuizen.
...t totale personeelsbestand omvat ca 1400 personeelsleden.

...korte termijn start de Lückerheidekliniek in samenwerking met het verzorgings...huis Firenschat een project voor psychogeriatrisch verpleeghuis-geïndiceerde ...tiënten, met de bedoeling deze zo lang mogelijk in het verzorgingstehuis te laten ...wonen. Hierdoor ontstaat er een part-time vacature voor een

...activiteitenbegeleider m/v
...oor 20 uren per week

...e activiteitenbegeleider komt in dienst van de Lückerheidekliniek en zal worden ...gedetacheerd in het verzorgingstehuis Firenschat.

...ak/functie:
...e taak van de activiteitenbegeleider is het begeleiden van eerder genoemde pa...tiënten in hun actief bezig zijn.
...t door middel van het zo zorgvuldig mogelijk kiezen en aanbieden van voldoende ...doelgerichte activiteiten, die aansluiten bij de behoeften, wensen en mogelijk...heden van deze patiënten.

...lectie-eisen:
...ndidaten dienen aan de volgende selectie-eisen te voldoen:
...leiding: • diploma activiteitenbegeleiding of diploma bezigheidstherapeut;
...rvaring: • ruime ervaring met de psychogeriatrische problematiek strekt tot aanbeveling;
...rsoon: • kandidaten dienen affiniteit met psychogeriatrische patiënten te hebben;
• kandidaten dienen zelfstandig en in teamverband te kunnen werken.

...lariëring
...lariëring geschiedt, conform inschaling F.W.G. in salarisschaal functiegroep 35 ...bedraagt minimum ƒ 2267,– en maximum ƒ 3216,– bruto per maand bij een full-...time dienstverband.
De overige arbeidsvoorwaarden zijn conform de C.A.O.-Ziekenhuiswezen.

...ichtingen:
...ichtingen kunnen ingewonnen worden bij de heer J. Pot, directeur van het ver...zorgingstehuis Firenschat. Tel.: 045-468468.

...olliciteren:
...elangstellenden worden uitgenodigd, binnen 10 dagen, schriftelijk te solliciteren ...bij dhr. H. Cox, personeelsconsulent van de afdeling personeelszaken van de ...Stichting Verpleegtehuizen en Bejaardenzorg Kerkrade, Markt 52, ...61 ED Kerkrade.

...electie-procedure
...ij de selectieprocedure worden betrokken, de heer J. Pot, directeur Firenschat, ...de heer L. Hannen, hoofd activiteitenbegeleiding Lückerheidekliniek en de heer ...H. Cox, personeelsconsulent.

...ichting Gezinszorg
...gio Geleen-Beek-Stein

Bestuursvacatures

...Stichting Gezinszorg regio Geleen-Beek-Stein geeft hulp van ...houdelijke, verzorgende en/of begeleidende aard aan gezinnen en ...nstaanden.
...e stichting werken ruim 300 personeelsleden.
...bedrijfsvoering is in verregaande mate gedelegeerd aan de directeur. ...eleidsbepaling is in handen van het bestuur, bestaande uit 10 ...onen.

...rband met het aflopen van de zittingstermijn van drie bestuursleden, ...aan op korte termijn vacatures.

...ezinszorg zal in toenemende mate gaan inspelen op ontwikkelingen ...n gezondheidszorg en maatschappelijke dienstverlening.
...ij zullen centrale thema's zijn:
...gericht en marktgericht werken, samenwerking met andere aanbieders ...org en optimalisering van kwaliteit.

...estuur zoekt kandidaten met deskundigheid en ervaring op een of ... van onderstaande gebieden:
...estuurlijke en juridische aangelegenheden;
...nanciële bedrijfsvoering (vacture penningmeester);
...ructuur en organisatie in gezondheidszorg en maatschappelijke ...enstverlening;
...ublic relations en marketing.

...uursleden dienen bij voorkeur woonachtig te zijn in het werkgebied.
...estuursfunctie is een onbezoldigde functie.
...rband met de huidige samenstelling van het bestuur, gaat bij gelijke ...iktheid de voorkeur uit naar mannelijke kandidaten.
...estellenden wordt verzocht hun sollicitatie uiterlijk 9 december 1989 te ...n aan het bestuur van de Stichting Gezinszorg regio ...n-Beek-Stein, postbus 375, 6160 AJ Geleen.

...e informatie kunt u (na 19.00 uur) inwinnen bij de hr. F.J.M. Brooymans ...zitter), tel. 04490-77927, of de hr. A.R.J.H. Caris (vice-voorzitter), tel. ...-53730.

MIDDELBARE TECHNISCHE SCHOOL HEERLEN
Schimmelpenninckstraat 1, 6415 GH Heerlen
tel. 045-720440

Op korte termijn zijn er de volgende vacatures voor leerkrachten:

a. op grond van de DOP-regeling:

• lessen motorvoertuigentechniek
• lessen werktuigbouwkunde

Kandidaten moeten voldoen aan de voor de DOP-regeling van kracht zijnde vacature-eisen.

...normbetrekking procestechniek

Gewenste opleiding: HTS-diploma of daarmee vergelijkbaar in de betreffende discipline.

Sollicitaties binnen 7 dagen te zenden aan het Bestuur van de Vereniging voor Beroepsonderwijs, p/a Schimmelpenninckstraat 1, 6415 GH Heerlen.

Inlichtingen kunnen worden ingewonnen bij de directeur, de heer A.J. Creusen.

m/v DE LIMBURGSE PERSONEELSGIDS

N.V. NUTSBEDRIJF HEERLEN

N.V. Nutsbedrijf Heerlen heeft tot taak te voorzien in een veilige en ongestoorde levering van elektriciteit en gas, alsmede van kabeltelevisie- en radiosignaal aan ruim 32.000 aansluitingen in Heerlen en heeft een jaaromzet van ruim ƒ 80 miljoen. In het bedrijf zijn circa 130 personen werkzaam. Bij de afdeling Uitvoering, belast met de aanleg en beheer van gas-, elektriciteits- en kabeltelevisienetten, is de funktie vacant van

FITTER/LASSER (m/v)

(vacaturenummer 10.89)

De taak van de nieuwe medewerker zal bestaan uit:

– het aanleggen en onderhouden van hoofd- en aansluitleidingen in het gasnet;
– het verrichten van storingsdienst (ca. 8 weken per jaar).

Ten aanzien van kandidaten stellen wij de volgende eisen:

* in het bezit van het diploma LTS en Gawalo;
* enige jaren ervaring in een vergelijkbare funktie;
* leeftijd 25-35 jaar;
* kandidaten dienen bereid te zijn zonodig aanvullende opleidingen te volgen.

Een medisch en een op de funktie gericht psychologisch onderzoek maken deel uit van de selectieprocedure.

N.V. Nutsbedrijf Heerlen biedt een uitstekend pakket van primaire en secundaire arbeidsvoorwaarden, waaronder ook de pensioenvoorziening van het APB en de ziektekostenvoorziening van de gemeente Heerlen.

De salariëring zal, afhankelijk van leeftijd, opleiding en ervaring liggen tussen ƒ 2.287,- en ƒ 3.420,- per maand.
Voor nadere informatie omtrent de funktie kunt u kontakt opnemen met de heer ing. J.W. Prickaerts, hoofd afdeling Uitvoering, telefoon 045-764338.
Het personeelsbeleid bij N.V. Nutsbedrijf Heerlen is gericht op het aantrekken van méér vrouwelijke medewerkers, met name ook in technische funkties. Vrouwelijke kandidaten worden derhalve nadrukkelijk verzocht te solliciteren.

Kandidaten worden uitgenodigd om hun sollicitatiebrief binnen 10 dagen onder vermelding van het vacaturenummer, zowel op brief als enveloppe, te richten aan de heer C.C.F. Bogaardt, hoofd afdeling Bedrijfssekretariaat en Personeelszaken N.V. Nutsbedrijf Heerlen, Postbus 58, 6400 AB Heerlen.

Stichting Werkgelegenheid & Arbeidsmarkt Limburg i.o.

De Stichting Werkgelegenheid en Arbeidsmarkt Limburg i.o. is een samenwerkingsverband van de Provincie, Werkgevers- en Werknemersverbanden, Gemeenten en Arbeidsvoorziening in de provincie Limburg. Naast de afstemming tussen provinciaal arbeidsmarktbeleid en arbeidsvoorzieningsbeleid stelt de Stichting zich ten doel het ontwikkelen en ondersteunen van projekten, op provinciaal nivo, gericht op de (her)inschakeling van moeilijk plaatsbare groepen op de arbeidsmarkt.

Het bestuur van de Stichting zoekt een

algemeen koördinator (v/m)

die in staat is volledig zelfstandig de noodzakelijke uitvoeringsorganisatie op te bouwen, waarin beleidsprogramma's en projekten, gericht op de vermindering van de werkloosheid in Limburg, tot ontwikkeling kunnen worden gebracht. De algemeen koördinator zal in dit verband een initiërende en koördinerende rol moeten vervullen en in staat moeten zijn om als gesprekspartner op te treden voor het Limburgse bedrijfsleven.
Zij/hij dient daarom te beschikken over een ruime ervaring op het terrein van arbeidsmarktprojekten en bij voorkeur inzicht te hebben in de Limburgse verhoudingen op dit terrein. Verwacht wordt dat de kandidaat, op grond van ervaring en/of opleiding, in staat is op het voor de funktie noodzakelijke nivo te funktioneren. Betrokkene zal in staat moeten zijn om leiding te geven aan een groeiend team van projektmedewerkers.

Het betreft in eerste instantie een dienstverband voor drie jaren, waarbij kontinuering mede afhankelijk is van de behaalde resultaten. De honorering en overige arbeidsvoorwaarden worden in overleg met de kandidaat nader vastgesteld en zijn in overeenstemming met de zwaarte van de funktie.

Belangstellenden worden verzocht hun sollicitatie met curriculum vitae binnen 14 dagen te richten aan het bestuur van de Stichting Werkgelegenheid en Arbeidsmarkt Limburg en in te zenden aan Drs. F.J.M. Boss, p/a Provincie Limburg, Hoofdgroep Economie en Gemeentefinanciën, Postbus 5700, 6202 MA Maastricht.
Tot hem kunt U zich eveneens wenden voor inlichtingen, tel: 043-897272.

GULPENER

De Gulpener Bierbrouwerij is Limburgs grootste en oudste zelfstandige familiebrouwerij, gevestigd in de mooiste streek van Nederland. Zij wordt al meer dan 160 jaar geleid door dezelfde familie. De oude brouwtraditie gekoppeld aan modern management maken de Gulpener een succesvolle onderneming. Zij is vooral bekend en geliefd om haar speciaalbieren naast het Gulpener Pilsner, te weten het Gulpener Dort, Gulpener X-Pert, Gulpener Oud Bruin, Gulpener Bock en Mestreechs Aajt. Het zusterbedrijf, de Gulpener Azijnfabriek, is ook gevestigd in Gulpen.
Er werken ongeveer 100 mensen.

De Gulpener heeft een uitdaging klaarliggen voor een nieuw

HOOFD BEDRIJFSECONOMISCHE AFDELING m/v

-het tot stand brengen van een automatiserings- en informatiseringsplan voor het gehele bedrijf als voorbereiding op de functie zelf, gevolgd door het implementeren van het plan-

De functie zelf:
- Het leiden en motiveren van de afdeling
- Het verzorgen van de financiële verslaglegging van de holding en haar dochters
- Analyse van resultaten, signaleren van trends
- Budgettering en kostprijscalculaties
- Advisering van directie en afdelingshoofden

Profiel kandidaat:
- Opleiding minstens HEAO-BE of SPD I +II
- Kennis van automatisering
- Enige jaren relevante bedrijfservaring
- Jong, enthousiast, ambitieus

De selectie zal worden begeleid door Mercuri Urval B.V.
Geïnteresseerden worden uitgenodigd hun sollicitatie met c.v. te sturen aan de Directie van de
B.V. Gulpener Bierbrouwerij, Distilleerderij en Azijnfabriek, Postbus 51, 6270 AB Gulpen.



ZR Groep
JANSEN Accountancy Beek BV

met vestigingen in Beek (L) en Maastricht Airport, zoekt voor een van haar relaties kandidaten voor de functie van:

ADMINISTRATEUR m/v
(40 uren per week)

De betreffende organisatie omvat diverse bedrijfsactiviteiten op het gebied van industriële meet-, regel- en elektrotechniek en de daarbij behorende service.

In deze functie:
- bent u verantwoordelijk voor de dagelijkse boekhouding;
- bent u mede-verantwoordelijk voor de verdere ontwikkeling van administratieve automatisering;
- rapporteert u rechtstreeks aan de directie.

Gevraagd wordt:
- ervaring in een soortgelijke functie;
- opleiding minimaal op MEAO-niveau;
- een grote mate van zelfstandigheid en eigen initiatief.

Heeft u belangstelling voor bovengenoemde functie, dan verzoeken wij u uw sollicitatiebrief met curriculum vitae binnen twee weken te richten aan:
ZR-Groep, Jansen Accountancy Beek BV, postbus 83, 6191 AB Beek (L.), t.a.v. de heer J.P.A.M. Janssen AA.

stichting bejaardencentrum geleen

De Stichting Bejaardencentrum Geleen beheert twee verzorgingshuizen, t.w. bejaardencentrum Bunderhof, met 161 bewoners en 64 aanleunwoningen, en bejaardencentrum Lindenheuvel, met 45 bewoners en 13 aanleunwoningen.

Op 2 van onze afdelingen binnen het bejaardencentrum Bunderhof, bestaat de mogelijkheid tot plaatsing van

BEJAARDEN-/ ZIEKENVERZORGENDEN (M/V)

Salariëring zal plaatsvinden conform de CAO bejaardentehuizen.

Voor nadere informatie kunt u terecht bij mevrouw B.M.G. Knooren, telefoon 04490-47337, toestel 22.

Schriftelijke reacties kunt u vóór 15 december richten aan de directie van de Stichting Bejaardencentrum Geleen, t.a.v. mevrouw B.M.G. Knooren, postbus 650, 6160 AR Geleen.

Heuschen Schrouff Oriental Foods
Sperwerweg 7, Landgraaf
Tel. 045-323700
Fax. 045-323480

Heuschen-Schrouff b.v. is een groothandel in Aziatische levensmiddelen en tevens een producent van Tahoe en Sambal, verder zijn wij gespecialiseerd in vers gesneden voorverpakte groenten.
Thans bestaat ons bedrijf uit 165 personeelsleden en i.v.m. het uitbreiden van de werkzaamheden zoeken wij op zeer korte termijn enkele enthousiaste

Produktiemedewerkers m/v

– woonachtig in de regio Landgraaf
– bereid in 2-ploegendienst te werken
– leeftijd 20-30 jaar
– enige ervaring in de levensmiddelenbranche

Inpakmedewerkers (op afroepbasis) m/v

– woonachtig in de regio Landgraaf
– bereid in 2-ploegendienst te werken
– leeftijd 20-40 jaar
– enige inpakervaring is gewenst
– ook bereid op zaterdagochtend te werken

Geïnteresseerden kunnen hun sollicitatiebrief schrijven naar Heuschen-Schrouff b.v., Sperwerweg 7-9, 6374 AG Landgraaf afd. Personeelszaken t.a.v. dhr. v.d. Heijden.

GUUS BAGGEN B.V. TE GELEEN

een dynamisch, dienstverlenend taxi-, touringcar- en autoverhuurbedrijf met 17 taxivergunningen en 27 vergunningen voor besloten busvervoer, zoekt een flexibele, zakelijk ingestelde en ondernemende

COÖRDINATOR PERSONENVERVOER V/M

Van deze zelfstandige medewerker wordt verwacht dat hij veel initiatief neemt, goed de weg weet op dit gebied en nationale en internationale contacten kan onderhouden. Daarnaast zijn het efficiënt indelen en plannen van de ritten, de exploitatie en beheer van het wagenpark, het regelen van de personele organisatie, het voeren van de correspondentie, het maken van offertes en het verder uitbouwen van de automatisering belangrijke taakelementen.

In aanmerking komt een dienstverlenend en inventief

TOERISTISCH ACCOUNTMANAGER

met pioierskwaliteiten en ondernemerschap, bij voorkeur bekend met de branche, die bereid is om allerlei zaken aan te pakken en de commercie te behartigen.

Kandidaten v/m worden uitgenodigd hun sollicitatiebrief te richten aan de directie van:

Vervoersonderneming Guus Baggen Limburg B.V.
[illegible]straat 8
[illegible] Geleen

DE LIMBURGSE PERSONEELSGIDS

KALLEN, RAEVEN & CO.

Accountants en Belastingadviseurs

Wegens de groei van onze aktiviteiten hebben wij plaatsingsmogelijkheden voor de navolgende funkties:

AANKOMEND ASSISTENT-ACCOUNTANT (m/v)

U heeft een dagopleiding genoten op basis van VWO of MEAO-adm. en bent enigszins bekend met geautomatiseerde systemen.
U wilt – middels verdere studie – in de de accountancy werkzaam zijn.
Uw leeftijd ligt tussen de 18 en 23 jaar.

DIREKTIE-SEKRETARESSE (partime)

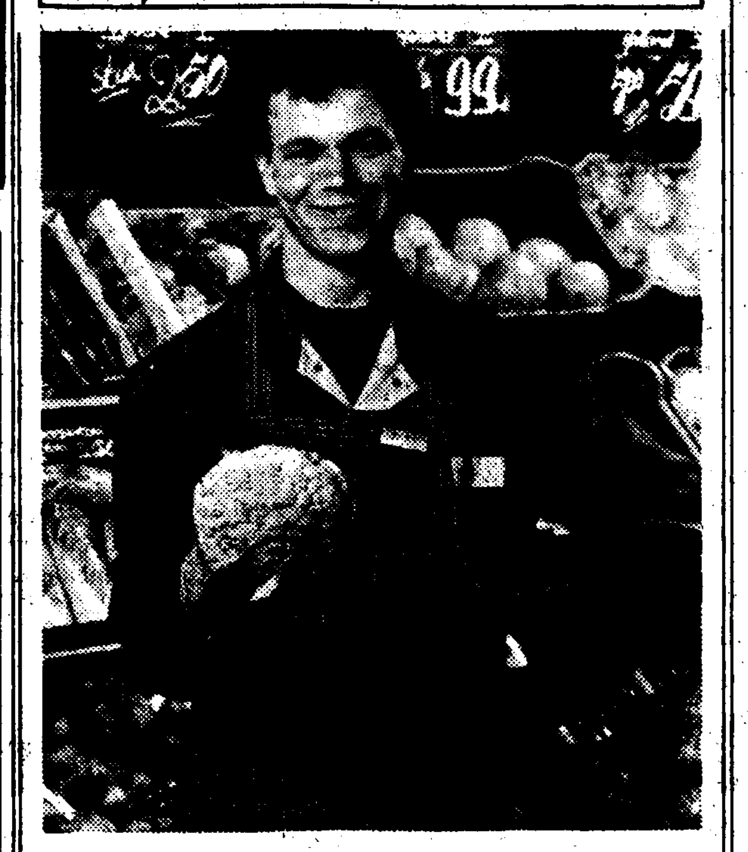
U heeft als basis een VWO-opleiding, gevolgd door een sekretaresse-opleiding.
U bent representatief, beheerst in voldoende mate de moderne talen en heeft ruime ervaring met steno en tekstverwerking.
Uw werktijd zal 20 uren per week bedragen.

TYPISTE-RECEPTIONISTE (parttime)

U heeft als basis een opleiding op HAVO c.q. MEAO-niveau.
U bent representatief en hebt een goede spreekvaardigheid.
Uw werktijd zal 20 uren per week bedragen.

Uw schriftelijke sollicitaties – vergezeld van een recente pasfoto – kunt u richten aan ons kantoor Rijksweg Noord 45, 6161 AB Geleen.

DE LIMBURGSE PERSONEELSGIDS

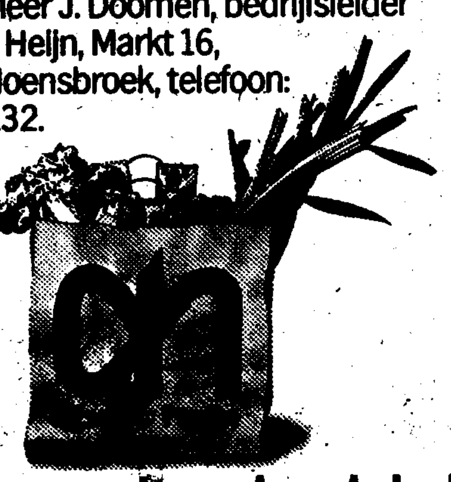


Werken waar het om de mensen gaat

Albert Heijn zoekt regelmatig nieuwe mensen voor verschillende afdelingen in de supermarkt. Mannen en vrouwen vanaf 16 jaar. Voor een volledige werkweek, voor enkele dagen en soms voor enkele uren per week.
Bij u in de buurt is in onze Albert Heijn werk voor:

verkopers of verkoopsters kassières of kassiers

Heeft u zin om te gaan werken in een moderne supermarkt?
Maak dan een afspraak voor een kennismakingsgesprek of bel voor meer informatie de heer J. Doomen, bedrijfsleider van Albert Heijn, Markt 16, 6431 LG Hoensbroek, telefoon: 045-212132.



Mensen maken de winkel



Randstad heeft volop werk

Office manager m/v
Voor een bedrijf in Kerkrade. U gaat zich bezighouden met orderprocessing, contacten onderhouden met klanten en afnemers, gegevens in de p.c. invoeren, douaneformulieren maken en de financiële en personele administratie beheren. U heeft minimaal een MBA- of gelijkwaardige opleiding, uitgebreid met ruime werkervaring. Tevens heeft u leidinggevende capaciteiten. Kennis van de Engelse taal is een pre. Uw leeftijd is 30-35 jaar. Deze full-time baan gaat in per 01-12-'89 en is voor lange tijd.
Informatie bij Yvonne Martens, tel. 045-45 15 00, Kerkrade, Hoofdstraat 35a.

Notulist m/v
Voor een apotheek in Heerlen zoeken wij voor 4 december a.s. van 09.30 tot 13.00 uur een notulist die ervaring heeft en vertrouwd is met de medische terminologie. Ervaring is een vereiste.
Informatie bij Esther Linders, tel. 045-74 00 40, Heerlen, Akerstraat 26.

Administratief/boekhoudkundig medewerker m/v
Voor een bedrijf in Nuth zoeken wij een administratief medewerker die kennis heeft van boekhoudkundig werk. U heeft een administratieve opleiding met PD-B. U heeft bij voorkeur enige werkervaring. De opdracht gaat lange tijd duren. U bent full-time beschikbaar.
Informatie bij Esther Linders, tel. 045-74 00 40, Heerlen, Akerstraat 26.

Expeditiemedewerker m/v
Voor een bedrijf in Heerlen. U bent 18-20 jaar, goed gemotiveerd en u bent bereid om in 3-ploegendienst te werken. De werkzaamheden bestaan uit afvullen en het laden en lossen van vrachtauto's. De opdracht gaat lange tijd duren.
Informatie bij Mieke Aarts, tel. 045-71 85 15, Heerlen, Akerstraat 26.

Machinebedienden m/v
Voor diverse bedrijven in de omgeving van Heerlen. U bent goed gemotiveerd en heeft een aaneensluitend arbeidsverleden. Wij zoeken mensen van 18-35 jaar die bereid zijn in 2- of 3-ploegendienst te werken.
Informatie bij Marcel Michiels, tel. 045-71 85 15, Heerlen, Akerstraat 26.

Produktiemedewerkers m/v
Voor diverse bedrijven in Heerlen en directe omgeving. U bent goed gemotiveerd en 18 jaar of ouder. Het betreft werk in zowel dag- als in ploegendienst.
Informatie bij Marlie Diederen, tel. 045-71 85 15, Heerlen, Akerstraat 26.

Verkopers m/v
Bent u vriendelijk en dienstverlenend ingesteld, dan hebben wij een baan voor u bij een supermarkt in Landgraaf. Bij voorkeur bent u niet ouder dan 20 jaar. Enige werkervaring strekt tot aanbeveling.
Informatie bij Marlie Diederen, tel. 045-71 85 15, Heerlen, Akerstraat 26.

Caissière m/v
Voor een winkel in Heerlen. Bij voorkeur bent u niet ouder dan 21 jaar en beschikt u over enige werkervaring. De opdracht gaat lange tijd duren,
Informatie bij Marlie Diederen, tel. 045-71 85 15, Heerlen, Akerstraat 26.

Instellingskok m/v
U beschikt over enige ervaring en bent full-time besch... kunt direct aan de slag bij diverse gezondheidsinstel... Heerlen.
Informatie bij Marleen Ackermans, tel. 045-71 31 00, Heerlen, Akerstraat 26.

Vakantiekrachten m/v
Indien u tijdens de kerstvakantie wilt werken en 17 jaar... bent, kunnen wij nu al inschrijven voor diverse werkzaa...
Informatie bij Lilian Fijten, tel. 045-25 91 91, Brunssum, Rumpenerstraat 79.

Expeditiemedewerker m/v
U bent vanaf 27 november beschikbaar en wilt in 2-ploeg... werken. Het betreft het in- en uitladen van vrachtwagen... bijhouden van bestellijsten.
Informatie bij Lilian Fijten, tel. 045-25 91 91, Brunssum, Rumpenerstraat 79.

Luchtkanalenmonteurs m/v
Voor een bedrijf in Hoensbroek. U heeft bij voorkeur ... diploma, bent goed gemotiveerd, weet van aanpakken e... bereid op diverse projecten te werken. Het werk gaat l... duren. Werkervaring is niet noodzakelijk.
Informatie bij Geke Kooij, tel. 045-71 87 22, Heerlen, Akerstraat 26.

LTS'ers Elektro m/v
Voor diverse bedrijven in Heerlen en omgeving. Het... verschillende werkzaamheden in de elektrobranche, zow... als in ploegendienst. De opdrachten kunnen zowel lange... tijd duren.
Informatie bij Geke Kooij, tel. 045-71 87 22, Heerlen, Akerstraat 26.

Bejaardenverzorgenden m/v
U bent een gediplomeerd bejaardenverzorgende en ... beschikbaar. Wij hebben per direct werk voor u bij een ins... Heerlen.
Informatie bij Franci van Bladel, tel. 045-71 31 00, Heerlen, Akerstraat 26.

Ziekenverzorgenden m/v
Bent u gediplomeerd ziekenverzorgende en p... beschikbaar, dan hebben wij per direct werk voor u b... instellingen in Heerlen.
Informatie bij Franci van Bladel, tel. 045-71 31 00, Heerlen, Akerstraat 26.

Arbeidstherapeut m/v
U bent in het bezit van het diploma Middelbare Tuinbou... of Agrarische School. U bent gespecialiseerd in bloemen... teelt en groente. Bij voorkeur heeft u enige ervaring en... part-time beschikbaar.
Informatie bij Marleen Ackermans, tel. 045-71 31 00, Heerlen, Akerstraat 26.

HBOV-student m/v
U studeert nog, maar wil af en toe wat bijverdienen. U kun... diverse instellingen in Heerlen en directe omgeving aan d... kunt zelf aangeven welke dagen u beschikbaar bent.
Informatie bij Marleen Ackermans, tel. 045-71 31 00, Heerlen, Akerstraat 26.

randstad uitzendburea[u]

Voor verschillende vestigingen van een grootwinkelketen op het gebied van woninginrichting in Zuid-Limburg, zoeken wij in verband met stormachtige groei (m/v)

Energieke Medewerkers

voor kaderfuncties in de woninginrichting

Algemene informatie:
Het betreft een grootwinkelbedrijf in woninginrichting met een drietal zelfstandige vestigingen in Zuid-Limburg. Men werkt er zeer succesvol met een eigentijdse verkoopformule, maar wil toch woninginrichter blijven in de goede zin van het woord. Daarbij staat het werken in teamverband zeer centraal, hetgeen een positieve uitwerking heeft op het klantencontact. In het dynamische, klantgerichte bedrijf zijn in totaal 80 personen full-time werkzaam. Vanwege uitbreiding zijn er verschillende vacatures t.w.

JUNIOR INKOPER
(vac.nr. 891122)
die als assistent van de inkoper contacten onderhoudt met Nederlandse en buitenlandse leveranciers. Gedacht wordt aan iemand met een opleiding op HBO niveau, met goede contactuele en communicatieve eigenschappen en een goede cijfermatige beheersing. Bovendien in staat is anderen te overtuigen en een leeftijd heeft tussen 25 en 30 jaar. Ervaring in de woninginrichting/ detailhandel strekt tot aanbeveling. Belangrijk zijn enthousiasme, optimisme en doorzettingsvermogen.

CHEF VERKOOP AFD. SLAAPKAMERS
(vac.nr. 891123)
die als jonge manager een goedlopende afdeling wil helpen uitbreiden. Voor deze functie is kennis en ervaring op het gebied van slaapkamermeubilering noodzakelijk. Gedacht wordt aan iemand met goede contactuele, commerciële en leidinggevende eigenschappen, een goed organisatievermogen en niet ouder dan 40 jaar.
Van de functionaris wordt verwacht dat hij de afdeling inkoop kan adviseren.

COMMERCIEEL MANAGER
(vac.nr. 891124),
die als assistent van de directie tussen het inkoop- en verkoopgebeuren staat. Detailhandelservaring is niet noodzakelijk; wél uiteraard affiniteit met de detailhandel. Gedacht wordt aan iemand met een opleiding op HBO/Universitair niveau, die goed in staat is zich in te leven in situaties en personen en dit rationeel en zakelijk weet te vertalen. Van de functionaris wordt verwacht dat hij na een ruime inwerkperiode resoluut en deskundig een aantal directietaken kan overnemen. Leeftijd tussen 25 en 35 jaar.

ASSISTENT-BEDRIJFSLEIDER
(vac.nr. 891125)
die leidinggevende en organisatorische kwaliteiten bezit en een team weet te motiveren. Een commercieel-economische opleiding op MBO/HBO niveau is gewenst; detailhandelservaring strekt tot aanbeveling.
De werkzaamheden, waaronder het verzorgen van produktpresentaties, worden samen met de aanwezige bedrijfsleider uitgevoerd.
Leeftijd 25 - 35 jaar.

Een psychologisch onderzoek maakt deel uit van de sollicitatie-procedure.

Geboden worden:
Interessante kaderfuncties in een dynamisch, expansief bedrijf. Er zijn goede doorgroeimogelijkheden. Salariëring en secundaire arbeidsvoorwaarden zijn goed.

Sollicitatieprocedure:
Indien uw belangstelling uitgaat naar één van deze functies kunt u uw sollicitatie voorzien van pasfoto en uitgebreide informatie over opleiding en ervaring onder vermelding van het vacaturenummer sturen naar Dr. K. Frans & Partners, Postbus 141, 6400 AC HEERLEN.

DR. K. FRANS & PARTNERS:	MANAGEMENT CONSULTING:	ORGANISATIE CONSULTING:	TRAININGEN:
Management en Organisatie Adviescentrum, ...	- Juiste persoon op de juiste plaats. * Werving & Selectie * Psychologisch onderzoek * File search/Executive search	- Advies betreffende efficiencyverbetering * Organisatie-onderzoek * Managementondersteuning	- Helpen oplossen van knelpunten in de organisatie * (in company) Trainingen * Outplacement * Replacement

DR K. FRANS & PARTNERS
MANAGEMENT ADVIES · ORGANISATIE CENTRUM

Wir suchen per sofort oder später einen qualifizierten
BÜROMASCHINEN-MECHANIKER
bzw.
BÜROINFORMATIONS-ELEKTRONIKER
Kenntnisse über Fotokopiergeräte erwünscht. Wir bieten gute Verdienstmöglichkeiten Kompl. Bewerbungsunterlagen erbeten an:
Bürotechnik Gier
Theodor Heuss-ring 26, Tel. 0949/2451/8008, D-5130 Geilenkirchen

tempo-team uitzendbureau

KANTOOR

Secretaresse m/v
met ervaring, voor een bedrijf in Geleen.
De geschikte kandidaat heeft een afgeronde secretariële opleiding. Kennis van WordPerfect en beheersing van de Engelse taal in woord en geschrift zijn vereist. De werkzaamheden gaan enkele maanden duren.
Voor informatie:
04490 - 5 49 99, Lisette Ramakers of Patricia [illegible]
Geleen, Rijksweg Zuid [illegible]

GEZONDHEIDSZORG

Verpleegkundigen m/v
voor diverse instellingen in Maastricht.
De juiste kandidaat dient in het bezit te zijn van een diploma verpleging of ziekenverzorging. Gezien de werkzaamheden dient u vanaf 7.30 uur beschikbaar te zijn. U kunt op full-time of part-time basis geplaatst worden.
Voor informatie:
045 - 71 28 31, Carla Koster
Heerlen, Op de Nobel 1

INDUSTRIE

Medewerkers m/v
die aan de slag willen bij een produktie-bedrijf in Roermond. U kunt uw tijd helemaal zelf indelen. In het weekend, een paar dagen per week of liever full-time? Alles is mogelijk. Wij bieden u een afwisselende baan met een goede salariëring. Het vervoer is voor u geregeld. Bent u tussen de 18 en 65 jaar oud en gemotiveerd? Reageer dan snel!
Voor informatie:
04490 - 1 42 22, Ramona Dorscheidt
Sittard, Rosmolenstraat 4

Produktie-medewerkers m/v
die gemotiveerd zijn en ingezet willen worden op diverse afdelingen van een automobielfabriek. Bij voorkeur hebt u een LBO-diploma. Er wordt gewerkt in 2-ploegendienst. Vervoer is geregeld. U kunt in ieder geval langere tijd tegen goede verdiensten aan de slag.
Voor informatie:
04490 - 1 42 22, Mariëlle Schutgens
Sittard, Rosmolenstraat 4

Kappelhoff & Verheijden Management

zoekt in het kader van haar bedrijfsvoering van de Geulhal Valkenburg een

ASSISTENTE/SECRETARESSE

ter ondersteuning van de manager.

Het betreft een leuke zelfstandige baan met afwisselend werk.
De volgende eisen zijn van toepassing:

- leeftijd 24 - 30 jaar
- MEAO of gelijkwaardig
- goede kennis, in woord en geschrift van de Nederlandse taal
- ervaring met secretarieel werk
- zeer zelfstandig kunnen functioneren
- ervaring met de PC (zeker Word Perfect)
- bereidheid tot onregelmatige inzet
- woonachtig op korte afstand van Valkenburg
- een "aanpakken"-mentaliteit, ook t.a.v. acquisitie en contacten met onze cliënten

Schriftelijke reacties vergezeld van een Curriculum Vitae en een recente pasfoto, zenden aan:

Geulhal Valkenburg
T.a.v. de heer M. J. D. Hanssen (manager)
Postbus 109
6300 AC VALKENBURG A/D GEUL

Kappelhoff & Verheijden Management B.V.
Marksingel 2A, tel. 076-221480
4811 NV Breda, fax 076-224221

HoensBroeck
Lucas-Stichting voor Revalidatie

De Lucas-Stichting voor Revalidatie zoekt t.b.v. werkzaamheden voor de Mgr. Hanssenschool een

maatschappelijk werkende m/v

voor een tijdelijk dienstverband van 12 uur per week m.i.v. 3 januari 1990 wegens zwangerschaps- en bevallingsverlof (bij voorkeur op dinsdag en woensdag).

De Mgr. Hanssenschool is een school voor speciaal onderwijs en is bedoeld voor kinderen van 3-14 jaar met gehoorproblemen en/of spraak- en taalmoeilijkheden.

Functie-inhoud
- het verrichten van de intakes bij de voor toelating aangemelde kinderen (inclusief huisbezoek en rapportage);
- het deelnemen aan de commissie van toelating en begeleiding en de hieruit voortvloeiende werkzaamheden.

Functie-eisen
- H.B.O. maatschappelijk werk;
- een grote mate van zelfstandigheid, bereidheid tot overleg en een goed improvisatievermogen;
- bij voorkeur ervaring in school-maatschappelijk werk of het werken met jonge gezinnen;
- rijbewijs en de beschikking over een auto.

Salaris afhankelijk van opleiding en ervaring (CAO-ziekenhuiswezen).

Inlichtingen omtrent de functie worden desgewenst verstrekt door de heer A. Haubrich, directeur van de school of door mevrouw I. Korstjens, maatschappelijk werkende (tel. 045-219959).

Schriftelijke sollicitaties binnen 14 dagen met curriculum vitae richten aan:
Lucas-Stichting voor Revalidatie, afd. Personeelszaken, Zandbergeweg 111, 6432 CC Hoensbroek.

DE LIMBURGSE PERSONEELSGIDS

Provincie Limburg

De zorg voor een schone bodem en zuiver grondwater krijgt in Limburg ruime aandacht. Inmiddels is 27.000 ha als grondbeschermingsgebied aangewezen en lopen er 400 bodemsaneringsprojecten.
In het bureau bodembeheer wordt deze zorg op een preventieve en curatieve wijze aangepakt. Hiervoor zoeken wij enthousiaste mensen en wel voor de volgende vacatures:

beleidsmedewerker bodembeheer v/m

vac. no. V.89.32

In samenwerking met de andere bureaumedewerkers ontwikkelt u het provinciaal bodembeschermingsbeleid en werkt u mee aan het uitvoeren van plannen op het gebied van de bodem- en grondwaterbescherming. U stelt hiervoor programma's op en begeleidt tevens de uitvoering daarvan. Voorts levert u een bijdrage aan het ontwikkelen van een provinciaal mestbeleid, en heeft u vanuit uw functie een inbreng op aanverwante beleidsterreinen.

Om deze veelzijdige functie te kunnen uitoefenen heeft u een universitaire studie voltooid met als specialisatie bodemkunde of fysische geografie. Het is echter ook mogelijk dat u via een HBO-opleiding, aangevuld met de nodige relevante werkervaring, een gelijkwaardig niveau heeft opgebouwd. U bent creatief en uw contactuele en redactionele vaardigheden zijn zonder meer goed. Het werken in projectverband is u niet onbekend. Op het terrein van het bodembeheer heeft u reeds meerdere jaren ervaring opgedaan.
Het salaris bedraagt maximaal ƒ 6190,– per maand.

ervaren projectingenieur bodemsanering v/m

vac. no. V.90.62

In een team van 9 medewerkers begeleidt u zelfstandig onderzoeken en saneringen van bodem en grondwater, die veelal complex van aard zijn. U voert regelmatig overleg met ingenieursbureaus, gemeenten, instanties en bedrijven. Voorts heeft u zitting in diverse werkgroepen, waarin de bodemsaneringsprojecten worden getoetst aan het provinciaal beleid.

Voor het uitoefenen van deze zelfstandige en veeleisende functie beschikt u over een voltooide HBO-studie met als specialisatie civiele techniek, bodemkunde, bodemchemie of cultuurtechniek.

Projectmatig werken is u op het lijf geschreven. Daarnaast kunt u ook zeer zelfstandig functioneren.
Uw communicatieve en redactionele vaardigheden zijn zonder meer aan de maat.
Voorts heeft u meerdere jaren ervaring in een soortgelijke functie.
Het salaris bedraagt maximaal ƒ 6190,– per maand.

projectingenieur bodemsanering v/m
voor de duur van drie jaren

vac. no. TV.90.62

In deze functie begeleidt u onderzoeken en saneringen van bodem en grondwater. Hiertoe heeft u regelmatig contacten met ingenieursbureaus, gemeenten, instanties en bedrijven. Voorts neemt u deel aan interne en externe overlegstructuren, waarin de desbetreffende projecten worden getoetst aan het provinciaal beleid.

Om dit werk te kunnen uitoefenen heeft u een afgeronde HBO-opleiding gevolgd met als specialisatie civiele techniek, bodemkunde, bodemchemie of cultuurtechniek. Projectmatig werken is u niet onbekend. U bent in staat zelfstandig te functioneren en u beschikt over goede communicatieve en redactionele vaardigheden. Bij voorkeur heeft u ervaring opgedaan in een soortgelijke functie.
Het salaris bedraagt maximaal ƒ 5290,– per maand.

U kunt uw schriftelijke sollicitatie binnen 7 dagen richten aan het College van Gedeputeerde Staten, ter attentie van de Directeur van de Stafgroep Personeel en Organisatie, Postbus 5700, 6202 MA Maastricht, onder vermelding van het vacaturenummer op brief en enveloppe.

Voor nadere inlichtingen kunt u zich wenden tot de heer ir. F.J.H.M. Backhuijs, hoofd van het bureau bodembeheer, tel. 043-897522.

Vrouwelijke kandidaten worden nadrukkelijk uitgenodigd te solliciteren. De mogelijkheid tot kinderopvang is aanwezig. Het werken in deeltijd is mogelijk.

In de laatste fase zal een vertegenwoordiging van het bureau worden ingeschakeld, terwijl een psychologisch onderzoek tot de procedure kan behoren.

V 23/47-89

Gemeente Voerendaal

Bij de sectie ruimtelijke ordening en milieubeheer is de functie vacant van

MEDEWERKER MILIEUBEHEER M/V

Algemene informatie

De ambtelijke organisatie omvat een viertal afdelingen, waaronder de afdeling algemene en bestuurszaken. Deze afdeling bestaat uit drie secties, te weten:
- bestuurlijke en juridische zaken;
- ruimtelijke ordening en milieubeheer;
- burgerzaken.

Functie-informatie

Tot de taak van de nieuwe medewerker behoort:
- het behandelen van aanvragen om vergunning in het kader van de Hinderwet, inclusief beroepszaken;
- het opstellen van vergunningvoorschriften;
- het voeren van overleg met bedrijven, overheidsinstanties en burgers;
- het adviseren over te nemen maatregelen in geval van klachten en bezwaren;
- het geven van adviezen, inlichtingen en voorlichting omtrent milieuzaken.

Functie-eisen

Van de medewerker wordt verwacht dat hij/zij:
- in het bezit is van het diploma HEAO EJ of Bsk, dan wel een afgeronde studie milieukunde aan het instituut Nieuw Rollecate heeft genoten, dan wel in het bezit is van het diploma BA en vergevorderd is met de studie HBA;
- een goede mondelinge en schriftelijke uitdrukkingsvaardigheid bezit;
- over goede contactuele eigenschappen beschikt;
- over een grote dosis enthousiasme beschikt om op het gebied van de milieuproblematiek te gaan werken;
- niet ouder is dan 30 jaar.

Salaris

Afhankelijk van opleiding, leeftijd en ervaring bedraagt het salaris vooralsnog maximaal ƒ 3.641,– (schaal 7).

Overige informatie

Nadere inlichtingen over deze functie kunnen worden ingewonnen bij het hoofd van de afdeling algemene en bestuurszaken, de heer A.H.G. van Bussel, dan wel bij het hoofd van de sectie ruimtelijke ordening en milieubeheer, de heer J.M.G. Gubbels, telefoon 045-753399.

Een psychologisch en medisch onderzoek kan deel uitmaken van de selectieprocedure.

Sollicitaties dienen binnen 14 dagen na het verschijnen van dit blad, gericht te worden aan burgemeester en wethouders, postbus 23000, 6367 ZG Voerendaal, onder vermelding van „sollicitatie med. r.o.m." in de linkerbovenhoek van de enveloppe.

8812

---

de regenboog
BEJAARDENVERZORGINGS-CENTRUM

Ten behoeve van de groepsverzorging en de dagopvang van ons bejaardenverzorgingscentrum, roepen wij sollicitanten op voor de functie van

ACTIVITEITENBEGELEIDER M/V

voor 30 uren per week

Functie-informatie:
- het mede-coördineren en medebegeleiden van dagopvang/groepsverzorging;
- het mede-opstellen van een juiste activiteitentherapie voor onze psycho-geriatrische bewoners in de groepsverzorging;
- het stimuleren van sociale contacten tussen de bewoners/wijkbewoners.

Functie-eisen:
- kandidaten dienen in het bezit te zijn van het diploma MDGO activiteitenbegeleiding of gelijkwaardige opleiding;
- enige jaren ervaring met soortgelijke werkzaamheden, bij voorkeur in de bejaardenzorg, strekt tot aanbeveling;
- begrip voor ouderen opbrengen, d.w.z. duidelijk gemotiveerd zijn om met c.q. voor ouderen te werken;
- beschikken over een gezonde portie organisatie- en improvisatietalent alsmede inventiviteit;
- het werken in teamverband.

Algemene eisen:
- leeftijd vanaf 25 jaar;
- goed gebruik van de Nederlandse taal in woord en geschrift.

Salariëring en arbeidsvoorwaarden conform de CAO bejaardentehuizen.

Nadere informatie kunt u inwinnen bij de heer H. Kruyen, hoofd verzorging/verpleging, tel: 045-720020, toestel 23.

Schriftelijke sollicitaties dienen binnen 10 dagen te worden gericht aan de directie van het bejaardenverzorgingscentrum De Regenboog, postbus 4451, 6401 CZ Heerlen.

8797

Centrum voor behandeling en verzorg
van geestelijk gehandikap

Paulus Stichting

De Paulus Stichting is een woon- en leefgemeenschap voor 344 geestelijk gehandicapt
mensen en een werkgemeenschap voor circa 440 medewerkers.
De bewoners zijn gehuisvest in nieuwbouw-woningen of paviljoens. Daarnaast beheert
Stichting in de regio vijf sociowoningen.

De Zwakzinnigenzorg, iets voor jo

Als je van afwisselend werk houdt, een praktijkgerichte, betaalde beroepsopleiding wilt
en bovendien het verzorgen en begeleiden van geestelijk gehandicapten je aantrekt, dan
je bij ons de

opleiding tot z-verpleegkundige

volgen.

Op 5 maart 1990 start de opleiding. En vervolgens in augustus. De opleiding start met een
roepsvoorbereidende periode van 30 weken waarvan circa 20 weken theoretische oplei
vier weken stage op een leefgroep, en de overige weken heb je vakantie.
Gedurende deze periode wordt een basis gevormd voor de verdere opleiding. Je ontva
een zakgeld van ƒ 395,– per maand.
Tijdens deze voorbereidende periode kunnen je ouders eventueel nog in aanmerking ko
voor kinderbijslag. Daarna duurt de opleiding nog twee jaar en negen maanden. Je kom
in loondienst en geniet in het eerste leerjaar een salaris van ƒ 1205,– bruto per maand.
Uiteraard ontvang je daar ook nog een onregelmatigheidstoeslag bovenop.

De praktijk gaat dan echt beginnen. Samen met je kollega's ga je zorgdragen voor een lee
groep van circa 12 bewoners. Onze bewoners verschillen zowel in leeftijd als in mogelijk
heden. Sommigen zijn meer verzorgingsbehoeftig, anderen zijn vrij zelfstandig en vrage
meer begeleiding en aktivering. Aan jou de taak voor hen te zorgen, hen bezig te houden
met hen aktiviteiten te ondernemen. Je begeleidt de bewoners bij het verzorgen van hygië
kleding, maaltijden en zorgt voor een huiselijke sfeer. Je gaat met sommigen wandelen, sp
ten, winkelen, op vakantie en bezoekt feestaktiviteiten zoals carnaval en zomerfeesten.

Heb je interesse en beschik je over minimaal een MAVO-diploma met tenminste 5 vakke
D-niveau, MDGO-AW, INTAS of gelijkwaardig diploma en ben je tussen de 17 en 21 jaar
Schrijf dan een sollicitatiebrief aan de afd. Personeelszaken.
Wij nodigen je dan uit voor een kennismakingsochtend, waarin we je nader over de mog
heden informeren.
Woonruimte hoeft geen probleem te zijn. In onze woonflat is tegen een vergoeding een ka
beschikbaar.
Voor diegenen, die pas in augustus 1990 met de opleiding kunnen starten, bestaat de mo
lijkheid om alvast als aspirant-leerling op een van onze leefgroepen geplaatst te worden.
René Nuijten en Thijs Korsten van de afd. Personeelszaken geven je graag alle informati
tel. 04490-94322 of 04490-94323.
De Paulus Stichting, Watersley 1, 6132 KA Sittard.

---

bgd basisgezondheidsdienst oostelijk zuid limb
het overloon 2
6411 te heerlen
postbus
6400 ad he

De Basisgezondheidsdienst (binnenkort GGD) is een door 11 in Oostelijk Zuid Limburg gelegen geme
ingesteld samenwerkingsverband ter behartiging van algemene preventieve gezondheidszorg, jeugdge
heidszorg, sociaal medische zorg, ambulancevervoer en bedrijfsgezondheidszorg. Het werkgebied
ongeveer 290.000 inwoners.

Bij de sector bedrijfsgezondheidszorg, omvattende verzekerings- en bedrijfsgeneeskunde alsmede b
psychologie is momenteel mede in afwachting van het definitief voorzien in de vacature van tenminst
bedrijfsarts plaats voor

TIJDELIJK TWEE (FULLTIME) ARTSEN (M/V).

Een van beiden wordt belast met tijdelijke werkzaamheden ten behoeve van de sociale werkvoorzi
Deze werkzaamheden betreffen de selectie en begeleiding van werknemers. De andere arts wordt t
belast met o.a. het doen van aanname-onderzoeken en ziekteverzuimbegeleiding van gemeentepers

Functie-eisen:
- de hoedanigheid van arts en bij voorkeur in het bezit van de specialisatie bedrijfsarts, verzekeringsgeneeskunde of huisarts;
- bij voorkeur ervaring op het terrein van de bedrijfsgeneeskunde of verzekeringsgeneeskunde;
- goede contactuele en relationele eigenschappen alsmede affiniteit met het werken in teamverband;
- bij voorkeur woonachtig zijn in Zuid-Limburg.

Arbeidsvoorwaarden.
Van toepassing zijn de rechtspositieregelinge
overheidspersoneel. Het salaris wordt afha
van leeftijd, opleiding en ervaring vastgesteld
medisch onderzoek maakt deel uit van de se
procedure. Het inwinnen van een psycho
advies kan tot de procedure behoren.

Inlichtingen en sollicitaties.
Inlichtingen kunnen worden ingewonnen bij de directeur van de dienst, de heer R.G.P. Hagenouw,
045-712611). Sollicitaties kunnen binnen 8 dagen worden gericht aan de directeur van de Basis
heidsdienst Oostelijk Zuid Limburg, postbus 155, 6400 AD Heerlen, onder vermelding van vacaturenu
1098.

COMAN

COMAN is een multidisciplinaire ingenieurs- en management consultancy organisatie, werkzaam voor de industrie en de (semi)overheid.

Coman

Raadgevende Ingenieurs bv

te Heerlen/Maastricht, met circa 80 medewerkers, is een onafhankelijk raadgevend ingenieursbureau.
De dienstverlening omvat het kosten- en kwaliteitsbewust adviseren, ontwerpen, begroten en begeleiden tijdens de uitvoeringsfase van projecten, zowel voor nieuwbouw-, restauratie- als renovatieprojecten t.b.v. industrie en bouw.
Met gebruikmaking van o.a. computerprogramma's en CAD-systemen, richt onze dienstverlening zich o.a. op het gebied van:

- CIVIELE TECHNIEKEN
  - beton- en staalconstructies
  - weg- en waterbouwkunde
  - algemene bouwkunde
- TECHNISCHE INSTALLATIES
  - werktuigbouwkundige installaties
    - HVAC-installaties
    - koude techniek
    - sanitaire installaties
    - gassen
    - meet- en regeltechniek
  - electrotechnische installaties
    - licht en kracht
    - telecommunicatie
    - zwakstroominstallaties
- SPECIALITEITEN
  - bouwfysica en lawaaibeheersing
    - verkeerslawaai
    - bouwschade
    - bouwakoestiek
    - lawaaibeheersing installaties
    - warmte en vocht
    - energiebeheer
  - energietechniek
  - gebouwautomatisering
  - onderhoudsinformatiesystemen
  - ijsbanen/koudetechniek

In verband met een structureel groeiende orderportefeuille, bestaat er binnen onze organisatie een vacature voor een

chef de bureau

die belast zal worden met de interne leiding en de coördinatie van de projectteams, met directe rapportage aan de directie.

Tot zijn taken behoren:
- het samenstellen en leiden van projectteams;
- het technisch en financieel bewaken van de projecten, vanaf offertestadium t/m de oplevering alsook de nacalculatie;
- het leiden van de periodieke projectteamvergaderingen;
- het bewaken van de interne planning en bezetting.

Voor deze functie zijn vereist:
- een relevante technische opleiding op academisch niveau, bij voorkeur met bedrijfskundige aanvulling;
- ruime ervaring binnen de ingenieurs-/adviessector met de organisatie en uitvoering van projecten op technisch, financieel en administratief gebied;
- leidinggevende capaciteiten en organisatietalent;
- goede contactuele eigenschappen en redactionele vaardigheden;
- kennis van de Engelse en Duitse taal.

Wij bieden u een uitdagende, afwisselende en verantwoordelijke functie.

Indien u zich in dit profiel herkent, zien wij uw sollicitatie met uitgebreid curriculum vitae, binnen 10 dagen na heden met belangstelling tegemoet.

Directie COMAN
Raadgevende
Ingenieurs bv
postbus 196
[illegible] AD [illegible]
[illegible]

GEZOCHT

beveiligingsbeambten

Voor een relatie in Sittard. Deze baan is voor 10 uur per week. U dient in het bezit te zijn van het basisdiploma Beveiliging en een eigen auto. Leeftijd: ca. 30 jaar. Een vast dienstverband behoort na de uitzendtermijn tot de mogelijkheden.

goederenbeheerder

Voor een bedrijf in Born. U zult verantwoordelijk zijn voor de goederenstroom voor het produktieproces. Het rijbewijs B is vereist. De werkzaamheden vinden plaats in 2-ploegendienst. Wij bieden een zeer goed salaris en reiskostenvergoeding.

magazijnmedewerker/ emballeur

Voor een relatie in Born. Ervaring is niet noodzakelijk. Het betreft magazijnwerk in 2-ploegendienst. Na de uitzendtermijn kan deze baan leiden tot een vast dienstverband.

heftruckchauffeurs

Voor een bedrijf in de omgeving van Sittard. De werkzaamheden zijn in 2-ploegendienst. U dient in het bezit te zijn van rijbewijs B en eigen vervoer. Wij bieden goede verdiensten en reiskostenvergoeding.

Interesse? Neem voor meer informatie kontakt op met een van onderstaande vestigingen.

Uiteraard kunnen mannen en vrouwen reageren.

Stationsstraat 35, Maastricht, 043 - 218151
Rijksweg Centrum 12, Geleen, 04490 - 53000
Rosmolenstraat 13, Sittard, 04490 - 22279
Marktstraat 5-7, Roermond, 04750 - 34441
Maaspoort 24, Weert, 04950 - 35959
Dr. Poelsstraat 16, Heerlen, 045 - 713120
Hoofdstraat 39, Kerkrade, 045 - 463700

KESER
uitzend-*kracht*

Stichting Ziekenzorg Westelijke Mijnstree

Deze stichting met ruim 2800 medewerkers, beheert de volgende instellingen:

- Maaslandziekenhuis op de lokaties Sittard en Geleen (957 bedden)
- Verpleeghuis St. Jansgeleen (209 bedden)
- Verpleeghuis St. Odilia, Geleen (148 bedden)
- Verpleeghuis Invia, Sittard (118 bedden)
- Verpleeghuis St. Agnetenberg Sittard (75 bedden)

Voor het Direktiesekretariaat, gevestigd te Sittard, zoeken wij kont
met belangstellenden voor de funktie van

sekretaresse

vakaturenr. LS 09.

funktie-informatie:
- is belast met de verslaglegging van besprekingen en vergaderinge
- verricht vrijwel alle verder voorkomende sekretariaatswerkzaamhe
  verzorgt korrespondentie en archivering; verstrekt informatie; ont
  bezoekers.

Het direktiesekretariaat omvat vijf medewerkers, welke ondersteuning geven aan 4 direktieleden, de direktiesekretaris alsmede aan de stafmedewerker.

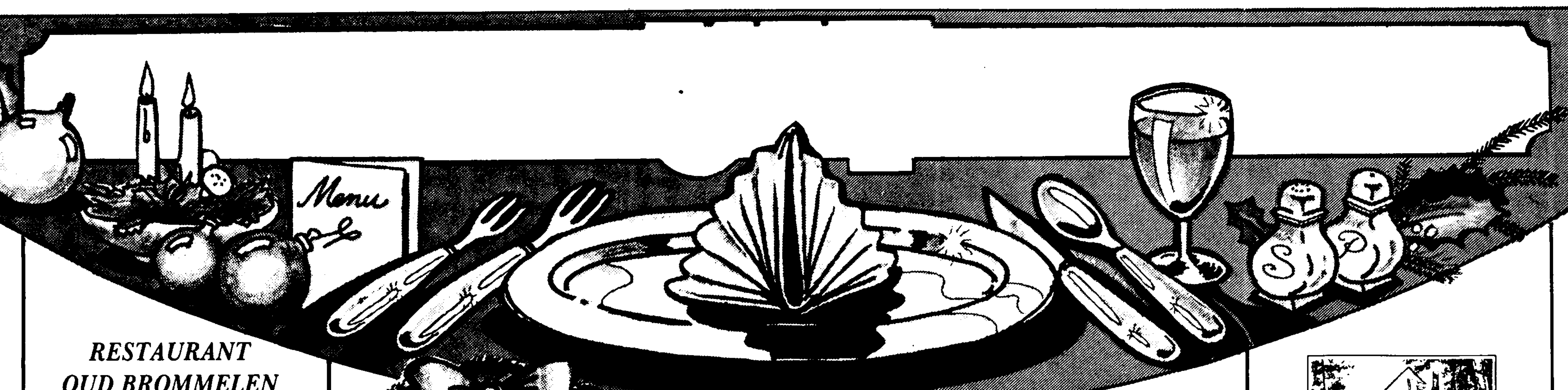
funktie-eisen:
- in het bezit te zijn van het diploma V.W.O., aangevuld met een opleiding tot sekretaresse;
- enkele jaren ervaring in een soortgelijke funktie;
- het geheel zelfstandig kunnen zorgdragen voor een korrekte verslaglegging van besprekingen, etc. is een absolute vereiste voor funktie.
- leeftijd tot circa 25 jaar.
- ervaring in het werken met geautomatiseerde tekstverwerkingsapparatuur.

inlichtingen: Mw. L. Klaasse-van Remortel, direktiesekretaris, tel. 04490-18666, toestel 2001.

Alle funkties staan in principe open voor zowel mannen als vrouwen.

Schriftelijke sollicitaties binnen 10 dagen richten aan:
Dienst Personeel en Organisatie
Stichting Ziekenzorg Westelijke Mijnstreek
Postbus 5500, 6130 MB Sittard

In de linker-bovenhoek van brief en enveloppe het vakaturenummer verme



met Kerstmis

RESTAURANT · DE GRIMBERT · HOTEL · MERGELLAND

Kerstmenu 1989

Een fijne salade met plakjes gerookte herteham en een zachte honing notendressing met walnoten.

Krachtige ossestaartsoep met stukjes ossehaas en cantharellen.

Schotse wilde zalmfilet in een jasje van flinterdun deeg met safraansaus.

Frisse sorbet gemaakt van rode bessen met een scheutje crème de cassis.

Eendeborstfilet in donkere portsaus met peperkorrels
of
Twee biefstukjes van kalfshaas in een lichte saus van rivierkreeftjes.

Een keur van nagerechten gepresenteerd in buffetvorm.

De prijs van het komplete kerstmenu met aperitief, borrelhapje, koffie en bonbons bedraagt per couvert ƒ 87,50.

Nieuwjaarsdag speciaal nieuwjaarsbuffet. Prijs ƒ 19,90

Reserveringen en informatie
☎ 04454-1459 Holset 100 Vaals

Wij wensen u alvast prettige feestdagen toe.

Peter en Stella Ploum-Tonnaer

CHINEES SPECIALITEITENRESTAURANT

JASMIN -PALACE-

彭苑酒楼

- ☆ *Kerstmenu* *ƒ 42,50 p.p.* *(menu's op aanvraag)*
- ☆ *Ook à la carte menu's*
- ☆ *Reserveren gewenst*

Dagelijks geopend van 12.00-23.00 uur

Adres: Bongerd 40, Heerlen-Centrum (naast Pancratiuskerk)
Tel. 045-715435

---

herberg 't Hilleshagerhöfke

Voor een goed verzorgd en betaalbaar kerstdiner.

Tafelreservering gewenst. Kerstmenu op aanvraag.

Hilleshagerweg 33b (tussen Vijlen en Mechelen) 6281 AD Mechelen, tel. 04455-1950



Griekse Kerst

in een

Grieks specialiteiten-restaurant

Ook met Kerstmis kunt u bij ons terecht voor meer dan honderd Griekse specialiteiten.

In een kenmerkend Griekse sfeer worden bij ons de smakelijkste gerechten opgediend. Daarbij kunt u een keus maken uit de meest voortreffelijke Griekse wijnen.

Reservering graag tijdig

Kesselskade 42, 6211 EN Maastricht
Tel. 043-212030

RESTAURANT OUD BROMMELEN



Brommelen 16
Wijnandsrade (Swier),
tel. 045-242838

Kerstmenu's Oud Brommelen

Menu 1 - ƒ 62,50 p.p.

Voorgerecht: Pâte van kip en ham

Soep:
a= Gebonden kervelsoep
b= Heldere wildsoep

Wijnsorbet

Hoofdgerecht:
Everzwijnsteak met garnituur overgoten met een aparte wildsaus van champignons

Dessert:
a= Parfait Rio, koffie-ijs met koffiesaus
b= Coupe Grand Marnier, ijs geserveerd in originele Grand-Marnier-verpakking

Menu 2 - ƒ 75,00 p.p.

Voorgerecht: Zalmcocktail

Soep:
a= Gebonden kervelsoep
b= Heldere wildsoep

Wijnsorbet

Hoofdgerecht:
a= Varkenshaas
b= Kalkoenhaas
c= Tournedos met stroganoff-, champignon- of peperroomsaus

Dessert:
a= Parfait Rio, koffie-ijs met koffiesaus
b= Coupe Grand Marnier, ijs geserveerd in originele Grand-Marnier-verpakking

Menu 3 - ƒ 87,50 p.p.

Voorgerecht: Asperges met garnalensaus

Soep:
a= Gebonden kervelsoep
b= Heldere wildsoep

Wijnsorbet

Hoofdgerecht:
a= Hazerug met garnituur en twee heerlijke wildsauzen
b= Kalfszwezerik met appel en calvados

Dessert:
a= Parfait Rio, koffie-ijs met koffiesaus
b= Coupe Grand Marnier, ijs geserveerd in originele Grand-Marnier-verpakking

Kindermenu - ƒ 20,00 p.p.

Voorgerecht: Fruitcocktail

Soep:
a= Tomatensoep
b= Gebonden kervelsoep

Mandarijnensorbet

Hoofdgerecht:
a= Biefstukje
b= Kippefileetje met champignons

Dessert:
Kinderijs met vuurwerk en een leuke verrassing, gebracht door de KERSTMAN!!!

HOTEL-CAFÉ-RESTAURANT

DE BEUKELAER

★ **Dineren met Kerstmis** ★
Vraag om onze kerstmenukaart

★ **Op oudejaarsavond ons speciale oudejaarsmenu**

Aanvang 19.30 uur

Prijs ƒ 75,– p.p.

Tel. 04749-1266

Mia, Leo, Nicole, Andries

HOTEL-CAFÉ-RESTAURANT

DE BEUKELAER ROGGEL

Kerkstraat 2 - Roggel

Restaurant Les Quatre Pilastres



Markt 13A
Beek

Patron/cuis. Han Custers
Sfeervol dineren tijdens de kerstdagen

Speciale menu's op aanvraag

Voor inlichtingen en reserveringen, telefoon 04490-78556

Door „Lekker 90" uitverkoren tot aanbevolen restaurant in 1990

8869

RESTAURANT "DE BRON"

Reserveer tijdig uw kerst- en nieuwjaarsmenu

Keuze mogelijk uit 7 menu's

Wij sturen u op aanvraag kerstmenukaart vrijblijvend toe

Fam. Van Ermingen
Holset 68 - Lemiers
☎ 04454-1979



RESTAURANT

Le Patron

EPEN
(hotel De Kroon)



Reserveer nu uw kerstdiner in één van de mooiste dorpen die Limburg bezit.

Diner-dansant op beide kerstdagen

Aanvang kerstdiners ± 18.00 uur.

Voor telefonische inlichtingen
☎ 04455-1250
Wilhelminastraat 8, Epen



DE PRINS

HOTEL CAFÉ RESTAURANT

Rijksweg-Zuid 25, Sittard
Reserveringen: tel. 04490-15041
Telefax 04490-14641

In ons intiem restaurant houden wij op beide kerstdagen een

KERSTBUFFET

U kunt zelf uw keuze maken uit de verschillende smakelijke voor-, tussen-, hoofd- en nagerechten en zo uw eigen kerstmenu samenstellen.

Uw gastheer en zijn medewerkers zullen u hierbij gaarne adviseren en indien gewenst aan tafel serveren.

De prijs per persoon bedraagt ***ƒ 57,50***
Voor onze jonge gasten ***ƒ 32,50***

Na de Kerst is onze zaak enkele dagen gesloten, maar op nieuwjaarsdag staan wij weer klaar om u 'prinselijk' te verzorgen.

Nieuwjaarsbrunch

maandag 1 januari vanaf 12 uur

RESTAURANT

La Source

Oude Rijksweg-Noord 21
6114 JA Susteren
Tel. 04499-3150

Onze à la carte kaart is aangepast aan de wildtijd. Diverse specialiteiten en menu's o.a.

Gemarineerde gerookte zalm met dillesaus

***

Gebakken filet van wilde duif met sojasaus

***

Sorbet

***

Filet van wildzwijn met romige saus van rode bessen

***

Bavarois van mandarijntjes met vanillesaus



„Cuisine excellente"

Hotel Kempener Restaurant "De Bokkeriejer"

Prins Mauritslaan 22
6191 EG Beek
tel. 04490-71319

Eerste en tweede kerstdag dineren in een sfeervolle omgeving bij een knappend open haardvuur.

Wilt u er ook bij zijn, bel dan voor inlichtingen en reserveringen 04490-71319.

Wij sturen u onze kerstmenu's dan graag toe.



Rôtisserie d'Ouwe Hoef

24 december
kerstgala

25 december
's middags en 's avonds
dineren in gezellige kerstsfeer

Menu's sturen wij u gaarne op aanvraag toe

Rôtisserie d'Ouwe Hoef

Oude Baan 546
3630 Maasmechelen
tel. 09-3211764846

31 december grote
silvesterparty

De feestdagen rondom Kerstmis en de jaarwisseling vragen om sfeer en gezelligheid.

Le Caribou biedt u de mogelijkheid te genieten van een voortreffelijke maaltijd in de ambiance van een historische watermolen.

Op Eerste Kerstdag zijn wij geopend voor lunch en diner. Op Tweede Kerstdag uitsluitend voor diner.

Op uw verzoek sturen wij u graag onze suggesties toe.

Een telefoontje is voldoende om snel onze menu's te ontvangen ...

le caribou

Specialiteitenrestaurant Le Caribou

Molenweg 56, 6133 XN Sittard
Telefoon 04490-10365

Een gastronomisch diner in het oude Fort – vol met jeugdherinneringen voor velen onder u – en tevens met een prachtig uitzicht over Maastricht, maakt van uw kerstfeest een evenement.

2e kerstdag

verzorgen wij gaarne uw feestelijk kerstdiner

Vraag onze speciale menukaart. Reserveer tijdig.

auberge "La Caponniere" restaurant Fort St. Pieter

Luikerweg 80, Maastricht
Telefoon 043-217133

2e kerstdag vanaf 12.00 uur geopend

Uw kerstdiner aan de oever van de Maas

1e kerstdag, 25 december 1989

Met een feeërieke aankleding, een tongstrelend kerstdiner en het geheel omlijst met sfeervolle muziek van onze entertainer, maakt u uw kerstfeest tot een evenement. Op aanvraag zenden wij u gaarne onze kerstmenu's toe. Reservering gewenst.
Ook voor de kleintjes wordt dit jaar goed gezorgd. Wij richten hiervoor een speciale speelzaal in met speelgoed en tekenfilms.

Uw gastheren J. & R. Theunissen

restaurant ingelsenhoof
maaspaviljoen maastricht

Maasboulevard 101 - Maastricht - Telefoon: 043-254361



BOWLING & PARTYCENTRUM
HOEVE DE AAR

Doe eens iets anders tijdens de kerstdagen

☆

GOURMET
FONDUE
GLAS WIJN
en 1 uur BOWLEN
voor
ƒ 32,50 p.p.

☆

Series:

1e kerstdag
serie I 14.30-16.30 u.
serie II 18.00-20.00 u.

2e kerstdag
serie I 14.30-16.30 u.
serie II 18.00-20.00 u.

Reserveer tijdig
tel. 045-714432

Restaurant-Auberge Du Bois

KERSTMENU

U kunt uw keuze maken uit het volgende 5-gangenmenu

Eendeborstsalade met veenbessensalade
Vis rubané, croutons met dillesaus

*

Bouillon doublé
Wildbouillon

*

Reemedaljon in portsaus	**ƒ 57,50**
Hazerug in appelsaus	**ƒ 53,50**
Tournedos Rossini	**ƒ 55,50**

*

Grand kerstdessert
IJs met warme kersen

*

Café complet

*

Kindermenu **ƒ 17,50**

Op 1e kerstdag ontvangen wij u graag van 12.00-15.30 uur of vanaf 19.00 uur.

2e kerstdag: à la carte

Reserveringen ☎ 04406-12685

RESTAURANT AUBERGE DU BOIS
Cauberg 30, ingang skelterbaan
VALKENBURG A/D GEUL

Ruime parkeergelegenheid

Café-restaurant „Belge"



Bij fijne feestdagen past een goed verzorgd diner in een sfeervol interieur.

Ons kersmenu sturen wij u graag op aanvraag toe.

Reservering gewenst.

Café-restaurant „Belge"

Rijksweg 20, Gulpen
☎ 04450-1414

Hotel-specialiteiten-restaurant

Maxime

Sinds 1861



Maurice en Gerrie van Wersch

2e kerstdag geopend
Menu's op aanvraag
Reserveren gewenst

Zondag 28 januari '90
brunch

Nu ook voor bruiloften, partijen en feesten in ons nieuwgebouwde zalencomplex met terras

Vroenhofstraat 1
6369 AP Simpelveld
tel. 045-441372

AUBERGE

La Provence

Specialiteiten Restaurant



In het hart van Bourgondisch Limburg sfeervol tafelen in ons romantisch restaurant.

Beide kerstdagen geopend.

Menu's op aanvraag.

Reserveren gewenst.

Oud op Nieuw zijn wij ook geopend.

Kelderweg 1, Eys-Wittem
tel. 04451-1707

Aparte salons vanaf 8 personen.

HOSTELLERIE „De Molenbron"

LIMBRICHT

6141 BH Limbricht
tel. 04490-15639

Kerstmenu's

Menu 1

Jambon et pâté à la Caprice
samenstelling van pâté en gerookte ham

Consommé Cerfeuil
heldere bouillon met kervel

Sorbet au Poire
verfrissing van peer

Noisette de Veau Madeira
kalfsoester met een zachte madeiraroomsaus

Dessert Noël
kerstdessert ƒ 52,50 p.p.

Menu 2

Saumon Mariné du Patron
verse zalm gemarineerd in kruidendressing

Consommé Cerfeuil
heldere bouillon met kervel

Suprême de Pintadeau
parelhoenfilet met bospaddestoelen in roomsaus

Sorbet au Poire
verfrissing van peer

Medaillons de Chevreuil Saint Hubert
reebiefstukjes met veenbessen in een wildsaus

Dessert Noël
kerstdessert ƒ 69,50 p.p.

Tijdig reserveren

Limburgs Dagblad voor Oostelijk Zuidlimburg

Zaterdag 25 november 1989 ● Pagina 15

ET LIMBURGS DAGBLAD VOOR OOSTELIJK ZUID-LIMBURG IS DE PLAATSELIJKE EN REGIONALE EDITIE VAN HET LIMBURGS DAGBLAD VOOR HET GEBIED OOSTELIJK ZUID-LIMBURG. HOOFDREDACTEUR: RON BROWN. EF-EDITIEREDACTIE: HANS TOONEN. HOOFDKANTOOR: 6411 RS HEERLEN, IN DE CRAMER 37, TEL. 045-739911. SERVICEKANTOOR: 6411 NM HEERLEN, GEERSTRAAT 5, TEL. 045-717719. RAYONKANTOREN: 6461 ED KERKRADE, RKT 42, TEL. 045-455506; 6443 CB BRUNSSUM, RUMPENERSTRAAT 81, TEL. 045-256363; 6371 GV SCHAESBERG, FR. ERENSLAAN 4, TEL. 045-311719.



Speculaas

Drommen lieden moeten nog dichten maken en cadeaus pen in verband met Sinklaas, maar wie even tijd eft kan toch het 'speculaasncert' bezoeken dat het Maastrichts Salon Orkest zondagmiddag om 15.30 uur geeft in Wijngrachttheater van Kerkrade. Onder leiding van André Rieu brengt het MSO walsen, evergreens, operette- en karaard salonmuziek. Tussendoor wordt bovendien een gezellig praatje gehouden, hopelijk niet een mond vol speculaas, want dat hoort niet.

Open

Zondag 26 november is er 'open dag' in het Thermenmuseum. Misschien zijn er onder lezers van deze krant wel lieden die nu denken: 'alweer'. Ja, alweer! Als het nog even zo doorgaat kunnen we beter in de krant zetten wanneer de bezoekers wel entree moeten betalen als ze het Thermenmuseum willen zien. Op deze manier krijgt het museum natuurlijk wel de bezoekersaantallen die het graag ziet, maar echt eerlijk is het toch niet. De open dag van zondag aanstaande is ter gelegenheid van het feit dat twaalf jaar geleden prins Claus de Thermen opende. In die twaalf jaar zijn er al 400.000 mensen geweest (betalende danwel niet betalende bezoekers). Wie zondag wil gaan kijken kan er van 10 tot 17 uur gratis terecht.

Uitverkocht

Peter Post, cultureel ambtenaar van de gemeente Landgraaf, heeft er twintig extra stoelen bij moeten zetten. Het loopt storm voor de 'kleinschalige culturele middag' die zondag in de bovenzaal van het gemeentehuis om 15 uur begint. „We zijn totaal uitverkocht", meldde hij enigszins verwonderd. Honderdveertig plaatsen dus. Misschien zijn het wel de gedichten en het proza van Schaesbergenaar Frans Ehlen die het 'cultuurminded' publiek naar de bovenzaal trekken. Ehrens wordt in één adem genoemd met de 'Tachtigers' zoals Kloos, Perk, Van Deyssel en Gorter die vorige eeuw toonaangevend waren in de vaderlandse literatuur. Mocht u niet meer binnenkomen in de bovenzaal dan u kunt nog terecht in de grote zaal waar schildersgroep de Beute exposeert.

Passtoors

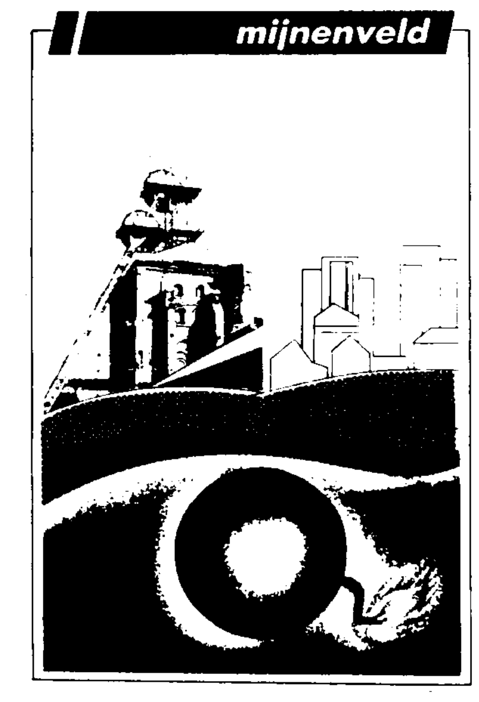
Hélène Passtoors, de Belgisch-Nederlandse vrouw die in Zuid-Afrika werd gearresteerd omdat zij sympathiseerde met de anti-apartheidsorganisatie ANC, komt naar Heerlen. Op 1 december zal zij in het Missionair Centrum spreken over 'Apartheid, ver weg en dichtbij'. Aanvang 19.45 uur. Passtoors werd in 1985 samen met haar inmiddels ex-echtgenoot Klaas de Jonge gearresteerd. De Jonge wist naar de Nederlandse ambassade te komen en heeft daar twee jaar 'gevangen' gezeten.

Passtoors (2)

Hélène Passtoors zat van 1985 tot mei van dit jaar in de gevangenis. Zij werd vanwege haar steun aan de verzetsbeweging in Zuid-Afrika tot tien jaar gevangenisstraf veroordeeld maar werd vervroegd vrijgelaten. De organisatie van het bezoek van Passtoors aan Heerlen is in handen van de Werkgroep Zuidelijk Afrika. „Ondanks een moeilijke tijd in de gevangenis geeft Hélène Passtoors haar strijd voor een vrij Zuid-Afrika niet op. Maar de strijd tegen racisme en onderdrukking is geen 'ver-van-mijn-bed-show'. Ook in Nederland worden mensen gediscrimineerd", aldus de werkgroep.

Het Limburgs Dagblad wijdt een serie artikelen aan de discussie die is opgelaaid over de herstructurering van de voormalige mijnterreinen in de Oostelijke Mijnstreek. Volgens de milieubeweging zijn bij de operatie van 'zwart naar groen' de problemen letterlijk onder de grond geveegd.

Zeven afleveringen lang laat verslaggever Joos Philippens betrokkenen reageren op deze kritiek. Gedeputeerde Mastenbroek, de milieu-inspectie, onderzoekbureaus, de milieubeweging etc. Over de vermeend afwachtende houding van de overheid, de 'oneerlijke' milieubeweging, omstreden rapporten en wat dies meer zij. Mijnenveld. Een uitdagende titel van een serie die is bedoeld om deskundigen aan het praten te krijgen. Vandaag staat in derde aflevering het zogenaamde PBI-rapport centraal. Kritische geluiden van diverse deskundigen: de provincie gaf een beperkte opdracht, maar trok (te) vergaande conclusies.



Provincie trok zélf conclusies

Kritiek op PBI-onderzoek

HEERLEN – Na de toegenomen aandacht voor het verschijnsel bodemverontreiniging gaf de provincie in 1985 aan het Projectbureau Industrieel Afval (PBI) van dr ir Niel opdracht de mogelijk schadelijke gevolgen van wonen op mijnsteen te onderzoeken.

In feite werd pas toen serieus gevolg gegeven aan dat een intrigerende zinnetje uit het rapport van Hoefnagels uit 1974: „De milieuhygiënische aspecten van de steenbergen dienen nader bestudeerd te worden."

Bij de presentatie van het rapport kwam de provincie tot de volgende conclusie: „In pure mijnsteen en mijnslik kunnen geringe verontreinigingen voorkomen, met name PAK. Uit de aanwezigheid van grote hoeveelheden mijnafval in de Oostelijke Mijnstreek vloeien echter geen risico's voort voor de volksgezondheid."

Een rapport van de Rijksuniversiteit Utrecht bevestigde in 1987 deze conclusie.

PBI-onderzoeker F. Cattoir verklaarde een jaar geleden echter nadrukkelijk dat die geruststellende conclusie door de provincie zélf was getrokken. Hij wilde niet zeggen of PBI tot dezelfde slotsom was gekomen.

Anno 1989 relativeert ook zijn baas, prof. Niel het onderzoek enigszins. „Het budget van 70.000 gulden en de richting van de opdracht waren natuurlijk van groot belang. Dat houdt een beperking in."

● Zie verder pagina 21

Gemeentesecretarissen:

Streekgewest bekritiseerd

HEERLEN – Het Streekgewest Oostelijk Zuid-Limburg leeft niet bij ambtenaren, burgers en raden van de betrokken gemeenten. De gekozen bestuurders moeten voortdurend een afweging maken tussen lokaal en regionaal niveau, maar geven bij gebrek aan solidariteitsgevoel het lokale niveau steeds de prioriteit. Onder meer deze kritiek hebben de gemeentesecretarissen van de regio op het functioneren van het Streekgewest.

Dit blijkt uit het concept nabericht dat is opgesteld na een werkconferentie van de acht secretarissen. De bijeenkomst op 6 oktober in het Kerkraadse Rolduc was vooral bedoeld om te praten over de vraag of gemeentesecretarissen vanuit hun functie een bijdrage kunnen leveren aan de verdere ontwikkeling en stimulering van de regionale samenwerking. Tijdens die bijeenkomst kwamen tal van knelpunten op tafel.

Zo menen enkele secretarissen dat een aantal bestuurders te weinig tijd ter beschikking heeft, dit in relatie met de omvang van hun gemeente, om te besteden aan het Streekgewest. Ook zijn er die middag naar aanleiding van interviews stellingen geformuleerd. De stukken zouden bijvoorbeeld te laat worden verzonden. Het gewest levert kleinere gemeenten geen volk matig te veel werk op. En er bestaan twijfels over de kwantitatieve en kwalitatieve mogelijkheden van het gewestelijk ambtelijk apparaat.

Met name de kleinere gemeenten denken in de knel te komen op het moment dat de grotere gemeenten het met elkaar eens zijn. Ook de gewestraad zou zich te weinig serieus genomen voelen. Overigens zijn de gemeentesecretarissen toch positief over de samenwerking, al schort daar blijkens het verslag nog veel aan. De secretarissen gaan nu praten met hun colleges over de gesignaleerde knelpunten. Met name willen de secretarissen de omvang van de geweststukken en het tijdstip van verzending binnen de gemeenten aan de orde stellen. Het gewestsecretariaat zal voorstelllen doen voor een betere informatieservice naar de gemeenten.

Ambtenaren Landgraaf massaal in rep en roer

Woede over herwaardering

door emile hollman

LANDGRAAF – „Het is hier oorlog." Zo typeert één van de ambtenaren in Landgraaf de situatie die gisteren is ontstaan binnen het Landgraafse gemeentehuis. Sinds de functiewaarderingsgegevens bekend zijn geworden, is het ambtenarenkorps in rep en roer. Maandag komen vertegenwoordigers van de AbvaKabo naar Landgraaf. Vele ambtenaren sloten gisteren niet uit dat wanneer de herwaardering niet teruggedraaid wordt, er dan stiptheidsacties zullen volgen.

Het zwaarst getroffen is de afdeling Sociale Zaken. Woordvoerder mr Jo Paas voelt er echter vooralsnog weinig voor de kwestie breed uit te meten in de krant. Maar dat de functiewaardering zoals die er nu ligt, niet deugt, daar laat hij geen twijfel over bestaan. Paas: „Aangezien gisteren niemand van het college aanwezig was, hebben we bij een aantal bestuurders (gemeentesecretaris Lei Pennings en chef Algemene Zaken Janissen, red.) eisen op tafel gelegd. Welke deze zijn, daar wil ik nu niets over zeggen."

Overigens was er van een gesprek geen sprake, al wil Paas daar niets over kwijt. Naar verluidt zijn er alleen eisen op tafel gelegd. Binnen vijf minuten stonden de boze ambtenaren in ieder geval weer buiten. Vast staat dat Sociale Zaken het college een ultimatum heeft gesteld. Komende dinsdag kunnen B en W in het college-overleg de plannen terugnemen. „Woensdag horen we meer", zegt Paas. „Als er dan geen veranderingen worden doorgevoerd dan zou het kunnen zijn dat we tot acties overgaan." Paas wil voorlopig nog een slag om de arm houden. Waarschijnlijk willen de ambtenaren eerst het gesprek met de bonden afwachten.

Elke functie is overigens opnieuw gewogen door een extern bureau. Dit betekent voor de afdeling Sociale Zaken dat de functies met de nieuwe waardering een à twee schalen onder het landelijk gemiddelde zijn komen te liggen. Op die afdeling is geen enkele functie opgewaardeerd, de meeste zijn bevroren of afgewaardeerd. Vandaar ook dat Sociale Zaken het voortouw heeft genomen in de acties tegen de plannen. Ook op andere afdelingen werd gisteren in Landgraaf flink wat stoom afgeblazen.

Zuur

Volgens gemeentesecretaris Lei Pennings is de procedure die na het raadsbesluit in gang is gezet, voorbeeldig verlopen. Hoewel de uitslag voor sommigen zuur blijkt te zijn. „Het is wel een voorlopige uitslag", zegt Pennings. „De ambtenaren kunnen binnen dertig dagen in beroep gaan. De bezwaren worden dan door een onafhankelijke commissie bekeken. Er is dus nog een lange weg te gaan. Voorlopig moeten we maar afwachten wat het college gaat zeggen."

De problemen komen trouwens op een voor de gemeente ongunstig tijdstip. Hoewel het Georganiseerd Overleg nog niet akkoord is met de tweede fase van de re-organisatie staat de derde fase voor de deur. Daarin komt de bezetting van de verschillende afdelingen aan bod. Een ambtenaar liet gisteren weten dat de bereidheid om daaraan mee te werken nu wel nihil zal zijn.

Wraak op Duitsers

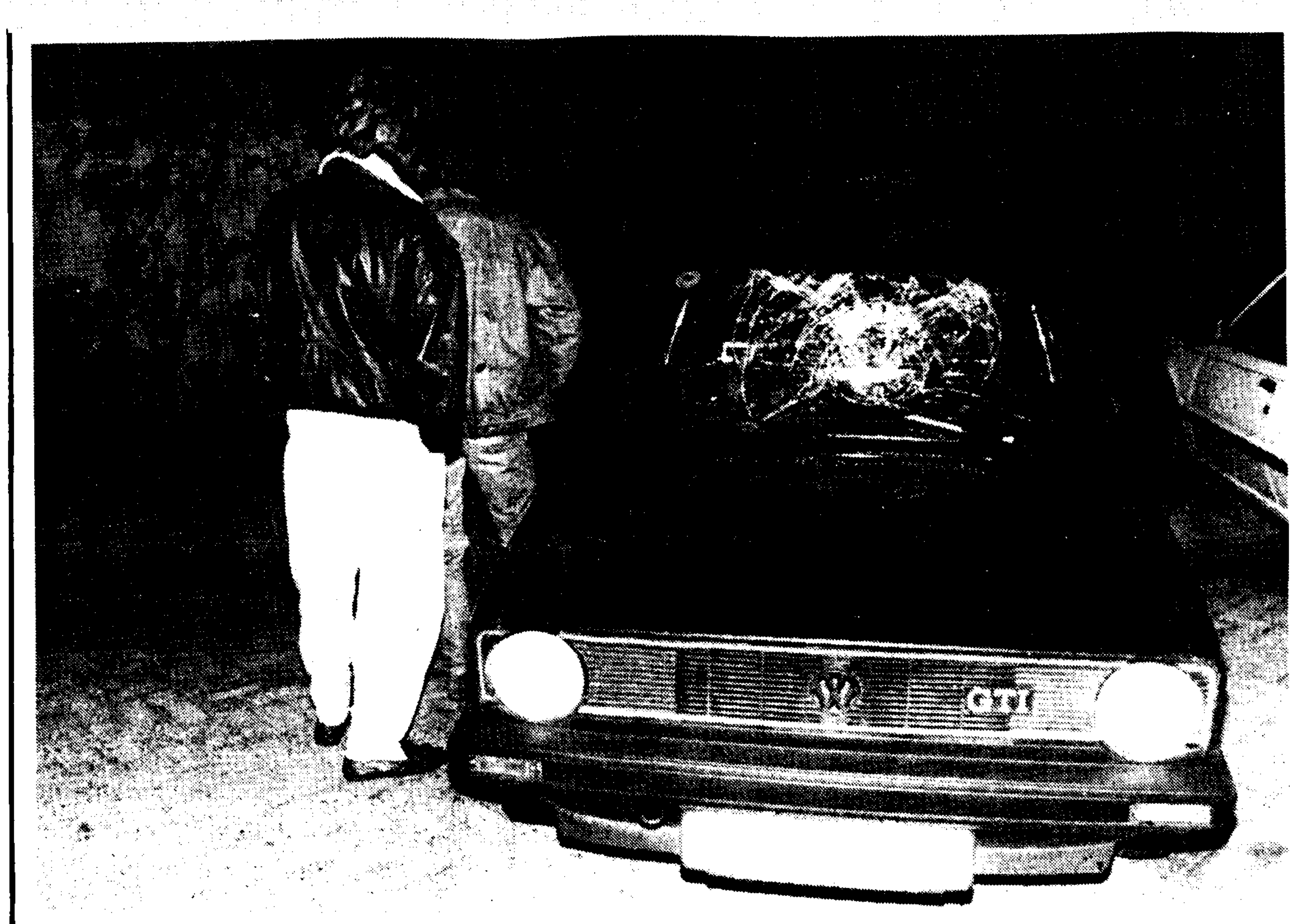


Foto: DRIES LINSSEN

● *Soms moeten ook onschuldigen het ontgelden in de Heerlense woonwijk Molenberg, waar uit woede over de drugoverlast enkele auto's met Duitse kentekens werden vernield. Zo sneuvelde afgelopen week een voorruit van een Duitse auto, terwijl de bestuurder ervan niets met de verkoop of handel van drugs te doen had.*

Duo bekent inbraken

LANDGRAAF – De dertigjarige man uit Kerkrade en de 27-jarige man uit Hoensbroek die door de Landgraafse politie begin deze maand werden opgepakt, hebben inmiddels twaalf inbraken bekend. Zij pleegden deze in de hele regio. De buit bestond hoofdzakelijk uit video-recorders, geld, sieraden en cheques.

Wijkbewoners zijn overlast spuugzat: 'Recht in eigen hand'

Knokploeg Molenberg tegen drughandel

Van onze verslaggever

HEERLEN – Bewoners van de Heerlense wijk Molenberg willen een knokploeg oprichten om zelf een einde te maken aan de drugoverlast in de wijk. Eerder deze week gaven wijkbewoners al uiting aan hun woede door auto's van Duitse drugverslaafden zwaar te beschadigen.

In een reactie laat burgemeester Van Zeil weten fel gekant te zijn tegen het formeren van een knokploeg: „Dit kan niet in een rechtsstaat." Van Zeil wil liever eerst een gesprek met de verontruste wijkbewoners. Overigens laat de politie Heerlen doorschemeren op korte termijn te zullen optreden tegen de overlast.

Timmeren

Bij de wijkbewoners is het geduld echter op. „Al een jaar trekken we bij politie, justitie en de gemeente Heerlen aan de bel om een eind te maken aan de verkoop van drugs vanuit bepaalde huizen in de wijk. Maar er gebeurt niets. We hebben daarom besloten het recht in eigen hand te nemen. We gaan een knokploeg vormen en timmeren die dealers er gewoon uit", zei gistermorgen een hevig geëmotioneerde wijkbewoner, die liever anoniem wil blijven.

In de wijk Molenberg, waar ook de Vossekuil-flats staan die al langer gelden als verkooppadressen van verdovende middelen, wordt voornamelijk gedeald in heroïne. De klandizie bestaat grotendeels uit Duitsers, van wie de meesten niet aarzelen om ter plekke de zojuist gekochte waar in te spuiten. De overlast beperkt zich dan ook niet alleen tot het aan en af rijden van talloze auto's. Ook slingeren her en der in de wijk gebruikte spuiten rond, die vooral voor spelende kinderen een gevaar vormen.

Risico's

„We zijn niet bereid onze kinderen aan deze gevaren te blijven blootstellen. Zakken, gevuld met spuiten, worden zo in de struiken weggegooid. De kinderen staan op weg naar school bloot aan levensgevaarlijke risico's. We begrijpen niet waarom de politie van Heerlen niets onderneemt. Dat de dealers niet resoluut uit hun huis gezet kunnen worden, is ons bekend. Daarvoor is een rechterlijk bevel nodig."

En vervolgens: „Maar als je bijvoorbeeld ziet dat de politie van Brunssum (bD van afgelopen dinsdag) een heroïne-pand opdoekte van waaruit een groepje dealers pas zes weken handelde, dan vraag je je toch of de politie in Heerlen wel wakker is", klaagt de wijkbewoner, die zegt te spreken voor de bewoners van de Schoenerstraat, de Staringstraat, de Potgieterstraat, de Bilderdijkstraat, de Potgieterstraat en de Karel van de Oeverstraat.

Invallen

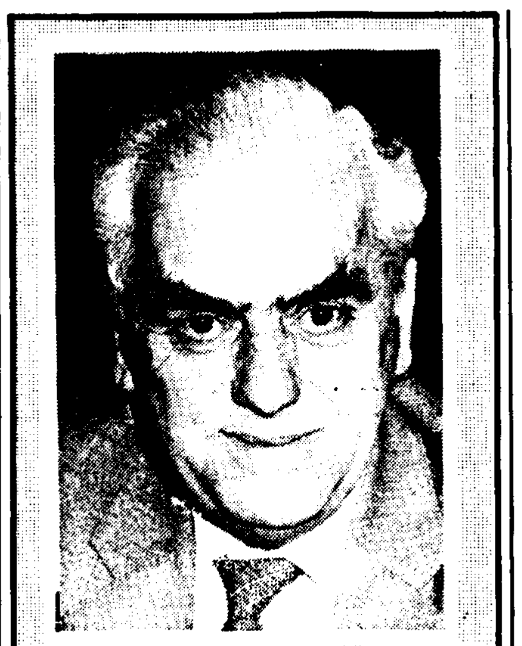
Volgens woordvoerder Hutschemakers slaapt het narcoticateam van het Heerlense politiekorps beslist niet. „Wij zijn wel degelijk op de hoogte van de drugpraktijken in de Molenberg. En ook van plan om op korte termijn maatregelen daartegen te nemen. Op zeer korte termijn zelfs." De vraag of het narcoticateam van plan is invallen in een of meerdere drugpanden in de wijk te doen, werd bevestigd noch ontkend door Hutschemakers. Maar de kans is wel groot, omdat politie en gemeente Heerlen zeker willen voorkomen dat de wijk het recht in eigen handen neemt. „Op korte termijn gaat er iets gebeuren. Vraag niet wanneer, want er is ook nog zoiets als een verrassingseffect", liet Hutschemakers weten.

Het opborrelende verzet in Molenberg lijkt op de opstand eind september door bewoners van de Arnhemse wijk Klarendal, tegen de drughandel in hun woonomgeving. Door hun felle acties dwongen de Klarendalers toezeggingen van gemeentezijde af. Beloofd werd om daadwerkelijk de drughandel in Klarendal snel en grondig aan te pakken.

Aandacht

De gemeente Heerlen is echter niet van plan om zich door rebellerende Molenbergers tot andere, dan in het beleid voorziene maatregelen te laten dwingen. Burgemeester Van Zeil: „In Heerlen gaat enorm veel aandacht uit naar het drugprobleem. Getuige ook onder meer diverse invallen uit het verleden en het over de grens zetten van Duitse drugverslaafden."

Overigens is een brief van de oudervereniging uit Molenberg wel naar de burgemeester onderweg. Daarin spreekt de vereniging, gelieerd aan de Don Sartoschool, haar zorg over de veiligheid van schoolgaande kinderen uit. Ook wordt in de brief met nadruk gevraagd om snelle en harde maatregelen. Een kopie ervan stuurde de oudervereniging ook naar provincie en politie.



● *Jan Gulpers.*

Jan Gulpers lijsttrekker

Van onze verslaggever

LANDGRAAF – Ook bij de komende gemeenteraadsverkiezingen zal Jan Gulpers (66) de gelijknamige fractie leiden. Dat is donderdagavond op de partijbijeenkomst van de fractie Gulpers vastgesteld. De eerste vijf plaatsen zijn bezet door de huidige raadsleden van de partij.

Na Gulpers staan Jef Horbach, John Bertram, Dré Boumans en Rob Silvertand in die volgorde op de lijst. Dit betekent dat er slechts kleine wijzigingen zijn aangebracht in vergelijking met die van vorig jaar. Hoewel John Bertram drie plaatsen klom op de lijst.

Op de zesde plaats staat Jos Winthaegen, de huidige voorzitter van de partij. De laatste vier plaatsen worden bezet door H. Silvertand, mevrouw I. Sterk, F.vdBurcht en P. Hendriks.

Cafébezoeker met keu buiten gezet

Van onze correspondente

MAASTRICHT – Het komt niet dagelijks voor dat een dame van middelbare leeftijd een tegenstander te lijf gaat met een biljartkeu. Dit voorval gebeurde in een Kerkraads café, waar de moeder van de kastelein haar zoon te hulp schoot, toen deze een klant, die niet wilde betalen, de deur uit wilde zetten. Het verhaal passeerde gisteren de revue bij de politierechter in Maastricht.

De vrouw wist de man naar buiten te werken met een biljartkeu. Haar werd echter verweten, dat ze, toen de klant reeds samen met zijn vriend in de auto zat, alsnog met de keu de voorruit kapot had geslagen.

Politierechter mr J.Nolet liet de verklaringen van deze twee getuigen zwaarder wegen, dan die van de getuige die op de zitting beweerde dat de vrouw uit noodweer had gehandeld. „Ik ben toch geen moeder, als ik mijn eigen kind niet verdedig", bracht ze zelf ter zitting te berde.

Vergeefs, want de rechter achtte haar schuldig aan opzettelijke vernieling en legde haar een boete op van 200 gulden.

†

Na een welbesteed leven is, na een langdurig ziekbed, van ons heengegaan, gesterkt door de h.h. sacramenten, op de leeftijd van 74 jaar, mijn lieve vrouw, onze goede en zorgzame moeder, schoonmoeder, grootmoeder, overgrootmoeder, zus, schoonzus, tante en nicht

Maria Hambloch-Lemmens

echtgenote van

Frits Hambloch

In dankbare herinnering:

Brunssum: **Frits Hambloch**
Brunssum: **Wiel en Inge Hambloch-Schippers**
Palenberg: **Elly en Peter Fleischmann-Hambloch**
Alsdorf: **Agnes en Dieter Janssen-Hambloch**
Schaesberg: **Annie en Theo Peters-Hambloch**
Baesweiler: **Finy en Walter Gilles-Hambloch**
Brunssum: **Bert en Annelies Hambloch-Hendriks**
de klein- en achterkleinkinderen
Familie Lemmens
Familie Hambloch

23 november 1989
Drossaard 15, 6441 ER Brunssum

De plechtige uitvaartdienst zal plaatshebben op dinsdag 28 november om 11.00 uur in de St.-Gregoriuskerk te Brunssum, gevolgd door de begrafenis op de begraafplaats aan de Merkelbeekerstraat.
Bijeenkomst in de kerk.
Overtuigd van uw medeleven, is er geen condoleren.
Maandag as. om 19.00 uur avondwake in voornoemde kerk.
U kunt afscheid nemen in de rouwkapel van het ziekenhuis te Brunssum, dagelijks van 17.30 tot 18.30 uur.
Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

Met grote verslagenheid hebben wij kennis genomen van het plotselinge overlijden van onze tennisvriend

Jean Quadvlieg

Wij wensen Jessie en Natascha veel sterkte in deze moeilijke tijd.
Jean, we zullen je missen.

Je donderdagavondtennisvrienden trainers, directie en medewerkers tennishal Meerssen

---

---

†

Bedroefd om haar heengaan, maar dankbaar voor wat zij voor ons heeft betekend geven wij kennis, dat na een kortstondige ziekte kalm en vredig in de leeftijd van 79 jaar, voorzien van de h. sacramenten is overleden onze goede en zorgzame moeder, schoonmoeder, groot- en overgrootmoeder, zuster, tante en nicht

Maria Clara Steins

weduwe van

Joseph Sangen

Kinderen, klein- en achterkleinkinderen
Familie Steins
Familie Sangen

Kerkrade, 24 november 1989
Hoog Anstel I k - 2
Corr.adres: Merodestraat 8, 6471 AH Eygelshoven

De plechtige eucharistieviering zal plaatsvinden op dinsdag 28 november a.s. om 11.00 uur in de kapel Hoog Anstel I, waarna aansluitend crematie in het crematorium te Heerlen, Imstenraderweg 10.
Bijeenkomst in voornoemde kapel. Er is geen condoleren.
Voor vervoer van Hoog Anstel naar het crematorium is gezorgd.
Maandag 27 november zal om 18.40 uur de rozenkrans worden gebeden in bovengenoemde kapel, waarna aansluitend de afscheidviering.
De overledene is opgebaard in het streekmortuarium, gelegen op het terrein van de Lückeheidekliniek, St. Pieterstraat 145 te Kerkrade-Chèvremont.
Gelegenheid tot afscheidnemen van 18.00 tot 19.30 uur.
Mochten wij vergeten zijn u een kennisgeving te zenden, gelieve deze aankondiging als zodanig te beschouwen.

OVERLEDEN

† **Bram Coumans**, 6 jaar. Kloppeven 6, 6086 DN Horn. De engelenmis zal worden gehouden maandag 27 november om 10.30 uur in de parochiekerk van St. Martinus te Horn.

† **Ad Biesters**, 58 jaar, echtgenoot van An Coenen, Ambt Montfort 10, 6065 CL Montfort. De plechtige uitvaartdienst zal worden gehouden dinsdag 28 november om 10.30 uur in de parochiekerk van de H. Catharina te Montfort.

† **Albert van Zijl**, 69 jaar, echtgenoot van H. Habes, weduwnaar van A. Schouten, Dr. Leursstraat 9a, 6041 KL Roermond. De plechtige uitvaartdienst zal worden gehouden maandag 27 november om 11.00 uur in de Onze Lieve Vrouwe Munsterkerk te Roermond.

---

†

Na een werkzaam en liefdevol leven, getekend door eenvoud en oprechtheid, is heden van ons heengegaan, mijn inniggeliefde man, onze lieve en zorgzame vader, schoonvader, opa, zoon, schoonzoon, broer, zwager, oom en neef

Rein Logister

echtgenoot van

Miets Moonen

Hij overleed op de leeftijd van 60 jaar, voorzien van het h. sacrament der zieken.
Wij bevelen Rein in uw gebed aan.

Landgraaf: **Miets Logister-Moonen**
Ubach over Worms: **Gertie en Jo**
Lieke, Dorien
Nieuwenhagen: **José en Ley**
Anke
Breda: **Anke en Wielek**
Amsterdam: **Philomène en Peter**
Maastricht: **Rein en Hilde**
Familie Logister
Familie Moonen

6371 VW Landgraaf, 23 november 1989
Wachtendonckstraat 40

De plechtige uitvaartdienst zal worden gehouden op dinsdag 28 november as. om 11.00 uur in de parochiekerk van de H. Familie te Schaesberg, waarna de begrafenis zal plaatsvinden op de r.-k. begraafplaats aan de Hoofdstraat.
Bijeenkomst in de kerk, alwaar gelegenheid is tot schriftelijk condoleren.
Avondmis maandag 27 november as. om 19.00 uur in voornoemde parochiekerk.
Rein is opgebaard in de rouwkapel van Lindeman Uitvaartcentra, Beuteweg 32, Nieuwenhagen; gelegenheid tot afscheid nemen dagelijks van 18.15 tot 18.30 uur.

Met verslagenheid hebben wij kennis genomen van het overlijden van de heer

R.J. Logister

Als directeur van de dienst openbare werken in Schaesberg en sinds de herindeling tot 1 augustus jl. als chef van de hoofdafdeling grondgebiedzaken, heeft de heer Logister een belangrijke bijdrage geleverd aan de ontwikkeling van onze gemeente.
Wij hebben hem in al die jaren leren kennen als een zeer deskundig medewerker, die wij in dankbaarheid gedenken.
Onze gevoelens van medeleven gaan uit naar zijn echtgenote en kinderen.

Burgemeester en wethouders en medewerkers van de gemeente Landgraaf

Landgraaf, 23 november 1989

Met verslagenheid namen wij kennis van het plotselinge overlijden van onze hoofdafdelingschef, de heer

R.J. Logister

die tot nog maar zo kort geleden in ons midden was.
Ons medeleven gaat in het bijzonder uit naar zijn vrouw en kinderen. Wij wensen hen in de komende tijd veel sterkte toe.

Medewerk(st)ers hoofdafdeling grondgebiedzaken gemeente Landgraaf

---

Met leedwezen hebben wij kennis genomen van het overlijden van ons bestuurslid de heer

R. Logister

Wij zijn hem veel dank verschuldigd.
Zijn vrouw en kinderen wensen wij de sterkte toe die zij nodig hebben om dit verlies te dragen.

Bestuur, directie, personeel en bewoners van het verzorgingstehuis [illegible]

De Personeelsvereniging Gemeente Landgraaf heeft met verslagenheid kennis genomen van het overlijden van haar lid de heer

R.J. Logister

oud-chef hoofdafdeling grondgebiedzaken

Onze gevoelens van deelneming gaan uit naar zijn echtgenote en kinderen.

Bestuur en leden van de P.G.L.

Enige en algemene kennisgeving

Dankbaar dat wij haar zolang in ons midden mochten hebben, geven wij u met droefheid kennis dat heden, na een liefdevolle verpleging in verpleeghuis St.-Odilia te Geleen, van ons is heengegaan, onze zorgzame moeder, schoonmoeder en lieve oma

Helena Dolmans

weduwe van

Pieter Joseph Huveneers

Gesterkt door het h. sacrament der zieken, overleed zij op 89-jarige leeftijd.

Itteren: **Lucie Cauberg-Huveneers**
Schimmert: **Joseph Huveneers**
Jacqueline Huveneers-van Kan
Elsloo: **Jan Huveneers**
Gerda Huveneers-Lemmens
Sittard: **Leo Huveneers**
Dora Huveneers-van Soest
Schinnen: **Hub Huveneers**
Annie Huveneers-Goessens
Elsloo: **Maria Huveneers**
Pierre Pijpers
Geleen: **Trees Cuijpers-Huveneers**
Twan Cuijpers
Sittard: **Bernardine Laven-Huveneers**
Harie Laven
Geleen: **Math. Huveneers**
Annie Huveneers-Koning
en al haar klein- en achterkleinkinderen
Familie Dolmans
Familie Huveneers

6163 TR Geleen, 23 november 1989
Corr.adres: Resedastraat 23

De plechtige eucharistieviering zal plaatshebben maandag 27 november as. om 11.00 uur in de parochiekerk St. Augustinus te Lutterade-Geleen, waarna de begrafenis op de begraafplaats Vouersveld te Geleen.
Bijeenkomst in de kerk.
Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven, is er geen condoleren.
Mede tot intentie van de dierbare overledene, zal een avondmis worden opgedragen heden, zaterdag 25 november, om 19.00 uur in voornoemde kerk.
Moeder is opgebaard in de rouwkapel van het Maasland ziekenhuis te Geleen, alwaar gelegenheid tot bezoek van 17.30 tot 18.30 uur.

Door uitspraak Haarlemse raad van beroep

Aww fors uitgebreid

HAARLEM – Weduwnaars kunnen recht doen gelden op forse achterstallige uitkeringen op grond van de Algemene Weduwen- en Wezenwet. Dat is het gevolg van een uitspraak, gisteren, van de Raad van Beroep in Haarlem. De bestaande praktijk van de Sociale Verzekeringsbank dat weduwnaars slechts een jaar met terugwerkende kracht een aww-pensioen kunnen krijgen, kan niet door de beugel, aldus de Raad van Beroep. De aww-kosten kunnen daardoor fors oplopen.

De Algemene Weduwen- en Wezenwet, de naam zegt het al, kent slechts rechten toe aan vrouwen wier man is overleden. Op 7 december vorig jaar bepaalde de Centrale Raad van Beroep echter dat de Nederlandse wet in strijd is met het VN-verdrag over burger- en politieke rechten (BUPO-verdrag).

Twee weduwnaars wonnen bij de centrale raad een procedure waarin ze zich beriepen op de anti-discriminatiebepaling uit het BUPO-verdrag. De Sociale Verzekeringsbank (SVB) besloot daarop eind december weduwnaars alsnog in aanmerking te laten komen voor een aww-pensioen. Zo'n 40.000 weduwnaars kwamen voor een pensioen in aanmerking. De SVB schatte de jaarlijkse kosten op een half miljard gulden. In augustus bleek overigens dat 'slechts' 21.000 weduwnaars alsnog een pensioen hadden aangevraagd.

Half december vorig jaar stelde de Sociale Verzekeringsbank verder dat een aww-pensioen slechts zou worden toegekend vanaf het moment van aanvraag, met een mogelijke terugwerkende kracht van maximaal een jaar. Deze beslissing was omstreden. Gisteren viel de eerste rechterlijke uitspraak over de termijn van een jaar. In het gehele land lopen honderden procedures.

Bijzonder

De termijn van een jaar staat in de tot op heden ongewijzigde tekst van de aww. De wet zegt verder dat in bijzondere gevallen van de termijn kan worden afgeweken. De Sociale Verzekeringsbank heeft zich steeds op het standpunt gesteld dat de veranderde rechtspraak niet betekent dat zich zo'n bijzonder geval voordoet.

De Haarlemse Raad van Beroep is het daarmee volstrekt oneens. Volgens de raad had de SVB rekening moeten houden met het feit dat de te late aanvrage niet aan persoonlijke omstandigheden is te wijten. Volgens het Haarlemse college is er een geheel andere oorzaak: „De nalatigheid van de Nederlandse wetgever en de alom heersende onduidelijkheid omtrent de betekenis en invloed van internationale verdragen op het Nederlandse recht".
In deze situatie doet zich volgens de Haarlemse Raad van Beroep wel degelijk een bijzonder geval voor. Het is dan ook 'excusabel,' zegt de raad, dat de weduwnaar die de rechtszaak in Haarlem aanspande, niet direct na het overlijden van zijn echtgenote een aww-aanvraag indiende.

Kinderopvang

De uitspraak betekent niet automatisch dat iedere weduwnaar vanaf het moment van overlijden, hoe lang geleden ook, van zijn echtgenote recht heeft op een aww-pensioen. De Haarlemse raad verlangt wel dat in de oudere zaken moet worden gekeken naar individuele omstandigheden.
Dat geldt met name voor de financiële situatie in relatie tot de kosten van het wegvallen van de echtgenote. Daarbij kan worden gedacht aan kosten voor kinderopvang.

De Haarlemse Raad van Beroep heeft de afwijzende beslissing van de Sociale Verzekeringsbank vernietigd. De SVB zal nu, met inachtneming van de rechterlijke uitspraak, een nieuwe beslissing moeten nemen. Overigens staat voor de SVB ook de weg naar de Centrale Raad van Beroep open.

Unie BHLP maakt bezwaar tegen onduidelijkheden

Premiedaling ziektekosten valt erg tegen

Van onze redactie economie

HOUTEN – De verlaging van de premies voor de particuliere ziektekostenverzekering zal volgens de Unie BLHP volgend jaar ten opzichte van eerdere prognoses sterk tegenvallen. De premiedaling komt, aldus de vakbond voor administratief, technisch en commercieel personeel, eerder uit op vijf procent dan op de eerder verwachte tien.
De Unie BLHP heeft sterke bezwaren tegen het onduidelijke premiebeleid, dat de ziektekostenverzekeraars voeren. „De verzekeraars hullen zich in stilzwijgen over het definitieve percentage van de premieverlaging", aldus de Unie BLHP. „Bovendien zijn de verlagingen voor iedere verzekerde geheel verschillend, afhankelijk van de leeftijd".

Er is sprake van een premiedaling door het overhevelen, een jaar geleden, van een aantal medische voorzieningen naar de algemene wet bijzondere ziektekosten, de AWBZ. De Unie BLHP spreekt van een terechte verlaging, hoewel die wel een jaar te laat wordt doorgevoerd. „De overheveling naar de AWBZ is immers al per 1 januari 1989 ingegaan", aldus de vakbond.

„Bovendien zal het positieve effect van de aangekondigde verlaging voor een belangrijk deel teniet worden gedaan door een gelijktijdige verhoging van de wettelijke heffing, die elke particulier verzekerde bovenop de premie moet betalen", stelt de Unie BLHP. „Deze heffing stijgt namelijk van f 123,60 naar f 248,40 per jaar per verzekerde".

Deze verhoging is een gevolg van de vorig jaar doorgevoerde verbetering voor 65-plussers, die recht kregen op toetreding tot de zogeheten standaardpakket-polis. Daardoor worden de extra kosten, die beja[...] nu eenmaal hebben, in rekeni[...] bracht bij alle verzekerden. De[...] neemt het de ziektekostenve[...] raars kwalijk dat die de gu[...] uitwerking die de overhevelin[...] moeten hebben op de premie[...] de overige verzekerden, niet [...] ben meegenomen in de prem[...] laging.
„De verlaging van de kosten [...] stijging van de winst die zo on[...] steken de meeste verzekeraar[...] in eigen zak", aldus de bon[...] Unie BLHP is van mening dat [...] overleg met de ziekteverzek[...] en desnoods politieke inme[...] noodzakelijk is.

Doorbraak in behandeling incest:

Verdachte naar speciaal project

Van onze correspondent

ROTTERDAM – Met het eenvoudig even uitstellen van een strafzaak hebben justitie en hulpverleners in Rotterdam gisteren een doorbraak tot stand gebracht in de behandeling van incest-gevallen. Sinds maart dit jaar is in het arrondissement het eerste 'incest-dader-project' van Nederland voorbereid, waarbij niet zal worden gestraft maar 'genezen'. Een 45-jarige man uit Hellevoetsluis is de eerste verdachte die van het huis van bewaring naar dit project wordt overgebracht.

De man had van half '87 tot augustus dit jaar ontucht gepleegd met zijn nu tienjarig dochtertje uit een vorig huwelijk. Lang had hij niemand van zijn verliefdheid op het mooie, ranke meisje willen vertellen, maar nu bekende hij volmondig. Dat bekennen is dan ook een van de voorwaarden waarop incestplegers aan het project mogen meedoen.

Andere voorwaarden zijn dat de ontucht niet te ernstig mag zijn geweest (in ieder geval zodanig dat een eventuele straf de vijftien maanden niet te boven zou gaan); dat de dader wil meedoen aan het project; dat de man (of vrouw) behandelbaar is en dat het om een 'juridisch gave' (dus geen gezever over te laat ingediende dagvaardingen en zo) zaak gaat.

Als dat allemaal in orde is, brengen psychiaters en de reclassering adviezen uit aan de rechtbank. Daarin wordt aangeduid wat er met de betrokkene aan de hand is en wat een eventuele therapie voor de verdachte kan zijn. Die bestaat uit zeer intensieve en langdurige gesprekken met psychiaters, over de eigen seksualiteit en de relatie tot anderen. Tegelijkertijd wordt er hulp geboden aan het slachtoffer, aan de echtgenote (of -genoot) en de rest van het gezin. Dat heet, niet geheel origineel, een 'drie-sporenbeleid'.

Het ideaal is dat uiteindelijk de harmonie in het gezin wordt hersteld en dat trauma's bij bijvoorbeeld het slachtoffer zoveel mogelijk worden voorkomen. Bij het uitblijven van gevangenisstraf voor de vader bijvoorbeeld, hoeft de dochter geen wroeging te hebben 'dat ze haar eigen vader achter tralies heeft gezet'.

Aan de andere kant zijn de gezinsleden van hulp en kans op genezing van de dader verzekerd. Het kan uiteraard ook zijn dat de voormalige gezinsleden met z'n allen tot de overtuiging komen dat het beter is om gescheiden verder te leven.

Succes

Als een verdachte van incest met succes aan het project heeft deelgenomen, kan (en zal) de rechtbank hem geen verdere straf opleggen. Maar zodra de behandeling voortijdig wordt afgebroken, staat de dader weer voor de rechter, die dan alsnog een gevangenisstraf kan opleggen. In dit geval, zo liet officier van justitie mr. W.F.H. Hendriks blijken, zou de eis acht maanden zijn geweest.

De rechtbank, onder leiding van mr. R.C. Lensink-Bosman, had maar weinig tijd nodig om [...] schorsing van de voorlop[...] hechtenis van de vader over[...] gaan. Het project is dan ook d[...] onder andere het Riagg, de [...] classering, het Openbaar Min[...] terie en de rechterlijke macht [...] gelijk voorbereid. En deze v[...] dachte leek geknipt voor het [...] periment. Al was het alleen m[...] omdat hij in het huis van be[...] ring al een keer door mede-ge[...] tineerden is mishandeld: iema[...] die 'vieze dingen' met een ki[...] heeft gedaan, staat in die we[...] op de laagste trede van de m[...] schappelijke orde.

Check

Op 8 februari zal de Rotterda[...] rechtbank de eerste 'check' [...] voeren. Dan moeten de verda[...] te en de reclassering komen [...] tellen hoe het met de behan[...] ling gaat.

Akense kerstmarkt rekent weer op 1,5 miljoen bezoekers

Van onze verslaggever

AKEN – De organisatie van de Akense kerstmarkt rekent, net als vorig jaar, op 1,5 miljoen bezoekers. Oberbürgemeister Jürgen Linden opent aanstaande dinsdag de kerstmarkt. Deze Aachener Weinachtsmarkt, die dit jaar voor de zeventiende keer wordt gehouden, duurt tot en met vrijdag 22 december. Op en rond de gereconstrueerde Markt zullen 86 kraampjes te vinden zijn. In zestig van die kraampjes worden kunst- en geschenkartikelen verkocht. De rest bestaat uit verkooppunten van reifkoekjes, gluhwein etcetera.

Nieuw is dit jaar een kinderopvangplaats voor kinderen tot 10 jaar. Op werkdagen kunnen de kinderen daar terecht van drie tot zes.

De kerstmarkt zal van zondag tot en met woensdag geopend zijn van 11.00 tot 19.30 uur en van donderdag tot en met zaterdag van 11.00 tot 19.30 uur.

Tellingen van vorig jaar hebben uitgewezen dat 25 procent van de kerstmarkt-bezoekers Nederlanders en Belgen zijn. Nederlandse zakenlui zullen dit jaar niet aanwezig zijn om hun waren aan te prijzen. Dagelijks zal er op de Markt muziek gemaakt worden.

Meestal zullen het Akense groepen zijn die voor het voetlicht treden. Zondag 3 december zal daarentegen de Augustiner Blaskapelle uit Geleen van 16.00 tot 18.00 uur optreden en zaterdag 9 december is de harmonie van Vaals van 16.00 tot 18.00 uur te beluisteren.

Ziekenhuis Maastricht ziet toestand verergeren

'Onthutsende' toename van opnamestops hartpatiënten

Van onze verslaggever

MAASTRICHT – Het academisch ziekenhuis in Maastricht heeft dit jaar, tot en met oktober, 75 keer een opnamestop van kracht laten gaan voor hartpatiënten. In enkele tientallen gevallen moest een patiënt ook daadwerkelijk elders heen. Met deze gegevens, afkomstig van de ambulancedienst, kwam het PvdA-statenlid Droog gisteren naar buiten om aan te tonen hoe ernstig de situatie is geworden.

Een woordvoerder van het ziekenhuis zei in een reactie daarop dat de gegevens onthutsend zijn, vooral dat in de praktijk blijkt dat gemiddeld elke veertien dagen een hartpatiënt naar een ander ziekenhuis in de regio overgebracht moet worden. Hij hekelde de overheid, die in zijn ogen lijdzaam toeziet en kennelijk wacht tot er doden te betreuren zijn. Volgens de zegsman is de zaak puur een kwestie van een tekort aan bedden. „De opnamestops waren eerst nog sporadisch, maar het aantal keren loopt nu ongelofelijk hoog op."
Het academisch ziekenhuis heeft op dit moment ruim zeshonderd bedden en vindt een forse uitbreiding pure noodzaak. In een concept-ziekenhuisplan gaat de provincie echter uit van een bescheiden verhoging met een handvol bedden.
Deputé Mastenbroek van volksgezondheid erkende dat de toestand zorgwekkend genoemd kan worden. Maar hij zei ook dat Gedeputeerde Staten niet konden ingaan op de vraag om meer bedden. „Ook bij de gewone ziekenhuizen is dat spanningsveld er."
Mastenbroek vreest dat de verhoudingen tussen de ziekenhuizen in Limburg onder druk komen te staan, als er meer bedden voor het academisch ziekenhuis worden vrijgemaakt. Hij doelde hiermee tevens op de samenwerkingsverbanden die op dit moment in enkele regio's van de grond lijken te komen.
Maar Mastenbroek sprak ook nog van een broos spel. „We moeten voorkomen dat je een ontwikkeling krijgt die niet meer stuurbaar is en die ook niemand wil." De deputé noemde de poging van het academisch ziekenhuis om via zijn bezwaarschrift op het ziekenhuisplan de noodzaak van 155 extra bedden aan te tonen, een stunt.

Stijging

In mei van dit jaar bleek al eens de ernst van de situatie, toen de 25ste opanemstop voor hartpatienten was genoteerd. De cardioloog T. Gorgels van het academisch ziekenhuis signaleerde toen al dat er sprake was van een wezenlijke stijging.
In juli volgde een nog ingrijpender maatregel: toen moest het ziekenhuis besluiten tot een totale opnamestop van een etmaal, een unicum in het ziekenhuiswezen. Patienten werden, net zoals bij de opnamestop bij de cardiologie, doorverwezen naar Sittard en Heerlen.

Bisschop dr J. Gijsen geeft opening van zaken

'Instituut geen gevaar voor Centrum Rolduc'

Van onze verslaggever

[R]OERMOND – Bisschop dr J.M. Gijsen wijst de kritiek op het [be]sluit om in het gebouwencomplex van Rolduc in Kerkrade [ee]n pauselijk instituut voor de studie van huwelijk en gezin te [ve]stigen van de hand. Niet alleen heeft hij pas na uitgebreid [ov]erleg met onder meer de directie van Rolduc besloten te vol[do]en aan het verzoek van paus Johannes Paulus II om het in[stit]uut daar te vestigen. Ook betekent het instituut geen enkel [ge]vaar voor de activiteiten die nu in het Centrum Rolduc [pl]aatshebben, zoals het Orlando-festival.

[Da]t blijkt uit een verklaring die de [bi]sschop gisteren, na maanden van [st]ilzwijgen, heeft verspreid. Het in[stit]uut betekent naar zijn mening [ee]n verrijking voor Rolduc. Het zal [de] internationale gerichtheid van de [v]ormalige abdij bevorderen en [pa]st daarmee in het streven van het [pr]ovinciebestuur zich op het terrein [va]n onderwijs, wetenschap en cul[t]uur Europees te profileren.

[D]e stichting 'Leve Rolduc' van oud-[l]eerlingen van de vroegere middel[ba]re onderwijsinstelling Rolduc [he]eft eerder zware kritiek op de ves[ti]ging van het instituut geuit. Zij [ve]rweet Gijsen onder meer dat hij [de] paus gebrekkig en zelfs onjuist [he]eft geïnformeerd over het verzet [te]gen de komst van het instituut in [R]olduc. Ook zouden de andere acti[vi]teiten in het gebouw erdoor in ge[va]ar komen.

[P]riester-directeur J. Stassen van [R]olduc heeft onder meer uit protest [te]gen de komst van het instituut [o]ntslag genomen. Ook de directeur [v]an het Missiebureau, kanunnik [J.] van der Valk, heeft in deze [k]westie kritiek op het beleid van het [b]isdom laten horen.

[I]n juni dit jaar heeft paus Johannes [P]aulus II tegenover Gijsen de wens [g]euit het academisch instituut in [R]olduc te vestigen, zo laat de bis[s]chop weten. De redenen voor de keuze van Rolduc waren de geografische ligging, de cultuur-historische betekenis en grootte van het abdijencomplex en vooral de aanwezigheid in het gebouw van het grootseminarie en het centrum voor gezinspastoraal van het bisdom.

Behoefte

Nadat de bisschop had overlegd met enige deskundigen, de leiding van Rolduc en een groot aantal bisschoppen uit de West- en Middeneuropese landen waar het instituut zich op richt, besloot hij „na ampele overweging" en hernieuwd overleg in Rome te voldoen aan het verzoek van de paus.

Vooral de bisschoppen verwachtten, dat het instituut in een groeiende behoefte in kerk en maatschappij zou voorzien. Ook de situering in Rolduc vond bijval, zij het dat de leiding van het instituut zich afvroeg of de mogelijkheden van het nu in het gebouw gevestigde congrescentrum er niet te veel door beperkt zouden worden. Ook vreesde de leiding, dat er tekort zou worden gedaan aan de culturele uitstraling van het monumentale complex.

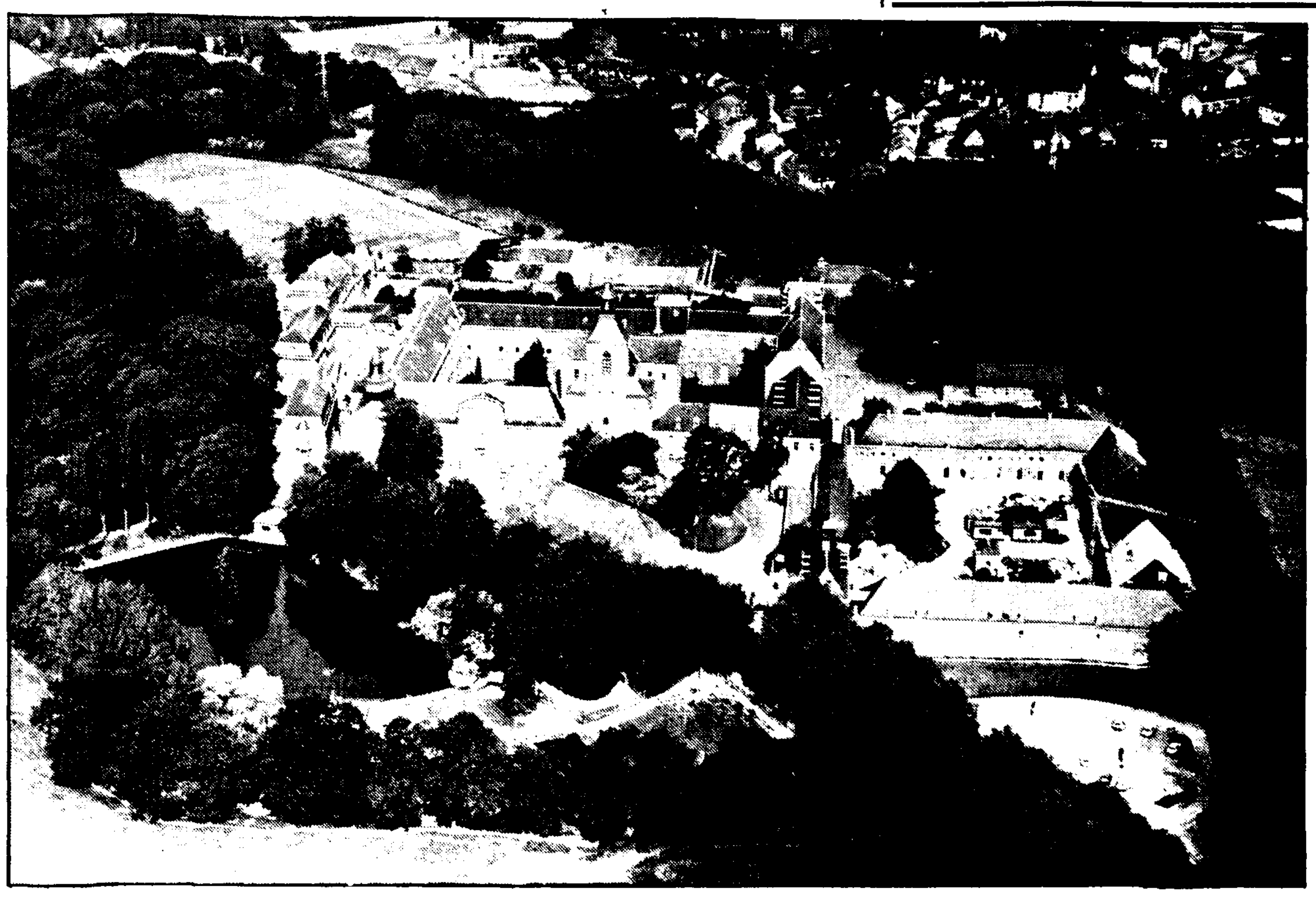
Mijnmuseum

Gijsen meent dat het instituut in Rolduc kan worden gevestigd zonder dat de veelzijdige bestemming van de abdij en de ernaast gelegen Hoeve Kloosterrade wezenlijk wordt aangetast.
Hij wijst erop dat er ruimte vrijkomt, nu het mijnmuseum wordt gevestigd in het elders in Kerkrade in te richten archeologisch museum. De huidige activiteiten, zoals de restauratie van kerkelijke kunstvoorwerpen en de werkweken voor musici uit vele landen, vooral het Orlando-festival, kunnen in het gebouw blijven doorgaan en mogelijk zelfs worden uitgebreid.

Het nieuwe instituut wordt toegewijd aan Maria en krijgt de naam 'Mater Ecclesiae Domesticae' (Moeder van de Huiskerk). Het wil de rooms-katholieke visie op de mens en huwelijksleer onderzoeken, uitdiepen en uitdragen. De bisschop van Roermond heeft als grootkanselier de leiding.
Hij laat zich bijstaan door een aantal bisschoppen uit West- en Midden-Europa. Studenten kunnen er door de RK Kerk erkende academische graden behalen in de theologie van huwelijk en gezin en de wetenschappen van huwelijk en gezin. Ook kan men er een diploma behalen in de pedagogie, de pastoraal of de catechetiek van huwelijk en gezin.

Onafhankelijk

Het instituut bedruipt zichzelf en is financieel onafhankelijk van het bisdom Roermond of van Rolduc. De financiële positie van Rolduc wordt er zelfs beter door. Behalve van de studenten ontvangt het instituut bijdragen van bisschoppen, uit kerkelijke fondsen en van instellingen tot bevordering van wetenschappelijk werk. Ook particulieren kunnen een financiële bijdrage leveren.



● *Het centrum Rolduc. Bisschop Gijsen liet gisteren weten dat het pauselijk instituut geen bedreiging vormt voor de activiteiten in het Kerkraads congrescentrum* (Archieffoto)

Verdachte niet vrij

Ontuchtzaak aangehouden

[M]AASTRICHT – De 24-jarige L.B. [u]it Maastricht, die ervan verdacht [w]ordt dat hij zich een half jaar gele[d]en aan een vrouw in het park van [V]ijverdal vergreep, blijft minstens [n]og tot 22 december in hechtenis. [D]at besliste de Maastrichtse recht[b]ank gisteren.

[D]e behandeling van de ontucht[z]aak werd aangehouden omdat het [p]sychiatrisch rapport van het Pie[t]er Baan Centrum nog niet klaar [w]as. De raadsman van de verdach[t]e, mr Koster, pleitte voor schor[s]ing van de gevangenhouding. „Mijn cliënt zit al zes maanden in [v]oorarrest, de feestdagen staan [v]oor de deur en zijn lievelingszus is [b]innenkort jarig," motiveerde hij [z]ijn verzoek.

[H]et openbaar ministerie verzette [z]ich echter daartegen omdat de [g]ronden voor de gevangenhouding [n]og steeds bestaan. „De verdachte [i]s niets voor niets naar het Pieter [B]aan-centrum geweest. Het gaat [h]ier niet om een klein delict. Het is [o]nverantwoord om hem nu al te la[t]en gaan. Verdachte is al vaker ver[o]ordeeld voor het plegen van on[t]uchtige handelingen", lichtte de [o]fficier van justitie toe.

[N]a een korte beraadslaging beslis[t]e de rechtbank dat de voorlopige [h]echtenis van L.B. wordt verlengd [t]ot 22 december. Zijn zaak komt [d]an opnieuw voor.

In doodse stilte

Van onze verslaggever

NIEUWENHAGEN – Enkele honderden belangstellenden woonden gisteren de uitvaartdienst bij van de vijf slachtoffers die zondag in de Julianastraat te Nieuwenhagen bij een felle brand om het leven kwamen. De dienst werd gehouden in de parochiekerk O.L. Hulp der Christenen aan de Heigank. Na de requiemmis vond de ter aarde bestelling plaats op het nabij gelegen kerkhof.

Een doodse stilte onder de aanwezigen kenmerkte de hele dienst, alleen onderbroken door enkele hartverscheurende emotionele uitingen van naaste familieleden. Aanwezige Rode Kruisleden ondersteunden de diepbedroefden naar buiten.
De vier omgekomen kinderen Kevin (4), Helena (3), Robin (1) Heijenrath en Nico Augenbroe (4) lagen in witte kistjes. De zerk van Karin Heijenrath (22), moeder van de eerste drie genoemde kinderen, was overdekt met rode rozen.

De lange begrafenisstoet legde de honderd meter naar het kerkhof af onder politiebegeleiding.



● *Onder grote belangstelling werden gisteren de slachtoffers van de brand begraven.* Foto: FRANS RADE

Golden Humor voor L. Stals

VALKENBURG – De orde van de Gulden Humor, de onderscheiding van de Samenwerkende Limburgse Vastelaovesvereniging, zal vanavond door voorzitter Jean Janssen worden uitgereikt aan Lei Stals, voorheen lid van Gedeputeerde Staten en thans nog voorzitter van de Oud-Limburgse Schuttersfederatie.

De uitreiking geschiedt in de Scalazaal tijdens een zitting van de Valkenburgse carnavalssociteit De Mirlitophile, die het 110-jarig jubileum viert. Aan de heer Stals en andere gasten wordt al vanaf vanmiddag twee uur een gevarieerd programma aangeboden.

Onder andere is er een ontvangst in het pantheon, de speciale Mirlitophilekamer in de gemeentegrot, waar een portret van Lei Stals wordt onthuld.

Bewoners niet onnodig verontrusten

Deputé wil zuiver beeld mijnterreinen

Van onze verslaggever

MAASTRICHT – „We willen duidelijkheid creeren. Geen verwachtingen wekken, die we later niet kunnen waar maken." Met die woorden probeerde deputé Mastenbroek (milieu en volksgezondheid) gisteren de zijn inziens onnodige zorgen weg te nemen over de gevolgen van wonen op mijnsteengrond. Niettemin maakte Mastenbroek zelf in de Statencommissie milieu en volksgezondheid de vergelijking met (de aanpak van) de cadmiumvervuiling in de Brabantse Kempen.

Ter discussie in de statencommissie stond een notitie van de provincie over de mijnsteenproblematiek, die van talrijke bewoners in de Oostelijke Mijnstreek de laatste tijd extra aandacht vraagt. Op dit moment lopen op tal van voormalige mijnterreinen oriënterende (bodem)onderzoeken, maar tot een grootscheepse aanpak is niet besloten.
„We moeten eerst proberen het beeld zo zuiver mogelijk te stellen, zeker naar de bewoners toe," zo rechtvaardigde Mastenbroek zijn voorzichtige opstelling. Uit zijn toelichting bleek dat daar nog wel enkele maanden mee gemoeid kunnen zijn.

Wanprestatie

V'o'or zijn opmerkingen hadden verschillende statenleden de ongerustheid (onder bewoners) verwoord. Het PvdA-statenlid Van de Donk sprak zijn bedenkingen uit over de betrouwbaarheid van de op de voormalige mijnsteengronden aangebrachte deklagen. Hij vroeg zich openlijk af of bij de sanering van de mijnterreinen – waarbij na de sluitingen maar liefst 160 miljoen grond is verzet – niet sprake is geweest van een 'commerciële wanprestatie'.

Zowel aan PvdA- als aan PPR-zijde rezen stemmen voor een algemeen, grootschalig onderzoek. Maar Mastenbroek vond dat voorbarig. Op grond van de nu bekende gegevens hoeft zich volgens hem niemand zorgen te maken. Mochten de resultaten van de inventariserende onderzoek een ander beeld opleveren, maakte de deputé duidelijk, dan zal het provinciebestuur zeker ingrijpen.

Grote deelname Vasteloaves leedjes Konkoer

Van onze verslaggever

GULPEN – Tot en met gisteren zijn 155 liedjes ingezonden voor het veertiende Limburgs Vastelaovesleedjes Konkoer. Opmerkelijk is ditmaal dat – méér dan in het verleden – zeer veel inzendingen afkomstig zijn uit de oostelijke mijnstreek. Bovendien werd ruim éénderde van het totale aantal carnavalsschlagers gecomponeerd en geschreven door vrouwen.

Omroep Limburg zal op 5, 12, 19 en 26 januari in totaal 32 Limburgse carnavalsschlagers laten horen. Per uitzending zijn er dat acht en drie daarvan (in totaal dus twaalf) komen in aanmerking voor de radio-finale die op 2 februari rechtstreeks vanuit De Hanenhof in Geleen wordt uitgezonden. Een jury beoordeelt op de zaterdagen 2 en 9 december welke 32 van de 155 schlagers voor uitzending in aanmerking komen.
Op een gistermiddag in hotel Belge te Gulpen gehouden persconferentie werd door voorzitter Chrit Leenders van het Vastelaovesleedjes Konkoer meegedeeld dat de radioluisteraars hun favoriete schlager na elke uitzending steeds per briefkaart kunnen kenbaar maken bij Omroep Limburg in Maastricht.
Alf Poell van Omroep Limburg noemde de kwaliteit van de totnutoe ingezonden carnavalsschlagers 'zeer goed'. Tijdens de radiofinale op 2 februari zullen vijf publieksjury's van elk elf personen uitmaken wie zich de winnaar van 1990 mag noemen.



Om fraude bij levensverzekering te voorkomen

Verzekeraars bepleiten legitimatie bij keuring

Van onze verslaggever

HEERLEN – Sommige verzekeringsmaatschappijen zijn overgegaan op verplichte legitimatie bij medische keuringen. Het blad Assurantie magazine weet te melden dat sommige verzekeraars al geconfronteerd zijn geraakt met keurings-fraude. Die komt erop neer dat iemand, die vreest met het HIV(Aids-)virus besmet te zijn, een ander naar de keuring stuurt.

Sommige verzekeringsmaatschappijen hebben hun keuringsformulieren aangepast. De keuringsarts moet vermelden of de adspirant-verzekerde zich gelegitimeerd heeft.

Juridisch

„Formeel juridisch is er niets in te brengen tegen legitimatie", aldus reageert desgevraagd professor mevrouw mr. H.B.C. Roscam Abbing, die aan de RL in Maastricht de leerstoel gezondheidsrecht bekleedt. „Treurig vind ik wél dat opnieuw een bepaalde ziekte in de beklaagdenbank komt. Ik heb moreel en ethisch de grootste moeite met dit voornemen van de verzekeraars. Het is bovendien onwenselijk om een incident te verheffen tot een algemene maatregel", aldus de hoogleraar.

Patiëntenplatform

Vorige week lieten de verzekeringsmaatschappijen de inzet van een centrale computer weten. Alle overlijdensgevallen zullen daarin worden gecontroleerd. Als uit de gegevens mocht blijken, dat de verzekerde een of meer aanvragen niet naar waarheid heeft ingevuld, kan besloten worden de uitkering te weigeren of terug te vorderen. Ook die maatregel heeft als effect het vernauwen van de mazen van de verzekeringsnetten.

Het Landelijk Patiëntenplatform LPCP reageert bij monde van haar directeur J.van de Wilk op het legitimatie-voornemen als volgt: „Mensen die frauderen moeten daarvoor gestraft worden. Maar het invoeren van een legitimatieplicht is een veel te zwaar preventief middel." Van de Wilk kondigt een verder onderzoek aan.

Files door acties Vlaamse ambtenaren

HEERLEN – Acties van Vlaamse ambtenaren hebben gistermorgen gezorgd voor kilometerslange files aan de grensovergangen onder Breda en Eindhoven. Ook bij de grensovergangen in Eijsden en Elsloo werd actie gevoerd, maar daar bleef het oponthoud beperkt.

De rijkspolitie sloot de autosnelweg A-67 ter hoogte van Eersel (route Eindhoven - Antwerpen) af voor alle verkeer. Door de [illegible] van [illegible] aan de Nederlandse [illegible] van de grens een lange file. [illegible] veel automobilisten [illegible] ze in de file terecht [illegible] omkeerden en tegen de stroom in teruggereden naar de afslag bij Eersel, ontstonden levensgevaarlijke situaties.

In Hasselt lag het openbaar vervoer vrijwel helemaal stil. Ook veel katholieke scholen in Vlaanderen bleven gisteren dicht.

De Vlaamse ambtenaren zijn ontevreden over het salarisaanbod dat de Vlaamse regering hen heeft gedaan. De acties zijn voornamelijk op touw gezet door de christelijke bonden, maar worden plaatselijk door de socialistische bonden gesteund.

Themadag over veranderingen in de kerk

BRUNSSUM – De Katholieke Bond van Ouderen houdt op 29 november in het ontmoetingcentrum 'D'r Brikke-Oave' in Brunssum een themadag voor vijftigplussers over de 'veranderingen in kerk en maatschappij'. Pastoor Seef Konijn uit Haarlem, zal de dag inleiden.

De themadag begint 's morgens om tien uur en duurt tot vier uur 's middags. Geïnteresseerden moeten zich vóór 17 november aanmelden bij een van de KBO-afdelingen, of bij de plaatselijke Stichting Welzijnswerk voor Ouderen.

Regiokantoor voor horecabond FNV

HEERLEN – De Horecabond FNV opent op 30 november een nieuw kantoor in Eindhoven. Het kantoor is het gevolg van de verbeterde positie van de bond in Noord-Brabant en Limburg.

Het is nu ruim twee jaar geleden dat de Horecabond FNV als experiment een bestuurder plaatste in Eindhoven. Het kader in Limburg en Noord-Brabant zag dat toen als 'een overwinning'. Eindelijk werd het werk in hun regio niet meer gezien als een 'klus erbij' voor een bestuurder van boven de Moerdijk. In de twee afgelopen jaren steeg het ledental van 500 naar 1400. Onlangs is er een vrouwengroep gestart in de regio en er wordt hard gewerkt aan de start van een bondsjongerengroep. De afdeling Heerlen met 175 leden heeft zich afgesplitst van de te uitgestrekte afdeling Limburg en er wordt aan verdere uitbreiding van het aantal afdelingen in Limburg gedacht.

De Horecabond zetelt nu samen met de AbvaKabo en Industriebond FNV aan de Dr. Cuyperslaan 47 in Eindhoven.

Celstraf vo[...] overvallen [...] taxichauffe[...]

MAASTRICHT – De [...] bank van Maastricht [...] 25-jarige Sittardenaa[...] veroordeeld tot een ge[...]nisstraf van 21 maand[...] stond terecht voor ove[...] op taxichauffeurs, mis[...]ling en diefstal met [...]

Een aantal van die [...] pleegde hij samen m[...] neef, de 29-jarige M. v[...] D. die ook uit Sittard [...] Van der D. werd daarvo[...] oordeeld tot vier m[...] celstraf, waarvan twe[...] waardelijk.

Aken w[...] einde aa[...] vechtparti[...]

AKEN – Politie, geme[...]stuur en maatsch[...]werk in Aken gaan sa[...] kijken hoe ze een ein[...]nen maken aan de re[...]ge vechtpartijen tuss[...]kers en skinheads in [...] Vooral in de weekend[...] beide groepen om [...] verklap slaags. Ieder[...] weer heeft de politie [...] vol werk aan de vaak [...] knokpartijen.

Vakbond g[...] uitleg 'Oo[...]

HEERLEN – De F[...] door middel van [...]tingsbijeenkomsten [...]langrijkste gevolgen [...] belastingherziening [...] werknemers en uitk[...]rechtigden in beeld b[...]

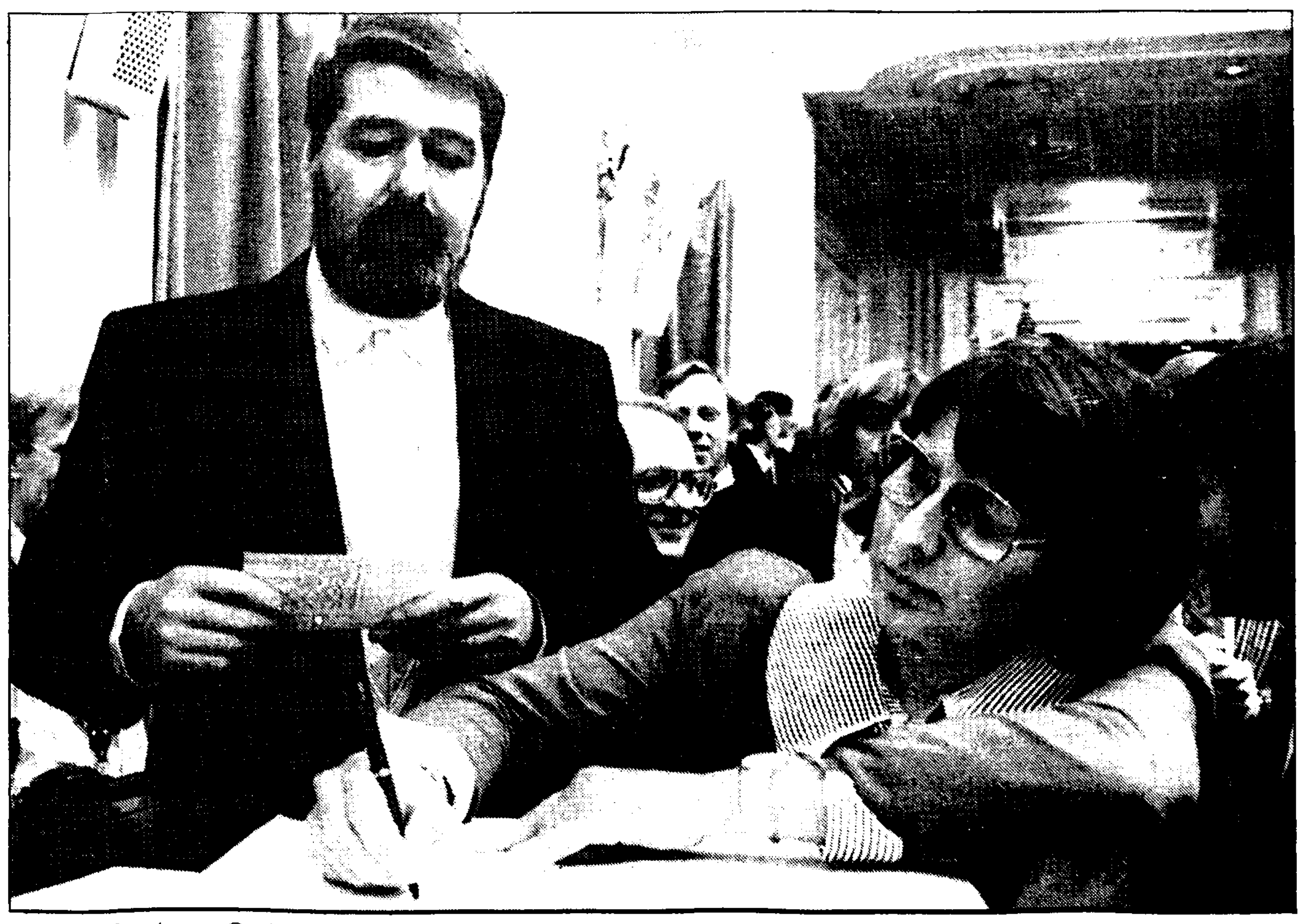
De bijeenkomsten [...] steeds om 19.30 uur [...]den, en wel op 27 nov[...] de Oranjerie in Roer[...] november in de Park[...]geweg 10 in Venlo, 4 [...]ber in gemeenschaps[...] d'r Sjteeberg in Hee[...] december in café [...] Beek.

Erica Terps[...] over euthan[...]

HEERLEN – Het be[...] de Organisatie Vrouw[...] VVD Limburg org[...] vrijdag 1 december [...]eenkomst waarbij [...]ding wordt verzorgd [...]vrouw E.G. Terpstra [...]onderwerp euthan[...] De bijeenkomst b[...] 10.30 uur in het Or[...] Rijksweg Zuid 23[...]

Het dagboek van Monique Quint

Monique Quint-Maagdenberg uit Geulle werd vorige week donderdag beëdigd als Tweede Kamerlid voor de PvdA. Zij nam de plaats in van partijgenoot Jan Pronk, die is benoemd tot minister van Ontwikkelingssamenwerking. Van haar eerste week als parlementariër hield Monique Quint, speciaal voor het Limburgs Dagblad, een dagboek bij.



● *Monique Quint tekent voor de eerste keer de presentielijst van Tweede Kamerleden.*

Donderdag 16 november

Ik begin de dag in Rotterdam, waar ik gelogeerd heb bij familie. Als Limburgs Kamerlid kamp ik met een huisvestingsprobleem. Het is onmogelijk om op en neer te reizen tussen Den Haag en Geulle. Ik zal dus een geschikte woonruimte in de residentie moeten vinden. Zolang ik die nog niet heb, zal ik in een hotel slapen of bij bekenden, respectievelijk familie. Ik reis met de trein naar Den Haag en woon daar de fractievergadering bij. Het is voor mij een kennismaking met mijn nieuwe collega's. Na afloop heb ik een gesprek met de ambtelijk secretaris van de fractie over de beleidsterreinen waarop ik zal gaan werken. Volledige duidelijkheid is er nog niet, hoewel het zo goed als zeker is dat ik me met buitenlandse politiek en onderwijs ga bezighouden. Daarna loop ik naar mijn werkkamer en eet samen met mijn medewerkster die ik vraag om de begrotingen van de nodige departementen en relevante stukken voor commissievergaderingen op te halen. Ik word gekiekt door een aantal fotografen, zodat ik de zekerheid heb dat ik in allerlei archieven zit. Daarna zoek ik door een doolhof van gangen en trappetjes mijn weg naar de zaal van de Tweede Kamer. Daar ontstaat al vlug een oploopje van nieuw te installeren Kamerleden van PvdA en CDA. Kamerbedienden leggen ons uit hoe de installatie in haar werk gaat. Vervolgens worden we in een rij, op alfabetische volgorde voor het Presidium gebracht en begint het eedafleggen, respectievelijk het doen van de plechtige beloften. Na de plechtigheid word ik gefeliciteerd door vele collega-Kamerleden en begint een enigszins rommelige vergadering die gelukkig niet lang duurt. Om het niet te verleren laat ik nog een keer -nu door de NOS- mijn gelaatstrekken vastleggen op de gevoelige plaat. Daarna vang ik bij de deur van Binnenhof 1a enkele familieleden op die op de publieke tribune hebben gezeten. We drinken nog een drankje en tegen 18 uur neem ik de trein naar Zuid-Limburg.

Vrijdag 17 november

Het grootste gedeelte van de ochtend vul ik met het lezen van kranten, waarin ik evenals alle andere Nederlanders, de 'startbrief' van Kok tegenkom. Ik besef dat de komende fractievergadering in het teken zal staan van deze brief. Een ander bericht dat me opvalt is de felle reactie op de aankondiging van de aftopping van het reiskostenforfait. Nu we niet alleen meer zullen praten over milieumaatregelen, maar ook tot daden over willen gaan, zal de bereidheid van eenieder om ook ons nageslacht een leefbare wereld te bieden, blijken. De middag gebruik ik om begrotingen te bestuderen en enkele telefoontjes te plegen. 's Avonds ga ik op familiebezoek.

Zaterdag 18 november

Ik regel snel enige huishoudelijke zaken en vertrek dan naar de jaarvergadering van de Vrouwen van de Partij van de Arbeid in Limburg. Op de agenda staan de vervanging van twee bestuursleden en twee inleidingen over de relatie tussen armoede en vrouwen. De vele felicitaties bij binnenkomst ervaar ik als een opkikker. Weer thuis tref ik Dick (de man van Monique Quint, red.) in de tuin aan, waar hij wat karweitjes opknapt. Onverwacht dient zich een onderwijscollega aan die me persoonlijk komt feliciteren. Verder krijg ik nog veel post en telefoontjes.

Zondag 19 november

De wekker loopt vroeg af omdat ik om 9.45 uur in Valkenburg moet zijn. Daar ben ik te gast in het programma Trefpunt van Omroep Limburg. Dick besluit voor de gezelligheid om mee te gaan. De koffie in de Brasserie is verrukkelijk en de tentoonstelling van smaakvolle werken aan de muur verleent de ruimte een prettige sfeer. Het vraaggesprek verloopt lekker en ik heb het gevoel dat ik de journalistieke klippen aardig weet te omzeilen. Na de uitzending gaan we heerlijk een eind fietsen en genieten van het prachtige herfstweer. We besluiten de zondag met een heerlijk etentje.

Maandag 20 november

Ik sta om half acht op en neem de zogenaamde vrijdagbrief door. Dat is een overzicht van alle belangrijke zaken, vergaderingen en overige informatie voor de nieuwe week. Ik lees alle stukken door, waarbij ik her en der op onduidelijkheden stuit. Ik los die zoveel mogelijk op door contact op te nemen met fractiegenoten elders in het land. Om 12.30 uur vertrek ik naar het station in Heerlen. Daar vandaan zal een speciale trein naar Aken rijden. Enige burgemeesters, wethouders, vertegenwoordigers van het provinciaal bestuur van Limburg, twee Kamerleden, de initiatiefnemers, de Nederlandse en Duitse vervoersbonden en de pers, maken de reis mee. In Aken is in een zaaltje een bijeenkomst van allerlei mensen die betrokken zijn bij de realisatie van de spoorverbinding. Er zijn nogal wat sprekers. Zelf doe ik een duit in het zakje door aan te kondigen dat ik in Den Haag zal uitzoeken hoe daar druk kan worden uitgeoefend op de Duitse regering om een en ander te bespoedigen. Om 18 uur ben ik thuis, maak het eten klaar, lees de kranten van de dag en neem nog wat stukken door. Ook die avond besteed ik de nodige tijd aan telefoontjes. Na een heerlijk warm bad pak ik mijn koffer en beschouw de dag voor gezien.

Dinsdag 21 november

In de vroege ochtend, 6.55 uur, neem ik in Bunde de trein naar Den Haag. Vanaf Eindhoven heb ik gezelschap van een collega die hetzelfde reisdoel heeft. Onderweg doe ik veel, zoals een overzicht maken van werkzaamheden voor mijn medewerkster Hilde, het schrijven van concepten en het lezen van artikelen die verband houden met mijn werk. In Den Haag ren ik met twee tassen en een koffer naar mijn werkkamer, spreek met Hilde door wat zij moet doen, neem de post globaal door en ga, voorzien van alle benodigde papieren, naar de fractievergadering. De lunch wordt besteed aan overleg met collega-Kamerleden uit Limburg. We spreken in grote lijnen af hoe we het werk zullen verdelen dat er in onze provincie te doen is. De middagvergadering levert weer een zoektocht op in het Tweede Kamergebouw. Maar ik vind de Handelingenkamer en ben getuige van een discussie over een aantal kwesties die samenhangen met de tegenvallers op het ministerie van Financiën. Ook maak ik kennis met de bewindslieden van het departement van Onderwijs. Om 19 uur eet ik met enige collega's in het Kamerrestaurant en werk daarna door tot 22 uur. Samen met mijn collega Marianne (Ruigrok, red.) neem ik lijn 3 naar het hotel. Na een glaasje en de krant...slapen.

Woensdag 22 november

Na het ontbijt ga ik om 8.45 uur met de tram naar mijn werk. De ochtend staat in het teken van de buitenlandse politiek. Met alle ontwikkelingen in Oost-Europa wordt de internationale politiek onvoorstelbaar interessant. Na de lunch is er een begrotingscursus voor iedereen die daar in en rond het parlement belangstelling voor heeft. Als ik om 17 uur klaar ben, blijken er enkele personen te moeten worden teruggebeld. Met collega's die ook nog niet zo lang in het 'vak' zitten, gebruik ik de maaltijd. Tot mijn schrik realiseer ik me om ongeveer 21 uur dat ik al weer de hele dag op het Binnenhof zit. Het is inderdaad, zoals veel journalisten schrijven, een wereld op zich. Na een telefoongesprek met Dick besluit ik de wereld buiten maar eens op te zoeken. Den Haag blijkt ook zo'n stad te zijn, waar het als het eenmaal donker is, niet meer echt druk is. Zelfs in het centrum niet. Toch frist een lange wandeling op. Op mijn hotelkamer kijk ik naar NOS-Laat, zodat ik ook weer weet wat er die dag in de wereld en in Den Haag gebeurd is.

Welterusten...

PABO's wijzen kritiek van de hand

Inspectie: onderwijs kleuters verloedert

HEERLEN – Als het onderwijs aan kleuters aan het verloederen is, dan is dit eerder te danken aan allerlei bezuinigingsmaatregelen, dan aan het niveau van de leerkrachten. Dit hebben woordvoerders van de PABO's (Pedagogische Academie Basis Onderwijs) in Sittard en Heerlen gisteren gezegd in een reactie op het rapport 'De zorg voor het jonge kind' van de onderwijsinspectie.

Volgens dit rapport – dat een half jaar geleden al werd uitgebracht, maar niet 'actief' werd verspreid' – beschikken zowel de PABO-docenten als de aankomende onderwijzers over te weinig theoretische kennis met betrekking tot de ontwikkeling van kinderen uit de laaggroepen van de basisschool. Ook schort het de studenten aan kennis over de motorische, emotionele en intellectuele ontwikkeling van jonge kinderen, zo meldt het rapport.

Adjunct-directeur Demant van de PABO in Sittard spreekt deze stelling tegen en zegt er voor in te staan dat de Sittardse studenten een bepaald niveau bezitten. Bovendien noemt hij het onderzoek veel te ongenuanceerd, omdat maar vijf van de 49 Pabo's onderzocht zijn. Demant: „In het rapport wordt er van uitgegaan dat dé PABO bestaat, maar dat is niet waar. Er bestaan grote verschillen tussen de opleidingen en iedere PABO gaat op zijn eigen manier te werk."

Ook woordvoerder Eurlings van de Heerlense PABO wijst de kritiek op het lage niveau van de opleiding van de hand. „Aan iedere opleiding valt wel iets te verbeteren, maar wij leveren kandidaten met een verantwoord niveau af," alus Eurlings. Hij wijst er wel op dat er accentverschuivingen plaatsvinden en dat tegenwoordig andere vakken belangrijk gevonden worden dan een aantal jaren geleden. „Toen lag het accent vooral op de expressievakken en nu wordt er meer aandacht geschonken aan exacte vakken," aldus Eurlings.

Stage

De PABO's kampen met een gebrek aan stageplaatsen waar bekwame kleuterleerkrachten het goede voorbeeld geven. De studenten die wél een stage hebben doorlopen, blijken vaak niet in staat de kleuters individueel of in groepjes te begeleiden, aldus het inspectierapport.

Ook dit schijnt niet voor de Limburgse PABO's te gelden. „Hoewel het wel eens organisatorische problemen oplevert, proberen we toch alle studenten ieder jaar in groep één of twee stage te laten lopen," Legt Demant uit.



● *Adjunct-directeur Demant*

Splitsing

Het enige onderwerp waarover Eurlings, Demant en de opstellers van het rapport het eens zijn, is dat er geen nieuwe splitsing van de opleiding voor onderwijzers en kleuterleidsters moet komen. Eurlings zei wel positief te staan tegenover opleidingen waarbij studenten een gemeenschappelijke basisopleiding krijgen en in de laatste fase voor een specialisatie kiezen.

Provincie wil alleen 60 PNL-banen veilig stellen

GS eens met afslanking jeugdzorg in Limburg

Van onze verslaggever

MAASTRICHT – Gedeputeerde Staten accepteren dat de jeugdzorg in Limburg behoorlijk wordt verminderd, om een betere spreiding van de hulpverlening over het land te bereiken. Dat betekent dat (geleidelijk) een fors aantal taken in de jeugdzorg zal verhuizen naar andere provincies. In ruil voor het afgeven van die overcapaciteit zal Limburg echter in Den Haag eisen dat op andere gebieden, waar de provincie minder bedeeld is, óók een compensatie moet komen. Niet alleen bij het ministerie van WVC, maar ook bij andere departementen.

Met die verklaring gaf deputé Kockelkorn van welzijn en cultuur gisteren aan dat het college van GS geen stappen zal ondernemen om de zogeheten herspreidingsoperatie tegen te gaan. Deze maatregel, genomen door de rijksoverheid, leidt tot een vermindering van de financiële steun aan Limburgse jeugdhulpinstellingen met een bedrag van ƒ 20 miljoen, ruim een kwart van het totale budget.

In de Limburgse welzijnszorg is met verontrusting gereageerd op de voorgenomen overheveling van de taken uit Limburg naar andere provincies. Maar Kockelkorn begreep die commotie niet. „Ik kan me niet voorstellen dát ze echt verrast zijn. Dit is al jaren bekend," aldus de deputé.

Hij legde de statenleden in de commissie welzijn en cultuur gisteren uit dat een zeer ongelijke verdeling is ontstaan, doordat vroeger in levensbeschouwelijke kringen (van katholieken) in deze provincie veel meer initiatieven zijn genomen om jeugdigen te helpen. Kockelkorn: „Jarenlang is dat geen probleem geweest. Het maakte niet uit dat iemand uit Noord-Holland ergens in de Limburgse bossen kwam te zitten. Gaandeweg is echter de gedachte gegroeid dat de hulp steeds dichter bij huis gegeven moest worden."

Volgens de deputé moet Limburg daaruit ook de consequenties trekken en zich neerleggen bij een herpreiding in de jeugdzorg. Hij wees er echter met nadruk op dat dit proces niet van vandaag op morgen wordt uitgevoerd. Het zal zeker over een periode van tien jaar gespreid worden, volgens hem lang genoeg om de herspreiding op een verantwoorde manier uit te voeren. Dat zal dan gebeuren tussen de jaren 1992 en 2002.

Het college van GS zal zich wel met kracht verzetten tegen de korting op de PNL-gelden, die daar nog eens bovenop zou komen. De ƒ 4,5 miljoen die hiermee gemoeid is, heeft volgens Kockelkorn niets met de herspreiding te maken. Deze 60 banen zullen en moeten, aldus de deputé, voor eens en altijd veilig gesteld moeten worden. Nog onlangs heeft het provinciebestuur hierover een brief naar WVC gestuurd.

Ziekenhuis moet patiënte dotteren

DEN BOSCH/HEERLEN – De 60-jarige Eindhovense hartpatiënte C. van der Krol heeft het kort geding over de voor haar noodzakelijke dotteroperatie gewonnen. De president van de rechtbank in Den Bosch gelastte gsiteren het Catharinaziekenhuis in Eindhoven de operatie binnen een week uit te voeren. Het Ziekenfonds voor Eindhoven en Omstreken is verplicht de financiële middelen ter beschikking te stellen. Deze uitspraak heeft grote gevolgen de budgettering van ziekenhuizen.

Het geding dat de patiënte met steun van de Stichting Nederlandse Hartpatiënten tegen het ziekenhuis en het fonds aangespannen had, was een test. Er bestaat namelijk tussen ziektekostenverzekeraars en de dertien hartcentra in Nederland een afspraak over dotteroperaties. Het Catharina zou er ongeveer 550 verrichten, een aantal dat al met 300 is overschreden. Die extra operaties betalen de ziekenfondsen niet, ze gaan van het budget af voor volgend jaar.

De voorzitter van de Stichting Nederlandse Hartpatiënten, J. van Overveld, toonde zich gistermiddag erg verheugd met de uitspraak. „Dit bevestigt het recht op behandeling van elke verzekerde. Als we dit doorvoeren naar andere behandelingen, betekenent het bijvoorbeeld dat ook de wachtlijsten voor hartoperaties zullen verdwijnen."

Een teleurgestelde ziekenfondsdirecteur J. Schampers zei echter dat als het vonnis betekent dat de verzekeraars voor dotteren geld moeten geven los van alle gemaakte afspraken, dat daarmee dan het hele budgetteringssysteem in duigen valt. Volgens Schampers zou dat inhouden dat de overheid het enige kostenbeheersingsinstrument in de gezondheidszorg dat zij heeft, kwijt is.

Deze reactie wordt onderschreven voor de directie van het Academisch Ziekenhuis in Maastricht. Hier is men nog niet over het aantal afgesproken dotterbehandelingen heen.

„Maar er zijn tal van andere wachtlijsten, bijvoorbeeld voor heupprotheses. Alle mensen die erop staan kunnen nu eisen dat ze geholpen worden, maar het geld en de capaciteit zijn er niet. Ik voorzie spannende tijden in de gezondheidszorg", aldus dr. Carpay, voorzitter van de directie van het Academisch Ziekenhuis.

De directie van het Catharinaziekenhuis betreurt het dat een patiëntenstop en een rechtszaak nodig zijn geweest om uit de ontstane impasse te komen. Het ziekenhuis heeft aangekondigd dat de dotterbehandelingen 'op ordentelijke wijze' zullen worden hervat en dat geprobeerd zal worden de zeventig patiënten op de wachtlijst snel te helpen. Het probleem hoe het gezondheidszorgsysteem evenwichtig en beheersbaar gehouden kan worden is volgens de directie een zaak van verzekeraars en uitvoerenden.

Bij een dotterbehandeling worden vernauwingen in hartvaten met behulp van een klein balonnetje ongedaan gemaakt. Een operatie is dan niet nodig. Een dotterbehandeling kost ongeveer 5.600 gulden. Het Catharinaziekenhuis in Eindhoven besloot enkele weken geleden voor de rest van het jaar te stoppen met dotteren omdat het geld voor deze behandeling op is. Wanneer het ziekenhuis de rest van het jaar op de oude voet was doorgegaan zou dat een budgetoverschrijding hebben opgeleverd van twee miljoen gulden, zo becijferde de directie.

lamba gebruikte goederen

Steenweg 87, Sittard, tel. 04490-23525

EXCLUSIEF VOOR HEERLEN EN OMGEVING

MP LEDERMODE

Actuele ledermode voor jong en oud tegen zeer lage prijzen

Zeer grote collectie leder

Profiteer van diverse aanbiedingen

MP LEDERMODE

TEVENS ALLE REPARATIES

voering, drukkers, knopen, knoopsgaten, ritsen, winkelhaken, verven, enz.

VOOR SERVICE GARANTIE EN KWALITEIT

Saroleastraat 61, Heerlen-centrum
tel. 045-742140 (bij station)

Limagas

bekendmaking

WIJZIGING GASTARIEVEN

De gastarieven voor kleinverbruikers worden per 1 januari 1990 verhoogd met 3,2 cent per kubieke meter.

KLEINVERBRUIKERSTARIEVEN GAS

	Tarieven per 1 juli 1989 excl. BTW	Tarieven per 1 januari 1990 excl. BTW
Vastrecht per aansluiting per jaar	ƒ 69,00	ƒ 69,00
Per m³ voor verbruik tot 170.000 m³ per jaar	36,5 ct.	39,7 ct.

Op het m³-tarief zijn een milieutoeslag van 0,07 cent per m³ en een naar tijd en plaats variabele kalorische verrekening van toepassing.

Bovenstaande tarieven worden verhoogd met 18,5% BTW.

De mate waarin de prijsverhoging op de jaarafrekening zal doorwerken is afhankelijk van de periode waarover wordt afgerekend.
De jaarafrekening zal, behalve door de prijs, eveneens door de verbruikte hoeveelheid gas worden beïnvloed.

Landgraaf, 25 november 1989

LIMBURGSCHE MAATSCHAPPIJ VOOR GASDISTRIBUTIE (LIMAGAS) N.V.

Campagne 1989

Epilepsie en Sport?

Zet jezelf niet buitenspel

Vraag de informatie

NATIONAAL EPILEPSIE FONDS DE MACHT VAN HET KLEINE
Postbus 9587
3506 GN Utrecht
giro 34781

GOLDMANN INTERNATIONAL TRADING houdt grote expositie Oosterse kunst

Vanaf maandag 27 november tot en met vrijdag 22 december 1989, in onze showroom te Sittard, iedere dag van 9.00 uur 's morgens tot 17.00 uur 's avonds geopend.

De collectie bestaat uit bronzen beelden van o.a. Frederic Remington, Rossi, E. Picault, Augus Moreau, Barye, A. Mercie en vele anderen. Chinees en Japans porselein, goud Imari, Celadon, Satsuma, Canton, Klen lung, terracotta, Emaille cloisonne, Enamel, houtsnijwerk, jade, Koreaanse meubels, tiffany-lampen.
Verder: veel Oosterse curiosa, zoals Boedha's, allerlei andere figuren en voorwerpen, Burmaanse wandkleedjes enz. enz.

Tijdens de open dagen krijgt u van ons de adressen van onze wederverkopers in Zuid-Limburg.

GOLDMANN INTERNATIONAL TRADING, Dr. Nolenslaan 149, Sittard, tel. 04490-23844, fax 04490-24108, telex 30895.

Heeft u een vuurtje voor me?



Het kan gebeuren dat iemand even niet in de gaten heeft dat zijn sigaar al brandt. Een onschuldige verstrooidheid? Dat is heel goed mogelijk. Maar bij oudere mensen zou het ook om iets ernstigers kunnen gaan. Misschien een eerste teken van beginnende dementie. Zeker wanneer zulke dingen regelmatig voorkomen.

Het verloop van dementie is zo geleidelijk, dat vaak pas laat duidelijk wordt wat er aan de hand is. Als iemand echt rare dingen doet. De greep op de werkelijkheid kwijtraakt. En het dagelijks leven niet meer aankan.

Zo'n patient zou beter geholpen zijn wanneer de ziekte eerder was onderkend. In een derde van de gevallen zijn de verschijnselen in een vroeg stadium met succes te behandelen. Voor de overige gevallen bestaat op dit moment nog geen genezing, maar door de juiste verzorging is er toch grote verbetering mogelijk.

Vergeetachtigheid of gekke vergissingen zouden bij ouderen wel eens op dementie kunnen wijzen. Wees er alert op in uw omgeving. Durf er over te praten. En waarschuw in elk geval de huisarts.

Dementie is een verraderlijk ziekteproces dat veel verwarring brengt. Maar als we de verschijnselen eerder herkennen, zijn we beter in staat om te helpen.

Gratis boekje over dementie.
Meer over dementie leest u in een gratis boekje dat wij u toezenden wanneer u deze bon in een gefrankeerde envelop stuurt naar SIRE, p/a Postbus 1, 3417 ZG Montfoort. Wilt u ƒ 1,75 extra aan postzegels plakken voor de verzendkosten?

Naam: ______ Leeftijd: ____
Adres: ______
Postcode: ______
Woonplaats: ______ SIRE

Dementie. Wie de eerste verschijnselen herkent, kan later veel verwarring voorkomen.

extra te winnen ƒ500,-

Vandaag beginnen! op 22 december winnen!

SUZUKI ALTO



- 2e prijs stereo-tv
- 3e prijs videorecorder
- gratis drank en eten
- 24-er - 36-er - 48-er - roulette

CASINO LOTUS

Kampstraat 17, Landgraaf
tel. 045-327165
Openingstijden 14.00 - 6.00 uur

'S MAANDAGS — 'S DINSDAGS EN 'S WOENSDAGS

NIEUWE COLLECTIE

PERZISCHE TAPIJTEN



- Primitief geknoopte nomadenkleden.
- Fijngeknoopte tapijt
- Originele motieven
- Oude kleuren.

HUB. DOLS & CO
Staat sinds 1905 Garant voor Kwaliteit!

SITTARD MARKT 31 TEL. 04490-12605

HEFTRUCK-VERHUUR

ook verkoop-leasing en service

FRISSEN B.V.
VALKENBURG-HOUTHEM
TEL.: 04406-40338*

KOMATSU · KOMATSU · KOMATSU · KOMATSU

Giro 55055

Astma Fonds

LEDER steelt de SHOW

bij Woonkultuur van 4 november tot en met 2 december

Laat u verleiden door de sensuele gloed van leder.
Droom weg in het zalig zachte komfort van Woonkultuurs lederen bankstellen.
Zeg "oooh !" als u tussen die rijke verzameling oogstrelende klasse staat.
En slik even als u merkt dat Woonkultuur nog enkele prijsgunstige aanbiedingen heeft.
Leder steelt de show: waarom niet uw hart ?



3 - 2 KOMBINATIE in semi-anilineleer (zwart)
aanbiedingsprijs: 3995,- Fl.

woonkultuur zutendaal

Iedere zondag open van 10 tot 18 uur

Levering franco aan huis zonder grenskosten.

DISCO INSIDE

Der Tanztreff für NETTE LEUTE

Geilenkirchen am Extra Markt

Elke donderdag live-optreden van internationale artiesten

Vrijdag/zaterdag
NON-STOP DISCO-ACTION

Elke maandag 199-cent-dag (behalve flessen en cocktails) met super discomuziek

Onze Caribik-fox-disco is elke dag voor u geopend

Entree DM 5,– en min. consumptie DM 5,–

Ford

A-1 Wilt u garantie voor alle zekerheid of garantie mét alle zekerheid?

Als u zowel garantie als zekerheid wilt, bent u bij Van Haaren Heerlen aan het goede adres. Want zekerheid in de vorm van duurzaamheid en betrouwbaarheid zijn zaken, die bij ons vanzelfsprekend zijn en die u dus kado krijgt. Ook als u een occasion koopt. Een occasion van Van Haaren met garantie biedt u de zekerheid die u zoekt.

De verschillende garantievormen hebben wij hieronder nog even voor u op een rijtje gezet:

U KOOPT BIJ VAN HAAREN EEN OCCASION TOT ƒ 7.500,--
U krijgt dan van ons een gratis APK-keuring en een gratis veiligheidspakket met gevarendriehoek, lampenset, EHBO-trommel en brandblusser. Da's toch mooi meegenomen.

U KOOPT BIJ VAN HAAREN EEN OCCASION VAN ƒ 7.500,- TOT ƒ 15.000,-
Deze auto wordt dan gratis A1 gekeurd en getest. Met de 100% A1-garantie extra: Volledige garantie op techniek gedurende 6 maanden tot een maximum van 12.500 km. Geweldig, of niet soms?

U KOOPT BIJ VAN HAAREN EEN OCCASION BOVEN ƒ 15.000,-
Ook hier weer de beroemde A1-keuring en testen. U krijgt 12 maanden 100% A1-garantie extra plus: Volledige garantie op techniek gedurende 12 maanden tot een maximum van 25.000 km. Niet te geloven!

Loop even binnen een dezer dagen. Er staan zeldzaam goede wagens op u te wachten met prijzen die gezien mogen worden! Zodat ook u achteraf het veilige gevoel heeft terecht te hebben gekozen voor een betrouwbare auto op een vetrouwd adres! Dan weet ook ú zeker wat wij al lang weten:

Koop maar gerust een occasion bij Van Haaren. Daar krijgt u nooit spijt van!

VAN HAAREN HEERLEN BV

Voor vriendelijke service en kwaliteit

HOOFDDEALER EN OCCASIONSPECIALIST VOOR HEERLEN EN OMSTREKEN. HEERLERBAAN 66, 045-410155, SCHANDELERBOORD 25, 045-72...

S.I.E. CONSULTING

wij vertegenwoordigen:

- CADdy CAD/CAM
- Hewlett Packard
- G2 computers
- OKI
- ELSA
- Foxbase
- Novell netwerken
- WordPerfect

CADdy

S.I.E. Consulting b.v.
Maastrichterlaan 27
6291 EK Vaals
Tel. 04454-5035
Fax. 04454-5085

bioscopen

HEERLEN

Royal: Sea of love, dag. 18.15 en 21 uur, vr t/m zo en wo do ook 15 uur. **Rivoli:** Indiana Jones and the last crusade, dag. 18 en 20.30 uur, vr t/m zo en wo do ook 15.30 uur. **Maxim:** Batman, dag. 18 en 20.30 uur, vr t/m zo en wo do ook 15 uur. **5:** Skin deep, dag. 14 19 en 21 uur, za zo ook 16 uur. K-9, dag. 19 en 21 uur, za zo ook 17 uur, vr ma di do ook 14 uur. Blind fury, dag. 14.15 19.15 en 21.15 uur, za zo ook 16.15 uur. De Kassière, dag. 14.15 18.30 en 20.45 uur, za zo ook 16.15 uur. Lethal Weapon 2, dag. 18.45 en 21 uur, za zo ook 16.45 uur, vr ma di do ook 14 uur. Platvoet en zijn vriendjes, za zo wo 14 en 15.30 uur. Junglebook, za zo wo 14 en 15.30 uur. **De Spiegel:** Blueberry Hill, vr t/m di 21 uur.

SCHAESBERG

Autokino: Batman, vr t/m zo 20 uur. Roadhouse, vr t/m zo 22.15 uur.

KERKRADE

Wijngrachttheater: Children of a lesser god, wo 20 uur.

exposities

HEERLEN

Galerie Signe, Akerstraat 82a. Werk van Proka. T/m 10/12. Open wo t/m zo 14-17 uur. **Limburgse Volkssterrenwacht,** Schaapskooiweg 95. Van vuurpijl tot ruimteschip. Open di t/m vr en zo 13-17 uur, di en vr ook 19.30-22 uur. **Thermenmuseum,** Coriovallumstraat 9. Thermen en badgebruiken in de Romijnse Tijd. T/m 7/1/1990, open di t/m vr 10-17 uur, za, zo en feestdagen 14-17 uur. **Stadsgalerij,** Raadhuisplein 19. Werk van Mariëlle van den Bergh, Peter Crombach, Joost van Haaften en Fransje Killaars. T/m 10/12, open di t/m vr 11-17 uur, za en zo 14-17 uur. **De Spiegel,** Akerstraat 88. Werk van Tuur Faeks. T/m 28/11, open vr t/m di v.a. 20 uur. **Openbare bibliotheek,** Raadhuisplein 20. Werk van kunstenaarskollektief De Konfrontatie. T/m 30/11.

BRUNSSUM

D'r Brikke-oave, Lindeplein 5a. Grafisch werk van dertien kunstenaars uit de Euregio. T/m 10/12, open ma t/m vr 10-12, 14-17 en 19-21 uur, zo 14-17 uur.

Tentoonstelling 'Ruimte Zien'

HEERLEN — In de Volkssterrenwacht in Heerlen wordt zondag de tentoonstelling 'Ruimte Zien' geopend. Het is een tentoonstelling die in vier onderdelen uiteen valt, namelijk 150 jaar fotografie, stereofotografie, anaglyfen en holografie.

De tentoonstelling is opgezet in samenwerking met de Landgraafse amateurstereofotograaf en verzamelaar van alles wat met (stereo)fotografie te maken heeft Ger Becker.

De stereo-fotografie poogt de mens een beeld te geven zoals het echt is, namelijk met diepte. Voor het bekijken van zulke foto's heb je meestal een aparte kijker nodig of een speciaal brilletje.

Bij het onderdeel '150 jaar fotografie' zijn vooral oude stero-fotocamera's te zien. Antieke exemplaren, maar ook nog andere vormen. Anaglyfen zijn die wat wazige tekeningen met een groen en rood randje. Als je met een bril met een groen en een rood glas naar zo'n tekening kijkt, dan krijg je ook een dieptebeeld. Daarnaast zijn hologrammen te zien. Verder zijn er oude en nieuwe stereo-opnamen te zien van Ger Becker, onder andere van oude processies, schutterijen en mijnbouw.

De tentoonstelling is nog te zien tot 28 januari 1990 en is geopend van dinsdag tot en met vrijdag van 13 tot 17 uur en dinsdag- en vrijdagavond van 19.30 tot 22 uur. Zondags kan men er ook terecht van 13 tot 17 uur en op maandag en zaterdag is de expositie niet toegankelijk.

Tennisclub vergadert 'zingend'

NIEUWENHAGEN - De jubilerende Tennisclub Nieuwenhagen houdt morgen om 10 uur de jaarlijkse ledenvergadering in het Grand Theater te Ubach over Worms. Aansluitend zal het pas opgerichte zangensemble 'Slava' optreden.

Het concert dat omstreeks 12.30 begint, staat in het teken van het 25-jarig bestaan van TC Nieuwenhagen en is vrij toegankelijk voor vrienden en bekenden van de vereniging. Het ensemble, dat uit 24 personen bestaat, brengt voornamelijk Slavische en Russische liederen ten gehore. Bas Pieter Ludwickzak en tenor Frits Melchers verlenen medewerking aan de uitvoering.

Regioredactie Oostelijk Zuid-Limburg

Voor klachten over bezorging
☎ **045-739881**

Kantoor Heerlen, ☎ 045-739284
Wim Dragstra, ☎ 045-710317
Emile Hollman, ☎ 045-422345
Hans Rooijakkers, ☎ 045-714876
Hans Toonen, chef ☎ 045-443316
Richard Willems, ☎ 04406-15890
Kantoor Kerkrade, ☎ 045-455506
Joos Philippens, ☎ 04455-2161

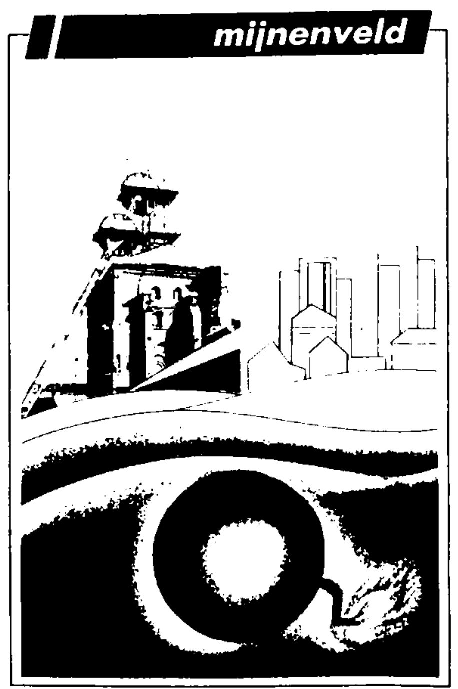
Deskundigen vinden onderzoek naar mijnsteen te mager

'Sulfaat in grondwater zorgwekkend'

Vervolg van pagina 15

HEERLEN - Plaatsen de onderzoekers zelf al vraagtekens bij de waarde van hun rapport, dr ir Stuffken van de Steenkoolbank Nederland is nog kritischer. Met name het geringe aantal boringen, zeventien in totaal op de elf mijnterreinen, dat PBI voor het onderzoek deed, moet het bij hem ontgelden.

mijnenveld



Dat aantal klinkt inderdaad wel heel mager. Heeft Niël anno 1989 dan geen twijfels over de resultaten van dit onderzoek?

„We hebben ons gebaseerd op de normen van de Interimwet Bodemsanering. De provincie heeft blijkbaar geen reden gezien om de resultaten te wantrouwen."

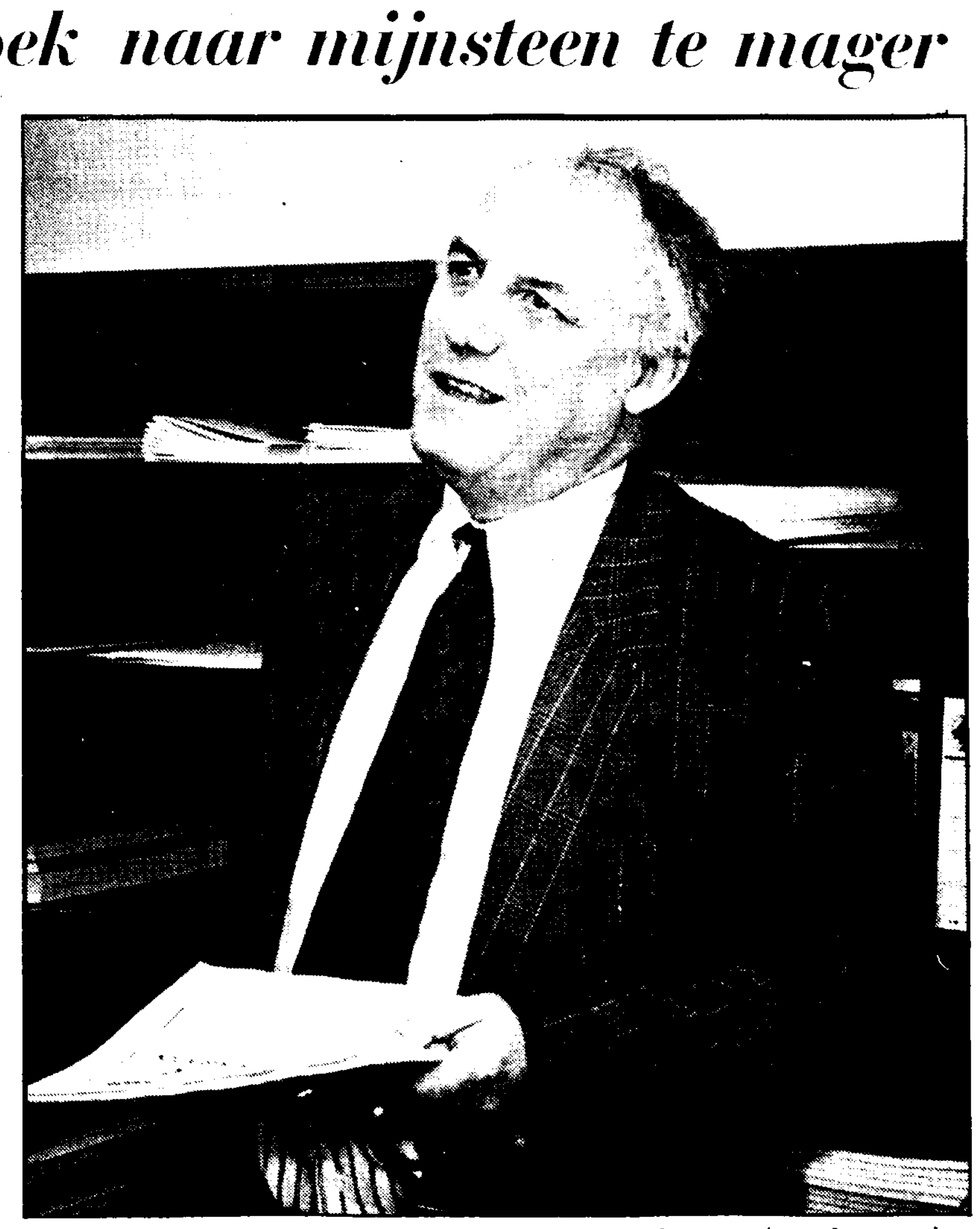
Vernietigend

Maar ook het commentaar van Lucas Reijnders, deskundige van Natuur en Milieu, is vernietigend. „Die zeventien boringen zijn een lachertje, als ik dat zo mag zeggen. In de Oostelijke Mijnstreek liggen gigantische hoeveelheden mijnsteen. En dat niet alleen: de hoeveelheid kolenbestanddelen verschilt sterk evenals het soort chemicaliën dat in de loop der tijden bij het wassen gebruikt werd. Voor een goed beeld moet je aan duizenden boringen denken."

Een treffend voorbeeld kan dit illustreren. PBI boorde op het Lauraterrein op slechts één lokatie, en trof daar geringe hoeveelheden PAK aan. Niks aan de hand. Anderhalf jaar later werd bij verdergaand onderzoek sterke PAK-vervuiling aangetroffen... slechts enkele tientallen meters verderop.

Klachten

Lucas Reijnders wijst er met nadruk op dat ook het sulfaatprobleem onderschat is. „Sulfaat kan onder zuurstofloze omstandigheden door bacteriën omgezet worden in vluchtige zwavelverbindingen. Er blijkt een duidelijk verband te bestaan tussen sulfaat in de grond en klachten over stankoverlast en slijmklachten."



● *Dr irNiël: „De provincie heeft geen reden gezien de resultaten van ons onderzoek te wantrouwen."* Foto: JAN PAUL KUIT

Hij krijgt hierbij steun van Stuffken, die ervoor waarschuwt dat de woningbouw te snel is begonnen. „De bacteriën die het pyriet en sulfaat in zwavelverbindingen omzetten, hadden daar tien jaar de tijd voor moeten krijgen. Dan was het milieu tot rust gekomen."

Daarnaast kunnen volgens Reijnders vluchtige chemicaliën als hexanol, die bij het wassen van het steenkool gebruikt werden, leiden tot aantasting van het zenuwstelsel. En de kolenbestanddelen kunnen via uitloging in het grondwater terecht komen.

„De gehaltes aan PAK en sulfaat zijn zo hoog dat er gerede kans bestaat dat bij de vervuiling van het grondwater de kritische waarde wordt overschreden", concludeert de deskundige van Natuur en Milieu.

Onderkend

Ook Niël, inmiddels buitengewoon hoogleraar aan de TU in Eindhoven, erkent het sulfaatprobleem. „Er is inderdaad nog tientallen jaren sprake van een verhoogd sulfaatgehalte", bevestigt hij de uitkomst van zijn PBI-rapport. „Maar of dat onacceptabel hoog is, weet ik niet. Dat zou onderzocht moeten worden."

Ook vindt Niël dat er onderzoek verricht kan worden naar het mogelijk 'opstijgen' van schadelijke stoffen. „Dat verschijnsel hebben we indertijd al onderkend. Daarom bestaat het onderste deel van de afdeklaag uit grind. Of dit voldoende is? Dat is met een eenvoudige kolomproef aan te tonen."

Niël vestigt bovendien de aandacht op het leefmilieu in de woningen op mijnsteen. „Het mijnsteen vormt een dikke laag. Het vocht kan niet weg, waardoor het vochtgehalte in de woningen relatief hoog is. Mijn collega prof. Wisse heeft hierover een brief gestuurd naar depute Mastenbroek. We stellen voor om een paar huizen te onderzoeken op gassen."

Opvallend genoeg ziet Reijnders deze laatste theorie, van twee wetenschappers toch, niet zitten. „Mijnsteen is helemaal niet zo ondoordringbaar. Dit begrijp ik gewoonweg niet".

In de vierde aflevering van de serie Mijnenvelden komt dinsdag milieu-depute Mastenbroek aan het woord. Hij blijft bij zijn mening. „Mijnsteen is niet gevaarlijk voor de volksgezondheid, alleen pekloodsen en dergelijke moeten verder onderzocht worden."

in gesprek

● Randweg

Fijn dat wethouder Savelsbergh vindt dat we gelijk hebben als we klagen over de verkeersoverlast. We hebben niet alleen vaker geklaagd, we zijn al vijf jaar bezig om iedereen ervan te overtuigen dat het zo niet langer kan. De echte grote ellende komt volgend jaar. Dan wordt er in Nuth een nieuwe brug gebouwd die ook geschikt is voor zwaar vrachtverkeer. Kunt U zich voorstellen hoe blij we daarmee zijn? Dat er een werkgroep in het leven wordt geroepen is prima, maar gaat dat ook weer vijf jaar duren? En wie komt er in die werkgroep? Fluisterasfalt vermindert het geluid aardig. Hoe aardig? Kunnen we dan wel de slaapkamers aan de achterkant gebruiken en als we in de tuin zitten, elkaar verstaan? Of is deze mededeling over fluisterasfalt weer een van de vele zoethoudertjes? We zijn het onderhand zat om steeds maar weer aan het lijntje gehouden te worden.

Kom gemeenteraad, doe er eens wat aan, of moeten we wachten tot het volgend jaar weer gemeenteraadsverkiezingen zijn, dan wordt er weer van alles en nog wat beloofd. We wachten met spanning af.

HOENSBROEK Gerrie Goossens

Officier toont begrip voor 'bloemist'

Van onze correspondente

MAASTRICHT – Een 40-jarige bloemist uit Simpelveld stond gisteren voor de economische politierechter in Maastricht terecht omdat hij geen vergunning had voor het voeren van een eigen zaak.

Na drie jaar werkloosheid had hij in 1983 zijn onroerend goed verkocht om samen met zijn broer, die eveneens werkloos was en wèl over de vereiste papieren beschikte, een bloemenzaak op te zetten. De zaak liep prima, maar de broer trok zich na een half jaar terug, omdat deze elders een vaste baan had gevonden.

Om de zaak toch legaal te kunnen voortzetten, had hij zijn vrouw aan het studeren gezet, nadat hij eerst zelf tevergeefs geprobeerd had het vereiste diploma te behalen. Dat werd evenmin een succes. „Ik had mijn vrouw aan het studeren gezet maar omdat zij het ook druk heeft in de zaak, werd ze overspannen. Ze werd steeds magerder. Nu doet mijn dochter volgend jaar met examen."

Officier van justitie mr van Hilten toonde begrip voor de moeilijke situatie die destijds was ontstaan en honoreerde de legale start door voor te stellen de zaak tot na mei 1990 aan te houden als laatste kans alsnog het vereiste vakdiploma in huis te halen.

Reactie afdelingsvoorzitter Jo Hundscheid:

'Horeca heeft geen grote moeite met hinderwet'

Van onze verslaggever

HEERLEN — „Het aantal problemen dat cafés zouden hebben met Hinderwetvergunningen valt nogal mee. Wij zouden er dan zeker meer berichten van op ons bureau krijgen, maar dat is niet het geval. Soms levert het wel problemen op, maar dat is meer incidenteel." Dat zegt Jo Hundscheid de voorzitter van Horeca Nederland, afdeling Heerlen.

De eigenaar van het café 't Boebelke aan de Benzenraderweg in Heerlen Frits Bardoul vindt de normen die gesteld worden door de gemeente voordat een vergunning afgegeven wordt te streng. Volgens hem heeft tachtig procent van de Heerlense horeca-ondernemers problemen met deze bepalingen. Frits Bardoul moet diep in de buidel tasten wil hij de voorzieningen aanbrengen die nodig zijn om aan de normen in de Hinderwet te voldoen. Hij zegt daar niet aan te beginnen omdat hij het geld er niet voor heeft. Liever verhuurt hij het café aan de Stichting Noodhulp die op zoek is naar een goede ruimte om er zwervers en drugverslaafden overdag op te vangen.

„In de Hinderwet staan nu eenmaal bepalingen over het geluid dat geproduceerd mag worden. Of je moet ervoor zorgen dat het geluid beperkt wordt, of je moet isoleren. Zo simpel is dat. De meeste caféhouders voldoen aan de eisen en krijgen dus moeiteloos een vergunning. De gemeente houdt echter die bepalingens streng in de gaten, te meer daar er de laatste tijd meer klachten komen over geluidhinder. Ik heb echter niet de indruk dat een groot deel van de Heerlense horeca problemen heeft met de Hinderwet en zeer zeker geen tachtig procent. Ik denk dat Frits Bardoul in dat opzicht wat overdreven heeft," weerlegt Hundscheid de beweringen van de Heerlense cafébaas.

vastelaovond

● De carnavalsvereniging Groët Neuehage opent zondag het seizoen met een dansavond. Prins Manny I verwelkomt iedereen om 20.30 uur in het Spaans Kentje te Nieuwenhagen. De entree is gratis.

● De Buschjonge van de Molenberg te Heerlen houden een Sjpasskapeltreffen in de aula van de Don Sartoschool aan de Voskuilenweg. De tien deelnemers vertrekken om 13 uur vanuit café Oud-Molenberg richting school.

● In de wijk Mariagewanden te Hoensbroek gaat vandaag het Klotsköp-carnavalsseizoen van start met de prinseproclamatie. De feestelijkheden beginnen om 20.41 uur in de narrentempel aan de Zandbergsweg 16. Morgen is er frühschoppen waarbij ook een koningin gekozen wordt uit de frühschoppende dames.

● De Batrave uit Heerlen riepen onlangs Miriam Trags uit als prinses. De receptie is op zaterdag 6 januari in het Kegelpaleis.

● In Merkelbeek riepen de Zeemplekkesj John I (Willems) uit tot prins.
De Schneuzelkes (jeugdcarnavalsvereniging) proclameerden Maud Offermans tot prinses.



● *De koninklijk onderscheiden ABP'er L. Beretty.* Foto: DRIES LINSSEN

Vorstelijk zilver

● De heer **L.A. Berretty** heeft gisteren uit handen van president-directeur van het ABP, mr drs M.A.K. Snijders, de ere-medaille in zilver, verbonden aan de Orde van de Oranje-Nassau ontvangen. De heer Berretty, medewerker van de bedrijfseenheid Arbeidsongeschiktheids-verzekeringen van het ABP, kreeg de medaille ter gelegenheid van zijn 40-jarige ambtsjubileum. Hij werkt nu 32 jaar bij het Algemeen Burgelijk Pensioenfonds.

Daarvoor werkte hij acht jaar bij het ministerie van Economische Zaken in Batavia (Indonesië) en bij het ministerie van Financiën in Den Haag. De Heerlenaar Beretty is buiten zijn werk actief als jeugdleider bij de voetbalvereniging RK HBS (Imstenrade). Daarnaast bekleedt hij een kerkelijke bestuursfunctie.

per persoon

Zilveren legpenning

Mevrouw drs A.M.E. de Graaf-Dingemans, de voorzitter van het provinciale Groene Kruis in Limburg, heeft aan de heer **P.M.M. Grootjans**, de zilveren legpenning van het Groene Kruis uitgereikt. De uitreiking vond plaats tijdens een afscheidsbijeenkomst van het Groene Kruis in de regio Centraal Zuid-Limburg. De bijeenkomst werd gehouden in het regiokantoor in Klimmen. De regionale vereniging is opgeheven in verband met de districtsvorming van het Groene Kruis. Grootjans was voorzitter van de regio Centraal Zuid-Limburg en heeft zich in die functie verdienstelijk gemaakt, vandaar de onderscheiding.



● *Mevrouw De Graaf-Dingemans overhandigt de heer Grootjans de zilveren legpenning van het Groene Kruis.* Foto: FRANS RADE

Raad van State over uitkering Filippijnse vrouw:

Bijstand ten onrechte geweigerd door Nuth

Van onze correspondent

DEN HAAG/NUTH – Een Filippijnse vrouw is in februari 1987 ten onrechte zonder nader onderzoek van de sociale dienst door de gemeente Nuth een bijstandsuitkering geweigerd. De afdeling voor de geschillen van bestuur van de Raad van State heeft uitgesproken dat de gemeente zich schuldig heeft gemaakt aan onbehoorlijk en onzorgvuldig bestuur.

De gemeente ging destijds niet verder dan een vergoeding van 400 gulden voor opvang van de vrouw bij de zusters Augustinessen in Maastricht.

De Filippijnse, die onder valse voorwendsels in de sexindustrie dreigde terecht te komen, had hier in overspannen toestand haar toevlucht gevonden. Op dat moment had zij drie maanden gelogeerd bij een Nuthse familie, die zich bij haar komst naar Nederland garant had gesteld voor haar levensonderhoud. Toen er bij deze familie een nijpende financiële situatie ontstond vroeg de vrouw een verblijfsvergunning aan en deed zij een beroep op de bijstand.

Zij had veel medische kosten ten gevolge van de verwondingen die zij zou hebben opgelopen bij een verkrachting.

Uit de stukken blijkt dat de Nuthse familie zich voor de duur van drie à vier maanden garant heeft gesteld voor de vakantie van de Filippijnse in Nederland. De geschillenafdeling oordeelde dat uit deze garantverklaring geen rechtstreekse onderhoudsplicht voortvloeit, noch een verplichting van de Filippijnse zich rechstreeks tot de garantstellers te wenden. De garantverklaring is dus voor de gemeente geen reden om de bijstand zonder meer te weigeren.

Ook baseerde de gemeente de weigering ten onrechte op de mededeling van de Nuthse familie dat zij slechts bijstand wilde als deze niet hoefde te worden terugbetaald. De geschillenafdeling meent dat de gemeente uit de mededelingen van de familie ten onrechte de conclusie getrokken heeft dat deze volledig voorzag in de kosten van bestaan van de Filippijnse. Om die reden had de gemeente Nuth een nader onderzoek moeten instellen.

Uitbreiding De Horsel

NUTH – Bedrijvenpark De Horsel in Nuth wordt uitgebreid met acht hectare bouwterrein in westelijke richting. Het eerste bedrijf dat op het nieuwe gedeelte van De Horsel terechtkomt is autoschadebedrijf Kurstjens en ligt aan de Thermiekstraat (honderd meter voorbij de Makro-vestiging). De gemeente Nuth verwacht binnenkort ook uitbreiding van het bedrijvenpark in noordelijke richting.

Dierenbescherming: intrekken subsidie proefdierenfokker

DEN HAAG/ONDERBANKEN – Hoewel voorganger Deetman zeven miljoen gulden subsidie heeft toegezegd aan het proefdierenfokbedrijf Harlan Sprague Dawley (HSD) in Zeist, vindt het samenwerkingsverband van de Nederlandse vereniging tot bescherming van dieren dat de nieuwe minister Ritzen alsnog deze toezegging ongedaan moet maken.
Mede door deze subsidie kan HSD te zijner tijd ook neerstrijken in Onderbanken.

Als voornaamste reden voor dit dringende verzoek verwijzen de dierenbeschermers naar de uitkomsten van een rechercheonderzoek. Oktober 1988 zijn personeelsleden van HSD in Zeist op de vuist gegaan met actievoerders bij de poort. Volgens het samenwerkingsverband heeft de officier van justitie inmiddels beslist enkele HSD-personeelsleden wegens mishandeling te vervolgen.

Gelet op deze nieuwe feiten vinden de dierenbeschermers dat minister Ritzen de toegezegde miljoenensubsidie toch moet doorstrepen.

Limburgs Dagblad

sport

Zaterdag 25 november 1989 ● Pagina 23

Nog geen vraag naar voetballers uit DDR

DEN HAAG – Slechts één Nederlandse voetbalclub heeft zich tot nu toe gemeld bij de Stichting Arbeidszaken Betaald Voetbal om zich te oriënteren over de mogelijkheid een voetballer uit de DDR aan te trekken. Om welke vereniging het gaat, wilde Jan Hagen, voorzitter van de Stichting, niet zeggen. Van een concreet verzoek om dáádwerkelijk een speler uit het Oostblokland te mogen contracteren is nog geen sprake. Door de recente politieke ontwikkelingen in de DDR is de barrière voor Oostduitse sporters om naar het Westen te vertrekken goeddeels weggenomen. De hindernis om in Nederland een vergunning tot spelen te krijgen evenwel niet.

Hagen: „In principe gelden voor spelers uit de DDR dezelfde normen als voor andere voetballers van buiten de EG. Ze hebben een vergunning voor tewerkstelling nodig om hier te kunnen spelen. Praten we over gevluchte spelers, die nog bij een Oostduitse club onder contract staan, dan zal er zelfs moeten worden onderhandeld over een transfersom."

Voor burgers uit de DDR is het door de veranderde politieke situatie in de praktijk veel gemakkelijker geworden een Westduits paspoort te krijgen. Beschikken ze daarover, dan hebben ze geen vergunning voor tewerkstelling in Nederland meer nodig.



● *Met ruggesteun van Rodamanager Hans Coerver zetten 'linkspoot' René Trost en Michel Broeders zich schrap voor de obligate, maar wel belangrijke handtekeningen.*
Foto: DRIES LINSSEN

Trost en Broeders tekenen bij

Van onze sportredactie

KERKRADE – René Trost en Michel Broeders van Roda JC hebben beiden voor twee seizoenen bijgetekend. Broeders heeft nog een optie voor een derde jaar. De Kerkraadse club kan vanavond in Nijmegen tegen NEC niet beschikken over Michel Haan. Hij kreeg een trap tegen de knie tijdens de training. John van Loen zal volgende week voor het eerst weer trainen met de bal. Misschien kan de spits vrijdag, in de thuiswedstrijd tegen Ajax, zijn rentree maken.

Fortuna heeft in de uitwedstrijd tegen PSV weer de beschikking over Willy Boessen. Zijn schorsing is achter de rug. Marcel Liesdek daarentegen zit zijn straf van een wedstrijd vanavond uit. Eleveld en Clayton zijn nog geblesseerd.

eredivisie

MVV-Feyenoord **1-1**

PSV	13	8	3	2	19	**48-16**
Ajax	14	7	4	3	18	**30-13**
Vitesse	14	7	4	3	18	**23-13**
Roda JC	14	6	6	2	18	**22-15**
Twente	14	5	8	1	18	**16-12**
Volendam	14	6	4	4	16	**22-19**
Fortuna Sittard	14	5	6	3	16	**13-12**
Utrecht	14	7	1	6	15	**16-19**
MVV	15	5	5	5	15	**22-30**
Groningen	13	3	7	3	13	**18-17**
Den Haag	14	6	1	7	13	**28-30**
RKC	14	5	3	6	13	**16-20**
NEC	14	4	5	5	13	**20-26**
Sparta	14	4	4	6	12	**20-27**
Willem II	14	4	3	7	11	**21-25**
Feyenoord	15	2	6	7	10	**19-28**
Den Bosch	14	1	6	7	8	**8-19**
Haarlem	14	2	2	10	6	**13-34**

Vandaag 19.30 uur:
NEC-Roda JC
PSV-Fortuna Sittard
Morgen 14.30 uur:
Ajax-Willem II
Volendam-Vitesse
RKC-Utrecht
Twente-Haarlem
Sparta-Groningen
Den Haag-BVV Den Bosch

eerste divisie

PEC Zwolle-NAC **1-2**

PEC Zwolle–NAC 1-2 (1-0). 30. **Visscher 1-0**, 57. Van der Gijp 1-1, 90. **Den Haan 1-2.** Scheidsrechter: Kok. Toeschouwers: **2500.**

SVV	16	13	1	2	27	**37-13**
NAC	16	10	4	2	24	**31-14**
Heracles	15	8	3	4	19	**17-16**
VVV	15	7	4	4	18	**24-17**
AZ	16	6	5	5	17	**28-21**
Graafschap	15	5	5	5	15	**23-22**
RBC	15	4	7	4	15	**22-21**
Eindhoven	15	6	3	6	15	**28-28**
Veendam	15	7	1	7	15	**21-23**
Cambuur	15	5	5	5	15	**22-26**
Helmond Sport	15	5	4	6	14	**26-28**
Telstar	15	7	0	8	14	**26-29**
Heerenveen	15	5	3	7	13	**20-24**
Excelsior	15	3	6	6	12	**13-19**
Emmen	15	3	6	6	12	**22-29**
GA Eagles	15	5	2	8	12	**17-27**
PEC Zwolle	16	0	12	4	12	**12-17**
Wageningen	16	2	7	7	11	**22-27**
DS '79	15	2	6	7	10	**20-30**

Heerenveen en SVV periodekampioenen

Vandaag 19.30 uur:
Wageningen-Heerenveen
Cambuur Leeuwarden-AZ
Veendam-Heracles
DS '79-GA Eagles
Telstar-Eindhoven
Zondag 14.30 uur:
RBC-Emmen
Graafschap-VVV
Excelsior-Helmond Sport

psv-fortuna

Vandaag 19.30 uur
Scheidsrechter: Van Vliet

PSV (opstelling): Van Breukelen, **Gerets,** Nielsen, Koot, Heintze, Van Aerle, **Lerby,** Linskens, Ellerman, Romario, **Povlsen.**
Fortuna Sittard (selectie): **Hesp, Körver,** Maessen, Duut, Frijns, **Mordang, Kicken,** Van Helmond, Boessen, Reijners, **Brusselers,** Farrington, Sneekes, De Vries, **Custers. Geblesseerd:** Clayton, **Eleveld. Geschorst:** Liesdek.

nec-roda jc

Vandaag 19.30 uur
Scheidsrechter: Blom

NEC (opstelling): Brookhuis, **Gemert, Aalbers,** Lok, Paymans, Woudsma, **Roelofsen,** Van Wanrooy, Vroomans, **Arts, Janssen.**
Roda JC (selectie): Bolesta, Smits, **Verhagen,** Trost, Fraser, Hanssen, **Broeders, Hofman,** Groenendijk, Van de Luer, **Blättler,** Diliberto, Senden, Dooper, **Romero. Geblesseerd:** Van Loen, Haan, **Sanchez Torres.**

graafschap-vvv

Morgen 14.30 uur
Scheidsrechter: Klootwijk

De Graafschap (opstelling): Olyslager, **Reyrink,** Bosveld, Vreman, Weening, **Van Stee,** Leeuwerik, Smit, Slagboom, **Van Brenk,** Van der Kley.
VVV (opstelling): Roox, **Nijssen, Verberne,** Polman, Rutten, Peters, Driessen, **Reijnink,** Van Mierlo, Boere, Stewart. **Wisselspelers:** Hermkes, Korsten, Lenkens, **Graef. Geblesseerd:** Reynierse, Derix.

De Ruiter welkom bij Feyenoord

MAASTRICHT – Assistent-bondscoach Nol de Ruiter wordt genoemd als opvolger van Feyenoord-trainer Pim Verbeek, die op de schopstoel zit. „Als men vindt dat het met een andere trainer beter gaat, moeten ze een ander nemen. Maar als De Ruiter volgende week werkelijk in dienst komt, zien ze mij niet meer terug," reageerde Verbeek gisteravond.

● MECHELEN – KV Mechelen heeft laten weten dat het Bosman, Hofkens, Erwin Koeman en Rutjes niet vrijgeeft voor de interland van het Nederlands elftal op 20 december in Rotterdam tegen Brazilië. Mechelen heeft het kwartet zelf nodig op 20 december voor de wedstrijd tegen Lokeren in de derde ronde van de Belgische beker.

Maastrichtse ploeg blij met 1-1 na supervroege treffer Delahaye

MVV stopt Feyenoord af

door bennie ceulen

MAASTRICHT – Ondanks het voortdurend gemis van enkele belangrijke basisspelers blijft MVV keurig punten verzamelen. Gisteravond was Feyenoord de derde club op rij die in evenzovele weken een kostbaar punt aan de Maastrichtenaren diende af te staan. FC Utrecht en Fortuna Sittard gingen de voormalige Rotterdamse kampioenenploeg voor. Het roemrijke Feyenoord, dit seizoen van top- tot tobploeg afgezakt, kwam in het met 5000 toeschouwers gevulde Geusseltstadion niet verder dan 1-1. „We mogen heel blij zijn met dit gelijke spel," gaf trainer Sef Vergoossen na afloop eerlijk toe. Na 15 competitieduels heeft MVV ook 15 punten in bezit. In vergelijking met het recente verleden een ongekende weelde.



● *De eerste minuut van MVV-Feyenoord. Robbie Delahaye (rechts) noopt Joop Hiele tot een vergeefs 'rechtsomkeert' richting doelmond: 1-0.*
Foto: WIDDERSHOVEN

„Het was een heel moeilijke wedstrijd, ook al was het begin voortvarend," stelde Vergoossen, die met het laatste gegeven refereerde aan de vroege openingstreffer van aanvaller Robbie Delahaye. „We kwamen steeds in de problemen als we zelf aan de bal waren. MVV leed te veel balverlies. Daardoor kon Feyenoord ons zwaar onder druk zetten. Eigenlijk zijn we er met de gedeelde winst goed vanaf gekomen."

MVV-Feyenoord 1-1 (1-0). 1. Delahaye 1-0, 72. Van Geel 1-1. Gele kaart: Uitman (MVV) en Blinker (Feyenoord). Scheidsrechter: Uilenberg,toeschouwers: 5000.
MVV: De Haan, Linders, Arts, Coen Quaden, Van Berge-Henegouwen, Delahaye, Uitman, Vincent, Lanckohr (88. Mark Quaden), Driessen en Verbeek.
Feyenoord: Hiele, Brands, Nortan, Heus, Mulder (66. Blackson), Lokhoff, Blinker, Van Geel, Keur, Kiprich en Smolarek.

Verdienste

Zoals gebruikelijk had Sef Vergoossen er niet de minste moeite mee om de handen in eigen boezem te steken. „Feyenoord toonde meer macht en kracht, waardoor MVV in de verdediging werd gedrongen. Ondanks hun overwicht konden de Rotterdammers weinig kansen afdwingen. Misschien wel onze verdienste. Ik mag daarbij niet vergeten, dat Alfons Arts de rol van de geschorste Reginald Thal uitstekend heeft overgenomen."

Zoals dit seizoen bijna wekelijks het geval is ontpopte Rob Delahaye zich gisteravond ook tegen Feyenoord als een van MVV's beste spelers. Exact 39 seconden na het openingssignaal van scheidsrechter Uilenberg zette Delahaye de kille Geusselt op zijn kop. Het allereerste offensief van MVV werd door Rob Delahaye met een prachtig doelpunt afgerond. Voor de zoveelste keer in de eerste competitiehelft stond de blonde publiekslieveling op het goede moment op de juiste plaats. Met het hoofd deponeerde Delahaye de bal uit een voorzet van Reza Uitman mooi in de linkerbenedenhoek van het Feyenoord-doel. De machteloos en radeloos toekijkende Joop Hiele had het nakijken.

Uiteraard was Feyenoord aangeslagen na de vroege openingstreffer van de Limburgers. Toch liet het in een diep dal verkerende team van Pim Verbeek niet het hoofd hangen. De Rotterdammers trokken massaal in de tegenaanval. MVV werd voortdurend onder druk gezet en solliciteerde als het ware zelfs enkele keren naar een tegentreffer. In de 12e minuut behoedde de weer voortreffelijk keepende Erik de Haan zijn club voor de gelijkmaker door Martin van Geel te snel af te zijn. Niet veel later ontnam Hans Linders de Pool Smolarek een scoringskans.
MVV mocht blij zijn dat het spel van de Feyenoorders mank ging aan snelheid, doortastendheid, scherpte, inventiviteit en organisatie. Bovendien kweet Alfons Arts zich in zijn gelegenheidsrol als libero uitstekend van zijn taak. Feyenoords vaak verguisde spits Piet Keur moest in de luchtduels meestal zijn meerdere erkennen in de Limburger. Ondanks alle geharrewar trok MVV verdedigend goed zijn plan. Steeds was er wel iemand die een pasklaar antwoord had op het vaak onbesuisde offensief van de Rotterdamse problemenploeg. Zo was Rob Delahaye - hij weer - er op slag van rust als de kippen bij om het dreigende gevaar van Wlodzimierz Smolarek met een 'opruimer' in de kiem te smoren.

Na de pauze zette Feyenoord aanvankelijk het onbeholpen aanvalsspelletje voort. In de 48e minuut was De Haan wederom Piet Keur te snel af. Even later zorgde diezelfde Keur eindelijk voor de eerste uitgespeelde kans. De lange aanvaller, door de verdienstelijke Kiprich in stelling gebracht, faalde echter in de afwerking.

MVV liet zich in die fase niet onbetuigd. Hans Vincent rondde zijn verdienstelijk wederoptreden in de 52e minuut bijna met een treffer af. Joop Hiele tikte zijn schot nipt over zijn doel. Feyenoord reageerde prompt weer. Hoe meer de tijd vorderde hoe feller de Rotterdammers werden. Niettemin liet de gelijkmaker op zich wachten. Ook toen opnieuw Piet Keur en vervolgens Smolarek voor open doel misten.

Datzelfde overkwam Coen Quaden overigens ook. De wedstrijd werd steeds interessanter. Erik de Haan op zijn beurt hield daarna Kiprich weer van een treffer af. In de 72e minuut slaagde Feyenoord eindelijk in zijn opzet, toen oud-Roda JC'er Martin van Geel wel de bal in het Maastrichtse net joeg: 1-1.

Niettemin leek de wedstrijd toen nog niet beslist. In de slotfase kreeg Coen Quaden dé kans om Feyenoord het genadeschot te geven. De rechter middenvelder faalde jammergenoeg. Vier minuten voor tijd trok Ruud Heus in het strafschopgebied aan de noodrem door de doorgebroken Roberto Lanckohr onderuit te halen. Scheidsrechter Uilenberg zag echter geen overtreding in de aanpak van Heus en liet doorspelen. Sef Vergoossen: „Penalty of niet. Laten we het daar maar niet over hebben. Dat geldt ook voor de laatste scoringskans van Quaden. Dat had een doelpunt moeten zijn. Maar dan hadden we te veel gekregen. We mogen al blij zijn met dit gelijke spel."

Drie minuten MVV-Feyenoord voor ƒ 17,50

MAASTRICHT – Jo Hermans heeft gisteravond aan den lijve ondervonden dat MVV-Feyenoord een wedstrijd met verhoogd risico was. De Maastrichtenaar, voorzien van een in de voorverkoop gekocht kaartje van ƒ 17,50, goed voor een plaats op de Boschpoorttribune, heeft zegge en schrijven drie minuten van de wedstrijd te zien gekregen. Jo Hermans arriveerde een kwartier te laat in De Geusselt. Toen hij na veel zoeken eindelijk zijn auto had geparkeerd, stond hij voor een gesloten poort. „Ik heb hemel en aarde bewogen om binnengelaten te worden, maar werd door de suppoosten van de ene gesloten ingang naar de andere gestuurd." Hij riep een politie-agent te hulp, waarna hij tot het voorplein werd toegelaten. Het stadion zelf bleef volstrekt ontoegankelijk. „Niemand kon me helpen. Ik ben toen maar naar de kantine gegaan, maar daarvoor moest ik eerst over een aantal hekken klimmen, mét mijn kaartje van zeventien-vijftig."

Drie minuten voor de rust mocht hij eindelijk het stadion zelf betreden, al bleef de Boschpoorttribune onbereikbaar. „Ik heb me drie minuten achter de goal van Feyenooord staan ergeren." Tijdens de rust is Jo Hermans van ellende maar naar huis gegaan, mét het reçuutje van het toegangsbewijs van ƒ 17,50.

Grote nederlaag Smoke Eaters

GRONINGEN – Smoke Eaters heeft in Groningen een onverwachte 6-0 nederlaag geleden tegen Naturo Kurk Boys. Het Geleense ijshockeyteam was vooral in de eerste periode (3-0) niet bij de les. Doelman Rob Bogaard werd gewisseld. In de tweede en derde periodes (1-0 en 2-0) slaagde Smoke Eaters er niet in de schade te repareren, ofschoon er legio kansen waren. Naturo Kurk Boys stond met de rug tegen de muur (dertien icings), maar bleef overeind dankzij de uitblinkende ex-Eaters-doelman Jeff Vijfschaft. Morgen (18.00 uur) speelt Smoke Eaters thuis tegen Den Bosch.

sport in cijfers

PAARDESPORT

Schaesberg, koersen draf- en renbaan: **Eerste koers:** 1. Carolus (P. Claessen) km.tijd 1.23.8; 2. Tanite Divine; 3. Duke Buitenzorg. Niet gestart: Cheers Baldwin. Winn. 15,00; pl. 2,80, 2,40, 1,20; koppel 84,10; trio 750,60. **Tweede koers:** 1. Move Closer (B. Hadjeb) tot.tijd 1.47.3; 2. Dschuna; 3. No Doubt. Niet gestart: Oxymoron. Winn. 2,10; pl. 2,30, 10,80; koppel 31,60; trio 96,70. **Derde koers:** 1. Yvette Nubar (W. Janssen) km.tijd 1.21.2; 2. Zilver Ulandia; 3. Cita De Bloomerd. Winn. 4,90; pl. 2,40, 3,10; koppel 8,30; trio 39,50. **Vierde koers:** 1. Sibora (R. Kuilman) tot.tijd 1.55.2; 2. El Zeta; 3. Jollido Rivieren. Niet gestart: Blushing Event, Sammy Jo. Winn. 4,70; pl. 3,40, 1,80; koppel 3,70; trio 24,70. **Vijfde koers:** 1. Raise a Bid (D. Derwael) km.tijd 1.21.7; 2. Chianty Way; 3. Danielle. Niet gestart: Alpha du GD Sart. Winn. 1,50; pl. 1,30, 1,40, 1,50; koppel 5,70; trio 26,10.

Oranjespelers en KNVB sluiten geheim akkoord

BREDA – De spelers van het Nederlands elftal, verenigd in de Oranjeraad, hebben met het sectiebestuur betaald voetbal van de KNVB een geheime overeenstemming bereikt over de financiële afwikkeling van het toernooi om het Europees kampioenschap van 1988 in de Bondsrepubliek. De winnaars van het evenement hadden tot nu toe steeds hun ongenoegen kenbaar gemaakt over de afwikkeling, waarover eerder het door Van der Louw aangevoerde sectiebestuur sneuvelde. De voetballers claimden een bedrag van rond de twee ton uit de reclamepot, dat volgens hen ten onrechte was aangewend om tekorten te dekken.

De overeenstemming werd bereikt tijdens de bijeenkomst van de Oranjeraad en een delegatie van het sectiebestuur. De partijen waren na afloop niet bereid tot het geven van nadere details. De bijeenkomst in Breda vond vooral plaats om te praten over de commerciële aspecten, verbonden aan de eindronde van het toernooi om het wereldkampioenschap, volgend jaar in Italië. Die besprekingen zullen binnenkort worden voortgezet.

● PEY-ECHT – Na veertig jaar secretaris te zijn geweest van voetbalvereniging RIOS'31 uit Pey-Echt neemt Piet Everts vanavond afscheid. De club, die in de jaren zestig tot de toonaangevende amateurverenigingen van Nederland behoorde en een keer op de nationale titel beslag legde, biedt Everts een afscheidsreceptie aan. Deze vindt plaats in de Willi-Bar in Pey (19.30

Dahlmans debuteert bij SV Meerssen

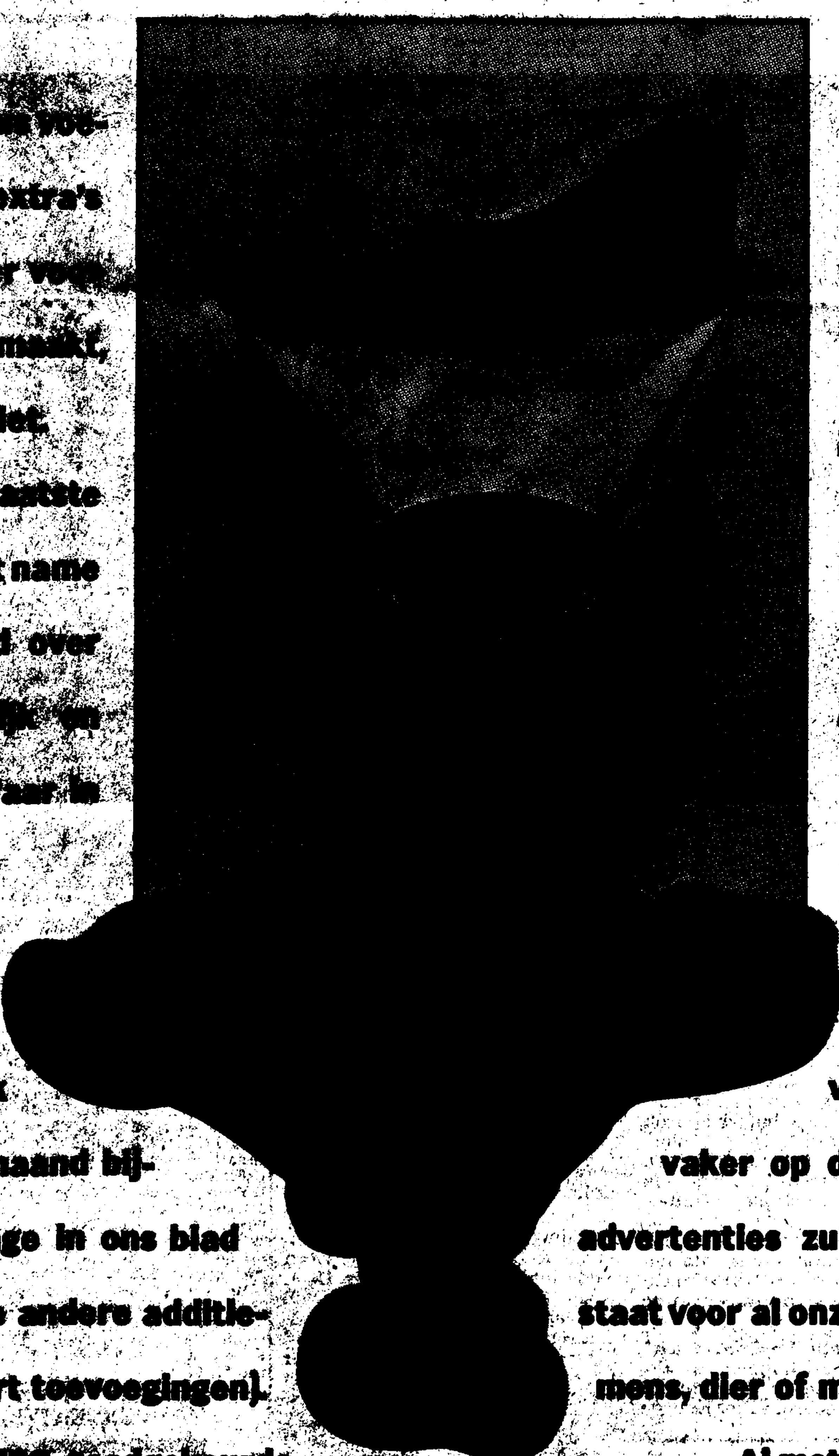
SITTARD – Hoofdklasser Sittard en trainer Bèr Lejeune, afgelopen zondag wegens overdreven hard voetbal gelaakt door Geldroptrainer Henk Rayer, gaat morgen voor eigen publiek tegen DESK op zoek naar sportieve revanche. Op Erik de Krijger na is Sittard compleet. Meerssen, dat met 3-2 de vogel afschoot bij Halsteren, doet er volgens trainer Piet van Dijk goed aan met beide benen op de grond te blijven staan. „Het is nu zaak tegen Venray dezelfde motivatie op te brengen."

Bij SV Meerssen zit het probleem 'm in de lengte. Math van Dijk is de enige speler, die zich zou kunnen meten met de kopsterke Venrayspelers, maar hij is na zijn derde boeking automatisch voor een duel geschorst. Ex-SVN'er Ivo Dahlmans, die overschrijving naar EHC had aangevraagd en uiteindelijk bij het Belgische Hasselt terechtkwam, maakt morgen zijn debuut bij het thuisspelende Meerssen.

Noodgreep

De nood aan de club zijnde, doet Limburgiatrainer Mick Vliegen voor het thuisduel tegen Longa een beroep op Victor Hendriks, die vijf jaar geleden Limburgia's hoofdmacht vaarwel zei en in het vijfde team terechtkwam. Hub Hofland staat eveneens in de basis, ofschoon hij eigenlijk zijn blessure zou moeten laten genezen. Ook EHC dreigt af te glijden, omdat de ploeg van Leo Steegs te veel kansen laat liggen. Uit tegen De Baronie kan Steegs niet beschikken over Hennie Ingenbleek en Marco Grassi. Overige duels: TOP-Halsteren, Wilhelmina '08-Vlissingen en TSC-Geldrop.

Waarom we het recept van onze mayonaise, onze vruchtenyoghurt en onze Zaanse koeken hebben veranderd.



Het oog wil ook wat. En dus voegen we aan ons voedsel vaak iets extra's toe; kleurstoffen bijvoorbeeld, om er voor te zorgen dat het niet alleen lekker smaakt, maar dat het er ook nog lekker uitziet.

Nu staan kleurstoffen de laatste tijd nogal flink aan kritiek bloot. Met name omdat er heel veel onduidelijkheid over bestaat. Wanneer is iets schadelijk en wanneer niet? Wat gaat eigenlijk waar in en hoe zit dat met die E-nummers?

Allemaal vragen die u ook aan ons stelt. En die wij op onze beurt eerlijk op zo goed mogelijk proberen te beantwoorden. Deze maand bijvoorbeeld met 'n uitneembare bijlage in ons blad Allerhande over kleurstoffen en alle andere additieven (de officiële naam voor dit soort toevoegingen). Compleet met 'n lijst van door de EEG goedgekeurde stoffen, de zogenaamde E-nummers.

Maar het spreekt vanzelf dat we het niet alleen bij praten laten. We vervangen, waar mogelijk, omstreden synthetische kleurstoffen door natuurlijke. Niet omdat het moet, maar omdat u en wij dat samen beter vinden.

En dus zijn voortaan bijvoorbeeld onze vruchtenyoghurt, onze halfvolle vanilleyoghurt, onze mayonaise en onze sla- en fritessaus geheel natuurlijk gekleurd. En bakt onze bakker niet alleen het gember- en vruchtenbrood puur natuur, maar bijvoorbeeld ook de roombotercake, de roomboter Zaanse koeken en de gevulde carrees.

Natuurlijk, alles is niet even in één keer geregeld.

We hebben u dat vorige week ook al eerlijk verteld bij de introductie van het nieuwe symbool dat u steeds vaker op de schappen in onze winkel en in onze advertenties zult tegenkomen: het AH-groenlogo, dat staat voor al onze huismerken die vriendelijker zijn voor mens, dier of milieu.

Al met al, u ziet dat het ook onze zorg is en dat we eraan werken. Of het nu kleurstoffen of bijvoorbeeld cfk's betreft. Want waar 't om gaat is, dat we verstandig met onszelf en de wereld waarin we leven omgaan. Anders konden we er straks zelf wel 'ns gekleurd op staan.

Een groen idee van Albert Heijn.

Topsporters in DDR raken beschermde positie kwijt

Modelburgers van toen, martelaren van de toekomst

HEERLEN/OOST-BERLIJN – Het zal nooit meer zo zijn als vroeger. Daar is iedereen in de DDR het over eens. De draaikolk van gebeurtenissen in het land is amper bij te houden. Dat geldt ook voor de sport. De situatie verandert nog steeds met de dag. De overheid gunt het publiek een blik in de geheime Oostduitse sportkeuken, topsporters kunnen vaker naar het westen en met ingang van 1 januari mogen sporters van 28 jaar en ouder en met een behoorlijke staat van dienst emplooi zoeken in het kapitalistische buitenland. Het openschuiven van het gordijn en de plotselinge glasnost hebben niettemin ook hun schaduwzijden. Topsporters hebben niet langer recht op een beschermde positie en door de publicaties over hun privileges en verdiensten zijn ze in een isolement terecht gekomen. Met de val van de Muur lijkt ook het respect voor de vedetten af te brokkelen. 'Topsporters-pesten is een populaire bezigheid geworden', zeggen sommigen. Anderen spreken van stemmingmakerij. Feit is dat de ontspanningspolitiek van president Krenz gepaard gaat met flinke spanningen in de eens zo glorieuze DDR-sport. Een samenvatting over de democratisering van de sport in Oost-Duitsland aan de hand van uitspraken van zij die gingen en zij die bleven.

zeloze collegialiteit, oneidelde vaderlandsliefde een ongekende opoffesgezindheid. Dat waren jaang de pijlers waarop de DDR-topsport dreef. staties werden geleverd Volk und Vaterland'. Nu gen de model-burgers van de martelaren van de toest te worden. Marita h, ooit een gevierd loopen behangen met WK- en mpisch goud, omschrijft kritiek op de sporters als kterloos. „We hebben al hard getraind om prestate leveren. Prestaties die land meer aanzien hebben ven. Dat het volk ons vercenten uit de door arbeigevulde staatskas te hebgenomen, vind ik unfair. hebben er net zo hard voor ten werken en net zo veel t op als de arbeider".

de sporters zijn fout, maar de ", vervolgt Koch. „Er zijn foutemaakt. Grote fouten zelfs. De t is telkens geëvolueerd, terwijl ganisatie is niet meegegroeid".

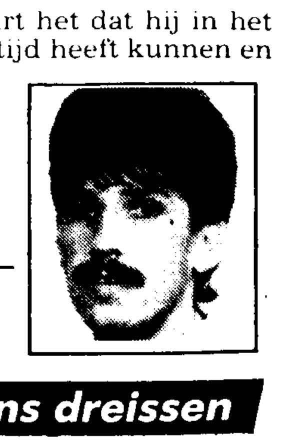
sporters zouden zijn bedreigd, zij niet meer over straat durven pen en dat er vernielingen zijn richt, noemt Koch een pertie leugen. „Hier is sprake van mingmakerij. Zwemster KrisOtto is nooit bedreigd, wielrenUwe Ampler is niet van de weg den en de auto van zwemster e Friedrich is niet vernield. Bij atsster Constanze Moser is wel band kapot gestoken en bij drich hebben ze een zijruitje de auto ingeslagen. Dat was al. Trouwens, het is nog maar de g of dat iets te maken heeft met bevoorrechte positie van de tmensen". In een radio-uitzen afgelopen maandag hebben betrokken sporters bovendien end te zijn belaagd of bejegend. dag later ging het dagblad Junwelt, dat de gegevens publiceerover tot rectificatie.

oordelen ten opzichte van de t hebben altijd al bestaan", beigt Michael Heinrich, redacteur het dagblad Deutsches Sporte. „De mensen hadden geen notie wat er zich in dat wereldje afelde. Niemand kende de exacte ragen. Nu is bekend dat er jaar 1,1 miljard Ostmark met de t is gemoeid. Dat is 0,38 procent het nationaal inkomen. Een intje dus. Een kwart daarvan gereserveerd voor de absolute Iedereen kreeg een beurs van tot 250 Mark per maand, met een lag van 900 tot 1100 Mark, afkelijk van het beroep dat hij of later zou gaan uitoefenen. Uitderlijke prestaties werden apart oond: een wereldtitel met 15.000 k en een olympische titel met 00 Mark en 6.000 Mark aan Fonchеques om inkopen te doen in deviezenwinkels".

et-amateurs

het voetbal werd afgelopen voorr reeds de eerste stap richting fessionalisme gezet. Van de FA kregen de spelers de status niet-amateur. „Zij verdienen maand 1100 tot 1400 Mark. Daarvenop komt eventueel een winstmie van 500 tot 700 Mark en een in deel van de toeschouwersrete", weet Heinrich. „In de voetlerij wordt nu gewerkt met conten. Andere sporten, om te benen de olympische disciplines, llen spoedig volgen".

inrich betreurt het dat hij in het leden niet altijd heeft kunnen en



door

frans dreissen

ogen schrijven wat hij wilde. „Nu alles veel opener, eerlijker. Ik ben ervan bewust dat we in het verden nooit de keerzijde van de ort hebben belicht. Dat was uit n boze en kon een schaduw weren over iemands prestatie. Nu is t taboe verdwenen en kunnen we burgers goed informeren".

nbezonnen

ilke Möller-Gladisch, tweevoudig ereldkampioene op de atletieksprint, heeft moeite de ontwikkelinen bij te benen. „Het gaat te snel. at kan niet goed zijn. De politiek aat onbezonnen te werk. Bovenen kun je de veranderingen van andaag niet meer terugdraaien, ant dat word je ongeloofwaardig".

öller-Gladisch heeft desondanks ertrouwen in de omwenteling. „Ik b de afgelopen seizoenen vaker n buitenlandse wedstrijden wiln deelnemen dan mij was toegeaan. Ik heb elk jaar naar een beald evenement gepiekt en was ok in de daaropvolgende weken g in staat om topprestaties te leren. Maar dan werd ik om nog eeds onduidelijke redenen teruggefloten. Sportief en financieel gen was dat natuurlijk een fikse tenvaller. Nu zal ik aan alle grandix-wedstrijden mogen deelneen".

e atlete maakt er geen geheim van at geld een belangrijke drijfveer is. k zou willen pleiten voor een eerkere verdeling van de inkomsten. k zou me kunnen voorstellen dat ik nderde ontvang van hetgeen ik in t buitenland bijeen loop. De rest u in de bondskas moeten vloeien n sporters op te leiden en om faci-



● *Atlete Heike Drechsler, de socialistische sprookjesprinses. Zij heeft zich namens de Freie Deutsche Jugend altijd al ingezet voor 'Frieden, Freiheit und Demokratie'.*

liteiten te financieren. Waarom zou ik bijvoorbeeld van atletiek niet mijn beroep kunnen maken? Een kunstenaar hoeft toch ook niet te doen alsof hij een andere baan heeft. Ik heb goede hoop dat we in navolging van de voetballers contracten met de sportbond kunnen aangaan".

Neues Forum

De voornaamste oppositiegroep Neues Forum spuide onlangs kritiek op prominente rol die de sport in de DDR heeft vertolkt. „Sport moet bestanddeel zijn van het culturele leven en niet langer het prestige-object van de regering", vindt Neues Forum. Het bestuur van de overkoepelende Deutscher Turn- und Sportbund (DTSB) heeft zich die kritiek te harte genomen, maar haastte zich tevens om te zeggen dat de topsport het enige goede is wat de DDR de afgelopen jaren heeft voortgebracht.

Begin december gaat het bestuur van de DTSB rond de tafel zitten met enkele sporters. Hoofdthema is de reorganisatie binnen het bestuur. Daarnaast zal er gesproken worden over sponsoring, de professionalisering en het geven van meer autonomie aan de afzonderlijke sportbonden. „Ik pleit bovendien voor meer overleg tussen bestuur en sporters. Dat is van essentieel belang voor onze toekomst", zegt wielrenner Uwe Ampler, die misschien volgend jaar de Tour de France rijdt.

Christa Rothenburger is een van de sportvisitekaartjes van de DDR. In Calgary pakte ze Olympisch schaatsgoud op de 1000 meter en in Seoel veroverde ze Olympisch zilver als baanwielrenster. Zij neemt het niet zo nauw met de kritiek van Neues Forum en de bevolking. „Kritiek is er altijd al geweest, maar het grootste deel van de bevolking wist onze prestaties toch te waarderen. Daarom verwacht ik dat de huidige argwaan van voorbijgaande aard is. Goed, we hebben enkele privileges genoten. Maar dan ging het alleen om het verkrijgen van een woning of een auto. Ik kreeg bijvoorbeeld een à twee jaren voorrang wat betreft een appartement. En terwijl andere mensen circa 15 jaar moesten wachten op een auto, reed ik er al eentje na twee jaar. Maar ik heb er net zo goed voor moeten betalen".

Steun en privileges gingen te veel schuil achter een geheimzinnige façade vindt Rothenburger. „Socialisme is een goede zaak. We moeten er alleen voor zorgen dat we het beter onder controle krijgen".

Hervormingen

De topsporters juichen de hervormingen toe en atlete Silke Bogaertz spreekt zelfs van een 'overwinning op de Stalinistische overblijfselen'. Over emigratie hebben ze nauwelijks serieus gedacht. „Ik ben in Oost-Duitsland opgegroeid en ik heb hier mijn familie", zegt tienkamper Christian Schenk. „Ik heb hier bovendien iets opgebouwd. Dat let mij om te vertrekken". Schenk is niet te vermurwen door de keiharde westerse valuta. „Als ik had gewild had ik al veel eerder kunnen vertrekken".

Maar Schenk bleef, in tegenstelling tot een klein aantal sporters uit de zogenaamde tweede categorie. „Die doen het uitsluitend voor het geld en dat neem ik hen kwalijk". Van een hausse aan vluchten is totaal geen sprake. Van de 1500 trainers, 300 artsen en talloze sporters nam slechts een gering deel de wijk naar de Bondsrepubliek. „Ik schaam me niet om burger te zijn van de DDR", zegt kogelstoter Ulf Timmermann. „Ik verwacht ook niet dat nog veel toppers de koffers zullen pakken. Hooguit nog een voetballer of een wielrenner. Die kunnen zich in het buitenland misschien beter ontplooien". Tot op heden werden overigens pas vier DDR-voetbalinternationals gepolst voor een overstap naar een Westduise ploeg.

Timmermann vindt dat de sport wel in staat moet worden gesteld om zichzelf te bedruipen, door start- en sponsorgelden aan te nemen. Die moeten in een grote pot worden gestopt en gelijk worden verdeeld over alle sporttakken. Sponsors uit zowel oost (Robotron en Florena Cosmetik) als west (Kaufhof) hebben zich inmiddels aangediend. „Ik hoop dat de situatie zo snel mogelijk stabiliseert en normaliseert, zodat we aan concrete plannen kunnen gaan werken".

Topsport heeft sinds begin november niet meer de hoogste prioriteit. Gelijke kansen, gelijke rechten en breedtesport; daar gaat het nu om.

„Maar er zal ook respect voor de prestaties uit het verleden moeten worden opgebracht, want anders ondermijn je de breedtesport", wordt er hardop geroepen. Kortom, er moet een betere verstandhouding komen tussen de top en de breedtesport. Onlangs werd een eerste aanzet gegeven door de verlichte langlaufpistes open te stellen voor het publiek. Maar er gaat meer veranderen. In de DDR worden golfbanen aangelegd, er komen meer tennisaccommodaties en meer zwembaden worden opengesteld voor het grote publiek. Ook de gewone burger zal in de nabije toekomst van de faciliteiten kunnen profiteren.

Belangrijk is ook de zogenaamde 'Wiedervereinigung'. „Het imago van de stad als symbool van de vrede maakt het aantrekkelijk om de Spelen van 2004 in Berlijn te houden", zei IOC-president Samaranch nog onlangs. Maar in Groot-Berlijn staan ze (nog) niet te trappelen voor een dergelijke evenement. „We moeten klein beginnen en niets forceren", zegt tienkamper Schenk. „Eerst moeten we de gunst van het publiek terugwinnen".

Wat er ook gaat gebeuren in Oost-Duitsland; een ding is duidelijk: voortaan zal niet elke DDR-burger meer juichen met de successen van zijn sportsterren. Kritiek op de sport zal er vanaf nu altijd blijven.

Het zal nooit meer zo zijn als vroeger.

Vlucht naar vrijheid de langste etappe voor Oostduitser Berger

Demarrage in de nacht

AKEN – De exodus van Oostduitsers moest nog op gang komen toen de 27-jarige verkeersingenieur en amateurwielrenner Holger Berger in de voorbije zomer zijn vlucht via Hongarije en Joegoslavië al had uitgestippeld. „Wie kon vermoeden", zegt hij in zijn nieuwe woonplaats Aken, „dat een paar maanden later de muur zou verdwijnen en dat ik zonder gevaar voor eigen leven uit de DDR had kunnen vertrekken? Het is makkelijk praten, achteraf, maar op een gegeven moment is het geduld ten einde". De nacht waarin hij de grens naar de vrijheid overschreed, bracht meer vreugde teweeg dan een geslaagde demarrage in een klassieker.

De afspraak voor het interview met Holger Berger is slechts een kwestie van enkele tientallen seconden. „Moet ik naar U toe komen?", vraagt hij als zijn huisbaas hem aan de telefoon heeft geroepen. Wanneer toch maar besloten wordt om het gesprek te voeren in de Duitse grensstad is de plaats van handeling snel gevonden. „Ik kom per fiets", aldus de vluchteling uit de DDR. „Tussen de dom en het stadhuis ontmoeten wij mekaar. Ik ken Aken intussen een beetje. Het kan niet missen. Zóveel mensen rijden in deze tijd van het jaar niet op een racefiets door het stadscentrum. Om twee uur? Afgesproken."

Vijf voor twee zigzagt een wielrenner tussen het wandelend publiek richting stadhuis. Hij rijdt een rondje over de markt en maakt de voetriempjes los. „Aangenaam", klinkt er op spontane toon. Hij loopt zoals wielrenners altijd lopen wanneer ze hun rennersschoentjes aan hebben. Op de tenen. De kelner in een van de etablissementen nabij het momnumentale stadhuis heeft geen bezwaar, dat de fiets gestald wordt in de hal. „Zo heb ik er tenminste een oogje op", aldus Berger. De klandizie vindt het vooralsnog een vreemd tafereel, maar alles went.

Holger Berger, afkomstig uit Gera in Thüringen, beoefent de wielersport sinds zijn zeventiende. Eerst kwam hij als jeugdvoetballer goed uit de voeten, daarna versloeg hij als bokser menige leeftijdgenoot. „Twee keer werd ik juniorenkampioen van het district, maar omdat ik mijn studie dreigde te verwaarlozen haalde mijn vader mij uit de ring. Toen ik beloofde, dat de school voorrang zou hebben mocht ik wielrenner worden."

Eddy Merckx

In de Oostduitse kranten werd weliswaar over de grote profkoersen weinig geschreven, hooguit een bericht en de uitslagen, maar Berger kende de namen van de coryfeeën allemaal.
„Eerst was Eddy Merckx mijn idool, daarna Bernard Hinault. Van het WK 1981 in Praag, waar ik als toeschouwer aanwezig was en waar ik tijdens de dagen voorafgaande aan de titelstrijd meetrainde met zowel mijn landgenoten, die bij de amateurs uitkwamen alsook met de westerse profs herinner ik mij nog het geweldige rijden van Hinault. Hij bekroonde een achtervolging met aansluiting bij een kopgroep van een man of twintig. Net als Saronni kwam hij in de sprint echter een paar centimeter te kort tegen Freddy Maertens, die voor de tweede keer de regenboogtrui veroverde. Om nooit te vergeten."

Olaf Ludwig, die net als Ampler, Barth, Wolff, Dittert en nog zo'n stel krachtpatsers tot de Oostduitse wielertop behoort, was in Gera clubgenoot van Berger.
„Ik heb gehoord", zegt hij, „dat ploegleider Hennie Kuiper onderhandelingen met Ludwig voert over een profcontract. Of het tot een accoord komt? Ik durf het niet te voorspellen. Eerlijk gezegd, ik hoop van wel. Hij en een paar andere renners uit de DDR moeten in de profwielersport hun



● *Holger Berger, in Aken genietend van de vrijheid: „Een loopbaan als professional ambieer ik niet."* Foto: DRIES LINSSEN

weg kunnen vinden, al zal het er qua tactiek beslist heel anders aan toegaan dan zij gewend waren. Ikzelf heb aan de meeste grote koersen waaraan Ludwig en de rest van de uitverkorenen deelnamen, zoals het WK, de Vredeskoers (Warschau-Berlijn-Praag, red.) en andere belangrijke etappewedstrijden nooit deelgenomen. Om tot de nationale ploeg te behoren moest je niet alleen alle mogelijke selecties doorstaan. Je moest je ook fervent aanhanger van de politiek tonen. Niet bepaald mijn stijl."

Hij voelt er ook niets voor om zelf, net als eventueel Olaf Ludwig, bij de profs aan de slag te gaan. Holger Berger, inmiddels lid geworden van de Akense wielerclub Zugvogel, kent als renner zijn beperkingen. Met alleen een aantal successen in de schaduw van de Oostduitse wielertop breng je ploegleiders aan de andere kant van de gesloopte muur beslist niet tot laaiend enthousiasme, zelfs niet wanneer je een paar jaar geleden als aankomend renner een nationale titel in het tijdrijden hebt veroverd.

„Als zevenentwintigjarige kies ik voor maatschappelijke zekerheid. Bij de amateurs kan ik mij óók uitleven in de sport, die voor een belangrijk deel mijn leven bepaalde. De Bondsrepubliek biedt volop startgelegenheid. Nederland, Frankrijk, Luxemburg en Zwitserland eveneens. In het naburige België, heeft men mij gezegd, kun je iedere dag uit een aantal wedstrijden kiezen. Niet te geloven. Er schijnt, vooral bij de minder grote wedstrijden, zelfs een heel feest rond de wedstrijden te worden gebouwd. Ik zal er aan moeten wennen."

Als Holger Berger straks werk gevonden heeft hoopt hij iets terug te doen voor de mensen, die hij jaren geleden tijdens een wielertrip leerde kennen en die hem nu onderdak hebben verschaft. Zich opnieuw vestigen in de DDR doet hij in geen geval, ook niet nu het politieke klimaat aldaar opeens enorme veranderingen heeft ondergaan.
„Van de open grens zal ik alleen nog gebruik maken om mijn familie op te zoeken, te beginnen tijdens de kerstdagen. Bang voor arrestatie hoef ik sinds de om-



door

wiel verheesen

wentelingen niet meer te zijn. Er is amnestie afgekondigd, ook voor mensen als ik, die het land eerder verlieten. Als de vrijheid beknot zou zijn gebleven riskeerde ik bij terugkeer minstens drie jaar gevangenisstraf."
Holger Berger kan, nu alles goed is afgelopen, glimlachen als hij terugdenkt aan de vlucht. Veel vaker echter voelt hij de rillingen weer over zijn rug. Het was de moeilijkste etappe uit zijn loopbaan. Moeilijker en gevaarlijker in ieder geval dan alle wedstrijden, die hij in zijn wielerloopbaan reed.

Plannen

Al een paar jaar geleden had hij plannen gesmeed om naar de andere kant van het toen nog ijzeren gordijn te vluchten. Daaraan kon het feit, dat hij als wielrenner in zijn geboorteland een bepaalde status opbouwde en in de schaduw van de nationale top een aantal verdienstelijke resultaten behaalde ('hoewel ik mij meestal opofferde voor snellere clubgenoten voor wie ik de sprint aantrok') niets meer veranderen.
„Het feit, dat ik alles moest achterlaten wat mij dierbaar was, mijn ouders, mijn twee zussen Belinda en Susanne, mijn verdere familie en de vrienden van de wielerclub accepteerde ik. Ik wilde vrij zijn. 'Je leeft maar één keer', herhaalde ik telkens tegen mezelf."

In augustus viel de beslissing. Hij ruimde zijn appartement in Gera op en bracht een aantal persoonlijke bezittingen zoals kleren en boeken naar zijn getrouwde zus. Meubels gaf hij voor een luttel bedrag aan een vriend. „Om te voorkomen, dat hij de attributen weer aan de staat moest afstaan als men er achter kwam, dat ik naar het westen was uitgeweken maakten wij van de verkoop een schriftelijke overeenkomst", aldus Berger. „Over mijn eigenlijke plannen zei ik vanzelfsprekend niks, ook niet tegen vader en moeder. Het visum, dat aangevraagd was om voor een korte tijd naar Hongarije te reizen, was zogenaamd nodig omdat ik in dat land aan een paar koersen zou deelnemen."

Eenmaal in Hongarije trainde hij dagelijks in de buurt van de Joegoslavische grens, niet omdat het traject een ideale voorbereiding op toekomstige demarrages was, maar wel omdat hij op deze wijze iedere bocht en elk weggetje leerde kennen. Op 13 augustus ('de Muur in Berlijn stond op die dag exact achtentwintig jaar overeind') werd de sprong gewaagd. Hij deed zijn weinige bezittingen in een rugzak en stapte op zijn fiets. De vrijheid óf een ongelukkig einde van de poging tegemoet. „Zo zenuwachtig was ik in een wedstrijd nooit geweest."

Gewond

Het werd er allemaal niet beter op, toen hij in het donker ook nog aangereden werd door een auto. De bestuurder had de bocht een beetje te royaal genomen.
„Ik raakte gewond aan een schouder en een hand, maar tegen de chauffeur zei ik, dat het niets voorstelde. Onder geen enkel voorwaarde wilde ik met politie geconfronteerd worden. De chauffeur was al lang blij, dat hij zonder problemen kon doorrijden. De pijn in mijn schouder werd steeds erger. Vlak voor de grens verliet ik de weg. Ik nam de fiets op mijn nek. Zwoegend en struikelend ging ik verder door een maisveld. Op een bepaald moment hoorde ik in de verte auto's rijden. Ik zag ook de lichten van de koplampen. Aan de rand van de weg bleef ik liggen. Het was omstreeks kwart over vier in de ochtend. Was ik nog in Hongarije? Of had ik het land achter mij gelaten? Pas toen ik een paar wagens met een Joegoslavisch kenteken voorbij had zien rijden durfde ik uit de berm te komen. Een zalig gevoel maakte zich van mij meester. Het was gelukt."

In het Joegoslavische grensdorp ('Stanicic als ik mij goed herinner') verbond een dokter de wonden. Ook zette hij de Oostduitse wielrenner een stevig ontbijt voor. Daarna werd Berger door de arts naar het dichtstbijzijnde politiebureau gebracht voor het vervullen van de eerste formaliteiten. „Ik wist, dat ik tijdelijk achter slot en grendel zou moeten omdat ik illegaal het land was binnengekomen, maar dat deerde mij weinig. Als de papieren rompslomp achter de rug was zou ik naar West-Duitsland mogen. Na een paar weken stapte ik op de trein. Ik had sinds mijn vlucht zeven kilo aan gewicht verloren. Het weerzien met mijn kennissen in Aken maakte alles goed. De eerste met wie ik naderhand in de DDR telefonisch contact kreeg was mijn moeder. Ze zei: 'Ik wist, dat je naar de Bondsrepubliek zou uitwijken'.
Toen hij haar stem hoorde liet Holger Berger zijn tranen de vrije loop.

de doelgroep
redactie: willy wingen

Eijsden content met ex-aanvoerder als trainer

De visie van Jean Beijers



● Dick Zuidema is optimistisch over de toekomst van Schuttersveld. Foto: FRANS RADE

Van onze medewerker PIERRE FRAMBACH

EIJSDEN – Om als trainer bij je eigen plaatselijke club te debuteren, zal menige ex-voetballer niet zo aantrekkelijk lijken. Het risico om verwikkeld te raken in oude affaires of reeds lang lopende clubstructuren is zeer groot. Ook de persoonlijke verhoudingen komen dan vaak in een ander daglicht te staan. Menigeen zou voor zo'n debuut feestelijk bedanken. Eijsden-trainer Jean Beijers (34) koos daarentegen bewust voor 'zijn' club. Afgelopen jaar behaalde hij het diploma oefenmeester 3 en hij is nu hard op weg om daar een vervolgdiploma aan toe te voegen.

Jean Beijers: „Voor mij is het geen enkel probleem geweest om juist hier in Eijsden, bij mijn eigen club, te beginnen. Er zijn goede afspraken gemaakt en in samenwerking met het bestuur, wordt er aan een bepaalde structuurwijziging gewerkt. Harry Sneepers is de technische manager en hij is een uitstekende praatpaal. Ik verzorg de veldtraining, coach het team en voer de besprekingen, terwijl Willy Godding en Robbie Jacobs mij bij de veldtraining assisteren."

Beijers vervolgt: „In het begin was er wel wat kritiek op mijn aanpak, maar die kwam veel meer van mensen buiten de vereniging. Nu hoor je niets meer," en daarbij kijkt hij trots naar de ranglijst, waarop Eijsden achter RKVCL de tweede plaats inneemt. „Toch kan ik me die kritiek best voorstellen. Ik had een bepaalde visie en die wilde ik realiseren. Maar het spelerspotentieel bepaalt die visie, niet de trainer. Het gelijk blijkt tot nu toe aan mijn kant te zijn, maar je mag het voor mijn part ook trainersgeluk noemen."

„We hebben hier bij Eijsden een bepaalde lijn voor ogen en die willen wij volgen. Een van de hoofdpunten daarbij is, dat wij er van uitgaan dat we zoveel mogelijk jongens uit Eijsden in de selectiegroep hebben. Daarom besteden we nu ook heel veel aandacht aan de A-jeugd." Jean Beijers praat steeds in de 'wij-vorm'. Het is een indicatie dat hij door en door met de club verweven is en dat is ook niet verwonderlijk. Als 14-jarige debuteerde hij destijds in de Eijsdense hoofdmacht en hij nam het afgelopen seizoen als aanvoerder afscheid. Hij speelde eventjes in Heer, toen die ploeg nog in de hoofdklasse uitkwam.

Nu hij met zijn team zo hoog genoteerd staat, dringt zich ongewild de vraag op, of Eijsden dit seizoen een kampioenskandidaat is. Typisch Jean Beijers, dat hij ook nu recht voor zijn raap antwoordt en geen rookgordijn optrekt. Hij: „RKVCL wordt het zeker niet. Die ploeg is over zijn hoogtepunt heen. MKC maakt momenteel de meeste indruk op mij. Dat team is aan een schitterende serie bezig. Mijn conclusie is simpel: het kampioenschap is voor MKC of Eijsden! Zou het niet schitterend zijn, om als debuterende trainer meteen een kampioen af te leveren?"



● Samen met een aantal spelers bekijkt Jean Beijers de goede stand op de ranglijst. Foto: WIDDERSHOVEN

Trainer Alex Mommer wil geen grijze muis zijn

Lemirsia wil hogerop

Van onze medewerker HENK SPORKEN

VAALS – Vorige maand besloot trainer Hendriks van Lemirsia (eerste klasse B afdeling Limburg) na goed overleg met het bestuur om met zijn trainerswerkzaamheden te stoppen. Als opvolger werd Alex Mommer (36) aangesteld, waardo deze als oefenmeester zijn debu maakte. Mommer, die door zi CIOS-opleiding bevoegd is om t in de tweede klasse KNVB als tr ner te fungeren, is geen onbeken in voetballand. In totaal speelde zeventien seizoenen in het eer team van Wit Groen. Slechts e jaar of vijf geleden werd die se even onderbroken, toen hij wel teld een seizoen de kleuren van K lonia verdedigde.

In mei van dit jaar nam hij afsch als actief voetballer, nadat hij speler had meegewerkt aan kampioenschap en de daaraan v bonden promotie van Wit Gr naar de derde klasse. „Het leek dan ook een geschikt moment om stoppen," zegt hij. Dat hij enk maanden later al als trainer aan slag moest, was zeker niet gepla

„Het was de bedoeling om een ja lang bij allerlei verenigingen rond neuzen. Toen Lemirsia mij echt benaderde, heb ik na enig aarzel de knoop toch doorgehakt. Ik be aan het karwei begonnen en ik he er tot nu toe nog geen spijt va want we staan immers op kop."

Alex Mommer wil beslist geen gr ze muis zijn. Hij: „Daar wil ik m zeggen, dat ik niet zomaar iets do maar dat ik bewust mijn kennis e ervaring wil overdragen. Om dat t bereiken wil ik keihard werke

Trainingen dienen zeer nauwkeur voorbereid te worden. Je moet hie bij uitgaan van de zwakke kant van elk individu. Een speler, die u houdingsvermogen heeft voor dr wedstrijden, dient mijns inziens vrijgesteld te worden van het cond tionele gedeelte van de training. H moet gedurende die tijd dan werke aan zijn tekortkomingen. Scho kracht of balvaardigheid bijvoo beeld."

Als regel wordt aan het eind van ee training een partijtje gespeel Mommer: „Ik beschouw dat als ee wedstrijd en niet als een gezellig o deronsje en ik eis dan ook volledi inzet. Maar ik mag niet klagen, wa er zijn spelers bij, die zelfs op zate dagochtend vrijwillig komen tra nen. Zij beseffen, dat Lemirsia ee fijne vereniging is, met een hard werkend bestuur en een groep a dere vrijwilligers, die zich eveneens kapot werkt."

Wie Mommer hoort praten krijgt de indruk met een voetbalgek te ma ken te hebben. „Noem mij maar rus tig een voetbalgek, een voetballfa naat," antwoordt hij zonder blikke of blozen. „Voetbal betekent e veel voor me en ik verslind ook all lektuur op dat gebied en bovenal artikelen van mensen als voetbal psycholoog Peter Blitz." Voetbal gek als hij is, vindt hij toch een din erg jammer. „Ik betreur het, dat in deze zuidoosthoek geen overle orgaan tussen de verenigingen b staat. Op dat gebied vervult Lan graaf een voorbeeldfunctie vo heel Zuid-Limburg. Een dergel orgaan is immers de basis voor ee gezonde voetbalregio," mee Mommer.



● Alex Mommer neemt het trainersvak serieus en hij bereidt zijn trainingen dan ook gedegen voor. Foto: WIDDERSHOVEN

Dick Zuidema: 'Verwachtingspatroon was toch wat hoog'

Schuttersveld gokt goed

Van onze medewerker LEO JASPERS

BRUNSSUM – Nieuw bloed aan het trainersfront: een immer terugkerend fenomeen bij het begin van elke voetbaljaargang. De motivatie van de trendsettende clus in deze? Doorbreking van de gangbare sleur van de trainerscarrousel en de stille hoop een klasbak ingehuurd te hebben, die de club in sneltreinvaart naar de top (lees: het kampioenschap) voert! 'Slachtoffer' nummer zoveel in deze serie is de inmiddels 37-jarige Dick Zuidema. Twaalf jaar maakte hij deel uit van het SVN-meubilair en daarvoor speelde hij bij Limburgia en Langeberg.

Ruim dertig actieve voetbaljaren heeft Zuidema er al opzitten en hij wil de daarin vergaarde kennis nu wel eens gaan overdragen. Hij: „Ik heb bewust voor Schuttersveld gekozen. Een club met een sterke wijkbinding, goed spelersmateriaal, een sterke organisatie en een fantastische clubsfeer. Allemaal signalen, die ik vooraf al kreeg van collega-trainers die hier eerder opereerden. Zo'n club zocht ik, want ik ben zelf ook ontzettend sfeergevoelig. En denk nu alsjeblieft niet, dat het bestuur me hier het mes op de keel zet en onverbloemd een kampioenschap claimt. Verre van dat! Maar ik heb wel gezegd, dat we met dit spelerspotentieel in de derde klasse B bovenin moeten kunnen meedraaien."

Vooralsnog wordt Zuidema's visie aardig in praktijk gebracht. Schuttersveld prijkt op een alleszins toonbare derde plaats met dertien punten uit tien duels en het zit nog steeds in de bekercompetitie. De flirt Schuttersveld-Zuidema lijkt aldus een liefde op het eerste gezicht. Dick Zuidema: „Het loopt inderdaad redelijk naar wens, maar ik geef eerlijk toe, dat het voor de groep staan toch wel heel iets anders is, dan wanneer je er als speler tussen staat."

Vorig seizoen was Zuidema belast met de training van de SVN-reserves. „Toen heb ik er even aan mogen proeven, maar nu ik alleen aan het roer sta, is het toch wel wat zwaarder. Ik realiseer me nu pas, dat ik vooraf een te hoog verwachtingspatroon had van de technische en taktische bagage, die de spelers in de derde klasse bezitten. Dat verwachtings-patroon heb ik inmiddels bijgesteld."

Zuidema prijst zich gelukkig met zijn huidige team, waarin de oudgedienden Jan Smid en centrale middenvelder Sjef Winkens de lijnen uitzetten. Daarnaast werkt hij uitstekend samen met elftalleider Hub Palmen, waardoor de hoop gevestigd is, dat dat er binnen twee jaar een team uit de bus kan komen, dat inderdaad een trapje hoger kan gaan spelen. Zuidema's voetbalfilosofie is erg duidelijk: „Uitgaande van de eigen mogelijkheden, moet je altijd kiezen voor de aanval, zodat je de spelvreugde van de acteurs geen geweld aandoet." Een lofwaardige instelling, die de 'schutters' graag alle eer wensen aan te doen, de verhoogde degradatienorm ten spijt. Werkt dat nieuwe trainersbloed ook in dit opzicht misschien voetbalgezondmakend?

Jan Mueters: 'Op de bank is je invloed beperkt'

Veel blessureleed bij Stevensweert

Van onze medewerker TJEU STEMKENS

STEVENSWEERT — Bij vierdeklasser Stevensweert zit Jan Mueters dit jaar voor het eerst op het bankje. Tandenknarsend zag hij toe, hoe zijn door blessures uitgedunde selectie maar niet tot winst kon komen. Er werd zeven maal geremiseerd en men wacht nog steeds op de eerste zege. Mueters: „Ik had dit team hoger ingeschat, maar mijn verwachtingen zijn niet uitgekomen. Dat komt ook omdat we nog niet een keer met het echte basisteam hebben kunnen spelen en bovendien moet ik er nog aan wennen, dat je vanaf de bank maar in beperkte mate greep op het gebeuren hebt."

Jan Mueters (34) heeft in het Middenlimburgse wereldje zijn naam als voetballer gemaakt. Hij begon in Stevensweert, waarna hij de overstap naar Maasbracht maakte, dat toen in de eerste klasse KNVB speelde. Naderhand keerde de spits uit Stevensweert weer terug op zijn oude stek. Tot en met afgelopen seizoen had de routinier nog zijn sturende inbreng in het team, maar nog voor de start van dit seizoen raakte hij echter geblesseerd, waardoor hij uiteindelijk in de dug-out terecht kwam.

Mueters ervaart de dug-out als een hele verandering. Hij: „Je bent altijd gewend geweest om in het veld het spel te leiden. Ik had een actieve inbreng op het hele gebeuren. Die verdwijnt op de bank helemaal. Je kunt de zaken alleen maar plannen via een opstelling, waarbij je dan uitgaat van een bepaalde speelwijze. Daarna verlies je de grip op het spel. Je kunt hoogstens proberen om vanaf de zijlijn en via eventuele wissels de zaken wat bij te sturen. Maar ook dat laatste kan ik nu wel vergeten, omdat de ziekenboeg op dit moment groter is dan het overgebleven deel van de selectie."

Coachen vindt Mueters vermoeiender dan spelen. „Na elke wedstrijd ben ik helemaal op. Ik ben een perfectionist en op de bank voel je de totale verantwoordelijkheid. En dat had ik als speler niet. Ik ben nu echt kapot van een nederlaag. Als speler had ik dat lang niet zo erg," aldus de Stevensweert-coach.

Stevensweert is door die blessuregolf nog steeds zonder zege, maar van paniek is volgens Mueters nog geen sprake. „We kennen de oorzaak van de lage positie. We hadden een plaats in de subtop ingeschat, maar met een halve selectie kun je niet veel beginnen. Ik heb het een keer meegemaakt, dat tien spelers van de selectie geblesseerd bij de training stonden toe te kijken. Als je dan 's zondags een complete voorhoede moet vervangen, levert het scoren ook nog eens problemen op. De animo is in ieder geval niet verminderd. Ik hoop op de ommekeer na de winterstop als de selectie compleet is. Dan zullen we laten zien, dat we echt meer in onze mars hebben."

Hoofdklasse C
Sittard-DESK
Baronie-EHC
Limburgia-Longa
TOP-Halsteren
Meerssen-Venray
Wilhelmina'08-Vlissinger
TSC-Geldrop

Eerste klasse E
Rood Wit-ESV
Hapert-Roermond
BVV Schijndel
De Valk-Wilhelmina
ODC-WSC
Gemert-Alliance

Eerste klasse F
Volharding-Almania
SCG-SVN
Waubach-Panningen
Born-Vinkenslag
RKONS-Heer
Caesar-Leonidas

Tweede klasse A
Geleen-Heerlen Sport
Obbicht-Eijsden
Miranda-Voerendaal
MKC-Chevremont
RKVCL-RKVVL
Heerlen-Hopel

Tweede klasse B
Moesel-IVO
Veritas-MVC'19
Haslou-Vitesse'08
Helden-De Ster
Venlosche Boys-Belfeldia
Tiglieja-Blerick

Derde klasse A
Polaris-RKVVM
Scharn-Willem I
LHB.MC-RKHSV
SVE-RVU
WVV'28-Bunde
Berg'68-Kluis

Derde klasse B
SVM-RKBSV
Groene Ster-Kolonia
Minor-Bekkerveld
Treebeek-Vaesrade
Wit Groen-Heksenberg
Schuttersveld-Heilust

Derde klasse C
Crescentia-Eindse Boys
EVV-Armada
Susteren-Megacles
PSV'35-Lindenheuvel
Swift'36-Brevendia
Merefeldia-FC Oda

Derde klasse D
Reuver-RKDEV
VVV'03-RKMSV
Sparta'18-SC Irene
Stormv.'28-Wittenhorst
GFC'33-Ysselsteyn
FCV-Excelsior'18

Vierde klasse A
St.Pieter-Banholtia
Caberg-MVV'02
Schimmert-RKBFC
Hulsberg-GSV'28
SVME-Keer
Mheerder Boys-Standaard

Vierde klasse B
Walram-Gulpen
Sportclub'25-Rapid
Nijswiller-Vilt
RKASV-RKMVC
Itteren-Klimmania
Vijlen-Iason

Vierde klasse C
Laura-RKHBS
Simpelveld-KVC Oranje
Rimburg-Abdissenbosch
Centrum B.-Waubachse B.
Weltania-RKSVB
FC Gracht-SVK

Vierde klasse D
Langeberg-Helios'23
RKSNE-VKC'89
KEV-DVO
Sanderbout-Coriovallum
Mariarade-IVS
RKDFC-Hoensbroek

Vierde klasse E
Maasbracht-St.Joost
Urmondia-Walburgia
GVCG-Buchten
Holtum-Roosteren
Stevensweert-FC Ria
Vlodrop-Linne

Vierde klasse F
DESM-SVH'39
RKESV-Leeuwen
SVVH-RKVB
Heel-Nunhem
Victoria-Thorn
Leveroy-RKSVO

Vierde klasse G
Bevo-FC Steyl'67
Egchel-VOS
Swalmen-HBSV
Baarlo-Roggel
VCH-RKSVN
KVC-Venlo



● Ondanks de magere resultaten toch lachende gezichten bij Stevensweert. Trainer Jan Mueters (uiterst rechts) en zijn spelers geven de moed niet op. Foto: JEROEN KUIT

imburgs
agblad

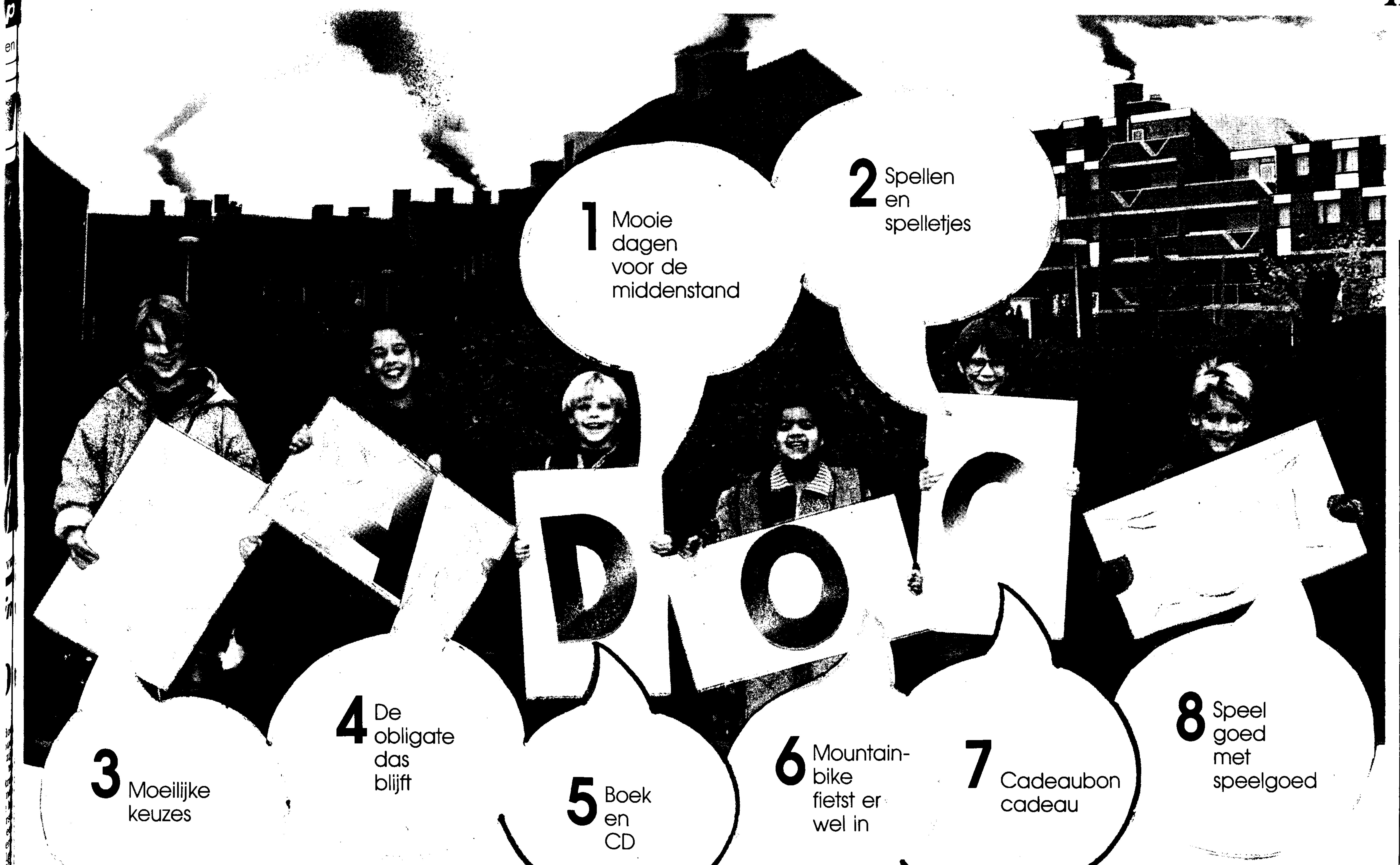


Foto MARCEL VAN HOORN

Wat geef je aan wie? Een centrale vraag, de komende weken. Vandaag dus een greep uit het grootste en duurste aanbod aller tijden. Met antwoord op nog andere vragen: beleeft de middenstand nog genoegen aan de feestmaand? Wat is verantwoord speelgoed? En wat een verantwoord spel? Kun je met een camera onder de douche? Als je alles al hebt, kun je dan nog iets krijgen? Bestaat de mogelijkheid dat je verrast wordt met een tropisch eiland?

Lees de LD-cadeaukrant en ga geïnformeerd en verkwikt op zoek.

Aan deze krant werkten mee:

Peter Bruijns, Jos Frusch, Bennie Ceulen, Frans Dreissen, Max Schmeetz, Mariëtte Stuijts, Huub Meijer, Chantal Hamers, Hans Rooyakkers, Hans Toonen, Martin Huppertz, Peter Stiekema, Sante Brun, Flor Schilte, Anita Thijssen en Ans Bouwmans, Karel Gerrits, Dries Linssen, Marcel van Hoorn, Widdershoven.

Samenstelling en eindredactie
Sante Brun

Vormgeving
Wiel Gubbels en Leon Heuts.

December is een feest voor de middenstand

December, een feestmaand voor de halve wereld. Toch zien sommige mensen nu al weer op tegen al die drukte. Bij anderen daarentegen klopt het hart vol verwachting. En dan zijn er ook nog mensen die omstreeks deze tijd daadwerkelijk hartkloppingen krijgen. Het gaat om de speelgoedverkopers, de slijters, de delicatessehandelaren en de poeliers; allemaal weten ze het: 'Dit wordt de maand van de waarheid. Nu komen mijn twee beste klanten voorbij: Sinterklaas en de Kerstman.'

Elk jaar blijkt weer hoe belangrijk december is voor de plaatselijke middenstand, maar ook voor de grote warenhuizen. Wanneer we volgend jaar *en masse* de maand december zouden overslaan, gaan hele bedrijven op slag ten gronde en sterven prachtige ambachten in één klap uit. De Nederlandse economie drijft voor een belangrijk deel op de winterse feestdagen. Sommige bedrijven krijgen in de laatste eenendertig dagen van de maand meer klanten over de vloer dan in de andere elf maanden van het jaar bij elkaar. Een goed voorbeeld is de speelgoedhandel die in december 75 procent van de jaaromzet binnenhaalt. In één maand wordt voor 600 miljoen gulden aan speelgoed verkocht.

Beunhazen die in deze tijd ook een graantje van de feestvreugde proberen mee te pikken, worden daarom genadeloos aangepakt. De Limburgse Organisatie van Zelfstandige Ondernemers (Lozo) geeft iedereen die bijvoorbeeld zonder vergunning kerstbomen probeert te verkopen aan bij de Economische Controle Dienst, omdat hij het brood uit de mond stoot van de bloemist die ook net bomen wil gaan verkopen.

Welvaart

En december neemt voor de middenstand nog altijd in belang toe. *Het consumentisme groeit.* Elk jaar weer blijkt dat de omzetten van de detailhandel in december opnieuw groter zijn dan een jaar eerder. Het is een zuiver teken van de toegenomen welvaart. Toch blijft de groei van de bestedingen in de detailhandel ver achter bij de welvaartsgroei. De groei van het inkomen wordt niet geheel besteed aan detailhandelsartikelen. Deels profiteert de fiscus van de extra inkomsten, deels gaat het geld op aan reizen of onroerend goed.

Maar met het geld dat resteert willen de consumenten in ieder geval niet beknibbelen op cadeaus voor de mensen die ze graag mogen. De juwelier krijgt het bijvoorbeeld ieder jaar drukker. En ook de kledingzaken draaien rond deze tijd steeds beter.

De waarheid

December, de belangrijkste maand van het jaar voor de detailhandel. De maand van de waarheid. In een twaalfde deel van het jaar moet vaak een kwart van de omzet bijeen worden gebracht. In de staatjes op deze pagina is te zien hoe de winkeliers voor hun omzet afhankelijk zijn van die laatste dagen van het jaar. Het lijkt wel alsof Sinterklaas en de Kerst door de middenstand zijn uitgevonden. Een veronderstelling die door Lozo-secretaris Lambert Rooskens resoluut van de hand wordt gewezen. De Lozo is een belangenvereniging van 4000 ondernemingen in Limburg, waarvan ongeveer de helft in de detailhandel actief is. Als dagelijks vertegenwoordiger van de ondernemersorganisatie weet Rooskens als geen ander hoe belangrijk de feestdagen zijn voor de Limburgse winkeliers.

Het is volgens hem absoluut niet zo dat de winkeliers feestdagen organiseren in hun eigen belang. Dat geldt zelfs niet voor Vader- en Moederdag. Het zijn dagen met een zekere 'traditie', dagen waarop mensen elkaar wat extra's toedichten, een stoffelijke blijk van waardering. Dat uitwisselen van geschenken moet niet te ver worden doorgedreven, waarschuwt Rooskens. „In sommige gezinnen gaat het alleen om het geven en ontvangen van cadeaus. De gedachten erachter tellen niet meer mee. Het zou eigenlijk meer om de geste, het gebaar, moeten gaan."

Hij signaleert dat tegelijk met het consumentisme ook het *materialisme* en het *individualisme* zijn gegroeid.

„Steeds meer mensen gaan alleen door het leven. Onderlinge menselijke contacten verwateren ten koste van de televisie en de home-computer. Mensen hebben meer te besteden en willen daar dan ook goed van leven."

Volgens Rooskens is de maand december voor veel mensen een 'must'. Stel je het leven eens voor zonder feestdagen. Feestdagen zijn er niet alleen om heuglijke gebeurtenissen te herdenken, ze voorzien ook doodgewoon in een diepmenselijke behoefte. Natuurlijk zijn er ook nu en dan mensen die er niet aan mee willen werken. Denk maar aan de jaren zestig, toen veel jongeren zich gingen verzetten tegen het establishment, de gevestigde orde. Alles wat rook naar de consumptiemaatschappij was taboe. Het blijkt een trend te zijn geweest die geen stand heeft gehouden. Hoewel er altijd mensen zullen blijven die geen deel willen uitmaken van de feestvreugde, zijn in Nederland met name Kerst en Sinterklaas toch tot *feesten van de massa* uitgegroeid.

Verschuiving

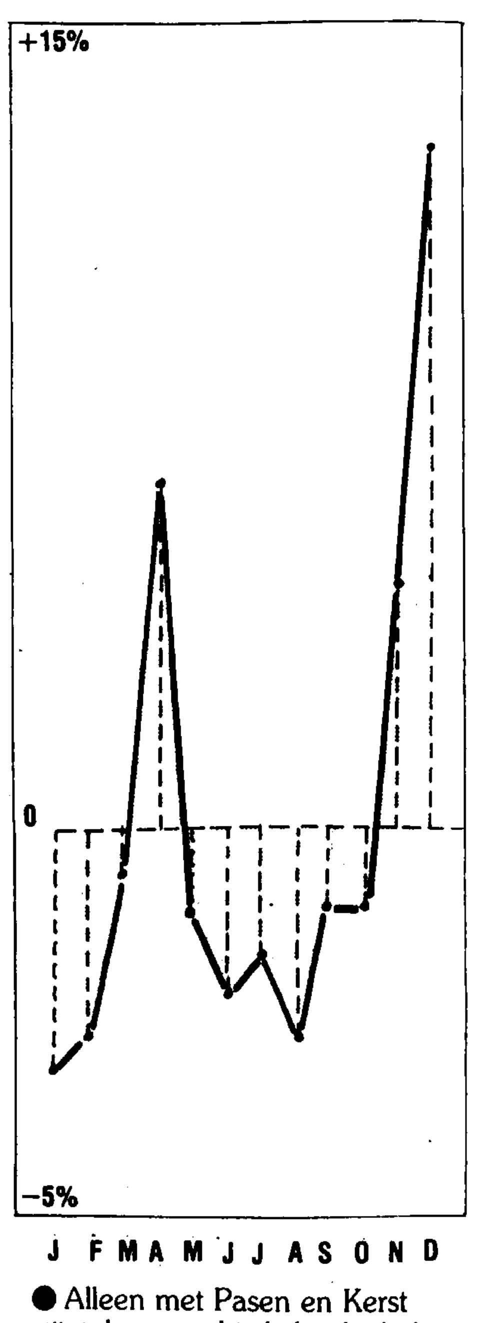
De laatste jaren lijkt er overigens een verschuiving op te treden richting Kerst. Steeds meer mensen doen pas in de laatste week voor nieuwjaar aan pakjesavond. Bijna iedereen heeft dan een paar dagen vrij en kan de geschenkenexplosie op een meer ontspannen manier beleven. Sinterklaas is helaas nog steeds geen verplichte feestdag. Weinig mensen nemen er een dag vrij voor. De pakjes worden 's avonds even tussen de pudding en het laatste journaal uitgedeeld. Voor de Sint is weinig tijd meer in deze jachtige maatschappij. De Kerstman wint zienderogen terrein.

Lijdzaam moeten de Limburgse detaillisten toezien hoe veel Limburgers voor de echte kerstsfeer de Duitse grens overtrekken. Duitsland heeft een echte kersttraditie, waar we in Limburg nog nog niet aan kunnen tippen. En bovendien is de BTW op non-food-artikelen lager bij de Oosterburen. Veel Limburgers trekken daarom de grens over om kleding en schoeisel, foto-artikelen, doe-het-zelf-artikelen en huishoudelijke apparaten te kopen, tot leedwezen van de vaderlandse middenstand. Die trek is vooral in de Kersttijd merkbaar. Noordlimburgers trekken naar Mönchengladbach, Zuidlimburgers naar Aken. De Lozo zit met spanning te wachten tot de Nederlandse en Duitse overheid de tarieven voor BTW en accijnzen gelijk trekken. Tot die tijd probeert de belangenvereniging haar leden ervan te overtuigen dat er moet worden geïnvesteerd in kwaliteit om het van de Duitsers te kunnen winnen. Regelmatig houdt de vereniging over dat onderwerp bijeenkomsten.

Maar niet in december, want dan hebben alleen de rijwielhandelaren en hengelsportdetaillisten tijd genoeg.

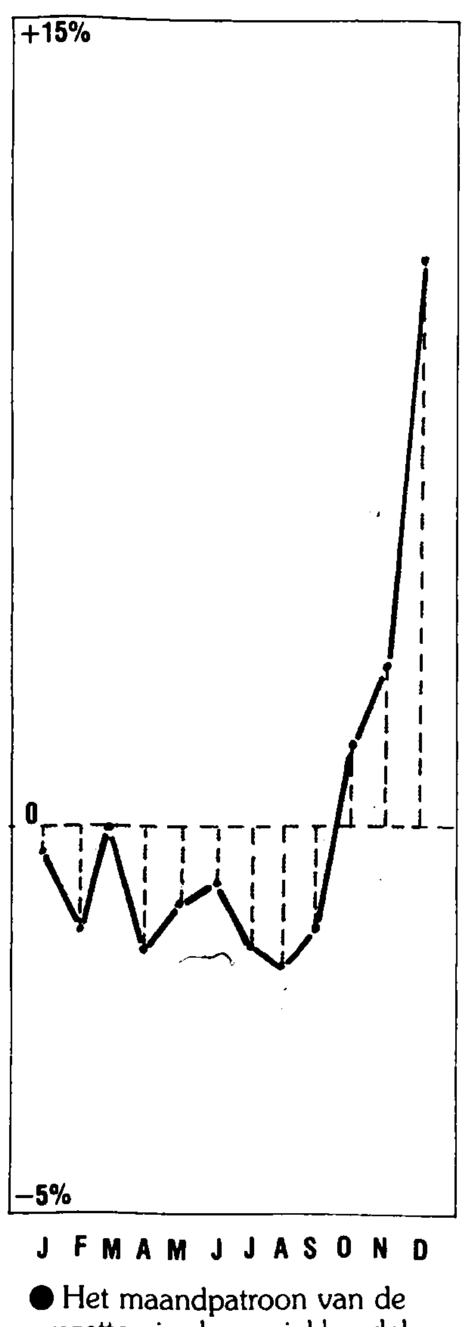
peter bruijns

Banket- chocolade



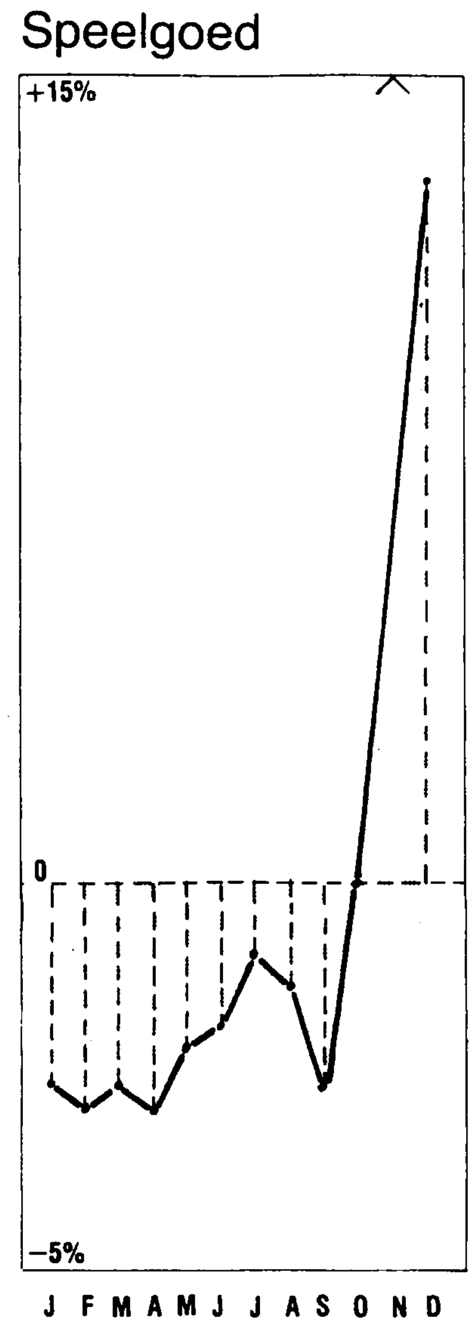
● Alleen met Pasen en Kerst stijgt de omzet bij de banketbakkers boven het jaargemiddelde uit.

Muziekhandel



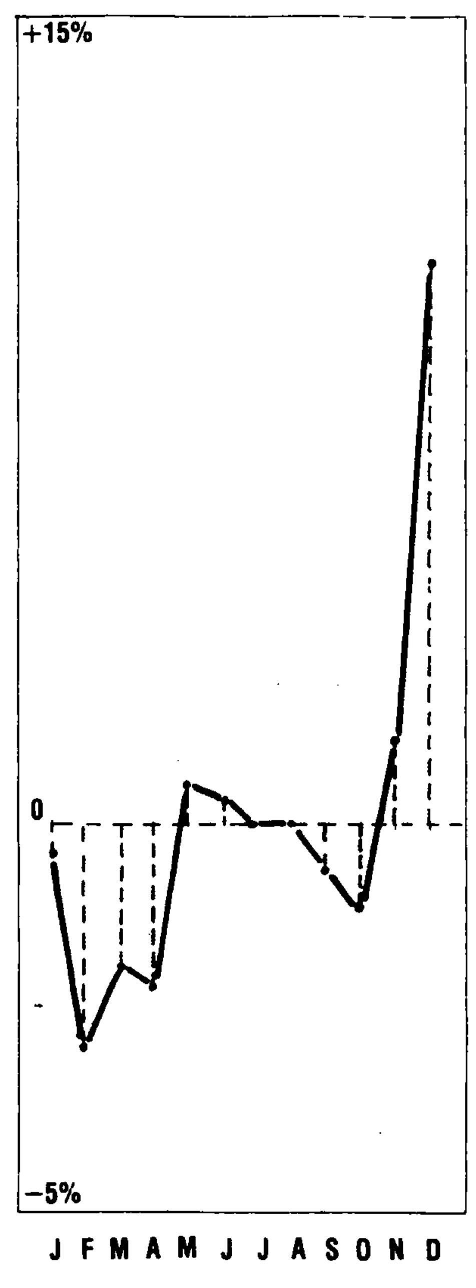
● Het maandpatroon van de omzetten in de muziekhandel kent alleen hoge tonen in december.

Speelgoed



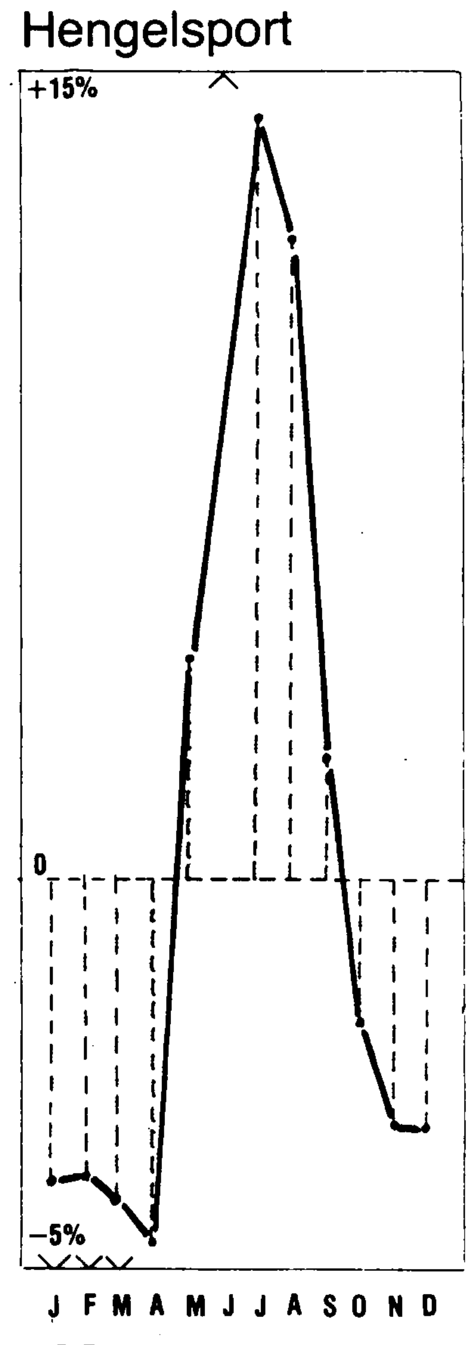
● In de speelgoedhandel loopt in de laatste maanden alles op rolletjes.

Juweliers



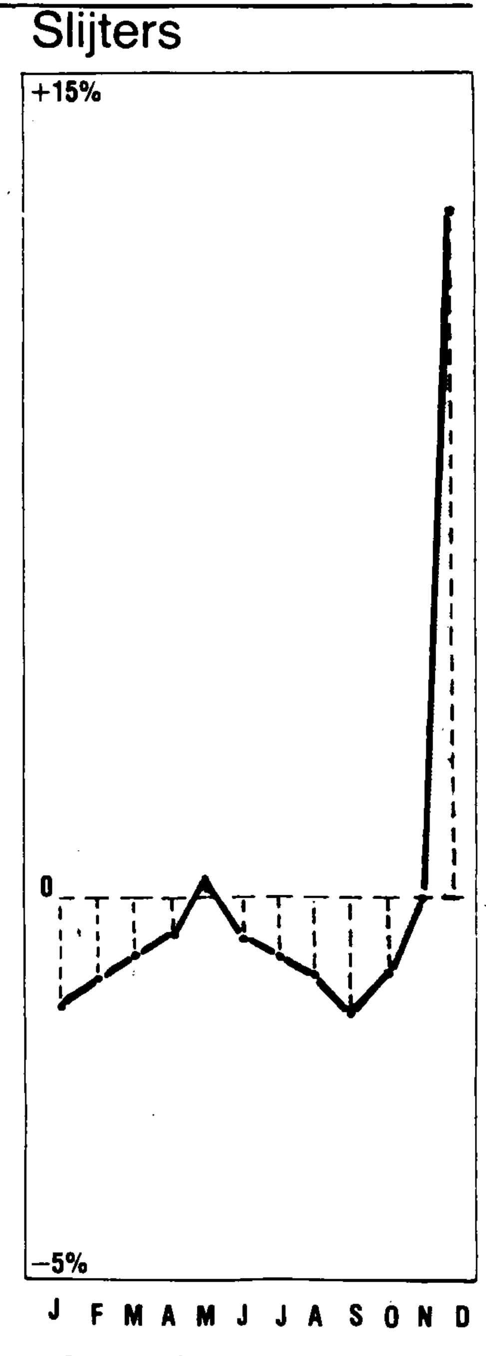
● In de juweliersbranche is Kerst goud waard.

Hengelsport



● De hengelsportzaken vissen buiten de zomer achter het net.

Slijters



● In de slijterijen stijgt de promillage-omzet in december tot gevaarlijke hoogten.

Limburgs Dagblad piccolo's

Voor meer resultaat!

045-719966

In de Cramer 37, Heerlen
Postbus 3100, 6401 DP Heerlen
Postgiro: 1035100
Bank: ABN 57.75.35.935
Fax: 045-739364

Piccolo's en Reuze-Piccolo's kunnen telefonisch worden opgegeven via **045-719966**, schriftelijk aan bovenstaand adres of persoonlijk aan de balie van onze kantoren van 8.30-17.00 uur.

Telefonisch opgeven van advertentieteksten kan -in de regel- tot 12.00 uur **vóór** de dag van plaatsing (ook voor zaterdag).

Schriftelijke opgave is mogelijk via de 1e post op de dag **voor** plaatsing.

Via de balie van onze **kantoren** geldt een sluitingstijdstip van 10.00 uur **vóór** de dag van plaatsing en voor de krant van zaterdag en maandag op donderdag 17.00 uur.

Piccolo's worden geplaatst over 1 kolom met altijd **één** woord in hoofdletters. Prijs ƒ 1,15 per millimeter hoogte.
Rubrieken 'Proficiat' en 'Vermist gevonden' ƒ 0,95 per millimeter hoogte.
Rubrieken 'onroerend goed' ƒ 1,40 per millimeter hoogte.
Rubriek 'bedrijven transakties' ƒ 1,50 per millimeter hoogte.

Reuze-Piccolo's worden geplaatst over 1 of 2 kolommen met een keuze uit 4 lettercorpsen met minimaal **één** woord in een grotere letter. Foto's, logo's en illustraties zijn mogelijk.
Prijs ƒ 1,55 per millimeter hoogte per kolom.

Voor advertenties op rekening worden **géén** administratiekosten berekend.

Advertenties voor de rubrieken 'Proficiat', 'Vermist/Gevonden', 'Mededelingen', 'Woningruil', 'Kamers aangeb.-gevr.', 'Kontakten/Klubs', 'Huwelijk/Kennismaking', 'Braderieën/Markten' en 'Bingo/Kienen' worden UITSLUITEND tegen kontante betaling of vooruitbetaling via bovenstaand postgiro- of banknummer geaccepteerd, waarbij tevens voor de rubrieken 'Proficiat', 'Huwelijk/Kennismaking' en 'Kontakten/Klubs' legitimatie VERPLICHT is.

Advertenties onder nummer, toeslag ƒ 7,50 per plaatsing.
Bewijsnummers op verzoek en tegen betaling.
Alle prijzen zijn exclusief B.T.W.

Wij kunnen geen enkele aansprakelijkheid aanvaarden voor schade van welke aard dan ook, ontstaan door niet, niet tijdig of onjuist plaatsen van advertenties. Fouten in telefonisch opgegeven advertenties of fouten ontstaan door onduidelijk handschrift van de opdrachtgever behoeven door ons niet te worden gecompenseerd. Correcties en/of vervalorders worden onder voorbehoud geaccepteerd en uitgevoerd.

Het Limburgs Dagblad wordt dagelijks gelezen door 261.000 personen van 15 jaar en ouder.
(Bron: Cebuco Summo Scanner) 156599

Vermist/Gevonden

Hoge beloning!!!

Weggelopen of meegenomen op 22 nov. jl. plm. 10.00 u. omg. Molenberg Heerlen.
Yorkshire-Terrier, reu, kl. grijs/beige, zeer klein. Naam Lessy, leeft. 8 jr. Kind ziek van heimwee. Een hoge beloning uitgeloofd, voor die hem terug brengt of die de tip geeft, waar mijn hondje zich bevindt. Terug te bezorgen: Staringstr. 87 Heerlen. 045-418393 of 424951.

ƒ 150,- beloning

Voor degene die onze rood/bruin-witte kater terugbezorgt. Vermist sinds 18 nov. Voor het laatst gesignaleerd te Bekkerveld-Heerlen. Bekkerveld 12, Heerlen. 045-719649

ƒ 1000,- Beloning

Op 12-11-'89 werd uit een witte peugeot 505 kenteken SX-30-BL welke stond geparkeerd op de invaliden oprit v.h. Valk-Hotel te Urmond-Stein een koffer met bedrijfspapieren ontvreemd en een Cartier bril en een Polanie bril en een bruin leren portefeuille. Een ieder die een bijdrage levert welke tot teruggave van deze goederen leidt, ontvangt een beloning van ƒ 500,-. (Bij meerdere tipgevers krijgt ieder naar rato v.d. informatie). De daders wordt gevr. in ieder geval de bedrijfspapieren terug te bezorgen. Tel. 04743-1881 of 04750-10792.

GEVONDEN!! Gouden armband met hangertje voor hoofdingang ziekenhuis Kerkrade, plm. 2 mnd. geleden, inl. tel. 045-456653.

Personeel aanbod

AANNEMER realiseert voor u alle nieuwbouw, verbouwingen, renovatiewerken. Referenties aanwezig. Tel. 04490-49787, 19.00-21.00 uur.

EENMANSORKEST met goede zang, voor alle gelegenheden. 04754-83464.

Voor al uw soorten van BESTRATING. Tel. 045-250238.

WERKSTER gevraagd, werktijden in overleg. Tel. 045-317306.

KINDERKLEDING voor de Kerst op maat gemaakt, ook uw eigen creatie. Tel. 04499-4465.

WERKSTER biedt zich aan voor huishoudelijk werk omg. Eikenderveld-Heerlen. Tel. 045-716509.

Piccolo's in het Limburgs Dagblad zijn groot in RESULTAAT! Bel: 045-719966.

Personeel gevraagd

Gereedschapsslijper

gevraagd, of iemand die de opleiding tot bankwerker heeft gevolgd, en interesse heeft om opgeleid te worden tot zagenslijper.
Daemens Houtwarenfabriek, Mingerborgerweg 7, Voerendaal. Tel. 045-751253.

Voor onze langdurige opdrachten (t/m 1992) in binnen- en buitenland zoeken wij

Meet- en regeltechnici
Electromonteurs
Konstructiebankwerkers

Indien u geïnteresseerd bent in een vaste betrekking neem dan contact met ons op.

ECM Heerlen BV

Burg. v. Grunsvenplein 10, 6411 AT Heerlen 045-718877.

Tempo-Team Uitzendbureau

is met spoed op zoek naar:

Bakkerijmedewerkers (m/v)

die een of meerdere dag-, middag- of avonddiensten per week willen werken bij een bakkerij in Brunssum. Wij bieden een goede salariëring, reiskosten vergoeding alsmede 24% vakantierechten. Heeft u interesse? Neem dan contact op met Jaap Roelofsen of Wilma Smaling, 045-718366. Of informeer op ons kantoor:
Op de Nobel 1/Akerstraat, Heerlen.

Tempo-Team Uitzendbureau

heeft werk voor:

Machinebedieners (m/v)

bij rubber en kunststof verwerkende bedrijven in Nuth en Kerkrade. Leeftijd van 18 jr. i.v.m. ploegendienst. Wij bieden een goede salariëring, reiskostenvergoeding, volledige sociale verzekering en werk voor langere tijd. Vraag vrijblijvend voor meer informatie over bovenstaande vakature naar Wilma Smaling en Jaap Roelofsen, afd. industriepersoneel, 045-718366. Of kom naar ons kantoor: Op de Nobel 1/Akerstraat, Heerlen.

Wij zoeken consulentes

Bent u een jonge vrouw tussen de 25 en 35 jaar en u zoekt een part-time baan voor 20 uur per week? U beschikt over goede contactuele eigenschappen en u bent representatief U heeft een commerciële instelling?
Dan bent u precies de vrouw die wij zoeken om onze buitendienst te versterken.
Wij bieden een vast salaris en provisie, goede sociale voorzieningen en een vast werk in teamverband.
Bent u geïnteresseerd in de bovenstaande funktie, stuur dan uw sollicitatiebrief met een recente pasfoto aan:

EUROBOEK B.V.
t.a.v. de heer F. Gerritsen
Postbus 287
5660 AG GELDROP

Voor direkt vragen wij een

Werkplaatsreceptionist (m/v)

met MAVO en LTS opleiding en ruim technisch inzicht, eventueel met enige werkplaatservaring. Representatief voorkomen en optreden, woonachtig in de regio.

Quick Service monteur (m/v)

Tevens voor het klaarmaken van nieuwe en gebruikte auto's, die ook genegen is zaterdagochtend te werken tot 12.00 uur.
Auto Könings BV, Official Ford Dealer.
Mgr. Vranckenstraat 20, 6131 AD Sittard.

Direct aan de slag?

dat kan bij

Specialiteiten Slagerij Scheeren

te Welten (Heerlen) als

Verkoper / Verkoopster

S

Werk je accuraat, vlot en graag in een gezellig team, ben je tussen 16 en 21 jaar. Bel dan: 045-717483
Heb je ervaring, of diploma PW1/2 op zak, dan ga je vóór!

C&A Heerlen vraagt

verkoopsters

voor ca. 20 uur per week. Leeftijd 18 t/m 30 jaar. Schriftelijke sollicitaties t.a.v. de bedrijfsleider, Postbus 113, 6400 AC Heerlen.

Bijverdienste

voor jong meisje, door privéwerk in de avonduren. Tel. 04490-45814.

Bouw- en architectenbureau GEHLEN-GANS BV, Trichterweg 125, Brunssum vr. voor Duitsland ervaren timmerlieden en metselaars (handlangers onnodig te soll.), ook colonnes omg. Keulen-Mönchengladbach. Tel. 045-229529 of 229548.

Jonge man/vrouw of partners gevraagd voor VIS-SPECIAALZAAK in Zuid-Limburg. Hoge winst en toekomstverwachting; aan opleiding en begeleiding wordt veel aandacht besteed. Neemt u telefonisch kontakt op met Dhr. de Visscher - Visspecialiteiten, Party Services, 04132-51129.

DAMES, grijp uw kans! Club 2000 kan nog dames plaatsen. Werktijd in overleg intern mogelijk. 04490-42315.

Wie wil 1 jr. AU-PAIR in Zwitserland gaan werken. Bel. 04492-1277.

HUISHOUDSTER gevr. voor 4 uur p.week. Tel. 045-256126, na 18.00 uur.

Gevr. WERKSTER. Tel. 045-229297.

BROODBAKKER gevraagd bellen tussen 17.00 en 18.00 uur tel. 04498-51408.

METSELAARS gevr. Zonder ervaring onnodig te soll. Tel. 045-421566.

Zelfst. VERTEGENWOORDIGSTER gevr. voor hele lokale artikelen met exclusiviteit voor Nederland en België. Reacties met pasfoto op Postbus 36 Geleen.

PERSONEEL gevraagd ca. 18 jr. voor Shoarma-zaak in Geleen. Tel. 04490-45539.

Gevr. TELEFONISTE voor privéclub te Kerkrade. Bel voor info: 04490-23203.

FYSIOTHERAPEUT M/V gezocht voor praktijk in Duitsland (Bergheim 60 km van Heerlen), voor 20 à 30 uur per week. Tel. 09-49-2271/96219 of 96418

Gevr. per 2-1-'90 of eerder vriendelijke ervaren parttime VERKOOPSTER Brood en banketbakkerij P. Scheeren Dahliastr. 76 Kerkrade-West 045-412174

POMPBEDIENDE voor tankstation. Van Dooren B.V., In de Cramer 17, Heerlen. 045-711778, tel. meldem maand. 9-12 uur.

Dame met DANSSCHOOL in opr. zoekt zeer beschaafde goed uitziende heer tot plm. 55 jr. Tel. 043-473711.

Dringend voor goedlopend Privé nog enkele leuke MEISJES gevr. 045-425100 / 04490-23203

Vrouw, meisje of jonge gevr. in RIJDEND kaasbedrijf, part-time, omg. Kerkrade. tel. 045-312318, na 19.00 u.

Repres. HULP in de huishouding gevr. Min. 40 jaar, voor maandag-, woensdagen vrijdagochtend. Aanm. woensdag 29 nov. na 19.00 uur: Kouvenderstr. 130, Hoensbroek.

Hotel Walram te Valkenburg vraagt voor periode 22 dec. tot 3 jan. VAKANTIEHULPEN voor alle voorkomende werkzaamheden. Tel. 04406-13047.

Part-time POMPBEDIENDE gevr. Autobedrijf Heijenrath, Pr. Hendrikln. 2, Brunssum.

Sexboetiek Mon Cherie zkt. MEISJE voor de avonduren. Bosschtraat 84, M'tricht.

Parttime CHAUFFEUR als bijverdienste gezocht met eigen auto, omgev. Landgraaf. Inl. 045-463616 of 321715, na 12.00 uur.

CPW Construction Piping & Welding gevestigd te Genk (B) zoekt gekwalificeerde Pijpfitters, lassers. Geïnteresseerden bellen na 17.00 uur 09-32-11356906.

Constructiebedrijf Nijmegen vraagt tegen hoog loon LASSERS, CV-monteurs. Soll. 080-240862.

Uitgaanscentrum GLOBE Beek vraagt vrouwelijke buffethulp v.a. 20 jr. 04490-79297.

Bouwmaterialen

Vloertegels

gebroken wit 33 x 33, 2de keus ƒ 17,90 m2
beige, licht grijs 33 x 33, 2de keus ƒ 19,50 m2
beige, licht-grijs 33 x 33, 1e keus ƒ 27,50 m2
Beige 41 x 41 M.S., ƒ 19,50 m2

Ook uw adres voor kachels-openhaarden en sierbestrating

Arnold Opreij

Heerlen, Heerlerbaan 275
Maastricht, Beatrixhaven

Bouwmaterialen- & Tegelhandel

Rutters & Smits Simpelveld

op zaterdag 25 november as.

Uitverkoop resten tegels

Op ons nieuwe adres van 08.00 t/m 12.00 uur.
Beitel 76, Heerlen.

DAMOISEAUX Heerlen verkoopt en verhuurt meer dan u denkt! (Verhuur zonder borg). Tel. 045-411930.

KANTELDEUREN, roldeuren, sectiedeuren met of zonder afstandsbediening in 23 maten direkt leverbaar. (Afstandsbediening computer gestuurd, geschikt voor alle soorten garagedeuren compl. met zender voor uw auto. Fa. Straten, Eijkskensweg 18, Geulle. 043-641044

AANHANGWAGENS en alle losse onderdelen. Jo Knops, Rijksweg-Zuid 195, Sittard. Tel. 04490-12718.

Kanteldeuren en rolluiken bestellen? STRATEN Voerendaal bellen. Ook voor industrie. Tenelenweg 8-10. Tel. 045-750187.

Weg. verbouwing te k. Geheurd THERMOPEENGLAS 212x168 cm., ƒ 200,-. 045-218430

Te koop uit faillissement: hydraulische KRAAN op truck (Ram) 14 meter Giek ƒ 5.750,-; heteluchtkanonnen 8000 Cal. ƒ 900,- per stuk; Atlas Copco breekhamers met benzine motor ƒ 300,-; Acculader voor heftruk 24 volt ƒ 3400,-; Beton trilnaalden met omvormer 380 volt ƒ 395,-; beton ijzer knipmachines Sonco ƒ 600,-; Beton ijzer buigmachine Sonco ƒ 400,-; nieuwe boormolommen 16 mm 12 snelheden ƒ 395,-. Rockmart Kissel 46A Heerlen. 045-723142.

Voor al uw SIERBESTRATING en tuinmaterialen. Creugers Beton, Economiestr. 46, Hoensbroek (bij station). Tel. 045-213877.

Te k. twee 4-wielige BOUWLIFTEN type Hek. 600 kg. masthoogte 10m; 400 kg. masthoogte 13m. i.-z.g.st. Tel. 04493-1809.

Gebr. TRACTOREN: Deutz D 4006, Deutz Intrac 2003; Belarus BX 80, Belarus Super (sloop); IHC 423; Goldoni smalspoor; John Deere 1120, 1130, 1640 SG2, 2020; Leyland 262 en 702; M.F. 285; Renault R94, smalspoor R50 en R80; Ursus 335 en 360; Zetor 6911, Zetor 5211 m. geluidsarme cab., 200 uur, als nieuw. Collé Sittard. Tel. 04490-19980.

Aanbieding: woonkamer PLAVUIZEN v.a. ƒ 24,50 p. m2. Inclusief ijm, voegsel en BTW

Te koop ROBLAND houtbewerkingsmachine K260, 380 Volt, 3 jr. oud, vlak, diktebank, lang gat, cirkelzaag, frees, met afzuig ƒ 4.500,-; Freeskoppen t.w.v. ƒ 4.000,- voor ƒ 1.500,-. 04451-1757. b.g.g. 1784.

BUITENDEUR met kozijn compl. afgehangen; H-balk 180, 4 mtr. lang. Tel. 04493-2211

Met een PICCOLO in het Limburgs Dagblad raakt u uw oude spulletjes 't snelst kwijt. Piccolo's doen vaak wonderen... Probeer maar! Tel. 045-719966.

Reparaties

De Gouden Schaar

KLEDINGREPARATIES
Ook veranderingen in leer en bont.
Passage 2, Hoek Emmaplein, Heerlen. Tel. 045-711790.

TV/VIDEO reparatie. Zonder voorrijkosten. Gorgens. Tel. 045-314122.

Voor al uw koelkast- en DIEPVRIESREPARATIES. Vroko. 045-441566/461658.

Speelgoed

Te koop gevraagd duplo- en/of LEGOBLOKKEN. Tel. 045-442517

Te k. St. Nicolaascadeau: electrische TREIN compleet en rails. Tel. 04407-1949.

Hobby/Doe het zelf

DENNEN kepers, div. lengtes 7x5 cm. a ƒ 2,10 p.m. dennen planken, eiken kantplanken 26 mm. dik, eiken essen stamhout natuur gedroogd, bundels brandhout ƒ 10,- p. pak afgehaald. Houtindustrie Pelzer BV Wittem, Rijksweg 36. Tel. 04451-1218, 04450-2168.

Te koop BREIMACHINE Brother KH 890 met acc. oa. slak. Barbarastr. 136, Heerlen. Tel. 045-723907.

MINITRIX met o.a. unieke Ned. NS el.loc. en wagens - 2 transf. voor 4 treinen apart huisj-stat.-el. wiss. en rails. Compl. ƒ 1.050,-. Tel. 04490-24133.

Te k. HOUTSCHAAFBANK schaafbr. 43 cm. Tel. 045-211301.

Te k. BREIMACHINE met toebehoor, z.g.a.nw. Tel. 045-717456, b.g.g. 712526.

Winkel & Kantoor

Fotocopieerapparaten

Nieuw en gebruikt; 1/2 jaar garantie; vanaf ƒ 350,-. Spoor kantoormachines. Tel. 045-443961. Bocholtz.

Te koop uit faillissement Kantoor en bedrijfsinventaris

Stalen dossierkast 4 legborden 100x200 ƒ 150,-; stalen schuifdeur magazijnkasten 200x200 ƒ 345; hangmappen ladenbloks 2-4 en 6 laden ƒ 125,-; tekeningladekasten 6 laden A0 ƒ 595,-; tekentafels A1 en A0 vanaf ƒ 595,-; nieuwe buro stoelen adviesprijs ƒ 395,- nu ƒ 175,-; nieuwe buro stoelen adviesprijs ƒ 495,- nu ƒ 295,-; stalen bureaus keuze uit 20 verschillende modellen en afm. vanaf ƒ 75,-; v.d. Blerk kantoortafels 150x75 met houten of kunststof blad v.a. ƒ 75,-; ordner rekken v.d. Blerk ƒ 35,-; magazijnstelling v.a. ƒ 75,- per meter; kapstokken vanaf ƒ 100,-; Altrex alumium bordes trappen 40% adviesprijs; nieuwe Atlanta hangmappen 25 per doos ƒ 15,-; Unibind bindmachines met 100 gratis mappen ƒ 395,-; Toonbanken vanaf ƒ 125,-; Viewers Cannon ƒ 150,-. Werktafels met Wenge houten blad 200x100 ƒ 75,-. Verder 1001 nieuwe en gebruikte artikelen. Teveel om op te noemen.
ROCKMART, Kissel 46a, Heerlen. Tel. 045-723142.

Telefax

nu ƒ 79,- p.m.
incl. onderhoudscontr.
AUTRONIC 04492-3888.

Te huur KANTOOR-UNIT 6 x 2.40m, nieuw, incl. transport. Tel. 045-720654.

Een PICCOLO in het Limburgs Dagblad helpt u op weg naar snel succes. Bel: 045-719966.

Geldzaken

Wordt u INBOEDELVERZEKERING ook duurder? Bel nu voor vrijblijvende offerte. Ook voor al uw andere verzekeringen hanteren wij gunstige tarieven. Ass.kant. Meijs-Salden, 045-423208.

Wie LEENT mij ƒ 2.000,-. Br.o.nr. B-2883, LD, Postbus 3100, 6401 DP Heerlen.

Bedrijven/Transacties

Toning-tafels

Te koop 2 sets van 6, z.g.a.n. toning-tafels. Merk Stauffer/Slender You, incl. accessoires, sterk in prijs verlaagd.
Bel maand.-vrijd. 030-202038. Weekend 030-284397.

Te koop snijmachine's o.a. Berkels 834, weegschalen, groentemachine's, spoelbakken, roestvrijstalen kookkast, mengbakken, gehaktmolens, handpellertruck, heftruck 1250 kg. electr. 4-pans friture-oven met bakplaat en au bain marie, roestvrijstalen kippengrill vacuummachine's, kookketels, afzuigkap, tweelingmachine's en gasbarbeque's. M.A.Z.U. 04244-2222.

COMPUTERFORMULIEREN duizend stuks 12 inch, bedrukt ƒ 165,- excl. Drukkerij L'Ortye, Kouvenderstr. 35 Hoensbroek 045-212517

Te k. goedlopend CAFETARIA. Tel. 045-414134. Pr.n.o.t.k.

Te koop nw. rvs kantelbare BRAADSLEE, nw. bordenwarmers diam. 32 cm. Tel. 04406-12795/14999.

Landbouw en Veeteelt

Voor al uw KERSTBOOMPLANTEN. Rompelberg Bunde, tel. 043-645365.

AANHANGWAGENS en alle losse onderdelen. Jo Knops, Rijksweg-Zuid 195, Sittard. Tel. 04490-12718.

RABEWERKTUIGEN. Wij demonstreren ze voor u bij u op heel vrijblijvend, geven 3 jaar fabrieksgarantie. Door rechtstreekse import concurrende prijzen. H. Neven. B.V. Bunde. 043-641234.

Te koop SCHAPENNETTEN. Tel. 04767-2009

Te koop VOERSILO 3 ton. Tel. 04454-1656.

Als nieuw Orbons tandem as AANHANGWAGEN, bak 4 m. lang, breed 1.60 m. Jean Spons Eijsden 04409-3500 / 2524

Te k. of te pacht gevr. GROND. Br.o.nr. B-2854 L. D., Postbus 3100, 6401 DP, Heerlen

ONDERDELENBANK. 04493-2715.

Piccolo's in het Limburgs Dagblad zijn groot in RESULTAAT! Bel: 045-719966.

Uit voorraad leverbaar: Lely rotorkopeggen, ook nieuwe modellen spec. voor loonwerkers. Nieuw model Lely centerliner kunstmeststrooier, strooibreedte 6/27 m., inhoud 800 / 1800 ltr. Mestverspreiders 5 ton. Veewagens 2-4 koeien en 6-8 koeien tandem as. Alle typen vaste tand cultivatoren, 2 en 3 bals met en zonder rol of steunwielen. Maisvoederdrinkbakken ook gedragen of wielen met evenveel hooirek en dank, 1500 / 3000 ltr., automatische kalvervoederbakken. Alle bakken gegalvaniseerd. Gebruikte mach.uit voorraad leverbaar: Veewagens 2-4-6 koeien. Als nieuws Orbons tandem as aanhangwagen, bak 4 m. lang, breed 1.60 m. Bel direkt voor vrijblijvende info. JEAN SPONS Eijsden 04409-3500 / 2524.

Kalkslib, DSM en champignonmest. P. PUSTJENS. Tel. 04759-3565/ auto-tel. 06-52107893.

Te k. TEELAARDE plusm. 400 m3, evt. thuis te bezorgen. Tel. 045-720654.

Auto's

Alfa

Te koop Alfa type SUD 1500 '82, opknapper met nieuwe banden en uitlaat, tech. 100%, vr.pr. ƒ 1.250,-. Tel. 045-221852

Te k. Alfa ROMEO Juilia Super, in concourss. inr. kl. auto. mog. Tel. 045-415417.

ALFA 33 1.3 Milano, bwj. '87 bordeauxrood, pr.n.o.t.k. Tel. 045-225781.

Audi

Audi 80 Turbo

diesel CC, bwj.'85,
km.st. 40.000
A.C.H., Jeugdrubbenweg 20
Hoensbroek. 045-222455

Te k. AUDI 80 Diesel 4-drs, wit, '82, ƒ 9.750,-. Auto Caubo Valkenburg. 04406-15041.

Te koop AUDI 80 nieuw type 1.8 S, 90 pk, steengrijs, '88, ƒ 32.000,-. Auto Caubo Valkenburg, 04406-15041.

AUDI 90 Quattro, wit, sportvelgen, centr. vergr. elek. schuifd., orig. 43.000 km., 1e eig., in nieuwst. Auto Aarts, Hamstraat 211, Kerkrade. 412545/463211.

Te koop AUDI 80 LS, bwj. '81, met.grijs, 130.000 km, pr.n.o.t.k. 045-255774.

AUDI 200 5 cyl. m. '81, am. uitv., APK 11-'90, vr.pr. ƒ 4.450,-. 045-319328.

Te koop AUDI 80 kl. beige-met, bwj. '87. Tel. 04405-2556.

Piccolo's in het Limburgs Dagblad zijn groot in RESULTAAT! Bel: 045-719966.

Austin

Te koop MINI 1100 Special, bwj. '79, APK mrt. '90. Tel. 045-217615.

Te k. MINI aut., '78, APK 7-'90, i.z.g.st. Tel. 045-710920.

BMW

Te koop BMW 316 bwj. '81, veel extra's, vr.pr. ƒ 4.750,-. 04498-53575.

BMW 324 D, 8-'86, wit, schuifdak, trekhaak, schadevrij. Smeets Mercedes-Benz Geleen. Tel. 04490-46333.

BMW 635 CSI direktie-auto, bwj. 7-'85. Tel. 04490-34885.

Te k. BMW 320 bwj.'81, kl. antraciet v. extra's ƒ 7.450,-. 04498-52479 of 57042.

Te k. BMW 315 bwj. '81 m. veel access. kl. l.blauw, vr. pr. ƒ 4.250,-. 04490-24024.

BMW 315, bwj.'82, i.z.g.st., kl. zwart, pr.n.o.t.k. Hoofdstr 25, Amstenrade

Te k. BMW 315 blauw, '83, 5-gang, APK 8-'90, zeer mooi, pr.n.o.t.k. Stephanusstr. 7 Wynandsrade.

Te koop BMW 323 i, bwj. '83, kl. rood, pr. ƒ 17.000,-. Inr. mog. Tel. 045-415460.

Te k. BMW 2002, i.g.st., bwj. '74, pr. ƒ 1.500,-. 045-213102.

Te koop BMW 525 nov. '78 i.g.st. kl. grijs. Tel. 045-315490.

Te koop BMW 518 100% ƒ 1.600,-. Tel. 045-416763.

Te k. BMW 316 met Amer. grill, BBS-velgen, APK gek. bwj. '81, LPG, inr. mog. vr. pr. ƒ 3.250,-. 045-462771.

Te k. BMW 320, 6 cyl. APK gek. totaal uitgeb., met Amer. grill, sportvelgen en schuifd. elke keuring toegest. bwj. '79, inr. mog., vr. pr. ƒ 3.750,-. 045-461475.

Te k. BMW 320, 4 cil. bwj. '81, pr. ƒ 2.750,-. Wolfsweg 7, Eygelshoven.

BMW 320 6 cyl. 1982 met veel extra's, blauwmet. ƒ 6.500,-. Kissel 46A, Heerlen. 045-723142.

Te k. BMW 320 6 cyl. kl. rood uitbouwset en sportvlg. APK 10-'90. 045-722552.

Te k. BMW 520i, bwj. '84, bordeauxrood, met schuifkanteld., get. glas, 5-bak, in. nw. st. vr.pr. ƒ 11.750,-. Tel. 04490-47737.

BMW 520i bwj.'82, vele extra's, met gasinst., prijs ƒ 7.400,-. Broekstr. 62, Schinveld.

Te k. BMW 316, 1ste eigen., i.z.g.st., t. '81, pr. ƒ 4.250,-. Broekstr. 62, Schinveld.

BMW 524 TD, bwj. '86, zilvergrijsmet., schuifdak, trekh., schadevrij. Smeets Mercedes-Benz Geleen. Tel. 04490-46333.

BMW 520i, bwj. '83, mooie auto, ƒ 10.250,-, elke keur. toegest. 04490-14427.

Te koop BMW 318 m. '79, voor-, achterspoiler, lm. velgen, dubb. spiegels, APK '90, zeer mooi, pr. ƒ 1.850,-. Tel. 045-422364.

Te koop BMW 320 bwj.'76 i.g.st. APK tot nov.'90 tel. 045-258491.

van. part. BMW 316 aug. '86, 70.000 km. grijs met., get. glas, radio-cass., enz. pr. ƒ 17.500,-. Keur. toegestaan. Tel. 04405-1949.

BMW 525, bwj.'81, APK 6-'90 ƒ 3.500,-. Tel. 04490-51492.

Te k. mooie en snelle BMW 528i, juni'83, d.blauw met. Alle opties, bod gevr. Tel. 04490-45726.

BMW 316, bwj. '82, 5-gang, schuifkanteldak, ƒ 5.650,-. 04490-26923.

Zeer mooie BMW 316 bwj. '82 ƒ 8.500,-. inr. mog. Tel. 045-412593.

Te k. BMW 316, APK 7-'90, ƒ 1.500,-. Inl. 045-253249. Moet weg!

BMW 518, bwj. '83, st. bekr., alpina vlg. etc. als nw. ƒ 10.500,-. 045-314328.

BMW 525i, bwj. '84, i.z.g.st., sch/kanteld. Baakhoverweg 21, Susteren, 04499-2522.

Te k. BMW 520i, bwj. '82, zilvergrijsmetal., automaat, electr. ramen, sp.velgen, get. glas, sunroof, airco., in. nw.st. vr.pr. ƒ 9.750,-. Tel. 04490-37068.

Te k. weg. bedrijfsauto; BMW 316 bwj. '84, m. radiocass. en electr. spiegels i.z.g.st. ƒ 12.500,-. Tel. 045-443007.

Citroën

CITROEN BX 19 TRD, Diesel, bwj. sept. '85, 1e eig. Tel. 04407-1873.

Te koop ACADIANE bwj. '80, gek. tot febr. '90, pr.n.o. t.k. Tel. 045-766306.

Te k. a. CITROEN BX-RE '87 metallic, trekhaak, sunroofdak. z.g.a.n. Tel. 04456-366.

Te k. CITROEN BX, 1986, schadevrij, 1e eig., 55.000 km. metall., trekh. met extra's. Tel. 04492-1629.

Te koop CITROEN Visa GT rood, bwj.'83, APK verk. in nw.st. v. extra's. O.a. licht metal. vlgn. Vr.pr. ƒ 5.250,-. Tel. 045-456146.

CITROEN CX 25 GTI bwj. '85, vr.pr. ƒ 13.000,-. Mooie auto, aircond. en alarm. Inl. 045-719968, na 18.00 u.

Te k. CITROEN BX 14 E, bwj. '84, APK tot okt. '90. pr. n.o.t.k. Birkveldweg 18, Hulsberg. 04405-2767 of 045-794539.

Te k. gerestaur. 2 CV 4 CITROEN, bwj. '72, m.nw. motor en APK 04750-21821

Te koop CITROEN BX 16 TRi, 1e eig., nieuw '87, ƒ 18.900,-. Auto Caubo Valkenburg. 04406-15041.

CITROEN GSA Spec., bwj. '82, nwe. banden en uitl., zeer mooi, pr. ƒ 2.150,-. Tiendstr. 8 Nuth. 045-244984.

Daihatsu

Daihatsu CHARMANT 1600 GE 5-bak, bwj. '83, APK 9-'90, 70.000 km, vr.pr. ƒ 6.000,-. Tel. 045-461944.

Daihatsu ROCKY Soft-top Diesel, bwj. '85, veel acc., zeer mooi, pr. ƒ 15.750,-. Tel. 04490-76862.

Fiat

Fiat Klankstad

Fiat Panda 34-45 '81 t/m '87; Fiat 127 1050 '85, '86; Uno 45 '83 t/m '88; Uno 60 S Silver '86; Uno Diesel '84; Ritmo '84 t/m '86; Fiat Ritmo 105 TC '82; Fiat Fiorino benz.'87; Opel Ascona 1600 S 5-drs. Hatchback '81; Opel Corsa TR '84; Opel Kadett 1200 '82; Renault 9 GTL '85; Renault 11 TXE '85; R 5 TL '81; Skoda 120 LS '86/'85; VW Golf diesel '87; Seat Ibiza 1.2 L '85; Volvo 345 DLS '82; Visa 1.1 '85; Lada 1500 S station '83; Ford Escort 1.3 L 3-drs. '85; Ford Fi ësta 1.1 '85.
Diverse goedkope inruilers in voorraad.
Kaalheiderssteenweg 185, Kerkrade. Tel. 045-413916.
* Streng gekeurd * 3 maanden BOVAG Garantie
* 9 maanden extra BOVAG Garantie mogelijk voor auto's van max. 4 jaar * 14 dagen omruilgarantie.

Gebruikte Wagens Plus Systeem
BOVAG GARANTIE

Nog enkele showroom klare auto's met 0 km o.a. Panda Uno Tipo Croma

10% korting

Fiat Eén brok temperament
Fiat Klankstad Kerkrade

KAALHEIDERSTEENWEG 185. TEL. 045-413916.

Najaarsprijzen

Fiat Panda 750 L 4-'87	ƒ 9.450,-
Fiat Uno 45 Fire 7-'87	ƒ 12.900,-
Fiat Uno 45 Van 5-'86	ƒ 7.700,-
Fiat Uno 60 S 5-drs. 1-'86	ƒ 12.500,-
Fiat Ritmo 60 L 5-'87	ƒ 11.900,-
Fiat Ritmo 60 CL 5-'87	ƒ 12.600,-

3 MAANDEN BOVAG-GARANTIE

Bastiaans Autobedrijf Heerlen.

Spoorsingel 50. Tel. 045-724141.

Fiat PANDA, i.z.g.st., 6e mnd. '87, wit met geel/rode streep (ook met rek), ca. 22.000 km, prijs ƒ 8.200,-. Toupsbergstr. 87A Kerkrade

Te koop Fiat RITMO Diesel CL, bwj. '86, 5-drs., kl. zilvermet., i.z.g.st., pr. ƒ 9.000,-. Tel. 04498-56303

Fiat UNO 55 S 3-drs, 5-bak, bwj. '85, kl. groenmetall. zeldz.m.in.st.v.nw. ƒ 7.950,-. Pas gekeurd 043-254462.

Fiat PANDA 750 CL 8-'87, rood, 10.000 km, als nieuw ƒ 7.900,-. 045-725974.

FIAT 127, 1050, 5-gang, bwj. '85, kl. blauw. ƒ 6.500,-. Tel. 045-423895.

FIAT Uno, 2½ jr. oud. i.z.g. st. vr.pr. ƒ 12.000,-, km.st. 35.000. Tel. 045-719489.

Fiat PANDA, rood, bwj. '85, schadevrij, ƒ 5.750,-. Tel. 045-721660.

Ford

Te koop weg. lease-auto per 2-1-'90: Ford SCORPIO 2.0 CL '87, 41.000 km, wit, centr. deurvergr. vr.pr. ƒ 19.900,- of Volvo 245 GL 2.3 inj. '82, 136.000 km, zilvermet., schuifd., trekh., l.m. velgen, vr.pr. ƒ 13.800,-. Aldeze zat. Bergstr. 26, Sweikhuizen. Tel. 04493-4561.

Ford ESCORT 1.1. bouwjaar 1983, i.z.g.st. ƒ 6.700,-. Tel. 045-228291.

Te k. Ford ESCORT 1.3 L bwj. '85, grijs met. m. trekh. en zonnedak, km.st. 61.000 vr.pr. ƒ 10.850,-. 04450-1346

Te koop Ford FIESTA, bwj. '80, i.z.g.st., APK, pr. ƒ 3.000,-. Tel. 04490-22689

Te koop Ford ESCORT Bravo 1.6 Diesel, bwj. '87, km. st. 43.000, pr. ƒ 18.000,-. Tel. 04747-1728.

Ford Escort BRAVO 1.1 zeer mooi APK 3-drs. bwj. m.1984 ƒ 6.700,-. 045-740915.

Te k. Amerikaanse FORD-bestel, bwj. '81, LPG, APK 10-'90, i.z.g.st. pr.n.o.t.k. Tel. 043-644172.

Ford SIERRA Sedan Special bwj. 25-8-'89 mercurgrijs ƒ 26.700,- 045-352673

Te k. Ford TAUNUS L, LPG, trekh., stereo/radio, mech. goed. t.e.a.b. 045-719038

Te k. van dame FORD Fiësta 1,1 L bwj. '79, APK 12-'90, sunroof, stereo, nw. uitlaat, banden, prachtige auto, vr.pr. ƒ 2.750,-. Tel. 045-720068.

FIESTA 1.1 L Bravo, get. glas, alles en kleur, bwj. '83 Hamerstr. 39, Heerlen.

zie verder pagina 30

Proficiat!



Na 34 jaar nog altijd bij elkaar, in lief en leed in voor- en tegenspoed en nog altijd voor ons kinderen even goed, dan om dan ook deze felicitatie voor deze 34 jaar.
Kinderen en kleinkinderen

Vandaag 25 jaar getrouwd



Ans en Hub Seetsen

Gefeliciteerd van Ron - Marie-Therese - Quirien en Sven

Proficiat

Pap en Mam



met jullie 42-jarig huwelijk
Kinderen en kleinkinderen

Hartelijk Gefeliciteerd



Antoinette en Hans met jullie koperen bruiloft, van Mama

Bert zuut huuj

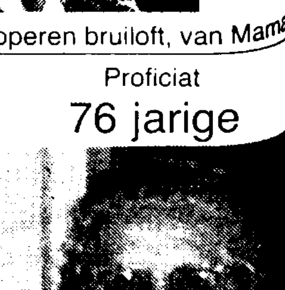
Abraham!



Proficiat van
Irene en Désirée

Proficiat

76 jarige



Alweer een bekende

hij ziet Abraham



Van harte Gefeliciteerd
Nelly, Martin, Astrid,
Sandra en Michel

Koko - 50

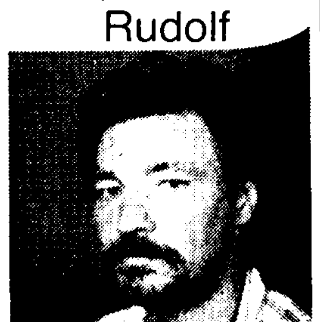
Proficiat!!



Ken joerves det versterves?

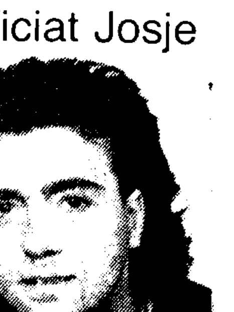
40 jaar!!! Proficiat

Rudolf



Lia, Sandra en Raimond.

Proficiat Josje



nu...op naar je 30ste
Bak ze niet te bruin!

Proficiat Pap



mit die fieftigste verjoardaag
Annie, Bert, Angelique,
Petra, Renate, Roger, Louk
en d'r Rakker.

Peter

geslaagd, proficiat. Anja.

Proficiat Sarah

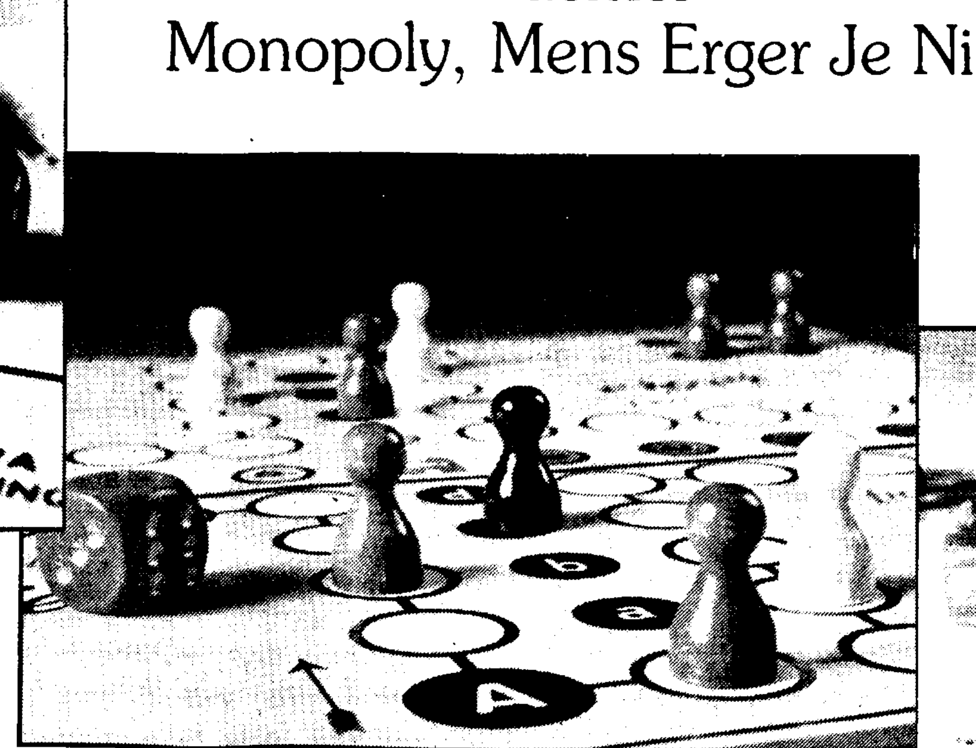
Jacob, Wil, Marlie, Birgit,
Marc, Linda en Frans

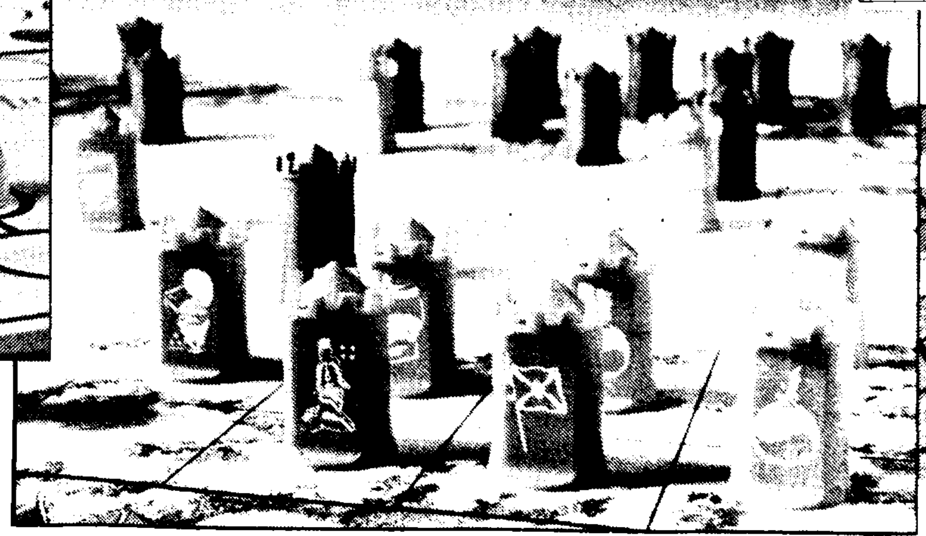
Met een PICCOLO in het Limburgs Dagblad raakt u uw oude spulletjes 't snelst kwijt. Piccolo's doen vaak wonderen... Probeer maar! Tel. 045-719966.

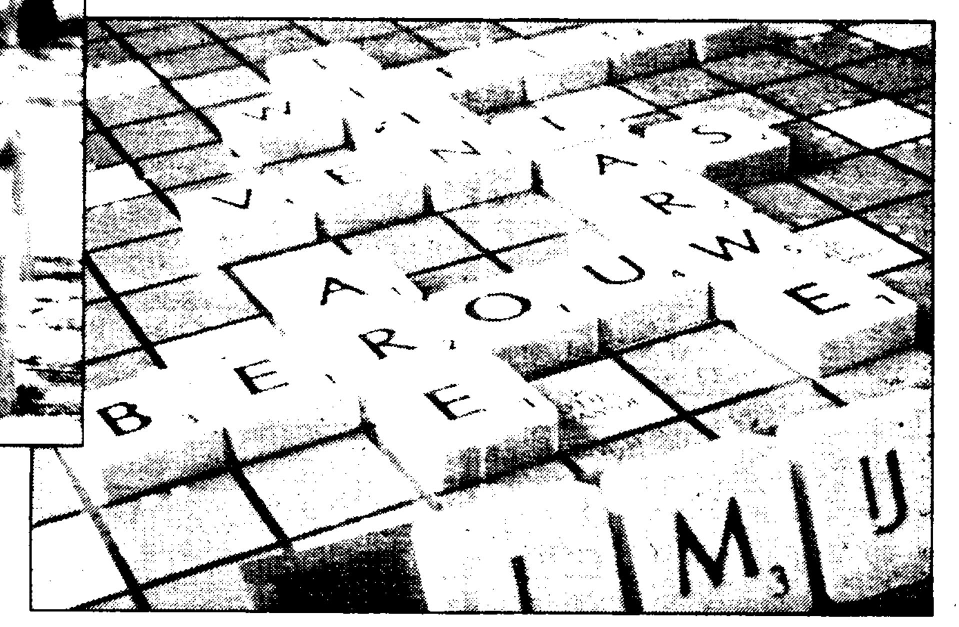
2

De mannen achter Monopoly, Mens Erger Je Niet, Stratego en Scrabble









Vier spellen ontstonden uit dagdromen

Verwarmingsmonteur die naar de knoppen dreigt te gaan. Dat is Charles B. Darrow uit Germantown, Pennsylvania, anno 1933.

Amerika kreunt nog altijd na van de beurskrach van vier jaar daarvoor. Van armoe staan miljoenen Amerikanen in de rij voor de gaarkeukens. Talrijk tijdens deze Depressie zijn de daklozen, van wie velen onder kranten oftewel een 'Hoover-deken' slapen. Want honende humor richting president Herbert C. Hoover kost geen geld.

Dromen evenmin.
Daaraan heeft de werkloze verwarmingsmonteur Darrow geen gebrek. Vooral van geld, ook toen al de smaakmaker van de 'All American Dream', raakt hij niet uitgedroomd. Liefst 'easy' verdiende dollars.

En het idee komt bij hem op een spel te verzinnen waarin geld de hoofdrol speelt. Rijk worden zonder zweet op de rug. Het voorbeeld ligt op straat: huiseigenaren met hun imago van dikke portefeuille met bijpassende auto.

Karton

Van deze werkelijkheid gaat Darrow uit als hij op een oud stuk vloerzeil een vierkant tekent. Voorstellend Atlantic City, het 'Scheveningen' van de Amerikaanse oostkust waar hij in de jaren twintig met zijn gezin vaak kwam uitwaaien. De straatnamen kan hij dan ook dromen. Drie van de stations noemt hij naar de spoorlijnen die toeristen naar Atlantic City brengen. De vierde leent hij van een lokaal busbedrijf.

Darrows' vrouw helpt met het uitknippen van de kaartjes karton, waarop hij de goedkope, billijke en onbetaalbare huren tikt. Uit scharrelhout zaagt hij huizen en hotels.
En laat tomeloze geldzucht de regels bepalen van zijn uitgetekende droom die Darrow 'Monopoly' noemt.

Even later schuiven ook zijn vrienden aan voor een avondje 'Monopoly'. Als de winnaar om een kopie vraagt, en de verliezer om revanche, is Darrow acht dollar rijker. Want voor vier echte dollars per stuk is zijn droom te koop.

Spijt

Bij Parker Brothers, spelletjesmakers uit Salem (Massachusetts), haalt George Parker in 1934 de neus op Darrows' kartonnen droom. Het spel duurt te lang, telt zeker vijftig onjuistheden en kent geen eindstreep omdat iedereen 'langs AF' mag.

Darrow voelt zich door deze tegenvaller niet van het bord gespeeld. Bij een bevriende drukker laat hij vijfduizend exemplaren maken, die hij makkelijk slijt aan Wannamakers in Philadelphia. De Gebroeders Parker krijgen spijt van hun weigering. En doen Darrow alsnog een bod, dat hij als werkloze niet kan weigeren. Nog datzelfde jaar produceert Parker Brothers 20.000 Monopoly-spellen per week.

En opnieuw barst er kritiek los. Pedagogen vinden dat 'Monopoly' lage instincten zoals hebzucht en uitbuiting lospeutert. Financiële experts grinniken om het idee dat je anno 1934 bij de bank alsmaar krediet krijgt.

Charles B. Darrow daarentegen loopt voortaan lachend naar de bank. En sterft in 1967 als mega-miljonair.

IJzeren kruis

Dromen, maar dan roem en overwinning. Dat doet een onbekend gebleven Duitse soldaat, hurkend in de drek van de Blitz Krieg 1914-'18.
In zijn van veldpredikant en vaderland verlaten loopgraaf tekent hij op een stuk karton de vorm van zijn droom: het IJzeren Kruis. Zet er kleine kringen in. Kijkt naar zijn grauwe kameraden en snijdt houten pionnen. En bedenkt een taktiek waarmee je je vijand omver kunt lopen. Of vlak voordat hij zich veilig waant, alsnog laat sneuvelen.

Een spel van schijn, getekend naar de waanzinnige werkelijkheid.

'Mens, erger je niet' heet zijn droom, die speelgoedfabrikant Joseph Friedrich Schmidt uit München anno 1918 krijgt aangewaaid. En waaruit hij vervolgens een vreedzaam spel stanst.

Ergernis heeft het Schmidt zelf ook opgeleverd. Want in het Oostblok is het nu meest gehate kinderspel ter wereld opnieuw 'uitgevonden'. En onder de naam 'Rausschmeisser' op de markt gebracht. Uiteraard zonder om licentierechten te malen.

Ondergang

Dromen, maar doen van vrijheid. Van niet **zijn** ondergang, maar die van het Derde Rijk.

Daarmee vult Mogendorff zijn bange jaren die hij tijdens de Tweede Wereldoorlog doorbrengt op een zolderkamertje van een oud huis in Amsterdam.

Omdat hij jood is, verwacht Mogendorff voortdurend een Duitse laars op de trap. In zijn benauwde veste dagdroomt hij echter van een oorlog waarin hij zijn vijand kan 'ausradieren'.

Op een vel papier tekent hij een open plek in een bos. Op stukken karton zet hij de sterren van een generaal, de strepen van een sergeant en de lont in een bom. Zo bouwt hij twee kartonnen legers. En bedenkt een krijgstoneel vol lastige stellingen met slimme listen.

Zijn papieren droom heet 'Stratego'.

Eenmaal bevrijd tracht Mogendorff zijn gedroomde werkelijkheid tevergeefs te slijten. Pas na zijn dood verkopen Mogendorffs erfgenamen 'Stratego' aan Amerika. En van daaruit verovert het spel de wereld.

Bollebozen

Terug naar de Depressie, anno 1933. Blijkbaar een inspirerend jaar. Want terwijl Darrow zijn 'Monopoly' uitdroomt, bedenkt de eveneens werkloze architect Alfred Butts uit New York 'Lexiko', een woordenspel voor bollebozen. Tenminste, op hen gokt Butts in zijn dromen.

Toch duurde het nog tot na de oorlog voordat Butts wat duiten vangt voor zijn later wereldberoemde 'vinding. Medio jaren dertig leurt hij tevergeefs met zijn spel dat eerst 'It' en later 'Alpha' heet. Pas als hij in 1939 sociaal werker James Brunot ontmoet, krijgt het spel eindelijk een bord en een plankje. En heet voortaan Criss-crosswords. Maar ook na de Tweede Wereldoorlog raakt Amerika niet verslingerd aan Butts' spelletje, waarvoor je je hersens moet 'schudden' en niet een dobbelsteen. Op de 2250 Scrabble-exemplaren die hij samen met Brunot in 1949 verkoopt, wordt dan ook verlies geleden.

In de zomer van 1954 valt eindelijk het kwartje. Jack Strauss, president van het vermaarde warenhuisconcern Macy's, 'scrabblet' voor het eerst bij vrienden. En is voorgoed verslaafd. Eenmaal terug in New York verbaast hij zich erover dat het spel niet in zijn zaken te koop is. Even een telefoontje naar Butts en Brunot.

Sinds 1969 heeft J. W. Spears & Sons in Londen de wereldrechten van 'Scrabble'. Dik 33 miljoen exemplaren zijn er inmiddels verkocht. Leg je de dozen vanaf Londen achter elkaar dan kom je uit in Perth, West Australië.

hans toonen

Het gezelschapsspel als concurrent van de televisie

Spelletjesfabrikanten houden al rekening met een lange strenge winter. Opnieuw zorgen ze ervoor dat een aantal vervelingsbestendige spelletjes voor de donkere dagen het licht zien. Als het aan hen ligt krijgt zelfs de televisie er een paar geduchte concurrenten bij.

Eerste vereiste voor een gezelschapsspel is uiteraard een gezelschap. Ben Leijten, spellenontwikkelaar van Jumbo Nederland, denkt daarbij voornamelijk aan groepen studenten en aan gezinnen. Wat de Amerikanen 'cocooning' noemen, is de laatste jaren in Europa sterk in opkomst, vergeleken met een aantal jaren geleden. Ook Europeanen geven tegenwoordig weer geld uit om het thuis gezellig te maken. Spelletjes passen daar goed bij.

Spelontwerpers koppelden dit jaar meer dan ooit vernieuwingsdrift aan de internationale trend naar huiselijkheid. Daardoor krijgen spellen een extra dimensie, meer diepgang vooral. Bordspellen zijn favoriet maar berusten nauwelijks nog op puur geluk, een ontwikkeling die vorig jaar al inzette. De tijd van de allesoverheersende dobbelsteen lijkt voorbij. Spellen hebben vooral een sociale waarde en lenen zich om elkaar beter te leren kennen dan wel om de eigen kennis te etaleren.

Voor het derde achtereenvolgende jaar beweegt de vraag naar spellen zich in een opgaande lijn. Stellen we 1985 op 100 dan is er tot en met 1988 een stijgingspercentage van 57 procent, Voor dit jaar wordt een verdere stijging van twintig procent voorzien en dat mede door het grote aantal nieuwe spellen.

In Nederland en de rest van Europa zijn 'party games' momenteel erg populair: spellen die bedoeld zijn voor een groep volwassenen. Een voorbeeld daarvan is 'Teken het maar', waarbij deelnemers om beurten iets moeten tekenen, dat de andere moeten raden. Ook in de Verenigde Staten zijn dit soort spellen 'in'. Men hoeft niet zwaar na te denken en kan tegelijkertijd gezellig kletsen. Een communicatief spel dus.

In Duitsland krijgen spellen meer aandacht dan in ons land, vergelijkbaar met de aandacht die veel Nederlanders voor boeken hebben. Zo prijkt in menige Duitse huiskamer een spelletjeskast op de plaats waar hier vaak een boekenkast staat. In ons land liggen spelletjes op zolder, als ze al aanwezig zijn. Volwassen Duitsers zijn ook te vinden voor bordspellen, en ze interesseren zich voor de uitvinder. Vandaar dat informatie daarover bij het spel wordt gevoegd in de vorm van een klein bericht.
Qua spelvoorkeur verschillen de onin een spel. Toch richten spellen zich steeds meer op volwassenen. Na jarenlang passief spellen op televisie te hebben meebeleefd, overweegt deze groep de afbeelding op de doos."

derlinge landen van Europa niet veel. Wel is onderscheid te maken in uiterlijk vertoon. Zo valt een Italiaanse spelfanaat niet op de gebruikelijke felle kleuren maar op pasteltinten, en houdt een Fransman van enorme dozen. Hij geeft er niets om dat die verpakking dezelfde inhoud heeft als in Nederland, terwijl iemand in Nederland zich bekocht voelt wanneer de doos niet tjokvol zit.

Die doos is trouwens geld waard. Leijten legt uit waarom: „De afbeelding die erop staat, moet goed communiceren, duidelijk maken wat je van het spel mag verwachten. Ze moet iets bij je los maken, zodat je uit dat enorme spellenaanbod in een winkel juist dàt spel uitkiest. En de titel van een spel moet gewoon lekker bekken. Het is niet belangrijk of je de betekenis van dat woord weet. Soms is die er niet eens. Als de titel maar past bij het spel en bij



● *De afbeelding op de doos...*



● *...moet goed communiceren*

Volwassen Nederlanders zijn eigenlijk nooit dol op bordspellen geweest. Ze kaarten, doen spellen als rummicub en backgammon en kunnen vaak geen geduld opbrengen om zich in te leven nu zelf mee te spelen. Populaire spellen van het televisiescherm kunnen nu ook thuis worden gespeeld. Mede daarom scoren thema's die spanning oproepen zo hoog, zoals spionage en misdaad.

Volgens Leijten komt dat omdat die onderwerpen dicht bij huis liggen: „In televisieseries zie je immers haast niets anders."

„Wat kinderen nu weglokt van de televisie om een spelletje te gaan spelen? Nou, televisie kijken is een passieve bezigheid, waarbij het kind weliswaar betrokken wordt bij een avontuur. Maar bij een spel gebeurt dat ook, met het voordeel dat het kind dat avontuur zelf kan invullen. Daarnaast speelt het sociale aspect daarbij een grote rol en kunnen kinderen elkaar overtroeven.

Hetzelfde geldt voor electronische 'handhold-spelletjes', die zo'n vijf jaar geleden een echte rage waren. Maar iedereen raakt op een gegeven moment uitgespeeld op die eenpersoons beeldschermpjes. Wat is nou leuker dan een 'echte' tegenstander vloeren?"

In februari zijn veel speelgoedbeurzen. Uitvinders met stapels nieuwe spellen zeult dan van de ene fabrikant naar de andere. Die spellen zijn meestal niet meer dan veredelde tekeningen op stukken karton. Wanneer een researchwerker denkt dat een spel de moeite waard is, speelt hij het met de uitvinder tot in den treure om te zien of het dan nog steeds aantrekkelijk is. Als dat inderdaad zo is, zoals bij nog geen vijf procent van het totale aanbod het geval is, duurt het meestal tot de volgende beurs eer een spel daadwerkelijk in de winkel verkrijgbaar is. De ideeën die overleven, zijn vaak afkomstig van beroepsuitvinders; zij kennen de markt en hebben inzicht in trends. Daarna sleutelt de fabrikant veel aan thema en uiterlijk.

Sommige spellen worden aanbevolen door Nederlands enige, onafhankelijke spellenpanel. Het werd opgericht in 1980 en bestaat uit spellenliefhebbers, onder wie huisvrouwen en Fred Horn, de grootste spellenverzamelaar van ons land. Onder leiding van spellenrecensent Anthony Verhulst test het panel alle gezelschapsspellen die verschijnen. Daarbij wordt kritisch gelet op onder andere uitvoering, duidelijkheid van de spelregels, originaliteit, speelduur, leeftijdgrens en kwaliteit.

Oubollig

Loes Schabbing, directie-assistent bij Jumbo Nederland, vertelt dat gezelschapsspellen over het algemeen zo'n drie, vier jaar in de handel als ze opnieuw vormgegeven worden. Je moet meegaan met de tijd. Bij een spel als Electro kun je niet eeuwig met stekkertjes blijven knoeien. Een dezer dagen nemen we dat spel onder handen en krijgt het tiptoetsen. De snelle ontwikkeling van kinderen vraagt om voortdurende aanpassing van spellen. Zo gaan handleidingen onder het mes vanwege het taalgebruik, maar ook afbeelding en uiterlijk van dozen omdat ze 'oubollig' zijn. Tekeningen zijn heel snel oud. Af en toe wordt een nieuw onderdeel aan het spel toegevoegd, zoals een scherm dat tussen twee spelborden moet staan om te voorkomen dat spelers van elkaar kunnen zien hoe ze letters, pionnen en dergelijke rangschikken. In de toekomst worden sommige onderdelen vervangen door electronische, denk aan vlakjes die oplichten. Het materiaal blijft hetzelfde: stevig karton van goede kwaliteit en voor een redelijke prijs. Plastic is duurder en moeilijker te verwerken.

Een spel als 'Mens erger je niet' zal nooit veranderd of gemoderniseerd worden. „Never change a winning team. Die chagrijnige meneer mag nooit van de doos verdwijnen. Dat spel is zo ingeburgerd, het is echt een klassieker," weet ze.

Schabbing vindt absoluut niet dat gezelschapsspellen voortborduren op een oeroud principe, hoewel ze toegeeft dat 'winnen van elkaar' vaak terugkomt. „Het is best moeilijk om spellen uit te vinden, die geen eerder uitgevonden ingrediënten bevatten, maar het is toch het uitgangspunt. Het spel moet per se origineel zijn. Dus een spel dat eens niet met pionnen, fiches en dobbelstenen werkt, maar met bijvoorbeeld kamelen en goudstukken. Vaak zie je dat een op zich nieuw lijkend spel eigenlijk al heel oud is, maar in een nieuw jasje is gestoken. Zo'n spel brengen wij dus niet uit. Verder wordt gelet op kwaliteit van het materiaal. Planken bijvoorbeeld, die mogen nooit gaan splinteren, al spelen kinderen er nog zo vaak mee. En al het materiaal moet giftvrij zijn en mag niet afgeven als er op gesabbeld wordt."

"Spelen duur? Kom nou, dat is het goedkoopste vermaak dat er is. Voor je een boek koopt van weet ik hoe duur, denk je dat je het vaker dan een keer zult lezen. Maar hoe vaak gebeurt dat? Of ga maar eens met zijn zessen naar de disco of naar een bioscoop en kijk eens hoeveel geld je kwijt bent. Als je op zaterdagavond een spel doet met zijn allen, ben je in ieder geval veel goedkoper uit," verzekert Leijten.

chantal hamers

Spellen Top-10

De 'echte' spelletjesdeskundigen van Nederland hebben hun tien favorieten van het afgelopen jaar op een rij gezet

1. **Shogun** (MB) - Een zeer spannend, lang durend strijdspel dat zich afspeelt in het feodale Japan. Schitterende uitvoering. Twee tot vijf spelers vanaf 14 jaar. Adviesprijs 129 gulden.
2. **Targui** (Jumbo) - Oorspronkelijk Nederlandse creatie die ook in het buitenland furore maakt. Spanning en verrassingen in de woestijn. Twee tot vier spelers vanaf 12 jaar. Adviesprijs 47,95 gulden.
3. **Acquire** (Selecta) - Al jaren op de markt, maar ten onrechte nog steeds weinig bekend. De deelnemers handelen in hotelaandelen. Twee tot zes spelers vanaf 14 jaar. Adviesprijs 65 gulden.
4. **Axis & Allies** (MB) - In een zelfde indrukwekkende uitvoering als Shogun. Een strategische strijd om de wereldmacht tussen vijf mogendheden. Twee tot vijf spelers vanaf 14 jaar. Adviesprijs f 89.
5. **Scotland Yard** (Ravensburger) - Een speler is Mr. X en de anderen zijn detectives die hem in Londen proberen te vangen per bus, metro of taxi. Drie tot zes spelers vanaf 10 jaar. Adviesprijs 42,50 gulden.
6. **Jenga** (MB) - Uit langwerpige houten blokjes wordt een toren gebouwd, waaruit elke speler steeds een blok moet verwijderen en bovenop leggen. Twee of meer spelers vanaf 7 jaar. Adviesprijs 25 gulden.
7. **Rummikub** (Goliath) - Het meest verkochte spel van Nederland. Het gaat erom cijfers en kleuren snel en creatief te combineren. Twee tot vier spelers vanaf 12 jaar. Adviesprijs luxe set 59 gulden.
8. **Rubik's Illusion** (Matchbox) - Abstract denkspel dat een extra dimensie bezit dank zij een spiegel. Doel is als eerste vijf stenen op een rij te krijgen. Twee spelers vanaf 12 jaar. Adviesprijs 30 gulden.
9. **De betoverde doolhof** (Ravensburger) - Door schuivende kaartjes worden steeds andere gangen en passages in een doolhof vol schatten gecreeerd. Twee tot vier spelers vanaf 7 jaar. Adviesprijs 29,95 gulden.
10. **Cluedo** (Parker) - Wie vindt als eerste de dader van een moord, het wapen en de plek van het misdrijf? Al tientallen jaren populair. Twee tot zes spelers vanaf 10 jaar. Adviesprijs 49,95 gulden.

Auto's

Ford

Ford SIERRA Stationcar 1,6 L bwj. '85, kl. wit met striping. Auto is als nieuw, pr. ƒ 12.750,-. Tel. 045-722408

Ford ESCORT 1.1 Laser beigemetallic '86. Autobedrijf Klijn, De Koumen 7, Hoensbroek. 045-220055.

Te k. Ford FIËSTA, bwj. '82, in nw.st., km.st. 75.000, 1e eig., ƒ 5.250,-. Tel. 045-413287.

Te koop Ford FIËSTA, bwj. '79, APK 11-'90, i.z.g.st., pr. ƒ 2.750,-. Te bevr. Caumerstr. 13, Terwinselen. Tel. 045-413287.

Te k. Ford ESCORT XR 3i, bwj. '83, wit, schuifdak en striping, 045-457134.

Ford ESCORT T81, i.z.g. st. ƒ 3.850,- Jul. v. Stolbergstr. 48 Schaesberg-Kakert

Ford FIESTA Festival m.'82, i.z.g.st. ƒ 3.950,- Ridderstr. 9 Landgraaf.

Ford ESCORT 1.4 CL, bwj. '88, radio, sunroof, div. extra's. Tel. 09-49-240594805

Ford SCORPIO 2.0 GL, bwj. '85, i.z.g.st., vr.pr. ƒ 19.000,-. Tel. 045-721325

Ford TAUNUS 1600 L Bravo automatic, bouwj. 1981, hergens mooier te krijgen, Bergplein 20, Hoensbroek.

Te k. Ford ESCORT XR 3 i bwj. '83 i.z.g.st., evt. inr. mog. vr.pr. ƒ 10.950,-. Tel. 045-273340.

Ford ESCORT 1300 Laser, '84, 80.000 km., sch./kanteldak, sportv., ƒ 8.500,-. Inr. mog. 045-211071

Ford ESCORT Bestel, m.'82 ƒ 3.250,-. Tel. 045-211071

FORD Escort 1.3 katal., bwj. '88, met lichte frontschade. Kagstr. 48, Landgraaf.

Te k. Ford SIERRA 2.0 GL, LPG, goudmet., spoiler, bwj. '84, in.nw.st. ƒ 9.950,-, veel extra's. Tel. 04490-47737.

Te koop Ford FIESTA 1.1 bwj. '85. tel. 04490-42926.

Te koop Ford TAUNUS Chia '77, APK tot 10-'90, vr.pr. ƒ 1800,-, 045-463140.

Te k. Ford ESCORT, bwj. '81, zeer mooi en goed. Tel. 04490-26820.

Ford SIERRA 1600 L, bwj. '84, extra's. 04490-15431.

In bijna nw.st. verk. Ford CAPRI III 2.3 S, stuurbekr. recaro int., d. get. gl. pioneer op slede, A.T.S. velgen etc. Capri II 1.6, d.blauw. Steenw. 59 Sittard.

Ford TAUNUS 1,6 L 1979 op gas, voor hobbyist, niet rot ƒ 500,-. Tel. 045-411085

ESCORT 1100, bwj. m '85, vrpr. ƒ 10.500,- inr. mog. Tel. 045-314868.

Te koop Ford FIESTA 1100 L bwj.'83 nw. APK kl. blauwmet. ƒ 6.750,-. RDR Hoenstr. 181 Hoensbroek.

Te k. Ford ESCORT XR3i rood 2-'89. Auto Caubo Valkenburg. 04406-15041.

Te k. CAPRI II, 2.0 S, zeer mooi, bwj. '78, APK '90, t.e.a.b. 04752-4826.

Te koop z. mooie Ford ESCORT XR3i bwj.'83. Tel. 045-451136.

Ford SIERRA 1.6 Laser, 3-drs, bwj. '85, apart, m. in.st. v. splinternw. Pas gekeurd, ƒ 10.950,-. Inl. 043-254462.

Te k. Ford FIESTA 1000 c, '87. Kapelstr. 31a, Sibbe-IJzeren. 04406-14213.

Te k. Ford ORION 16 GL, bwj. '83, automaat, met veel extra's, ƒ 7.900,-. 04490-19291 bgg. 28336.

Ford ESCORT 1300 GL, bwj. '81, moet weg. Steinderweg 9, Stein.

FORD Sierra 1.6 laser, wit, bwj. '86, 5-drs., 38.000 km. div. extra's ƒ 16.500,-. Tel. 04451-2350.

Te koop Ford SIERRA laser, stationwagen, nov. '84, i.z.g. st. Tel. 045-250221.

FIESTA 1100 S bwj. '78. 045-255304. Dr. Schaepmanstr. 12, Brunssum.

Te k. Ford ORION 1,6 L, bwj. '86, in nw. st., vr. pr. ƒ 14.750,-, event. inr. mog. Tel. 045-218777.

Ford FIESTA 1100 L, bwj. '81, ƒ 3.800,-. Valkenburgerweg 44, Voerendaal.

Ford SIERRA 2300 CL Diesel, 5-drs., bwj. '88, pr. ƒ 22.500,-. 04490-11087.

Honda

Honda CIVIC 1.5 S, '85, rood, i.z.g.st. Tel. 045-740381

Te koop Honda PRELUDE, bwj. '80, in abs. nw.st., ƒ 3.750,-. Inr. mog. Tel. 045-726008.

Honda Jazz Special, 3-drs., bwj. '84, kl. rood, orig. 58.000 km, verbr. 1:17, in NIEUWSTAAT. APK tot nov. '90, alle keuring toegestaan vr.pr. ƒ 7.950,-. Tel. 045-458866.

Te k. Honda ACCORD 1,8 EX, 3-drs. bwj. '85, div. extra's, pr.n.o.t.k. 04454-5022

Te koop mooie Honda ACCORD, bwj. '82, vaste pr. ƒ 2.950,-. Akerstr.-N. 330, Hoensbroek, na 15.00 uur.

Te koop Honda CIVIC bwj. '79 i.g.st., APK, ƒ 1.200,-. Tel. 04455-1871.

HONDA Civic, bwj. '85, 12 velve, nieuwste mod. veel opties. 04490-80867.

Te koop Honda PRELUDE EX automaat, 55.880 km, 9-'83. Auto Caubo Valkenburg. 04406-15041.

Te koop Honda CIVIC '78 i.g.st. ƒ 1.250,-. Tel. 045-417984.

Te k. Honda ACCORD 3-drs EX, autom. duurste uitv., '82 nw.st., Altaarstraat 2, Schinnen. 04493-2211.

Jaguar

JAGUAR XJ 4.2 groen met get. glas bwj. '79 i.z.g.st. zuinig in gebr. extra res. banden, faxe uitv. pr.n.o.t.k. Tel. 045-716793.

Jeep

Mitsubishi PAJERO 4x4 hardtop 2300 Turbo Diesel met veel extra's, bwj. '85, pr. ƒ 22.500,-; Nissan Patrol 4x4 3.3 Diesel, bwj. '86, met div. extra's, pr. ƒ 24.500,-. Tel. 04490-11087.

Lada

Koopje! LADA Samara 1300 de luxe, nov. '86, i.nw.st. pr. ƒ 8.900,-. Inl. 04766-1417.

LADA 2105 GL, bwj. 6-'84, LPG, 1e eign., vr.pr. ƒ 2.100,-. Tel. 045-230346.

LADA 1200S als nieuw., bwj. 7-'86, ƒ 4.250,-. Tel. 045-412593.

Lancia

Te k. LANCIA Thema Turbo Diesel aug. '86, schadevrij, met airco, ABS, groenmet. met alle extra's voor ƒ 20.000,-. 045-425415.

Land rover

Te koop LANDROVER type 88, bwj. '80. Tel. 045-224391.

Mazda

Te k. MAZDA 323 GLX, kl. blauw, bwj.'87. Pr. ƒ 17.000,-. Tel. 045-421530

MAZDA 626 20S '81, gas, alle extra's, pr. n.o.t.k. 045-456487.

Te k. MAZDA 323, 3-drs, bwj. '79, APK 17-10-'90, i.z.g.st. ƒ 1.350,-. 045-323178.

Te k. MAZDA RX 7, kleine schade, bwj.'80, vr.pr. ƒ 7.100,-. Tel. 04490-28486 of 22681

Te k. MAZDA 626 GLX Hatchback, 5 drs., jan.'88, 1ste eig., vr.pr. ƒ 26.500,-. Tel. 04490-28367 na 15 uur

MAZDA 323 bwj. '82 1.5 Ltr., 5-versn., i.z.g.st. Tel. 045-312318, na 19.00 uur.

Te koop MAZDA RX 7, bwj. '80, zwart, unieke auto, vr. pr. ƒ 8.750,-. 045-454026.

Mazda 323 1.3, 4-drs. sedan, bwj. '82, i.z.g.st.; Mazda 626, 1.6, bwj. '82, alle extra's, i.z.g.st. Autobedrijf P. Smits, Hoofdstr. 214, Hoensbroek

MAZDA 323 bwj. '80, APK '90 zeer nette zuinige auto ƒ 2.250,-. Tel. 04752-4826.

Te k. MAZDA 323 HB 1.3 LX bwj. '83, i.z.g.st., pr. ƒ 4.000,-. Chevremontstr. 4, Kerkrade.

Mercedes

I.z.g.st.verk. MERCEDES 230 coupé bwj. '80, km.st. 106.000, stuurbekr. automaat, tax.waarde ƒ 18.000,-, pr.n.o.t.k. 04490-52164.

MERCEDES 200 D, bwj.'82, in pr.st., pr. ƒ 11.500,-. Tel. 045-425072

Te koop MERCEDES 190 D 2.5, div. extra's, bwj. '86, APK-gek. 76.000 km gel. Tel. 045-222046.

MERCEDES 260 E te koop, 6 cyl., antracietmetallic, automatisch. electr. schuif/kanteldak, BS, 4 boxen, w.w.glas, middenarmleuning, leren stuurwiel/ pook, centr. vergrendeling, alarm (afstandsbed.), lichtmet. velgen, verlaagd etc. 78.000 km, bwj. oktober '87. Tel. 04409-2633.

Te k. MERCEDES 450 SE bwj. '78 m. LPG en vele extra's, pr. ƒ 6.750,-. 04499-3026 bgg 06-52980477.

MERCEDES 250 aut. '80, st.bekr., schuifd., c.v., rood, ƒ 6.750,-. 045-211071

Agam te k. org. MERCEDES 280 S, bwj.'83, alle opties, pr. ƒ 26.000,-. Inl. 04750-16296.

MERCEDES 190 E automaat, bwj. 8-'87, bruinmet. 32.000 km, met veel acc. Tel. 04490-72242.

MERCEDES 300 D, wit, '78 i.z.g.st., get.gl., sch.dak, radio, st.bekr. ƒ 8.500,-. Tel. 04406-12221

Te k. MERCEDES 300D, i. pr.st. bwj. '81, div. extra's, vr.pr. ƒ 10.500,-. Tel. 04404-1210. Kl.Haasdal 86, Schimmert.

MERCEDES 280 Coupe, aut. '78, LPG alle extra's, nw.st. ƒ 9.650,-. 04750-27528.

MERCEDES 230 E autom., stuurbekr., electr. schuifd. en deurvergr. sec. gr. 100% in orde, '82, Baronstr. 6, 6371 AR Landgraaf.

MERCEDES 280 SL, bwj. '70, wit/zwart lederenbekl., vr.pr. ƒ 34.000,- plus belast. Tel. 045-323267.

Voor liefhebber MERCEDES 200 B, bwj. 1976, geh. gerest., kl. wit, veel extra's, 173.000 km, i. st.v.nw. Pr. ƒ 9.500,-. Eykhagenlaan 7. Tel. 045-312002

Mitsubishi

MITSUBISHI L 300 2500 Diesel, nw. model, bwj. '87 ƒ 13.750,- excl. BTW; Fiat Panda 1000 CL, 1e eig. bwj. '86, 40.000 km, ƒ 7.250,-; Ford Fiësta 1100 Bravo, bwj. '82, pr. ƒ 5.500,-. Inr. mog. Tel. 04754-85019.

Mitsubishi GALANT EL 1600, wagon stat.car., APK 5-11-'90, 5-drs, bwj. '80, trekh., i.z.g.st. ƒ 2.750,-. 045-323178.

Te k. MITSUBISHI Cordia 1600 SR met uitbouw, bwj. '85, i.z.g.st. APK '90, vr.pr. ƒ 13.000,-. Tel. 045-351831 na 19.00 uur.

MITSUBISHI Tredia 1.6 GLS, bwj. '83, i.z.g.st. Alle acc. Weg. omst. Tel. 04490-31160. ƒ 7.500,-.

MITSUBISHI Galant combi, '84, kl. bruin, i.z.g.st. ƒ 7.250,-. 045-222910,

Te koop Mitsubishi GALANT 1.6 GLX m. '85, vele extra's, auto verkeerd in nieuwstaat ƒ 7.950,-. Rockmart Kissel 46A, Heerlen, 045-723142.

Mitsubishi COLT GLX, 3-drs., bwj. '87, pr. ƒ 14.500,-. Tel. 04490-10999.

Te k. Mitsubishi COLT 4-drs. bwj. '80, i.z.g.st. pr. ƒ 2.350,-. Tel. 04490-10646

Te k. Mitsubishi SAPORRO, '78, gerev. motor, APK juli '90, pr.n.o.t.k. 045-222985.

Mitsubishi GALANT 1600 GLX, 10-'87, LPG, beigemet., schadevrij, 1e eigenaar. Smeets Mercedes-Benz Geleen. Tel. 04490-46333.

Wat VERKOPEN? Adverteer via: 045-719966.

Morris

Te koop zeer mooie MINI Special, bwj. '79, APK 7-'90, kl. bordeaux-rood, i.g.st. In de Winkel 26, Schinveld. Zat-zond. na 15.00 uur.

Wat VERKOPEN? Adverteer via: 045-719966.

MINI 1100 S bwj. '78, APK 5-'90, Recaro-kuipstoelen, alu. velgen, get.glas, vr.pr. ƒ 1.800,-. Tel. 045-222717.

Te k. MINI speciaal 1100, bwj. '79. Tel. 045-321694.

Nissan/Datsun

Te k. NISSAN Micra GL, 5 versn., bwj. 1984, get. glas, radio etc., APK 10-'90, ƒ 6.950,-. 04752-2870.

DATSUN Sunny 1400 sportcoupé bwj. '81 kl. rood, nw. gespoten. Deze auto is als nieuw, zo mooi, APK 14-11-'90, ƒ 2.950,-. 045-323178.

Te koop Datsun BLUEBIRD 1.8 GL station bwj.'80 APK 8-'90, tel. 04492-5346.

NISSAN Sunny 1.5 GL coupé, bwj. 12'83, perfecte auto ƒ 5.950,-. 04406-14307.

Nissan PRAIRIE '86, blauw, met sier-imperial, 1e eig. km 60.000, i.uitst. st. Pr. n.o.t.k. Tel. 045-443962.

Opel

Voor een nieuwe Opel of Occasion in alle prijsklassen

OPEL

welling

Haefland 2, Brunssum. Tel. 045-257700

Te koop Opel REKORD 2.0 S t.'79, APK 1-'91, i.z.g.st. Inr. kl. auto. 045-215554.

Opel KADETT 1.6 GSI uitbouw, grijsmetallic, '88. Autobedrijf Klijn, De Koumen 7, Hoensbroek. 045-220055.

Opel KADETT, bwj.'77, 1e eig., 79.900 km., kl. rood, APK 11-'90. 045-424484

Te k. KADETT Sedan 1.8 LS, bwj. '88, donker bl., km. st. 37.000, pr. n.o.t.k., tel. 045-272202.

Opel MANTA GSi, bwj. '85, pr. ƒ 14.250,-. 045-321023

Opel KADETT 12 N, bwj. 1980, APK ƒ 2.850,-. tel. 045-416607.

Te k. Opel KADETT coupé '77, APK 7-'90 ƒ 950,-, tel. 045-316940.

OPEL Ascona 1900, bwj. 1980, APK mei 1990, pr. ƒ 2.750,-. Tel. 04490-22013

Opel Omega 2.3 D, GL-uitv., '87, l.beigemet., schuifdak, getint glas enz. Smeets Mercedes-Benz Geleen. Tel. 04490-46333.

Opel REKORD bwj. '83, LPG, nw. mod. ƒ 7.250,-. Tel. 045-451938.

Te k. KADETT club 1.3, 1988, 35.000 km., i.z.g.st., vr.pr. ƒ 19.500,-. incl. stereo Tel. 045-220309.

Te koop Opel CORSA 1.0 S, 12.000 km, '87, ƒ 14.500,-. Auto Caubo Valkenburg. 04406-15041.

Opel ASCONA 1.6 S, bwj. 11-'84, 4-drs. Julianastr. 15, Brunssum. 045-271574/712255.

KADETT Club 1.3, '87, 1e eig., 45.000 km., nw.st., vr. pr. ƒ 15.350,-. 045-725447

Opel KADETT GSI 2.0, 3-'88, zw.met. 36.000 km. Tel. 045-256126, na 18.00 uur.

Opel REKORD, 2.0 4-drs. bruinmetall., bwj. '80, APK '90, trekh., i.z.g.st. ƒ 2.750,-. 045-323178.

Te koop Opel KADETT 1.6 SV, bwj. '87, trekhaak, i.z.g. st. Europastr. 16, Schinnen.

Opel CORSA 8-'83, zilver, APK 8-'90, pr. ƒ 6.250,-. Tel. 045-319328.

Opel KADETT 12 N Hatchback, '82, 5 drs. Bijz. mooi, ƒ 3.950,-. Tel. 045-455778

Koopje KADETT Club 1.3 bwj. 1987 34.000 km schone motor GT velgen, striping, tel rood. ƒ 17.750,-. Tel. 045-726213 tussen 16-19 uur.

KADETT 12 S h.back '83 zeldz. mooi elke keur. mog. Kerkraderweg 166 Hrl.

Opel KADETT Combi bwj. '79, APK vr.pr. ƒ 1.600,-. Tel. 045-225977.

Opel KADETT 5drs. type'83 ƒ 5.250,- Jul. v. Stolbergstr. 39 Schaesberg-Kakert.

Te koop Opel KADETT GT 13 bwj. '85, nieuw model, i.z.g.st. 54.000 km. Vr.pr. ƒ 11.500,-. Molenlaan 64A, Susteren. 04499-2086.

Opel MANTA HB, '79, rood, ƒ 1.950,-. Tel. 045-211071

Opel Kadett, STATIONCAR, t. '84, diesel, mech. en mot. 100%, ƒ 4.900,-, i.z.g.st. Terschurenweg 66, H'broek.

Opel COMMANDORE 28S Berlina LPG bwj. 1980 zeer mooi ƒ 3.500,-. Kissel 46A Heerlen. 045-723142.

Te koop ASCONA 16 S '85, APK, nwe banden, div. extra's, vr.pr. ƒ 12.000,-. Inr. evt. mog. Tel. 045-312979.

Opel KADETT, bwj.'79, pr. ƒ 1.250,-. Tel. 045-243045

Opel REKORD bwj. '83, i.g. st. pr. ƒ 8.250,-. Broekstr. 62 Schinveld.

Opel ASCONA 1600 SR, met lichte voorschade, bwj. '82, met alle onderdelen compleet, ƒ 4.500,-. Broekstr. 82 Schinveld.

Opel KADETT bwj. '77 i.g.st. APK, geen roest, pr. ƒ 1.150,-. Tel. 045-463285.

Te koop Opel SENATOR 25 E, nw. mod. bwj. 14-11-'83, schuif-kanteldak, sportv. met nwe banden, boordcomp., Pullman bekl., electr. verw. spiegels, gekl. glas, 5-bak, deurvergr. km.st. 60.000, orig. en radio/cass. ƒ 12.750,-. 04490-53518.

Opel KADETT 1.6 DA, bwj. '88, wit, 4-drs., spoilers, 5-bak. Smeets Mercedes-Benz Geleen. Tel. 04490-46333.

Te k. Opel REKORD Berlina automatic. Bwj. '81, APK mrt.'90. I.z.g.st. Div. extra's, lichte laksch. Tel. 04490-20066. Vr.pr. ƒ 3.500,-.

Te koop ASCONA zeer goed, geh. uitgeb. trekh., sunroof, enz., pr. ƒ 1.750,-. Resedastr. 29, Sittard.

Te koop Opel KADETT GT bwj. '86. Tel. 04704-3392.

OPEL Ascona 18 RSE, bwj. '83, spoiler voor- en achter, recarostoelen, schuifd. enz. vr.pr. ƒ 9.000,-. 045-312565.

Te koop Opel KADETT GT bwj. 11-'85 kl. rood i.z.g.st. Pr.n.o.t.k. Tel. 045-254781.

Te k. Opel KADETT 1.3 LS '85, rood, div. access., weg. omstandigh., 53.000 km. vr. pr. ƒ 12.950,-. 045-324609.

Opel COMMODORE Berlina bwj.'80 aut. vr.pr. ƒ 2.750,-, inr. mog. Tel. 045-229369.

Te koop Opel MANTA 2.0 GTE, brede banden, sunroof spoilers, aparte voorgril, Recaro kuipstoelen, bwj.'77, ƒ 2.750,-. Tel. 04490-48580

Opel REKORD 2.0 L gas, bwj. '79, wit, APK, pr. ƒ 2.250,-. Tel. 04404-1242.

Opel CORSA 12 S, 3-drs. bwj. 10-'84, Swing-uitv. Tel. 045-228469.

Te k. Opel KADETT 12 N, bwj. '82, SR velg., stripping, ƒ 5.250,-. 04490-23318.

Opel KADETT 13 LS, bwj. '85, 5-gang, i.z.g.st. ƒ 10.950,-. 04490-19291 b.g.g. 28336.

Opel KADETT 13 GT m. '85, 5-gang, extra's, onderh. boekjes aanwez. ƒ 11.950,-. 04490-27965.

Te k. Opel KADETT 13 S 3-drs. 1e eig. bwj. '88, kl. ivoorwit, i.st.v. fonkelnw. ƒ 15.950,-. Inl. 045-225201

Te k. Opel ASCONA 400 uitgeb. 2.8, 6 cil., veel accessoires, ƒ 4.950,-. zaterdag na 17.00 uur. 045-222947.

OPEL Kadett 1.6 D, dec. '83, zilvergrijs. i.z.g.st. ƒ 6.750,-. 045-210565.

Opel D Kadett CABRIO, in nw.st., speed-star. Tel. 04490-43941.

Opel Kadett HB 12 N, M'81, APK 4-'90, vr.pr. ƒ 3.250,-. Tel. 045-312232.

Peugeot

205 Rallye

Peugeot met 103 pk 4-'88, 21.500 km. als nieuw. ƒ 19.600,- 045-725974.

Te koop gevr. PEUGEOT 504, 505, sloop, schade etc. Afstand geen bezwaar. Tel. 020-244255.

Te koop PEUGEOT 505 STI bwj. '82 Tel. 04490-11624.

Te k. PEUGEOT 505 GRD turbo diesel, bwj. '86, zeer mooi. ƒ 19.600,-. Inl. 04750-16522.

PEUGEOT 104 ZL m.'82, 1100 cc, 3-drs.,wit, APK, ƒ 2.900,-. 045-725974.

Te koop PEUGEOT 205 GR, bwj. '84. 04704-5301.

Te koop Peugeot 205 XE 5-drs, rood '85, ƒ 11.800,-. Auto Caubo Valkenburg. 04406-15041.

PEUGEOT 205 1.9 GTI, bwj. '87, kl. antr. km.st. 54.500. pr.n.o.t.k. 04490-29428.

Piccolo's in het Limburgs Dagblad zijn groot in RESULTAAT! Bel: 045-719966.

Renault

RENAULT 5 TL 5-drs, wit, '86. Autobedrijf Klijn, De Koumen 7, Hoensbroek. 045-220055.

Renault dealer Auto VALKENBURG. Tel. 04406-12514. Renault 11 GTL, '83, 3 drs., ƒ 8.500,-; Renault 9 TL, '85, ƒ 11.950,-.

RENAULT 25 V6 Inj. bwj. '85, boordcomp., voll. electr. bed., orig. stereo m. stuurbed. Tel. 045-726484.

Te k. RENAULT 12 TL, bwj. '74, i.z.g.st., APK tot 3-'90. Pr. ƒ 1.000,-. 04490-29615.

Te k. RENAULT 4 Bestel, gr. kent., bwj. '82, APK okt. '90, vr.pr. ƒ 1.250,-. 04450-2113

Te k. weg. omst. RENAULT 18 TS, APK 03-'90. Prima auto. Tel. 045-323572

RENAULT 4 GTL bwj. '79, APK gek. 6-'90, ƒ 1.750,-. Tel. 04490-23098.

RENAULT 4 GTL m. '83, nw. mod. APK 11-'90, vr.pr. ƒ 2.750,-. 045-319328.

Te k. CAMPER Renault Estafette, vr.pr. ƒ 1.400,-. Tel. 045-221819.

RENAULT 11, bwj. '83, 5-drs., rood, 71.000 km., als nw., ƒ 6.250,-. 045-314328.

RENAULT 25 TS nov. 1984 als nieuw. ƒ 10.750,-. Inruil mogelijk. Kissel 46A Heerlen. 045-723142.

RENAULT 17 TS, bwj. '77, goede carrosserie en motor, APK, vr.pr. ƒ 700,-. Tel. 045-214307.

RENAULT 11 GT Diesel 5-drs. bwj. 08-'86, sunroof, kl. rood, pr. ƒ 10.900,-. Tel. 045-255784

Te k. weg omst. 2 mnd. oud. RENAULT 19 GTS, 5-drs. 3.300 km., luxe uitv., vol. gar. nw.pr. ƒ 30.500,- pr. ƒ 26.500,- (geen inruil). Tel. 04490-29593.

Renault 5 TL, grijsmet., bwj. '81, APK jan '90. Tel. 04450-2159.

Rover

Te k. RANCHE Rover bwj. '82, met LPG en vele extra's, in nw.st., pr.n.o.t.k. Tel. 04499-3026 bgg 06-52980477.

TALBOT 1510, bwj. '80, pr. ƒ 1.250,-. Steinderweg 9, Stein.

Toyota

Toyota CELICA liftback, '83, als nieuw. Inl. 045-213350

Toyota COROLLA DX Sedan, bwj. '85, rood, km.st. 79.000, pr. ƒ 8.950,-. 045-463978.

Te k. CELICA 1.6 coupé ST, bwj. 08-'86, kl. wit, pr. ƒ 22.750,-. Tel. 045-270233

Toyota CELICA ST bwj. '83, pr. ƒ 7.500,-. Tel. 045-455916 na 18.30 uur.

Toyota COROLLA GTI 16 Valve (130 pk), bwj. '88, km. st. 22.000, veel extra acc., 6 mnd. fabr.gar. ƒ 27.500,-. Tel. 045-227931.

Toyota CAMRY automaat 1.8 1984. Autobedrijf Klijn, De Koumen 7, Hoensbroek. 045-220055.

Te k. Toyota CELICA 1.6 ST '80, APK 12-'90 stereo, alarm ƒ 1.650,- 045-316940

Toyota CARINA 2, 16 V., 20.000 km., wit, april 1989 Pr. ƒ 24.500,-. 04455-2221

Toyota CELICA 1.3 DX liftback, bwj. '83, i.st.v.nw. APK 5-'90, ƒ 5.350,-. 04406-14186.

TOYOTA Starlet 1.0L, bwj. '85, APK 10-'90, keurige auto ƒ 6.500,- 04406-14080

Triumph

TRIUMPH TR 7 bwj. '79 i.z. g.st. APK nov.'90. Kl. m. zwart. Pr.n.o.t.k. 04498-51397.

Volkswagen

VW Golf Cabrio GLI

In prachtige staat, bwj.'80, zilvergr. verl., l.m. velgen, pr. ƒ 17.500,- inr. bespreekb. Inl. 04490-26897.

Te k. GOLF GTI 1600 cc bwj.'81 geh. uitgeb, div. extra's APK, ƒ 8.000,-. Tel. 045-459250, 10-12 uur.

GOLF GTi, bwj. 7-'87, grijsmet. met excl. extra's ƒ 23.000,-. Maaierhof 17 Heerlen. Za. na 16.00 u. Zo. tot 13 u. Financiering mog.

Te koop VW GOLF bwj. '78, kl. geel, i.z.g.st., pr. ƒ 2.250,-. Tel. 045-319305.

Te koop VW DERBY bwj. '78, APK 4-'90, pr. ƒ 500,-. Tel. 045-459797.

V.W. GOLF 1600 CL, 1987, met gas, event. inr. mog. Broekhem 64, Valkenburg.

Te k. VW Derby LS '78, APK 5-'90, pr.n.o.t.k. Tel. 045-444913.

Te koop VW GOLF, bwj. '79, APK, vr.pr. ƒ 1.500,-. Mesdagstr. 147, Meezenbroek.

VW 1,3 de luxe, m. '82, APK z. mooi, ƒ 4.750,-. Tel. 045-454087.

Te k. GOLF diesel, bwj. '80, i.z.g.st., kleur zwart metal. vr.pr. ƒ 5.000,-, inr. mog. Fr. Halsstr. 10, Heerlen.

Te koop VW GOLF GTI, div. extra's 2-'84. Auto Caubo Valkenburg. 04406-15041.

Te koop VW GOLF 3-drs, atlasgrijs, schuifdak, '87, ƒ 18.650,-. Auto Caubo Valkenburg, 0446-15041.

GOLF autom., bwj. '77, i.z.g.st. APK, rood. 045-245099.

VW BUS bwj. '81, geel kent. t.e.a.b. Tel. 045-723528.

Kever CABRIO gerest. nwe. APK en lak, br. vlgn. en bnd. vele acc. als nw. Speedstar 04490-43941.

Te koop GOLF C diesel 1600, bwj. '84 met extra's, i.z.g.st. Vr.pr. ƒ 11.500,-. Tel. 04498-54651.

Te k. VW BUS, bwj.'83, grijs kent., LPG dubbelcabine bijz. interieur 045-425702

Te koop VW JETTA '80, APK, i.z.g.st. vr.pr. ƒ 2.850,- Tot 19.00 uur 043-470179.

V.W. PASSAT LD (diesel), 3 drs., '80, antr. trekh., APK, zeer mooi en uitst. lopen. ƒ 2.850,-. 04490-23619.

VW 1200 KEVER bwj. '69, in orig. staat. P. Smits, Hoofdstr. 214, Hoensbroek.

VW GOLF GTD, antr.grijs, alarm, luxe uitv., 70.000 km, bwj. '87, pr. ƒ 22.500,-. Inl. Mgr. Schrijnenstr. 11 Heerlen. 045-740792.

Te koop VW JETTA C Diesel '87, signaalrood, 4 en E ƒ 20.950,-. Auto Caubo Valkenburg. 04406-15041.

Te koop demonstratie-auto VW JETTA CL 4-drs, atlasgrijs, '89. Auto Caubo Valkenburg. 04406-15041.

GOLF GLS bwj. '78, APK 6-'90, i.z.g.st. vr.pr. ƒ 2.250,-. Bunderweide 2, Namiddagsedriessen, U.O.W.

VW POLO bwj. '79, Dr. Schaepmanstr. 12, Brunssum. Tel. 045-255304.

Wat VERKOPEN? Adverteer via: 045-719966.

Volvo

Volvo 240 GL metalic

bwj. '84, km.st. 82.000. PRACHTIGE auto. Kaalheidersteenweg 130, Kerkrade-West.

Volvo 740 GL Stat.cars bij Auto-Kallen

Volvo 740 GL-aut. grijsmet. incl. audio, 14.000 km (directie-auto) bwj. 1989
Volvo 740 GL incl. schuifdak en LPG onderbouw, mooie auto bwj. 11-1986
Volvo 740 GL grijsmet. bwj. 1986

Allen van eerste eigenaar. Rijksweg-Zuid 320, tel. 04490-42719.

Te koop VOLVO 142 bwj. '74, LPG, trekh., hulpveren, i.z.g.st. Caravan 3-pers. 04498-57800.

Te k. DAF 46, bwj. '76, kl. geel, APK 6-'90. Tel. 045-323814.

VOLVO 343 bwj. '79 met gasinst. koopje. Tel. 04405-3624.

Te koop VOLVO 345 GLS, bwj. 12-'81, i.z.g.st. Kleikoelenweg 43, Landgraaf. Tel. 045-326551.

VOLVO 360 GL 1e eig. bwj. '85, trekh. schuifd. gas. ƒ 9.250,-. Tel. 04705-1634.

VOLVO 360 GLE inj. bwj. 9-'84, alle opties, 04492-1911.

Te k. VOLVO 340, DL okt. '83, antraciet, LPG, APK gek. ƒ 7.500,-. 045-271835.

Saab

SAAB 90 2000 cc, blauwgroenmetallic, nov. '85. Autobedrijf Klijn, De Koumen 7, Hoensbroek. 045-220055.

Te koop SAAB 900 EMS, bwj. '79, ƒ 2.000,- 1 jr. APK. Tel. 045-455636.

Te k. SAAB 99, bwj. '72, APK juli '90, ziet er nog zeer goed uit, vr.pr. ƒ 1.000,-. Tel. 045-319337.

SAAB 99 GL, '81, kl. metall. blauw, i.perf.st. ƒ 4.750,-. 045-454217.

Seat

15% korting

Op Seat Malaga 1.5 SXi. A.C.H., Jeugdrubbenweg 20 Hoensbroek. 045-222455

Te koop Seat FURA, APK, bwj. '85. Tel. 04406-16107.

Simca

SIMCA Matra Rancho bwj. '80 APK 8-'90, ƒ 4.500,-. Tel. 04490-44957.

Skoda

Te koop SKODA 130 L wit, bwj. '85, APK 10-'90, pr.n.o. t.k. Tel. 04451-2063.

Subaru

Te k. SUBARU Mini Jumbo, bwj. 1983, APK t/m mei '90. Tel. 04405-1400.

Talbot

Te k. TALBOT Solara 1600 GL, bwj. '81, 1e eigen., APK '90, vr.pr. ƒ 1.450,-. Tel. 045-415528.

Zuinige talbot SUNBEAM, bwj. '81, autom. en APK, ƒ 950,-. 045-323786.

Te koop VW GOLF Diesel, metallic zilvergr. Tel. 04490-43184.

Te k. VW GOLF diesel, bwj. '78, i.g.st., pr. n.o.t.k., tel. 045-253499.

VW GOLF S, bwj. '79, i.z.g. st., APK 06-'90. Tel. 04454-1979.

Te k. VW POLO classic, bwj. '79, veel acc., kl. antraciet, vr.pr. ƒ 2.350,-, tel. 045-113366.

Te k. VW JETTA 1300 4-drs., bwj. '81 ƒ 3.450,-, tel. 345-316940.

VW JETTA Elan C, bwj. '86, ANWB-keuring toegestaan, vrpr. ƒ 12.750,- 043-474518

Te k. GOLF GTD, bwj.'87, antraciet grijs, 5 drs., i.z.g.st. 04492-1227

Te k. GOLF 1600 LS, bwj. 06-'78 APK, i.z.g.st. en Golf 1300. Tel. 04499-3398

Te k. GOLF GTI bwj. '81, Rial velgen, Zender uitbouw, sunroof, vr.pr. ƒ 8.000,-. Tel. 043-438354.

Te koop GOLF 4-drs. '79, zeer sportief, vr.pr. ƒ 4.000,- met nwe banden en sportvelgen. Tel. 045-218043.

Te k. VW GOLF diesel bwj. 79, APK 7-'90, ƒ 2.800,-. Tel. 04455-1853.

GOLF 1.3 GTi Look zeer mooi 68.000 km ƒ 5.500,-. Rotterdamstr. 24 Hrl.

Te k. JETTA bwj. '80, i.z.g. st., pr.n.o.t.k. Tel. 045-312318, na 19.00 uur.

VW GOLF Diesel, blauwmetallic 1986. Autobedrijf Klijn, De Koumen 7, Hoensbroek. 045-220055.

VW PASSAT stationcar 1.8 CL grijsmetallic 1985. Autobedrijf Klijn, De Koumen 7, Hoensbroek. 045-220055.

VOLVO 480 ES te koop wegens verkrijgen fa.-auto. Bwj. '86, km.st. 60.000 met veel extra's, in uitst. st. Metallic grijs. Tel. 04490-27945

VOLVO 245 GL stationcar 1985, uitv. Grand Lux, 5-versn., zilver/groenmet., licht metalenvelgen, w.w. glas, bagagenet, hoofdsteunen achter, trekh., pr. ƒ 20.950,-. Tel. 045-241978.

Te koop VOLVO 244 GL aut. m. '80, vr.pr. ƒ 2.750,-. Inr. mog. Tel. 045-222415.

Te koop VOLVO 440 DL, kl. rood, bwj. '89. Inl. Achter de Hoven (62, Buchten. (na 17.00 uur)

Te koop Volvo 343 SCHAKEL, bwj. '79, t.e.a.b. Tel. 04406-12389.

Aang. goedlopende zuinige VOLVO 66; nw. banden. Pr. ƒ 750,-. Delftstr. 10, Heerlen

VOLVO 740 GL type 1986 Necam LPG inst. 91.000 km div. extra's ƒ 17.950,-. Kissel 46A Heerlen. 045-723142.

VOLVO 340 DL 1983 ƒ 4.750,-. Kissel 46 A, Heerlen. 045-723142.

Te koop VOLVO 66 bwj. bijna '80, APK, pr. ƒ 800,-. Rozestr. 228, Heerlen.

VOLVO 244 GLE 2,1 ltr. automaat, bwj. '79 blauwmet., 93.000 km, pr.n.o.t.k. Tel. 045-220370.

VOLVO 66 DL, zeer mooi, APK tot 12-'90, bwj. eind '76 ƒ 650,-. 04754-86801.

VOLVO 244 GL met LPG i.z. g.st., bwj. '80, pr.n.o.t.k. Tel. 045-753057, na 18.00 uur.

VOLVO 740 GLE, 3-'87, l.groenmet., 40.000 km, LPG, dir.wagen. Smeets Mercedes-Benz Geleen. Tel. 04490-46333.

Te k. VOLVO 340 DL, automaat. 3 d., kl. wit, 06-'84, ƒ 9.250,-. 04490-14289.

VOLVO 66, bwj. '81, APK 3-'90, i.z.g.st. kmst. 46.700 vr. pr. ƒ 4.250,-. 045-315873.

Wat VERKOPEN? Adverteer via: 045-719966.

Diversen

Wetzels auto's

Industriestraat 35, Sittard. Tel. 04490-10655.

A.s. zondag 26-11 koopzondag van 10.00-17.00 uur!

Mercedes 500 Sec aut. '84

Mercedes 230 E aut. '86; Mercedes 300 E aut. '85; Mercedes 240 D '79; Mercedes 300 TDT aut. '85; Mercedes 300 E aut. '87; Nissan 3.0 I ZX '85; Porsche 911 '80; Porsche 928 aut. '80; Porsche 944 '84; Chevrolet Camaro Z 28 aut. '85 BMW 525 i aut. '85; BMW 323 i Turbo '85; BMW 524 TD '85; BW, 324 D '86; Renault 2.5 TD '87; Ford Escort 1.3 '89; Ford Escort 1.3 CL '86; Ford Sierra 2.0 GL aut. '83; Ford Sierra Ghia 2.0 '87; Toyota Celica 1.6 ST '86; Opel Kadett 1.3 S '88; Mitsubishi Galant TD '83; Dodge Aries aut. '86.

Mercedes 280 SL '82.

Automobielbedrijf Moro

BIEDT TE KOOP AAN

Porsche 924 S uitv. diamant zwartmet. m. 1983; Opel Senator 2300 turbo diesel aut. en o.d. sportvelgen 1e eig. 1980; Ford Fiesta 1100 L rood nw. type 1984; Mercedes 200 diesel zilvermet. get. gl. st. bekr. alarm m. 1984; Mercedes 200 diesel rookzilvermet. get. glas st. bekr. spoiler m. 1986; Mercedes 190 E rookzilver nw. m. 45.000 org. km. LPG 11-1987; Mercedes 190E 2.3 m. met. alle extra's 1984; Mercedes 190 diesel st. bekr. Opel Senator 2.5 injectie CD uitv. 1984; Opel Manta 1800 injectie zilvermet. 1983; Renault 25 GTS rosemet. 1985; BMW 316 1800 cc antr. sportv verlaagd get. glas 11-1987; BMW 316 1800 cc 4-drs. zilver drs., gr.met. 5-bak 1986; Rover 2600 S centr. slot get. stuurbekr. bl.met. 1984; Peugeot 205 1300 5-drs. n.st. 1983; Toyota Tercel 1.3 DX rood LPG 1983; VW C diesel 4-drs., wit striping 5-bak 1986; VW Golf C 3-drs. 1984; VW Golf C 1.3 3-drs. rood 1984; Nissan ny 4-drs. Sedan bl.met. 1984; Opel Kadett 1.3 GL goudmet. 1985; Opel kadett 1.6 diesel rood 1984; Corsa 1200 S 3-drs. zwart 1984; Opel Ascona 16 goudmet. 1983; Mitsubishi Galant GLX combi grijs 1983.

RIJKSWEG NRD. 172, GELEEN
Tel. 42109 Privé 46534

Leeuwekeur gebruikte auto's

Citroen Visa 1.1 RE, grijsmet.
Citroen BX 1.4, wit
Daihatsu Charade TS5 wit
Fiat Panda 1000 CL, rood
Mitsubishi Colt 1.2 GL wit
Peugeot 205 XE accent rood
Peugeot 205 GE accent rood
Peugeot 205 GL 1.1 bruin/rood '84
Peugeot 205 GR 1.3 grijsmet./bruinmet. '87
Peugeot 205 Junior wit
Peugeot 205 La Coste wit
Peugeot 309 XL Profil blauwmet.
Peugeot 309 XL 1.9 diesel, wit
Peugeot 309 XR 1.6 blauw
Peugeot 309 GE Allure wit
Peugeot 309 GR 1.3 blauwmet.
Peugeot 405 SR zilvermet.
Suzuki Aldo GA blauw
VW Polo C Oxford zilvermet.

Eigen financieringsmogelijkheden en inruil mogelijk

AUTOBEDRIJF JANSSEN
Peugeot Talbot

Eygelshovergracht 64, Kerkrade. 045-460500

Mazda 323 HB 1.5 GLX uitbouw '86; Mazda 323 HB GLX '86/'88; Mazda 323 HB 1.6 inj. LX '87; Mazda 323 1.3 GLX '82/'85/'86; Mazda 323 Sedan 1.5 GLX '86; Mazda 323 Sedan 1.3 GLX '85/'86/'87; Mazda 626 sedan 2.0 '82/'83/'84; Mazda 626 HB 2.0 GLX '84/'85; Mazda Sed. 1.6 GLX '83/'84/'85/'87; Mazda 626 Sed. 1.8 GLX; Mazda 626 Coupe 1.6 LX '83; Opel Rekord S 2.0 '84; Opel Kadett S 1.3 '80; VW Jetta C 1.3 '87; Ford Escort 1.1 '80; Ford Escort 1.1 Laser '86; Ford Escort CL 1.3; Ford Escort CL 1.4 '87; Ford Escort L 1.6 '84; Nissan Bluebird LX 2.0 Station '88; Nissan Sunny DX 1.3; Toyota Corolla LB 1.6 '84; Fiat Panda i.e. 1.0 '89; Ford 360L 2.0'86; Volvo 240 Van diesel 2.0 '85; BMW 318

Mazda-Kroongarantie.

Autobedrijf Leymborgh B.V.

Bornerweg 2-8, Limbricht, tel. 04490-15838.

Occasions van de Nissan dealer

Nissan Micra div. typen 4 stuks 1984
Nissan Cherry div. typen en ook diesel 1983
Nissan Sunny DX en GL rood en grijs 1984
Nissan Sunny Coupé 5 LX rood/zwart
Nissan Sunny 1.6 SLX 4 drs. wit, oktober
Nissan Bluebird 2.0 diesel 4-drs., grijsmet.
Nissan Bluebird station 5-drs. 2.0l grijsmet.
BMW 316 2-drs. wit i.z.g.st.
Citroën Visa Club 5-drs. blauw
Citroën Visa Chrono GT sport
Fiat Uno 60 S 3-drs. 23.000 km blauwmet.
Ford Taunus div. typen 2 en 4-drs. 1978
Honda Civic automaat 3-drs. rood/met.
Honda Accord automaat 1.6 L groen/met.
Lada div. typen t.e.a.b. 1980
Mitsubishi Tredia 1.4 GL rood 4-drs.
Mitsubishi Colt 1.5 GL en 1.2 GL 1986
Opel Corsa TR 2-drs. wit 45.000 km
Opel Kadett 1.6 S 3-drs. wit
Renault Super 5 GTS 3-drs. do.grijs met.
Toyota Corolla 1.8 GL diesel 4-drs.
Volvo 66 automaat
Volvo 340 DL 3-drs. do.blauw 55.000 km
VW Polo 1300 coupé rood

Div. goedkope inruilers, plus. 10 stuks. 3 mnd. of 1 jaar Bovag-garantie. Inruil mogelijk, goede korting zonder inruil. Donderdag koopavond.

NISSAN

SCHOENMAKERS: Geerweg 14 Sittard, 04490-1

Loven Heerlen B.V.

Grandioze Occasionshow

Minimale inruilpr. ƒ 1.500,- mits 3 mnd. kenteken op naam

Mazda 626 coupé 2.0 GLX rood
Mazda 626 coupé 2.0 GLX
Mazda 626 coupé 1.6 GLX
Mazda 626 coupé 1.6 LX
Mazda 626 HB 2.0 GLX
Mazda 626 HB 2.0 GLX, LPG, 27-10
Mazda 626 HB 1.6 GLX
Mazda 626 HB 2.0 GLX
Mazda 626 HB 2.0 GLX
Mazda 626 sedan 1.8 GLX
Mazda 626 sedan 1.6 DX
Mazda 626 HB 2.0 LX diesel
Mazda 323 HB 1.5 GLX
Mazda 323 sedan 1.3 DX
Mazda 323 sedan 1.3 GLX
Mazda 323 sedan 1.3 LX 2X
Mazda 323 HB 1.3 GLX
Mazda 323 sedan 1.3 GLX nw. model 3-10
Mazda 323 sedan 1.3 GLX
Mazda 323 HB 1.5 Limited
Mazda 323 sedan 1.7 GLX diesel
Mazda 323 HB 1.3 LX
Mazda 323 HB 1.3 LX 3X
Mazda 323 HB 1.3 LX 5-drs.
Mazda 323 HB 1.5 GLX
Mazda 323 HB 1.5 DX
Mazda 323 HB 1.5 DX
Mazda 323 HB 1.3 LX automaat
Mazda 323 HB 1.3 DX automaat
Mazda 323 1.3 DX automaat
Opel Omega 1.8 LS
Opel Ascona 1.6 S
Opel Manta 1.8 S HB
Opel Kadett 1.3 N
Opel Kadett 1.2 S
BMW 315
BMW 318 automaat
Ford Escort 1.1 CL
Ford Escort 1.3
Ford Escort 1.3 Laser
Honda Integra 1.5 Lux
Mitsubishi Colt 1.5 GL
Nissan Bluebird 2.0, 24-6
Peugeot 205 XR
Peugeot 405 SR 1.6 met schuifdak
Volvo DL sedan

EIGEN FINANCIERING en APK-KEURINGSSTATION
Palemigerboord 401, Heerlen. Tel. 045-722451

Voor Piccolo's zie verder pagina 32

Wat geef je een man die alles al heeft?



...heb geen flauw idee waarom, ...aar mijn naam werd zonder ...ig overleg of inspraak inge...ld achter het onderwerp 'Wat ...ef je een man die al alles ...eft'. En van dat verhaal bent ...nu de eerste regels aan het le...n. Het kan toch niet zo zijn dat ...de indruk wek een man te zijn ...e alles al heeft'. Er zijn nog ...veel wensen...

...ar wanneer ik, zoals zeer recent al...er gebeurde, in familiekring zit om ...wensenbriefjes in te vullen, die dan ...er onder grote hilariteit uit een oude ...ed getrokken worden als ouverture ...or pakjesavond, dan zit ik inderdaad ...zig voor me uit te staren, op de pen ...bijten, steelse blikken werpend naar ...n zwager, die wel zit te schrijven, ...ndat ik gewoonweg niets weet te ver...nen wat ik graag zou willen hebben.

...nminste, niets voor het in familiever...nd afgesproken bedrag van veertig...lden-en-niet-meer, zijnde de grootste ...mene deler van wat zeven zussen en ...ers en evenveel aangetrouwden ...nsen te besteden aan een Sin...klaassurprise.

...merend en starend zie ik dan in ge...chten massa's geschenken, die ik ...t zou willen bezitten, maar die voor ...mer tot het onbereikbare zullen ho...n. En ik stel me de gelukkige man ...or, die zo ruim met aardse goederen ...gezegend en ook nog een vrouw of ...ndin of moeder of vriend heeft, die ...n zonder morren, blikken of blozen ...nsen te verblijden met de uitwassen ...n de extreemste extravagantie.

...noem maar, zonder enig logisch ver...nd overigens, zaken als een Pioneer ... stereo-installatie in je auto (kosten ...5.000 gulden), waardoor je in de file ... het ware in een concertzaal zit (en ...et getoeter niet hoort van de nijdige ...eggebruikers achter je). Of een puur ...ouden krabbertje om 's morgens je ...ard mee te verwijderen, inclusief ...uden kwasthandvat met daarin de ...ste dashaartjes, gouden ophangertje ... gouden bekertje voor het water en de zeep. Bij een juwelier gezien voor iets minder van 160.000 D-Mark.

Dat zijn dingen waar ik op dat moment van droom, terwijl ik toch maar braaf opschrijf dat ik dolblij zal zijn met een doosje nieuwe zakdoeken of, hoe extravagant, een kristallen wijnglas. Zakdoeken, een nieuwe beurs, een sleuteletui, een fles wijn of een pen, het zijn de geschenken waarmee gepoogd wordt mij blij te maken. Gewone alledaagse dingen; echt niet iets voor een man die al alles heeft.

Maar eerlijkheidshalve moet ik toch vertellen dat ik op het gebied van zakdoeken, beurzen, sleuteletuis, flessen wijn, en zelfs pennen in de loop der jaren zo vaak verrast ben, dat ik op dat gebied, binnen de budgettaire beperkingen van mijn familieleden, inderdaad alles heb gekregen wat een man kan verlangen.

Het was niet voor niets dat ik een jaar of wat geleden in een balorige bui op mijn briefje als intiemste wens invulde: een lichtgevend Mariabeeldje. Niet beseffend dat mijn briefje in handen zou vallen van mijn schoonmoeder, die de wens heel serieus nam en allerhande bedevaartoorden heeft afgestroopt om het plastic Mariabeeldje met lichtgevende verf voor mij te pakken te krijgen. Hetgeen haar gelukt is. Zodat nu op mijn balkon een vreemd schijnsel mij nog iedere nacht herinnert aan deze misstap van een man die alles al heeft.

Maar we dwalen af. Het thema van dit verhaal luidt: Wat schenk je een man die alles al heeft. En de lezer heeft er recht op hierover deskundige en correcte informatie te krijgen.

Omdat, ondanks de verdubbeling van het aantal miljonairs in ons land, ik niet verwacht erg veel miljonairs aan te treffen onder de lezerskring van dit dagblad leek het mij verstandig om voor het beantwoorden van de vraag 'Wat geef je een man die alles al heeft' niet te rade te gaan in de geschenkengids voor welgestelden – zie elders in dit nummer – noch in de catalogi van gerenommeerde instellingen als Diners Club of American Express Gold, maar om de folder te raadplegen van Blokker, onze nationale verdeler van onmogelijke en overbodige zaken.

Alhoewel geen folder die gericht is op de mannelijke clientele, levert Blokker's Geschenkengids toch enkele verrassende cadeaus op voor de verwende man met bescheiden verlangens. Wat te denken bijvoorbeeld van de WMF-eieronthoofder (ƒ 9,95, pag. 31), die op handige wijze het kopje van het zacht gekookte eitje snijdt. Of het snookerspel (ƒ 29,95, pag. 15) in het jumboformaat 44x24 centimeter, geleverd met enorm kleine biljartballetjes en twee keu's, die het formaat van aardgaslucifers hebben. Fraai is ook de drieluik-reproduktie (ƒ 19,95, pag. 19) met verschillende decors, dat uw interieur een fantastisch nieuwe dimensie zal geven.

Blokker weet wat mannen wensen. Dat blijkt. Kijk maar naar de uiterst handige dassenautomaat (ƒ 12,95, pag. 23) of de niet minder vernuftige 'night-writer' een pen waarvan het lichtje gaat branden wanneer hij uit de houder wordt genomen (ƒ 7,95 slechts op dezelfde pagina).

Maar de echte man die al alles heeft, die zal toch alleen blij te maken zijn met een Ferrari Testarossa. Of met de kleine BMW Z1, die ik laatst in Weert op een parkeerplaats zag staan en voor de prijs waarvan je ook twee woningwetwoningen laat bouwen.

De echt verwende man laat zijn automatten met de hand knopen met het embleem van zijn automobiel erin geweven en de voorletters van zijn naam.

Of hij bestelt bij een Franse wijnboer in de categorie Premier Cru honderdvijftig flessen wijn, maar dan wel met zijn eigen etiket met daarop zijn domein afgebeeld en zijn eigen nederige gestalte op het bordes.

De echte man die alles heeft en niet weet wat hij nog zal bestellen die vraagt een bubbelbad met gouden kranen, waarin het water thermostatisch op 36,8 graden Celsius wordt gehouden, compleet met whirlinjector, Ozonbeluchter, UV-lampen, lichteffect en onderwater-tv met stereogeluid.

De echte snob, die niet meer blij te maken is met gewone aardse goederen, die gooit zijn oude Sèvres-servies het raam uit en laat zich door Maxim's te Parijs alles nieuw installeren. Niet alleen het servies, maar ook bijbehorende bestekken, glasgerei, keukeninstallatie, hand- en theedoeken, bekleding van de keukenvloer, tafellakens, tot en met de inhoud van de op maat gemaakte voorraadkast voor levensmiddelen.

Mijn oog valt intussen op de kennelijk door bezuinigingen gehalveerde folder van Vroom en Dreesman, trots geafficheerd als 'De Kadowinkel Van Nederland'.

Daarin tref ik op pagina 26 een radiocassetterecorder aan in de vorm van een nostalgische Wurlitzer juke-box (ƒ 299.-). Is dat geen cadeau voor iemand die alles al heeft? Op dezelfde pagina staan trouwens meer van dit soort unieke geschenken, met als ongetwijfelde topper het peper- en zoutvaatje in de vorm van een bus-restaurant, waarin in de VS de hamburgertenten zijn gehuisvest. Om te huiveren.

Nee, dan de Autokampioen er maar weer bij gehaald en verlekkerd gekwijld bij de aanblik van de Honda NS-X, die binnenkort in Nederland leverbaar wordt en waar je voor de kostprijs van minstens 200.000 gulden met twee man gemakkelijk 257 km/u kunt rijden. Of een fraai houten sportstuur van de firma Moma, dat je vastgrijpt en waarbij je de trillingen van een Formule-1 coureur door je heen voelt gaan.

Nee, dan de uitgebalanceerde greep van een Leica, een fototoestel met een vertrouwde naam en waarvoor je, wil je het kopen, ook een vertrouwde relatie met een bank moet hebben. Of een Super-VHS-videocamera mmet aangekoppelde DAT-geluidsrecorder, waarmee je perfecte 'Hilversum'-kwaliteit kunt maken zodat je niet meer afhankelijk bent van het geklungeld van Nederland 1, 2 of 3.

Dat zijn pas echte wensen.

Wensen, wensen, wensen, ze blijven. Hoeveel geld je ook hebt en hoeveel je ook kunt uitgeven.

Gelukkig zijn er ook voor de man die alles heeft nog dingen die hij niet kan krijgen.

Bijvoorbeeld een schonere lucht om in te leven dan de lucht die wij allemaal samen inademen. Of meer liefde, meer vriendschap en meer genegenheid. Of een gezonde nachtrust, gezonde ledematen, een gezonde geest. Of een langer leven, meer innerlijke rust, een gevoel van voldaanheid.

De wensen van een man die alles al heeft kunnen nooit echt vervuld worden. Wel zijn materiële wensen, niet al die andere wensen. Want daarvoor geldt voor iedereen, arm of rijk, hetzelfde: het zijn dingen die niet te koop zijn, die niet met geld betaald kunnen worden, die men niet door geweld, afpersing of een brute overval kan krijgen. Dat zijn zaken die geschonken worden aan iedereen. En bij voorkeur niet aan de man die alles al heeft.

martin huppertz

'Vast wel een racebaan...'

Het geven en ontvangen van cadeaus kan soms een pijnlijke gebeurtenis zijn. Het kan mee- en het kan tegenvallen, maar het kan ook erger.

Een verhaal uit de jaren dertig behandelt de droevige geschiedenis van een arm echtpaar. De man was werkloos en aan vrouwen met banen hoefde je in die tijd al helemaal niet te denken.

Het echtpaar zou op een goede dag zijn koperen bruiloft vieren en man en vrouw waren van plan elkaar eens extra te verrassen. Maar geld was er niet. Geen nood. De man had nog een horloge zonder ketting liggen, een erfstuk van zijn grootvader. Dat kon hij mooi verkopen, zo redeneerde hij, want hij wist dat zijn vrouw al jaren haar zinnen had gezet op een Spaanse kam voor in haar prachtige lange haar. Van het geld dat het horloge opbracht kocht hij



de Spaanse kam, een prachtstuk dat moet gezegd.

De vrouw op haar beurt wist van het horloge zonder ketting en besloot — om die ketting te kunnen kopen — het enige sieraad, dat zij bezat, aan de man te brengen. Dat was haar prachtige lange zwarte haar, dat ze op de dag van de koperen bruiloft aan een kapper verkocht, die er een pruik van zou maken voor welgestelde dames. Met het restant van heur haar onder een hoofddoekje kocht ze snel de ketting en toog naar huis, waar zij haar man met hoopte te verrassen. Een verrassing werd het zeker. Toen de man zijn vrouw de prachtige Spaanse kam overhandigde, slikte ze slechts en knoopte zwijgend haar hoofddoekje los. Het haar was weg, op enkele centimeters na, maar veel te weinig om het nieuwe sieraad in aan te brengen.

Daarop overhandigde zij haar man de prachtig ingepakte horlogeketting. De man maakte het pakje open, keek peinzend naar zijn nieuwe aanwinst en besloot zijn vrouw onder tranen van ontroering en ellende te bekennen dat hij zijn horloge verkocht had om... Het is toch nog wel goed gekomen met die twee.

Van een heel ander kaliber is de geschiedenis van het cadeau dat een paar jaar geleden aan een neefje van ons werd beloofd. Zijn ouders waren enkele dagen met vakantie geweest. Wij hadden op hem en zijn jongere broertje gepast en op de dag van terugkeer meldde de vader van het zevenjarige ventje per telefoon dat hij een cadeau zou meebrengen. „En," zo zei hij met nadruk, „een heel groot cadeau."

Dat had hij beter niet kunnen zeggen. De hartewens van ons neefje was immers een autoracebaan en een heel groot cadeau kon in zijn gedachten niets anders zijn dan 'vast wel een racebaan'. De spanning om de komst van het langverbeide cadeau steeg die middag naar een kookpunt en toen de ouders dan ook eindelijk arriveerden werd de vader bestormd. Het — inderdaad grote — pak werd bijna uit zijn handen gerukt, van het papier ontdaan en... Oh teleurstelling, het pak bevatte geen racebaan doch slechts het spel 'Hamertje tik'. Zelden heb ik een zevenjarig jongetje een hele middag voortdurend brullend en om een racebaan schreeuwend, zo fanatiek op 'hamertje tik' zien hengsten als mijn neefje. Met hem is het nooit meer goed gekomen.

peter stiekema

Er zijn ook nuttige dingen voor de auto

...de accessoire-business zijn bui...n striping en turbo-aanduidingen ...ok nuttige produkten verkrijgbaar ...oor de verwende automobilist. ...oor wie geregeld over donkere ...nnenwegen in het bronsgroen ...kenhout sukkelt kan een goede ... verstralers kan hierbij uitkomst ...eden. Hella biedt de set 'Rally ...000' kompleet met gloeilampen, ...belsysteem, relais en schakelaar ...n voor 244,50 gulden. Indien de ... als mistlampen wordt uitge...erd is de prijs hetzelfde. Profi...valiteit zonder kompromissen ...edt het model 'Rally 2000'. Aan ... kompleet uitgevoerde set hangt ...n prijskaartje van 339 gulden.

...tomobilisten die niet op de bagane ...ond wonen hebben het zwaar. Met ... emmertjes moet worden gesjouwd. ...nter als het auto-interieur door vuile ...derhandjes, koekkruimels, hondeharen en zand is vervuild kan de Optilux stofzuiger de oplossing geven. Dit stuk milieugereedschap kan aangesloten worden op de 12V sigarette-aansteker. Voorzien van 4,5 meter kabel kunnen zelfs de verste uithoeken van de 'Heilige Koe' stofvrij worden gemaakt. Uitgerust met 4 hulpsukken kost de Optilux 59 gulden 40.

Meer licht in de auto. Indien iets moet worden opgezocht op de landkaart of het grote stratenboek ter hand wordt genomen door de voorpassagier werkt 's avonds de binnenverlichting erg hinderlijk voor de bestuurder. Met het kaartleeslampen-programma van Hella valt de lichtbundel op de juiste plaats. De kaartleeslampen variëren van 49 gulden 90 tot 58 gulden, naar gelang de lengte van de arm en het feit of de lamp vast opgebouwd kan worden of aangesloten wordt op de sigarette-aansteker.

Automobilisten hechten tegenwoordig veel waarde aan housebeat, rap en disco. Zelfs de klassieken worden gedraaid in de auto. Het is echter hinderlijk als de cassettes door het passagierskompartiment vliegen. Indien de cassette niet in het doosje wordt opgeborgen komt het op den duur ook de audiokwaliteit miet ten goede. De Fischer C-box swingt helemaal de pan uit. Dit audiocassette-opbergsysteem is leverbaar met opbergruimte voor 6 cassettes en kost afhankelijk van de uitvoering van het dashbord van de verschillende autotypen tussen de 48 gulden voor de eenvoudige Opel Corsa tot 136 gulden 50 voor het, chique, in hout uitgevoerde Zebrano systeem met houtdesign.

Het is uitermate hinderlijk om op een buitenweg pech te krijgen. Voor de technisch onderlegde automobilist bestaat er een uitermate handige 'Hella-pechkoffer'. Daarin zitten de dingen die in zo'n geval ineens onmisbaar zijn. Onontbeerlijk is de pechkoffer met de nodige gereedschappen, een plastic regenjas, reservegloeilampen, werkhandschoenen en een zaklamp.

De nuttige attributen rondom de auto zijn verkrijgbaar bij de gangbare autoshops. Wij zagen deze produkten bv bij Heuts bv in Hoensbroek en Frami in Maastricht.

flor schilte



● *Met de camera in bad: moet kunnen.* Foto: MARCEL VAN HOORN

De moeilijke keuze van een polstas

...t u ook zo gek op tasjes? Ik heb ...l aardig wat 'versleten', dat wil ...gen: een tijdje gebruikt en daar...weer iets anders gevonden dat ...ndiger' leek. Ik zeg leek, want ...teraf bleek het vaak anders. Als ...ons even beperken tot polstas... die zijn al gauw te groot, zodat ...niet meer in een koffertje of een ...oudertas passen, ze bevatten de ... keer te weinig vakjes, de ande... ...eer te veel, maar soms zijn ze ... te klein. Te veel vakjes leidt tot ...el gezoek van dingen die u er in ...gestopt hebt, en u zoekt dan ...k op plaatsen buiten het tasje ...vindt dus niets.

...es met te weinig vakjes leiden soms ...rondwaaiende inhoud: u trekt uw ...poort dat echter ook uw rijbewijs, ...tekenbewijs deel III, een paar reke...gen uit het café en een strippenkaart ...t te bevatten. Grabbelen is het ge...ig. Omgekeerd brengt het bijeenproppen van alle papieren in één vakje verkreukeling met zich mee en andere ellende.

Een te klein tasje is een ernstige ingreep. Veel essentiële dingen – de walkman, de calculator – gaan ineens niet meer mee, en u moet een kleinere agenda kopen.

Dus iets er tussenin. Let op de aanwezigheid van een pennevak en een insteekvak waar treinkaartjes, boardingpass en dergelijke snel in en uit gaan.

Wie man, vriend, echtgenoot, zoon of vader een polstas cadeau wil doen hoeft zich inmiddels niet meer af te vragen of hij 'er wel mee over straat durft', maar wel: gaan al zijn spullen er goed in.

Ze zijn er van 35 gulden tot 600 piek, dus daar hoeft het niet aan te liggen. De vakman zegt dat je voor 60 gulden een heel praktische polstas kunt hebben, maar de leren tassen zijn in die prijsklasse niet best; goede kunststof is dan de oplossing. We doen niemand te kort als we zeggen dat Samsonite in die sector heel goed werk doet, let vooral op de Gentry Line. In een van die tassen (Friend) past een autoradio, moderner kan het bijna niet.

Als het van leer moet zijn en wat meer mag kosten dan is er een van Castelijn en Beerens voor 202 gulden een kloeke, glanzende leren tas (evenals alle volgende gezien bij Frumau in Heerlen) Sportieve, iets 'klassieker' ogende tassen zijn de naturelkleurige van The Bridge (150-250 gulden). Opvallend fraai zijn de tassen van twee Duitse merken: Esquire en Braun. Er is keuze uit modellen met twee, drie en vier vakken en een ritsvak. Vooral de mat zwartlederen tassen en de tas 'Kenia' van geprent rundleer van Braun zijn fraai, maar ook flink duur, tussen de 300 en 500 gulden.

De elegante leren schoudertas, die je de Italiaanse man veel ziet dragen, wil er in Nederland niet in. Misschien als hij er een cadeau krijgt... Er is al een fraaie voor 189 gulden. In Limburg worden overigens duurdere tassen en koffers verkocht dan elders in het land. De deskundige: ze hebben hier een betere smaak, en willen er geld aan besteden.

sante brun

Met de camera onder water

Wie gaat er nu met de camera onder de douche? U zult het niet echt dagelijks doen, maar loopt u nooit met de camera in de regen? Hoeveel fotocamera's zijn daardoor, of door een val in een plas, onbruikbaar geworden? Bij een videocamera zijn de gevolgen nog aanzienlijk dramatischer, en niet eens ongevaarlijk door de hoge spanning die in zo'n camera gebruikt wordt. Wie de kleine lettertjes van de gebruiksaanwijzing leest slaat de schrik om het hart en besluit gelijk dat de videocamera een mooiweer- of binnenshuiscamera is.

De industrie die altijd alert is om op wensen van comsumenten in te gaan, heeft er uiteraard wat op gevonden en zowel in foto- als in videocamera's zijn er nu apparaten voor onder de douche, in de regen, op het strand, in de bergen.Daar komt nog bij dat ze er vaak heel aantrekkelijk uitzien, bijvoorbeeld knalgeel. Dat heeft ook een functie, zei me een verkoper: als je een gele videocamera in een sloot laat vallen kun je hem goed zien liggen.

Er is, net als bij buitenlampen, een groot verschil tussen 'waterdicht' en 'spatwaterdicht'. De eerste ondervindt inderdaad geen schade van verblijf in water, zelfs niet op enige diepte, de andere kan maar kort of helemaal niet onder water en is feitelijk alleen beschermd tegen regenval. In vele gevallen voldoende, uiteraard.

In de videocamera's is er feitelijk maar een, namelijk de Sony Handycam Sports. Die is er weer in het geel en in het zilvergrijs, die laatste moet je dus niet in een sloot laten vallen, omdat je hem niet meer ziet, dus. Officieel is de camera 'slechts spatwaterdicht' trouwens. Hij mag uiteraard niet naar grote diepte, daar heeft Sony weer een aparte behuizing voor, maar daar zouden we het niet over hebben. Hij kost 3999 gulden.

In de fotocamera's zijn ze er, zoals zo vaak, in diverse prijsklassen. Er zijn hulpstukken die van een gewone camera een onderwatercamera maken, maar daar zullen we het nu niet over hebben.

Om maar meteen met het neusje van de zalm te beginnen: de Nikon Nikonos, drukbestendig tot op een diepte van 50 meter. Hij weegt zeven ons, maar dat valt onder water niet op. Er zijn objectieven bij van 15 tot en met 80 mm, de prijzen: camerahuis 1435 gulden, objectieven tussen 400 en 900 gulden.

Niet waterdicht, wel spatwaterdicht is de Olympus Af-1 Super en zijn broertje de AF-1 Twin. De laatste heeft een 'verwisselbaar' objectief, 35 mm en 70 mm. Er zit nog veel meer aan, uiteraard. De eerste kost 559 gulden, de tweede 449.

Echt waterdicht (tot vijf meter diepte) is de Minolta Weathermatic 35DL. Zoals het hoort knalgeel, en met een fraaie onderwatervormgeving. Voor de somma van 541 gulden schaft u een fraai cadeautje aan. Er is ook een pocketversie, die kost 318 gulden.

Dit is maar een greep uit het natte assortiment. De goede fotovakzaak kan u nog veel meer vertellen als u vraagt met welke camera u in bad kunt.

sante brun

Auto's

Diversen

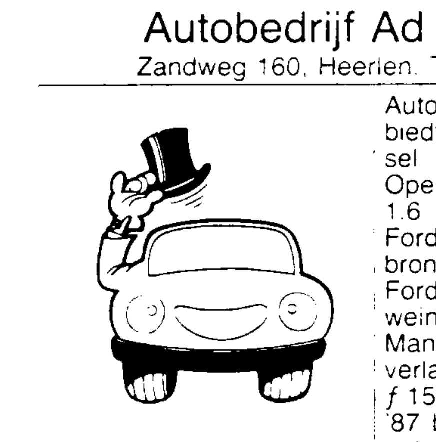
Automaat

Mazda 323 HB 1.3 LX 86 30.000 km; Mazda 323 HB 1.5 GLX '86 63.000 km; Mazda 323 HB 1.5 GLX 88 50.000 km; Mazda 323 SN3 1.8 '80 76.000 km; Opel Kadett 1.3 S '87 19.000 km; Nissan Sunny 1.6 SLX 87 30.000 km; Volvo 343 DL 1.4 87 30.000 km; Honda Integra 1.5 '87 54.000 km; Ford Fairmont 4.2 '80 100.000 km. Mazda-Kroongarantie. Auto Leymborgh BV. Bornerweg 2-8 Limbricht, tel. 04490-15838.

Stationcars:

OPEL Omega 2.0i CD '88; Kadett Club 2.0i '89; Kadett dies. 1.6 GL '85; Kadett dies. 1.6 LS '86; Kadett 1.3 S '85; FORD Sierra 1.8 CL '89; Sierra 2.0 GL '84.

Autobedrijf Ad van Neer
Zandweg 160, Heerlen. Tel. 045-416023



Deze kreet is maar een weet!
Autoverhuur, niet duur. Bel Bastiaans Heerlen. Tel. 045-724141.

Knutsel-koopjes
Doe een bod en neem mee
Corsa 12 S 3-drs. '84; Kadett 16N 2-drs. '79; Ascona 16 LS 4-drs '83; Datsun 100 A 2-drs '79; Peugeot 104 GL 5-drs. '89; Peugeot 104 GL 5-drs '84; BMW 520-6 4-drs '79; BMW 316 2-drs. '76; Talbot Solara 16 '81; Talbot Horizon 5-drs. '81; Honda Accord 3-drs. '80; Ford Escort 4-drs. '77

Smeets Opel
Griend 2 Maastricht (Naast Euronal)

Ford bij Auto-Kallen
Ford Sierra 1.6, 5-drs blauwmet. 40.000 km mooie auto, bwj. 1987. Ford Orion 1.6 CL, 4-drs blauwmet, nieuwstaat, bwj. 1987. Rijksweg-Zuid 320 Tel. 04490-42719

Te koop gevraagd
Toyota Hi-Ace
D of B vanaf 1977. Tel. 04765-1338. Vrijwaring aanwezig.

Auto Landgraaf
biedt aan kijk en vergelijk: Peugeot 205 GTI 1.9 zeer spec. uitv. grijsmet. 41.000 km '87; Honda Accord 2.0 Luxe als nw. beigemet. 44.000 km 11-'87; Ford Scorpio 2.0 m. 5 versn. sportv. roodmet. '87; Ford Orion 1.6 diesel blauw 6-'87; Honda Civic 1.4 GL grijsmet. nw.st. '88; Ford Escort 1.4 CL Bravo 25.000 km grijsmet. '87; Mitsubishi Galant GLX nw. mod. kl. blauwmet. '87; Nissan Sylvia turbo met div. acc. 34.000 km blauwmet. '87; Opel Kadett GSI verl. sportv. kl. wit 56.000 km '86; Mercedes 500 SE m. ABS airco. Pullm. enz. '84; Citroen CX 2.0 RE m. LPG laatste nwe. model kl. wit '86; Citroen 2CV6 Special kl. blauw '84; Opel Manta 1.8 GT kl. roodmet. m. nw.st. '84; Opel Ascona Traveller Diesel grijsmet. '86; Opel Ascona Sedan 1.6 diesel kl. bruinmet. '84; Opel Ascona 1.6 S Hatchback kl. blauw '85; Fiat Ritmo 60 Luxe kl. zilvermet. 4-drs nw. st. '83; Ford Sierra 2.0 Sport RS uitv. blauwmet. 2. mooi '85; Ford Sierra 2.0 GL 5-drs. wit LPG '84; Ford Sierra 2.0 6-cyl v. acc. zilvermet. '83; Ford Sierra 2.3 diesel station groenmet. div. extra's '83; Ford Sierra 1.6 CL Coupe kl. blauwmet. '84; Mazda 626 LX Sedan groenmet. nw.st. '83; Nissan Sunny 1.3 DX kl. zilver '84; Mitsubishi Galant Turbo D kl. beige perf. cond. '83; Peugeot 505 GTI aut. met vele acc. blauwmet. '84; Peugeot 305 GT met schuifd. stuurb. kl. groenmet. '84; Renault 11 GTX 5-drs. kl. rood z. mooi '84; Skoda 130 L 5-versn. 39.000 km 1e eig. rood '86; Skoda 120 LS div. extra's wit '85; Skoda 120 LS kl. rood '83; Toyota Carina 2.0 diesel stuurb. 5-versn. grijsmet. '86; Opel Senator 3.0 E CD autv. kl. blauwmet. '81; Opel Manta 2.0S CC kl. zilvermet. '80; Volvo 340 DL kl. wit '84; VW Scirocco GT met uitb. set kl. zilver z. mooi.

INRUILERS
Talbot Tagora 2.2 met z. veel acc. kl. grijsmet. '81; Renault 18 GTL kl. zilvermet. '80; Mitsubishi Sapporo 2.0 GSR kl. blauwmet. '80; Hyundai Pony rood 5-drs. bruinmet. '81; Innocenti 90 L kl. rood '80; Opel Kadett Coupe kl. groenmet. '78.
* Erkend Bovag-bedrijf * Eigen werkplaats * Financiering zonder aanbet. mog. Alle keuringen toegestaan * Inruil mogelijk * Keuze uit 12-3 mnd garantie * VVN Keuringsstation * Garantie boven ƒ 10.000,-. Kom vrijblijvend kijken en vergelijken bij Auto Landgraaf, het adres voor de betere gebruikte auto. Auto Landgraaf Heerlerbaan 74-76. Heerlen. Tel. 045-424268 424231.

Jurgen AUTOVERHUUR Jagheckweg 32-40, Kerkrade. Tel. 045-463333.

Automobielbedrijf LUCAR biedt aan: Opel Kadett diesel 5-drs. '84 ƒ 7.750,-; Opel Kadett 5-drs. combi 1.6 D '86 blauw ƒ 10.750,-; Ford Escort 1.6 D combi '87 brons 5-drs. DL koopje; Ford Escort CL '87 rood weinig gel. koopje; Opel Manta GTJ '86 wit uitgeb., verlaagd zeer mooi ƒ 15.750,-; Mercedes 190 E '87 blauw; Mercedes 280 E automaat '82 blauw alle access. koopje, plm. 10 Goedkope inruil-auto's. Tev. APK en winterbeurt. Holzstr. 67, Kerkrade. 045-456963.

MAZDA 323 GLX 1.5 '88 1e eig. grijs 25.000 km. ƒ 15.750,-; Citroen BX 19 D '85 rood schuifd. ƒ 10.250,-; Citroen Visa 14 TRS '86 1e eig. blauw ƒ 8.750,-; Citroen Visa 11 RE '84 1e eig. rood ƒ 5.500,-; Volvo 740 GLD '85 blauw schuifd. ƒ 16.750,-; Volvo 360 2.0 '83 blauw 5-drs. ƒ 6.500,-; Volvo 340 '83 1e eig. wit 5-drs. ƒ 6.000,-; Ford Orion 1.6 GL dec. '83 LPG blauw ƒ 7.250,-; Honda Civic 1.3 L '85 blauw ƒ 10.750,-; V.W. Polo CL '82 wit nw.st. ƒ 6.250,-; Lada 2104 combi '85 beige nw.st. ƒ 5.750,-; Mercedes 280S '84 aut. blauw veel acc. ƒ 23.500,-; Saab 99 GL '83 LPG grijs nw.st. ƒ 7.250,-; Ford Escort '82 1e eig. groen nw.st. ƒ 4.500,-. 04492-3234.

VOLVO 340 sedan '84 ƒ 7.750,-; Volvo 365 GLS '82 ƒ 5.250,-; Volvo 340 GL '82 ƒ 4.750,-; Audi 100 GL 5e '82 ƒ 5.500,-; Opel Kadett 1.3 S '80 ƒ 3.500,-; Lada 1300 combi '83 ƒ 2.000,-; BMW 316 '77 ƒ 1.500,-; Chevrolet Malibu '80 ƒ 3.000,-; Ford Granada 2.3 combi '80 ƒ 3.000,-; Dirsbekerweg 27 Dirsbeek. 04492-3582.

In- & verkoop AUTO'S vanaf 1979. Garage Schaepkens. 04405-2896.

In- & export Ankiewicz vrgt. m. spoed alle merken auto's ook Oostblok, defect of schade geen bezw. Cont. geld (ook 's-avonds). 045-727742 723076 gratis afgeh.

Officiele SUBARU-DEALER Subaru 4 WD RX Turbo '85; Subaru 4 WD Combi '87; Subaru Coupe 1.6 GL LPG '86; Subaru Justy ECVT Demo '88; Subaru Justy 1.2 SL '86 '88; Subaru Mini Jumbo '86, '87, '88, 2x '89; Subaru 1.6 GLS LPG '83; Pontiac Fiero '85; Ford Escort 1.3 '82; Ford Escort 1.6 S 5-drs. '83; Lada 2104 combi LPG '86; Opel Kadett '83; Skoda Rabit coupe '85; Golf GTI '82 en '86; Peugeot 205 1.9 GTI '87; Fiat Panda 45 '83; VW Passat Variant Diesel '82. Garage Coenen, Prinsenbaan 65, Koningsbosch. Tel. 04743-1574.

Te k. v. liefhebber mooie Lancia BETA HPE '81; Mazda 929 Limited mod. '85; Opel Kadett LS 5-drs. '85; Opel Kadett 1.2 S '83; Suzuki Alto '82; Nissan Stanza HB mod. '83; Renault 9 TC 4-drs '82; Peugeot 305 '81; Ford Escort 1.3 GL 4-drs. '79; Opel Ascona Luxus HB 5-drs. '82; Mitsubishi 1600 Galant 2300 Turbo diesel '83. Bernhardstr. 12 Munstergeleen (ook zondags geopend)

GG Auto en autoshop, het adres voor uw auto: aankoop; auto-onderhoud; autoverkoop; autoverkoop; accessoires. Plm. 20 keurige auto's in voorraad met degelijke garantie geleverd. GG Auto en Autoshop, Heerenweg 286, Hrl. Tel. 045-224172. (Grote weg Hrl.-Brunssum).

KOOPJES te koop weg. omst. Honda prelude bwj. '80 ƒ 3.600,-; Peugeot 305 GLD bwj. '82 ƒ 3.650,-; Audi 80 LS bwj. '75 ƒ 1.175,-; Renault 4 GTL bwj. '78 ƒ 1.100,-; Opknapper: Fiat 127 A bwj. '79 ƒ 650,-; Alfa 2L aut. bwj. '80 ƒ 2.900,-; Datsun sunny Y bwj. '79 ƒ 1.100,-; Ford Fiesta 110 L bwj. '79 ƒ 1.100,-; Talbot Horizon 1.6 LS bwj. '84 ƒ 4.600,-; Ford Taunus 1600 L bwj. '78 ƒ 1.150,-; VW Polo bwj. '77 ƒ 950,-; Hyundai Pony 1200 L bwj. '83 ƒ 3.400,-; Peugeot 305 GL bwj. '79 ƒ 1.850,-; Talbot Solara 1.6 GL bwj. '81 ƒ 1.450,-; Zastava 1100 bwj. '83 ƒ 2.850,-; Dagelijks geopend van 10.00 tot 17.00 uur. Zaterdags van 09.00 - 16.00 uur. Alle auto's zijn APK gek. Inl. 04766-1417.

Te k. PORSCHE 928 S bwj. '80 kl. bordeauxrood nw.st. ƒ 37.000,-; VW Golf Diesel bwj. '86 i.g.st. ƒ 13.750,-; Opel Kadett 1.2 ltr. bwj. '83 i.z.g.st. ƒ 5.800,-; Ford Escort 1.6 GL bwj. '82 kl. vuurrood i.z.g.st. ƒ 5.800,-; VW Passat Stationcar Diesel bwj. '82 ƒ 5.800,-; Ford Fiesta 1.1 bwj. '80 ƒ 2.800,-; VW Golf Diesel LS 5-drs. bwj. '82 als nieuw ƒ 6.800,-; Ford Taunus 1600 i.g.st. ƒ 500,-, evt. inr. mog. Broekstr. 8 Obbicht. Tel. 04498 55824.

Saab
9000CD Turbo (demo) '89; 900C 5-drs. '88; 900C 3-drs. '87; 90 '86-'87; 9000 Turbo 5-drs. donkerbl. '86; 900 Sedan '82, '84, '86, '87; 9000 Turbo 5-drs. okt. '86; 900 Turbo 16S zilvergrijs en skirts '86; 900 C Sedan dec. '86; 900 Turbo 3-drs. '85.

Lancia
Y10 eind '86; Y10 '86; Y Turbo '87; Thema i.e. '86, '87, '88; Prisma op LPG '85.

Diversen
Fiat Uno 70S '87 4-drs.; Renault R25 V6 '86; Fiat Panda '84.

Kompier
Akerstr. 150, Heerlen. Tel. 045-717755.

Auto Landgraaf
biedt aan
Exclusive cars
Mercedes 500 SE m. airco. pullm. aut. abs. enz. 1984; Nissan Sylvia turbo 34.000 km, kl. blauwm. nwe. st. 1987; Opel Kadett GSI 56.000 km. verl. sportv. enz. 1986; Samba Cabriolet 1.5 5-speed kl. rood z. mooi 1983; Fiat X 109 Bertone Targa spec. edition zilver 1982; Inr. auto-motor mog. Financiering tot 100%

Auto Landgraaf
Heerlerbaan 76, Heerlen. Tel. 045-424268 of 424231

Autohuurkoop
v.a. ƒ 375,- p.m. Direct rijden voor iedereen. Geen info bij bank of werkgever. Alle Europese merken te leveren. 25% aanbet. 6 dagen p.w. geopend.

Royal Rent
040-480055.

Auto Landgraaf
biedt aan
Bestellers
VW LT 28 diesel 6-cyl gesloten bus 79.000 km. '87 ƒ 18.000,-; Renault 11 TD Van kl. rood m. ruiten '84 ƒ 5.900,-; Mazda 323 station Van m. ruiten rood '82 ƒ 2.900,-; Fiat 238 camper compl. inger. bruin geel kent. ƒ 4.200,-; Inruil-Financiering tot 100% mog. Alle prijzen excl. BTW.

Auto Landgraaf
Heerlerbaan 76, Heerlen. Tel. 045-424268 of 424231.

SINTERKLAASSURPRISES? GG Autoshop heeft leuke surprises voor uw auto Van ƒ 1,- tot ƒ 999,-. Oh kom er eens kijken. Heerenweg 284 Hrl. (Grote weg Hrl.-Brunssum).

BMW 316 5-speed 4-drs. '86; Metro GT 3-deurs 1986; Austin Maestro 1300-1600 1985 en 1986; Rover 2600 automaat met LPG 1983; Honda Civic 1500 GL 1986; Ford Escort 1300 GL stationcar 1985; Ford Sierra 2.0 liter Laser 5-deurs, 5-bak 1986; Lada 1500 stationcar 1981; Opel Rekord 2.0 1981; Mazda 323 1981. Bovag garantiebewijs, inruil en finc. Rover dealer HAVE Industriestraat 31, Sittard. Tel. 04490-15195. Tevens het adres voor APK-keuring en verhuur. Spuitcabine.

GOEDE auto's met gar. van ƒ 1.000,- tot ƒ 2.500,- met plusm. 1 jr. APK, Skoda '83; Citroën GS stat. '81, Opel Kadett coupé 3x, R4 bestel '80, Panda 45 '81, Opel Rekord 2.0S '79, Kadett stat. '78. 04404-1317.

Autobedr. E. CUSTERS Verlengde Lindelaan 23, Oirsbeek. 04492-5261.; Opel Kadett 13 N, LPG, t. '81, i.z.g. st., ƒ 5.900-; Rover 2300S t. '83, nw.mod. ƒ 6.900,-; Honda Prelude 1.80 gen. uitgeb. ƒ 4.500,-; Opel Kadett 12 S 5-drs. t. '81 ƒ 5.500,-; Opel Kadett 1600 SR coupe t. '79, in nw.st. ƒ 4.200,-; Mitsubishi Colt GLX t. '82, 5-drs. ƒ 4.500,-; Saab 900 GLE aut. alle extr. t. '80 ƒ 4.500,-; Opel Manta t. '79 ƒ 2.100,-; Weekaanbieding Daihatsu Charade 5-drs. t. '81 ƒ 2.200,-; Volvo 343 GL t. '83 in.nw.st. ƒ 5.200,-; Opel Kadett 1300 SR Berlinetta t. '81 in.nw.st ƒ 5.200,-; Audi 100 GL 5 S t. '80 ƒ 1.900,-; Peugeot 305 t. '80 ƒ 1.100,-; Opel Kadett bwj. '81, ƒ 4.900,-. Talbot Horizon automaat, '82, ƒ 2.900,-; Volvo 244 GLE t. '81, LPG ƒ 5.500,-; BMW 316 t. '80 ƒ 3.500,-; Hyundai Pony '83 ƒ 2.900,-; Mazda 323 t. '82 ƒ 4.900,-; Mitsubishi Celeste 2000 GT '81 ƒ 2.900,-; Opel Ascona 2.0 RS uitgeb. en div. extra's ƒ 4.950,-; Mazda 626 t. '82 LPG nw. mod. Im ƒ 3.900,-; Renault 18 GTS t. '79 in nw.st. ƒ 2.700,-Opel Rekord 2 ltr. '81 ƒ 3.500,-; Ford Fiesta 1.1 S t. '79 ƒ 1.900,-; Talbot Solara 1.6 SX t. '80 ƒ 2.900,-; Mitsubishi Celeste t. '81, 1.2 ƒ 2.900,-; Mitsubishi Sapporo 2 GL t. '82, ƒ 6.500,-; Pontiac Sunbird t. '81 ƒ 5.900,-; Datsun Violet 5 bak, t. '82, ƒ 2.700,-; Datsun Sunny t. '80 ƒ 2.600,-; Lada Jeep bwj. '79 uitg. ƒ 3.500,-; BMW 520 t. '80 ƒ 3.200,-; Simca bestel '82, ƒ 2.900,-; Opel Ascona '79, ƒ 2.700,-; 2x Ford Taunus '79, '80 v.a. ƒ 1.700,-; Mazda 626 '80, ƒ 2.900,-; Suzuki busje '81 ƒ 3.900,-; Alfa Sud t. '79, ƒ 1.400,-; Fiat Ritmo '80 ƒ 1.800,-; Diverse goedkope inruilers. Alle auto's met nieuwe APK. Geopend van ma t/m vr van 10.00-19.00 u. zat. tot 17.00 u. Inr., financ. gar. mog.

1000% zijn onze auto's en 100% is genoeg!!! Auto van de week: Honda Civic 1.4 GL PS S6 16 klepper als nw. grijsmet. '88; Toyota Starlet 1.0 XL S6 12 klepper rood '87; VW Golf 1.3 S6 excl. auto met extra's, roodmet. '87; VW Golf C 1.3 met extra's rood '84; Renault 5 GT turbo wit excl. auto '86; BMW 316 aut. met alle extra's wit vs. st. 58.837 5-'84 Audi 80 C, 4 drs., eerste eig. in optimale conditie, '85; Opel Kadett HB 1.3 S GT rood km.st. 57.214, 11-'85; Opel Rekord 2.0 S, 4 drs., sedan, zeer mooi, blauwmet '86; Ford Sierra 2.0 GL Combi blauwmet. '83; Fiesta L blauw '81; Citroen Visa Leader S6 als nw. '86; Honda Civic 3-drs. luxe, automaat. '82; Opel Corsa 1.2 LS groenmet. zeer mooi '85; Opel Kadett 1.2 SC 4-drs. grijsmet. '87; Toyota Supra Targa 3.0 I 24-kleppen alle extra's wit nieuw model bwj. eind '86; Honda Prelude 2.0 EX km.st. 9.300 als nw. wit 7 juli '88; BMW 525 I groenmet. zeer mooi '82; BMW 316 beige '81; Ford Escort 1.3 Laser wit '86; Lada 2107 1.6 GL 5-bak wit '86; Lada 2107 1.5 GL '85; Lada 1500 S met gas '80; Opel Kadett HB 13 S '85; Opel Kadett 16 S 4-drs '84; Peugeot 205 XE '86; VW Polo C blauw spec. aanb. '84; VW Jetta LS 1600 '80; Div. spec. aanbiedingen op goedkope inruilers. Bovag garantie of eigen garantie 6, 12 mnd. Financ. tot 100%. Wij zijn ook uw adres voor algeheel auto-onderhoud. APK zonder afspraak klaar terwijl u wacht. Donderdag koopavond. Auto- en APK centrum KEULARTZ BV, Locht 42-B3, Kerkrade. Tel. 045-419905.

BMW 324 D '86; BMW 316 '85; BMW 316 div. extra's '84; Suzuki Alto '83; Suzuki Alto GL '87; Opel Kadett sedan aut. '86; Opel Kadett 13 GS '86; Toyota Celica '84; Toyota Celica '85; Ford Sierra 2.0 '85; VW Golf D '86; VW Golf 1300 '87; Audi 100 Avant type '87; Audi 100 D '84; Ford Orion '85; Fiat Ritmo 60 CL '85. Autobedrijf REUBSAET, Op de Vey 47-49, Geleen. Inr. gar. fin. Tel. 04490-44944. Uw adres voor APK-keuring. Alle auto reparatie's.

Renault dealer Auto VALKENBURG. Tel. 04406-12514. Citroen BX 1.4, '86, ƒ 13.900,-; Mitsubishi Wagon, '86, ƒ 17.900,-.

INKOOP goede auto's, cont. geld. Joosten, Scharnerweg 3, Maastricht. 043-634978.

SEAT Dealer A.C.H. Jeugdrubbenweg 20, Hoensbroek. Tel. 045-222455 biedt te koop aan: Ibiza 1.2 GL '87 en '86; Ibiza 900, '86; Malaga 1.5 SXI, '89; Malaga 1.5 GL '88, '87 en '86; Ronda 1.7 diesel '87 en '85; Ronda 1.5 GLX '85 en '84; Ronda 1.2 GL '87, '85 en '84; Marbella GL '88; Fura GL '85 en '84; Ibiza del Sol, '87; Ibiza 1.2 GL diesel '87; Subara 1600 stationcar '88 en '87; Subaru 1600, '80; Fiat Panda '81; BMW 520, '80; Audi 80 turbo diesel CC, '85; Audi 100, '81 en '79; Visa-Leader '86; Toyota Carina '80; Talbot Samba '82; Talbot Solara 1.6 GLS, '81; Mazda 323, '79; Opel Kadett, '82; Fiat Ritmo diesel '80; Fiat 126, '79; Renault 14 TL '80; VW Passat '81; Lada 2105 GL, '82; Simca 1307 GLS, '76; Ford Taunus '79; Saab 99, '76. Donderdag koopavond

Wij betalen de hoogste PRIJS voor uw auto. Ook schade-auto's. 045-462441

Voor een betrouwbare en betaalbare auto: Autobedrijf Gebrs. DOMINIKOWSKI, Kantstraat 48, Ubach over Worms-Landgraaf. 045-326016. Opel Corsa schone model type '88; Kadett 1.8 GLS schone motor champagnemet. '87; Kadett 1.3 LS antraciet '87; Kadett 1.3 LS 4-drs. '87; Kadett 1.6 SR blauwmet. '82; Sierra 2.0 Laser LPG 5-drs. blauwmet. '85; Escort XR3I div. extra's '83; Fiesta 1.1 katalys. 11.000 km '88; Fiesta 1.1 div. extra's roodmet. '82; Honda Civic 3-drs. luxe groenmet. '81; VW Caddy Diesel wit '85. Inruil en financiering mogelijk. Garantie en service in eigen werkplaats. Tevens het adres voor reparatie en onderhoud.

Wij betalen de HOOGSTE prijs voor uw auto!! 045-455778.

Renault 25 TX 2.2i, met 5-bak, stuurbekr., el. ramen, radio/cass.rec. met beidenaan stuur, met.blauw, 30.000 km, als nieuw '88 ƒ 35.500,-; Ford Scorpio 2.0 i CL '86 ƒ 27.750,-; Ford Sierra 1.6 CL Sedan '87, ƒ 19.750,-; Ford Sierra 2.0 laser, 5-bak, '86, ƒ 16.500,-; Ford Sierra 1.6 laser 5-drs '86, div. acc. ƒ 16.750,-; Ford Sierra 2.0 GL 5-drs. '84 ƒ 12.500,-; Ford Sierra 1.6 Van grijs kent. '85 ƒ 10.750,-; Ford Escort 1.6 L 5-drs '83 ƒ 8.500,-; Opel Kadett 1.2 S '83, 3-drs. '87 VW Golf 1.8 aut. '87, ƒ 16.500,-; VW Golf '85 ƒ 13.750,-; Opel Ascona 1.6 S '83 ƒ 7.400,-; Renault 25 TS 5-bak '86 ƒ 16.750,-; Renault 11 1.4 Broadway 5-bak 5-drs '86 ƒ 11.750,-; VW Polo C 2-drs. '85 ƒ 9.750,-; Opel Kadett 1.6 Diesel 5-bak '85 ƒ 11.500,-; Opel Rekord 2.0 S '81 ƒ 3.900,-. Financieren en BOVAG-garantiebewijs. Autobedrijf en APK keuringstation P. van DIJK & Zn. Hompertsweg 33, Landgraaf. Tel. 045-311729. Alle keuringen toegestaan.

Opel Kadett 1.3S Hatchback LPG, '84; Ford Escort 1100 Laser, 5 gang, LPG, '83; Opel Corsa 1.2 S luxus 62.000 km. '83 nw.st.; Mazda 626 hatchback 5-drs. 2.0 '83; Datsun Sunny stationcar 1.7 diesel. '83; Honda Accord 3-drs EX. autom., duurste uitv. '82; Opel Kadett 1.2 N, Hatchback '82; Ford Escort 1300, stationcar '81; Opel Kadett 1.2 S 4-drs. '81; Ford Taunus 1.6, '78 ƒ 500,-. Garantie, service, inruil, financiering Autobedrijf DORTANGS Altaarstraat 2, Schinnen, tel. 04493-2211.

Autohandel F.v. OPHUIZEN biedt aan: Mercedes 230 E div. extra's airco. aut. '82; Opel Kadett 2.0 L GSI '87; Opel Kadett 16 S Sedan LPG '87; Toyota Tercel '84; VW Golf 1.8 aut. 5-drs. m. '85; Mitsubishi Galant '83 '80; Mitsubishi Sapporo '80; Volvo 343 GLS aut. in nw.st. '80; Opel Ascona 20 S aut. t. '80; Peugeot 305 Break LPG '80; BMW 320-6 alle opties '80; VW Golf '81; Ford Fiesta '80 KEN 1.1 S '80; Datsun Cherry coupé 5-bak '80; Audi 80 CL Turbo diesel '83; VW Jetta LPG i.z.g.st. '81; Mini 1000 HLE '84; Opel Kadett 1200 S '81; Ford Fiesta 1100 L Bravo '81; Opel Rekord 20 S 4-drs. '82; Golf Diesel '79; VW Polo '79 i.z. g.st.; Triumph acclaim HLS '83; Audi 80 1e eig. '80; A Manta GTE, i.z.g.st voor liefhebber. Inkoop, verkoop, financiering. Diverse inruilers. Akerstr. N. 520, Hoensbroek. Tel. 045-224425. Geop. van 10.00-19.00 u. Zat. 10.00-17.00 u.

Te k. uit de liefhebbershoek, TOYOTA Celica, kl. wit i.z.g. st. ƒ 3.750,-; Vauxhall firenza coupe, i.z.g.st. ƒ 4.950,-; dagelijks geopend van 10.00 tot 17.00 uur, zaterdags van 09.00 tot 16.00 uur. Alle auto's zijn APK gek. Inl. 04766-1417.

BMW 316 nov. '85; Toyota 1300 DX automaat '85; Mazda 1300 GLX 3-drs. '88 en '86; Suzuki Alto '85; Honda Prelude '84; Mitsubishi Cordia GSL '84; Ford Escort 1300 Laser '85; Ford Escort 1.6 diesel '87; Ford Escort 5-drs. '83; Ford 1050 CL '85. Gar. financ. APK en inruil. Autobedrijf P. VEENSTRA, Rotterdamstr. 98, Heerlen. Tel. 045-725806, na 18.00 uur. 045-312059.

Honda CIVIC automaat '77; Citroen G.S.A. '81; R-5 Alpine '81. Te bevr. Autoservice Meezenbroek, Rubensstr. 23 Heerlen. 045-723621.

Autobedrijf Sjaak VAN DE BERGH biedt te koop aan: Opel Kadett E 1600 Diesel LS -uitv. '85; Opel Corsa 1200 S sunroof '84; Volvo 340 GL Sedan autom. '87; Volvo 340 GL autom. '85; Volvo 340 DL schakel '84. Pr. Hendriklaan 32 Brunssum. Tel. 045-270270. Alle auto's met APK en grote onderhoudsbeurt.

Te k. onder garantie en service: Mercedes 230 E, div. extra's '86; Mercedes 190 E div. extra's '85; Opel Ascona 16 S '84; Opel Ascona 16 S '82; BMW 316/318 '80; BMW 323 i Hartge uitv. '85; Mitsubishi Galant '81; Mitsubishi Sapporo '79; Citroën 2 CV 6 Carleton '84; Opel Ascona 16 S '80; Opel Ascona 18 i 4-drs. '84; Renault Feugo '81; Fiat Ritmo 65 L '82; Opel Senator 25 E autom. '85; Corvette Stingra Cabriolet bwj. '70, alleen voor liefhebber; tev. te k. Oldsmobil Cabriolet bwj. '66; Manta A bwj. '73 20 E div. extra's. Autobedr. FRANKEN V.O.F. Ganzeweide 59 Heerlerheide. Inr., financ. gar. Tel. 045-216475.

Voor al uw schade-, SPUITWERK en reparatie's aan uw auto. Bel. 04754-81724.

Te koop ALFASUD 1.5 TI sportief, wit, bwj. '82, i.g.st. APK gek. nw. banden, ca. ƒ 2.750,-. 045-210756 na 14.00 uur.

U rijdt uw auto goedkoper met occasions onderdelen (gr. voorraad CITROEN, Renault, Peugeot). Alle rep. ook caross. H.A. Merschmeyer, Lüttichestr. 586, Aken. Tel. 09-49.24174536.

BMW 316 '78 ƒ 950,-; Opel 2 ltr. S '79 ƒ 950,-; Carina '79 ƒ 950,-; Datsun '79 ƒ 950,-; Honda Civic '78 ƒ 950,-; Volvo 343 DL '78 ƒ 950,-; Galant '79 ƒ 1.450,-; Golf D ƒ 1.450,-, APK. Tel. 04499-3398.

In en verkoop. Wij betalen hoogste prijs voor alle merken AUTO'S (ook schadeauto's) 045-416239.

Wij geven het MEESTE voor uw auto! U belt, wij komen! 045-422610, ook 's avonds.

Wat VERKOPEN? Adverteer via: 045-719966.

Fantic TRAILMOTOR 50 automaat van 4 tot 10 jaar ƒ 2.475,-; Lem 50, z.g.a.n. automaat ƒ 1.575,-; Yamaha YZ 80 '85, ƒ 1.075,-. Tweewielerspecialist Math Salden, Limbricht.

Te k. HONDA CBR 600 F, 3 mnd. oud, 1e eig., 5.500 km., splinternieuw, pr. ƒ 11.950,-, nw.pr. ƒ 16.750,-. Kissel 46 a Heerlen. 045-723142.

(Brom)fietsen

Kollektie Batavus 1990
Nu voorradig! GUCO. Sunplein 24-25, Landgraaf.

YAMAHA FS1 nu ƒ 1.575,- of ƒ 48,- per maand. Bromfietsspecialist Math Salden, Limbricht.

VESPA Ciao v.a. ƒ 34,- per maand. Bromfietsspecialist Math Salden, Limbricht.

Occasions: Aprilia Tuareg 50, 3 mnd. oud; Aprilia Et 50 Fire Bromfietsspecialist Math SALDEN, Limbricht.

Te koop VESPA bromscooter, kl. rood, 2 jr. oud, i.g.st. ƒ 1.350,- met verz. 045-210756 na 14.00 uur.

Te koop br. SCOOTER bwj. '86 en verz. Tel. 045-314832 na 16.00 uur.

Te koop aangeb. JONGENSFIETS leeftijd tot plm. 12 jr. Tel. 045-220233.

Div. gebr. VESPA'S, onderdelen, helmen. Tevens te k. gevr. Vespa. Bel voor openingstijden 04498-57844. H. Kruisstr. 65, Grevenbicht.(bij Born).

Te k. MOUNTAINBIKE, ƒ 100,- 2 jr. oud. Maarten v. Rossumstr. 12, Sittard.

Te koop VESPA Ciao m. sterw., helm en verz. Tel. 045-221614 (na 12.00 uur)

Te koop YAMAHA DT vr.pr. ƒ 1.200,-. Tel. 04454-3382.

Te koop VESPA Ciao met sterwielen z.g.a.n., pr. ƒ 1.000,-. 045-728708

Te koop VESPA 6 mnd. oud met sterwielen in nw.st. uiterste pr. ƒ 900,-; te koop gevr. Omafiets. Tel. 045-323673.

MTX-R veel zwart, bjw. '87, veel extra's, inr. Vespa mog. vr.pr. ƒ 1.650,-. 045-425836

Wat VERKOPEN? Adverteer via: 045-719966.

Te k. gevraagd HONDA XR 600 R, bwj. '87-'88 of '89. Tel. 04406-14539

Te k. HONDA XL 600 R, bwj. '88, 3.200 km, kl. wit/rood, abs.nw.st. pr. ƒ 6.500,-. Tel. 045-258887.

Te k. HONDA CB 900 Bol-Dor, bwj. '79, i.z.g.st., pr. n.o.t.k., tel. 045-463774 na 13 u.

Wat VERKOPEN? Adverteer via: 045-719966.

Te k. A.T.B. met spatborden en licht. ƒ 500,-. Tel. 04492-4700.

Te k. YAMAHA RD 50 MX model van Yamaha RD 80 LC zeer mooi en apart 1½ jr. oud met verz. vaste pr. ƒ 1.650,-. Tel. 045-219955.

VESPA Ciao, te k. t.e.a.b. zeer mooi met sterwielen. Versiliensbosweg 18 Heerlen.

Te k. VESPA Ciao, met sterwielen en verzekering, pr. ƒ 500,-. Pyler 65 Landgraaf.

Te k. MOUNTAINBIKE giant sierra, i.z.g.st., kl. ivoor, 18 versn., 3 jr. garantie op frame, pr. n.o.t.k. 045-415453.

Te koop HONDA MT, kl. rood/blauw, pr. n.o.t.k. Tel. 04492-2641.

Heren-SPORTFIETS wit nw winkelpr. ƒ 750,- v. ƒ 300,-. Vespa brommer ƒ 300,- mooi i.g.st. Spoordijkstr. 78 H'broek 045-214964.

CILINDERS reviseren? Krukassen reviseren? tuning? binnen 24 uur. Tweewieler service Peter Hogenhout, Kerkraderweg 84, Heerlen-Molenberg. 045-426249.

Te k. PUCH Maxi met sterwielen, met veel chroom, en verz., bwj. '88, vr.pr. ƒ 775,-. Unescoplantsoen 9, Heerlen-Nieuweinde

Te k. Vespa CIAO met sterwielen. Pr. ƒ 575,-. Tel. 045-271494

Te k. HONDA MTX '88, zwart/geel. Guco, Sunplein 24-25 Landgraaf.

Tweedehands FIETSEN, Guco, Sunplein 24-25 Landgraaf.

Zonwering

Te koop
rolluiken, zonneschermen, kunststof ramen en deuren.
Tegen gunstige prijzen, bel voor gratis opmeten en prijsopgave, 7 dagen per week.
Firma Dema 045-226002 b.g.g. 226055.

Sloopauto's

ROADSTAR vrgt. loop-, sloop- en schade-auto's. Vrijw. RDW. 045-226346.

RAPIE Stiba lid vraagt loop-sloop- en schadeauto's, met vrijwaringsbewijs. Locht 70, Kerkrade. 045-423423.

Een PICCOLO in het Limburgs Dagblad helpt u op weg naar succes. Bel: 045-719966.

Te k. gevr. loop- sloop- en SCHADE-AUTO'S. Ik betaal de hoogste prijs in Limburg. Tel 045-254049.

Te k. gevr. sloop- en SCHADEAUTO'S. Autosloperij Marxer. 045-720418.

Te k. gevr. SCHADE- sloop- en loopauto's, in- en verkoop gebr. auto-onderdelen Tel. 045-411480.

Bedrijfswagens

Fiat Ducato Diesel 1.0 11-'86	ƒ 12.750,-
Fiat Ducato G.V. Diesel 1.4 7-'87	ƒ 12.750,-
Nissan Urvan D. 9-pers. bus 2-'85	ƒ 8.400,-

Prijzen excl. 18½% BTW

Bastiaans Autobedrijf Heerlen.
Spoorsingel 50. Tel. 045-724141.

Te k. MERCEDES 1013 met Hydry Lift voor autotransport v. 3 auto's. Tel. 045-727711 of 216475.

Wat VERKOPEN? Adverteer via: 045-719966.

Wij kopen alle luxe BEDRIJFSAUTO'S en bussen vanaf 1979. Donny Klassen BV. In- en verkoop. Meerssenerweg 219, Maastricht. Tel. 043-635222 of 043-634915.

Auto onderdelen en accessoires

Bosch auto electro
Met de modernste Bosch machines en testapparatuur
Reparatiewerkplaats:
voor startmotoren en dynamo's in onder vakkundige leiding.
Eigen inbouwstation:
Bosch alarmsystemen met TBBS verzekeringscertificaat.
Blaupunkt autoradio's HiFi. Grote voorraad

KERP B.V.
In de Cramer 31. Tel. 045-716951.

Goede gebruikte onderdelen voor alle types van alle merken. ROBBY'S auto-onderd. 045-224123.

Te k. KINDERZITJE (2 kind.) v. Volvo 240GL, halve nw.prijs. 04404-1210.

Te k. 1.8 GTI MOTOR voor VW en CL inter. van Golf. Tevens Renault 18 GTS bwj. '81, tel. 043-642494.

Te k. met. VELGEN voor BMW 5 of 7 serie, ƒ 175,-, gastank en verdamper ƒ 60,-. Tel. 043-649632.

Aanhangwagens

AANHANGWAGENS en alle losse onderdelen. Jo Knops, Rijksweg-Zuid 195, Sittard. Tel. 04490-12718.

Te k. AANHANGWAGEN dubbelasser met huif, orig. met kent., vr.pr. ƒ 2.250,-. 04490-28367 na 15 uur

04490-22681

Nic DASSEN aanhangwagens. Verkoop, verhuur, fabricage. Stationstr. 8-10, Kerkrade. 045-455088. Een begrip sinds 1918.

Van maandag t/m vrijdag, van 8.30 tot 11.00 uur, vraagt uw PICCOLO telefonisch opgeven. Tel. 045-719966.

Motoren en scooters

Te koop YAMAHA XJ 750, bwj. '82 pr. ƒ 3.500,-. Tel. 045-420936.

Te k. MAICO 500 C Cross bwj. '81 t.e.a.b.; 50 cc Italjet tussen 5-9 jr. m. klein defect. Tel. 045-723528.

Te k. HONDA XL, i.z.g.st. 04455-2354.

Te k. BMW R 60/5, bwj. '73, kl. wit. Tel. 045-462307

Te k. GEVRAAGD: chopper en wegmotoren tot 750 cc. Tel. 04490-43666.

Te k. KAWASAKI 550 LTD bwj. 8-'87. Soft-chopper zwart met veel chroom, vr. pr. ƒ 5.500,-. 045-353754.

Vakantie en Rekreatie

Caravans/tenten/boten

De Bergjes Sta-caravans
Kom ze zien de sta-caravans van 1990 op de RAI: Interniberstand nr 611 vraag naar De Bergjes. Uiteraard zijn ze na de Rai te zien op ons showterrein Schaapsbrug 2 Roggel. Tel. 04749-5079.

Fritz Berger Rekreatie Kessel
Is van 23 t/m 30 november i.v.m. De Caravan en Camping RAI gesloten. U kunt bij ons terecht op de stands no.: E 509 Campistar Voortenten; E 516 Frankia Caravans en Campers; R 109 TEC Caravans.

Stacaravans
nieuwe en gebruikte
Ralon Caravans
Brommelen 58A Geulle
043-645079.

Nieuw
caravans-leasing.
Chateau en homecar
ex- verhuur en gebruikte caravans in de aanbieding. Tevens onderhoud, schadetaxaties en reparaties
Ralon Caravans
Brommelen 58A Geulle
043-645079

CARAVANSTALLING vanaf ƒ 175,- per jr. Bartels Caravaning Hommerterweg 256, Amstenrade. 04492-1870.

JAARSTALLING (afgesloten) voor caravans, boten e.d. te Sittard, ƒ 150,- plus BTW. Tel. 04492-2601.

Bij Camping Cars Ridderbeks enorme AANBIEDINGEN op Caravans. Vouwwagens en Occasions. Lid Bovag. Kom eens kijken in Koningsbosch, Prinsenbaan 180. Tel. 04743-2213.

JAARSTALLING (afgesloten) voor caravans, boten te Nuth. Hovas tel. 045-243323

HOMECAR en stacaravans, nieuw en gebruikt o.a. Hobby, Knaus, I.C. De Reu, Ifa, showmodellen 1989 nu met interessante korting. Tev. verhuur. Nieuw leasing. Hovas t.o. Makro Nuth. Tel. 045-243323.

Grote INTRODUCTIE-SHOW van André Jamet vouwwagens, modellen 1990, binnen een minuut opgezet, v.a. ƒ 4.995,- (interne financiering). Nu nog met Rai-actie. Tentenhuis Hans Stassar, Heisterberg 78, Hoensbroek. Tel. 045-224200.

VOORTENTEN: ca. 15 Modellen uitgestald tot ƒ 500,- korting. Tentenhuis Hans Stassar, Heisterberg 78, Hoensbroek. Tel. 045-224200.

Te k. STACARAVAN 7 x 3 m met voortent, op camping in de Ardennen aan stuwmeer. T.e.a.b. 045-440421.

CAMPER Westfalia 5 pers., i.g.st., ƒ 14.000,- plus beltaling. Tel. 045-323267.

VERHUIZINGSOPRUIMING koop nu voordelig Sint Nicolaas Cadeau's o.a. Lafuma camping stoelen, toiletten, slaapzakken, rugzakken, wintertenten, dakkoffers en raamluifels, tent tapijt, service, pannen, kooktoestellen, lampen, etc. etc., verder alle caravan en camping onderdelen, kom naar de camping shop bij uitstek, De Olde Caravan, Langs de hey 7, ind. park. nrd. Sittard. 04490-13634.

De Olde Caravan Uw dealer voor WILK-Beyerland Sprinter-Vitesse-Quartz en Award tour caravans, Walker vouwwagens en tevens diverse nieuwe verhuur en gebruikte caravans en vouwwagens, v.a. ƒ 1.950,-, voor service en kwaliteit naar, Langs de Hey 7, ind. park. nrd. 04490-13634.

ADRIA type 400 TD bwj. '85, met voort., spiegels, stabilisator, toiletruimte, winteruitv., vr.pr. ƒ 8.500,-. Tel. 04490-52164.

Te koop 4-pers. CAMPER MB 407, met koelk., kachel, wc, omvormer 220 V, i.z.g. st., pr. ƒ 16.500,-. Tel. 04749-3320, na 18.00 uur.

Wij zijn vertegenwoordigd op de Caravan-Ray op de stand van Caravelair, Sprite en Eccles. BARTELS Caravaning, Hommerterweg 256, Amstenrade. 04492-1870.

ALPEN-KREUZER 1990, vouwwagens in 5 modellen met kleurcombinaties, bruin-beige-groen en grijs-oranje. Nu met de bekende winterkorting vanaf ƒ 4.450,-. Duurder hoeft niet....Voordeliger kan niet! Celevans 1990. Burstner-Hobby-Knaus. Nog enkele overjarige modellen met extra korting. Voortenten: Brand, Gerjak, Isabella, Trio Walker. Tevens onderhoud, reparatie, remmentest en schade-regeling. Caravan-Import Feyts, Hoofdstraat 84 Amstenrade. 04492-1860.

Kip CARAVANS, model 1990 nu op bestelling met 10% korting. Caravan-Import Feyts, Hoofdstraat 84 Amstenrade. 04492-1860.

Te k. Caravan CAVALIER met ijskast en voortent, t.e. a.b. Tel. 045-721647.

Compl. inger. STACARAVAN 9 mtr. L, geh. omheind, in bosrijke omgev. in België, pr. ƒ 4.500,-. 045-325815.

Duitsland

Mooie vak.won. in HINDELANG-Hinterstein v. 6 of 3 pers., 4 kmrs., bad, wc, keuken. Vrij va. 10-1-'90. Tel. 09-49.7561.3621.

LANDHAUS Weber, am Strathweg D-6123, Bad König-Momart, nieuwe vak. won. en kamers, dir. aan bos, allen met do/wc, balkon of terras, ontbijt en HP op verzoek. Brochure aanvr. Fam. Weber. Tel. 09-49. 6063.1008.

Vak.won. in OBERBAYERN v. 2-5 pers. DM 80 p.d., kindervriendelijk. Fam. Weingand. Tel. 09-49.8841.9172

Vakantie in het BEIERSE-WOUD, rustiek landhuis tot 6-pers. Beste inrichting, TV, tel., vrij va. 5-1-'90, DM 315 p.wk. Tel. 09-49.7021. 58252.

Italië

Vakantie in de TOSCANA aan het meer van Trasimeno, idyll. ligging, vrijstaand, liefdevol gerenov., natuurstenen boerenhuis m. 4 woningen, v. 2, 4 of 6 pers., ook apart, plus zwembad, v. part. Tel. 09-49.897605470.

Met een PICCOLO in het Limburgs Dagblad raakt u uw oude spulletjes 't snelst kwijt. Piccolo's doen vaak wonderen… Probeer maar! Tel. 045-719966.

Zeeland

Cadzand Bad
Bel nu
Voor onze nieuwe Bungalowgids 1990. Tel. 01179-1872.

Oostenrijk

HAIMING Otztal vakantiewoning 4 t/m 12 pers. en langlaufen in Kuhtai, 2000 m. Tel. 05910-22...

Gr.Brit./Ierland

NU MET GOEDKOPE PONDEN 'N WEEKENDJE NAAR LONDEN
met NLM CityHopper vanaf Maastricht of Eindhoven, dagen incl. hotel
v.a. ƒ 484,-
Vraag de folder van
NLM - Reizen
Bij uw reisbureau of bel 020-484289 of Fax 6492...

Div. Buitenland

Kerst in EGYPTE v. 22-... '89 t/m 5-1-'90. Vlucht, reis, first-class-hotel ... Nijl-cruise/VP slechts ... 2985,-. Orgawa-Travel, Kölnerweg 12, D-2800 ... men 1. Tel. 09-49.4... 391484.

Spanje/Portugal

Nog snel even met Arke Reizen naar de zon
Bestemming: GRAN CANARIA
Vertrek op 6 en 13 december a.s.
Reisduur: 8-15 en 22 dagen
Akkomodatie: app. LIBERTY, bung. EL PALMERAL SO...
Prijzen:
8 dagen ƒ 635,- (bij 3 pers. bez.)
8 dagen ƒ 730,- (bij 2 pers. bez.)
15 dagen ƒ 745,- (bij 3 pers. bez.)
15 dagen ƒ 930,- (bij 2 pers. bez.)
Boekingen bij alle ANVR reisadviesburo's en bij de reizenverkopende banken. Ook bij:
Reisburo Paul Crombag
O. Nassaustraat 45 Heerlen.
Hoofdstraat 27 Kerkrade.
Rijksweg Zuid 1 D Geleen.
Tempelplein 7 A Sittard.
Reisburo Schoenmaeckers
Nieuwstraat 21 Maastricht.

Kontakten/Klubs

Babbellijn
's Nachts alleen voor volwassenen 50 ct. p.m.
06-320.330.03

Babbelbox
Bel de enige échte Babbelbox wanneer je hunkert naar een avontuurtje 50 ct.p.m.
06-320.330.02

Sexlijn 10 06-320.323.10
meer meisjes, meer verhalen, meer plezier - 50 ct p/m

Sex Box 06-320.323.06
de heetste PARTY BOX talk.prod. 50 ct p/m

LIVE SEX BOX-LIVE SEX BOX-LIVE SEX BOX 06-
Sexbox 320.325.30
live sex ervaringen uitwisselen, luister of doe mee 50 ct p/m

'n Spannende ontmoeting op lijn 13. 50 c/m
Eroslijn: 06-320.321.22

eurotele
HETERO/LIVE-SEX
Secretaresses op hun best, luister nu...06-320.329.69
Lingerie, luister hoe vrouwen uitdagen...06-320.327.34
Anja praat met vreemdgaanders ...06-320.322.08
Sex op het werk komt regelmatig voor...06-320.328.69
35 jaar, begint het sexleven dan pas?...06-320.327.57
Vrouwen fantaseën gaan soms heel ver...06-320.327.69
Tele-sex live op z'n heets...06-320.322.07
Achter de ramen weet je wat je krijgt...06-320.326.69
GAY ONLY
Marcel & André anonieme belevenissen...06-320.322.21
Gay-phone de heetste homo's komen ...06-320.322.06
Mr. Martin extreem SM. Bel onderdanige...06-320.323.23
Escort, de beste call-boys vertellen...06-320.323.04
!! NIEUW NIEUW !!
Het leukste wat je als man kan overkomen. Zomaar een WILDvreemde, HETE dame aan je telefoon... Hoe zou jij reageren? Misschien kom jij ook wel op haar lijn!
Marion de wilde....06-320.320.21
Circa 50 ct/pm

06-gaycafe limburg
06-320.327.55
In het 06-gaycafe leer je nieuwe vrienden kennen die niet ver weg kunnen wonen. 50 ct p/m

Harry's Gaybox
06-320.330.11
Gaybox Amsterdam 06-320.330.33
Gaybox Den Haag 06-320.330.44
Voor opwindende gesprekken en heerlijk-nieuwe. 50 cpm.

Sex'o'foon Box
06-320.329.50
Wildvreemde meisjes die het met jou willen doen: dat is het spannendste! Wie weet versier je ze wel! Probeer maar. 50 ct p/m

Splinternieuw!
Privéhuis "De Olifant"
dringend nog meisjes gevr. voor goedlopende club. Rijksweg-Z. 105, Geleen, met vele mogelijkheden. Bel voor info: 04490-56134. Open 11.00-24.00 uur.

Party-Line
06-320.330.10
BELLEN MET Z'N TIENEN TEGELIJK! 50 CPM
Party-Line Amsterdam en omgeving 06-320.330.20
Party-Line Den Haag en omgeving 06-320.330.30

SEXINFO 06-320.325.26
de heetste nummers. 50 ct p/m

Voor Piccolo's zie verder pagina 34

De obligate das voorbij



O, kom er eens kijken, wat een mooie sjaal Sint heeft uitgekozen voor ma. Paps is als altijd in zijn sas met een overhemd met bijpassende das. Voor de oudste liggen dikke wanten verstopt in de la. Een paar moonboots staan klaar voor de jongste, de wildebras. Met deze rijmelarij lijkt het onderwerp mode als Sinterklaas-cadeau uitputtend behandeld.



● *De Portugese vissersmuts.*

Veel verder dan de obligate das, handschoenen, overhemd of sjaal komt de gemiddelde Sinterklaas niet. Het schenken van een kledingstuk, een stuk mode, is namelijk geen sinecure. Wat moet je uitkiezen opdat het met zorg uitgekozen kledingstuk ook in de smaak valt? En dan moet het nog passen ook!

De Van Dale definieert mode als een 'tijdelijk, voorbijgaand, maar op zeker tijdstip algemeen gevolgd sociaal of artistiek gebruik, in het bijzonder in klederdracht en opschik'. In de loop der tijden is dat 'algemeen gevolgd' echter nogal diffuus geworden. Er is geen sprake meer van één modetrend die het straatbeeld overheerst. Er zijn tegenwoordig diverse modestijlen, met bijbehorende trends.

Voor de Sinterklaas-inkoper die van een uitdaging houdt, volgen hieonder enkele trends in één van die modestijlen, de basic-mode. Dat is jonge vrij eenvoudige, oorspronkelijke, mode (met veel jeans), die zeer in de smaak valt bij de – oudere – jongeren. De juiste maat moet u maar nakijken in de klerenkast.

Gaucho

Dames doet u een groot plezier met een wijde gaucho-jeans. Deze jeans, veelal in zwart, maakt op dit moment een hausse door in Nederland. De broek heeft een verhoogde taille, wijde pijpen en diepe voorzakken en wordt door diverse merken op de markt gebracht. Een ware concurrent voor de authentieke five-pocket jeans. Met zo'n klassieke jeans slaat u overigens ook geen slecht figuur.

Hoofddeksels zijn zeer in trek bij de jonge avant garde. Het namaak-bontmutsje is getipt voor deze winter. Net als kragen en andere accenten in namaakbont. Maar wilt u iets zeer aparts dan zou u zoon, dochter, vriend of vriendin kunnen verblijden met een Portugese vissersmuts. Deze muts is handgemaakt en verkrijgbaar in twee modellen, lang en kort. De muts is 100 procent wol en wordt in diverse kleuren verkocht, waaronder rood, groen, zwart en wit. Het hoofddeksel is onder meer verkrijgbaar bij Imperium Mode in Maastricht.

Chipie

Sweatshirts met print en dikke truien zijn ook zeer gewenst. Een merk dat op het ogenblik zeer populair is bij de 'trendsetters' is Chipie. Dit Franse modemerk voor dames, heren en kinderen wordt gekenmerkt door haar nonchalante stijl. De kleding is een beetje uitheems en soms een beetje raar. Grapjes op een simpele basis. In de collectie zitten onder meer korte jasjes in Zuidamerikaanse sfeer, vestjes en ruwe truien. Het merk is onder meer verkrijgbaar bij Rogers Company in Sittard en Geleen.

Voor de heren blijven de wilde fantasie-overhemden populair. Ook de stropdassen hebben een wilde print, en zijn veelkleurig. Apart zijn dit jaar de baseball-jassen, onder meer van Dobber. Die passen volledig in de jaren vijftig 'highschool' kleding, ook wel de retro-strijl genoemd.

Soviet

Een zeer opmerkelijk nieuw merk is Soviet. Het is pas in oktober op de Nederlandse markt gelanceerd en nu nog alleen in Amsterdam te koop. U moet er dus wel een stukje voor reizen. In het voorjaar zal het merk ook in Limburg worden verkocht. Soviet maakt 'Russische werkmanskleding', ruig jeansgoed met opdrukken in het Russisch, rivets met CCCP en rode sterretjes erin gestanst, en wasvoorschriften in het Russisch. De kleding moet de sfeer wekken van het harde bestaan in de fabrieken en het op land in de Sovjetunie.

De ontwerpster is een Russin, maar de produktie is in handen van een Italiaans modehuis. De hele presentatie en de vormgeving zijn natuurlijk voornamelijk bedacht om in te spelen op de ontwikkelingen in Oost-Europa. Het is nog even afwachten of het bij een slimmigheidje blijft, maar het ziet er naar uit dat het een rage wordt. De perestrojka en glasnost hebben toegeslagen in de mode. Dus als u een zeer actueel cadeau wilt?

ans bouwmans

Horloges als keukenklokken, Marilyn Monroe in de oren

● *...driftig besprenkelen met lekker ruikend vocht...*



Na Sinterklaas ruiken we met zijn allen lekkerder, dragen de mannen nieuwe sokken, de vrouwen mooi getinte sjaals en niet te vergeten grote oorbellen. En misschien... weliswaar niet altijd zichtbaar, gedurfd ondergoed. Tenminste, als de uiteindelijke cadeaus een afspiegeling zijn van wat de fraai versierde etalages tonen. Het is allemaal groot, deze dagen. De horloges lijken net keukenklokken, de oorbellen glimmen in alle vormen, Marilyn Monroe bengelend aan je oren staat absoluut niet vreemd en in de nieuwste leren tassen past met weinig moeite een behoorlijk stapeltje A4-kopietjes. En dat zijn dan nog maar enkele voorbeelden uit Sints etalage voor grote mensenkinderen.

Hoogtijdagen voor de parfumeriezaken. Geen flesje eau de toilet, eau de parfum of hoe het allemaal mag heten is veilig. En juist in deze tijd van het jaar zijn de rollen omgedraaid. Kocht de man en vrouw de rest van de tijd cadeautjes voor zichzelf, in november en december koopt de vrouw voor de man en de man voor de vrouw. En laat zich daarbij deskundig adviseren en driftig besprenkelen met het lekker ruikende vocht.

De man is voor deze branche heel belangrijk geworden. Het zijn niet alleen de vrouwen die zich dagelijks mogen voorzien van het nodig geurend materiaal. De man krijgt ook alle gelegenheid. Kreeg hij vroeger alleen maar een geurtje van een paar gulden of moest hij genoegen nemen met wat redelijk ruikende scheerzeep in een bakje, tegenwoordig willen de mannen ook lekker ruiken als ze onder de douche vandaan komen. Een frisse deodorant, passend bij de after shave of eau de toilet is ook een gewild presentje. Bovendien speelt de leeftijd geen rol. Opa krijgt gewoon een andere geur dan pa of kleinzoon. „Sommige geurlijnen hebben inmiddels een hele cosmeticalijn ontwikkeld voor mannen. Met alles er op en eraan. Dagcrème, nachtcrème, scheerzeep, noem het maar," vertelt een vriendelijke verkoopster in een van de geurigste winkels van de Heerlense binnenstad. Cadeautjes bestemd voor vijf december krijgen van de medewerkers nog meer aandacht dan al gebruikelijk was. Bovendien gaan steeds meer bedrijven over tot relatiegeschenken in de vorm van geuren. Flessen wijn of andere drank lijken achterhaald.

Het is niet allemaal goud wat blinkt in de vitrines van de bijouteriewinkel. Wel goudkleurig. Maar ook zilver doet het niet slecht. De tijd voor de 'nepdiamanten' is nog niet echt aangebroken. Deze sieraden zijn echter wel ingekocht. „Dat zijn de versierselen voor de feestdagen aan het eind van december. Maar worden wel al verkocht. Om cadeau te geven met Sinterklaas en te dragen met Kerst en Oud en Nieuw," legt een verkoopster uit, op het moment dat vrouwen oorbellen uitzoeken. „Met de koopavonden wordt het echt druk. Dan komen de mannen schoorvoetend binnen om iets moois voor hun partner uit te zoeken..."

Naast de oorbellen liggen de horloges. Als ze dan al niet groot zijn, voorzien van de meest ingewikkelde of vreemd uitziende wijzerplaten zijn ze ongetwijfeld wel fel gekleurd. Tegenwoordig moeten ook kledingontwerpers zonodig horloges ontwikkelen, afgestemd op wat de jeugd wil. En die jeugd wil broches in een knoopsgat stoppen, de zogenaamde knoopclip, in goud, zilver en nog meer kleuren. De iets oudere jeugd, misschien toch al een stuk over de twintig, wil getrakteerd worden op een stropdas. Ze mogen, moeten, nu gedragen worden. Gecombineerd met nette broeken of jeans, maakt niets uit. Een das is een das. En met veel kleur. Zeker prints in groen, blauw en geel vonden gretig aftrek in het Amsterdamse Confectiecentrum, al weer enkele weken geleden.

Zowaar ook alles wat met mooie lingerie te maken heeft. Zeker met het oog op de feestdagen wordt nog meer geld dan normaal uitgegeven aan het fraais dat alleen voor intimi zichtbaar is. „De omzet groeit ieder jaar. Die groei is niet explosief te noemen, maar wel zeer nadrukkelijk aanwezig", vertelt een medewerkster van Truimph International. Mannen vinden het leuk hun partner een niemandalletje te schenken en vrouwen vinden het prachtig om zoiets te krijgen. En dan, als we de importeur mogen geloven, in zwart, wit of pasteltinten als champagnoise of zacht aqua. „De tijd is voorbij dat ondergoed zoals corsetten, diende om de boel op zijn plaats te houden. Mannen en vrouwen hebben ontdekt dat het ook leuk en prettig kan zijn om lingerie te dragen. Wie het kan betalen vindt het ook niet erg om iets meer neer te tellen voor dat leuke beugelbh'tje."

De boxer voor mannen, heel populair afgelopen zomer, maar dan meer als korte broek of halve pyjama dan echte onderbroek, lijkt enigszins op retour. Niet iedere man vindt dit kledingstuk functioneel. Met name sporters dragen liever een 'normale' onderbroek. Maar de boxer is zeker geschikt om cadeau te doen. Met zijn leuke opdrukken, gekke kleuren... De strakke onderbroek met pijp is een andere tip.

En voor wie al een geurtje heeft uitgezocht en zich afvraagt wat zou ik toch eens (voor mezelf) kopen? Wat te denken van een grote sjaal, te dragen over de jas? Of herensokken met de sky-line van New York.

De feestkleding hangt in de winkels, en de normale spulletjes verdwijnen in de aanbiedingsrekken... Toehappen dus.

anita thijssen

Kontakten/Klubs

Gezellige dames
charmant, discreet, bezoeken u thuis of in hotel.
Tel. 045-311895.

Nieuw! Op 29-11-89 om 20.00 uur 's avonds openen wij ons geheel nieuwe
Parenclub Steffhanie
Provinciale weg 26, Schildberg, richting Planck. Iedere woensdag, vrijdag en zaterdag Parenavond vanaf 20 uur.

Erotel 06
320.320.20
Wil je het mee beleven?
320.326.20
Het moet kunnen!
50 ct p/m.

Kun je wat aan? 06-
320.326.60
50 ct p/m.

Club La Ferme
Lemmensstr. 73, Ingber/Gulpen. Tel. 04450-3290. Dag. geop. v. 11.00-2.00 u. Ook Zat. en Zond. Rijksweg Maastr.-Vaals, plusm. 500m. achter de kruising Noorbeek, 1e str. links, na 100m. rechtsaf naar boerderij. Mooie meisjes aanw.

SM Maniac
2 strenge, hete meesteressen. Lesbische SM-sex. 06-320.324.12. 50 c/m.

Waterloo
Kasteel Waterloo ied. zat.; parenparty, ied. woe.; groepssexparty v. heren-dames en paren. ied. vrijd.; parenparty met SM, 1e maand. vd. mnd.; nudistenparty. Tel. 04704-3030.

Boys
voor heren privé escort 040-517097, tev. boys gevr.

Love Buro
voor uw broodnodige trek 06.320.324.69
50 ct. p/m.

06-Sex
***
Annetje
alles kits achter de rits
06-320.320.06
***
Betty
hallo lieve beer
06-320.320.07
***
Amanda
terug op school
06-320.320.08
***
LIVE-LIVE-LIVE
sex relax box
praat mee over sex
06-320.324.06
add. prod. 50 ct p/m

Sexlijn 10
320.320.10
GRATIS PORNO PAKKET
50 ct p/m

Grieks geheim
Marcha
50 ct p/m 06-
320.325.55

S.M.'Box
06-320.330.70
Talk.prod. 50 ct p/m

BIANCA IS TERUG!! 06-
320.320.91
De beste in Nederland 50cm

Topsex
Volle bolle voor 50 cpm 06-
320*325*25

Diana Escort
045-215113/226565
En Ina met Vriendinnen Dag. geop. v.a. 's morgens 11.00 u. t/m 's nachts 03.00 u. ook zat. en zond. Goede service en discretie verzekerd.

Love met jonge gastvrouwen, gehele dag onbeperkt
sexplezier
ƒ 200,- all-in.
Geopend 12.00-01.00 uur. Balthasar, Floriszstr. 37 H5 A'dam. 020-762176.
All credit accepted!

NIEUW PRIVÉ
Putstraat 40 Sittard. Dagelijks 21.00 tot 05.00 uur. Tel. 04490-17402.

Alleen onze shirts houden we aan...
Erotifoon
06-320.320.12
50 ct p/m

Nieuw
Judith
Harde sex met een zachte gee
320*326*00
meer 2 kwartjes p.m. 06-

ƒ 50,- ALL-IN
tel. 045-423808

Een zonnige slanke meid ontmoet bij ons 2 heren voor
Lifesex
Ze doet 't met allebei..gelijk 06-320.326.71 - 50 ct p/m

De mooie meid heerst
onverbiddelijk
Ze laat ze kruipen. Mannen en vrouwen beven... 06-320.330.51 - 50 ct p/m

Sex Superlijnen
Real hot! 320..320.68
Lesbi 28! 320.320.28
Lolliepop! 320.322.30
Pervers! 320.324.00
Sexburo! 320.324.01
Gay Line! 320.327.05
Teenagers 320.332.55
06- 50 ct.p.m.

Nimf Debbie
alle gaatjes gevuld
50 ct p/m
320.320.14

Sexlijn 10
320.321.10
GRATIS PORNO PAKKET
50 ct p/m

HET MOOISTE 06-NR
320.320.50
tieners doen het vaker.

Bel de ondeugendste
Lolbox
voor gezellige sexafspraakjes!
06-320.330.04 - 50 ct p/m

LIVE-LIVE-LIVE
Sex-Box
06-320.325.06

Janneke
06-320*324*24
18 jaar, 50 cpm, 06-

Hardsex
Uitdagend 50 cpm 06-
320*325*35

** 06-320.321.03 **
Retina Sex,foon
ƒ 0,50 p/m

De jachthut
Haanrade-K'rade, Grensstr. 23. Elke, Regina, Heidi, Heike, Areane, Rita. Ma-zo v/ 20-04 u. 045-463943.

Lady Bizar
hard en lekker
50 ct p/m 06-
320*324*68

Rijpe Vrouwen
Tante Ria, 40 jr.,
50 ct p/m 06-
320*323*45

Rijpe Greet 40
pakt je live 50 ct p/m 06-
320*322*27

.Rijpe buurvrouw
heet in aktie! 50 ct p/m 06-
320*331*23

Madonna
21 jaar en sensueel, blond haar en blauwe ogen wacht op jouw telefoontje 06-320.321.66 - 50 ct p/m

De nationale
B.Z.S lijn was op TV! Bel zelf life de dame: 013-321395.

Opgelet Dames
Laat U verwennen.. Mann. Escortservice voor u, zeer discr. Br.rn. tel.nr.o.nr. B-2620 L.D. Postbus 3100, 6401 DP Heerlen.

Bel je eigen Provinciebox
BABBEL, KLETS, RATEL, RODDEL
in den Hook
Voerendaal.
Tev. dames gevraagd. Tel. v.a. 20.00 uur 045-750924, garantieloon mogelijk.

bel voor limburg
06-320.330.86
Viditel pag. 611 - 50 ct p/m

Zat. 11-24, Zon. 15-24 u.
4 Sexy meisjes
Kapelweg 4, Kerkrade 045-425100

Privé
Ned. en Thai.
Wij zijn jong, lief en mooi. Ma.-Vr. van 12 tot 24 uur. Maaseikerweg 4
Dieteren-
Susteren 04499-4346.

Gay Box
Rotterdam beter een hete buur dan een verre vriend 06-320.328.22 - 50 ct/pm

Na schaamte, angst en boosheid voelt Anky een vreemde nieuwe sensatie bij
haar vriend Sm.
06-320.330.61 50 ct p/m

Speel met mij
Ik doe alles voor 50 ct p/m
06-320.326.56

Nieuw
Silvia, Sandy, Gaby, Brigitte, Jessie, Marianne "Cinderella" OUde Rijksweg Nrd. 56, Susteren, naast tennishal.

Jonge huisvrouw 22 zoekt huisvrouw voor
Prive/Escort
Tel. 045-229460.

lesbi hard porno
te heet, te hard, 50 ct p/m
06-320.321.99

zat. en zond. 14.00-24.00 u. ma. t/m vr. 11.00-24.00 u.
Club 2000
Rijksweg Nrd. 22 Geleen. Tel. 04490-42315.
Tev. meisjes gevraagd.

Naturistenbox
voor blote zonaanbidders. Voor mensen die zich durven te laten zien en...te laten gaan.
06-320.327.88 - 50 ct p/m

Op de Bisexbox
vinden eerlijke mensen elkaar die weten dat er meer te koop is dan mannetje-vrouwtje...
06-320.328.38 - 50 ct p/m

Homojongen
zoekt contact. 1.80 lang, blond, slank, getraind lichaam en...gehoorzaam. 06-320.326.91 - 50 ct p/m

Moniek krijgt les in SM. Als ze leren
gordels
aangaan is er geen weg terug. 06-320.326.92
50 ct p/m

Frea in 't bos
aangepakt
06-320.323.84
Nieuw paar doet het life 320.323.85
Homoboys in 't leer en naakt 320.323.86 - 50 ct p/m

Prive en escort
045-220866

Rosy-Chantal
af 10 uur ook zat. en zond. Tel. 045-721759.

Prive
Ook weekends 045-231429

Dames het is zover
Club Bubbles
heeft plaats voor spontane meisjes. Kom eens vrijblijvend een kijkje nemen. Rijksweg Zuid 131, Geleen, 04490-42313.

Club Merci
Rijksweg Zuid 241, Geleen Tel. 04490-45814
Meisje gevraagd.

Harde Gay Sex
Hete Harry is hard 06-320.326.57 (50 cpm)

Joy-Escort
ma. t/m zat. v.a. 16-04 uur. Tel. 045-411766.

Bizarre SM
hete meiden, harde sex 06-320.322.38 - 50 ct p/m

Terug!!!
van weggeweest. Beter en heter! De Sabbelbox 06-320.331.69 - 50 ct p/m

Sexkicks en lachkicks
06 Koffieshops
06-320.326.44
Live - 50 ct p/m

de pick-up-club
Veronica, Verona en Veroniq zijn terug!! 06-320.326.55 - 50 ct p/m

Nieuw geopend
Papillon
Kaalheiderssteenweg 15, Kerkrade, geopend van 14.00 tot 02.00 uur, ma. t/m vrijd. en zat. 20.00 tot 02.00 uur. 045-413618. Tev. nieuwe meisjes gevr.

Nu ook zaterdags geopend Café - Bar

Video-sex-club
Frimousses. Open dag v. 11-2 uur. Zond. v. 14-2 uur. Kl. Gracht 10, Maastricht.

Lesbifoon
Meisjes met elkaar! 50 cpm. 06-
320.321.00

Partnerruil
Uit parenclubs! 50 cpm. 06-
320.321.06

De eerste keer!
Jonge meisjes! 50 cpm. 06-
320.323.03

Mimi Kok
Sex met tv-ster! 50 cpm. 06-
320.323.65

Escort girl
Beroepsmeisjes! 50 cpm. 06-
320.322.90

Meisjes spelen!
Met elkaar! 50 cpm. 06-
320.325.51

Zoek je een lekkere meid?
sex-contact-lijn
06-320.320.33 - 50 ct p/m

Harry's gaybox-line
Alleen luisteren!
50 cpm. 06-
320.330.22

Wij zijn open ma t/m zo van 11.00 tot 23.00 u. Nieuwe meisjes bij Exclusief, Lucie, Joys, Mandy, Sonja, Anja, Michelle en Angela! Allen zijn jong, sexy en lief. Zij ontvangen jouw in pikante lingery. Bel voor privé
045-422685
Bel voor Escort
045-413887
Industriestr. 13, Kerkrade

De mooie vrouw straft de brutale knaap na vieren.
Plantsoenensex
Bisexuele dames in aktie e.a 06-320.326.70 - 50 ct p/m

Het leven begint bij 40, ook het sexsleven. Op de
40-plus Box
fijn en ongedwongen met leeftijdgenoten. 06-320.327.28 - 50 ct p/m

Jongens op Ronnie's Homolijn op 06-320.329.22.
Gebiedende SM
op 320.329.23. Lifesex, duo en trio op 320.329.24. Life-Lesbisch op 320.329.25 - 50 ct p/m

De Trio-Box
Nee, superjaloers moet je niet zijn als je vrienden en vriendinnen zoekt op dit nummer.
06-320.327.37 - 50 ct p/m

De Ruilbox
Snel resultaat. Géén geschrijf, geen gewacht. Wel plezier nog deze nacht. 06-320.326.88 - 50 ct p/m

Weer vonden vurige bellers van de
Orgiebox
nieuwe dingen uit om 't nog heter met elkaar te doen. Alles op 06-320.324.40
En dan... De sexbox, daar draaien mannetjes en vrouwtjes niet om de pot. Die zeggen hoe ze het willen "doen" op 06-320.322.22 - 50 ct p/m

Rosie-Relatielijn
Dagel. andere contacten. 06-320.324.50 - 50 ct p/m
Zie de foto's van de dames in Rosie Nov. Deelname gratis. Bel 010-429.11.33 100% discreet door Code-systeem.

Wip-In Box
heet zo, omdat er heel wat ge........wordt op 06-320.324.60 Leuk toch? Trouwens, de LijfSexBox, daar durven ze ook en...jij mag best meedoen op 06-320.324.90 - 50 ct p/m

Is elke Nederlander een
Viezerik?
Oordeel zelf: 06-320.327.26 iets bekennen? Bel de tape 010-4297085.

Club Doma-SM
Live uit Club Doma!! 06-320.323.95 - 50 ct p/m

Hunker jij naar een sex-partner, bel de
Hunkerbox
voor een supervriendin 06-320.332.80 - 50 ct p/m

Thai
Massagebox
voor heerlijke body-body contact met lekkere meiden. 06-320.332.60
Thai Thai - 50 ct p/m

Angela
en haar meisjes, tot 3.00 u. Privé en escort. Tevens meisjes gevr. 045-228975.

Jennie's huwelijk is wat lauw Wat een spanning is er plots met die
Vreemdeling
06-320.330.09 (50ct. p/m.)

Homo
In 't donkere park hoort Brian die man naderen. Dan zijn er plots weer die geraffineerde handen. 06-320.321.33 - 50 ct p/m

In de auto gaat het beter dan thuis, vooral als plots het portier opengaat en er iemand bijkomt.
Trio
06-320.326.73 - 50 ct p/m

SM Bizar
Opzwepend genot! 50 cpm. 06-
320.321.14

Voor sexcontacten bel!!
live-afspreeklijn
06-320.320.55 - 50 ct p/m

Heb je zin in sex?
Erotische-Afsprakenlijn
06-320.325.80 - 50 ct p/m

Ondeugende meisjes willen sex
Hetevrouwen
lijn: 06-320.326.33

Verdiept in een Sm.blad vergeet ze alles, maar de mee rijdt haar opwinding, en
ze wordt... ingewijd.
Boeiend 06-320.330.17.- 50 ct p/m

Sex-advertenties op de
Tippelbox
06-320.326.68 - 50 ct p/m

Wilde
Keukensex
Natasja heeft zin 06-320.327.77.- 50 ct p/m

Buurvrouw
Katja staat op springen. 06-320.328.01 - 50 ct p/m

Versier ook eens iemand op
de Flirt-Box
06-320.330.01 - 50 ct p/m

De Tippellijn
alleen voor volwassenen? 06-320.330.66 - 50 ct p/m

Meiden versieren Bel nu deze
Box
06-320.330.77 - 50 ct p/m

De Super-Contacten-Box
De eerlijkste, eenvoudigste en snelste weg naar sexvrienden en vriendinnen. Probeer het maar op 06-320.324.30. Trouwens als je nog andere verlangens hebt dan is er de beste, de Heetste Box van NL. op nummertje 06-320.328.29 50cm

Meisjes die zich niet gedragen worden op 'n zeer speciale manier door de man
bestraft.
Mmm ja nog meer... 06-320.326.72 - 50 ct p/m

Dame zoekt gave jonge knul meisje wil contact met ervaren heer. Ze vinden het op de
Generatiebox.
06-320.326.27 - 50 ct p/m

Als ze avontuur wil is haar rokje extra kort, verder draagt ze weinig onder die regenjas. De
vreemdeling
ziet 't 06-320.326.93-50cpm

Lesbisch
Na 2 jaren is Ina weer samen met Diane. De zonnebank, de douche en... het hemelbed. 06-320.330.19 - 50 ct p/m

Uw collectie wordt een creatie door onze presentatie
Cozimo
Mannequin, Dressmen, Modellenburo.
Inschrijven voor onze cursus kan vanaf nu, tevens in Heerlen, Nuth, Heel en Maasmechelen (B). Inlichtingen: 045-229478

ANWB auto-en motorrijschool Wischmann en Zn, Europaweg-Zuid 340, Ubach over Worms. Tel. 045-321721. Voor alle rijbewijzen A.B.C.D.E. Chauffeursopleiding goed. vervoer pers. vervoer, bedrijfslijk goed, gevaarlijke stoffen. Vrachtautolessen Mercedes 1217 of Daf 2800 SpaceCap
Gevraagd, prive-les FRANS. Tel. 045-717105.

Erkende Huwelijksbureaus

Woont u in Limburg?
en zoekt u een Limburgse partner? Nederlands grootste relatieburo geeft u een grote kans van slagen. Wilt U meer weten over de unieke werkwijze? U kunt geheel vrijblijvend bellen met onze medewerkster in uw omgeving.
(ook 's avonds/weekend).
Heerlen, mevr. Klein Nagelvoort: 045-740730.
Heerlen e.o. mevr. Willemse: 045-215481.
Maastricht, mevr. Savelberg: 043-612291.
Roermond, mevr. Cremer: 047500-10554.
Weert, mevr. Janssen: 04950-36337.
Stichting Centrum Europa
Erkend door de Raad van Toezicht v.h. Min. van WVC

Partnerkeuze van uitstekend maatschappelijk niveau
WAAROM iets aan het toeval overlaten? Het grootste deel van onze ingeschrevenen vindt binnen het jaar een levenspartner. Meer weten? Bel: 045-725539 (mevr. Luchtman) of 077-825386 of schrijf naar Pb. 5050, 6401 GB Heerlen.
Naam...m/v
Adres...
Woonplaats..
Telefoon..
STICHTING MENS EN RELATIE is erkend RvT.

Huwelijk/Kennismaking

Aids infolijn
Bel gratis
06-0.22.22.20
Maand. t/m vrijd. van 14.00 tot 22.00 uur.

Zoek (t) u(ij) een vriend(in)? Word(t) lid van de Christelijke KORRESPONDENTIE Klub. Voor meer informatie: Postbus 392, 2130 AJ Hoofddorp.

Zoekt U een ser. relatie bel dan 045-211948 Hieuw. bem.buro "LEVENSGELUK"

Vrouw 68 jr. zkt. kennismaking met MAN 60-70 jr. om weekends samen door te brengen. Hobbies zijn: wandelen, lekker eten, op vakantie gaan. Br.o.nr. B-2699, L.D. Postbus 3100, 6401 DP Heerlen.

Tot ziens zaterdag of zondag in de kelderbar LA CHALET in Treebeek. Op onze gezellige dans- en contactavond Chalet Treebeek, Komeetstr. 25a, Treebeek. Tel. 045-211375.

FEEST!! Op vrijdag? Dan in de kelderbar "La Chalet" in Treebeek. Consumptie's naar hartewens, inclusief boerenbuffet, koud- en warm buffet all-in ƒ 35,- p.p. Vraag vrijblijvend inlichtingen Chalet Treebeek, Komeetstr. 25a, Treebeek. Tel. 045-211375.

VROUW 47 jr., 1.70 mtr., uit goed milieu, zkt. dito man tot 52 jr. Br.o.nr. B-2836 L.D. Postbus 3100, 6401 DP, Heerlen.

Meisje 25 jr. zoekt VRIENDIN(NEN) om mee op stap te gaan. Br.o.nr. B-2839 Limb. Dagbl. Postbus 3100 6401 DP Heerlen.

POOLSE vrouw zoekt voor haar landgenotes 18 tot 66 jaar, serieuze mannen voor kennismaking/huwelijk. Bemiddelingsburo Pollena, Postbus 106, 9400 AC Assen (2 antw. zegels bijsluiten svp)

Goed uitz. vr. 52 jr. zkt. lieve MAN voor lat-relatie. Leeft. 50-55 jr. Br.o.nr. B2850 HK LD, Postbus 3100, 6401 DP Heerlen.

ALLEENSTAANDEN Werkgroep 't Guliks-Hoes, Hoek Agricolastraat-Ophoven 1 Sittard, organiseert iedere zondag een dans- en contactavond. Bewijs verpl. Inl. 045-47962.

Wij: 'n zoon van 20 jaar en een dochter van 18 jaar, zoeken langs deze weg voor onze lieve, charmante, volslanke, 165 cm. grote, 43 jaar jonge mama 'n geweldige sinterklaasverrassing. Wij zoeken voor haar 'n lieve eerlijke, betrouwbare, romantische man uit 'n goed milieu, die voor ons 'n leuke vriend kan zijn. Gaarne brieven met foto o.e.w. ret. Br. o. nr. B-2852 LD, Postbus 3100, 6401 DP Heerlen.

J.man 37 jr., schuldl. gesch. zoekt langs deze onsymp. weg k.m. dito lieve VROUW, tt. 33-37 jr. om toek. gepl. plannen te maken en te verwez. i.b.v. eigen huis en auto en heb vaste baan. Hobby's: knuts., wandelen, fietsen, besl. geen uitg. type, zacht kar. Br.o.nr. B-2855, HK LD, Postbus 3100, 6401 DP Heerlen.

Computers

SHARP MZ 7-800 met printer, scherm en dubb. diskdrive. Tel. 045-216554, na 15.00 uur.

Te koop aangeboden: Philips NMS 9100 MS-dos compatible computer, 768 KB, 3½ inch drive 720 KB, 5¼ inch drive 360 KB, 20 MB harddisk, CGA/Herkules graphics card met monochroom monitor, Philips muis, diverse programma's en boeken. Prijs ƒ 2.250,-. Tel. 045-220312 tussen 18.00 en 20.00 uur.

Te k. COMMODORE C 64 m. 1541 diskdrive datarecorder, 2 joysticks, koala painter, final cartridge III handleid., softw., 36 complete info's 04492-1326.

Sympath. nette j. vrouw 48 jr. uit goed mil. zou graag in contact komen m. dito MAN, om samen via vriendschap verdr., resp. en liefde een eerl. rel. op te bouwen. Br. m. foto e/o adr. en tel. o. nr. worden diskr. behandeld. Br.o.nr. B-2858 Limburgs Dagblad, Postbus 3100, 6401 DP Heerlen.

Duitse man 48 jr. z.k.m. lieve VROUW tot 45 jr. om 'n fijne relatie op te bouwen (huwelijk) ben i.b.v. eig. huis, auto en vaste baan. Br. o.nr. B2859 HK LD, Postbus 3100, 6401 DP Heerlen.

Alleenst. g. uitz. dame, 58 jr. Lang en slank post. geen oma of uitg. t. MBO-nivo, fin. onafh., zoekt kennismak. met rust. ongeb. HEER 60-65 jr. t. besl. 1.80m. Br.o.nr. gr. met foto o.e.ret. B2860 HK LD, Postbus 3100, 6401 DP Heerlen.

Jongeman (35) zoekt aantrekkelijke jonge vrouw die modern denkt en weet te genieten van de leuke dingen in het leven. Je brief met foto wordt altijd beantwoord. Br.o.nr. B2861 HK LD, Postbus 3100, 6401 DP Heerlen.

Jong uitz. spont. vrouw, 36 jr., 1 kind 13 jr. zkt. leuke VRIENDIN (niet lesb.) net als ik 'n beetje prettig gestoord om te kletsen, winkelen, stappen, hobby's delen etc. omg. Hrl. Schrijf eens vlug. We weet. Alle br. worden beantw. o.nr. B-2862 L.D. Postbus 3100, 6401 DP Heerlen.

Welke 2 sl. j. vr. plusm. 39 jr. willen met 2 vl. m. 47-37 jr. het kerstdiner gebruiken. Ik kook (M.B.O. nivo). Dit is een ser. adv. Br.o.nr. B-2870, L.D. Postbus 3100, 6401 DP Heerlen.

WEDUWE 73 jr., R.K., bescheiden, charmant, vitaal, zorgzaam type, houdt van kaarten en gezelligheid. Zoekt man voor vriendsch. relatie. Br.o.nr. B-2871 L.D., Postbus 3100, 6401 DP Heerlen.

Jonge vrouw 35 jr. vlotte slanke verschijning ongeb. zkt. nette LEVENSPARTNER plm. zelfde leeft. beslist ser. bedoelingen. Br.o.nr. B-2872, postbus 3100, 6401 DP Heerlen.

Sportieve en gevoelige man 40 jr. zkt. leuke spontane VROUW om een warme relatie van wederzijds respect op te bouwen. Br.o.nr. B2876, LD, Postbus 3100, 6401 DP Heerlen.

J. man zkt. kennism. met lieve zachte MEID, voor ser. rel. Kind g. bezw. geen bar. of discotype. Br.o.nr. B2877 L.D., Postbus 3100, 6401 DP Heerlen.

Ser. j. man 35 jr. zkt. ser. j. DAME tot 35 jr. kind geen bezw. Br.o.nr. B2886 HK LD, Postbus 3100, 6401 DP Heerlen.

Nette eerlijke man 57 jr., gesch. z.k.m. lieve VROUW om 'n mooie relatie op te bouwen. Br.o.nr. B2857 HK LD, Postbus 3100, 6401 DP Heerlen.

Zat. 25 nov. dansavond voor ALLEENSTAANDEN in café The Corner, Sittarderw. 114, Heerlen. Aanv. 20.30 u. Bew. verpl. Het bestuur.

Van maandag t/m vrijdag, van 8.30 tot 17.00 uur, kunt u uw PICCOLO telefonisch opgeven. Tel. 045-719966.

Te k. Commodore AMIGA 2000 met 1,5 Mbyte, RAM, 20 Mbyte harddisk, PC-kaart, 1-3½" diskdrive, 2-5¼" diskdrive, kl. monitor, muis en software (tekst, grafik, music). ƒ 4.200,-. Tel. 045-457597.

Te k. GEVRAAGD defecte C64, of 1541 diskdrive. Tel. 045-229256.

Te k. COMODORE C64, 2 x gebruikt, ƒ 175,-. Tel. 045-717237.

Radio e.d.

Te koop 2 Philips RADIO'S 1x type 2531-1927, 1x type 470 A-1938. 045-416078.

Te koop Akai TAPE-DECK i. z.g.st. ƒ 250,-. Tel. 045-226894.

(Huis)dieren

Hondenschool Leymbourgh
start weer met de nieuwe gehoorzaamheidscursussen voor uw hond. Informatie tevens aanmeldingsavond op donderdag 7 december, aanvang 20.00 uur in Manege 't Edele Ros te Genhout. Tel. info: 043-649519.

Kattenpension de Gelaarsde kat
het gehele jaar geopend.
Mevr. J.H.M. Kusters-Haaksma, Hertogsingel 82 Maastricht. Tel. 043-212119.

Zaterdag 9 december a.s.
Grote vogelmarkt
in Makado-Beek.
(toegang gratis)

HONDENTRIMSALON Cobbenhagen, Grasbroekerweg 42, Heerlen. Tel. 045-725260.

Nog enkele puppies te k. v. kruising Mastino Napolitano PITTBULL, 6 wk., ouders aanwezig. Versiliënboschweg 58, Heerlen.

Te k. nest LABRADORS. Tel. 04743-2303.

Te k. duitse HERDERPUPS. St. Georgestr. 33-28, Simpelveld

DOBERMAN te koop 8 mnd oud m. stamb. Tel. 04406-14506.

Te k. mooie YORKSHIRE-TERRIER pups. Tel. 04498-54002.

HONDJES kr.: Bullterrier, pitbull, akita-inu. Tel. 045-323572

Te k. Yorkshire TERRIER reutjes. St. Rosastr. 8 Overhoven Sittard.

Goed teh. gezocht v. STAFFORDSHIRE bullterrier reu, 1 jr., zeer mensvriendelijk. Bij voork. gezin met kinderen en tuin. 045-423451.

Te koop HAFLINGER merry veulen, geb. 15-4-'89. Hoogstr 18, Grevenbicht.

Jonge KATJES af te halen. Branterweg 3, Nuth. Tel. 045-241609.

Te k. 2 duitse staande DRAADHAARPUPS met stamb. Tel. 04748-1405

Te koop zeer mooie Golden RETRIEVER pups met stamb. Kennelvader Floyd v. d. Beerseheof. 04977-6451.

Te koop DUIVEHOK 8x3 m. demontabel, alle delen geïsoleerd. Koningswinkelstr. 25, Valkenburg.

Te k. PITBULL, ½jr oud, teef. Tel. 045-456283.

Te k. Amerikaanse PITBULL lief voor kind., goed waaks. Tel. 045-225993.

Te k. IERSE SETTERS, geent, getat., stamb. Tel. 04740-4445.

Te k. BULLTERRIER pup, teef, met stamb., geënt, bruin gestroomd. 04990-71892.

DWERGKEESJES te koop, geënt en met papieren. Tel. 045-214859.

Weg. omst. goed tehuis v. groenendaeler gezocht, gratis af te halen. 045-317661.

Newfoundlander PUPS, zwart m. stamb., ingeënt en ontw., Melickerweg 4, Herkenbosch. Tel. 04752-1115.

Te koop jonge HONDJES klein soort. 04493-1368.

Te koop GLATTHAARPINSCHER. Tel.: 0949-2473-4416.

PAPEGAAIEN: Div. tamme sprekende en baby-ara's, grijze roodstaarten, amazones en en kakatoe's met gar., tevens inr. en ink. Tel. 04490-75359.

Rashondjes, puppies van Duitse Staanden, Springer Spaniels, Labradors, Collies witte Keesjes, Beagles, Pekineesjes, Shih-Tzu's, langh., korth. en ruwh. Teckels, Poedels, Malthezers, Yorkshire-terriërs en vele soorten bastaardhondjes. Ook alle honde-artikelen. Lochterweg 8, Budel-Schoot (bij Weert). Tel. 04958-1851. Dinsdag gesl.

Te k. gevraagd: Collie's, personata's, papegaaien en kanariepoppen ƒ 5,-. Tel. 04490-75359.

Te k. BOUVIER 15 mnd. zeer lief v. kinderen, reu met stamb. Feldbies 158, K'rade.

Te k. jonge Amerikaanse PITTBULLEN, ƒ 400,-. Tel. 04750-20124, Roermond

DWERGPOEDELTJES te k. div. kleuren. Graverstr. 24, Kerkrade-W. 045-421767.

Te k. COLLIE-PUPS met stamb., geboren 07-11-'89. Valkenburgerweg 25, Wijlre

Te k. gestroomde BOXERPUP, teefje, ontw. en ingeënt. Tel. 04764-1540.

Te k. nest Mech. HERDERS 8 wk. oud, gefokt op karakter d.w.z. lief voor kind., goedwaaks, geschikt voor africhting. Tel. 04492-3421.

Mechelse Herder PUPS, teefjes, 8 wk., pr. ƒ 100,-. 045-726013 na 13 uur.

Te koop LABRADOR, reu, 6 mnd., met stamb. Inl. 045-422553.

Te k. YORKSHIRE-Terriërs, Holstraat 154, Rothem-Meerssen. 043-643703.

Te k. KAMERVOLIÈRE. Tel. 045-716509.

Te k. div. VOGELS. Laurierstr. 66 Heerlen.

Zwarte en grijze DWERGPOEDEL reutjes Walem 11a Schin op Geul. 04459-1237.

Te k. NEWFOUNDLANDER -teef, 10 wkn., met stamb., H.D. gar. Tel. 04750-22860.

Bloem & Plant

Te k. 600 KERSTBOMEN 2 - 3½ meter hoog. Tel. 077-825804 bgg 077-871985.

In en om de tuin

1 ste soort GRASZODEN ƒ 3,50 p.m2 afgehaald, boven de 50 mtr. gratis thuisbez., ook gehele tuinaanl. goedkoop, ook voor straatwerk. Tel. 045-323178

Prima eiken biels ƒ 27,50 p. st. Voor al uw hogedruk geïmpregneerd TUINHOUT. Houth. Impreg. In de Cramer 104, Hrl. 751687. Bez. mog.

Te k. steenkruiwagen met nwe. band ƒ 50,-; grote koperen ketel ƒ 150,-; AFRASTERINGSDR. vierkant geplast. h. 150 en 125 cm., l. 25 m. Tel. 04752-1388.

Wat VERKOPEN? Adverteer via: 045-719966.

Opleidingen

In januari 1990 starten wij in uw omgeving met de MONDELINGE dag- en avond-
Informatica-opleidingen:
-Introductiecursus - tekstverwerken WP 4.2/5.0 - DBase III
- Lotus 1 2 3 - Enable
Turbo praktijkdiploma informatica
Bel, ook op zaterdag, of schrijf voor informatie naar
StudieCentrum Informatica - SCI
Antwoordnummer 4008, 6400 VC Heerlen. Tel. 045-228532.

1-jarige parttime-beroepsopl. tot MAGNETISEUR. Start: Jan. '90, 20 zat. Heerlen. Kosten ƒ 1.495,-. Gratis boekje 045-322123/ 070-523620. De academie v. paranormale geneeswijzen.

BIJLES Ned., moderne en klassieke talen door ervaren docent. 045-317161.

Problemen met WISKUNDE of economie op school? 04242-88402.

TV/Video

KLEUREN TV grote sortering vanaf ƒ 75,-. Radio TV van Voorst, Ganzeweide 48 Heerlerheide. 045-213879.

KLEURENTELEVISIES, Philips, Blaupunkt, ITT vanaf ƒ 95,-. Radio/tv Frank BV, Bokstr. 33 Heerlerheide. Tel. 045-213432.

Goede KLEUREN tv's. Zeer grote sort. va. ƒ 125,- met gar. Reeds 25 jr. het juiste adres. TV-Occ. centrum Geel, Grasbroekerweg 25, Heerlen. Tel. 045-724760.

Te k. kleine TOREN met platen ƒ 150,-; grootb. pr. ƒ 250,-. Tel. 04

STEREO-TOREN video met afst.bed reo. Tel. 045-7276

Te k. Philips KLEU 12 kan. grootbee Olmenstr. 55 Land

Te k. PHILIPS K beeld ƒ 825,-. H 40, Kerkrade.

Te k. grootbeeld VHS video. Tel. 04

Huishoudelijke artikelen

SIEMENS
Bosch, Zanker, AEG, Mielewasmachines, drogers, koelkasten, vriezers, vaatwassers. De laagste prijs. Jac Köhlen, Rijksweg N 104, bij ziekenhuis Sittard, 04490-13228 of 14862.

Voor al uw ONDERDELEN van wasautomaten, droogautomaten, koelkasten, stofzuigers, gashaarden enz Hoevenaars-expert voorheen Huishoudbeurs, Kerkstr. 111, Brunssum

IJSKAST, diepvr fornuis met oven chine, tafel, meisje Tel. 045-323267.

Te k. WASMACH knecht, ƒ 200,- wasdroger, ƒ 175 strijkmachine ƒ 17 ren TV Philips ƒ 2 045-319646 of 045

Als u ons voor 12 u gens belt, staat u LO de volgende da Limburgs Dagblad 719966.

Kachels/Verwarming

Honderden guldens voord
Gas, kolen, hout, moderne, antieke, exclusieve nieuw en gebruikt. De Kachelsmid. de beste en koopste, Walem 21, Klimmen. Tel. 04459-1

Inzet-Haarden op maat gem
Koop bij de vakman. Limburgs enige echte Kac bedrijf de Kachelsmid Walem 21 Klimmen Tel. 04

Barbas inbouw-openhaard
kachels - inzethaarden
Jac Köhlen
Rijksweg N 104 Sittard (bij ziekenhuis) 04490-13228- 14862.

Buderus,
Intergas, Radson, Nefit, C.V.-ketels. Scherpe prijzen, goede service. Jac Köhlen, Rijksw. N 104, bij ziekenhuis Sittard. 04490-13228 of 14862.

Te k. aangeb. container BRANDHOUT (13 m3) gratis thuisbezorgd voor ƒ 250,-. Inl. 045-418989.

Gesloten HETELUCHT-BLAZER op aardgas, niet gebruikt, zeer gesch. voor magazijn of loods. Te bevr. Valkenburgerweg 77, Voerendaal. Tel. 045-750280.

Te k. HOUTKACHEL nw.pr. ƒ 2.000,-, vr.pr. ƒ 650,-. Tel. 045-218110

OPENHAARDHOU droog op maat ge thuisbez. ƒ 85,- Houtzagerij Winde trieterrein Bouwbe sum. Tel. 045-270

Velerlei harde KACHELHOUT te ƒ 70,- p.m3. 043-6

Te koop KOLEN nootjes 3, ƒ 18,- halfronde kolenha 045-455636.

Te k. BARBAS All i.z.g.st. Tel. 045-3

Te k. ZIBRO Kami Tel. 04490-11264.

Piccolo's in het Dagblad zijn groo SULTAATI Bel: 04

Muziek

STALMEIER MUSIC de muziekspecialist
HOOFDSTRAAT 32 TEL. 045-214253 HOENSB
(Bij de Markt)
Een vertrouwd adres voor: Keyboards, orgels, sy blaas- en slaginstrumenten, gitaren, verste orkestapparatuur, accordeons, midispecialiste Altijd leuke aanbiedingen en occasions PRETTIGE BETALINGSREGELING V.A. ƒ 30,-
Koop bij de man die het ook bedienen kan!!!

Hi-Fi Boxen
verschillende exclusieve modellen van 2 tot 4 weg. goedkoop! Tel. 045-415925



Gebruikte en nieuwe piano's en vleugels. Advies en echte service van ambachtelijke pianovakspecialzaak.
Klavier
Rijksweg Zd. 170, Sittard. Tel. 04490-26426.
Zondag
12.00 - 17.00 u. geopend.

Te koop Dr. Böhm ORGEL, met ritme, beg., exp., midi, met stereo en veel mogelijkh. 045-417589.

PIANO overcompl. weg. verhuizing, wortelnoten; uit 1860, i.g.st., t.e.a.b. Tel. 04406-12138, na 14.00 uur.

Te koop oude Rock & Roll JUKE-BOX, in perf. st. Tel. 045-243417.

Te koop KEYBOARD Yamaha PSS 480, ƒ 500,-, nieuw. Tel. 04459-2238.

Keyboard en/of ORGELLES privé door vakbekwame leraar, instrument niet vereist. Tel. 045-459026.

Te k. electr. ORGEL Yamaha FE 30 digitaal ritme sektie, nw.pr. ƒ 4.500,- vaste pr. ƒ 2.250,-. 04496-53934.

Te k. ALTSAX Abbott prima zilver kleur, melodione ƒ 1.400,-. Drumstel premier black shadow compl., ƒ 2.800,-. 04750-10890.

Te k. el. orgel EMINENT 510 de Luxe, i.g.st., pr. ƒ 380,-. Tel. 045-715368 na 13.00 u.

Wat VERKOPEN? Adverteer via: 045-719966.

Te koop V.Bach C rius TROMPET staat met koffer Tel. 043-436635.

Te k. gevr. conc voor het U2-conc cember in Amsterd 325833

Hotel Walram te V vraagt voor oudjaa ORKEST. Tel. 044

Te k. PIANO, 714284

Te koop ORGEL Y 605, nw.pr. ƒ 10 ƒ 4.500,-. Tel. 045

Te koop ROLAND mnd. oud, vr.pr. mnd. gar. Tel. 045

Wil Bevers SAXO In- verkoop, revisie. Marktstr. Tel. 04746-497 ningstijden: wo. 09.00-12.00 uur van 09.00-17.00 uu

Te k. KEYBOARD K 700 1½ jr. ƒ 3.950,- nu ƒ garantie. 045-21 045-794539

Piano ACCORDEO 4-korig, Jan Cam Molenberg-Hrl.

Te koop ROLAND a.n. Tel. 045-3204

(Hard)Rockband DRUMMER plusm. stevige Rock en P.A. en oefenruim Tel. 043-478599.

MUZIEKLESSEN instrumenten, pia via Bronsheim M verij, Postbus 1 sum. Tel. 045-2 of schrijf voor info

Te koop wegens electr. ORGEL, 045-442045.

Te k. ORGEL Solina, nw.pr. voor ƒ 3.000,- 04405-1236.

Door omstandigh we PIANO-accord bas, 11 reg., Landgraaf 144, Tel. 045-323172

Mode Totaal

Wegens lichte rooksch 10 tot 40% korting
op wol, handwerk, damesstoffen, kinderkled Firma van Criekingen, Hoofdstr. 390, Hoen Tel. 045-216678.

Te koop BRUIDSJURK met sleep, mt. 38/40, pr.n.o.t.k. Tel. 045-424692.

Te k. zwarte BONTJAS (Persianer) mt. 50 t.e.a.b. Tel. 045-314359.

Te k. COMMU model '89, Sissy van Bruidshuis ƒ 250,-. Tel. 045

Voor Piccolo zie verder pag

[H]et maakt geluid of [h]et is te lezen

[...]aanbod nieuwe [...]ken en platen – [...]ver CD's – dat [...] de feestdagen [...]e markt [...]chijnt is werkelijk [...]ntisch: van [...]ersromannetjes [...]e bouquetreeks [...]stripboeken voor [...]eugd tot [...]sterwerken uit [...]wereldliteratuur, [...]geluidsdragers [...]de meest [...]endaagse pop tot [...]meest ijzeren [...]sieke repertoire [...]alle genres die daartussen liggen. Genoeg om er een hele krant mee te vullen.

Op deze pagina vindt U dan ook een heel beperkte en zeer persoonlijke keuze uit dit enorme aanbod: aardige, interessante en opvallende zaken, die het verdienen om onder Uw aandacht gebracht te worden. Ze is gemaakt voor een zo breed mogelijk publiek en bezit veelal een duidelijke relatie met onze provincie. De allernieuwste CD van Madonna of het laatste boek van Hubert Lampo zult U op deze pagina niet aantreffen; wel die produkten, die in de grote massa ten onrechte onopgemerkt drijgen onder te gaan.

Wat de CD's betreft: ze kunnen – tenzij anders aangegeven – worden ondergebracht in de categorie 'nice-price' (prettig geprijsd dus, soms twee voor de prijs van een) en ze zijn over het algemeen ook nog op in LP- of cassettevorm te verkrijgen. De selectie kwam mede tot stand met welwillende medewerking van mevrouw Roeks in Heerlen.

jos frusch

[W]eense Muziek



[An]dré Rieu

[...]s is in: het aantal mensen dat 'ziek' is van Weense muziek lijkt alsmaar groter [wo]rden. Dat weet ook André Rieu, de Stehgeiger van het Maastrichts Salon Or[kest] en van het Johann Strauss Orkest. Van dit laatste ensemble komt tussen Sin[terkl]aas en Kerst de eerste CD op de markt, die de titel 'Johann Strauss Gala' heeft [me]egekregen. Op deze CD twaalf titels, waaronder de Frühlingsstimmenwalzer, de [P]etzkymars, de Schöne Blauwe Donau en Geschichten aus dem Wienerwald. [De] bij Marlstone-recordings opgenomen CD kost ƒ 34,50, de cassette ƒ 22,95.

[Bij] Eurodisc is een serie van liefst twaalf CD's verschenen onder de titel 'Wiener [Mu]sik'. Het betreft opnamen uit de vijftiger en zestiger jaren van de Berliner en [Wie]ner Symphoniker onder leiding van Robert Stolz. Niet alleen het bekend reper[toir]e van de Straussen, Joseph Lanner, Franz Léhar en Emerich Kálmán komt aan [bo]d, maar ook de minder bekende werken van componisten als Ziehrer, Fučik, [...] en Komzak. Voor de echte liefhebbers.

[T]ussen [b]adkamer en [c]oncertzaal

[De] hele wereld ligt aan hun voeten en [...]en hun maatschappijen) maken [...] dankbaar gebruik van door te zin[gen] wat de wereld horen wil. Die 'zij' [zijn] de grote operasterren van deze tijd, [al is] deze kwalificatie eigenlijk slechts [ha]lve juist, omdat deze Caruso's en [...]sen anno 1989 alles zingen wat [er] hoort in het grote gebied tussen [oper]ahuis, concertzaal en badkamer.

[José] Carreras, PLacido Domingo en [Lucia]no Pavarotti zijn de mannelijke [...], hun vrouwelijke tegenspelers [Jessy]e Norman, Kiri te Kanawa en [Joan] Sutherland. De run op nieuw ma[teriaa]l van deze primo huomo's en pri[ma] donna's is haast niet bij te houden [en] ook voor de feestdagen zijn weer di[verse] nieuwe CD's verschenen. Een [gree]p uit het aanbod:

[Bij] WEA verscheen (voor de normale [prijs]) 'José Carreras sings Andrew [Lloy]d Webber' met liederen uit o.a. [...] The Phantom of the Opera, Star[light] Express en het Requiem. Daar[naast] bracht Phonogram 'José Carre[ras], his personal selection' op de markt, [een] dubbel-CD met Spaanse en Zuida[me]rikaanse liederen, hoohtepunten uit [za]rzuela's, Napolitaanse liederen en opera-aria's.

[Van] de bekende Pavarotti-collection [(Pho]nogram) verscheen inmiddels Vo[lu]me 2, eveneens een dubbel-CD, en [DE]CCA bleef niet achter met Tutto Pa[va]rotti, een dubbel-CD met liederen.

Philips probeert zijn slag te slaan met de [se]rie 'Greatest performances in opera and song', waarin de dames Norman, [Kiri t]e Kanawa en Sutherland, ieder in hun [eig]en 'collection' steeds op dubbel-CD [li]ederen en aria's ten gehore brengen. Daarnaast wordt Kiri te Kanawa ook nog eens apart geportretteerd op een [C]D, die tegen normale prijs verkrijg[ba]ar is. Al het overige aanbod is 'nice' [ge]prijsd.

Limburgse gouwe ouwe

Er blijkt nog steeds, en niet alleen onder de oudere provinciegenoten, veel belangstelling te bestaan voor oude liedjes en instrumentale muziek van eigen bodem. Om aan deze nostalgische gevoelens optimaal tegemoet te komen heeft de platenwereld dit repertoire nu ook op CD gezet. Voortaan kan er zonder hinderlijke tikken, krassen en piepen geluisterd worden naar 'Witste nog, koempel' van Carboon, 'Wie sjoen os Limburg is' – twintig Limburgse liedjes met o.a. Frits en Joep Rademacher, de Riestländer en Jef Diederen –, 'Een uurtje met Frits Rademacher' en een CD met alle liedjes van Jo Erens, die tussen Sint en Kerst via Dureco op de markt zal verschijnen. Verder zullen ook Leni und Ludwig hun 'Schön ist die Jugend' en andere krakers 'tadellos' de huiskamer in kunnen zingen en wordt de Schneewaltzer van het harmonikaduo Schriebl en Hupperts voortaan nooit meer door hinderlijke bijgeluiden ontsierd.

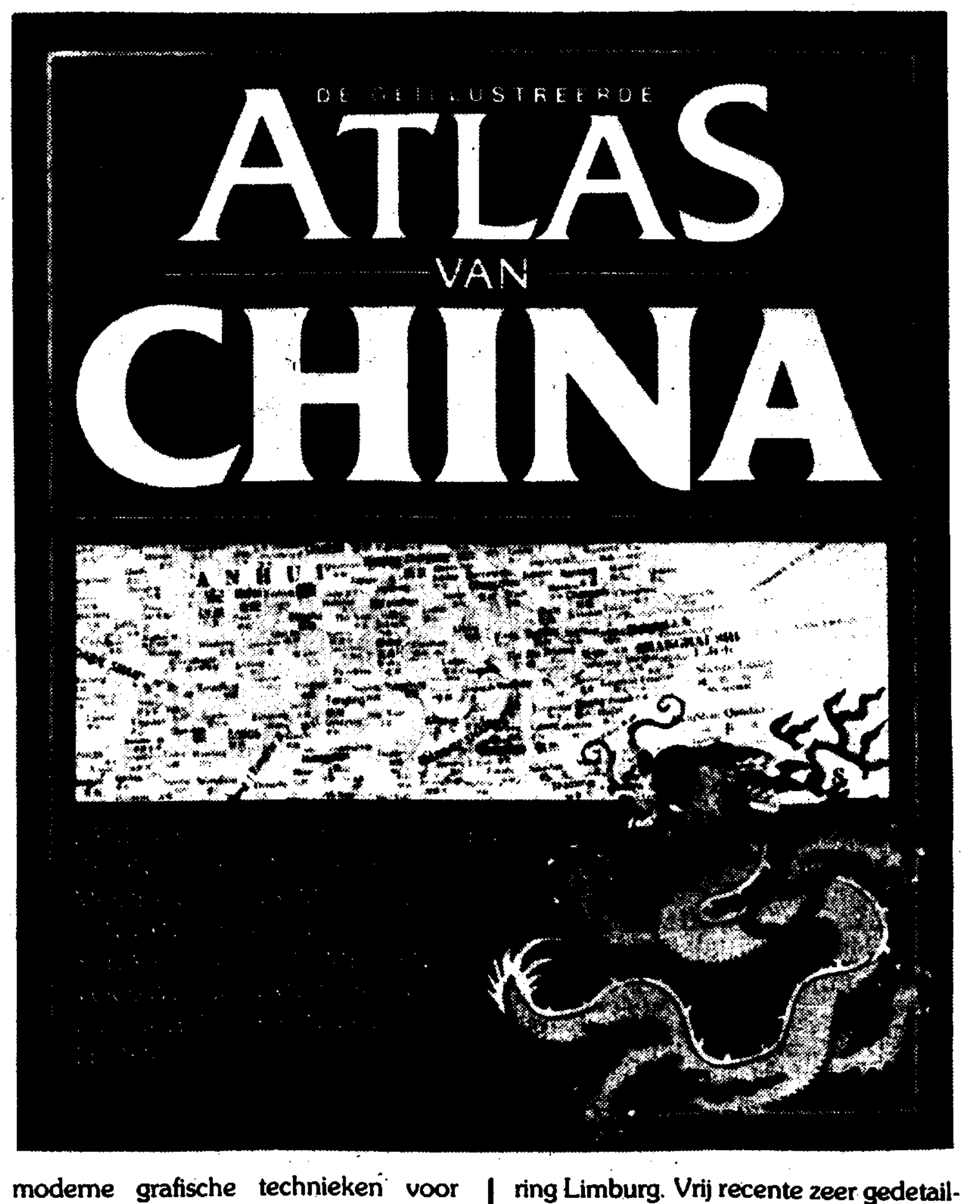
Klassiek van eigen bodem

Het Sharon Quartett van de in Hulsberg wonende Roemeense violist Gil Sharonn heeft vorige maand zijn tweede CD op de markt gebracht. Meer nog dan op de eerste toont het Sharon Quartett zich hier een bijzonder stijlzuiver musicerend ensemble met een prachtige kwartetklank en een indrukwekkende hoofdrol voor de primarius. Die krijgt van Joseph Haydn dan ook de belangrijkste taken in drie wondermooie kwartetten: het Serenadekwartet, het kwartet De Grap en het Kwintenkwartet. De CD werd geproduceerd door Philips-Du Pont.

Ook de Mastreechter Staar is actief op de CD-markt. Binnenkort verschijnt van 's lands bekendste mannenkoor de tweede CD in de serie, die wordt gemaakt in samenwerking met het Metropole-orkest.

De atlassen worden steeds mooier

Op kaarten van Rusland zul je meestal vergeefs de juiste plek zoeken waar zich vliegvelden bevinden. Die zijn namelijk allemaal 'militair' en dus geheim. In het westen doen we daar trouwens ook aan mee -- zoek op de kaart van Limburg maar eens de vliegbasis Geilenkirchen.



Satellietfoto's zou je moeten vervalsen om de vliegvelden weg te krijgen, en dus hebben we nu eindelijk een 'kaart' waarop we het grote Moskouse vliegveld Sjeremjetjewo aantreffen, ten noordwesten van de stad, met de enige startbaan netjes naar het zuidwesten gericht. De foto staat in de werkelijk kostelijke atlas 'Europa vanuit de ruimte' van Uitgeverij M&P BV in Weert, (99 gulden). Enige tientallen schitterende satellietfoto's vormen de hoofdmoot van deze inderdaad hypermoderne atlas, die trouwens ook nog een groot aantal 'traditionele' kaarten bevat, plus beschrijvingen van de landschappen die op beide voorkomen. En een geschiedenis van het kaartenmaken, waarvan de methode met de satellietfoto natuurlijk de meest fascinerende is.

Wat nog het meest verwondert is, dat vrijwel alle foto's een volstrekt onbewolkte lucht tonen, ook wel nodig want anders zie je van de 'landkaart' niks. Zoveel mooi weer is er toch maar... Geen saaie studie-atlas of zakelijke wegenkaart, maar een boek vol kunstwerken en een monument van moderne technologie.

Wat traditioneler maar op zijn manier ook heel bijzonder is de 'Geïllustreerde Atlas van China', uitgegeven door Zomer & Keuning in Ede, en twee kwartjes duurder dan de voorgaande atlas. Ingrediënten: beschrijving van het land, de geschiedenis, de cultuur, gedetailleerde kaarten van dit reusachtige land en bijzonder fraaie foto's, zowel van mensen als van schitterende landschappen. Het artistieke aspect van het boek zou de aandacht kunnen afleiden van het feit dat het hier om een uiterst zorgvuldig samengesteld en tot in details kloppend boek is. Het is daardoor soms wat saai. Aan de andere kant moet worden gezegd dat zeer veel ingewikkelde zaken (zoals de Chinese talen) heel eenvoudig en duidelijk worden verklaard.

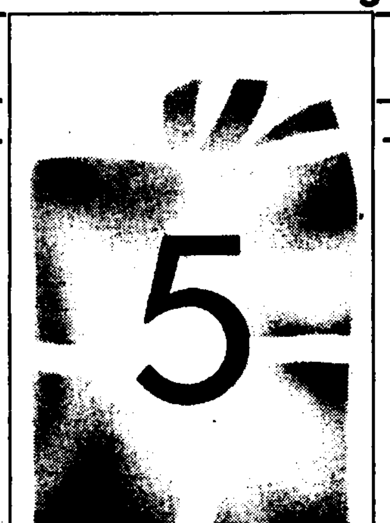
Het boek is bij tot juni van dit jaar, de studentenonlusten en het verdwijnen van Zhao Ziyang worden zelfs nog vermeld. Beide boeken tonen aan wat de moderne grafische technieken voor fraais tot stand kunnen brengen.
Bij Wolters-Noordhoff Atlasprodukties verscheen, om 'thuis' te eindigen, in de serie Grote Atlasprodukties de aflevering Limburg. Vrij recente zeer gedetailleerde topografische kaarten; ondergetekende heeft er zonder moeite zijn eigen woning op kunnen vinden. De prijs bedraagt negentig gulden.

De bewogen jaren 80

Een zeldzaam turbulent decennium. Zo zouden in een enkel zinnetje de jaren tachtig van deze eeuw omschreven kunnen worden. De uitgave 'De jaren 80, tien bevlogen jaren in beeld', die bij uitgeverij M & P te Weert is verschenen, geeft een fascinerend beeld van deze belangrijke periode uit de wereldgeschiedenis. Ook zonder de jongste ontwikkelingen in het Oostblok – het bijna 500 pagina's tellende boek was toen net verschenen – is deze uitgave een boeiend, kleurrijk en compleet document, waarin vanuit Nederlands/Belgisch oogpunt de neerslag van tien bewogen jaren is terug te vinden.

De vele wereldschokkende en rampzalige gebeurtenissen, maar ook de vertederende, blijde momenten uit de afgelopen tien jaar komen in dit boek aan bod d.m.v. honderden foto's met bondige toelichting. De volgende items zijn erin opgenomen: mensen, voorpaginanieuws, woelingen, nationaal, omwentelingen, tijdsverschijnselen en trends. In een appendix worden de belangrijkste gebeurtenissen dag voor dag (tot augustus van dit jaar) onder de aandacht gebracht.

De jaren 80, tien bewogen jaren in beeld is een boek, dat je met verbazing en verbijstering, met ontroering en herkenning blijft inzien en lezen. De prijs van ƒ 69.90 meer dan waard.



Voor kunst- en eetliefhebbers

Gastronomie en liefde voor kunst gaan vaak hand in hand en dat mag niet zo verwonderlijk heten. Ze vormen beide immers de toegevoegde waarde des levens en staan nauw in verband met wat artisticiteit, creativiteit en 'savoir vivre' wordt genoemd, m.a.w. het gevoel voor het mooie, het oorspronkelijke en het smaakvolle. Voor de grote schare kunst- en eetliefhebbers is onlangs een schitterend boek op de markt gekomen, 'Claude Monet, schilder en fijnproever'. Het is een rijk geïllustreerde uitgave van Unieboek met fraaie foto's in kleur en zwart-wit van o.a. schilderijen, de beroemde gele kamer, de wereldvermaarde tuinen van Giverny en veel gerechten. De prijs van dit prachtige boekwerk bedraagt 75 gulden.

De in 1840 in Parijs geboren kunstenaar en fijnproever Claude Monet had aanvankelijk maar weinig succes met zijn werk. Lange tijd leefde hij samen met zijn vrouw Camille in de grootste armoede. Zijn schilderij 'Impression, soleil levant' uit 1872 – sindsdien is men de naam 'impressionisme' gaan gebruiken – bracht echter de ommekeer. Na de dood van Camille in 1879 ging hij samenwonen met Alice, met wie hij zich in 1883 te Giverny bij Parijs vestigde. Vanaf die tijd tot de dood van Monet in 1926 kwamen er de heerlijkste gerechten op tafel en mochten talrijke beroemde gasten aan de rijkgevulde dis aanzitten. Deze totaal andere kant van het leven van de grote kunstenaar komt uitgebreid aan bod in dit boek, evenals een hondertal authentieke recepten, afkomstig uit zes door Monet met de hand volgeschreven receptenboeken.

Angst

Mijn vroege jeugd speelt zich af in de tweede helft van de jaren veertig, daar kan het voor een deel aan liggen. Hoewel in mijn jeugd wel zo'n beetje verwerkt heb sindsdien, spelen de cadeautjes uit mijn jeugd me nog altijd parten. Het heeft me in die tijd namelijk niet meegezeten op dat vlak.

Daar was eerst die jeep. Een heel mooie zware, met echte rubberwieltjes; de vormgeving er van heeft mijn gevoel voor design op het juiste spoor gezet. Ik weet nog hoe hij rook. Hij was voor mij, dacht ik. Maar hij bleek bestemd voor een neefje, ik mocht er alleen 'even' mee spelen, misschien omdat ik hem per ongeluk even had gezien, of dat ik bij aan aanschaf aanwezig was geweest, en men toen dacht: laat hem maar even. Het neefje was in die periode jarig (hij had altijd meer geluk met cadeau's; zijn vader was een beetje nouveau riche en kocht dus meteen de glimmende elektrische trein uit de Sinterklaasetalage van V&D.)

Sindsdien heb ik soms het gevoel dat ik er nog altijd een moet krijgen. Niet een, maar precies die.

Het volgende was de zaag. Ik had te kennen gegeven de bezitter té willen worden van een figuurzaag met toebehoren. Het woord 'zaag' was in ieder geval blijven hangen, want op de Sinterklaastafel op 6 december lag het verschrikkelijke zaagje dat bestond uit een stukje hout met een gat en een stukje blik waaraan met behulp van een huishoudschaar, in huisvlijt, een



vertanding was gemaakt en dat voor van alles geschikt was maar niet voor zagen, laat staan figuurzagen. Ik zonk in het bijzijn van zusters en broer al niet meer door de vloer van plaatsvervangende schaamte, want dat was al een paar uur eerder gebeurd; ik had 's nachts het bange vermoeden dat het mis zou zijn met het zaagje reeds werkelijkheid laten worden toen ik, bij maanlicht, het verschrikkelijke ding al had zien liggen. De rest van de dag heb ik geoefend op de geveinsde vreugde die ik bij het ochtendgloren van mezelf tentoon moest spreiden.

Dat gevoel van schaamte, dat was de voornaamste reactie. Hoe kon ik ooit iemand dit verkeerde ding laten zien? Erger nog, hoe kon ik vreugde veinzen om dat ding, dat ongetwijfeld in onbaatzuchtige liefde en met overhandiging van veel geld was aangeschaft? Een aankoop die voor jaren de aankoop van een echte figuurzaag zou blokkeren, dat was misschien het ergste.

Na het blikken zaagje en het bijbehorende hamertje waarmee niet te timmeren viel volgden nog vele verkeerde truien en stropdassen. En niet te vergeten het tweedehands ondergoed van mijn peettante. Pas op mijn negentiende verjaardag kreeg ik, mede door resoluut handelen mijnerzijds, een cadeau dat ik echt graag wilde hebben: een LP van het Modern Jazz Quartet, Fontessa geheten.

Daarna hebben mensen opvallend vaak hun toevlucht genomen tot een cadeaubon omdat ze niks voor me wisten.

De laatste jaren word ik gelukkig omringd door mensen die wel degelijk weten hoe ze mij ongeveinsd kunnen verrassen, maar de vrees voor het verkeerde cadeau – een verschrikkelijke vrees voor eenzaamheid en kou, want dat is het eigenlijk – zal mij nooit meer verlaten.

sante brun

Kindervertier

'5 × bekroond' heet het kinderboek dat onlangs bij uitgeverij Van Reemst (een inprint van M & P Weert) is verschenen. Het bevat een verzameling van de beste, oorspronkelijk Nederlandse kinder- en jeugdliteratuur. Vier kinderboeken van het jaar en een gouden griffel uit de periode 1955 tot 1972 worden in het boek gebundeld. Op die manier is een dikke pil van 570 bladzijden ontstaan, die goed is voor menig avondje leesplezier.
'5 x bekroond' bevat de volgende titels: 'Lasse Länta' van Cor Bruin, kinderboek van het jaar in 1955; 'Corso het ezeltje' van C.E. Pothast-Gimberg, kinderboek van het jaar in 1959; 'Niku de zigeunerjongen' van W.F.H. Visser, in 1964 bekroond, 'Mattijs Mooimuziek' van H. Werner, laureaat in 1968 en 'De mare van de witte toren' van Alet Schouten, goed voor de Gouden Griffel in 1972. Bijzonder aardig is zeker ook de prijs van dit ingebonden boek: ƒ 15,90.

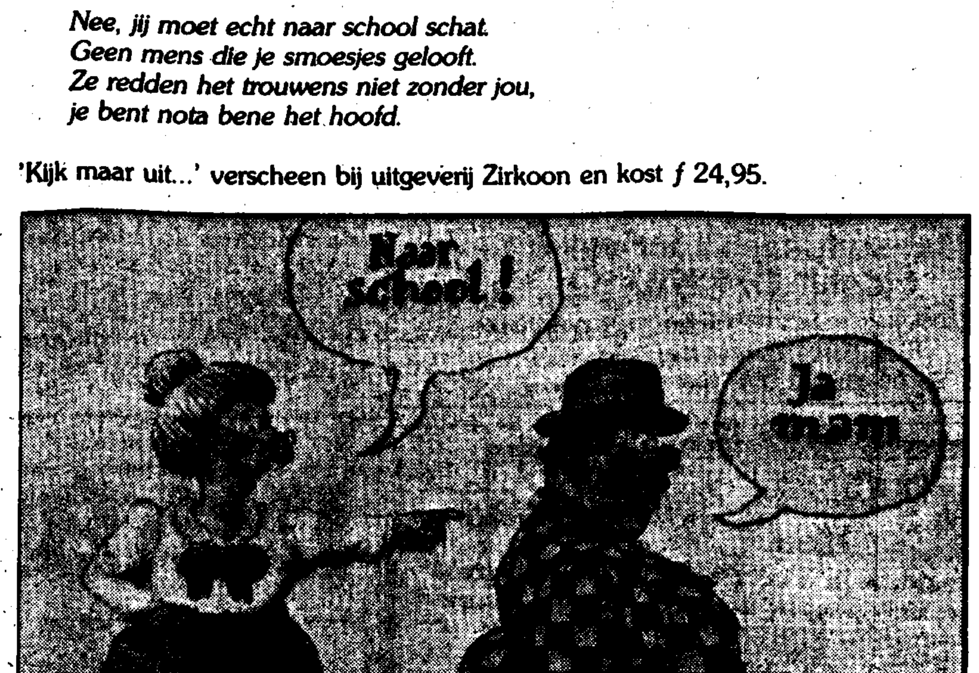
Een heel ander boek is 'Kijk maar uit, want het stikt hier van de griezels' en andere Vreemdsoortige Verzen, geschreven en getekend door Colin McNaughton (in een vertaling van Kien Seebregts). Fantasie en humor gaan hand in hand in deze 96 pagina's tellende paperback vol bizarre rijmpjes en versjes, geïllustreerd met soms paginagrote tekeningen in kleur. Een boek over heksen, dinosaurussen, schooljuffen, klasgenootjes en andere griezels, geschikt voor kinderen vanaf een jaar of zes.

Een voorbeeld:

Vandaag wil ik niet naar school Mam,
'k heb geen zin om naar school te gaan
Hoef ik één keertje niet naar school Mam,
mag ik één dagje overslaan?

Nee, jij moet echt naar school schat.
Geen mens die je smoesjes gelooft.
Ze redden het trouwens niet zonder jou,
je bent nota bene het hoofd.

'Kijk maar uit...' verscheen bij uitgeverij Zirkoon en kost ƒ 24,95.



Wat de muziek voor kinderen betreft zou ik de CD Rode Wangen van Herman van Veen onder de aandacht willen brengen. Daarop een selectie van de kinderliedjes die Van Veen de afgelopen twintig jaar gezongen heeft. Rode Wangen bevat onder meer de liedjes Toveren, Zo vrolijk, Kusje, De clowns en natuurlijk Dikkertje Dap, het kostelijk liedje op tekst van Annie M.G. Schmidt.

Meer geschikt voor kleuters is de serie van zes CD's 'Sprookjes van de Efteling', die eerder ook op plaat verscheen. De duidelijke manier waarop de sprookjes worden verteld en de uitstekende muzikale begeleiding maken van deze CD's kleinoden, die steeds opnieuw – dag in dag uit – voor eindeloos luisterplezier zorgen. En CD's kunnen daar tegen zoals u weet.



● Toon Hermans

Rijmpjes van Toon

Geen hoogstaande poëzie, maar gewoon leuke gedichtjes, mijmeringen en losse gedachten, zoals alleen Toon ze maken kan. Aan zijn inmiddels indrukwekkende serie boeken met verhalen, rijmpjes en liedjes heeft Toon Hermans drie nieuwe gedichtenbundels toegevoegd: 'Op blote voeten lopen', 'Dan heb je geluk' en 'Ontbijten met jou'. Vertederende gedichtjes vaak over het leven in al zijn verscheidenheid, die niet zelden een milde glimlach op het gezicht van de lezer toveren door de verrassende vondsten, die erin zijn verwerkt. Maar Toon graaft soms ook wat dieper en komt dan tot een verrassende resultaten. Zie bv. het gedicht 'Eens' uit 'Ontbijten met jou':

Eens stelde men nog paal er perk
aan het borsten- en het billenwerk
er was een grens, er was een halt
maar nu wordt alles uitgestald.

wat eens nog raadselachtig was
en daardoor juist zo machtig was
is nu alleen nog 'wat het kost'
daarmee is het raadsel opgelost

wat eens verfijnd erotisch was
opwindend en exotisch was
of fijngevoelig en harmonisch
gaat nu.. tuutuut... al telefonisch

de liefde takelt stilaan af
is dit een trend, is dit een straf?

De drie nieuwe gedichtenbundels van Toon Hermans zijn verschenen bij uitgeverij Fontein en kosten ƒ 14,50.

Baby en Kleuter

Te k. TEUTONIA kinderwagen 3 in 1, i.z.g.st., met toebeh. ƒ 375,-. 045-226894.

Piccolo's in het Limburgs Dagblad zijn groot in RESULTAAT! Bel: 045-719966.

Bel de Vakman

Afvoer verstopt
Babit bv rioleringswerken
Tel. 045-463892.

Afvoerproblemen?
Babit bv rioleringswerken
Tel. 045-463892

Voor werk op hoog niveau
Bel 045-219615
H Arndts Dakservice

STOELMATTERIJ vern. nieten en biezen stoelen met gar. Bel. 045-418820.

GOEDKOOP adres voor al uw c.v.-installaties of sanitair. Ook voor storingen. Voor de jaarlijkse onderhoudsbeurten aan uw ketel ƒ 45,-. Tel. 04490-33932.

NEW LOOK BV Schaesberg. Gevelreiniging, uitkappen, voegen, steigerverhuur. Tel. 045-312154 of 045-312709.

Let op! Uw dak is ons vak! Dakdekkersbedrijf Peters, Groenstr. 21, Ubach over Worms. Tel. 045-325793, b.g.g. 045-311334. Tevens ZINKWERK en PVC-dakgootbekleding. Gratis offerte.

Hans LIPS voor timmer-, dak en zinkwerk met garantie. Vraag vrijbl. advies/offerte. Bel 045-453818.

Piccolo's in het Limburgs Dagblad zijn groot in RESULTAAT! Bel: 045-719966.

DAKDEKKERSBEDRIJF De Nok, voor al uw dakdekwerkzaamheden, met de langste schriftelijke garantie. Bel voor vrijblijvende offerte. Tel. 045-224459.753008.

ANTENNEBOUW Kochen. Ook voor Schotel-antennes. Tel. 045-441693

Uw DIEPVRIES, koelkast, wasautom., ook bedr. install. defect? Garantie op de reparatie, geen voorrijkosten en korting op onderdelen. Bel direct 045-726206.

Zoekt U de vakman voor Uw WAND- vloertegelwerk of marmer bel 045-227028.

Meubelstoffeerderij "De Beste". Voor al uw MEUBELEN! Internationale Vakkennis, red. prijzen.045-454507

Diepvries en KOELKASTREPARATIE zonder voorrijkosten. Bel Geleen 04490-45230. Service binnen 24 u.

TUIN verzorgen, snoeien enz. Bel. 045-272093 na 18.00 uur.

AANNEMERSBEDRIJF Renobouw BV realiseert al uw verbouwingen en nieuwbouw. Ook lev. en mont. van kunststof- ramen/deuren. 045-462700, b.g.g. 045-227368, ook zat. tot 13.00 u.

Wonen Totaal

Eiken-meubelgroothandel a.h. reüniegebouw Geleen

30% goedkoper dan elders

Wilhelminastraat 3A. Open ma. 13.00-18.00 uur dinsdag-vrijdag van 9.00-18.00 uur zat. v. 10.00-17.00 uur Tel. 04490-47446.

Unieke kans voor keukenkopers. Massale verkoop van honderden spiksplinternieuwe keukens
van modern tot klassiek
voor minder dan de halve prijs.
In ons centraal keukenmagazijn in Echt worden alle showmodellen keukens verzameld uit de Horn keukensupers, in alle afmeting voor
ongekend lage prijzen
Kom geheel vrijblijvend kijken, er is vast een keuken voor u bij!
Horn keukenmagazijnen Loperweg 8, Echt
Tel. 04754-86188 Geopend maandag t.m zaterdag.

VLOERBEDEKKING, gordijnen, karpetten, topkwaliteit, vele aanbiedingen, enorme voorraad, gratis gelegd. Wonlnr. Grooten, Kloosterstr. 22 Simpelveld.

KWALITEITSKEUKENS, topkwaliteit voor een normale prijs. R.J Handelsonderneming, Stationstr. 294, Nuth. Tel. 045-242602

Te koop antieke Mechelse KAST, pr.n.o.t.k. Na 13.00 uur 04405-2737.

Pracht zwaar eiken BANKSTEL vr.pr. ƒ 975,-; zw. massief eik. wandkast iets moois vr.pr. ƒ 1.875,-; massief eik. salontafel vr.pr. ƒ 375,-. 045-323830.

TWEEDEHANDS meubels te koop: bankstellen, kasten, eethoeken va. ƒ 75,-. Op is op. Meubelhal Meerssen, Zr. Paladiaplantsoen 28, Meerssen.

Koopje! WANDMEUBEL (6-dlg.) met salontafel, modern wit. Tel. 04490-52748 bgg 64231.

Wegens sterfgeval te koop totale INBOEDEL. Tel. 045-463045.

Te k. weg. verh. BANKSTEL 3-1-1, blank eiken m. zachte tinten stof, zeer mooi, 1 jr. oud, nw.pr. ƒ 5.300,- nu ƒ 2.500,-. 04490-53257.

Te koop witte SALONTAFEL en gasfornuis. Nieuwenhuysstr. 19, Hulsberg.

Te koop complete INBOEDEL. Tel. 04490-50281.

Te koop eiken WOONK. gr. uittrektafel, 6 stoelen, groen bekl. Tel. 04406-14231.

Te koop MANOU 3-zits, draai-fat., oor-fat., salontafel, pr.n.o.t.k. 04493-4561.

Te k. 4-drs eiken JACHTKAST met 2 bewerkte deuren, pr.n.o.t.k., 045-217935.

Te koop antiek: NACHTKASTJE, theekastje en veel apart kleingoed 045-721352

Te k. donkerbr. WASTAFEL met zuil, planchet en ronde spiegel. Tel. 04492-3120.

Te k. eiken EETHOEK (uittrektafel) met 4 stoelen, pr. ƒ 250,-. Tel. 045-740915.

Te koop SPIEGELS met prachtige lijsten. Nu met hoge kortingen. Geurten-Deuren, Hoensbroek. 045-212531, Hommerterweg 27.

Te k. handwerk massief eiken EETKAMERTAFEL en 4 stoelen; ronde massief eiken salontafel; leuk notehouten secretaire. Tel. 04747-2216.

Te koop kristallen KROONLUCHTER, 12 armen, 18 lampen, diameter 1 m. Vr.pr. ƒ 2.500,-. Tel. 045-325752.

Oma's HANGKLOK antieke aanr.kast en tafel (kl. rond) ant. kast glas in lood (kl. model) Ubach o. Worms, Groenewegje 6 045-316760

Wegens verhuizing INBOEDEL te koop. Tel. 045-351387.

Te k. grenen KAMERMEUBELEN pr.n.o.t.k. Tel. 045-444446.

Te k. witte EETHOEK, lederlook bankstel, bed met nachtkastjes, vr.pr. ƒ 900,-. Tel. 045-728512.

Te k. antieke eiken SLAAPKAMER, art deco, Achter de Heggen 33, Nieuwenhagen.

Te k. TUINSET, tuinmaaier, slaapbank, vitrinekast wit, 3-zitsbank, kleurent.v. 16 kanaals m. afstandsbed. Tel. 045-459440.

Zonnebanken/Zonnehemels

Zonnehemels
Grootste sortering div. uitvoeringen reeds vanaf ƒ 899,-. Nu 4x gebogen hemel met 10 snelbruinlampen, ventilator, compleet met statief nu ƒ 1.198,-. Erkend Riho-dealer. Ook reeds vanaf ƒ 10,- p.wk.
Van Erp, Limbrichterstraat 18, Sittard, 04490-13531
Hoofdstraat 12, Kerkrade, 045-456999.

Zonnehemels - Brozon!!!
Voor de grootste keuze in merken en prijzen en voor een eerlijke en deskundig advies
SPECIAALZAAK BROZON, Kerkstraat 55
Cadier en Keer. Tel. 04407-1554.

Te koop weg. omstand. ZONNEBANK en zonnehemel met lift. 045-417680.

Te koop z.g.a.n. 10 lamps ZONNEHEMEL m. kantelstatief. Tel. 045-252600.

Foto/Film

Huur een VIDEOCAMERA p.dg. of p.wk. v.a. ƒ 39,50. Foto De La Haye, H-broek. 045-211875. Reserv. mog.

Verzamelingen

Hoge korting op alle POSTZEGELS en munten. Postzegelhandel Kern, Locht 100A, tel. 045-410911.

Literatuur

Gratis af te halen enige jaargangen Margriet en Bunte tel. 045-255219 na 19 uur.

Kunst en Antiek

Antiekhal Palmen-Heijnen
De mooiste sortering meubelen en lampen vindt u alleen in Antiekhal Palmen-Heijnen. Iedere week nieuwe aanvoer uit Engeland en Frankrijk.
Langs de Hey 9, Sittard. Ind.park.-Nrd. Tel. 04490-10706. A.s. zondag 26 november geopend van 11.00-18.00 uur.

Sjra Vleeshouwers Antiek
Excl. bronzen verlichting, antieke meubelen, beelden en klokkenstellen.
Zondag 26 - 11 geopend van 12.00 tot 17.00 uur.
Burg. v. Boxtelstr. 4, Limbricht. Tel. 04490-15502.
Zwartbroekstr. 5, Roermond. Tel. 04750-11772.

WIJSHOFF Antiques biedt u naast de collectie gerestaureerd antiek nu ook ongerestaureerd antiek tegen messcherpe prijzen. Amstenraderweg 9 - Hoensbroek Centrum. Tel. 045-211976. Geopend: donderd. vrijd. zaterd.

Antiekhandel LEYENDECKERS, Franse meubelen, klokken-en kleingoed. Wilhelminalaan 46A, Roermond tel. 04750-28226

GOBELIN 2.00x1.50 Lodewijk de Veertiende. Tel. 04406-12138, na 14.00 uur.

Antiek SIMONS grote sortering meubelen en lampen, geheel gerest. Iedere week nieuwe aanvoer. Tel. 045-243437. Dorpstr. 45A, Nuth (t/o ing. kerk naast chin.rest.) donderdag koopavond.

Henry-Deux EETKAMERTAFEL en 4 jachtstoelen. Vr.pr. ƒ 1.750,-. Nachtegaalstr. 9, Heerlen, Versiliënbosch.

Te koop antieke grenen KEUKENKAST met bordenopbouw. Tel. 04490-35723.

1 paar excl. bronzen Amsterdamse KANDELAREN (laat 18e eeuw). Certificaat aanwezig. 04490-34127.

2 pracht. ant. HANGLAMPEN ƒ 500,- en ƒ 900,- eik. salontafel ƒ 175,-. 043-615994.

Te k. ant. donker eiken franse JACHTKAST. Tel. 045-

Een PICCOLO in het Limburgs Dagblad helpt u op weg naar snel succes. Bel: 045-719966.

Braderieën/Markten

Grote vlooienmarkt Roggel, Manege de Leistert
Zondag 26 november van 10-17 uur.
125 kramen 2e-hands spullen. Org. v. Aerle 04920-25483.

Te koop gevraagd

Te k. gevr. DEFECTE kleuren TV's vanaf '81 (typenr. vermelden) en def. VHS video's. Tel. 045-723712.

KLEUREN TV'S en Video's, defect geen bezwaar 045-231340.

De Hoogste prijs voor alle postzegels, munten en GOUD. Stamps en Coins, Kasteelln 102 Heerlen(Meezenbroek). 045-726789.

GOUD, zilv., munt., postz. etc. Cont. bet., vrijbl. tax. Groenstr. 109, Geleen.

Voor al uw oude METALEN. Frans v.d. Loop Recycling/Methaalhandel, Kissel 12-14, Heerlen 045-726392

Grote WINKLER PRINS encyclopedie, 8st druk, te koop gevr. Wordt bij u thuis afgehaald, tegen contante betaling. Tel. 04990-75037.

VIDEO'S VHS; kleuren tv's; stereotorens, hoogste prijs. Tel. 04406-12875.

EETHOEK; video's VHS; kleuren tv's met Teletext en stereotorens. 04406-12875.

Benzinger DRAAIBANK en/of onderdelen. Wil goede prijs betalen. 043-632079.

Te k. gevr. klein BANKSTEL of 4 clubs. Tel. 045-456877.

Te k. gevr. CONTRA-BAS. Tel. 045-218066.

Te koop gevr. Zibro Kamin KACHEL. Tel. 04490-48433

POSTZEGELS en munten van alle landen aan- en verkoop. Postzegelhandel Kern, Locht 100A, tel. 045-410911.

TOUR CARAVAN m. toiletruimte, max. 750 kg., Tel. 04750-27974, b.g.g. 25051.

Te koop gevraagd 40 m2 (beton)KLINKERS voor oprit Tel. 045-322021.

Wij kopen GOUD, briljant, zilver. Wij betalen contant geld! Verseveld, Saroleastr. 80A, Heerlen. 045-714666.

Diversen

SUPERSTUNT
alleen geldig op zaterdag 25-11-1989
Empisal grof breimachine
met ponskaarten, dubbel beds en Intarsiaslede met wolwinder en 1 koon garen voor trui.
Samen ƒ 2.250,-. Uw voordeel ƒ 840,-.
W. Heuts, Dorpstraat 130, Maastricht. Tel. 043-611025.

Karnavalshal José
Alles, maar ook alles voor de karnaval.
Stoffen, kleding, hoeden, pruiken etc. etc.
De grootste en goedkoopste van het zuiden.
Groepen spec. korting.
Ophoven 113 Sittard. Tel. 04490-11710.

Vrije snuffelmarkt
Maastricht M.E.C.C.
Zaterdag 16 december
Zondag 17 december
Huur een kraampje op deze grootste vlooienmarkt van Limburg. Bel. 01640-35916 of 57521.

Gratis
kunnen wij niet zijn, maar wel goedkoop
Sweaters v.a. ƒ 14,50; kinderthermopakken ƒ 39,-; winterjassen ƒ 29,-; dames- heren lederen jassen ƒ 100,-; crinclepakken ƒ 49,-.
Lemotex
Laurastr. 28 Eygelshoven. Tel. 045-462000.

Te koop draadloze telefoons va. ƒ 160,-, eigen techn. dienst. MEGRO Ned. BV. Tel. 045-220902 b.g.g. 06-52127702, of inform. via Faxnr. 045-229707.

Heren handelaren VUURWERK bestellen L. Rohan bellen 045-318693.

SINT Nicolaas en zwarte piet cost. te h. tev. kerstmancost. Bysmans, Mgr. Schrynenstr. 31, Bekkerveld Heerlen. 045-717608.

Ex-croupier biedt black-jack systeem te k. aan. 70% winstkans. Heeft u interesse schrijf dan een brief met naam, adres, tel.nr. naar het Limburgs Dagblad, br. o. nr. B-2796, Postbus 3100, 6401 DP Heerlen.

WERKKLEDINGSHOP Wijzenbeek heeft een enorme sortering werkkleding en schoenen voor hem en voor haar. Ook voor warmtekleding en laarzen grote kollektie. Grote en kleine maten geen probleem. Werkkledingshop en Dumpstore Wijzenbeek, Corneliuslaan 24-26, Heerlen-Heerlerheide. Tel. 045-220769.

Gebit gebroken? HOONHOUT, Kerkstr. Nrd. 328, Hoensbroek. 045-228211. Klaar terwijl u wacht!

Stomerijbedrijf zoekt DEPOTS voor stomerij. Br.o.nr. B-2831, Limburgs Dagblad, Postbus 3100, 6401 DP Heerlen.

Te koop RACEBAAN Carrera, nw.pr. ƒ 280,- nu voor ƒ 100,-; 9-ledige electrokachel ƒ 75,-. 045-726008.

Piccolo's in het Limburgs Dagblad zijn groot in RESULTAAT! Bel: 045-719966.

OPENHAARDHOUT te koop op maat gezaagd. Tel. 04406-15562.

Te koop dubbeldeurs IJSKAST met garantie ƒ 450,-; mass. zwart eesen wandmeubel ƒ 500,-; aanbouwkeuken incl. app. ƒ 300,-. 045-212747, na 13.00 uur.

Te koop 50 kozakken CARNAVALSPAKKEN (rood/zwart) i.z.g.st. 045-270606.

Te koop grenen PLANKEN 3½ cm dik, 23 cm breed. Keepers 7½x7½ cm. Tel. 045-259137.

Te k. HOOFDPRIJS N.S. 3-dagen Mechelen (B) all-in, voor 2 pers. t.w.v. ƒ 648,- voor ƒ 400,-. 045-722513.

Denvin groothandel in LEDEREN jassen e.d. Stuntprijzen. Tel. 045-323859/313199.

Te k. gar.-KANTELPOORT met deur ƒ 200,-, zonnescherm ƒ 100,- 045-455105

Te k. historisch ZEILSCHIP (model) driemaster, houten romp, stoffen zeilen. Pr.n.o. t.k. 04451-1714.

Weg. verh. show-aquarium 1.80 l. x 0,60 x 0,70, incl. planten en vissen, ƒ 400,-. 045-414032/419287.

Te koop KACHEL; antenne; wortelnoten kast 2.60x2.30; kunststof schuifpui 3.00x 2.20; lamellen met rail. Tel. 045-752172.

U bent geïnteresseerd in uw persoonlijk succes? Uw wilt dat de kennis uit managment en parapsycologie ook U dit succes brengt? Een praktisch programma is hiervoor ontwikkeld. Voor gratis brochure: UNIVERSA, Hennekuilstr. 14 Born. Tel. 04498-56907.

SWEATERS met print v.a. ƒ 10,-; winterjassen v.a. ƒ 25,00 ; meisjes pakjes 2-delig ƒ 35,-; thermosweaters ƒ 20,-; ondeugende VHS films nieuw v.a. ƒ 12,50; mooie gladleren jassen v.a. ƒ 225,00. Tevens Juke-box Rock-ola ƒ 1.750,-. Jaco Fashion, Bergplein 20, Hoensbroek. Tel/Fax 045-218058.

Vakantie en Rekreatie

Waddeneilanden

TEXEL
kamers, appartem. in kuurhotel, seizoenprijzen, kerstarrang., evt. met kuur. De Pelikaan, Pelikaanweg 18, 1796 NR De Koog, tel. 02220-17202.

VAKANTIE OP TEXEL
Appartementencomplex Bosch en Zee met alle comfort. Aan de rand van het dorp De Koog, dichtbij het Noordzeestrand
SAUNA • ZONNEBANK • CONFERENTIERUIMTE RESTAURANT • BAR
Bel voor gratis brochure: 072 - 118785.
VANDERVEEN BEHEER B.V.
Noorderkade 2 M, 1823 CJ Alkmaar

Friesland

Camping Het Goudmeer, Weperpolder 33, 8431 RL Oosterwolde (Fr.). Staanplaatsen uniek gelegen rondom een meer aan de rand van het 'Fochteloöerveen'. Gratis vervoer stacaravan 10% korting naseizoen. 3 weken kamperen = 2 weken betalen. Kantine, snackbar, roei- en visvijver. Tel. 05160-88281.

Overijssel

Fins bung., op privé eiland, sauna, cv, tv, open haard, ANWB*****, ca. 10 pers. Bergentheim. Tel. 05233 - 1752.

Noord-Holland

ST. MAARTENSZEE, t.h. luxe bung's, na/voorseizoen v.a. 260.- p.w. Tel.: 02246 - 1596, na 18.00 uur 02230-22662.

Zeeland

NIEUW NOORDZEE-PARK
OUDDORP AAN ZEE
TE HUUR 5***** BUNGALOWS OP 400 M VAN ZEE NOG VRIJ MET KERST EN RESERV. 1990 MOG. INFO + FOLD. TEL. 01878 - 3099.

Gelderland

SUBTROPEN IN DE GELDERSE ACHTERHOEK
Het hele jaar door te huur 4-6-8 pers. bungalows of chalets op recreatiecentrum, o.a. subtropisch zwembad, sauna, solarium, fitness, hairstyling, bar/bowling, restaurant, tennisbanen, winkel, vis- en roeivijvers. **Marveld Recreatie**, Elshofweg 6, 7141 DH Groenlo, tel. 05440-61638. Folder op aanvraag. 22-12 t/m 29-12 reeds volgeboekt.

Belgie/Luxemburg

kerst in de ardennen!
een gezellige romantische kerst of een knallend begin van het nieuwe jaar? u bent van harte welkom op onze bungalowparken, allen gelegen op de meest idyllische plekjes midden in de ardennen. wij hebben comfortabel ingerichte vakantiewoningen te huur voor 2 tot 8 personen. vele faciliteiten aanwezig. bel snel voor gratis brochure (ook al voor de zomer), tel. 04902-40775, ireco vakanties, bakkerstraat 28, 5554 ee te valkenswaard.

Duitsland

HOTEL AM BERGHANG
waar u zich volkomen thuisvoelt
Gezellig familiehotel in magnifiek gelegen Bad Bentheim.
Luxe woon/slaapkamers op het zuiden.
Sfeervolle lounge, bar, restaurant. Café/terras, relax-center met solarium, Romeins stoombad, whirl-pool en binnenbad (29°C). Ons aanbod incl. royaal ontbijt-buffet en elke avond 4-gangen-keuzemenu's:
6-daagse tussendoor-vakantie tijdelijk DM 270,- p.p.
Vraag ook naar onze Jaarwisselings-arrangementen
Postbus 129, D-4444 Bad Bentheim.
Bel 09-49.5922.2047 voor gratis folder.

Hotel Grossfeld
Droomvakantie in 't bergstadje nèt over de grens
Het best geoutilleerde, luxe familiehotel in Bad Bentheim met zijn heuvelachtige, bosrijke omgeving. Kamers met ligbad, toilet, ktv, mini-bar, telefoon. Zwembad (29°), sauna, solarium, bowling, bar, en Konditorei.
4-daags superarrangement DM 225.- p.p.
(naar keuze door de week of in het weekend)
Incl. gevarieerd ontbijtbuffet en culinair diner.
Eveneens aantrekkelijke weekendarrangementen.
Hotel Grossfeld. Postbus 441, 4444 Bad Bentheim, Duitsland. Bel 053-35 32 46 (NL) of 09-49 5922 828 (BRD) voor gratis prospectus.

SANATORIUM BLOCK
Zesdaagse 'Frischzellen'-kuur met fetale cellen. Eigen kuddes met speciaal gefokte en voorbereide bewaakte bergschapen in het reservaat
- Verslijtverschijnselen aan gewrichten en wervelkolom
- Algemene uitputtingstoestanden (managerziekte)

VITALISERINGSKUUR NAAR BLOCK
- Voor algemene regeneratie: Twee weken en langer

Deutsches Zentrum für Frischzellentherapie GmbH · D-8172 Lenggries
Tel. 09-498042201 Telex 0-5-26231

1e klas Rheinhotel in Boppard a/d Rijn
Op vakantie en niet zelf rijden? Wij halen en brengen u van deur tot deur; speciale introductieprijs in nov.; Kerst- en Nieuwjaarsarr., langlaufen etc.; info tel/fax 045-324301.

Oostenrijk

sport rudi
KIRCHBERG-TIROL-AUSTRIA
Sportspeciaalzaak, ski- en schoenverhuur, skiservice ... wenst u reeds een plezierig verblijf in Kirchberg. Tel.: 09-435357-3413.

All-in v.a. ƒ 625,-: 10-dgse busreis HP, 7 dgse. skipas, 6 dgn. skiles, 7 dgn. skischoenverhuur, Tiroleravond. Prachtige langlaufsafari's v.a. ƒ 530,-. 10% groepskorting v.a. 10 personen. Gratis folder.
Reisburo Joytours, 070-633635, lid SGR.

Hongarije

GéGé Hongarije Tours
ZOMERGIDS 90
campings, vakantiewoningen, hotels, auto-bus- en vliegreizen
Boekingen: bij uw ANVR-reisbureau of bij GéGé 085-435050

Spanje/Portugal

MONTEMAR 1990 IS ER!
Vraag nu gratis brochure over hotel en app. 'Het beste aan de Costa' van april tot oktober.
Reisburo Van Hulst Maastricht, tel. 043-212741 of bij een van onze overige vestigingen in Beek, Brunssum, Geleen, Gulpen, Heerlen, Kerkrade, Sittard, Valkenburg.

Luxe touringcar- en autoreizen
ZOMERPROGRAMMA 1990
met vele nieuwe bestemmingen. Vraag het gratis aan.
SPECIALE SUPER STUNTREIZEN:

KERSTREIS SPANJE 12-daagse, incl. kerst- en nieuwjaars diner.	HOTEL COPACABANA *** v.p. .... 699,- p.p.
LLORET DE MAR	SALOU
HOTEL DEX ** v.p. ... 598,- p.p.	HOTEL BELVEDERE *** v.p. .... 649,- p.p.

Wij rijden uitsluitend met royal-class. Toeslag 50,- p.p.
azul reizen Wilhelminastraat 9 Landgraaf/Nieuwenhagen
Tel.: 045-322224

Iberbus
Nu 7 dagen per week royal class-bus naar Spanje. Royal class-sneldienst Benidorm, vertrek elke vrijdag. Tevens app. in Lloret en Benidorm. Info: (020) 241010, (010) 4130978.

FIESTA TOURS EN DAARMEE UIT!!!!!
12-dgs. Kerstreizen incl. kerst- en nieuwjaarsdiner, vertrek 23 dec. Lloret de Mar: Htl. Don Juan*** volp. 669,-. Htl. Don Quijota*** volp. 699,-. Calella: Htl. Amaika*** volp. 589,-. Benidorm: Htl. Luna*** volp. 799,-. Htl. Fiesta Park** volp. 699,-, Htl. Tropicana Gardens*** volp. 959,-. Wij bieden een uitgebreid Benidorm-programma aan, vertrek elke vrijd. Pendelreizen - luxe hotels - overwinteren. VRAAG GRATIS ONZE NIEUWE WINTERFOLDER AAN: FIESTA TOURS 045-322222, UTRECHT 03473-73033, BRAB. 01621-14701.

Diversen/buitenland

AUSTRALIË + NIEUWZEELAND = HOLLAND LINK TRAVEL
Het boekings- en informatiecentrum voor beide landen. Vraag vrijblijvend ons gratis ANZ Magazine boordevol nieuws en informatie over o.a. vliegreizen - tussenstops tours - avontuur. HLT Down Under Centre
Laan 24 - Nunspeet - tel. 03412-56564.
EXTRA - Vraag de fraaie SUNTREK folder aan over speciale aanbieding op het gebied van camperhuur, stationcar incl. kampeeruitrusting, etc.
Persoonlijker kan het niet!

Duitsland

DM 333,–
7-daagse verwenvakantie in het **heilklimatische Kurort Schluchsee.** Incl. overnachting, ontbijtbuffet, gebruik v. zwembad en sauna, dagtocht met "Schwarzwald-Einkehr", 3-gangenfijnproeversmenu.
HOTEL SCHIFF
Kirchplatz
D-7826 Schluchsee
tel. 09-497656-252

Diversen

KUURREIS
naar het mmosabloeseniteest bij Dubrovnik. 4-sterren-kurhotel met geneeskrachtige modder, zwembad met water op lichaamstemp. Vliegreis HP 2 pers. klmr. 21 dgn. DM 1098,-.
Kurclub Franz Rais, D-5357 Swisttal 1. Tel. 09-4922542313 v. 9.00-20.00 uur.

Ampuriabrava. Vakantiehuis
te huur. Hoogseizoen DM 80 p.d. Voor- en naseizoen DM 50 p.d. Overige kosten DM 25 p.w. Tel. 09-49217322497

Künstlerhof Starczewski
Geest- und Heilzentrum Saint Germain PSI-Seminare D-5410 Höhr-Grenzhausen, Im Silbertal 4a Tel. 09-4926242051

Ver. Staten/Canada

USA & CANADA
Wereldcontact Reizen (lid SGR) organiseert informatieavonden samen met KLM, Canadian Airlines, Northwest Airlines, Martinair, Delta Airlines, Amtrak en Via Rail.
27/11 Assen, De Kolk.
28/11 Utrecht, Jaarbeurs Beatrixgebouw.
30/11 Eindhoven, Hotel Cocagne.
Reis- en landeninformatie d.m.v. exclusieve video's, sentaties en infomarkt.
Zaal open voor info-markt 18.45 uur.
Aanvang videopresentatie 19.30 uur.
Toegang gratis. Inlichtingen en aanmelding:
Wereldcontact Reizen
03438-23411

Gran Dorado
Gran Dorado heeft bungalowparken op de mooiste plekjes. In dit kleine hoekje kunnen we dat natuurlijk niet laten zien. Vraag daarom de dikke brochure aan. Of boek gelijk.
DE BUNGALOWPARKEN OP DE MOOISTE PLEKJES.
BEL DIRECT: 020-6656565.
Of ga naar een Gran Dorado Boekingskantoor: Vroom en Dreesmann, ABN Bank, D-Reizen, Arke, Toerkoop, Rottink, Wagons-lits, de grote postkantoren, of boek via Vrij Uit.

NIEUW NIEUW NIEUW
Dagtocht per luxe touringcar
KERSTMARKT te Duisburg
Vertrekdata: 4, 6, 13 en 16 december
Prijs per persoon ƒ 19,–
inclusief busreis, broodje met worst (op de kerstmarkt) en kop koffie (in Duisburgs warenhuis)
Opstapplaatsen: Maastricht station, Beek Rijksweg, Geleen Rijksweg, Brunssum Brikke-Oave, Hoensbroek Emma, Heerlen busstation, Schaesberg markt, Kerkrade Oranjeplein, Sittard station
Telefonische inlichtingen bij:
a. Janssen
Autobus- en Touringcarbedrijf
Beitel 2, Kerkrade, 045-456449

2 december (nog enkele plaatsen vrij)
DAGTOCHT PARIJS
inclusief stadsrit door feestelijk verlicht Parijs

Zuidelijke Costa Brava
Santa Maria bij Tossa Appartementen, vakantiehuizen en villa's in alle maten en prijsklassen. Bij boekingen t/m 30-11- 89 10% korting
Renova GmbH
Tel. 09-49633142057
Volksgartenstr. 21, D-6780 Pirmasens

Wintersport

TOURINGCAR SNELDIENST
rechtstr. naar Oost. & Fra...
ƒ 135,- (incl. koffie & ...
persnel, 4 opstappl., ...
stappnt. en lange rondrit ...
Arr. v.a. ƒ 330,-. Ook ...
NZH TRAVEL
Tel. 023-152652 S.G.R.

Maspalomas
In de golfclub Gran Canaria
1 chalet, 160 m², woonoppervlak, pool, gr. tuin, gr. woon-/eetkmr., keuken, 3 slpk., 4 badkmrs te huur. Ideal-Haus, Estelatstr. 13, D-2150 Buxdehude Tel. 09-49416188202

SKIËRS OPGELET
SINTERKLAAS AANBIEDING

- **BLIZZARD** SKISETS/Secura + Tyrolia 540 van 418,– voor ƒ 34...
- **ROSSIGNOL** XP-33 + Salomon 457 van ƒ 499,– voor ƒ 37...
- **FISCHER** SC 4 Boron + Salomon 557 van ƒ 638,– voor ƒ 49...
- **KÄSTLE** RX Synergy + Tyrolia 570 van ƒ 878,– voor ƒ 69...
- **VÖLKL** P9 SX super + Marker 38 van ƒ 898,– voor ƒ 69...
- **THULE** Ski-box 250 van ƒ 649,– voor ƒ 57...

VAKKUNDIG ONDERHOUD EN SERVICE
SKI - TENNIS - GOLFSHOP
Haspelsestraat 10 (naast Opel-garage Göttgens)
SITTARD - telefoon 04490-21877

Mountain bike nieuwe fietsrage

De mountain bike of ATB (All Terrain Bike) is in recordtijd ingeburgerd. De uitoefening van deze voor Europese begrippen nieuwe sporttak cq vrijetijdsbesteding, komt uit Amerika overgewaaid, neemt steeds grotere vormen aan. Met de mountain bike of ATB, de benaming zegt het al, kan de fietsliefhebber zich op vrijwel alle denkbare parcoursen uitleven. Met deze berg- of terreinfiets kunnen de steilste hellingen bedwongen en de gevaarlijkste afdalingen genomen worden. Laveren over smalle, kronkelende bospaadjes, ploeteren door modder, sneeuw, keien en zand of gewoon rijden op openbare weg of fietspad. Kortom, alles is mogelijk met de mountain bike.

Verwonderlijk is het uiteraard niet, dat de commercie heeft ingehaakt op deze nieuwste wielersportdiscipline. De fietsenbranche heeft in de loop van dit jaar de ATB als het ware de hemel in geprezen. En het publiek heeft het extravagante rijwiel in grote aantallen aangeschaft. Jo Vaessen in Meers/Stein introduceerde de mountain bike vier jaar geleden in Nederland. De directeur/eigenaar van Tehava BV uit Meers/Stein – import, export en groothandel in tweewieleronderdelen en rijwielen – is derhalve de aangewezen man om het beste advies over de aanschaf van de mountain bike en aanverwante artikelen te geven.



● De Sable is het laatste nieuwe snufje van Anlen. De mountain bike-gigant uit Taiwan heeft dit met Shimano Deore XT-onderdelen uitgeruste type onlangs op de markt gebracht. „Bijzonder aan deze fiets is de verhoogde, liggende achtervork," verduidelijkt oud-renner en vakhandelaar George Walstock uit Maastricht bij de presentatie van de Sable. „Door deze vernieuwing kan de ketting niet meer vastlopen tussen binnenblad en achtervork." De Sable kost bij de rijwielhandelaar 3215 gulden en is daarmee de duurste Anlen.

Foto: WIDDERSHOVEN

Verkoop

De opslaghal, door onder andere oud-profwielrenner Wim Schepers gerund, wordt voor een groot gedeelte ingenomen door ATB-fietsen (flitsende kleuren te kust en te keur) en en bijbehorende materialen. „Vier jaar geleden werd ik door een handelsagent uit Taiwan op deze nieuwe fiets geattendeerd," vertelt Jo Vaessen. „Ik had er nog nooit van gehoord. Omdat ik altijd in ben geweest voor iets nieuws op de rijwielmarkt, liet ik meteen een met driehonderdtwintig mountain bikes gevulde container overkomen. Om te kijken hoe die fiets in de handel zou liggen. Ik was een van de eersten in Nederland. Binnen één week was alles verkocht. Sindsdien is de verkoop blijven groeien. Dit jaar zijn hier tussen de tien- en vijftienduizend stuks de deur uitgegaan. Het is niet bij te houden. Voor 1990 heb ik al vijfentwintigduizend mountain bikes besteld."

Volgens deze Limburgse groothandelaar zal de ATB-fiets de komende twee jaar een 'gekkenmarkt' blijven veroorzaken. Daarna zal de handel van dit nieuwe consumentenartikel zich stabiliseren. „Maar koop bij de erkende vakhandelaar," adviseert Jo Vaessen, „en niet in een of andere cash- and carry. De markt in mountain bikes is nog jong. Te nieuw ook om goed te kunnen vergelijken. Er is veel kwaliteitsverschil in deze fietsen. Daarvan wordt misbruik gemaakt. Veel mensen weten niet waarover ze praten. De vakhandelaar wél."

Dealernet

Tehava BV, met klandizie in vrijwel geheel West-Europa, heeft in Limburg een uitgebreid dealernet. In onze provincie kunnen de ATB's en aanverwante artikelen van Jo Vaessen, mét het juiste advies, gekocht worden bij onder anderen de rijwielhandelaren en racespecialisten Walstock en Felix in Maastricht, Jacobs in Gronsveld, Croussen in Eijsden, Lemmens in Meerssen, Rekers in Brunssum, Heerlen en Hoensbroek, Gelissen in Beek, Sprakelaar in Nuth, Stienen in Spaubeek, Arets in Hoensbroek, Janssen in Heerlerheide, Hogenhout in Heerlen, Salden in Limbricht, Geurts en Nizet in Echt, Weltens in Maasbracht, Daenen in Posterholt en Swanenberg in Herkenbosch en Roermond.

„Vrijwel alle mountain bikes worden in Taiwan gemaakt. Anlen en Giant zijn de toonaangevende fabrikanten. Zij hebben de meest geavanceerde technologie in huis. Zelfs bekende Amerikaanse ATB-merken als Scott, Fisher, Haro en Specialized worden in Taiwan geproduceerd. Bekende Europese rijwielfabrieken laten bijvoorbeeld hun mountain bikes bij Anlen bouwen. Het enige verschil is dat hun fiets een stuk duurder is dan de Anlen, terwijl bouw en kwaliteit precies hetzelfde zijn. Omdat wij de mountain bike rechtstreeks vanuit Taiwan importeren en derhalve de tussenhandel uitschakelen, liggen onze prijzen een stuk lager."

Topmerk

Jo Vaessen weet als geen ander waarover hij praat. Hij is immers importeur van Anlen, maar ook van de merken Sungod, Fisher en Mantis, die zoals vrijwel elke mountain bike met Shimano- of Suntour-onderdelen worden afgemonteerd. „De Anlen is een topmerk in wedstrijdfietsen, dat ook voor de toertochttrimmers goedkoop en geschikt materiaal vervaardigt. De goedkoopste Anlen kost 850 gulden, terwijl voor de duurste (de Sable, zoals op bijgaande foto) 3215 betaald dient te worden. De Fisher, die ook bij Anlen wordt gebouwd, ligt tien procent hoger in prijs. Mantis is nóg duurder. Alleen al voor het geheel uit aluminium en chroommolydeen vervaardigde frame betaal je 2465 gulden. Allicht, want het is van sublieme kwaliteit en puur handwerk. Het Mantisframe, waarvan slechts zes stuks per week gemaakt kunnen worden, is wellicht ook het duurste van de wereld. En de Sungod is ongeveer de goedkoopste mountain bike. Deze fabriek voorziet de recreant in zijn behoefte: een degelijke en betaalbare ATB, waarvan de prijs schommelt tussen 395 en 850 gulden," verduidelijkt Vaessen. „Kortom, het goedkoopste frame kost 150 en het duurste 2465 gulden."

Volgens Vaessen kan het succes van de mountain bike aan diverse facetten toegeschreven worden. „Je kunt er winter en zomer mee fietsen en voor alles gebruiken. Zelfs als gewone fiets om naar school of werk te rijden. Als je er verlichting, bagagedrager en spatborden op monteert, heb je een zogenaamde city-bike. Met een racefiets kan en gebeurt dat allemaal niet. Die gaat in de winter ook op stal. De mountain bike is bovendien geschikt voor alle leeftijdsgroepen vanáf drie jaar. De frames worden in vier maten gebouwd: 12, 16, 20 en 24 inch. De wielmaat is 26 inch. Er zitten liefst 21 versnellingen op zo'n ding. De steilste hellingen kun je ermee beklimmen. De ATB is in vergelijking met een racefiets relatief goedkoop. In de prijsklasse van 1000 tot 1500 gulden krijg je echt al een goeie ATB. Het frame, zes centimeter lager gebouwd dan een raceframe, is veel sterker en stabieler dan een koersfiets. Bovendien gaan de geprofileerde banden twee jaar mee en de derailleur werkt altijd precies, ook al zit hij helemaal onder de modder. Een ander voordeel is dat speciale kleding helemaal geen noodzaak is. Je trekt trainingspak en sportschoenen aan en je bent klaar."

Accessoires

Overigens, voor de bezitter van een mountain bike zijn bij de rijwielhandelaar allerlei aanverwante accessoires te koop, die bovendien uitermate geschikt zijn als geschenk. Bijvoorbeeld spatborden (vanaf ƒ15,-), bagagedrager (v.a. ƒ20,-), computer (v.a. ƒ50,-), binnen- en buitenbandjes (respectievelijk v.a. ƒ5,- en ƒ15,-), bidon met houder (v.a. ƒ5,-) en verlichting (ƒ15,- tot ƒ100,-). De bezitter van dit type rijwiel kan uiteraard ook blij gemaakt worden met onder meer bijpassende kleding, een pomp, reflectiematerialen of Calimero-valhelm.

Vaessen: „Deze nieuwe rage is begrijpelijk. Het is een genot om met zo'n mountain bike bezig te zijn of aan een toertocht deel te nemen. In de winter zul je er geen kou op lijden. Ik fiets zelf ook op zo'n ding en kan je vertellen dat, als je er één keer mee hebt gereden, je de racefiets voorgoed aan de kant laat staan.".

Het bijzondere rijwiel met platte stuur en brede banden heeft derhalve de harten van de fietsliefhebbers veroverd. De cijfers spreken duidelijke taal. In 1985 werden in Europa 50.000 stuks verkocht; dit jaar gingen er al 3,5 miljoen over de toonbank. „De verkoop van de mountain bike is niet bij te houden," herhaalt importeur en groothandelaar Jo Vaessen. „Het lijkt wel alsof iedereen zo'n fiets wil aanschaffen."

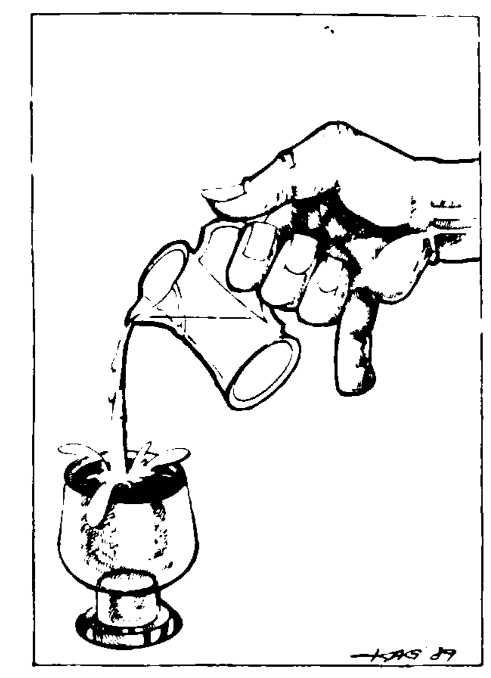
bennie ceulen

'Scheef'

In een speciaal aan cadeaus gewijde krant, staan woorden als schenken en geschenken om voor de hand liggende redenen uiterst centraal, hetgeen bijvoorbeeld niet het geval zal zijn in een extra uitgave over het gebruik van bleekpoeder bij het navigeren onder een tropische zon. Desondanks valt het woord 'schenken' op zich daarbij in het geheel niet op, integendeel, het wordt zonder meer geaccepteerd, net als het geschenk zelf. Toch heeft het woord schenken wel wat en niet alleen dat, het heeft meer en vooral veel ouds en 'vreemds', zeker als men het eens filosofisch-etymologisch benadert.

Schenken is volgens het etymologisch woordenboek te vergelijken met **skenkian,** dat is oud-Saksisch en ook met **skenka** uit het oud-Fries, maar tevens met **scencan,** dat uit het oud-Engels stamt. Al die woorden nu hangen weer samen met het oud-Noorse **skakkr,** dat scheef betekent.

En dat laatste heb ik in feite altijd al vermoed: er zit soms wat scheefs aan schenken. Voorbeeld: je schenkt vertrouwen en dat wordt beschaamd. Dan zit er iets goed scheef. Aan de andere kant, je wilt iemand iets cadeau doen dat recht dient te zijn, maar dat door onoplettendheid van een wat afgetobt handwerksman helaas scheef is uitgevallen en zoiets kun je dan niet schenken. Aan het schenken van een recht aan iemand daarentegen zit merendeels niets scheef, zo lang hij er recht mee doet, hoewel aan het recht zèlf – kijk om u heen – vaak zeer veel scheefs zit.



Schenkel – wat is één letter verschil in deze – behoort bij datzelfde oud-Noorse **skakkr.** Zou een Duitser, in wiens taal het woord Schenkel dijbeen betekent, nu zulk een Schenkel cadeau doen – ter roostering op de Weihnachts-grill bijvoorbeeld – voelt eenieder direct subtiel dat daar duidelijk iets scheef mee is. Het is zoiets als iemand trachten blij te maken met een geschenk, dat in feite praktisch aansluit op het achterwerk – een beetje (vergeef het taalgebruik) een stuk kont nadragen als het ware – en daarbij loopt men dan ook veelal, gedwongen door de anatomie, scheef. Niet dat het niet mag: scheef of niet, het is ieders recht.

Persoonlijk hoor ik in **skenkian, skenka** en **scencan** het woord schenkkan. Eigenaardig genoeg hoor ik dat veel minder in **skakkr.** Dat met die schenkkan zal wel aan mijn Limburgs taalgevoel liggen. Elke andere associatie in deze loopt krom. En daar is dan ook de scheve weer, want het inschenken geschiedt tenslotte door het scheef houden van de kan waaruit men schenkt. Zou men dat niet doen, kan men het inschenken wel vergeten.

Dat schenken doen onze oosterburen bij voorkeur in een Schenke, sterker nog, ze laten het doen door een Schenk, iemand dus die bij ons waard heet, een woord dat overigens – u raadt het al – is ontstaan uit het oudere **werd,** vergelijkelijk met het oud-Saksische **wird** en het oud-hoogduitse **wirt.** Het is duidelijk: ook etymologisch wonen wij niet ver van elkaar. Een Schenk met carrière heet schenker; men vindt hem veelal aan het hof, waar hij tegen royale beloning de kannen scheef houdt.

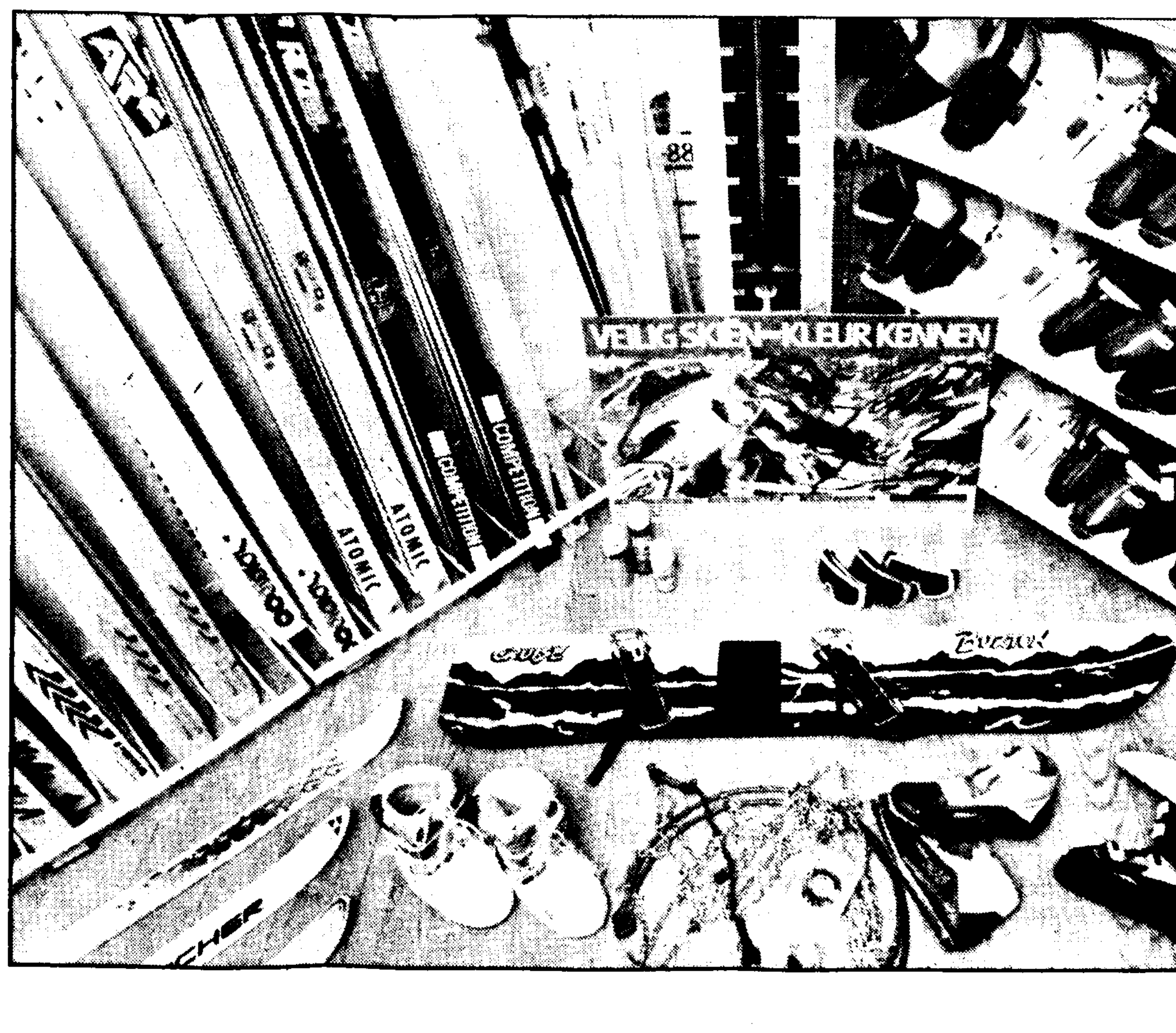
Maar wie van schenken houdt, zal dit alles een **skakkr** zijn; wie van geschenken houdt zeer zeker nog meer, ook al wordt men als ontvanger van een geschenk automatisch een beschonkene.

max schmeetz

Dit jaar moet het een snowboard zijn

Power, feeling, fun. Ook in Nederland heeft de snowboardkoorts toegeslagen. Surfen op besneeuwde hellingen; het is de nieuwste rage op wintersportgebied. Snowboarden is een absolute must voor skateboarders en een alternatief voor skiërs. Bloedstollende snelheden, fascinatie en opstuivende poedersneeuw; de jongste van alle sporten kent vele sensaties. De eerste kennismaking is meestal een schokkende ervaring, want snowboarden leer je net als skiën met vallen en opstaan.

Afgelopen winter trokken circa 900.000 Nederlanders de huisdeur achter zich dicht voor één of meerdere weken wintersport. Dit jaar zal ongetwijfeld weer een nieuw record worden geboekt. Winkeliers haken gretig in op de populariteit van de wintersport. Onder het motto 'als het kwik zakt, stijgt de stemming' werden de etalages eind september al uitgestald met de eerste wintersportartikelen. Van het eenvoudige plastic ijskrabbertje van 50 cent tot de met innoverende bionic- en module constructies uitgevoerde ski's (circa 1000 gulden) en nieuwste snowboardmodellen (tot 1500 gulden).



● Enorme keus in de wintersportzaak.

Foto: MARCEL VAN HOORN

Doolhof

Wie op zoek gaat naar de juiste ski's of langlauflatten raakt al snel de weg kwijt in een doolhof van skimerken, gimmicks en kretologie. *Stá op Volkl!, Join the Blizzard-family* en *Atomic, completer dan ooit*. Een greep uit slogans waarmee de skifabrikanten de wintersportliefhebbers pogen te verleiden. De prijzen van de lange latten variëren sterk. Een paar Tyrolia Mega Pro is al verkrijgbaar voor 259 gulden. De Spalding Squadra Course is met 1100 gulden de duurste uit het hele arsenaal.

De ski's worden onderverdeeld in vijf categoriën. I: voor de beginnende skiër (skitype L). II: voor de gevorderde skiër met het accent op een goede techniek (type A). III: voor de gevorderde skiër met het accent op snelheid (A/S). IV: slalom voor de ervaren skiër (type S). V: reuzenslalom voor ervaren skiër (S-ski). Gerenommeerde skibladen trachten elk jaar weer wat orde in de chaos te scheppen door eigen skitests uit te voeren. De ANWB nam afgelopen zomer de A-ski's (voor de gevorderde beoefenaar) onder de loep.

ANWB-test

Slechte en zelfs redelijke ski's bestaan niet meer. De waarderingen variëren enkel van goed tot zeer goed. In de ANWB-test (verkrijgbaar op de diverse kantoren) komt de K2 Competition TRC van 695 gulden per paar als beste uit de bus. Kwalitatief nauwelijks minder, maar beduidend gunstiger in prijs is de Blizzard Quattro Secura voor 549 gulden. Zelfs de goedkoopste ski die werd getest, de Blizzard Secura Sport (299 gulden) kreeg nog de waardering goed. Het minst goed was de Kästle Fantasy van 399 gulden.

„Jaarlijks gaan in Nederland zo'n zestigduizend paar nieuwe ski's over de toonbank," weet Guido Schaffrath van Tornado Sport in Simpelveld en importeur van onder meer Völkl. „Rond de feestdagen stijgt de omzet enorm. Dan worden drie keer zoveel ski-attributen verkocht als in de hele maand november." Völkl, een uit de kluiten gewassen familiebedrijf, produceert nu jaarlijks 380.000 paar ski's die in prijs variëren van 179 tot 999 gulden. „De meeste mensen kiezen gewoonlijk toch voor kwaliteit en dus voor de iets duurdere ski's. De P9 van Völkl van 899 gulden verkoopt nog het best."

Sneeuw

„Sneeuw of geen sneeuw, op de omzet heeft het weer nauwelijks invloed." Tot deze uitspraak komt Max Marshal van de sport en skiservice in Heerlen. „De verkoop van alpine-ski's lijdt zeker niet onder de weersinvloeden. Die mensen trekken toch altijd naar de Alpenlanden en daar zijn ze meestal verzekerd van sneeuw. Duidelijk wel gevoelig voor het weer is de verkoop van langlauflatten. De beoefenaars van die sport wachten meestal tot er sneeuw in de Ardennen of het Sauerland ligt en schaffen dan pas nieuw materiaal aan."

Marshal zegt dat op dit moment vooral skischoenen zeer in trek zijn. „De prijzen beginnen bij 200 gulden en lopen op tot 850 gulden. De schoenen van 600 gulden vinden gretig aftrek. Ook hier kiest de consument voor de betere kwaliteit."

Zelf hecht Marshal overigens weinig waarde aan de resultaten van de skitests. Die verschillen immers van tijdschrift tot tijdschrift en van land tot land. „De Elan Comprex-serie scoort in Nederland bijvoorbeeld vrij laag, terwijl dezelfde serie in Duitsland in alle onderzoeken in de top-drie staat genoteerd."

Voor de grote prijsschommelingen in ski's is een vrij eenvoudige verklaring. Sommige ski's worden met massa's tegelijk gemaakt, maar niet voorzien van een logo of merknaam. Die ski's kunnen dan jarenlang worden opgeslagen en te zijner tijd worden voorzien van een kleurtje en zelfs merknaam naar behoeven. Deze ski's worden tegen dumpprijzen op de markt gebracht (rond de 300 gulden).

Chilli Willi, Voodoo, 2Fast4U, Mr Rock It, Bump Stick, Slash en Over Speed. Knotsgekke benamingen van de snowboards uit de collectie van Crazy Banana en Look. Het surfen op de besneeuwde hellingen is een heuse rage geworden. Het is niet alleen een uitstekend alternatief voor de skiër, maar ook een uitdaging voor de windsurfers die 's winters niet bij de pakken neer wil blijven zitten. „Het is een tak van sport die zich in razend tempo heeft ontwikkeld en waarvan kenners verwachten dat het binnen acht jaar een olympische sport is. Het is zelfs zo dat veertig procent van de snowboarders voorheen geen wintersportbeoefenaar was," zegt Guido Schaffrath van Tornado Sport. Vorig jaar werden in Nederland dik tweeduizend snowboards aan de man gebracht. Dit jaar verwachten de fabrikanten (15 in totaal) een verdubbeling tot een verdrievoudiging van dat aantal.

Zelf heeft Schaffrath de laatste vinding op snowboardgebied in huis: de *Checker Pig*, oftewel het geblokte varken. Het is de nieuwste binding. *Checker Pig* is met één greep van *goofy* op *regular* te zetten (= andere voet vóór). Maar je kunt er ook makkelijk mee 'steppen' door de voorste voet even recht-uit te zetten. Bovendien is de binding voorzien van een revolutionair veersysteem. De demping is regelbaar. Prijs 349 gulden (Tornado Sport Simpelveld). Snowboards zijn in de diverse sportwinkels te koop voor 600 tot 1500 gulden.

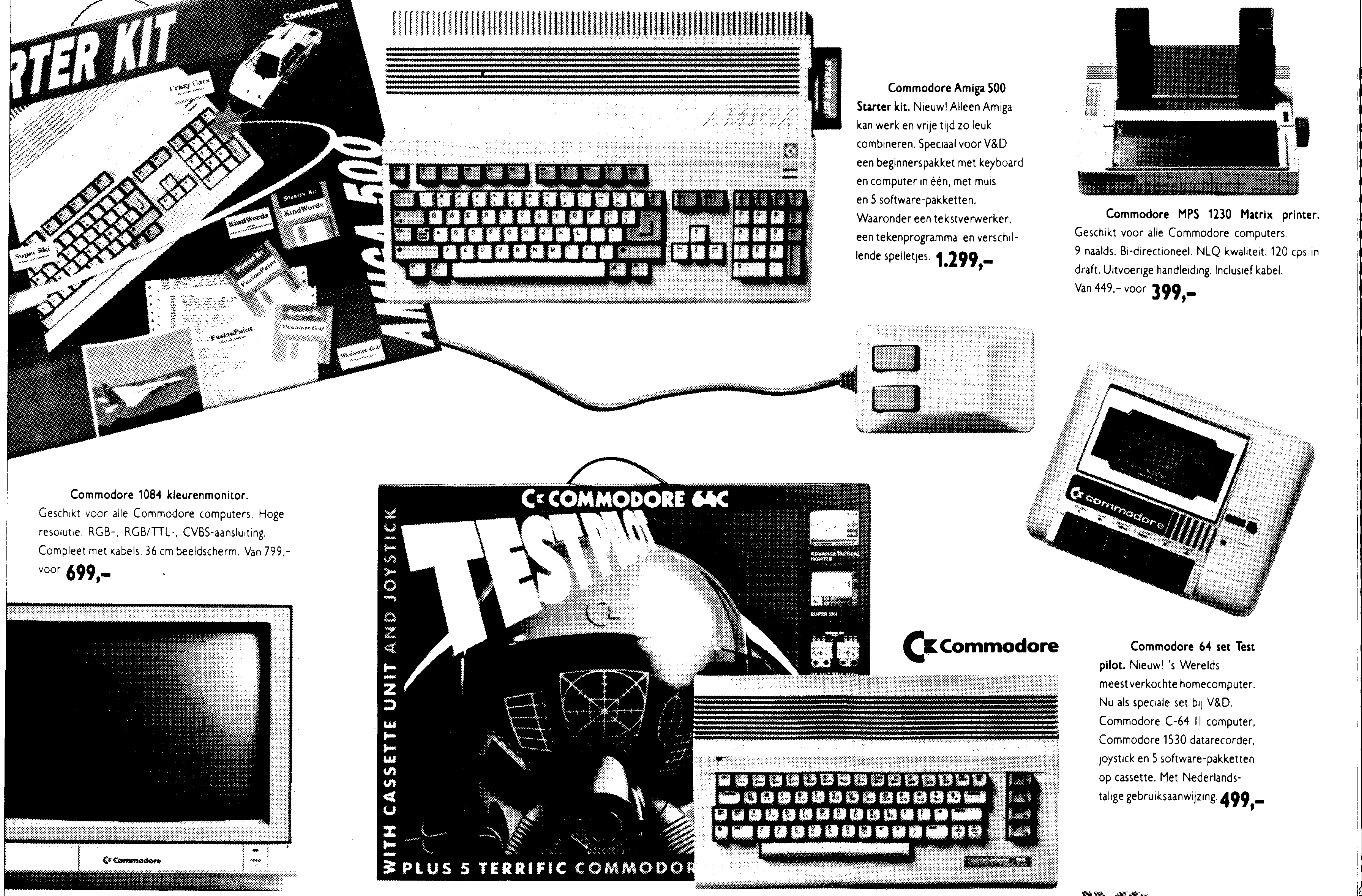
Een van de laatste vondsten op wintersportgebied is *Happy*. Het is de naam van twee kleine 'kacheltjes', die 's nachts de natte (ski/langlauf/berg-)schoenen drogen en voorverwarmen. De twee staafjes zijn met elkaar verbonden door een snoer dat alleen nog in het stopcontact moet worden gestoken. *Happy* is een gewild artikel. Alleen al de afgelopen weken werden meer dan zesduizend 'kacheltjes' aan de man gebracht (39,95 gulden).

Snufjes

Wintersportartikelen zijn er te kust en te keur op de markt. Nieuw zijn onder meer de sneeuwkettingen voor de gewone schoenen (19,95 gulden ANWB) en de thermometer om op de skistok (!) te monteren, zodat ook tijdens het skiën de temperatuur kan worden afgelezen (9,95 gulden ANWB). Eveneens verkrijgbaar bij de ANWB is een kinderslee-met-stuur van Russische makelij (99,50 gulden). Schunck en V&D met name letten ook op de kleintjes. Modieuze beursjes (Tripple Seven en Bad Boys vanaf 6.95 gulden), arm- en halstasjes met een apart liftkaartvakje (9,95 V&D) en de bekende oorwarmers (7,95 gulden) zijn leuke geschenken om cadeau te doen. Te koop bij V&D en een aantal sportzaken is ook *Lost & Found*. Een lint dat aan de ene kant aan de skibinding bevestigd dient te worden en aan de andere kant aan de onderzijde van de broekspijp. Hiermee kunnen ook losgeschoten ski's in de *Tiefschnee* makkelijk worden teruggevonden (13,75 gulden). Handig is ook de zogenaamde *skicaddy*, waarmee de ski's makkelijker te transporteren zijn (19,50 gulden, diverse winkels).

Tryski tenslotte is het allerlaatste nieuwtje op de wintersportmarkt. Het is een handig hulpmiddel voor de jongere en beginnende skiër. Het bestaat uit een kunststofscharnier, waarvan beide uiteinden op de skipunten worden aangebracht. Het scharnier voorkomt dat de ski's extreem ver uit elkaar gaan glijden. Lelijke valpartijen en kneuzingen zijn dus nu ook voor de beginnende skiër verleden tijd (49,75 gulden).

frans dreissen



Limburgs Dagblad BINGO

Elke week ruim f 10.000,- aan prijzen!



Prijswinnaars spelronde 8

Mevr. A. Vrolings	Anjelierstraat 3	Heerlen	5000,–
Mevr. M. Handels	Burg. Savelberglaan 38	Kerkrade	1000,–
Dhr. J. Eikenboom	Verschuurstraat 18	Heerlen	500,–
Mevr. M. Franck	Eymaelstraat 11	Heerlen	250,–
Mevr. J. Packbier	Marktstraat 40	Hoensbroek	250,–
Mevr. P. Thuis	Burg. Savelbergstr. 17	Heerlen	250,–
Mevr. V. Naudin	P. Breughelstraat 3	Sittard	100,–
Mevr. E. Gijsen	Breyenrote 55	Schinnen	100,–
Dhr. Th. Lormans	Bredeweg 99	Roermond	100,–
Mevr. A. Hoppener	Aretsbosweg 9	Bocholtz	100,–
Mevr. T. Gulpen	Hillishagerweg 1B	Vijlen	100,–
Mevr. A. Vleugels	Kerkveldstraat 6	Landgraaf	100,–
Mevr. H. Geurts	Hillishagerweg 44	Mechelen	100,–
Dhr. J. van Houten	Oude Landgraaf 54A	Landgraaf	100,–
Mevr. M. Boesen	Kerkraderweg 180	Heerlen	100,–
Mevr. R. Bouts	De Heugden 234	Heerlen	100,–
Dhr. R. Zaad	Stuytstraat 21	Hoensbroek	100,–
Mevr. L. Brull	Rect. Bonselstraat 34	Hoensbroek	100,–
Mevr. J. Willen	Delfstofweg 1	Heerlen	100,–
Mevr. J. Durinck	Pr. Willemstraat 8	Hoensbroek	100,–
Mevr. A. Rijks	Julianastraat 102	Hoensbroek	100,–
Dhr. S. Sullot	St. Jozefstraat 37	Kerkrade	75,–
Dhr. P. Bogman	Hulterweg 30	Oirsbeek	75,–
Mevr. M. van Loo	Spekhouwerstraat 57	Voerendaal	75,–
Mevr. M. Vreuls	Zwaluwstraat 42	Kerkrade	75,–
Mevr. C. Joosten	Heerenweg 100	Heerlen	75,–
Dhr. R. Theunissen	Pr. Bernardstraat 66	Brunssum	75,–
Dhr. H. van Dijk	Rumpenerstraat 107	Brunssum	75,–
Mevr. M. Houthuizen	Bilderdijkstraat 3	Heerlen	75,–
Mevr. G. Stijnen	Zandstraat 19	Spaubeek	75,–
Mevr. J. Hanssen	Margrietstraat 57	Landgraaf	75,–
Mevr. G. Roberts	Bellenkampweg 47	Oirsbeek	75,–
Mevr. C. Rademakers	Caumerbeeklaan 51	Heerlen	75,–
Mevr. N. Hahn	Hommerterallee 20	Amstenrade	75,–
Mevr. A. Dautzenberg	Ehrensteinerstraat 56	Kerkrade	50,–
Mevr. M. Veld	Europalaan 407	Brunssum	50,–
Mevr. J. Hopperman	Baron Mac.Kaystr. 35	Heerlen	50,–
Mevr. D. Bemelen	Burg. Savelberglaan 50	Kerkrade	50,
Mevr. W. Hermans	Frans Halsstraat 17	Brunssum	50,–
Mevr. J. Sijstermans	Woensdagstraat 1	Heerlen	50,–
Mevr. A. Bollen	Woendershof 30	Brunssum	50,–
Mevr. H. Janssen	Voorstraat 21	Brunssum	50,–
Mevr. C. Gijzen	Teheuxstraat 12	Wijnandsrade	50,–
Mevr. C. Meuffels	Theresiastraat 23	Einighausen	50,–
Mevr. A. Hawinkels	Dillegaard 110	Heerlen	50,–
Mevr. B. van Nooy	H. van Veldekestr. 66	Heerlen	50,–
Dhr. G. Skiba	Mesdagstraat 133	Heerlen	50,–
Dhr. J. Huyveneers	Krijgershoek 8	Neerbeek	50,–
Mevr. J. Hamers	Julianalaan 44	Munstergel.	50,–
Mevr. M. Siemens	St. Gilisstraat 7	Ransdaal	50,–
Mevr. M. Bours	J. Klijnenlaan 140	Geleen	50,–

Vijfduizend gulden naar Anna Vrolings (72) in Heerlen

Tranen bij uitreiking hoofdprijs

HEERLEN - Het werd haar even te machtig. Natuurlijk win je ook niet elke dag vijfduizend gulden. Anna Vrolings (72) uit de Anjelierstraat moest toch echt een traantje wegpinken bij het zien van het bedrag. Ze had enkele dagen geleden nog haar beklag gedaan bij haar bloemist omdat ze nooit eens iets won in een of ander kansspel. En donderdag werd ze plotsklaps, letterlijk en figuurlijk, in de bloemen gezet. Haar klaagzang werd aldus pijlsnel gehonoreerd.

Of haar 'gebed' in de Christius Koningkerk te Nieuw Einde werd verhoord (waar Anna regelmatig de pastoor assisteert bij het schoonhouden en versieren), dat blijft ongewis. In ieder geval wist de pastoor van niets toen hij 's morgens zijn medewerksters begroette. Waarna een collega van Anna de pastoor vlug influisterde dat die een volle bingokaart had. „Hoezo bingokaart?", bromde die goedmoedig. Hij had nog nooit van het Bingospel van het Limburgs Dagblad gehoord (foei!).
Na een korte uitleg spoedde Anna zich spoorslags naar huis om haar volle kaart te melden.

Later, aan de telefoon, kreeg ze het ook even te kwaad toen ze haar neef in Amstenrade het goede nieuws meedeelde. Weer vochtige ogen. „Ik heb zelf geen kinderen en mijn man is enkele jaren geleden gestorven. Wel heb ik enkele neven en nichten en die bekommeren zich om mij." Wie weet, misschien dat Anna nu voor één keer de rollen gaat omdraaien. Althans, in die richting liet zij zich uit...

Duizend gulden

Of Inge Handels uit de Burgemeester Savelberglaan in Kerkrade haar neven zal verzorgen is niet waarschijnlijk. Het bedrag dat zij won (tweede prijs, duizend gulden) is wel aardig maar niet geheel toereikend om voor Sinterklaas te spelen bij familieleden. Niettemin was ook Inge in haar sas met de prijs, ook al had ze wellicht op een tikkeltje meer gehoopt. In ieder geval kan ze een nieuwe eethoek voor haar knusse flatje aanschaffen en blijft er (wanneer ze zuinig inkoopt) mogelijk ook nog een bedragje over voor carnaval.

Want dat feest is dé grote hobby van haar en vriend Jo.



● Anna Vrolings had het even te kwaad, toen zij de hoofdprijs in ontvangst mocht nemen Foto's: FRANS RADE

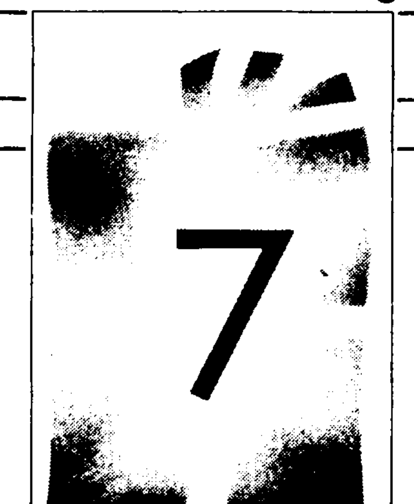


● Inge Handels: en nu een nieuwe eethoek!

Acht weken 'bingo' zitten er weer op. Er werd enthousiast gespeeld en de grote winnaars zijn natuurlijk de Limburgse Tamboerkorpsen, de Stichting Limburgs Straattheaterfestival en de Stichting Bevordering Kinderwelzijn. Want daarvoor speelde u!

En mocht u niet in de prijzen gevallen zijn, toch een kleine troost, met dank aan Guido Gezelle die ooit gezegd heeft: 'Tevreden zijn is een gunst. Tevreden schijnen een grote kunst'.

Daarom: tot volgend jaar!



Wat geef ik mijn miljonair?



● Ulrike Galster: „Er zijn vele duizenden zeer rijke mensen, maar nóg meer arme stakkers."

et Amerikaanse Witte Huis en Eiffeltoren in Parijs heeft zij t in de aanbieding. Wél een otisch eiland, een gouden bed, n Romeins kasteel of een schip et een platina anker. De Beier- Ulrike Galster draait haar hand et om voor het vinden van een clusief geschenk of beleggings- ject voor 's werelds rijkste ensen. Tot haar klantenkring horen leden van het Engelse ningshuis, oliebaronnen, atshoofden, Amerikaanse top- nctionarissen en Arabische iks. Maar ook voor *witzige* ensen draait de Zuidduitse za- nvrouw haar hand niet om. oor mensen die hun hartstoch- ijke liefde tegenover een part- r op een bijzondere wijze willen en, heeft zij in een oplage van 3 stuks een 9 kilo wegend ek. In het exemplaar met goud briljanten staat één regel st: 'Ich liebe dich'. Die ene zin at er wel 3.333.333 maal in. e prijs: 3.333 dollar. De schrij- r van het boek: de prettig ge- orde, maar sympatieke Klaus eger uit München.

et haar partner Nicolaus Martin heeft ike Galster vijf jaar in het diepste ge- m aan haar idee gewerkt. In haar nt herenhuis aan de Duschlstrasse 5 Pfarrkirchen werd het vele miljoenen stende plan achter gesloten deuren rder uitgestippeld. Bang dat anderen et gat in de markt als eerste zouden hten en uiteindelijk vele miljoenen dens zouden opstrijken. Één pro- eem leek onoplosbaar: een bankle- ng van een bedrag met zeven nullen hter het eerste cijfer!

Mijn man Karl-Heinz stond volledig hter mijn idee, maar hij wilde zijn be- ep als tandarts blijven uitoefenen", gt de 47-jarige moeder van één zoon. Toevallig trof ik op een feestje mijn- eer Martin, een vertegenwoordiger uit eurenberg. Al snel werd duidelijk dat j zakelijk gezien op dezelfde golfleng- e zaten. Het idee, een miljoenen-cata- gus samen te stellen voor zéér rijke ensen, was geboren, maar wij had- en geen startkapitaal."

Bankdirecties fronsten echter de wenk- brauwen bij het horen van hun plan- nen.

De gelaatsuitdrukking van die bankdi- recteur zal ik nooit vergeten. Zo van euk, maar helaas'. Na eindeloze dis- ssies en voorstellen had ik uiteinde- k de handtekening van mijn man no- g als zogenaamd onderpand. Nu de nanciële successen elkaar snel opvol- en, hoor ik dezelfde bankdirecteur ardop denken: 'op dat idee was ik al eel eerder gekomen. Ik wist dat jullie itiatief zou slagen.'

Gigantisch

e benedenverdieping van Ulrike's woning werd omgetoverd tot hoofdkantoor van de firma G&M (Galster & Martin). De wens van haar partner, een zakenpand huren in het centrum van München, wees zij van de hand. „Veel te hoge huurprijzen. Laten wij klein beginnen. Er zijn in het begin een hoop onkosten."

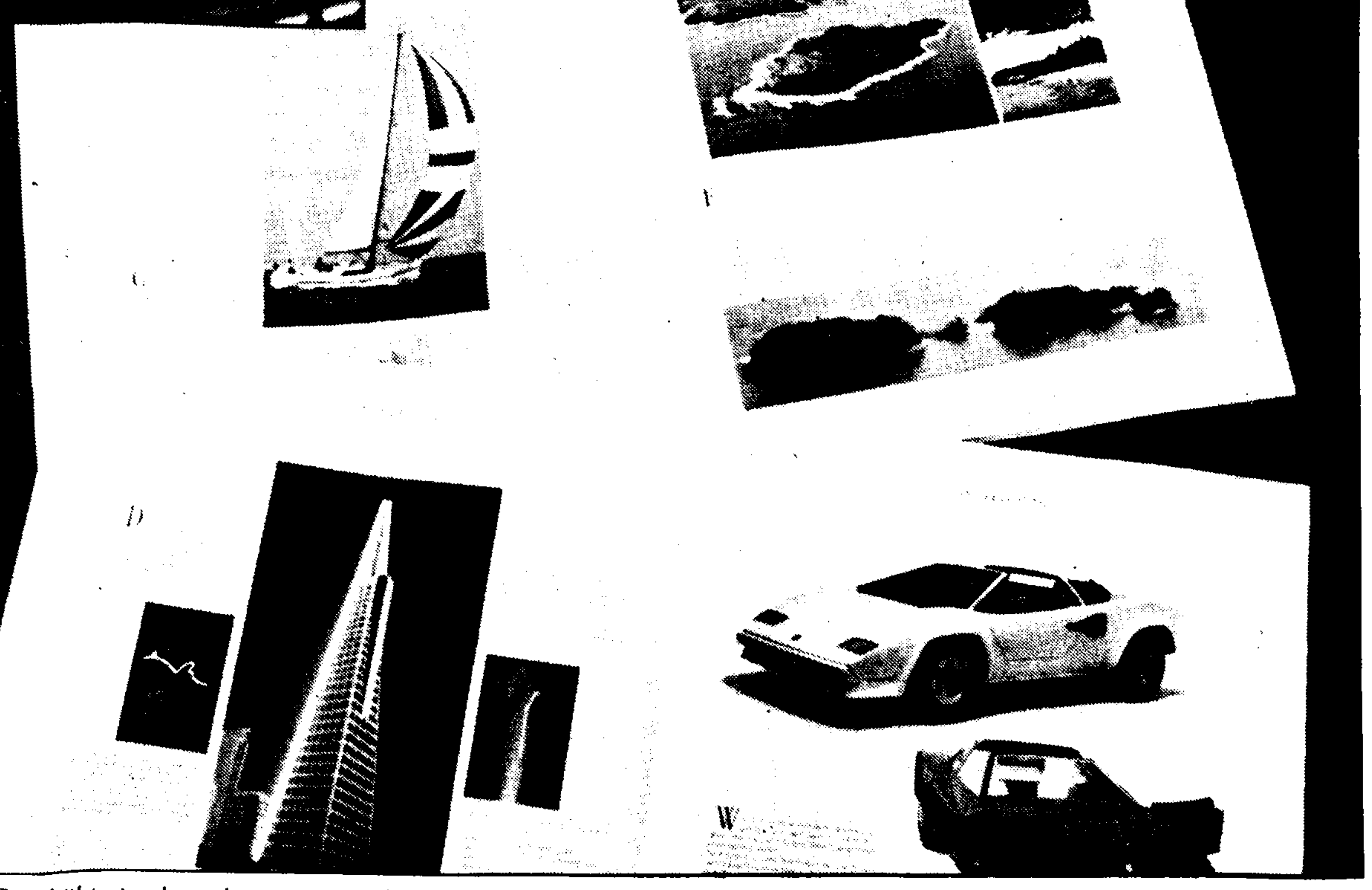
Een hels karwei was het vinden van adressen van mensen met een gigantisch inkomen. Onderhands wisselden dan ook met heel wat bankbiljetten van eigenaar om de juiste lokatie van de allerrijksten aan de weet te komen. „Drie jaar heeft G&M met een drietal personeelsleden geploeterd om een redelijk adressenbestand, verspreid over de hele wereld, op te bouwen. Af en toe kon een truc niet uitblijven. *Für Geld spielt den Spielmann.* De juiste bronnen werden aangeboord en de gegevens stapelden zich op. Veel energie kostte het achterhalen van de aanspreektitels voor staatshoofden. In elk land is dat anders. Toen er 100.000 adressen waren opgeslagen in de computer, kon het eigenlijke plan worden aangepakt. Er moest een catalogus worden samengesteld met de meest exclusieve geschenken, beleggingsprojecten, luxe genots- en vrijetijdsartikelen. In de wetenschap dat exclusiviteit een prijs heeft."

Wereldreizen

Het duo Galster/Martin ondernam wereldreizen. Er werden beurzen bezocht in Amerika, China en bijna alle Europese hoofdsteden. Zakelijke contacten werden gelegd met kunsthandelaren, uitvinders, fabrikanten, antiquairs, makelaars en ontwerpers.

Ulrike Galster: „Iedereen, behalve de bankdirecteur want die zag onze rekening alleen maar slinken omdat er de eerste jaren amper inkomsten waren, reageerde enthousiast. Het gros van de relaties had ook geen moeite met de advertentieprijs die werd gevraagd om hun zaak aan te prijzen in de catalogus. Zij proberen via G&M hun waar te verkopen. De firma heeft dus ook geen grote opslagruimte. Dat is met het oog op diefstal en het afsluiten van verzekeringen een groot voordeel. Zij bemiddelt bij alle transacties en krijgt bij koop een behoorlijk provisiebedrag. In '87 is die voor het eerst verschenen in een oplage van 100.000 stuks. Één pagina kostte 30.000 gulden, beslist een zacht prijsje. Want wie bereikt 100.000 rijke mensen met een prachtige vier kleuren-advertentie voor drie dubbeltjes?"

De catalogussen, uitgebracht in het Engels, Frans en Duits, vlogen de deur uit. De voltallige Europese koningshuizen, staatshoofden, sjeiks en oliebaronnen ontvingen zo'n fraai exemplaar. Ook bij miljonairs in sportwereld, de kunst, de film- en de showbusiness werd het kleinood vol grote dingen gratis bezorgd. „Soms krijgt de firma wel eens een aanvraag van een verwoed verzamelaar. Voor zulke mensen is zo'n fraai boekwerk voor honderd Mark verkrijgbaar."



● Een kijkje in de miljoenen-catalogus van Ulrike Galster en haar partner Nicolaus Martin.

Foto's: DRIES LINSSEN

Eilanden

Bladerend in de catalogus valt bij Jan Modaal de mond al bij de tweede pagina wagenwijd open. Wie komt er immers op het lumineuze idee een eiland te kopen in de buurt van Griekenland of Canada? Wie wil de nacht doorbrengen in een gouden bed? Wie koopt er een auto van drie ton voor zijn zoontje van twaalf om thuis alvast te oefenen voor het rijbewijs?

„Ik heb nooit opgekeken van de wensen van rijke mensen", bekent Ulrike Galster. „Slechts éénmaal heb ik een aanvraag moeten afwijzen. Een jongeman vroeg toen 'Heeft u ook een onbewoond eiland waar ik mijn schoonmoeder naar toe kan sturen...?' „Inmiddels hebben wij 240.000 adressen van mensen met een dikke beurs opgeslagen. Het lijkt een groot aantal. Maar er zijn meer, véél meer arme stakkers. Nog niet zo lang geleden kocht iemand een eiland in de Middellandse Zee. Naast de grond nam hij ook de daarop staande hotels met hun personeel over. Dat is uiteraard een *'Bombensache'*.

Iemand? Waarom zo geheimzinnig? „Namen worden niet genoemd," zegt Ulrike Galser. „De geheimhouding is de kracht van de firma. De naam van de koper mag niet worden genoemd. Een voorbeeld. Bij de eerste bestelling, gedaan door een lid van het Engelse koningshuis, zat een begeleidend schrijven. Indien geen diepste geheimhouding is verzekerd, gaat de koop alsnog niet door. Bij eventuele publicatie wordt de firma zelfs voor de rechter gedaagd. En die risico's worden vermeden."

Komisch

In één geval heeft het bedrijf G&M, met inmiddels 17 werknemers in vaste dienst, baanbrekend werk verricht voor een groep mensen met een laag inkomen. Volgens de succesvolle zakenvrouw een komisch verhaal.

„In het Zuidduitse plaatsje Bad Birnbach zijn een aantal jongeren onder de indruk geraakt van het enorme aanbod in eilanden. Hoeveel moet u er hebben? Tien, vijftig of honderd? Alles is mogelijk! Dat groepje jongens en meisjes heeft sinds twee jaar een optie op een eilandje, dat zelfs met een boot moeilijk bereikbaar is. Maar zij willen dat eiland kopen voor 230.000 gulden. Zij hebben daarvoor de *Inselclub* in het leven geroepen. Geregeld organiseren die jongeren dorpsaktiviteiten, waarvan de opbrengst in een speciale kas komt. Door die spaaracties hopen zij over enkele jaren de trotse bezitters te zijn van een eiland. En wie weet, gaan er later op dat eilandje nog meerdere dromen in vervulling."

De bruidsjapon van Claudia Villafane, de echtgenote van voetbalvedette Diego Maradona, heeft G&M niet geleverd. „Ik had Diego nog iets veel exclusievers kunnen aanbieden. Jammer, maar hij had onze nieuwe catalogus niet ontvangen," grapt de korpulente Duitse.

hans rooijakkers

Leuk?

Wat beweegt de mens er in vredesnaam toe zijn naaste te voorzien van iets als een cadeaubon? Het antwoord ligt voor de hand. Ten eerste hoef je geen uren door een winkelcentrum te zwalken op zoek naar een passend cadeau voor iemand die je wellicht amper kent; daarnaast is het geschenk gemakkelijk op te sturen tegen beduidend lagere verzendkosten dan menig ander presentje. Dat is vaak van doorslaggevend belang voor kopers van bijvoorbeeld bloemenbonnen. Zeker als je tevoren weet dat het huis van de ontvanger waarschijnlijk in een mum van tijd tot aan de nok toe gevuld is met bloemen en planten, kan de bloemenbon uitkomst bieden.

Laten we ons nu even verplaatsen in degene die opgescheept wordt met het altijd-leuk-maar-inmiddels-zeer-afgezaagd cadeau. Is het eigenlijk echt zo geweldig om een geschenk te mogen ontvangen van iemand die zich niet de tijd gunde om met iets leuks voor de dag te komen? En die dat bovendien verbergt achter 'Ik ken je smaak niet zo precies'. Goed, het mag dan altijd leuk zijn om een cadeautje te krijgen. En aangezien jij de aangewezen persoon bent om jezelf en je verlangens te kennen, is het enorm handig als je zelf iets mag uitzoeken van andermans centen. En daar hoor je blij mee te zijn.

Maar wees eerlijk: niets gaat toch boven het uitpakken van een cadeautje, hoe nutteloos of onbenullig dan ook, maar waarvan je weet dat de gever in elk geval de moeite heeft gedaan een stap buiten de deur te zetten om je vervolgens het meest ontoepasselijke voorwerp te overhandigen. Mijn gedachten gaan hierbij uit naar de skippybal die ik mocht ontvangen ter gelegenheid van mijn twintigste verjaardag.



Waar is trouwens de alom bekende envelop-met-inhoud gebleven? Ze kan weliswaar dezelfde waarde aannemen als de inmiddels cliché-achtige cadeaubonnen, maar het aardige van het bijna antieke enveloppen-systeem schuilt in het feit dat de ontvanger zich niet in de meest onmogelijke bochten hoeft te wringen om 'de inhoud' kwijt te raken. Hoog tijd voor een come-back dus.

Want VVV-bonnen worden weliswaar vergezeld door een keurig lijstje van aangesloten winkeliers bij wie je de bon kunt inwisselen – en een kniesoor die erop let dat die winkeliers in Friesland zaken doen, waar het makkelijk te versturen geschenk namelijk is gekocht. Als je eindelijk hebt ontdekt waar in je eigen regio de bon geaccepteerd wordt, ben je weliswaar al een eind op de goede weg, maar onderschat die weg niet.

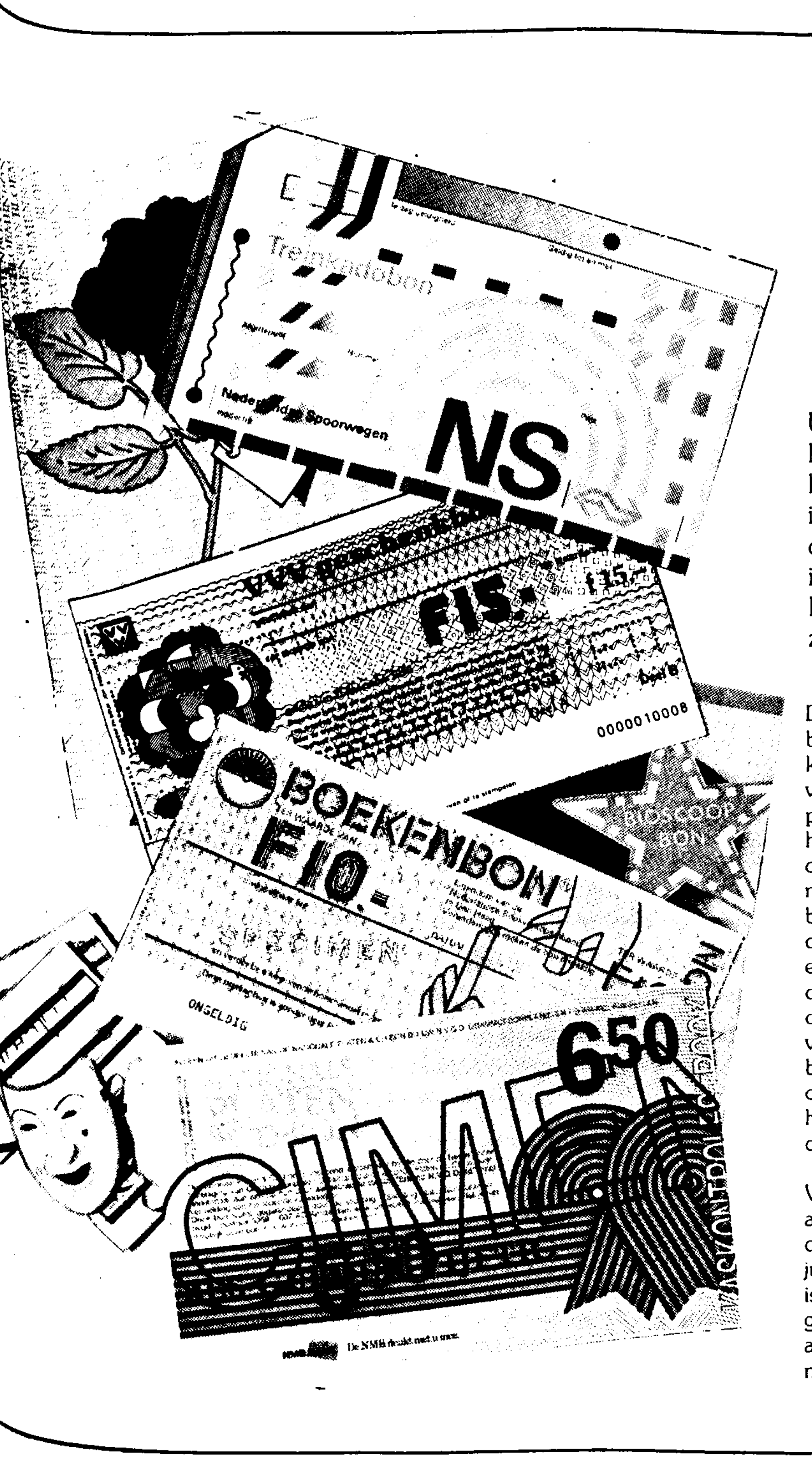
De tijd die je vervolgens moet doorbrengen om iets van je gading te vinden, kan ook aanzienlijk oplopen. Vervolgens sta je aan de kassa en dan blijkt dat het bedrag van je zojuist uitgezochte cadeau lager is dan op de bon vermeld staat.

De kans bestaat dat je je dan nog een poos tussen de rekken moet begeven om nog iets uit te zoeken waardoor je wèl aan het vereiste bedrag komt. In het gunstigste geval is het niet nodig om zo moeilijk te doen. Dan krijg je namelijk 'gewoon' een tegoedbon van een paar cent, die je in de toekomst inderdaad altijd bij je hebt voor het geval je daar nog eens iets koopt, maar die je pas ontdekt wanneer je veilig thuis belandt met je aankoop.

Toch een geluk dat de meeste geschenkbonnen van tegenwoordig over vijftig jaar nog geldig zijn.

chantal hamers

Het dilemma van de cadeaubon: mijn geschenk en jouw keus



Uitgevers van cadeaubonnen vallen in herhaling. Uitgerekend hún bon ziet er het kleurrijkst uit en valt het meest bij het publiek in de smaak. Het is namelijk wel zo'n flexibel cadeau dat ook nog overal in den lande inwisselbaar is. Zowel gever als ontvanger kunnen er alle kanten mee op. En allemaal zijn ze erg feestelijk vormgegeven.

De oudste en bekendste bon in ons land is de boekenbon, die in 1942 voor het eerst op de proppen kwam, naar aanleiding van een vooroorlogs Brits voorbeeld. Aan die kant van de Noordzee was het papieren cadeau toen al tien jaar verkrijgbaar onder het motto *'The gift is mine, the choice is thine'*. Uit onderzoek blijkt dat deze bon de grootste naamsbekendheid geniet. Het grote voordeel van de boekenbon is dat hij voor elk bedrag te koop is. Naast de voorgedrukte bonnen met waarden tussen de vijf en honderd gulden, bestaan er ook blanco versies. Bij deze bepaalt de gever zelf het bedrag waarvoor de ontvanger een boek mag uitzoeken. Gemiddeld is dat voor ongeveer twintig gulden. Het handige van de blanco exemplaren is dat kinderen op deze manier ook een boekenbon aan iemand kunnen geven: als hun budget een cadeau van ten hoogste een gulden dertig toelaat, kan dàt bedrag worden ingevuld.

Vijftienhonderd erkende boekhandels zijn aangesloten op de Nederlandse Boekverkopersbond, die de succesvolle bon uitgeeft. Waarom is deze bon juist zo populair? „Alcohol cadeau doen aan iemand is afgezaagd en sigaretten worden ook al niet meer gegeven. Een boekenbon heeft een duidelijke associatie met een cultureel produkt. dat geeft de bon meerwaarde. Trouwens, boeken hebben een blijvende waarde. Je weet dat ze een vaste plaats in huis krijgen en ze hebben vaak een persoonlijk tintje omdat de gever er enkele woorden in schrijft. En dan heeft zo'n boekenbon toch meer dan een 'onbenoemde' VVV-bon bijvoorbeeld die je aan diverse doeleinden kunt besteden," vindt secretaris Doeser van de Nederlandse Boekverkopersbond.

De VVV mag dan 'onbenoemde' bonnen uitgeven, deze worden wel het meest verkocht in Nederland: zo'n drie miljoen per jaar. De Vereniging Vreemdelingen Verkeer vangt hier ongeveer zeventig miljoen gulden voor. „De kracht van die bonnen? Het is geen promotie van een eigen produkt of zaak dus je kunt ze op heel wat verschillende manieren besteden," denkt projectmanager Camphuis van de Stichting Landelijke VVV-geschenkbon. Die stichting bestaat sinds 1973. Enkele jaren daarvoor pikte een medewerker van de VVV in Hengelo tijdens zijn vakantie in Oostenrijk het idee op om cadeaubonnen uit te geven die je uitsluitend in die gemeente kon kopen en inwisselen.

Facelift

Over het algemeen spreken cadeaubonnen zowel jong als oud aan, zo blijkt uit een in 1987 gehouden onderzoek. Toch zijn er toch enkele geschenkbonnen die bij een vrij beperkte doelgroep in de smaak vallen. Zo maakt voornamelijk het 'wat oudere' publiek het meest gebruik van bloemenbonnen, of het nu gaat om verkoop of besteding. Bioscoopbonnen daarentegen zijn razendpopulair bij jongeren tussen de zestien en vijfentwintig jaar.

Vaak ook kopen bedrijven en andere instellingen een groot aantal bonnen voor hun personeel of relaties.

Het verschijnsel geschenkbon is niet meer weg te denken uit het leven van verkopers. Omzetcijfers zijn daarvan het duidelijkste bewijs.

De bonnen zitten in de lift. Ze kunnen zich verheugen in een alsmaar stijgende verkoop. Ook het gemiddelde bedrag dat het publiek er aan besteed wordt steeds hoger. Daarnaast hebben ze stuk voor stuk een facelift ondergaan. Het was de hoogste tijd dat de onpersoonlijke ponskaarten in een nieuw jasje werden gestoken. Met name de gever vond het cadeau-karakter onvoldoende. De bonnen zagen er niet meer uit als leuk-om-te-geven-cadeau. En dus moest het uiterlijk toegesneden worden op deze tijd: moderner, kleuriger en leesbaarder. Tegelijkertijd werd de beperking van de geldigheidsduur opgeheven.

De Consumentenbond krijgt weinig klachten over cadeaubonnen. Toch zijn dergelijke geschenken volgens voorlichter Hakkert niet geheel zonder risico. „Zo'n bon is eigenlijk een vooruitbetaling op de afname van een bepaald produkt. Bij kleine zaken heb je kans dat ze failliet gaat en je je geld kwijt bent. Bovendien is een aantal bonnen verbonden aan een bepaalde geldigheidstermijn. Daar is helemaal geen reden voor. Doordat de gever een bepaald bedrag betaalt, heeft hij hierdoor een vordering op een artikel. Het geld is dus betaald en daarom moet je ook aanspraak kunnen blijven maken op het artikel dat je graag wil hebben. Dat is toch niet meer dan terecht? Het is trouwens dom als mensen een gekregen cadeaubon lang laten liggen. De bon blijft immers even veel waard maar spullen worden alsmaar duurder. Hoe langer de klant wacht met het inwisselen van de bon, hoe gunstiger het is voor de winkelier."

chantal hamers

Vraag 50-plussers naar het speelgoed in hun jeugd en de meesten zullen niet verder komen dan een pop, tol, springtouw of een kleurboek. Waar ze nog meer mee speelden? Met alles wat voorhanden was: lege blikjes fungeerden als telefoon, de poppewas werd in een emmer gedaan en een oud gordijn maakte van een gewoon jongetje koning Arthur. Verder vermaakten ze zich met zand, takken, stenen en ander materiaal dat buiten voor het oprapen ligt.

Overvolle schatkamer maakt het Sint niet gemakkelijk



● *Veel kinderen laten hun kant en klare speelgoed graag staan voor zelfbedachte spullen.*

Foto: DRIES LINSSEN

Een 50-plusser die een kind van nu naar zijn speelgoed vraagt, zal zich waarschijnlijk eens verbaasd achter de oren krabben. Transformers, my little pony, he-man en een sound-mixer zijn in veel kinderkamers te vinden. En dan hebben we het nog niet eens over videospelletjes als super Mario 2, een draagbare cd-speler met microfoon en andere in brochures aangeprezen nieuwigheden die kinderharten sneller moeten doen kloppen. Voor Sinterklazen die een goed stuk speelgoed willen geven, wordt het er niet eenvoudiger op.

Veel kinderen beschikken tegenwoordig over bergen speelgoed. Opvallend is dat een groot deel daarvan maar zelden uit de kast komt. Het is voor ouders een hele kunst om in de overvolle speelgoedwinkel juist datgene uit te zoeken wat kinderen blijft boeien.
De stichting Spel- en Opvoedingswijzer (☎ 070-524064) geeft de brochure Speelwijzer uit. Hierin worden de verschillende soorten speelgoed besproken en tips gegeven over wat het best bij een bepaalde leeftijd past.
De stichting Goed Speelgoed (opgericht door de speelgoedfabrikanten) biedt ouders de helpende hand door 'speelgoed van het jaar' te kiezen. De uitverkoren artikelen zijn door een jury, waarin speelgoedfabrikanten en pedagogen vertegenwoordigd zijn, beoordeeld op hun technische kwaliteit, vormgeving, speelwaarde, veiligheid, doelmatigheid en originaliteit.
De kans dat men zich aan dit speelgoed een buil valt, is dus vrij klein. Maar datzelfde geldt natuurlijk ook voor oude, nooit bekroonde toppers als knikkers, vliegers, klei en verfdozen.
Voor baby's en kleuters koos de jury dit jaar Busy Elephant. Dit knuffelbeest heeft zeven speelmogelijkheden, waaronder een telefoonschijf onder zijn linker poot en een draaibal op de slurf en maakt vijf verschillende geluiden. Hij is wasmachine-bestendig en kost rond de zestig gulden.
'Speelgoed van het jaar' voor kleuters werd een indianendorp van Playmobil. Compleet met wigwam, kampvuur, diverse indianen, weefgetouw, kano en paarden kost het vijftig gulden.
Het uitverkoren speelgoed voor schoolgaande kinderen is heel wat prijziger. Voor My First Sony, een robuuste cassettespeler met microfoon, moet Sint 130 gulden neer tellen.
Bij de spellen en puzzles viel de keus op Tri-Omino, een familiespel dat is afgeleid van domino. Het kost rond de dertig gulden.
In de laatste categorie, die voor hobby/techniek, is Kosmos X-1000 uitverkoren. Dit spel laat kinderen via 'Bassie Briljant' kennis maken met techniek. Met de doos kan men 110 experimenten uitvoeren. De richtprijs is 65 gulden.

Om de titel 'speelgoed van het jaar' te verdienen moet een produkt onder meer origineel zijn. Daarom zullen bestaande populaire bouwdozen van bijvoorbeeld Lego en Fischer-Price en modeltreinen er niet voor in aanmerking komen. Dat geldt al helemaal voor de oude vertrouwde teddybeer, een doodgewone blokkendoos en een set kleurpotloden. Toch hebben meerdere generaties dit speelgoed in het hart gesloten en zal Sint met deze cadeaus nog jarenlang kinderen gelukkig maken.

mariëtte stuijts

8

Grote griezels

Moerasmonsters, stiekeme stinkerds en ouderwetse spoken. De planken van de speelgoedwinkel staan vol met dit soort engerds. Ouderwets griezelen is de nieuwe trend die de speelgoedfabrikanten voorschrijven.
De 'Boglins', eigenaardige moeraswezens, komen spookachtig over. Het zijn monsters die je, door je hand erin te steken, kunt vervormen. De serie 'Ghostbusters' brengt zes nieuwe engerds op de markt, waaronder een oma die verandert in een 'griezelig grootje' en een vuilinisman die een 'stiekeme stinkerd' wordt. Naast een aantal nieuwe spookvoertuigen wordt vooral veel verwacht van de 'Ghostzapper', een apparaat dat spoken op de muur projecteert.
Voor wie dit allemaal te eng wordt, zijn er 'ghostbusters' om de spoken te lijf te gaan.

Poppen-haat

Ook nu ik 26 ben brengen speelgoedwinkels mij nog ste[...] verrukking. Het kost uiterste zelfbeheersing om niet al die kleurige jojo's, vrolijke bromtol[...] opwindbare autootjes en felle stuiters uit te proberen. Als er niemand kijkt laat ik nog wel e[...] wat knikkers van een knikkerbo[...] afrollen of rijd ik – in gedachte[...] broemend – met een Porsche d[...] de winkel.

Er is echter een deel in dat par[...] waar ik zonder dralen aan voo[...] kan gaan: de planken met de poppen. Poppen, met hun klee[...] serviesjes, poppenhuizen en andere prullaria mijd ik. Psycho[...] andere logen hebben vast wel [...] diepzinnige verklaring voor dit gedrag; ikzelf houd het erop da[...] mijn hartgrondige hekel aan poppen aangeboren is.

Nog in de luiers werd ik al gepla[...] met de meest tuttige exemplar[...] Snel ontdekte ik hoe op eenvoudige wijze een been of [...] te amputeren. Ondanks dit vernielzuchtig gedrag bleef de stroom poppen aanhouden. Oma's, tantes en moeder bleve[...] volharden in hun overtuiging da[...] voor een meisje geen grotere verrassing is dan een pop. Een plastic schaartje werd mijn liefst[...] schat; 'kappertje spelen' mijn grootste hobby.

Mijn geloof in Sinterklaas begon te wankelen toen ik vier was en e[...] poppenhuis kreeg. Die man wist toch alles van je? De cadeautjes die mijn broers kregen verzachtte[...] het leed: op de begane grond parkeerden we de brandweer- [...] politie-auto, op de eerste etage [...] personenwagens, de zolder blee[...] een prima hangar voor twee vliegtuigen en een heuse Apollo.

Een levensgrote mama-zeggend[...] babypop die de goedheilig ma[...] me het jaar daarop toebedeeld[...] wist ik met enige druk te slijten a[...] mijn oudere broertje. Dit kostte he[...] wel zijn dokterskoffer, maar daar stond tegenover dat hij het grammofoontje in haar rug vrijel[...] kon slopen. De verrekijker van m[...] jongste broertje werd simpelweg [...] beslag genomen en zijn nieuwe goocheldoos won ik tijdens een potje knikkeren.

Toen Sinterklaas me op een bijeenkomst van de buurtvereniging aanzag voor een jongetje en daarom een pijl en boog gaf in plaats van een poppenservies, hield ik wijselijk m[...] mond. Toen het bedrog ontdekt werd, voorkwam een flinke brulpartij dat pijl en boog weer in de zak verdwenen.

Dit voorval bevestigde mijn vermoeden dat Sinterklaas, met zi[...] poppen en serviesjes, een spelle[...] was van de grote mensen. Ik heb het nog een paar jaar meegespeeld, en vooral luid en duidelijk in de open haard geroepen dat ik graag een gereedschapskist en een vlieger wilde hebben. Zo bleef Barbie me bespaard en kwam het allemaal toch nog goed.

mariëtte stuijts



Toenemende belangstelling voor kwalitatief keukengereedschap

Steeds meer mensen in alle 'kringen' bedrijven koken als hobby, en dat is te zien aan de groeiende belangstelling voor kookgerei. En daarbij valt het op dat oeroude 'technieken', zoals grillen, nog altijd actueel zijn. De ontwikkeling van kookgerei valt uiteraard niet los te zien van culinaire stromingen in de diverse cultuurgebieden.

Een goede keukeninventaris is niet alleen plezierig, maar ook noodzakelijk. Daarom moet kookgerei met overleg worden gekocht. Met de juiste pannen, bakvormen, kommen, messen en andere instrumenten is koken een prettige bezigheid. En dat is weer bevorderlijk voor het op avontuur gaan met het maken van nieuwe gerechten.

Het koken is ook een van de eerste huishoudelijke bezigheden die massaal door mannen is overgenomen. Gevolg: uitbreiden van kookgerei naar de wensen van mannen, hetgeen zich uit in goede keukenmessen). Maar ook de naoorlogse buitenlandse vakantiereizen hebben een smaakverandering te weeg gebracht en de gerechten uit die keukens vragen om navolging in koken en keukengerei; de laatste jaren zien we enorme opkomst van 'pasta's'.

Door de media wordt ingespeeld op die ontwikkelingen. We zien ook kookcursussen van hoger niveau, getuige het grote aantal bestaande kookclubs en demonstratiekeukens.

Trends

Momenteel is er weer vraag naar nostalgisch keukengerei, zoals de jarenlang in onbruik geraakte neteldoek en houten lepels, spatels en de gemoderniseerde uitvoering van de bij oudere jaargangen bekende en gebruikte 'hooikist'.

Nieuw is de uit Amerika overgewaaide cake-trend. Het maken van zoete cakes en taarten met een andere garnering dan de gebruikelijke roomdecoraties of marsepein. Daarbij wordt gebruik gemaakt van icing: een mengsel van poedersuiker, opgeklopt eiwit en citroenzuur. Het assortiment garneerspuitjes voor deze bewerkingen is ontelbaar.

Tot deze categorie behoren ook de gereedschappen voor het thuis maken van diverse soorten bonbons, al of niet met een vulling van drank, fondant of noten. Belangrijkste hulpmiddel daarbij is de zogenaamde chocoladedruppelaar. Een trechter die aan de onderkant wordt afgesloten door een doseerstrip.

Uit Amerika komen ook de aardewerken koekvormen voor tal van gelegenheden. Zo is er een speciale kerstserie met engeltjes, kerstbomen en -kransen. Voor het paasmaal zijn er vormen van lammetjes, eieren en paashazen. Voor iemand die weg is van de prehistorie is er een koekvorm voor een dinosaurus. De prijs voor deze attributen ligt, afhankelijk van grootte, rond de dertig gulden.

Pannen

Voor het bereiden van oosterse gerechten in eigen keuken wordt voor het zogenaamde roerbakken gebruik gemaakt van een wok of wadjan. Het laatste nieuwtje op dit gebied is een geanodiseerde aluminium wok met antikleeflaag (geen tefal) voor de keramische kookplaat. Prijs afhankelijk van grootte ruim 150 gulden.

Runner up in het assortiment kook- en braadpannen is een set van Mepra. Alle pannen lijken in eerste oogopslag gemaakt te zijn van gewoon gietstaal. Bij nadere beschouwing blijken ze van binnen te zijn uitgevoerd in chroom-nikkelstaal met uiteraard isolerende handgrepen. Kostprijs voor de complete set ongeveer 1.200 gulden. Die prijs blijkt geen belemmering voor vele aanstaande echtparen en tal van ouderen.

Het bereiden van crèpes, al of niet met vulling, vergt een zekere mate van routine in het hanteren van de gebruikelijke koekepan. Er is nu een speciaal crèpes-pannetje dat geschikt is voor gebruik op gas- of electrische kooktoestellen. Prijs ongeveer 14 gulden.

Voor liefhebbers van gepofte aardappels of 'Pellkartoffeln' en in het bezit van een magnetron is er een standaardje te koop. Vier middelgrote aardappelen worden 'gebed' in het midden van de microwave geplaatst en zijn binnen enkele minuten geschikt voor consumptie. Deze 'aardappelkoker' kost 9.90 gulden.

Warm houden

Het warm houden van de verschillende onderdelen van een wat uitgebreider menu vormt nog al eens een probleem. Dat is op te vangen door gebruik te maken van theelichtjes en rechauds. Maar vaak blijkt dat die vaak net te groot zijn voor één schaal en net te klein voor twee. Reeds enkele jaren in de handel is een electrische driepits rechaud. Het apparaat is gevuld met zand dat electrisch wordt verhit en ruim anderhalf uur snoerloos op temperatuur blijft.

De laatste nieuwe uitvoering is van Brabantia. Een driepits rechaud, in de kleuren wit en zwart en in decor, verwarmd door drie waxine-lichtjes. Adviesprijs bedraagt ƒ 47,50.

Service

De kookkunst mag zich in een stijgende belangstelling verheugen en hoe langer hoe meer mensen ontdekken de geneugten van koken en willen steeds meer weten over voedingsmiddelen, gerechten en kookgerei.

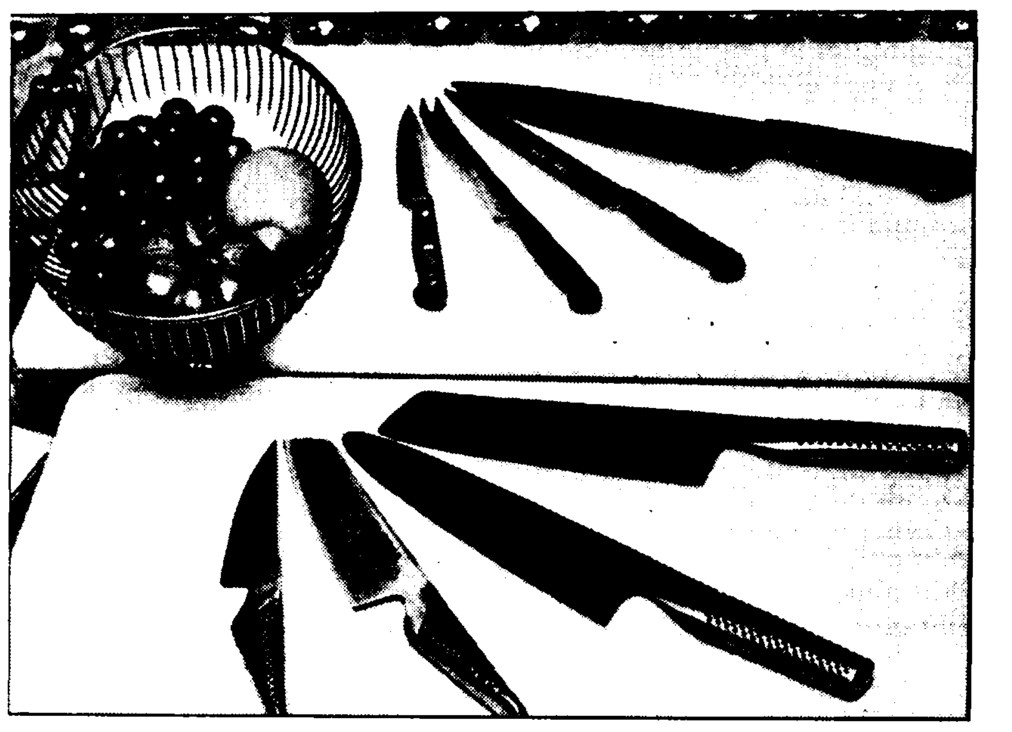
De gemengde branche en de gespecialiseerde kookgerei-winkel kunnen daarom niet meer volstaan met het aanbieden van een produkt alleen. Tot die conclusie komt Ton van der Kolk van het Kookpunt in Rotterdam, in zijn scriptie over de haalbaarheid van het concept gespecialiseerde kookgereiwinkel.

De consument wil weten hoe hij met een produkt moet omgaan. De doorsnee winkel in huishoudelijke apparatuur kan die vragen vaak niet beantwoorden en dan komt de consument terecht bij de gespecialiseerde winkel, waar de verkoop van professioneel keukengereedschap vergezeld gaat van deskundig advies. Zij beschikken over een uitgebreid assortiment artikelen, die qua prijskaartje duidelijk hoger liggen dan de bedragen in warenhuizen of grootwinkelbedrijven. Daartegenover staat dat kwalitatief goed gereedschap veel ergernis tijdens het koken voorkomt.

Een viertal speciaalzaken, waaronder het Kookpunt in Rotterdam, heeft de service voor de consument zelfs zover uitgebreid, dat zij in of achter de verkoopruimte een volledig ingerichte kookstudio hebben geïnstalleerd. Daar kunnen klanten op zowel electrische-, gas- als keramische koektoestellen en ovens het kookgerei aan de praktijk toetsen en kookcursussen volgen.

Volgens Van der Kolk is er in alle lagen van de bevolking een positieve belangstelling voor bijzondere produkten voor het bereiden van een maaltijd. De consument staat open voor nieuwe dingen, maar eist wel kwaliteit en is bereid daarvoor meer te betalen.

hub meijer



● *Onder Japanse messen van het merk Global, op een houten snijplank. Daarboven een keuze uit het assortiment Driezack, op een snijplank van kunststof.*

Puur natuur



Zijn ze er nog, die vaders en moeders die wekenlang voor sinterklaasavond aan het tekenen, zagen, timmeren en verven zijn om hun kind te verrassen met een zelfgemaakt poppenhuis of garage? Het resultaat is misschien iets minder gaaf dan de plastic exemplaren in de winkel, maar laat door zijn eenvoud zeker zoveel aan de fantasie van de gebruiker over.

Nu het milieu in het middelpunt van de belangstelling staat, mag houten speelgoed zich verheugen in een groeiende populariteit. Ouders die tijd of handigheid missen om het zelf te maken, kunnen tegenwoordig in de winkel kiezen uit een steeds groter aanbod.
'De Lappenmanj' in Heerlen heeft zich gespecialiseerd in houten speelgoed. De eigenaars, Pim en Mimi Scholten, maken een deel van hun waar zelf, de rest komt uit kleine werkplaatsen in binnen- en buitenland. Alles is gemaakt van natuurlijk, kindvriendelijk materiaal.
Met zijn poppenhoek, hobbelpaarden en planken vol met autootjes, poppen en spelletjes waar je aan mag zitten, is de winkel een paradijs voor kinderen. Voor de allerkleinsten zijn er houten mobilen, rammelaars en blokkendozen en allerlei kleurige poppen. De iets groteren kunnen hun hart ophalen met (kruip)auto's, fornuizen, poppenwagens. 'Sleutelaars' kunnen aan de slag met demontabele hijskranen en auto's of met houten rails, een station en een houten locomotief met wagonnetjes.
Het spreekt voor zich dat handgemaakt houten speelgoed niet spotgoedkoop is. Maar datzelfde geldt voor het 'luxere' kunststof speelgoed. Een greep uit het aanbod: een groot houten fornuis kost 225 gulden, een luxe puzzel 75 gulden, een ouderwetse aap-noot-Mies-leesplank 17,50 gulden en een springtouw met houten klossen 4,50 gulden.

'De Lappenmanj', Raadhuisstraat 68, Heerlen.

Poppen met een hart van microchips

Als we speelgoedverkopers moeten geloven, wordt dit het jaar van de pop. Nu al zijn er voor sinterklaasavond meer poppen verkocht dan vorig jaar. De poppen van 1989 huilen echte tranen, drogen die als ze opgepakt worden, geven kusjes, kruipen, plassen of hebben haar dat groeit. De actieve pop, qua uiterlijk nostalgischer dan ooit, heeft een hart van microchips, luidsprekertjes en bloedvaten vol bedrading. Of ze tegen de liefde van haar poppenmoeder of -vader is opgewassen is nog even afwachten.

Een blijvertje in de poppenwereld is Barbie. Toen zij 30 jaar geleden op de markt gebracht werd veroorzaakte ze zelfs nog een klein schandaal vanwege haar volwassen vormen.
Inspelend op de poppentrend hebben de fabrikanten ook opvallend veel aandacht besteed aan de accessoires. Kinderwagens, een erg uitgebreide garderobe, of een geheel nieuw poppenhuis, alles is dit jaar uitvoeriger op de markt dan ooit. De prijzen mogen er ook zijn; een pop met 'groeiend haar' kost 70 gulden, het meest eenvoudige poppenhuis vijftig gulden maar er zijn ook villa's van ruim 250 gulden. Voor honderd gulden heeft men een bed- een aankleedtafel. Voor een oude trouwe Barbi telt Sinterklaas tien gulden neer, maar er zijn ook types van meer dan veertig gulden.

imburgs WOONBLAD

Zaterdag 25 november 1989 ● Pagina 41

Mijtweg

ijging diverse kosten maakt eigen huis onaantrekkelijk

erschillen tussen koop en huur worden kleiner

n eigen huis komt naar je toe. En voor een huurhuis blijf je alen. Zo beargumenteert half Nederland bij verjaarsdiscus- s de aanschaf van een eigen woning. Niets tegen in te bren- n. Maar als het aan de regering ligt, zullen de maandelijkse ten van kopers en huurders veel minder sterk van elkaar rschillen dan nu het geval is. Daarom stijgt het huurwaarde- fait van 1,3 naar 2,3 procent. Tot grote woede van de vereni- g Eigen Huis. De regering heeft een nieuwe melkkoe gevon- n: de bezitter van een eigen huis, aldus de vereniging.

terliggende gedachte bij de for- verhoging, legt een woordvoer- van het ministerie van VROM is dat op die manier het voor rders gemakkelijker wordt ge- akt een huis te kopen. En om de hoging van dat forfait op te van- , gaat de overdrachtsbelasting laag van 6 naar 4,76 procent. Dat nuleert ook de doorstroming van pers, zo stelt de regering.

ijging

obleem is echter dat de laatste anden de hypotheekrente lang- m maar zeker weer omhoog ipt. Enkele geldverstrekkers roefden de rente afgelopen week van 8,2 naar 8,5 procent. Het was vijfde verhoging van dit jaar. Een dere belemmerende factor voor aspirant-koper is op dit moment stijging van de huizenprijzen. arbij is in bijna alle Nederlandse meenten de onroerend goedbe- ting tot aan het maximum opge- kken. Dat alles maakt een eigen is toch wel tot een kostbare grap.

aar het vooruitzicht voor de inko- ensontwikkelingen in Nederland et er gunstig uit", brengt VROM- orlichter W. Klein daar tegenin. ndanks de prijsstijging op de hui- nmarkt verwacht de regering dat doorstroming van huuders naar edkope eigen woningen en van enaars naar de duurdere koop- oning zal doorzetten. Ook daarom met de verhoging van het forfait overdrachtsbelasting verlaagd. o blijft het geld binnen de doel- roep en wordt de doorstroming ijvend gestimuleerd."

e verhoging van het forfait en de erlaging van de overdrachtsbelas- ng vloeien voort uit de nota Volks- uisvesting. Ruim de helft van de ederlanders moet een eigen huis ezitten, vond de regering. Dan zou e druk op de sociale woningbouw erminderen. De regering wilde erder dat er een gelijkelijke ont- ikkeling zou ontstaan tussen de ijging van woonkosten voor ko- ers en huurders. Onder invloed an de miljarden kostende sociale oningbouw dreigden de huren na- elijk schrikbarend te stijgen. De ociaal Economische Raad (SER) ond de forfaitverhoging als instru- ment voor een gelijkelijke kosten- ntwikkeling beter dan het sleute- en aan de renteaftrek. Het ministe- ie van financiën kreeg de opdracht en juiste formule voor dat gelijke- ijkheidsprincipe uit te denken. De orige regering beloofde dit najaar en nota daarover te presenteren. De kabinetscrisis gooide roet in het eten. Volgens woordvoerder Klein nu niets te zeggen over het mo- ment waarop de nieuwe regering met de nota denkt te komen.

Het is niet alleen het uitblijven van die nota die de woede heeft gewekt van de vereniging Eigen Huis. Het eit dat de regering het forfait ver- hoogt zonder eerst met de beloofde nota te komen, noemt de vereniging 'schandalig'. In het kader van de be- lastinghervorming was het forfait al van 1,3 naar 1,8 procent gegaan. Daar komt nu nog eens een verho- ging naar 2,3 procent bovenop.

„Het forfait is zo verworden tot een ordinaire belasting van het eigen huisbezit", briest de adjunct-direc- teur mr. F. van Loon van Eigen Huis. „Het zou van lef getuigen als de regering het beestje gewoon bij zijn naam noemt. Nu wordt aange- geven dat de bezitter van een eigen huis de melkkoe van de toekomst is.

Er is ook geen rekening gehouden met de sterk gestegen kosten van onderhoud. Juist met het oog daar- op hadden wij zelfs gehoopt op een verlaging."

De verhoging van het forfait, de stij- gende rente en de hoge onroerend goedbelasting maakt het er voor as- pirant-kopers uit de lagere en ge- middelde inkomens niet gemakke- lijker op de wens van een eigen huis te verwezenlijken. Juist de groep die de regering zo graag uit het huurhuis en in een koophuis wil hebben, valt door die stijgingen uit de boot.

De vraag naar premie A-woningen blijven nu al sterk achter bij de prognoses en dat zal uiteindelijk lei- den tot een inzakken van de nu nog rooskleurige huizenmarkt. De vaart is uit de inhaalvraag. De lagere in- komens kunnen zich geen eigen huis meer veroorloven waardoor de doorstroming naar duurdere huizen zal stagneren. Daardoor zullen de prijzen zich stabiliseren of zelfs om- laag gaan. Het gestegen rentepeil, de hoge onroerend goed-belasting en nu weer het hogere huurwaarde- forfait maakt het voor een grote groep mensen onmogelijk ooit een eigen huis te bezitten.

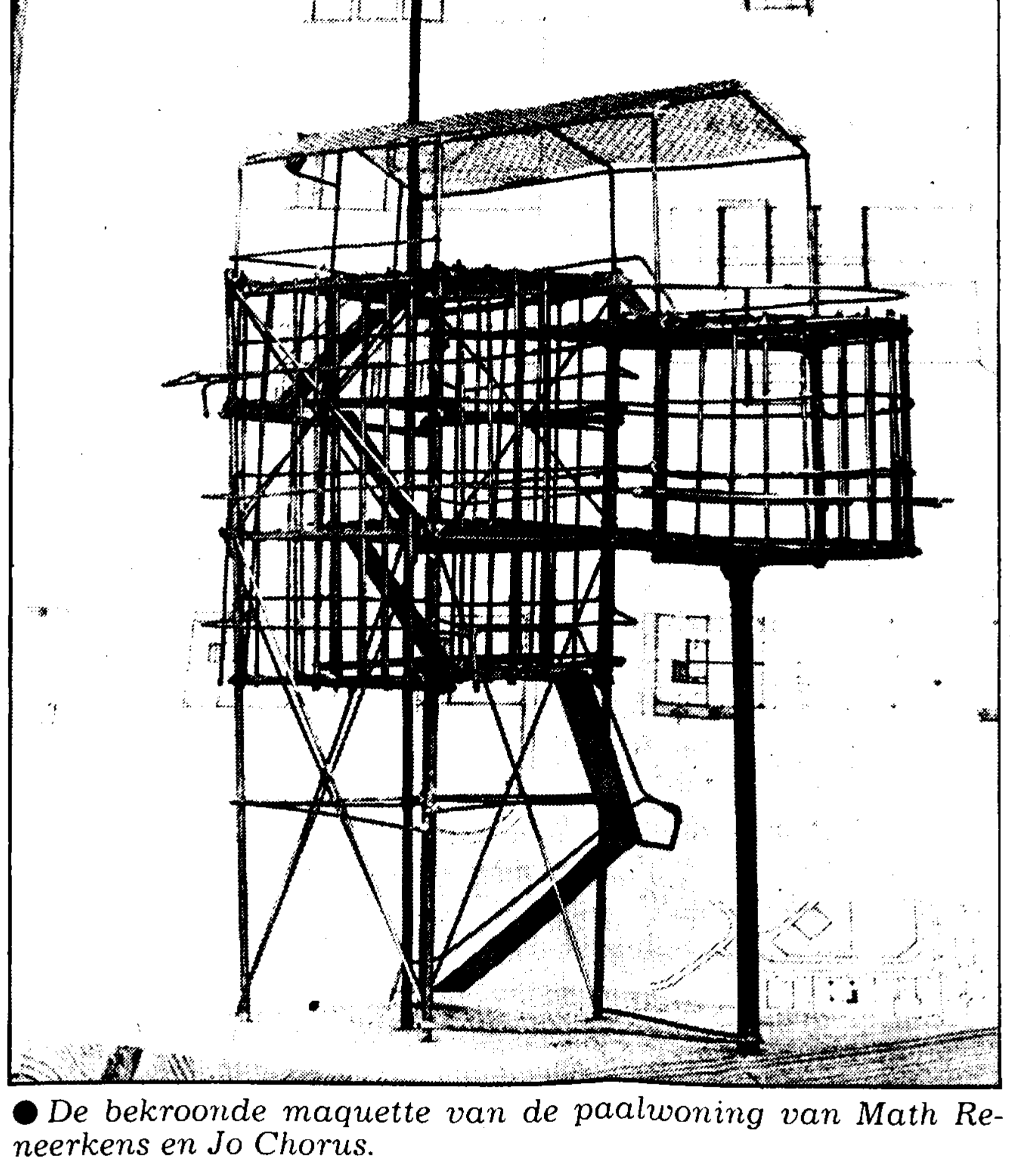
„Ondanks mogelijke lagere prijzen op de huizenmarkt. En dat staat haaks op het beleid van de rege- ring", zo meent Van Loon. „Het stre- ven van de regering dat meer dan 50 procent van de woningen in particu- liere handen moet komen, zal nooit worden gehaald. Want gezien deze ontwikkelingen zal een huurder wel twee keer nadenken voordat hij zich zal lenen als nieuwe melkkoe van de regering."

Paalwoning Limburgse architecten bekroond

Architecten uit het heuvelland die waardering oogsten met een ont- werp voor een paalwoning in het platste deel van Nederland. Met een futuristisch ogende paalwoning ein- digden de Limburgse architecten Math Reneerkens en Jo Chorus tij- dens de landelijke architectuurwed- strijd 'Ongewoon wonen II' in Al- mere onlangs op de vijfde plaats. Hun opvallende creatie 'CR 1234' was een van de dertien ontwerpen die door een deskundige jury voor de eindselectie werden uitgekozen. In totaal ontvingen de organisato- ren 161 inzendingen uit het hele land, die in oppzet, vorm en con- structie zeer sterk van elkaar ver- schilden.

Dat was ook de bedoeling van deze prijsvraag, die uiteindelijk de inzen- ders van de twee beste ontwerpen de mogelijkheid biedt dit ook daad- werkelijk in Almere te realiseren. Reneerkens en Chorus gokken er serieus op dat hun paalwoning wer- kelijkheid kan worden omdat enke- le plannen die een hogere waarde- ring kregen, financieel en/of tech- nisch moeilijk haalbaar zullen zijn.

Of hun paalwoning wel aan beide basisvoorwaarden voldoet, is overi- gens nog maar de vraag. Het pand heeft de hoogte van een flatgebouw van acht verdiepingen. De jury be- veelt in haar rapport ook aan het plan veel kleiner te maken. De no- minatie van 'CR 1234' is overigens rechtstreeks af te leiden van de kwaliteit van de aangeboden ma- quette. De tekeningen van de beide Limburgse architecten overtuigden de jury in mindere mate, zo blijkt uit het rapport.



● *De bekroonde maquette van de paalwoning van Math Reneerkens en Jo Chorus.*

Chorus en Reneerkens, woonachtig in respectievelijk Geleen en Maas- tricht, laten de kritiek voor wat deze is en brengen een aspect van hun plan nadrukkelijk op de voorgrond. „Wij zijn de enigen die rekening hebben gehouden met het feit dat Almere onder de zeespiegel ligt. Dit huis torent daar weer bovenuit en is zo ook een herkenningspunt voor het platte Almere zelf, dat om her- kenbaarheid schreeuwt. De omrin- gende bebouwing uit de jaren ze- ventig en begin tachtig is compact, kneuterig en structuurloos. Dus stuurloos. Ons ontwerp geeft hierop een antwoord", aldus Jo Chorus.

'CR 1234' heeft, evenals de meeste andere bekroonde plannen, nogal bizarre vormen. Voor uitvoering hoeft dit geen enkel beletsel te vor- men omdat op voorhand geen toet- sing aan verordeningen of wettelij- ke regels in het kader van ruimtelij- ke ordening plaatsvindt. Het hoofd- accent in de prijsvraag lag op de creativiteit.

Chorus en Reneerkens hebben deze uitdaging met beide handen aange- grepen. Hun paalwoning is opge- bouwd uit een lichte staalconstruc- tie. Doordat leidingen systematisch zijn vastgelegd, is het mogelijk te variëren met alle ruimten erom- heen, inclusief de natte comparti- menten. Ook de bereikbaarheid heeft bijzondere aandacht gekre- gen, door de diverse trappen beurte- lings binnen en buiten de woning te situeren. Ter compensatie van een tuin stellen de ontwerpers voor op de bovenste bouwlaag een zonne- en schaduwterras te maken.

Ook de Hoensbroekse architect Mi- chel van de Berg de elfde plaats. Hij werd uiteindelijk elfde. Zijn creatie was in feite een tegenhanger van 'CR 1234'. Van de Berg ontwierp een woning die nagenoeg geheel onder de grond lag. Aan de oppervlakte is alleen een soort deksel zichtbaar, wat volgens jury interessant zou contrasteren met de reeds andere bebouwing. Bij de waardering voor dit plan plaatste de jury een algeme- ne kanttekening die Chorus en Re- neerkens zeker niet aangaat: 'Waar- om willen zoveel inzenders zo graag onder de grond wonen. Is Neder- land niet laag genoeg?'

Minder aanvragen gemeentegarantie premiekoopsector

Het aantal in behandeling genomen aanvragen voor gemeentegarantie voor de aankoop van premie-A-wo- ningen is dit jaar tot dusver 17 pro- cent lager dan vorig jaar. Een woordvoerster van de Bemiddelen- de Organen heeft dat dinsdag mee- gedeeld. De Bemiddelende Orga- nen adviseren de gemeenten over aanvragen voor gemeentegarantie.

De woordvoerster van de Bemidde- lende Organen wijst er op dat de dit jaar in behandeling genomen aan- vragen voor een deel betrekking hebben op woningen waarvoor vo- rig jaar een beschikking is afgege- ven. Het aantal aanvragen dat be- trekking heeft op dit jaar is dus in feite nog lager. Overigens is ook het aantal aanvragen voor gemeentega- rantie voor vrije-sector- en bestaan- de woningen dit jaar 10 procent la- ger dan vorig jaar, zo stelt zij.

De Vereniging van Nederlandse Ge- meenten (VNG) vreest op basis van genoemde cijfers dat het bouwpro- gramma voor premiekoopwonin- gen dit jaar slechts voor tweederde wordt gerealiseerd. Een belangrijke reden daarvoor is de verscherping van de subsidieregeling die sinds 1 januari van kracht is, aldus de VNG.

Sinds die datum komen slechts huishoudens met een belastbaar in- komen van 46.000 gulden in aan- merking voor een premiekoopwo- ning. Voorheen was dat 51.000 gul- den. Ook de hogere hypotheekrente is volgens de VNG een oorzaak van de stagnatie van de premiekoop- markt.

Optimist

In een brief aan de vaste kamercom- missie voor Volkshuisvesting dringt VNG-directeur mr. K. de Vries er op aan de sociale koop- en huursector met ingang van volgend jaar onderling inwisselbaar te ma- ken. Dat zou inhouden dat gemeen- ten die hun premiekoopprogramma niet halen meer sociale huurwonin- gen mogen bouwen.

Staatssecretaris Heerma (Volks- huisvesting) laat via zijn woordvoer- der weten zich geen zorgen te ma- ken over het premiekoopprogram- ma van dit jaar. Hij verwijst naar een brief die hij hierover op 1 no- vember aan de Tweede Kamer ge- stuurd heeft. Daarin deelt hij mee dat voor 20.150 van de 21.000 pre- miekoopwoningen die dit jaar ge- bouwd mogen worden, plannen zijn ingediend door de gemeenten. „De daadwerkelijke realisatie van die plannen zal niet noemenswaard af- wijken van voorgaande jaren", al- dus de staatssecretaris.

De VNG meent echter dat Heerma te optimistisch is. Een woordvoer- der wijst er op dat bouwers pas aan de slag gaan als de woningen zijn verkocht. De Raad voor Onroerende Zaken (waarin beleggers en hypo- theekbanken zitting hebben) liet al eerder dergelijke sombere geluiden horen.

Naar verwachting twee procent

Omzetstijging dhz-produkten

De omzet in doe-het-zelf-produk- ten bij de kleinhandel zal dit jaar in vergelijking met 1988 vermoe- delijk toenemen met twee pro- cent van 3,785 miljard tot 3,880 miljard gulden. In 1988 groeide de omzet met zes procent. Dat heeft doe-het-zelf-consulent W. Leverington dinsdag in Utrecht gezegd tijdens een pers- conferentie over de beurs Kar- wei '90.

In het eerste kwartaal van dit jaar nam de vraag naar doe-het-zelf- produkten met 6,9 procent toe, maar in het tweede kwartaal trad er een kentering in en bleef de vraag 1,5 procent achter bij de- zelfde periode van 1988. Volgens Leverington hield dat verband met het mooie weer, waardoor de mensen minder klussen bin- nenshuis deden. Sinds juni is er weer sprake van een stijgende omzet.

De achterstand bij het zelf uit- voeren van klussen, die tussen 1981 en 1985 ontstond, lijkt nu voor een groot deel te zijn ingelo- pen. Leverington verwacht dat de groei in de komen jaren weer zal toenemen in het tempo van voor 1980, die toen twee tot drie procent per jaar bedroeg.

Karwei '90 wordt gehouden van 14 januari tot 22 januari in de Utrechtse Jaarbeurs. Zij is in tweeën gedeeld, waarbij de eer- ste vier dagen zijn bestemd voor de vakhandel en de laatste vier dagen voor consumenten.



● *Acarex-testset in de praktijk. (inzet) De huisstofmijt. De werkelijke grootte is kleiner dan 1mm.*

Nieuw testsetje, oorlogsverklaring aan allergiebron

Mijt kan het huis uit worden gezet

Een halvering van de huisstof-al- lergie moet op termijn tot de toe- komstmogelijkheden behoren. Dat concluderen onderzoekers van de Rijksuniversiteit Utrecht, verbonden aan de werkgroep 'Woning en Gezondheid'. Geke- ken is naar de werking van een nieuw en speiaal schoonmaak- middel (Acarosan) en van een dito testsetje (Acarex). Hiermee is het mogelijk om huismijtstof- fen op te sporen. 'Laten we de mijt verleiden te voorschijn te komen', aldus luidt het bijpas- sende motto van onderzoeks- biologe Johanna van Bronswijk. Mijten, laag-bij-de-grondse ver- vuilers, bevinden zich vooral in vloerbedekking, meubilair en bedden.

Al enige jaren is bekend dat huis- stof overgevoeligheid veroor- zaakt via deze zogenaamde mij- ten. Microscopisch gezien, en al- leen zo, zijn deze ongewenste gasten te ontdekken. Minder mensen weten dat het feitelijk de mijten-uitwerpselen zijn die de allergie veroorzaken. Het gaat hierbij om stikstof, in de vorm van guanine.

Dank zij de uit West-Duitsland afkomstige Acarex-test, van de fa. Werner & Mertz, is het nu ook voor leken mogelijk om mijten op te sporen. Het setje is zodanig geijkt, dat het een positiev uit- slag geeft wanneer de hoeveelhe- den guanine boven de grens- waarden stijgen. De methode be- tekent een regelrechte oorlogs- verklaring aan de allergiebron.

Het testsetje is voorzien van een uitgebreide handleiding. Het principe gaat uit van het testen van stof met behulp van een vloeistof en een kleurpapiertje. De uitslag geeft aan hoe het met de mijten staat.

Object van onderzoek kan de stofzuigerzak zijn. Méér planma- tig is de inventarisatie van stof op meerdere plaatsen in huis. 'Vanwege het opdwarrelende stof het beste uit te voeren door twee niet-allergische huisgeno- ten of kennissen van de patiënt', aldus het begeleidend schrijven. 'Samen lopen zij van boven naar beneden door het huis. Eén neemt de monsters en de ander maakt aantekeningen en plakt etiketjes op de stofmonsters. Daarna kunnen zij samen de Acarextest uitvoeren en de resul- taten op de inventarisatielijst plaatsen.' Nu al is deze testkit in Nederland te verkrijgen.

Toelating

„Helaas", zo oordeelt dr. J.van Bronswijk kan dat nog niet wor- den gezegd van het schoonmaak- middel Acarosan. Ook al hebben 10 verschillende klinische onder- zoekingen, onder meer in Neder- land, de werkzaamheid aange- toond. In West-Duitsland en Oos- tenrijk is Acarosan, met benzyl- benzoaat als actieve stof, bij iedere apotheek verkrijgbaar. Voor Nederland is de toelating vereist in het kader van de Bestrjdingsmiddelenwet. Deze is in maart 1988 aangevraagd. De procedure kon echter nog niet worden afgerond.

'Slechts weinig mensen gaan naarde dokter als ze een hoestbui hebben, de meesten gaan naar het theater...' Dat was de prikke- lende mening van ene Alec Guin- ness, ooit.

Juist met het doel om hoest- en niestbuien te voorkomen is in Duitsland een testset met de naam Acarex op de markt ge- bracht. De werkzaamheid ervan is onderzocht door de Rijksuni- versiteit Utrecht.

Bij onze oosterburen wordt Aca- rex gedistribueerd door de fa. Werner & Mertz GmbH te Mainz. Het is daar in iedere apotheek te koop voor DM 25,40 (10 testjes in een plastic doosje). In Nederland kan het testsetje op beperkte schaal ook via de apotheek - maar dan gratis! - worden ver- kregen. De apotheker dient voor levering te bellen naar dhr. H.van Winzum jr., ACF-Farma in Hilversum, ☏ 035-853851 (Bron: begeleidingsbrief Acarex-test; RU Utrecht, september 1989. De prijs die te zijner tijd in Neder- land zal gelden, is nog niet be- kend.

Huisstof in cijfers

We geven met zijn allen per jaar 1 miljard gulden uit aan CARA, voluit: Chronische A-specifieke Respiratoire Aandoeningen. Een verzamelnaam voor ziekten van de luchtwegen, met astma en bronchitis als de meest bekende.

1,1 miljoen patiënten bezoeken jaarlijks een arts, vanwege CARA. Huisstof in relatie met vocht vormen een gevreesde oorzaak voor allergische aandoeningen van de luchtwegen. „Wanneer we de meetresultaten van 51 Nederlandse woonkamers als representa- tief zouden nemen, dan komen we tot de onthutsende conclusie dat 3,7 miljoen huishoudens met 10,3 miljoen ingezetenen een ver- hoogd mijten-allergeen-gehalte op de vloer hebben, dat kan wor- den teruggevoerd op een te vochtig binnenmilieu", aldus onder- zoekster dr. Johanna van Bronswijk. (RU Utrecht). Proeven met specifieke schoonmaakmiddelen, onder meer het in Duitsland ver- krijgbare middel Acarosan. (dat in Nederland wacht op registra- tie) doen geloven, dat een halvering van de huisstof-allergie, op termijn, tot de toekomstmogelijkheden behoort.

Onroerend goed te huur gevraagd

V&H Vastgoed B.V.
Hulterweg 28
6438 AJ Oirsbeek

Specialisten in bedrijfshuisvesting
Telefoon : 04492-1620

Te huur gevr. woonruimte met min. 2 slpks., in gebied tot 6 km rond Gulpen Mechelen. Tel. 04450-1775.

Te huur gevr. EENSGEZINSWONING met tuin, omgeving Landgraaf. Huur plusm. ƒ 600,-. Tel. 045-324624 b.g.g. 045-322424.

Te h. gevr. in MAASTRICHT app., etage, studio. ƒ 750,- incl. ƒ 500,- excl. 043-612106/04705-1661.

Beginnend speelgoedmaker en vr. zkt. HUURHUIS met garage/ruime schuur in Z.-Limb., max. hr. ƒ 700,- excl. Buiten stad. Bereid tot onderhoud. Tel. 05700-11135.

Tandarts zoekt Appartement cq. Woonhuis in VOERENDAAL. Br.o.nr. B-2879 Limb.Dagbl. Postbus 3100, 6401 DP Heerlen.

Wat VERKOPEN? Adverteer via: 045-719966.

Onroerend goed te huur aangeboden

Bovenwoning te Susteren
met garage - ƒ 685,- p.mnd. Peters - 04754-82826.

VERHUIZEN??? Doe-het-zelf. Te huur bestel- en vrachtwagen (hydr. laadlift). Ook ruime keuze in personenauto's; 9 pers. busjes en campers. Bastiaans Auto-Rent Heerlen, Spoorsingel 50. Tel. 045-724141.

Te h. ruimte, gelijkvloers geschikt voor handel of kantoor Rue de Guillemins 66 Luik. Tel. 09-32-26873882.

WOONHUIS te Heksenberg-Heerlen, hr.pr. ƒ 620,- per mnd., waarborgsom ƒ 750,-. Te bevr. 045-212613 of 229708.

Te h. aangeb. op klein Industrieterrein BEDRIJFSRUIMTE, geschikt voor vele doeleinden plm. 175 m2. Tel. 045-721976.

APPARTEMENT te huur, rustieke omgev. gem. Landgraaf. Inl. 045-321827.

BEDRIJFSRUIMTE plm. 300 m2, met vele mogelijkheden plus 100 m2 parkeerruimte in de omg. Heerlen, evt. met ruime woning. Te bevr. 045-751413.

Te huur 2 appartementen met eigen keuken, w.c. en douche in HEERLEN-Zd. Ca. 25 m2 en 40 m2. Huurprijs ƒ 400,- en ƒ 550,- per mnd. incl. Tel. 04499-3484 tussen 19.00-21.00 uur.

Centr. HEERLEN mooie kamer (studentenhuis), ƒ 265,- p.mnd. 045-421524.

Te huur: vrijw. centrum Geleen, A: groot KANTOORPAND plusm. 200 m2, royale eigen parking. B: mooi magazijn plusm. 400 m2, grote eigen parking. C: magazijn plusm. 2000 m2, zeer grote eigen parking, ook in ged. van plusm. 400 m2. D: groot dubbel winkelpand, mooie stand (Rijksweg centrum Geleen, overluifelde promenade) plusm. 400 m2 verk. ruimte, schuifpui met hete lucht gordijn, pracht betegelde vloer enz. en nog div. grote etages, zeer geschikt voor atelier of kantoren. Huurpr. ver onder norm. marktpr. (bankgarantie vereist). Tel. 04490-43950, liefst na 18 uur.

Te h. luxe app. te HEERLEN. Ind.: slpk., gang en woonk. m. open eiken keuken voorz. van plavuizen, badk. en toilet. Huur ƒ 625,-. 045-460198, na 14.00 u.

HOENSBROEK, bovenwoning te huur voor jong werkend echtpaar. 043-218633.

KERKRADE Bleyerheide, gelijkvl. won. woonk. 6x4m, berging, 2 slpks. keuk. met aanb.keuk. en badk. huurpr. ƒ 725,- incl. serv. kost. huursub. mog. 045-459543.

MAASEIK Belgie, rustig gel. mooie app., vrij uitzicht, 2- of 3 slpks., va. ƒ 500,- p. mnd. Tel. 076-653377, Belgie 09-3211566918.

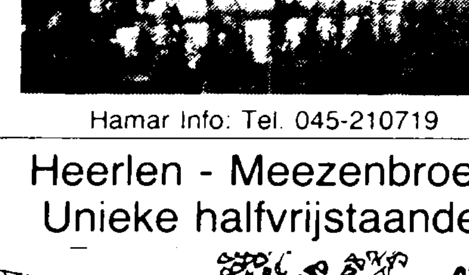
Onroerend goed te koop aangeboden

Thorn (het witte stadje)
Mooi gelegen vrijstaand landhuis, prachtige tuin, perc. ca. 720 m2. Indeling: grote L-woonkamer 70 m2, met imposante openhaard, luxe keuken met ingeb. ijskast, 2 elektr. ovens, elektr. kookplaat, vaatwasmach., dubb. wasbak, bijkeuken, 3 slaapk., luxe badkamer met ligbad en app. douche, dubb. wasb., 2e toilet, garage met bergzolder. Prijs op aanvr. Adres: Boekenberweg 24, 6017 CP Thorn. Tel. 04756-2443.

Heerlen
Te koop schitterende halfvrijstaande woning met garage. Indeling: entree, L-vormige woonkamer, moderne keuken. Verdieping: 4 slaapkamers en ruime badkamer. Zolderruimte bereikbaar via vliezotrap. Prijs: ƒ 149.000,- k.k.

Op Heij Makelaardij
Burg. Janssenstraat 16, 6191 JC Beek (L).
Tel. 04490-76969 (b.g.g. 04490-42042).

Avahuis, 'n veelzijdig huis
plm. va. ƒ 140.000,-



Hamar Info: Tel. 045-210719

Heerlen - Meezenbroek
Unieke halfvrijstaande



Mooi, rustig wonen met flinke tuinen, op het zuiden gelegen en MOGELIJKHEID VOOR EEN GARAGE. Dit zijn belangrijke kenmerken voor dit schitterende projekt. BLIJVEND BETAALBAAR, ca. ƒ 580,-* netto per maand, misschien wel het belangrijkste. Bel meteen voor een dokumentatie of een vrijblijvende afspraak.

aquina Makelaardij o.g., Taxaties, Hypotheek – Adviescentrum
Ruys de Beerenbroucklaan 28
6411 GB Heerlen
Tel. (045) 71 55 66
NVM MAKELAAR

Wilt u in de KOMENDE ZOMER al wonen in uw eigen fraaie BETAALBARE woning met tuin in

Spekholzerheide?
Bel dan meteen voor uitgebreide dokumentatie of maak een vrijblijvende afspraak.

aquina Makelaardij o.g., Taxaties, Hypotheek – Adviescentrum
Ruys de Beerenbroucklaan 28
6411 GB Heerlen
Tel. (045) 71 55 66
NVM MAKELAAR

Te koop
mooi bouwterrein te Echt
centrale ligging - 1099 m2 - ƒ 68.000,- k.k.
Peters - 04754-82826.

Bouwkavels Munstergeleen
Riante bouwkavels voor vrijstaande landhuizen/bungalows, mooie ligging in plan Steengrub-Vloedgraaf.
Koopprijzen vanaf ƒ 87.000,- v.o.n.
MULLENERS VASTGOED B.V. SITTARD
Tel. 04490-18911

Gevraagd:
ouder woonhuis of boerderij(tje)
met wat grond/tuin; opknappen geen bezwaar.
Telefoon (voorkeur vóór 11.00 uur) 040-448656.

Te koop vrijstaand woonhuis
met garage. Ind.: hal, gr. woonk. (55 m2), keuken en berging. 1e verd.: 3 gr. slpkmrs., 2 badk. 1 met douche en 1 met ligbad, 2e toilet. Grote zolder met vaste trap. Geheel geïsoleerd. Pr. ƒ 230.000,-k.k. Zwarte Graaf 56, Doenrade

300 m2 Showroom
Te koop of te huur met bovenwoning en tuin. Pand ligt langs drukke verbindingweg Geleen-Beek, buiten het centrum en ruime parkeergelegenheid. Tel. 04490-76811.

Heerlen-Hoensbroek
ƒ 200.000,- k.k.
WOONHUIS MET KANTOOR EN OPSLAGRUIMTE
(ca. 170 m2; hoogte 3,5 m)
Mooie werkruimte voor liefhebber (antieke) auto's etc.

Kerkrade
ƒ 120.000,- k.k.
Op de hoek Einderstraat/Engerweg. Mooi appartement met CV en balkon. Indeling: woonkamer, keuken, badkamer, 2 slaapkamers.

Heerlen-Centrum
ƒ 125.000,- k.k.
Gouverneurstraat, halfvrijstaand woonhuis met Cv, tuin, berging en garage. Bouwjaar 1982. Indeling: ruime woonkamer, eiken aanbouwkeuken, 3 slaapkamers, badkamer en zolder.

Troost onroerend goed Heerlen
Telefoon 045-717976.

Heerlen - Heksenberg
Winkel - Woonhuis
Voor vele DOELEINDEN geschikt, gunstige ligging. met garage en c.v. en achterom via eigen weg bereikbaar voor leveranciers. Onderk., beg. gr. winkel (incl. aanw. inv.), magazijn, werkruimte, toilet. 1ste verd.: gr. woonk., keuk., badk., 2e verd.: 3 slpkrs., ruime berg. Aanvaarding direkt. Prijs n.o.t.k. Tel. 045-220927.

Voor taxaties, aankoopbemiddeling en hypotheken.
vdp L.P.M. VAN DE PAS MAKELAAR/TAXATEUR O.G. NVM
Frans Erensstraat 16 • 6367 SK Voerendaal • Tel.045-750600/750610
Van de Pas, de makelaar van de koper!

Hypotheek Centrale
Voor ambtenaren en hogere beroepen. Rente va. 7,2%. Spaarhyp. va. 7,9%. Ook hypotheken tot 130% e.w. Tel. 077-519775.

Snel en goed uw
huis verkopen?
Jos Storms Onr. Goed.
Past. Vonckenstr. 44,
Geleen. Tel. 04490-42550.
Geen Verkoop! Geen Kosten.

U wilt een huis kopen?
U wilt Uw huis verkopen?
Vraag vrijblijvend info.
Onr. goed maatschappij Jac Stel
Verzekeringen - financieringen - hypotheken.
Schelsberg 132, Heerlen.
Tel. 045-721866.

Gevraagd
Woonhuis met behoorlijk wat tuin. Tel. 04492-2601.

België
Te k. bij Opoeteren, fraai gel. perc. Bouwgrond tegen natuurgebied. Ruim 6.000 m2, ƒ 120.000,- k.k. Tel. 09-32-11657436.

Heerlen Molenberg,
Kerkraderweg, perceel grond v. 122 m2 m. goedgekeurde welstandstekening.
Pr.: ƒ 16.000,- v.o.n.
Makelaarsk. L. Janssen B.V.
Tel. zaterdag v. 11.00-13.00 uur: 043-643555. Ma. t/m vrij. v. 9.00-17.30 uur.

Heerlen
Schaesbergerveld
Uitst. onderh. modern woonh. m. gar.,
SUBSIDIE ƒ 18.000,-
M. 3 slpks. en badk. m. ligb., 2e toil. en v.w. Op loopafstand v. centrum. Pr. ƒ 139.000,-k.k. Aanv. i.o.
Makelaarsk. L. Janssen B.V.
tel. zaterdag v. 11.00-13.00 uur: 043-643555. Ma. t/m vrij. v. 9.00-17.30 uur.

Groot pand
Gem. Valkenburg thans hotel-café geschikt voor kamerverhuur. In goede st. Bijna 2500 m2 tuin. O.a. 13 krs, meerdere badkrs. Cv.olie
Vrijstaand ƒ 460.000,-

Ouder huis
met loods, 6krs. badk. zolder, kelder. Cv.gas
Gar. gem. Voerendaal
Ca. 700 m2 ƒ 225.000,-

Vrijstaand
Modern huis. Gem. Margraten 3 gr. slaapkrs. badk. zolder, gar. Ca 400 m2 ƒ 250.000,-

Buiten wonen
In natuurgeb. Vrijst
Ca. 800 m2 3 sl.krs., badk. Gar. Cv.olie Teuven (B) op 2 km van Slenaken
ƒ 185.000,-

Makko Gulpen
(W.Timmermans, makeltaxat.og) Rijksweg 67
Gulpen. Tel. 04450-2182
zat. 10 tot 13 uur.

Te koop gevr. BOERDERIJ(TJE) met achterstallig onderhoud. Tel. 045-419764, na 18.00 uur.

VALKENBURG a/d GEUL: dubbel woonhuis te k. op ca. 4.000 m2 grond. Langs prov. weg van Valkenburg naar Houthem. Vóór en achter vrij uitzicht op 't Geuldal. Vr.pr. ƒ 395.000,- k.k. Event. ook apart te koop. Dir. te aanv. 04406-12051.

Mooi gel. BOERDERIJTJE (op 200 m. v. Beek) Belg. Ardennen 60 km van Maastricht, 28.000 m2, 4 grote paardeboxen. Pr. 5.600.000 Bfr. Tel. 09-32.86400414.

BOUWGROND t.k.a. in Valkenburg Br.o.nr. B-2829, Limburgs Dagblad, Postbus 3100, 6401 DP Heerlen.

Te koop gevraagd: ouder halfvrijst. woonh. event. met garage, opknappen geen bezwaar. Liefst omg. Heerlen. Prijs tot ƒ 100.000,-. Bij voorkeur bellen tot 12.00 uur tel. 045-425084.

WINKELPAND voor alle doeleinden geschikt. Hommerterweg 115-117, Hoensbroek. 045-213249.

Te koop GEVRAAGD woonhuis perc.opp. ca. 1500 m2, richtprijs ca. ƒ 200.000,-. Tel. 04405-1521.

Te k. ROERMOND, uitstekend onderhouden, geheel onderkelderde tussenwoning met c.v., voor- en achtertuin, vr.pr. ƒ 99.500,- k.k. Tel. 04750-22042.

Te k. LOODS, afm. 40x20 meter. Zelf slopen. Inl. 04754-83425.

LANDGRAAF-Hoefveld, modern woonhuis met gr. tuin op z. en tuinhuisje. Woonk./keuken. m. nivoverschil, keuk. m. app., bijkeuk., inp. gar. verb- tot kantoor, 3 slpkmrs., badk. m. bad, douche, dubb. v.w. en toil. bergzolder. pr. ƒ 177.500,- k.k. Aan de Put 10, 045-318419.

OIRSBEEK. te k. aangeb. halfvr. woonh. royale woonk. m. open keuk., 3 slpkmrs., badkmr. m. ligbad, garage m. bergz., rolluiken, z. grote tuin bwj. 1983, pr. 160.000,- k.k. Tel. 04490-22424 (tijd. kant.uren).

GELEEN (centrum), maisonnette woning, deels dubbel glas en kunststof kozijnen met o.a. woonkamer, aanbouwkeuken m. app., 3 slaapk., zolder, kelder, berging en zonnige tuin. Vraagpr. ƒ 87.500,- k.k. Mak. kant. Rob Dassen bv. 04490-78431.

ELSLOO, halfvrijst. woonhuis in rustige buurt met o.a. woonkamer met parket/plav. vloer, luxe aanbouwkeuken m. app., 3 slaapk., badk. m. ligbad en 2e toilet, vaste trap m. 4e slpk., garage en tuin. Vraagpr. ƒ 159.000,- k.k. Mak. kant. Rob Dassen bv. 04490-78431.

AMSTENRADE/Nieuwstr. 18, Halfvrijst. woonh. met vrije achterom, zolder (vaste tr.) kelder, 3 slpk., c.v. ƒ 95.000,- k.k. Tel. 04490-42550 Jos Storms o.g. Geleen.

GELEEN ZUID/ prima gel. nabij ziekenhuis, patiobungalow met tuin op het zuiden en tuinhuis. Ind.: gr. berging, 36 m2, woonk. m. dichte keuken, 2 ruime slpk. pr. ƒ 129.000,- k.k. Tel. 04490-42550. Jos Storms o.g. Geleen.

Te k. Beek vrijst. LANDHUIS 3 slpks. en kelder, geh. betegeld/parket/rolluik. gar. en carr. stalling, zwemb. en 2000 m2 tuin op zdn., opt. privacy, pr. in overl. Tel 04490-73947.

BOCHOLTZ, Pr. Hendrikstr. 3, groot vrijst. herenhuis in centr. met garage, tuin, cq. binnenplaats. 4 slpks., zolder (vaste trap), kelder, c.v. ƒ 119.000,- k.k. Tel. 04490-42550 Jos Storms o.g. Geleen.

Te k. in EYSDEN ruim halfvrijst. woonhuis met gar. en tuin. Emmastr. 64. 4 slpks., nieuwe Plan-keuken, nw. sanitair, enz. Aanv. en pr. in overl. Tel. 04409-1139.

Te k. aangeb. vrijstaande BUNGALOW Plan Zuid, Geleen. Te bevr. 04490-45508.

BUCHTEN, Keerweg 3, halfvrijst. woning met gar. en berging. Beg. gr.: entree, woonk. ca. 100 m2, w.c. keuken, study, slaapk., bergruimte met w.c.. Verd.: woonk., open keuken met app., 3 slk., w.c., badk. met douche, v.w. Zolder boven hoofdbouw met vliezotrap, prov. kelder, siertuin. Geheel v.v. rolluiken. Oppervl. 632 m2. Evt. geschikt als horeca-, kantoor-, bedrijfsruimte. Prijs ƒ 129.000,- k.k. Makelaarskant. Ruber 04498/51900.

GUTTECOVEN, van part. Tussenwoning met berging. Ind. beg. gr.: entree, toilet, woonk., keuken. Verd.: 4 slpks. badk. m. douche, v.w. 2e toil. Gr. zolder via vlizotrap. Geh. huis k.k., dubb. begl. Ged. roll. Gr. tuin. ƒ 125.000,- k.k. Tel. 04498-52874, na 17.00 uur.

HEERLEN, Uterweg 116; ruim herenhuis, gel. t/o Schrieversheidepark. Inh. plm. 450 m3, kelder 17 m3, tuin 524 m2, c.v.-gas. Geschikt voor meergezinsbewoning. Ind. beg.gr.; hal, woonkamer, toilet, keuken, douchecel, bijkeuken. 1e Verd. 3 slpks., badkamer met ligbad en toilet. 2e Verd. 3 slpks. en toilet, zolder. Achterom div. bergingen. Vr.pr. ƒ 115.000,-k.k. Tel. 045-210798

Te koop gevr. VILLA of Bouwgrond in Welten/ Benzenrade. Br.o.nr. B-2869, LD, Postbus 3100, 6401 DP Heerlen.

C.-HEERLEN te koop herenhuis, te huur als kantoorpraktijkpand. Parkeermog. Inl. 04490-43535.

HOENSBROEK. Royaal vrijst. Herenhuis met c.v., tuin, plm. 140 m2 garage- en magazijnruimte, kelder en aangrensend bouwperceel. Ind.: hal, grote woonk. met open haard, aparte eetkeuk., 3 royale slpk.'s, mog. voor 4e slp.k., betegelde badk. met v.w., ligb. en 2e toilet, royale zolder. Kooppr. ƒ 145.000,- k.k. Inl. 045-222566.

Te koop in centrum HOENSBROEK tussenwoning met c.v., woonk., keuken, bijkamertje, wc., douche, serre, keldertje, 2 slpks. zolder, dubb. garage, grote tuin en schuurtje. Prijs ƒ 92.000,- k.k. 045-210301.

Te k. gevr. vrijst. of royaal halfvrijst. WOONH. met garage, tuin en kelder(s) in gem. Kerkrade of omgev., tel. 045-454524.

Te k. WOON-WINKELPAND m. 3 garageboxen, groot magazijn gelegen in Kerkrade. Tel. 045-462908 na 18.00 uur.

KERKRADE-Spekh. nabij centr. vh. woon/winkelpand, ook gesch. v. woonh. m. appart. v. slechts ƒ 69.000,- te k. aangeb. 045-442332.

KLIMMEN, ruim halfvrijst. woonhuis met c.v. en garage en kelders. Achter woonh. vrijst. gebouw, waarin 4 kl. app. i.g.st. van onderh. Woonh. leeg te aanv. Prijs n.o.t.k. Tel. 045-753207.

Te k. BOUWGROND te Koningsbosch, groot 1400 m2. Tel. 04754-86834.

LANDGRAAF ouder herenhuis met grote tuin (plm. 480 m2). Ind: gr. woonk. (42m2), gr. keuk. en werkk. 1e verd: 3 slpkmr., badk. met douche vaste tr. naar zolder. Pr. ƒ 140.000,-k.k. Tel. 045-442517 of 324604

MEERS, Grotestr. 45, vrijst. ruim boerenwoonh. op 2000 m2 weiland, vrije achterom, ruime woonk. met dichte keuk., 3 slpk., zolder (vaste trap), kelder c.v. ƒ 149.000,- k.k. Tel. 04490-42550. Jos Storms O.G. Geleen.

NUTH. Te k. halfvrijst.(geschakeld) woonh. m. inp. garage en tuin op het zuiden. Rustige buurt. Grote woonk., keuk., bijkeuk. en hal, 3 slp.k's, badk., douche v.w. en 2e toilet. Geheel geïsol. Vraagt weinig onderhoud. Vr.pr. ƒ 165.000,- k.k. Tel. 045-244769.

Te koop evt. te huur in OIRSBEEK riante bungalow bwj. '72. Ind.: part.: hal, gr. woonk. met open haard 60 m2, open mod. keuken, toilet, 4 slpks. 2 badkamers. Sout.: gr. dubb. gar., gr. kelder, wijnkelder, 1 slpk. Vraagpr. ƒ 350.000,- k.k. Huur i.o. Tel. na 18.00 uur 04492-2548.

Te koop sfeervolle TUSSENWONING in kinderrijke buurt. Tel. 045-258251 Torenstr. 34, Brunssum.

SCHAESBERG, Ruiterstr. 25. ruime woning met tuintje, c.v., ruime woonk., 5 slpks., zolder (vaste tr.) kelder, ƒ 79.000,- k.k. Tel. 04490-42550 Jos Storms O.G. Geleen.

SIMPELVELD, Remigiusstr. 1, (In de Huls). Schitter. witte boerenhoeve (anno 1963) geheel gerestaur. met gesloten binnepl. ƒ 255.000,- k.k. Moet binnen gezien worden. Tel. 04490-42550. Jos Storms O.G. Geleen.

VALKENBURG: te k. appartm. Trianon 3, gr. woonk. open keuken, 1 gr. slaapk., badk., berging, parkpl., lift mog., 2e slaapk. Tel. 04406-14231.

Voerendaal-Kunrade, gunstig geleg. vrijst. woonh. (1984) mod. architect. Garage, siertuin, cv. Ind. roy. hal met garderobe, toil. open trap naar 1e verd. en zold. verd. L-vorm. woonk. witte plavuiz.vl. vloervw. mod. witte glazen open haard. Schuifpui naar terras en achtertuin. voll. uitger. keuk. wit. bijkeuk. garage. 3 slp.k's, balkon, r. badk., aparte toil. zolderverd. met overl. 3 aparte ruimten. Kozijnen Meranti, dubb. begl. voll. geïsoleerd. pr. ƒ 310.000,- k.k. 045-753168 na 18.00 uur.

WIJLRE, Wielderdorpstr. 12 Knus vrijst. woonhuisje geleg. aan Geuldal. 2 slpks, c.v., tuintje ƒ 79.000,- k.k. Tel. 04490-42550 Jos Storms O.G. Geleen.

SCHAESBERG huis in jonge buurt (1981), 3 slpkrs., badk. m. bad, ged. rolluiken, gr. zolder, pr. ƒ 116.000,- k.k. Tasveld 33. Tel. 045-319919.

Bedrijfsruimte

Te huur een BEDRIJFSHAL 1320 m2, gel. aan de Kissel te Heerlen, totaal geïsol. voldoende park. gelegenh., 5 jr. oud. Inl. Biallass BV. Tel. 045-412189 b.g.g 045-310557.

FRITURE-Cafetaria in Centrum plaats regio Brunssum. Goedlopende zaak. Mooie inventaris. Kooppr. pand incl. inventaris ƒ 125.000,- k.k. Horecabureau Frits van Dijck (beëd. taxateur Horeca-inv.). 043-475732.

FRITURE met petit rest. in Heerlen. Zonder woning. Goedlopend en compl. inger bedrijf met hoge omzet, hr. ƒ 1.500,- per mnd., kooppr. ƒ 65.000,-. Horecabureau Frits v. Dijck (beëd. taxateur horeca-inv.) 043-475732.

FRITURE-Cafetaria omgev. Sittard-Geleen met prachtwoning, tuin en garage. Goedlopende zaak met vele uitbr. mogel. Huurpr. en overname op aanvr. Horecabureau Frits van Dijck (beëd. taxateur horeca-inv.) 043-475732.

CAFÉ-terras in C-Schaesberg met woning. Goedlopend, gezellig inger. bedrijf. Hr. ƒ 1.750,- per mnd., kooppr. ƒ 39.500,-. Hoge financ. mogelijk. Horecabureau Frits van Dijck (beëd. taxateur horeca-inv.) 043-475732.

Te huur winkelpand of kantoor te HEERLEN. Tel. 045-724628

Kamers

Te h. ruim APPARTEMENT, wk. 2 slp.k's, keuk., douche, w.c., c.v., t.v., tel. Huursubs. 045-310706.

Gemeubileerde KAMERS te huur. Rijksweg-Zuid 82 A, Geleen. 04490-45539.

Gem. ZIT/SLPK. met cv, douche, keuken. Pannesheiderstr. 1, Kerkrade.

Te h. gemeub. BOVENW. v. a. 1-12-'89 in gem. Spekholzerheide 045-324775

Te h. gemeub. KAMER op goede stand. Info 045-221832

Centr. HEERLEN kamer te huur. Inl. 04490-13631.

In BROEKSITTARD te huur gem. kamer met gez. gebr. v. bad, w.c. en keuken. Inl. 045-210978.

STUDENTENKAMERTJE te huur te Hoensbroek, omg. station m. gebr. van keuken, douche en toilet. Tel. 045-229640.

Te huur BRUNSSUM kamer m. eigen douche en keukenunit ƒ 450,- tel. 045-254385

KAMER te huur voor nette werkende mensen ƒ 300,- all-in. Hoofdstr. 424 Hoensbroek.

Kamer te huur te VALKENBURG met c.v. ook voor oudere heer of dame. 04406-12875.

KERKRADE
De notarissen
J.L.Th. Oostwegel
en
mr. P.W.H.A. Ritzen
te
Kerkrade-West
zullen op donderdag 30 november as. des namiddags om 15.00 uur in café Muller, Bleyerheiderstraat 76 te Kerkrade, op grond van artikel 1223 van het Burgerlijk Wetboek

PUBLIEK BIJ OPBOD EN AFSLAG VERKOPEN

gemeente Kerkrade
het woonhuis met tuin en verdere aanhorigheden, staande en gelegen te Kerkrade, Kant 133, kadastraal bekend als gemeente Kerkrade, sectie F nummer 4091, groot 1,28 are.

Aanvaarding: eventueel te bewerkstelligen met de grosse van de akte van veiling.

Betaling van de koopprijs: uiterlijk 15 januari 1990. Van toepassing zijn de A.V.V. van 1987, met inachtneming van de in de akte opgenomen afwijkingen.

Bezichtiging: in nader overleg met genoemd notariskantoor.

Nadere informaties: ten kantore van voornoemde notarissen, Willem Sophiaplein 10 te Kerkrade-West, tel. 045-411945.

Reageren op advertenties onder BRIEFNUMMER.
Stuur uw brief (voldoende gefrankeerd) naar het Limburgs Dagblad, Postbus 3100, 6401 DP Heerlen en vergeet niet links onder op de enveloppe het nummer uit de advertentie te vermelden.

Aftappen koelkasten door speciale teams

eciale teams gaan zich vanaf volnd jaar bezighouden met het afppen van afgedankte koelkasten Zuid-Holland. Deze specialisten llen de diverse verzamelpunten in gemeenten afgaan om het gearlijke mengsel van olie en cfk's het koelsysteem van de weggeoide koelkasten te verwijderen. die manier wordt voorkomen de stoffen in het milieu terechtmen.
meeste koelkasten komen op dit ment in het 'gewone' afvalcircuit echt. Doordat ook de motoren, arin zich een groot deel van de adelijke stoffen bevindt, tot puin rden gemalen, komt de koeleistof in het milieu terecht. Op de ilnisbelten gaat dat proces langner, maar ook daar komen de olie cfk's door het wegrotten van het nhulsel uiteindelijk vrij.
ojectleider Hueting: „Deze stofn zijn schadelijk doordat ze onder er de ozon-laag aantasten.
afgelopen maanden is de afvoer n afgedankte koelkasten in Zuidolland in kaart gebracht. De proicie had voor zo'n onderzoek opacht gegeven nadat onder meer ouda op eigen houtje was begonn met het inzamelen en aftappen n ijskasten. „We wilden voorkomen", zegt projectleider A. Hueting, „dat men in iedere gemeente zou proberen het wiel opnieuw uit te vinden."
De teams zullen vermoedelijk begin volgend jaar hun werk beginnen. Het is de bedoeling dat hiervoor een specialistisch bedrijf zal worden benaderd of een reeds bestaande dienst, zoals Gemeentewerken, wordt ingeschakeld. Als het project aanslaat, zegt Hueting, zal ook worden gestart met het verwijderen van het isolatie-materiaal uit de deuren en de wanden van de koelkasten.



● *Tochtstrips. U stookt niet voor de vogels!!*

Conclusie onderzoek Nationaal Brandpreventie Instituut

Doe-het-zelvers werken vaak brandgevaarlijk

Het aantal dhz'ers en de bouw-/verbouwingswerkzaamheden die zij in hun woning uitvoeren, is de laatste jaren sterk gestegen. Door de keuze van minder geschikte bouwmaterialen en de verkeerde toepassing daarvan kunnen klussers de brandveiligheid in hun woning aanmerkelijk verminderen.

Dat blijkt uit een onderzoek dat het Nationaal Brandpreventie Instituut (NBPI), onlangs heeft verricht in opdracht van de ministeries van Binnenlandse Zaken en van Welzijn, Volksgezondheid en Cultuur. Niet alleen de invloed van de keuze en het gebruik van bouwmaterialen op brandveiligheid in de woning werd onderzocht. Ook blijkt uit het onderzoek welke materialen en constructies de brandveiligheid in de woning vergroten.
Het onderzoek werd begeleid door een commissie bestaande uit vertegenwoordigers van consumentenorganisatie, overheid, hout- en bouwmaterialenhandel.

Rapport

Ontstekingsbronnen (branders) of brandgevaarlijke stoffen (lijm, oplosmiddel) kunnen bij werkzaamheden door dhz'ers brandgevaar opleveren, die doorgaans op de lange duur blijkt...
Deze bouwwerkzaamheden vormen het onderwerp van het onderzoek beschreven in het rapport 'Doe-het-zelf bouwmaterialen'. Dat onderzoek spitst zich toe op de praktijk van kleinschalige verbouwingen.
Het rappport geeft ook een beschrijving van een aantal, veel voorkomende bouwwerkzaamheden, die onder meer de doelmatigheid van de vluchtweg in de woning verminderen.

Tenslotte wordt een 'profielschets' gegeven van de doorsnee dhz'er, waarbij onderscheid wordt gemaakt tussen huurders en eigen woningbezitters in relatie tot de aard van de klus.

Aanbevelingen

Op basis van het onderzoek wordt een aantal aanbevelingen gedaan. Systematisch onderzoek naar het brandgedrag van dhz-bouwmaterialen om de gebruikers ervan te informeren over eigenschappen en toepassingswijze door middel van een etiket. Het verstrekken van effectieve voorlichting over keuze en gebruik van bouwmaterialen, tevens gericht op medewerkers dhz'winkels, die op hun beurt de dhz'er daardoor beter kunnen adviseren en voorlichten.

Het rapport is vooral bestemd voor functionarissen van brandweerkorpsen en gemeentelijke diensten van Bouw- en Woningtoezicht, eigenaars/beheerders van dhz-winkels en bouwmarkten. Bovendien bevat het rapport informatie die van belang is voor architecten en aannemers.

Brochure

Een van de aanbevelingen van het rapport is inmiddels door het NBPI uitgewerkt. In het kader van de voorlichtingscampagne 'Brandveiligheid in huis' van Stichting Consument en Veiligheid en NBPI is een brochure ontwikkeld. Het boekje geeft algemene, praktische tips voor de keuze van materialen en uitvoering van bouw- of verbouwingswerkzaamheden.

Het rapport en de brochure zijn verkrijgbaar bij het NBPI, Wegastraat 77, 2516 AN 's-Gravenhage, ☎ 070-855558. De prijs van het rapport bedraagt ƒ 27.50, de brochure ƒ 0,50, exclusief verzendkosten.



● *Decoratieve, modieuze raambekleding voor een sfeervol interieur*

Raamdecoratie steeds mooier

Het aantal mogelijkheden voor het afwerken van ramen wordt steeds groter en vooral ook mooier. Op de jongste beurs Inter Decor in Utrecht waren veel van die nieuwe gordijnstoffen, vitrages, rolgordijnen, lamellen en plissées te zien. Inmiddels zullen deze produkten al bij uw woninginrichter te koop zijn.

Aspecten

Belangrijk is de positieve invloed die smaakvolle raamdecoratie heeft op de sfeer in huis, doordat de lichtinval kan worden geregeld en het daglicht wordt gefilterd. Ook effektieve raambekleding maakt een modieus interieur compleet, stijlvol gecombineerd met overgordijnen of als een op zichzelf staande vorm van raamaankleding.

Het rolgordijn bijvoorbeeld is niet alleen te koop in talloze tinten maar bovendien in de meest uiteenlopende dessins. Horizontale, verticale en diagonale strepen, grafische motieven, bloempatronen en noem maar op.

Bij lamellen worden de horizontale types nog steeds het meest verkocht. Passend in de vernieuwde waardering voor hout in het interieur, zijn horizontale houten lamellen die binnenkort op de markt komen. Heel apart zijn overigens ook de metalen uitvoeringen waarbij gebruik is gemaakt van marmer-, parelmoer- of structuurlak of waarbij de lamellen zijn geperforeerd.
De vraag naar verticale lamellen groeit zienderogen. Die zijn er nu trouwens ook in metalen uitvoeringen, identiek aan de hiervoor beschreven soorten, maar met een lamelbreedte van 5, 7 en 11 cm.

Ideaal voor schuifpuien en scheidingswanden zijn de verticale lamellen bestaande uit twee laagjes vezelmateriaal, gevouwen tot honingraatvormige holle banen met een plooibreedte van 4,5 cm.

Vouwgordijnen

Aanvankelijk waren decoraties meestal eenzijdig. Momenteel vinden we ze ook aan beide zijden. Er zijn door en door in dessin geweven lamellen met decors die precies lijken op motieven van de gordijnstoffen. Soms zelfs zijn lamellen en gordijnen in eenzelfde dessin verkrijgbaar, zodat een bijzonder smaakvolle raamafwerking gecreëerd kan worden.

Het overgordijn wordt dan meestal als versiering aan weerszijden van het raam toegepast en kan niet geheel worden gesloten en dat spaart meters stof.

Opgang doen ook de vooral in Engeland populaire vouwgordijnen, waarvan de duurdere aan voor- en achterzijde identiek zijn. Voor vouwgordijnen geldt, evenals voor verticale lamellen, dat ze gemaakt worden in dessins, zoals we ze kennen van overgordijnen. Rijk gedessineerd, veelkleurig, steeds meer verzadigde tinten, zelfs de pastels zijn voller van kleur, en met een keur van motieven uit vele stijlperioden.

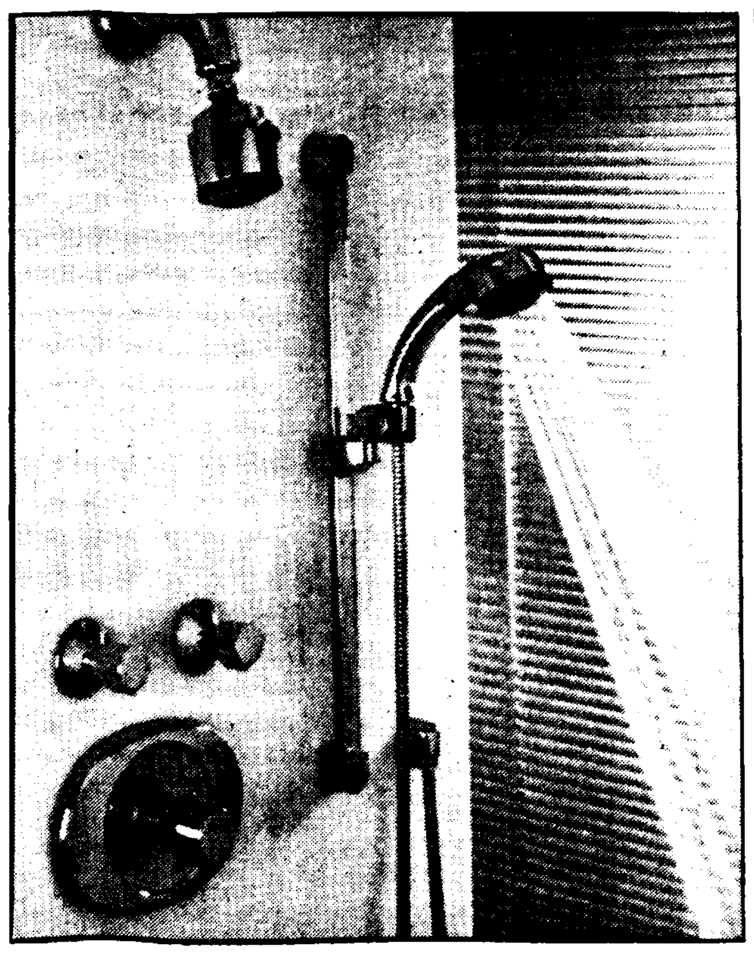
Plissées

De plissées breken ook steeds meer door, vooral omdat ze goed toepasbaar zijn bij diverse typen raammodellen. Ook hier weer veel kleuren en prachtige dessins. Bijkomend pluspunt: het materiaal is uitstekend wasbaar en plooivast.

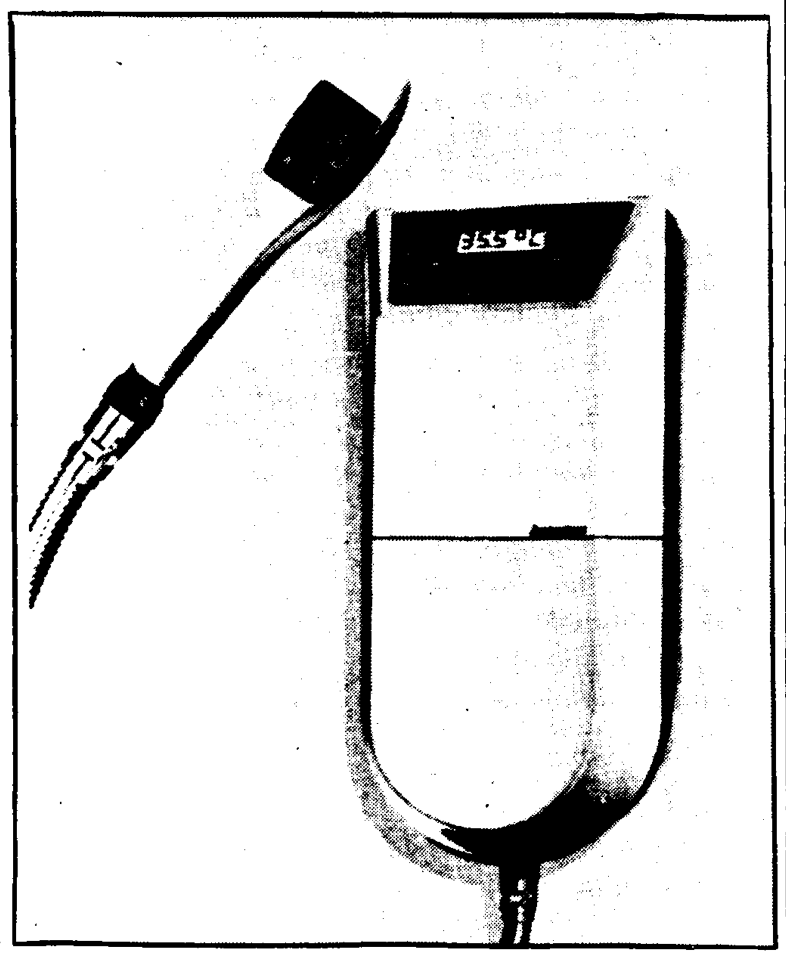
Behalve de horizontale plissées zijn er ook verticale uitvoeringen voor een meer speelse afscheiding tussen twee vertrekken. Revolutionair is het plissée-gordijn met ingeweven, lichtgevende draden. Deze draden worden door dag- of lamplicht als het ware opgeladen. In het donker geven ze dat licht zes tot acht uur lang weer af. Praktisch in slaap- en kinderkamer.

In algemene zin geldt dat alle produkten qua kleur en dessin mooi aansluiten bij de trends in overgordijnstoffen, tapijt, etc.. Ook bieden de huidige collecties allerlei frivole en funktionele oplossingen voor ongewone raamvormen, die inherent zijn aan de moderne architectuur.

Ook high tech onder douche



● *Vaste douchekop of afneembaar armatuur? Waarom niet allebei?*



● *Via Tiptoetsbediening is waterhoeveelheid,-temperatuur en shampootoevoer nauwkeurig te regelen.*

Heel lang gold een badkamer met ligbad als het toppunt van luxe en beschouwde men een douche als een oplossing van lagere allure. Vandaag de dag echter hoeft een douche in geen enkel opzicht meer onder te doen voor een badkamer met kuip. Wij hebben over baden en hygiëne de laatste jaren ook enigszins andere opvattingen gekregen. Na joggen of sporten hoort de douche er gewoon bij. Niet alleen om ons weer fris en schoon te voelen, maar ook om ons lichaam in conditie te houden. De douche als massagesalon-aan-huis is tegenwoordig een gebruikelijk verschijnsel.

Er is ruime keuze in douchekoppen met fijne en grove straal en ingebouwde massagemogelijkheden, zodat we even later als herboren onder de warme dan wel koude straal vandaan stappen. We kunnen via thermostaatkranen de gewenste watertemperatuur op de graad nauwkeurig regelen. De elektronica verovert de douche op alle fronten.

Comfort

Het nieuwste snufje op dit gebied zagen we op de grootste sanitairbeurs ter wereld, de ISH in Frankfurt. Men noemt het Duschetronic. Tegen de douchewand komt een kastje vol elektronica. Door het aantippen van een toets kan men niet alleen de gewenste waterhoeveelheid en -temperatuur regelen, maar er ook voor zorgen dat er shampoo of lotion uit de douchekop komt. Bovendien zit er een beveiliging tegen oververhitting (verbranding) in. Deze commandopost kan op het lichtnet worden aangesloten of op batterijen functioneren.
Er zijn ook heel wat simpeler slimmigheidjes voor uw douchecomfort. Je kunt een douchekop kiezen met verschillende straalmogelijkheden in één. Er zijn verdere douchekoppen met zacht bruisende straal speciaal voor kinderen, met ingebouwd fitness massageapparaat of met massageborstel.

Zo'n borstel kun je meestal niet met één handbeweging in de kop laten verdwijnen als je hem kwijt wilt. Dan moet je er gewoon een andere kop op zetten. Lastig en tijdrovend? Hoeft niet. Voor een paar gulden koopt u een klikverbinder, een uiterst simpel verbindingsstuk bestaande uit twee delen. De ene helft wordt op het uiteinde van de slang geschroefd, het andere stuk op het douche-armatuur. Via een druktoets kun je beide delen lossen en weer waterdicht met elkaar verbinden. Het verwisselen van douchekoppen is hiermee een fluitje van een cent geworden.

Overigens heeft zo'n verbinder nog een andere nuttige functie. Na elke douchebeurt even losklikken en water uit armatuur en slang laten lopen. Door waterresten goed te verwijderen voorkomt u kalkaanslag in uw soms vrij dure douchearmaturen.

Kiest u voor een vaste douche of een afneembaar armatuur? Beide hebben hun voor- en nadelen. Met een hanteerbaar exemplaar kun je alle plekjes goed raken, maar een vaste kop heeft weer het voordeel dat je je handen vrij hebt.

Mogelijkheden

In een gezin wil vaak de een dit en de ander dat. Als u toch aan een nieuwe douche-installatie toe bent, overweeg dan eens om beide aan te brengen. En laat het ook niet bij één type sproeier. Er is voor elk douchedoel het juiste armatuur.

Wanneer u vandaag of morgen eens een sanitair showroom binnenloopt, zult u versteld staan van de vele mogelijkheden van uiterst eenvoudig tot het toppunt van high tech die er tegenwoordig zijn voor uw douchecomfort.

De klikverbinder en armaturen zijn van Friedrich Grohe, evenals de speciale kinder-armaturen. Voor Nederland gevestigd in Zoeterwoude, ☎ 071-45.35.90.
Informatie over Duschotronic bij Van Hoeflaken, Hilversum, ☎ 035-4.60.46.

ACTIE ZUINIG STOKEN

Tabel voor de week van maandag 13 november t/m zondag 19 november 1989

Bij een jaarverbruik van:	hoort een streefverbruik voor de afgelopen week van:	en een totaal-streefverbruik sinds 8 oktober 1989
800 m³	26 m³	88 m³
900 m³	29 m³	100 m³
1000 m³	32 m³	109 m³
1100 m³	35 m³	121 m³
1200 m³	39 m³	134 m³
1300 m³	42 m³	143 m³
1400 m³	45 m³	154 m³
1500 m³	48 m³	165 m³
1600 m³	51 m³	176 m³
1700 m³	55 m³	189 m³
1800 m³	58 m³	198 m³
1900 m³	61 m³	209 m³
2000 m³	64 m³	221 m³
2200 m³	71 m³	242 m³
2400 m³	77 m³	264 m³
2600 m³	83 m³	286 m³
2800 m³	90 m³	310 m³
3000 m³	96 m³	331 m³
3500 m³	112 m³	385 m³
4000 m³	128 m³	440 m³
4500 m³	144 m³	496 m³
5000 m³	160 m³	550 m³
5500 m³	176 m³	606 m³
6000 m³	193 m³	662 m³

Het wekelijkse streefverbruik wordt bepaald aan de hand van de gemiddelde etmaaltemperatuur en enkele andere gegevens.

Overzicht hypotheekrente

Hypotheekrente 21 november 1989

Zoals vorige week verwacht hebben deze week een groot aantal geldverstrekkers de tarieven voor hypotheekrente verhoogd. Dit naar aanleiding van de gestegen rente op de kapitaalmarkt. Wij noteerden bij de verzekeraars een verhoging van 0,3%. Bij de banken die deze week de rentetarieven hebben verhoogd varieerde de verhoging van 0,1% tot 0,3%

Naam bank	rente vast gedur.	afsluitpr. in pct.	rentepercentages: met gem.-garantie opgave bank	met gem.-garantie werkelijk	zonder gem.-garantie opgave bank	zonder gem.-garantie werkelijk
ANNUÏTEITENHYPOTHEKEN						
A.B.N.	var.[1]	1,5	8,0	8,47	8,2	8,69
	1 jaar[1]	1,5	8,0	8,47	8,2	8,69
	3 jaar[1]	1,5	8,3	8,80	8,5	9,02
	5 jaar[1]	1,5	8,4	8,91	8,6	9,13
	7 jaar[1]	1,5	8,4	8,91	8,6	9,13
	10 jaar[1]	1,5	8,4	8,97	8,6	9,13
	15 jaar[1]	1,5	8,8	9,35	9,0	9,57
ABP	5 jaar[1]	1	8,1	8,52	8,3	8,74
	10 jaar[1]	1	8,1	8,52	8,3	8,74
	15 jaar[1]	1	8,2	8,63	8,4	8,85
Amrobank	var.[1]	1,5	8,0	8,47	8,2	8,69
	2 jaar[1]	1,5	8,2	8,69	8,4	8,91
	5 jaar[1]	1,5	8,4	8,91	8,6	9,13
	7 jaar[1]	1,5	8,4	8,91	8,7	9,24
Bouwf. Limb. Gem.	5 jaar[1]	1,5	7,7	8,25	7,7	8,25
	10 jaar[1]	1,5	8,0	8,57	8,0	8,57
	15 jaar[1]	1,5	8,2	8,79	8,2	8,79
	30 jaar[1]	1,5	8,4	9,01	8,4	9,01
Centrale Volksbank	2 jaar[1]	1	7,5	7,87	7,7	8,09
	5 jaar[1]	1	8,0	8,41	8,2	8,63
	7 jaar[1]	1	8,1	8,52	8,3	8,74
	10 jaar[1]	1	8,4	8,85	8,6	9,07
	ideaalrente	1	8,0	8,41	8,2	8,63
Direktbank/NCB-bank	1 jaar[1]	1	7,9	8,31	8,1	8,52
	3 jaar[1]	1	8,1	8,52	8,3	8,74
	5 jaar[1]	1	8,3	8,74	8,5	8,96
Grens Wis.kant./CDK	1 jaar[1]	1	7,6	7,98	7,8	8,20
	5 jaar[1]	1	8,1	8,52	8,3	8,74
	1 jaar[1]	1	7,8	8,06	8,0	8,27
	5 jaar[1]	1	8,3	8,59	8,5	8,80
Ned. Midd. Bank	1 jaar[1]	1,5	8,0	8,47	8,2	8,69
	3 jaar[1]	1,5	8,3	8,80	8,5	9,02
	5 jaar[1]	1,5	8,4	8,91	8,6	9,13
	7 jaar[1]	1,5	8,4	8,91	8,6	9,13
Pancratiusbank	1 jaar[1]	1	7,7	8,09	7,9	8,31
	3 jaar[1]	1	7,9	8,31	8,1	8,52
	5 jaar[1]	1	8,0	8,41	8,2	8,63
	7 jaar[1]	1	8,1	8,52	8,3	8,74
	ideaalrente	1	8,0	8,41	8,2	8,63
Postbank	2 jaar[1]	1	7,9	8,31	8,1	8,52
	5 jaar[1]	1	8,2	8,63	8,4	8,85
	7 jaar[1]	1	8,3	8,74	8,5	8,96
Rabo (adviesrente)	var.[1]	1	7,8	8,20	8,0	8,41
	2/3 jaar[1]	1	8,2	8,63	8,4	8,85
	4/5 jaar[1]	1	8,3	8,74	8,5	8,96
	stabiel[1]	1	8,4	8,85	8,6	9,07
	var.[3]	1	xxxx	xxxxx	8,1	8,38
	2/3 jaar[3]	1	xxxx	xxxxx	8,6	8,90
	4/5 jaar[3]	1	xxxx	xxxxx	8,8	9,11
	stabiel[3]	1	xxxx	xxxxx	9,0	9,32
Rabo Hypotheekbank	3 jaar[1]	1	8,2	8,63	8,4	8,85
	5 jaar[1]	1	8,3	8,74	8,5	8,96
	3 jaar[3]	1	xxxx	xxxxx	8,6	8,90
	5 jaar[3]	1	xxxx	xxxxx	8,8	9,11
Spaarbank Limburg	1 jaar[1]	1	7,7	8,09	7,9	8,32
	3 jaar[1]	1	7,9	8,31	8,1	8,52
	5 jaar[1]	1	8,0	8,41	8,2	8,63
	7 jaar[1]	1	8,1	8,53	8,3	8,74
Westland-Utrecht stand.	1 jaar[2]	1,5	8,1	8,55	8,3	8,77
standaard	5 jaar[2]	1,5	8,3	8,77	8,5	8,99
standaard	7 jaar[2]	1,5	8,4	8,88	8,6	9,10
standaard	10 jaar[2]	1,5	8,5	8,99	8,7	9,21
standaard	15 jaar[2]	1,5	op aanvraag		op aanvraag	
interim	1 jaar[2]	1,5	xxxx	xxxxx	8,3	8,77
2e kw. 1988 budget	var.[4]	1,5	8,5	8,95	8,5	8,95
* Rente-Vrijheid Hypotheek						
'VERBETERDE' LEVENHYPOTHEKEN						
Bouwf.Limb.Gem. (Spaarv.)	5 jaar[1]	1,5	8,1	8,55	8,1	8,55
Bouwf.Limb.Gem. (Spaarv.)	30 jaar[1]	1,5	8,8	9,32	8,8	9,32
Pancratiusb.(Spaarhyp)	5 jaar[1]	1	8,2	8,61	8,4	8,83
	7 jaar[1]	1	8,3	8,61	8,5	8,94
Spaarbank Limburg (Spaarhyp.)	5 jaar[1]	1	8,2	8,72	8,4	8,83
Zwolsche Alg. (ZA-Hypotheekplan)	5 jaar[1]	1,25	8,1	8,53	8,3	8,75
	7 jaar[1]	1,25	8,2	8,64	8,4	8,86
	10 jaar[1]	1,25	8,3	8,75	8,5	8,97
	15 jaar[1]	1,25	8,7	9,18	8,7	9,18
LEVENHYPOTHEEK						
NVL-Maatschappijen	5/10 jaar[1]	-	8,5	8,84	8,7	9,06
	15/20 jaar[1]	-	8,9	9,27	9,1	9,49
Westland-Utrecht (lage lasten)	7 jaar[1]	1	8,4	8,83	8,9	9,38
	14 jaar[1]	1	8,7	9,16	9,2	9,71

[1] Maandbetaling achteraf
[2] Maandbetaling vooraf
[3] Halfjaarbetaling achteraf
[4] Kwartaalbetaling achteraf

NIEUW
SPAARHYPOTHEEK 7 JAAR VAST met 2 jaar rentebedenktijd

Onze Spaarhypotheek scheelt u al gauw zo'n f 1.000,- netto* per jaar

* Vergeleken met een annuïteitenhypotheek, hypotheekbedrag f 130.000,-, looptijd 30 jaar, rente 7%, fiscaal voordeel 42%.

Rentepercentages thans geldende hypothecaire leningen	Gemeente Garantie	Zonder Gemeente Garantie
1 jaar vast	7,7%	7,9%
3 jaar vast	7,9%	8,1%
5 jaar vast	8,0%	8,2%
7 jaar vast	8,1%	8,3%
Spaarhypotheek		
5 jaar vast	8,2%	8,4%
7 jaar vast	8,3%	8,5%

VANAF 7,7%

Onze Spaarhypotheek - door de Vereniging Eigen Huis "als best geteste" hypotheekvorm van dit moment - is een unieke levenhypotheek die u al gauw zo'n f 1.000,- netto per jaar scheelt.
Voeg daarbij:
* de huidige, lage rentestand;
* de uiterst stabiele maandlasten;
* de gegarandeerde eindwaarde;
* een maximaal fiskaal voordeel gedurende de hele looptijd;

en u zult met ons eens zijn dat terecht van een unieke hypotheek gesproken kan worden.
Naast de Spaarhypotheek hebben wij uiteraard nog verschillende andere mogelijkheden. Zodat we ervan overtuigd zijn dat we ook u een passende hypotheek met de laagste rente kunnen bieden.



spaarbank limburg — pancratiusbank

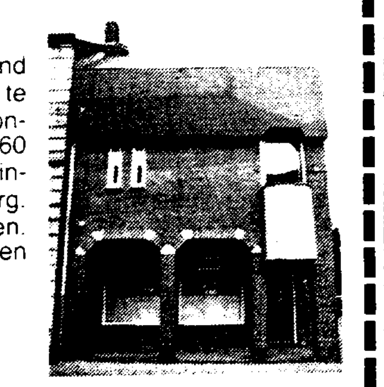
Voor al uw bankzaken **Spaarbank Limburg - Pancratiusbank**

Kantoren Spaarbank Limburg. Hoofdkantoor: Markt 17-18, Maastricht, tel. 043-296666. Distriktskantoor: Spoorstraat 38, Venlo, tel. 077-541212. Bijkantoren: Maastricht (20), Amby, Beek, Berg en Terblijt, Blerick (4), Borgharen, Bunde, Cadier en Keer, Eijsden, Gronsveld, Heer (3), Meerssen, Roermond, Sittard (3), Tegelen, Vaals, Valkenburg, Velden, Venlo (4) en Venray. *Kantoren Pancratiusbank.* Hoofdkantoor: Geerstraat 22, Heerlen, tel. 045-716441. Overige kantoren te Heerlen (6), Hoensbroek, Geleen (2), Brunssum, Schaesberg en Kerkrade (2).

SITTARD
• Geh. gerenoveerde straatboerderij. Ind. 2 keld., entree, hal, toil., bibliotheek, zr. gr. woonkam., keuk., toil., badkam., berg., 3 slaapkam., atelier, badkam., gr. zolder. Vraagprijs op aanvraag.

Wegens de enorme aanvraag HUIZEN TER BEMIDDELING TOT VERKOOP IN HEERLEN OF DIRECTE OMGEVING GEVRAAGD.
Prijsklasse: f 200.000,– tot f 400.000,–.
Vraag vrijblijvend inlichtingen.

LANDGRAAF
• Modern dubb. winkelpand m. gr. parkeerterrein. Om te bouwen tot winkel woonhuis. Ind.: entree, winkel 60 m², kantoor, magazijn, winkel 21 m², toil., kam., berg. Moderne luxe materialen. Voor div. mogelijkheden gesch. Vraagprijs n.o.t.k.



HEERLEN
• Gringelstraat 14+16, nabij centrum, dubbel woonhuis met tuin. Zeer geschikt voor kamerverhuur. 6 a 7 kamers. Vraagprijs f 95.000,– k.k.

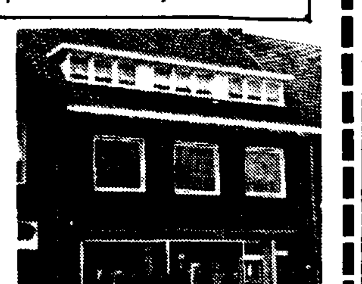


HEERLEN
• Halfvrijst. zeer goed onderh. villa met mooi aangel. tuin, zwembad en tuinberging. Ind.: 4 keld., entree, garderobe, hal, zr. ruime living, study, keuk., bijkeuk., 2 toil., 6 slaapkam., 2 badkam., 2 douches, zitkam., kastenkam., zold. Het pand verkeert in een uitst. staat v. onderh. en voorzien v. alle comfort. Prijs op aanvraag.



TAXATIES
onroerend goed t.b.v. aan- en verkoop; financiering; hypotheek; assurantiën; successie; rechtbank enz. Indien nodig op korte termijn.

HEERLEN
• Winkel/woonhuis met 2 garages. Ind.: keld., winkel kantoorruimte op 75 m² m. div. berg., achterk., serre, aparte deur v. bovenwon. m. woonk., badk. m. ligb., mod. keuken, 4 slaapk., zolder. Vraagprijs n.o.t.k.



NVM Onroerend Goed Makelaardij
LEENAERS b.v.
Pater Romboutslaan 2, 6419 BE Heerlen
Telefoon: 045-717237

U WILT UW HUIS GOED VERKOPEN, MAAR OOK SNEL?

NEDU is een jong, ambitieus makelaarskantoor, dat door een aktieve opstelling en een zeer persoonlijke aandacht voor elke kliënt, in korte tijd een omvangrijk bestand aan woningzoekenden heeft opgebouwd.
Mensen die zoeken in alle prijsklassen, mensen die zitten te wachten op een huis als het uwe. Wij brengen ze graag met u in kontakt. En we doen méér dan dat:
- **wij adviseren u m.b.t. de prijsstelling**
- **wij nemen u alle rompslomp uit handen (kadaster, notaris, taxatieburo, etc.)**
- **wij regelen en begeleiden bezichtigingen met vooraf geselekteerde kopers.**

Wilt u meer weten over de - momenteel uitstekende - verkoopmogelijkheden van uw huis? Bel een van onze makelaars voor vrijblijvende informatie of maak een afspraak voor een kosteloos, oriënterend gesprek.

NEDU beheer o.g. makelaardij
Valkenburgerweg 25A, 6411 BM Heerlen. Telefoon 045-710909.

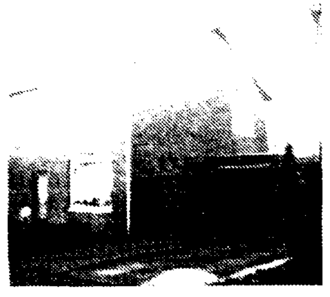
ABAZ
onroerend goed en taxatieburo

BESTAAND GOED



HEERLEN
Sittarderweg
Ruim, karakteristiek woonhuis met c.v. en zeer royale tuin, achterom bereikbaar met auto. Royale woonkamer en keuken, drie slaapkamers, badkamer en kelder. Vraagprijs f 119.500,– k.k.

HEERLEN - Dr. Jaegerstraat
Kantoorpand met c.v. Dit goed gesitueerde object omvat diverse vertrekken met een totale oppervlakte van ca. 110 m². Vraagprijs f 127.500,– k.k. Eventueel te huur voor f 1.100,– p.m. excl. BTW.



KLIMMEN
Termaar
Fraai, halfvrijstaand woonhuis met c.v. en garage. Deze speels ingedeelde woning is de moeite waard om van binnen te bekijken en heeft vele extra's. Ind. o.a.: woonkamer met parket en open haard, keuken, drie slapakamers, badkamer and zolder. Vraagprijs f 142.500,– k.k.



HEERLEN
Welten
Schitterend uitgevoerde souterrainwoning. Indeling o.a. entree met plavuizen, woonkamer in L-vorm met plavuizen, keuken met aanbouwkeuken en apparatuur, drie slaapkamers, bergzolder, garage in souterrain met veel extra ruimte. Zonnige tuin. Vraagprijs f 159.500,– k.k.



HOENSBROEK
Hommerterweg
Fraai herenhuis met c.v. en enorme tuin (ca. 1100 m²). Ind. o.a.: volledig onderkelderd met garage in souterrain, ruime hal, woonkamer, woonkeuken met aanbouwkeuken, drie slaapk., badk. met ligb., royale zolder. Overdekt terras. Aanvaarding ca. juni 1990. Vraagprijs f 207.500,– k.k.

NIEUWBOUW



BEEK-GENHOUT
In voorbereiding de bouw van een fraai, vrijstaand landhuis met garage. Ind. o.a.: ruime living, drie slaapkamers, badkamer en zolder, gesitueerd op ruim perceel. Koopprijs f 216.500,– vrij op naam.



HEERLEN-WELTEN
Vrijstaande en halfvrijstaande woningen met garage. Ind. o.a.: woonkamer met fraaie erker, keuken, drie slaapkamers, badkamer, vaste trap naar zolder met mogelijkheid voor vierde slaapkamer. Koopprijzen vanaf f 192.850,– vrij op naam.



KLIMMEN-RANSDAAL
Nog slechts één halfvrijstaand landhuis met garage. Deze woning, met een opvallende architectuur, heeft o.a. een woonkamer, keuken, bijkeuken, drie slaapkamers en badkamer. Koopprijs f 187.900,– vrij op naam.



KLIMMEN-RANSDAAL
Vrijstaand landhuis met garage op schitterende lokatie met o.a. beg. grond: royale entree, woonkamer 45 m², studeerkamer 12 m², keuken/bijkeuken 17 m², eerste verdieping: slaapkamer ca. 20 m², twee slaapkamers ca. 10 m², luxe badkamer. Koopprijs f 329.500,– vrij op naam.



OIRSBEEK
In den Moel
Vrijstaand landhuis met garage op ruime kavel. Ind. o.a.: royale woonkamer, keuken, drie slaapkamers en badkamer. Koopprijs f 233.400,– vrij op naam.

Inl.: De Doom 23, 6419 CW Heerlen
045-718731

TE KOOP — TE KOOP

KLIMMEN-RANSDAAL **f 250.000,–**
Vrijstaand landhuis met c.v., garage en tuin (1200 m²). Bouwjaar 1974. Mooi vrij uitzicht. Indeling: royale entree, grote woonkamer, moderne aanbouwkeuken, bijkeuken, kelder, 2 grote slaapkamers (3e mogelijk), badkamer. Zeer goed onderhouden.

BRUNSSUM-CENTRUM **f 285.000,– k.k.**
Doorvaartstraat. Vrijstaand herenhuis met c.v., garage en flinke tuin. Bouwjaar 1930. Fraai uitzicht op park. Indeling: entree, zeer ruime woonkamer, grote keuken, bijkeuken, kelders, 3 grote slaapkamers, badkamer, sauna, zolder met kamer.

SITTARD-SANDERBOUT **f 300.000,– k.k.**
Vrijstaand landhuis met c.v., tuin, berging en garage. Bouwjaar 1981. Indeling: entree, woonkamer (± 50 m²), tuinkamer (± 25 m²), luxe keuken, kelder, 3 slaapkamers, badkamer, zolder met zit/slaapkamer.

STEIN-URMOND **f 360.000,– k.k.**
Zeer fraaie semi-bungalow met c.v., garage en tuin (1100 m²) met zwembad. Bouwjaar 1975. Indeling: ruime entree, kelder, woonkamer, keuken, eetkamer, studeerkamer, badkamer, 4 slaapkamers.

ZUID-LIMBURG **vanaf f 250.000,– k.k.**
Diverse woonhuizen waarmee wij niet adverteren. Geef ons uw wensen te kennen; misschien kunnen wij u helpen.

GEVRAAGD GEVRAAGD

VOOR SERIEUZE GEGADIGDEN ZOEKEN WIJ IN:
HEERLEN, vrijstaand pand tot f 300.000,–;
VAALS/SIMPELVELD/VALKENBURG, luxe landhuis tot f 450.000,–;
VALKENBURG en omgeving, vrijstaand pand ± f 250.000,–;
(SEMI-)BUNGALOW, niet aan een drukke weg, tot f 175.000,–.
Andere aanbiedingen zijn eveneens welkom.
Wij bespreken
GEHEEL VRIJBLIJVEND EN KOSTELOOS
de prijs- en verkoopmogelijkheden van uw pand.

at TROOST ONROEREND GOED HEERLEN- ☎ 045-717976

HYPOTHEEK-KEUZETABEL

Met deze unieke tabel kunt u gemakkelijk hypotheken vergelijken, zowel annuiteiten als spaarhypotheken. Afleesbaar is het rentepercentage, de bruto en de netto maandlast en het bedrag dat netto in 30 jaar wordt betaald. Dit per bank en renteperiode.

* * * * * **UITGANGSPUNTEN**
1. hypotheekbedrag f 100.000 + afsluitprov.
2. duur 30 jaar, betaling per maand achteraf
3. man van 35 jaar, fiscaal voordeel 35%
4. rentetarieven op basis gemeente garantie
5. annuïteit incl. premie risicoverzekering.

* * * * * **VOORDELIG AFSLUITEN**
De goedkoopste is niet altijd de beste. Let op voorwaarden. Hieronder zijn de officiële tarieven vermeld. Als u via Hypotheekcentrum Limburg uw hypotheek afsluit krijgt u vaak korting. Onze tussenkomst kost u niets. Snel bellen dus voor een offerte: 045-750600

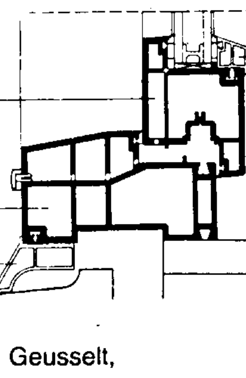
bank	vorm/lpt		rente	brutoM	nettoM	30 jaar
ANNUÏTEIT	met RISICO					
Rabo	ann	var	7.8	774	545	219500
Amro	ann	var	8.0	789	554	222900
Pancratius	ann	var	8.0	789	554	222900
Pancratius	ann	1	7.7	767	541	217800
Postbank	ann	2	7.9	745	512	217700
Amro	ann	2	8.2	803	563	226200
Pancratius	ann	3	7.9	781	549	221300
Rabo	ann	3	8.0	789	554	222900
Bouwfonds BLG	ann	5	7.7	777	549	220200
Postbank	ann	5	8.2	766	525	222700
Pancratius	ann	5	8.0	789	554	222900
ABP	ann	5	8.1	796	558	224600
Rabo	ann	5	8.2	803	563	226200
Amro	ann	5	8.4	817	571	229500
Postbank	ann	7	8.3	773	530	224400
Pancratius	ann	7	8.1	796	558	224600
Amro	ann	7	8.4	817	571	229500
ABP	ann	10	8.1	796	558	224600
Bouwfonds BLG	ann	10	8.0	799	563	225800
Amro	ann	10	8.4	817	571	229500
Rabo	ann	10	8.4	817	571	229500
Postbank	ann	12	8.5	787	538	227800
ABP	ann	15	8.2	803	563	226200
Bouwfonds BLG	ann	15	8.2	813	571	228900
Amro	ann	15	8.8	847	589	236300
Bouwfonds BLG	ann	30	8.4	828	580	232500
SPAARHYPOTHEEK						
Amro	spaar	2	8.4	806	559	201300
Rabo	spaar	3	8.2	793	551	198400
Pancratius	spaar*	5	8.2	795	553	199100
ABP	spaar	5	8.4	805	558	200900
Postbank	spaar	5	8.4	806	559	201200
Bouwfonds BLG	spaar*	5	8.1	798	559	201300
Rabo	spaar	5	8.4	807	560	201600
ABN	spaar	5	8.4	808	561	202000
Amro	spaar	5	8.6	820	567	204200
Pancratius	spaar*	7	8.3	802	558	200900
Postbank	spaar	7	8.5	814	563	202700
ABN	spaar	7	8.5	816	565	203400
Amro	spaar	7	8.6	820	567	204200
ABP	spaar	10	8.4	805	558	200900
Amro	spaar	10	8.6	820	567	204200
Rabo	spaar	10	8.6	821	568	204500
ABN	spaar	10	8.6	823	570	205200
Bouwfonds BLG	spaar*	10	8.4	820	572	206000
NVL Verz. Mij.	spaar	10	8.8	838	578	208100
Postbank	spaar	12	8.7	828	571	205600
ABN	spaar	12	8.8	838	579	208500
ABP	spaar	15	8.5	812	561	202000
Bouwfonds BLG	spaar*	15	8.6	834	580	208800
Hooge Huys	spaar*	15	8.7	837	580	208800
Amro	spaar	15	9.0	849	584	210300
ABN	spaar	15	9.0	852	587	211400
ABN	spaar	17	9.1	859	591	212800
Hooge Huys	spaar*	20	8.9	850	588	211700
NVL Verz. Mij.	spaar	20	9.2	867	596	214600
Bouwfonds BLG	spaar*	30	8.8	849	589	212100
* = KORTING	NIET ROKEN					

Aan deze tabel kunnen geen rechten worden ontleend.
Copyright:
HYPOTHEEKCENTRUM LIMBURG / 045-750600

---

europlast
NEDERLAND

Specialist in:
- Kunststof kozijnen 114 mm-profiel
- Veranda's - Superranda: schuivend dak
- Acrylaatplaten 16 mm, op maat, f 85,-/m2



400 m2 showroom - kruispunt De Geusselt,
Viaductweg 27, Maastricht,
☎ 043-632925

250422

TECHNISCH BUREAU NIEUWSTADT
TECHNISCH BUREAU NIEUWSTADT TEL: 04498-53802

Wij plaatsen in uw oude bad een prima passende nieuwe badkuip. Een schoon en perfekt systeem.

BAD-IN-BAD SYSTEEM



Indien nodig: Met nieuwe afvoer- en overloop garnituur.

En morgen kunt u al mooier baden

A&S WANNEN-TECHNIK
Feit: Geen hak- en breekwerk, geen rommel, geen tegelbeschadiging. In praktisch alle sanitairkleuren te leveren, snel, voordelig en met 5 jaar garantie op de kwaliteit en het installeren.
Vraag onze brochure aan.
Omdat kwaliteit beslist!

TECHNISCH BUREAU NIEUWSTADT

TE KOOP

GELEEN/Henri Hermanslaan
Riant gelegen RUIME HOEKFLAT met c.v. (eigen ketel) en ruime berging. Ind.: hal, keuken, grote woonkamer met balkon, 3 slaapk., diverse inbouwkasten, douche, w.c. f 69.000,– k.k.

GELEEN
Rustig gelegen en keurig onderhouden HALFVRIJSTAAND WOONHUIS met c.v. (gas), garage en tuin. Ind.: betegelde kelder, hal, mod. keuken met marmeren aanrecht, bijkeuken, woonkamer, 4 slaapk., mod. badkamer, ruime zolder. f 129.000,– k.k.

RANSDAAL
Riant gelegen VRIJST... met c.v. (gas), garage en tui... woonkamer in L-vorm., 4 sla... f 219.000,– k.k.
VERKOCHT

TE HUUR CENTRUM MAASTRICHT
• **Geheel gerenoveerd WINKELPAND (±125 m²) met kelder. Huurprijs in overleg.**
• **Uniek gelegen KANTOOR/PRAKTIJKPAND met 7 vertrekken. f 3.250,– p.m.**

KLIMMEN
RUIM HALFVRIJSTAAND WOONHUIS met c.v. (gas) en 2265 m² grond met achtergelegen loods/magazijn/paardestal. Ind.: kelder, hal m. marmervloer, kantoor, ruime woonkeuken, riante woonkamer in L-vorm (54 m²) met leisteenvloer en open haard, 4 slaapk., werkkamer, zolder. f 245.000,– k.k.

MAASMECHELEN-BELGIË
Degelijk gebouwd STATIG VRIJSTAAND HERENHUIS op 4400 m² grond. Ind.: kelders, hal, keuken, eetkamer, salon, 4 ruime slaapk., badkamer, grote zolder (vaste trap). f 259.000,– k.k.

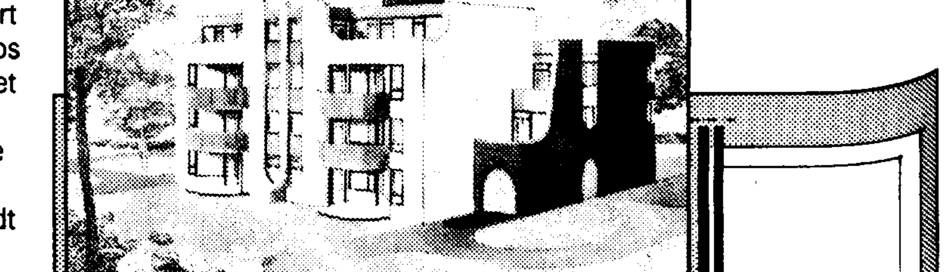
MEERSSEN
Uitstekend gelegen HALFVRIJSTAAND HERENHUIS met gas-c.v., garage en riante tuin op het zuiden. Zeer degelijke, vooroorlogse bouw met royale afmetingen. Prijs en aanv. in overleg.

INTERESSANT BELEGGINGSOBJECT
op uitstekende lokatie in Zuid-Limburg met prima rendement en goede staat van onderhoud. Nadere gegevens en prijs op aanvraag.

nicolai makelaardij
tel. 043-254555*
stationstraat 20. maastricht

Urban Villa tegenover St. Pieter Maastricht

nog dit jaar te aanvaarden.



Bent u gesteld op comfort en privacy en weet u een grandioos uitzicht te waarderen? Dicht bij het centrum van Maastricht, op een voortreffelijke ligging direct bij de Maas, met uitzicht op St. Pieter, 't Gouvernement en de Stad, biedt de Urban Villa in Randwyck u voortreffelijke mogelijkheden.

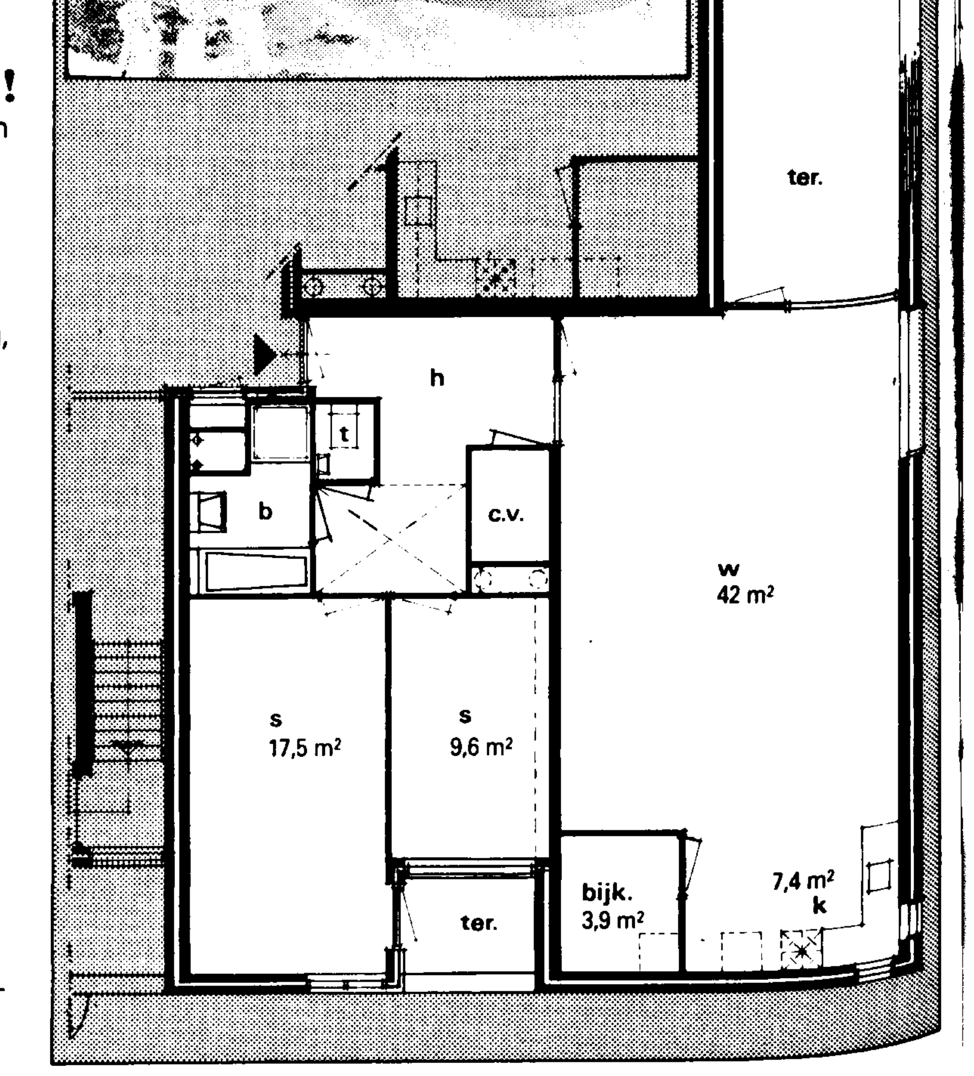
Nog slechts 2 te koop!

Van de 12 appartementen zijn er nog slechts 2 te koop, met 2 slaapkamers en 2 balkons.

Het stijlvolle appartementengebouw, ontworpen met een exclusieve, markante vormgeving, kent o.a. een lift, gestoffeerde hallen, bezoekersparkeergelegenheid en voor elke woning een eigen, inpandig te bereiken, garage. De woning biedt onder meer:
• ruime hal/entree • woonkamer 42,5 m² • keuken • bijkeuken • badkamer • 2 slaapkamers • uitstekende isolatie • toepassing van duurzame, onderhoudsvrije materialen.

Koopprijzen f 258.750,– v.o.n. en f 271.250,– v.o.n.

Voor informatie over of een uitgebreide documentatie van deze bijzonder fraaie appartementen op een voortreffelijke ligging met een uitstekende bereikbaarheid, kunt u contact opnemen met:



van Zandvoort Aannemersbedrijf Heerlen
bouwt betrouwbaar in steen en staal

RUIJTERS
makelaardij onroerend goed - sittard maastricht heerlen
6221 ED maastricht - wycker brugstraat 62 - tel 043 - 218941

Pickée, Van Huis Uit Aktief!

BRUNSSUM: Geheel gerenoveerd, luxe uitgevoerd, halfvrijstaand woonhuis met gas-c.v. (ged. vloerverwarming), garage en kleine tuin. Ind. o.a.: gang, ruime woonkamer, woonkeuken met witte aanbouwkeuken met apparatuur, luxe toilet. 1e verd.: 3 ruime slaapkamers, luxe badkamer met ligbad, douche enz. 2e verd.: via vaste trap, 2 slaapkamers, hobbyruimte, c.v.-ruimte, betegelde badkamer. **Een pand dat u beslist van binnen moet zien!** Aanvaarding n.o.t.k. Koopprijs ƒ 159.000,– k.k.



BRUNSSUM: Goed gelegen vrijstaand woonhuis met gas-c.v., garage, tuin totaal ruim 570 m² en tuinhuisje. Goed geïsoleerd en goed onderhouden. Ind. o.a.: woonkamer, keuken met installatie, drie slaapkamers, badkamer met ligbad, douche, vaste wastafel en toilet. Vliezotrap. Beschoten zolder. Aanvaarding in overleg. Vraagprijs: ƒ 198.000,– k.k.



BRUNSSUM: Zeer ruim ouder halfvrijstaand woonhuis met gas-c.v., garage en grote tuin (perc.opp. totaal 392 m²). Ind. o.a.: 2 kelders, gang, L-vormige woonkamer (ca. 42 m²), woonkeuken, 4 slaapkamers, betegelde douche met vaste wastafel en toilet, ruime beschoten en begaanbare zolder. Aanvaarding n.o.t.k. Vraagprijs: ƒ 115.000,– k.k.



BRUNSSUM: Luxe halfvrijstaand woonhuis met dubbele garage en mooie tuin. Dubbele beglazing. Gehele pand is onderkelderd. Ind. o.a.: royale entree, toilet, ruime woonkamer met open haard, luxe keuken, bijkeuken. **1e verd.:** drie slaapkamers, douche, toilet. **2e verd.:** overloop met kastenwand. Vierde slaapkamer, ruime kleedkamer, badkamer met o.a. ligbad; aparte toiletruimte. Uitstekende staat van onderhoud. Vraagprijs: **ƒ 275.000,– k.k. Een pand dat u beslist van binnen moet zien.**



EYGELSHOVEN: Op goede stand gelegen vooroorlogs woonhuis met gas-c.v., souterrain garage en tuin. Ind. o.a.: woonkamer ensuite, dichte keuken. **1e verd.:** 3 slaapkamers, badkamer. Vaste trap naar beplankte en beschoten zolder 4e slaapkamer en bergzolder. Enige achterstand in schilderwerk. Technisch in goede staat. Aanvaarding in overleg. Vraagprijs: ƒ 149.000,– k.k.



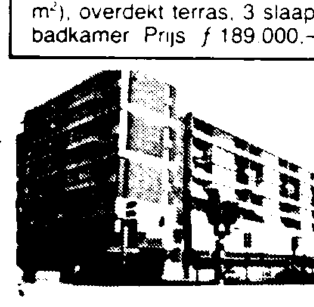
EYGELSHOVEN: Geschakeld woonhuis met gas-c.v., garage en tuin. Ind. o.a.: begane grond: hal, woonkamer, keuken. **1e verd.:** 3 slaapkamers, badkamer, bergruimte. Prijs: ƒ 109.000,– k.k.

HEERLEN: Halfvrijstaand woonhuis met gas-c.v., goed uitgevoerde bedrijfs- hobbyruimte en tuin. Voor vele doeleinden geschikt. Ind. o.a.: kelder, L-vormige woonkamer met open haard, eetkeuken met een goed uitgevoerde keukeninstallatie met apparatuur. Drie slaapkamers, twee badkamers, zolder (vaste trap). Hobbyruimte 1e en 2e verdieping (totaal ca. 120 m²). Prijs: ƒ 173.000,– k.k.

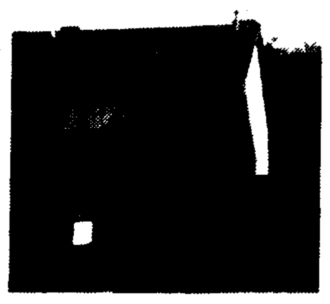


HEERLEN: Halfvrijstaand degelijk vooroorlogs woonhuis met gas-c.v., berging en tuin. Mogelijkheid voor garage. Op loopafstand van het centrum. Ind. o.a.: twee provisiekelders, woonkamer, keuken, bijkeuken met doucheruimte. **1e verd.:** vier slaapkamers. **2e verd.:** twee slaapkamers, zolderruimte. Vraagprijs: ƒ 135.000,– k.k.

HEERLEN: Nabij Centrum: Ruim vrijstaand woonhuis met gas-c.v., garage (2 auto's), totaal 488 m² grond. Ind. o.a.: bet. hal, woonk. met parketvloer, eetkeuken, hobbyruimte (ca. 30 m²), overdekt terras, 3 slaapkamers, mogelijkheid 4e slaapk., badkamer. Prijs ƒ 189.000,– k.k.



HEERLEN-Centrum (hoek Promenade-Geerstraat): Appartement voorzien van c.v., lift. Vanuit woonkamer een prachtig uitzicht op 't Schouwburgplein). Ind. o.a.: woonkamer (ca. 32 m²) met balkon, aparte keuken, drie slaapkamers, badkamer. Prijs: ƒ 149.000,– k.k.



HEERLEN: Goed gelegen hoekwoning met gas-c.v., garage en tuin. Ind. o.a.: gehele pand onderkelderd, woonkamer, open keuken, toilet, 3 slaapkamers, badkamer, zolder bereikbaar via vliezotrap alwaar de c.v.-ketel (hetelucht). Redelijke staat van onderhoud. Ged. voorzien van dubbele beglazing. Vraagprijs ƒ 163.000,– k.k.

HEERLEN-Heerlerheide: (nabij winkelcentrum), halfvrijstaand woonhuis met mogelijkheid voor garage, met berging en tuin. Gedeeltelijk voorzien van dubbele beglazing en rolluiken. Ind. o.a.: woonkamer, eetkeuken met een goed uitgevoerde keukeninstallatie met apparatuur, bijkeuken, vier slaapkamers, badkamer, zolder. Prijs. ƒ 119.500,– k.k.

HEERLEN-Schimmelpenninckstraat: 12 premie-A-woningen. Nog slechts enkele van de 12 premie-A-woningen te koop. Ruime halfvrijstaande woningen met gas-c.v., berging (mogelijkheid uit te bouwen tot garage) en tuin. Ind. o.a.: L-vormige woonkamer, keuken, drie slaapkamers, badkamer en zolder. De premie-A-regeling 1988 is op deze woningen van toepassing. Netto-maandlast ca. ƒ 590,–

HEERLEN-Heksenberg: Ruime woning met gas-c.v., berging en tuin. Ind. o.a. diverse kelders, woonkamer, eetkeuken, vier slaapkamers, badkamer, zolder (vaste trap). Vraagprijs ƒ 98.000,– k.k.

HEERLEN - De Erk: Vrijstaand woonhuis met gas-c.v., inpandige garage en prachtige tuin met veel privacy (op 't zuid-westen gelegen). Uitstekend onderhoud. Ind. o.a. L-vormige woonkamer, eetkeuken met een complete installatie met apparatuur. Vier slaapkamers, badkamer, grote zolderruimte. **Sout.:** garage, provisie- en wasruimte. Prijs op aanvraag.

HEERLEN: Op zeer goede stand gelegen tussenwoning met tuin en achteringang. Ind. o.a.: kelder, woonkamer, aparte eetkamer, keuken met bijkeuken, 1e verd. 3 slaapkamers, badkamer met douche, groot dakterras, vaste trap naar zolder met bergruimte en mansardekamer. Pand is goed geïsoleerd en voorzien van nieuwe electrische bedrading. Vraagprijs ƒ 129.000,–.



HOENSBROEK: Halfvrijstaand woonhuis met c.v., ruime garage en mooie tuin. Rustig en goed gelegen, nabij NS-station. Uitstekend onderhouden. Ged. geïsoleerd. Ind. o.a. ruime L-vormige woonkamer (ca. 49 m2), ged. parketvloer, keuken met een goed uitgevoerde keukeninstallatie met apparatuur. Drie slaapkamers, badkamer. Zolder. Prijs ƒ 169.000,– k.k.

HOENSBROEK: Goed onderhouden woonhuis met gas-c.v., berging en zeer grote achtertuin. Bouwjaar 1977. Ind. o.a. bet. hal, woonkamer met tegelvloer, keuken, 3 ruime slaapkamers, bet. badkamer, zolder. **Een huis dat u van binnen moet zien!** Prijs n.o.t.k.

KERKRADE-Centrum: Vrijstaande bungalow met centrale verwarming, garage en tuin. Ind. o.a. L-vormige woonkamer, keuken met een goed uitgevoerde keukeninstallatie met apparatuur, twee slaapkamers, badkamer, provisiekelder. Vraagprijs ƒ 205.000,– k.k.

NIEUWENHAGEN: Uitstekend gelegen vrijstaand woonhuis met garage, mooie tuin en c.v. Goed geïsoleerd. Ind. o.a. ruime woonkamer ca. 42 m², luxe keuken met keukeninstallatie, drie slaapkamers, goed uitgevoerde badkamer. Vaste trap naar geïsoleerde zolder, mogelijkheid voor 4e slaapkamer. Prima onderhouden. **Een pand dat u beslist van binnen moet zien.** Aanvaarding in overleg. Vraagprijs ƒ 210.000,– k.k.



NIEUWENHAGEN: Goed gelegen halfvrijstaand woonhuis met gas-c.v., garage en tuin. Nabij het nieuwe winkelcentrum. Muren en dak geïsoleerd, dubbele beglazing, rolluiken. Goed onderhouden. Ind. o.a. 2 kelderruimten, woonkamer (ca. 40 m²) met open haard, goed uitgevoerde verandatuinkamer; keuken, vier slaapkamers, badkamer. Vraagprijs ƒ 196.000,– k.k.



SCHAESBERG-Centrum: Ruime hoekwoning met grote inpandige garage, klein terras - geen tuin. Goed onderhouden. Ind. o.a.: het pand is geheel onderkelderd. **Part.:** woonkamer, keuken. **1e verd.:** 3 slaapkamers, badkamer. **2e verd.:** 2 zolderkamers, zolder. Vraagprijs ƒ 110.000,– k.k



SCHAESBERG: Rustig en blijvend goed gelegen drive-in-woning met inpandige garage en tuin (op 't zuiden gelegen). Loopafstand van het winkelcentrum. Ind. o.a. woonkamer, keuken, vier slaapkamers, badkamer met o.a. ligbad en 2e toilet. Prijs ƒ 102.000,– k.k.



SCHAESBERG - De Wendelstraat: Centraal gelegen halfvrijstaand woonhuis. In zeer goede staat van onderhoud. Ind. o.a. provisiekelder, ruime woonkamer met open haard, dichte keuken en berging. 1e verd.: 3 slaapkamers, badkamer, 2e toilet. Vaste trap naar de zolder. 4e slaapkamer, gas-c.v., goede isolatie, ged. rolluiken, ged. dubbele beglazing, aluminium kozijnen. Garage. Vraagprijs ƒ 126.000,– k.k. Aanvaarding in overleg



UBACH OVER WORMS: Rustig gelegen halfvrijstaand woonhuis met gas-c.v., berging en tuin. Uitstekend onderhouden. Gedeeltelijk rolluiken en dubbele beglazing. Ind. o.a. provisiekelder. Woonkamer met parketvloer, goed uitgevoerde keukeninst. met apparatuur, bijkeuken, tuinkamer, 3 slaapkamers, badkamer, zolder (vaste trap). Koopprijs ƒ 119.000,– k.k.

BEDRIJFSPANDEN MET WOONRUIMTEN

BRUNSSUM-Centrum: Winkelpand met bovenwoning met gas-c.v. Ind. o.a.: provisiekelder; winkel ca. 37 m², kantoorruimte ca. 10 m²; toilet; berging. Bovenwoning: woonkamer, eetkeuken, 3 slaapkamers, badkamer. Vraagprijs ƒ 145.000,– k.k.

BRUNSSUM, TE HUUR: winkelcentrum - voetgangersgebied. Winkelruimte met magazijn en kantoor. Totale oppervlakte ca. 160 m². Extra magazijnruimte in het souterrain ca. 78 m². Goed onderhouden. Huurprijs ƒ 36.000,– per jaar.

EYGELSHOVEN: Vrijstaand winkelpand met woonruimte, gas-c.v., garage en tuin. Ind. o.a. kelder ca. 140 m², keuken, bijkeuken, woonkamer, drie slaapkamers, badkamer, zolder (vaste trap). Vraagprijs ƒ 139.000,– k.k.

HEERLEN-Centrum: (Akerstraat). Groot herenhuis met een goed uitgevoerde praktijkruimte, gas-c.v., garage en tuin. Mogelijkheid voor een eigen parkeerterrein. Ind. o.a. diverse kelders, royale hal met trappenhuis, ruime living (ca. 55 m²) met parket, keuken, praktijk- kantoorruimten (totaal ca. 70 m²). **1e verd.:** drie slaapkamers, badkamer. **2e verd.:** zolderkamers, grote zolderruimte. Prijs op aanvraag.

HEERLEN-Heksenberg: Winkel woonhuis voor diverse doeleinden geschikt. Ind. o.a. ruime kelder, verkoopruimte, woonkamer, keuken, werkplaats, dubbele garage. **1e verd.:** woonkamer, keuken, twee slaapkamers, douche. **2e verd.:** slaapkamer, zolderruimte. Aanvaarding: in overleg. Vraagprijs ƒ 179.000,– k.k.

KERKRADE: Ruim halfvrijstaand woonhuis met gas-c.v. en magazijn- bedrijfsruimte, mogelijkheid voor aparte bovenwoning. Ind. o.a. diverse kelders, hal, woonkamer (voormalige winkel), woonkamer, keuken, serre, drie slaapkamers, badkamer, bovenwoning, bestaande uit woonkamer, slaapkamer, keuken, magazijn- bedrijfsruimte totaal ca. 100 m². Kelderruimte. Aanvaarding n.o.t.k. Vraagprijs ƒ 198.000,– k.k.

KERKRADE: Grenzend aan het centrum vrijstaand winkel- kantoorpand (ca. 66 m²) met bovenwoning; gas-c.v., werkplaats garage, patiotuin. Vraagprijs ƒ 149.500,– k.k.

KERKRADE-Chevremont: Halfvrijstaand woonhuis voorzien van kunststof ramen, dubbele beglazing en rolluiken, met gas-c.v. en bedrijfsruimte (ca. 305 m²). Totale perceelsoppervlakte 1358 m². Voor vele doeleinden geschikt. Prijs ƒ 195.000,– k.k.

SCHAESBERG: Op goed punt in het winkelcentrum (Streeperstraat) gelegen winkelpand met oprit, ruime tuin en gas-c.v., ruime kelders, winkelruimte ca. 40 m², woonkamer, keuken en opslagruimten. **1e verd.:** grote woonkamer, keuken, badkamer, slaapkamer, vaste trap naar zolder met twee mansardekamers, goede staat van onderhoud. Aanvaarding in overleg. Prijs op aanvraag.

Taxaties,
makelaardij o.g.,
hypotheek- adviescentrale

Ook 's zaterdags geopend van 9.00 tot 17.00 uur

Heerlenseweg 22,
6371 HS, Postbus 31193,
6370 AD Landgraaf.

NVM

Pickée makelaardij bv

045-326767

AMSTENRADE
Dr. Poelsstraat 41. Vrijst., c.v., kelder, bijkeuk., 4 slpks., zolder e.d. Prima ligging. Aanv. direct. Opp.: 345 m². **Wie snel betaalt kan uitermate scherp bieden!!!** Vraagprijs ƒ 175.000,–.

PUTH/SCHINNEN
Onderste Puth 53. Oerdegel. uitst. onderh. vrijst. 2 garages, landel. ligging. Perfecte ind. op aanvr. Opp.: 2830 m²! Vraagprijs ƒ 295.000,–.

SCHINNEN
Aan het Lindjen. Binnenkort wordt gestart met de bouw van vrijst. landh., optimale isol., voll. onderkelderd, zonnige tuin (zuid). Met uw wensen kan nog voll. rekening worden gehouden! Koopprijs ƒ 265.000,– V.O.N.!!! Doc. op aanvraag.

SCHINVELD
Jabeekerstraat 5. Courant halfvrijst. woonh. (hoek), direct te aanv. Opp.: 890 m². Voor snelle beslisser zeer aantrekkel. eindprijs!!! Vraagprijs ƒ 98.000,–.

MERKELBEEK
Kapitaal landh. dubb. garage, c.v., gr. tuin, luxe, duurz. en degel. afw. o.a. antieke materialen, eiken betimmeringen e.d. Perfecte staat van onderhoud. Mooie architectuur. Ind. op aanvr. Aanv. direct. Opp.: 965 m². Vraagprijs ƒ 425.000,–.

N.M.W. QUADEN
makelaar-taxateur o.g.
lid NVM, Gelrestraat 4
MUNSTERGELEEN
tel. 04490-19644

Uw huis op dit formaat in de krant kost meestal minder dan een maand hypotheekrente en verkoopt sneller, want:

Je huis in de krant brengt mensen over de vloer.

VERKOCHT

En de makelaar weet van wanten en kranten.

HOUKES PARKET

SUPERAANBIEDING!
Massief eiken stroken, 22 mm, kant en klaar gelegd en geborsteld
ƒ 97,50 p.m2

HOUKES PARKET
Voerendaal, Hoolstr. 45
tel. 045-750305
HOUKES PARKET
Sittard, Rijksweg-Nrd 29
Tel. 04490-25157

Een woning van Ruijters, vast goed!



RUIJTERS makelaardij onroerend goed - sittard maastricht heerlen

Te koop

BRUNSSUM-HOENSBROEK, Akerstraat nrd H
Goed gelegen vrijst. villa met c.v., dubb. garage en tuin (perc. opp.: ± 1000 m²). Ind. sout.: 3 kelders. Beg. grond: entree, toilet, hal, woonkr. ensuite met o.h., keuken, bijkeuken. 1e Verd.: overloop, 3 ruime slaapkrs., badkr. met ligb., douche, v.w. en 2e toilet. 2e Verd.: 2 slaapkrs., zolder en vliering. Het geheel verkeert in goede staat van onderhoud en is grotendeels voorzien van rolluiken. Aanv.: i.o. Prijs: ƒ 400.000,- k.k.

BRUNSSUM, Dr. Schaepmanstraat H
Goed gelegen halfvrst. woonh. met c.v., berging en tuin (± 310 m²). Ind. o.a.: kelder, woonkr., eetkeuken ± 20 m², toilet, doucheruimte. 1e Verd.: 3 slaapkrs. 2e Verd.: vaste trap naar zolder. Het pand is voorzien van rolluiken en dubb. beglazing. Aanv.: i.o. Prijs: ƒ 118.000,- k.k.

BRUNSSUM, Maastrichterstraat H
Goed gel. woonh. met grote berging c.q. praktijkruimte en tuin. Ind. o.a.: entree, woonkr. met parketvloer, grote keuken, toilet en bijkeuken. 1e Verd.: 2 slaapkrs., luxe badkr. met douche, v.w. en toilet. 2e Verd.: vaste trap naar 3e slaapkr. Het geheel verkeert in prima staat van onderh. en is ged. voorzien van rolluiken. Aanv.: i.o. Prijs: ƒ 135.000,- k.k.

ECHT, Gildelaan S
Op 1e stand gel., uitst. onderh., vrijst. landh. met c.v., div. kelders, garage met zolderruimte en mooi aangel. tuin. Perc.opp. ca. 650 m². Ind. o.a.: living met open hrd., royale mod. keuken, 4 slaapkrs., badkr. met ligb., douche, v.w., 2e toilet, zolder. Aanv.: i.o. Koopprijs: ƒ 349.000,- k.k.

EIJGELSHOVEN, Veldhofstraat H
Uitst. gel. bouwkavel met veel privacy geschikt voor vrijst. en/of 2 onder een kap woning. Perc.opp.: 840 m². Koopprijs: ƒ 100.000,- k.k.

EIJS-WITTEM H
Uitst. gel. vrijst. landh. met c.v., garage en tuin (perc. opp. 1580 m²). Ind.: Sout.: waskelder, provisiekelder, c.v.-kelder, garage. Beg.gr.: ruime entree, hal, toilet, L-woonkr. met open haard ± 54 m², kantoor, keuken met app., bijkeuken, berging. 1e Verd.: overloop, 2 royale slaapkrs., luxe badkr., aparte badkr. met douche. Het gehele pand is geïsoleerd. Aanv.: i.o. Prijs: ƒ 500.000,- k.k.

GELEEN, Maaslaan S
Uitst. onderh. halfvrst. woonh. met c.v., garage en mooie tuin met vrij uitzicht. Ind. o.a.: L-vorm. living, luxe keuken met app., 3 slaapkrs., mod. badkr. met ligb., douche, v.w., 2e toilet. Vaste trap naar zolder met 4e slaapkr. en dakterras. Het pand biedt vele extra's. Aanv.: i.o. Vraagprijs: ƒ 169.000,- k.k.

HEERLEN, Drieschstraat H
Nabij centrum gelegen appartement met garage. Ind.: hal met toilet, woonkr. (± 38 m²), keuken, 2 slaapkrs., badkr. met ligb. en v.w. Subsidiemogelijkheid ƒ 27.400,-. Aanv.: i.o. Vraagprijs: ƒ 98.000,- k.k.

HEERLEN, Caumerbeeklaan H
Uitst. gelegen halfvrijst. herenhuis met c.v., garage en tuin. Ind.: sout.: waskelder, provisiekelder, c.v.-kelder. Beg.gr.: ruime hal, woonkr. met o.h. en parketvloer (± 58 m²), keuken, berging. 1e Verd.: 3 ruime slaapkrs., luxe badkr. met ligb., douche, v.w. en 2e toilet. 2e Verd.: 3 slaapkrs., bergzolder. Aanv.: i.o. Kooppr.: ƒ 320.000,- k.k.

HEERLEN, Molenberglaan H
Uitst. gel. vrijst. villa met c.v., garage en tuin (perc. opp.: 896 m²). Ind.: sout.: garage, c.v.-ruimte, provisiekelder, waskelder. Beg.grond: entree, hal, luxe keuken met app., werkk., woonkr., serre. 1e Verd.: 3 slaapkrs., badkr. met ligb., douche, dubb. v.w., apart 2e toilet. 2e Verd.: 2 slaapkrs. en zolder. Het pand is voor diverse doeleinden geschikt. Aanv.: i.o. Vraagprijs: ƒ 425.000,- k.k.

HEERLEN-HOENSBROEK, Schuureik H
Prima gelegen vrijst. semi-bung. met c.v., garage, carport voor 2 auto's, en tuin. Ind.: Sout.: garage, kantoorruimte, hobbyruimte. Beg. gr.: entree, toilet, woonkr. met o.h. (± 53 m²), keuken met app., bijkeuken met douche. Op de verd. zijn verder 4 slaapkrs., badkr. met o.a. ligb. en berging. Pand is voorzien van dak- en spouwmuurisolatie. Aanv.: i.o. Kooppr. ƒ 345.000,- k.k.

HOENSBROEK, Weustenraedtstraat H
Nabij centrum gelegen halfvr. woonhuis met c.v., carport, garage en tuin. Ind.: hal, toilet, woonkr. met o.h., luxe keuken. 1e Verd.: 4 slaapkrs., mod. badkr. 2e Verd.: zolder. Het gehele pand verkeert in uitstekende staat van onderhoud en is voorzien van rolluiken. Aanv.: i.o. Prijs: ƒ 185.000,- k.k.

KERKRADE, Bleijerheidestraat H
Op goede lokatie gel. winkel-woonh. voor div. doeleinden geschikt. Het winkelgedeelte bestaat uit een ruimte van ca. 95 m² en een magazijn c.q. kantoor. Het woongedeelte op de 1e verd. bestaat uit o.a. woonkr., eetkeuken, douche en toilet. 2e Verd.: 3 slaapkrs. en c.v.-ruimte. Meerdere gegevens op aanvraag. Aanv.: i.o. Prijs: ƒ 128.000,- k.k.

KERKRADE, Lindenlaan H
Prima gelegen winkel/woonhuis met c.v. Ind.: Sout.: kelder. Beg.gr.: showroom (± 105 m²), kantoor, magazijn. 1e Verd.: L-vorm. woonkr., keuken, berging, toilet, dakterras (± 32 m²). 2e Verd.: 4 slaapkrs., badkr. met douche, v.w. en toilet. 3e Verd.: vliering. Aanv.: i.o. Prijs: op aanvraag.

TERWINSELEN, Piusstraat H
In winkelstraat gelegen winkelpand met zelfstandige bovenwoning. Perc. opp. 204 m². Pand ook bereikbaar vanuit de Tunnelstraat. Uitbreidingsmogelijkheden voldoende aanwezig. Totale inhoud circa 800 m³. Goed onderhouden. Voor vele doeleinden geschikt. Direct te aanvaarden. Prijs op aanvraag.

KLIMMEN-RANSDAAL H
Uitst. gel., karakteristiek aan omgeving aangepast, landh. met c.v., garage en tuin (perc.opp. 2.300 m²). Ind. sout.: c.v.-kelder, provisiekelder. Beg.grond: ruime hal, toilet, keuken met app., eetkr., woonkr. met open haard partij (± 60 m²). 1e Verd.: overloop, 4 slaapkrs., 2 badkrs., wasruimte en berging. Het pand is geheel geïsol. en verkeert in uitstekende staat van onderhoud. Aanv.: i.o. Prijs op aanvraag.

KONINGSBOSCH, Kerkstraat S
Gunstig gel., uitst. onderh. woonh. met c.v., dames- en herenkapsalon c.q. bedrijfsruimte, kelder, roy. garage en tuin. Perc.opp.: ± 350 m². Ind. o.a.: roy. living met open hrd., mod. keuken, 4 slaapkrs., bet. badkr. met ligb., toilet, dubb. v.w., sauna met douche. Het pand biedt vele extra's. Aanv.: i.o. Vraagpr.: ƒ 265.000,- k.k.

LANDGRAAF H
In zeer rustige omgeving gel. halfvrijst. woonh. met c.v., garage en tuin. Ind.: Beg. gr.: hal, woonkr. (± 35 m²), keuken. 1e Verd.: 3 slaapkrs., badkr. met ligb., toilet en v.w. Pand verkeert in zeer goede staat. Aanv. i.o. Vraagpr.: ƒ 179.000,- k.k.

LANDGRAAF, Hoogstraat H
Goed gelegen woonh. met c.v., garage en grote tuin. Ind.: 2 kelders, hal, toilet, badkr. met ligb., v.w., woonkr. (± 38 m²), keuken. 1e Verd.: 2 slaapkrs. Aanv. i.o. Prijs: ƒ 100.000,- k.k.

NUTH, Deweverstraat H
In centrum gelegen appartement met c.v. en berging. Ind.: ruime hal, woonkr. met balkon, keuken, 2 slaapkrs., badkr. met zitbad en v.w. Aanv.: direct. Prijs: ƒ 90.000,- k.k.

NUTH, Nierhoven H
Riant gelegen, vrijst. landh. met c.v., garage, zwembad. Perc. opp. ca. 1 ha. Verdere gegevens en prijs op aanvraag.

OBBICHT, Maasstraat S
Op zeer goede loc. nabij Maas gel. vrijst. herenhuis met c.v., dubb. garage, tuin en weiland. Perc. opp. ± 2250 m². Ind. o.a. L-vorm. living (± 60 m²) met open haard, luxe keuken met app., mod. badkr. met ligb., douche, dubb. v.w., 5 slaapkrs., zolder. Aanv.: i.o. Vraagpr.: ƒ 315.000,- k.k.

PANHEEL, Pater J. Schreursweg. S
Uniek nabij watersportgebied gel., uitst. onderh., vrijst. landhuis met c.v., kelders, inp. garage en grote tuin. Perc.opp.: 2.200 m². Ind. o.a.: royale living met open haard (ca. 62 m²), grote luxe woon-eetkeuken met app., kantoorruimte, 3 slaapkrs., mod. bet. badkr. met ligb., douche, dubb. v.w., toilet. Het pand biedt vele extra's. Bezichtiging uitsl. na afspraak. Aanv.: i.o. Prijs: n.o.t.k.

SCHIN OP GEUL H
In zeer rustige omgeving gelegen vrijst. bungalow met garage, c.v., tuin en terras. Ind.: beg.gr.: woonkr., keuken, badkr. met ligb. en 2 v.w., 3 slaapkrs. Sout.: 5 slaapkrs., hobbyruimte, provisiekelder, waskeuken en badkr. met douche en v.w. Pand verkeert in prima staat van onderh. Aanv.: i.o. Vraagpr.: ƒ 295.000,- k.k.

SITTARD, Baandert S
Centr. gel., goed onderh., halfvrijst. woonh. met c.v., berging, tuin en ondergrond. Ind. o.a.: keuken, woonkr. met tegelvloer, 3 slaapkrs., badkr. met ligb., v.w. en 2e toilet, zolder. Aanv.: i.o. Vraagpr.: ƒ 129.000,- k.k.

SITTARD (Kolleberg), Kapellerweg S



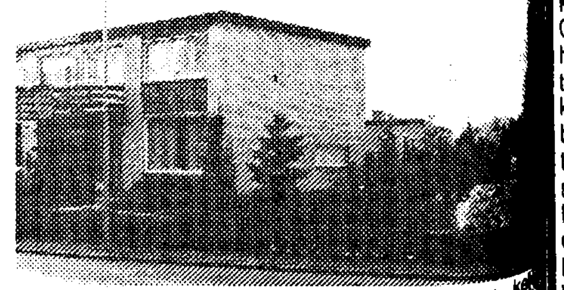
Op goede stand gel., uitst. onderh., vrijst. landh. met c.v., study, souterrain, grote garage geschikt voor 5 auto's en royale tuin. Perc.opp. 1.745 m². Ind. o.a.: L-vorm. living (± 48 m²), luxe keuken met app., 5 slaapkrs., badkr. met ligb., douche, v.w., bidet, toilet. Het pand biedt vele extra's. Aanv.: i.o. Koopprijs: op aanvraag.

SITTARD, Walramstraat S



Nabij centrum gel., goed geïsol. app. met c.v., berging. Ind. o.a.: living (± 30 m²), keuken, badkr. met ligb., v.w., 1 slaapkr., zolderruimte. Overdracht subsidie ƒ 27.500,- is onder bep. voorw. mogelijk. Aanv.: i.o. Vraagprijs: ƒ 125.000,- k.k.

SPAUBEEK, Alexanderstraat S



Op goede locatie gel. halfvrijst. woonh. met c.v., kelders, inpand. garage en royale tuin. Perc.opp.: 428 m². Ind. o.a.: woonkr., mod. keuken, 4 slaapkrs., badkr. met ligb. Aanv.: spoedig. Vraagprijs: ƒ 154.000,- k.k.

SWEIKHUIZEN, Hagenstraat S
Op goede locatie gel., halfvrijst. woonh. met c.v., garage, kelder en mooi aangel. tuin. Ind. o.a.: woonkr., royale tuinkr., open keuken met app., 4 slaapkrs., badkr. met ligbad, v.w. en toilet. Aanv.: spoedig. Vraagpr.: ƒ 140.000,- k.k.

Nieuwbouw

LANDGRAAF H
Nog 1 te koop.
In het bestemmingsplan 'Op de Kamp' bemiddelen wij bij de verkoop van enkele premie-A-woningen met garage. Met de oude, hoge subsidieregeling. Leuke woningen met gevarieerde gevelarchitectuur en tuin op het zuiden. Attractief ingedeeld met o.m. woonkr., eethoek, open keuken, 3 slaapkrs., badkr. met ligb. en v.w., berging en cv-ruimte. Kooppr. vanaf ƒ 137.265,- v.o.n. Rijksbijdr. ƒ 44.000,- totaal, volgens pr-A-regeling. **NETTO-MAANDLAST: ƒ 540,-**

S - Inlichtingen kantoor Sittard
H - Inlichtingen kantoor Heerlen

Taxaties-Verzekeringen
Hypotheken-Financieringen

Openingstijden:
werkdagen 9.00-17.30 uur
zaterdag 10.00-14.00 uur

RUIJTERS
makelaardij onroerend goed – sittard maastricht heerlen
6131 AL sittard - rijksweg zd 35 - tel 04490 – 11611
6411 AT heerlen - van grunsvenplein 12 - tel 045 – 713746

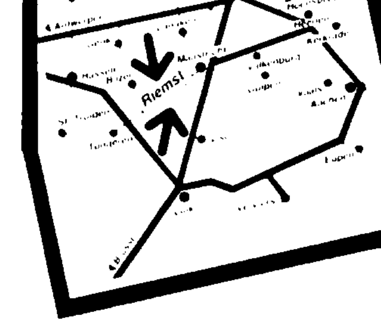
---

weekend



en...
ontdek de geheimen van perfect zitgenot!

Een droomwereld gaat voor u open als u door onze 5.000 m2 showroom wandelt. Woongezelligheid van MEUBELEN NIBEMA met meubels van wereldklasse én betaalbare prijzen, op nog geen 10 km van Maastricht, garandeert dat. Tot ziens in onze showroom!



MEUBELEN NIBEMA

Meubelen Nibema is geopend van 10.00-18.30 uur, 7 dagen van de week, dus óók 's-zondags. Levering franco thuis zonder kosten van invoerrechten of grensformaliteiten.

Meubelen NIBEMA

Maastrichtersteenweg 28,
3781 Riemst (België).
☎ Nederland:
09.32/12.45.19.26.

T.A.V. BOUWHEREN

Indien u over bouwgrond met bouwvergunning beschikt die binnen een straal van 10 km van AFCENT BRUNSSUM is gelegen, gelieve dan te noteren dat het Britse leger een behoefte aan 114 huizen/flats (nieuwbouw) heeft.
Gedacht wordt aan een huurcontract van 12 jaar in eerste instantie.
Zo u interesse hiervoor heeft, gelieve dan t.l. op 15 december 1989 locatieplannen te willen sturen naar:

Defence Lands Office
MOD Low Countries
Mechelsesteenweg 203/7
B 2018 Antwerpen
tel. 3232397898
telefax 323-185635

8549

KUNSTSTOF en HARDHOUT
Wilhelm **Schmitz** GmbH
v.Siemens-Str. 6
Geilenkirchen
Gewerbegebiet
Tel. 02451/8069

Ramen
Deuren
Rolluiken
Zonneschermen

Bel voor vrijblijvende prijsopgave: heer Meerten, tel. 045-322728

Provincie Limburg

Bureau Bibliotheek
Postbus 5700
6202 MA Maastricht
tel. 043-897386

mededeling M 215/47-89

Gedeputeerde Staten maken bekend, dat zij bij besluit van 7 november 1989 nr. Bs 50411 aan de N.V. PLEM Maastricht onder een aantal voorschriften een vergunning hebben verleend ingevolge de Hinderwet voor het uitbreiden van het hoogspanningsstation gelegen aan de Rukkerweg in de gemeente Heerlen. Het besluit en alle ter zake zijnde stukken liggen ter inzage van 27 november 1989 tot 28 december 1989 en wel: – in het Provinciehuis te Maastricht (bureau Bibliotheek) tijdens de werkuren; – in het gemeentehuis van Heerlen tijdens de werkuren en bovendien 's zaterdags van 10.00 uur tot 13.00 uur, in de Openbare leeszaal en bibliotheek, Raadhuisstraat 20 te Heerlen. Tot laatstgenoemde datum kan beroep worden ingesteld bij de Afdeling voor de geschillen van bestuur van de Raad van State door: a. de aanvrager; b. de betrokken adviseurs; c. degenen, die overeenkomstig artikel 20, 21 of 22, tweede lid of 28, eerste lid, onder c van de Wet algemene bepalingen milieuhygiëne bezwaren hebben ingebracht; d. enige andere belanghebbende, die aantoont, dat hij redelijkerwijs niet in staat is geweest (overeenkomstig voornoemde artikelen) bezwaren in te brengen. De beschikking wordt na afloop van de beroepstermijn van kracht, tenzij voor deze datum beroep is ingesteld en met toepassing van artikel 107 van de Wet op de Raad van State een verzoek is gedaan tot schorsing van het besluit dan wel tot het treffen van een voorlopige voorziening. Het beroepschrift moet gericht en verzonden worden aan de Voorzitter van de Afdeling voor de geschillen van bestuur van de Raad van State, Kneuterdijk 22, 2514 EN 's-Gravenhage.
Het verzoek tot schorsing of tot het treffen van een voorlopige voorziening moet eveneens worden gericht aan de Voorzitter van de Afdeling voor de geschillen van bestuur van de Raad van State.
De beschikking wordt niet van kracht voordat op een zodanig verzoek is beslist.

STEIN

POETH & VONCKEN
NOTARISSEN te STEIN

zullen donderdag 7 dec. a.s. om 15.00 uur in café St. Rochushoeve, Kruisstraat 104, Stein ex art. 1223-2 B.W., in het OPENBAAR, BIJ OPBOD en AFSLAG in een zitting verkopen, overeenkomstig de Algemene Veilingvoorwaarden Onroerend Goed 1987,

het WOONHUIS met binnenplaats en TUIN

Mauritsweg 4 te Stein, kad. C 3860, gr. 3.30a
Indeling: kelder, gang, woonkamer en suite, keuken, bijkeuken, doucheruimte, badkamer met w.c., bad + v.w., c.v.-ruimte;
1e verdieping: 3 slpks. zolder: bereikbaar via vaste trap;
Aanvaarding: in volle bezit en genot na betaling van de koopsom en de kosten, eventueel met de grosse van de veilingakte;
Betaling: uiterlijk 19 jan. a.s. Gegadigden dienen op de veiling desgewenst een verklaring van hun bankrelatie te kunen overleggen betreffende hun financiële gegoedheid.
Bezichtiging: in overleg met notariskantoor Poeth & Voncken, Sanderboutlaan 70 te Stein (tel. 04490-32046), alwaar nadere inlichtingen verkrijgbaar zijn.

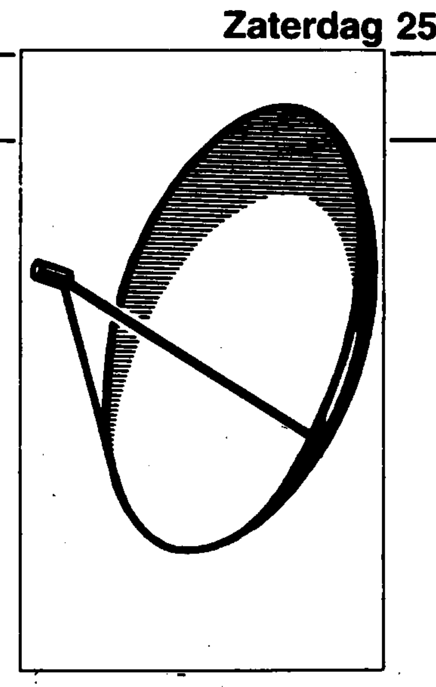
8658

Provincie Limburg

Bureau Bibliotheek
Postbus 5700
6202 MA Maastricht
tel. 043-897386

mededeling M 216/47-89

Gedeputeerde Staten maken bekend, dat zij bij besluit van 7 november 1989 nr. Br 56718 aan Esso Nederland B.V. onder een aantal voorschriften een vergunning hebben verleend ingevolge de Hinderwet en een ontheffing als bedoeld in de Verordening Grondwaterbescherming Limburg 1989 voor het uitbreiden/wijzigen van het tankstation gelegen langs de A2 te Susteren. Het besluit en alle ter zake zijnde stukken liggen ter inzage van 27 november 1989 tot 28 december 1989 en wel: – in het Provinciehuis te Maastricht (bureau Bibliotheek) tijdens de werkuren; – in het gemeentehuis van Susteren tijdens de werkuren en bovendien 's maandags van 19.00 uur tot 22.00 uur, in de Sporthal, Reinoud van Gelderstraat Susteren. Tot laatstgenoemde datum kan beroep worden ingesteld bij de Afdeling voor de geschillen van bestuur van de Raad van State door: a. de aanvrager; b. de betrokken adviseurs; c. degenen, die overeenkomstig artikel 20, 21 of 22, tweede lid of 28, eerste lid, onder c van de Wet algemene bepalingen milieuhygiëne bezwaren hebben ingebracht; d. enige andere belanghebbende, die aantoont, dat hij redelijkerwijs niet in staat is geweest (overeenkomstig voornoemde artikelen) bezwaren in te brengen. De beschikking wordt na afloop van de beroepstermijn van kracht, tenzij voor deze datum beroep is ingesteld en met toepassing van artikel 107 van de Wet op de Raad van State een verzoek is gedaan tot schorsing van het besluit dan wel tot het treffen van een voorlopige voorziening. Het beroepschrift moet gericht en verzonden worden aan de Voorzitter van de Afdeling voor de geschillen van bestuur van de Raad van State, Kneuterdijk 22, 2514 EN 's-Gravenhage. Het verzoek tot schorsing of tot het treffen van een voorlopige voorziening moet eveneens worden gericht aan de Voorzitter van de Afdeling voor de geschillen van bestuur van de Raad van State.
De beschikking wordt niet van kracht voordat op een zodanig verzoek is beslist.



[Ned]erland 1

[1]3.05 Nieuws voor doven en [slec]hthorenden.

De BMX-club. 8-delige jeugd-[serie], uit Nieuw-Zeeland. Afl. 5: [Ont]zoeken. Lee tracht per compu-[ter] een kenteken te achterhalen, [wan]door Sandra ernstig gevaar

Delle. 12-delige Australische [serie]. Afl. 7. Delie en Brenton krijgen [huw]elijksproblemen en Delie vertrekt [met] Gordon naar Melbourne.
Passage. Informatief magazine.
Journaal.
Passage. Vervolg.
Ander nieuws. Blij met een [...] mus?
Journaal.
De roze panter. Amerikaanse [teke]nfilmserie.
Roseanne. Amerikaanse come-[dyse]rie. Afl.: The Monday thru Friday [...]. Dan en Roseanne willen een [twee]de huwelijksreis maken, maar [ver]schillen van mening over de loca-[tie].
Ted's familiespelshow. Spel-[show] gepresenteerd door Ted de [...]k.
Cheers. Amerikaanse comedy-[serie]. Afl.: Jumping jerks. Om zijn [mann]elijkheid te bewijzen laat Sam [zich] verleiden tot parachute-springen.
Rondom Tien. Vakantieliefdes. [...] Sleeuwenhoek praat met men-[sen] die getrouwd zijn met hun (bui-[tenla]ndse) vakantieliefde.
Signaal.
Journaal.
Hooperman. Amerikaanse poli-[tiese]rie. Afl.: Intolerance. Hooperman [stelt] zijn flatgebouw beschikbaar aan [een] producent van horrorfilms. Alle [bew]oners hopen op een rolletje...
Game, set and match. Engelse [spio]nageserie. Afl. 8: Terwijl Bernard [Sams]on ervoor moet zorgen dat het [over]lopen van een KGB-officier met [succ]es verloopt, tracht zijn schoonva-[der] zijn kinderen van hem af te ne-[men].
●●Opmaat. Gert Oost bespeelt het orgel van de Evangelisch Lutherse Kerk in Den Haag.
00.13-00.15 Huizen van Oranje: Weeshuis, Buren.



● *De cast van 'Dad's Army' met in het midden Arthur Lowe. (RTL Veronique – 19.50 uur.)*

Nederland 2

NOS
13.00-13.05 Nieuws voor doven en slechthorenden.
VOO
16.00 Transformers. Tekenfilmserie. Afl.: Een aanval op de tijd. De Quintessons doen een poging om middels de tijd de geschiedenis te laten veranderen. (herh.).
16.20 Dive to adventure. 13-delige serie die de kijker mee onder water neemt. Vandaag: De Rode Zee.
16.45 ●●Take 5. Amusementsprogramma. Presentatie: Marijke Benkhard, Natascha Emanuëls, Anita Witzier en Karin Vlasblom.
17.50 Club Veronica.
18.15 (TT)Big City metro. 12-delige documentaire serie over 's werelds grootste metro-stations. Afl. 8: Seoul.
18.40 ●●Top 40. Muziekprogramma gepresenteerd door Jeroen van Inkel.
19.25 Hart voor dieren. Dierenprogramma gepresenteerd door Will Luikinga.
20.00 (TT)Journaal.
20.29 Crimestory. Serie. Afl.: De getuige. Torello komt er achter, dat zijn vriend Ted Kehoe betrokken is bij het witwasen van geld in samenwerking met Luca en Bartoli.
21.25 Enemy mine. Amerikaanse sf-film uit 1985 van Wolfgang Petersen, met Dennis Quaid, Louis Gossett Jr., Brion James e.a. Davidge, een ervaren ruimtepiloot raakt in een gevecht op leven en dood verwikkeld met Jeriba Shigan, een wezen van een verre planeet, dat een diepe haat koestert tegen aardbewoners.
23.10 Veronica sport.
23.35 Pin up club. Erotisch magazine.
00.06 Journaal.
00.11-01.55 Runaway. Amerikaanse speelfilm uit 1984 van Michael Crichton, met Tom Selleck, Cynthia Rhodes, Gene Simmons, e.a. Jack Ramsay is sergeant in het Runaway eskadron, een veiligheidsdienst, die defecte robots dient te ontkoppelen.

Nederland 3

NOS
09.00-09.05 Nieuws voor doven en slechthorenden.
13.00-13.05 Nieuws voor doven en slechthorenden.
17.50 Nieuws voor doven en slechthorenden.
18.00 Paspoort Marokkanen Magazine in het Marokkaans Arabisch en het Nederlands.
18.30 Sesamstraat.
18.45 (TT)Jeugdjournaal-extra.
19.10 Volken rond de Stille Oceaan. 11-delige documentaire serie. Afl. 4: Pijl en boog.
19.54 Trekking van de lottogetallen.
20.00 Journaal.
20.20 Avondvoorstelling. 1. Edison Klassiek 1989 - De winnaars en hun werk.
21.46 Vervolg Avondvoorstelling. 2. Krystian Zimerman speelt Chopin. De pianist Krystian Zimerman, één van de winnaars van de Edison Klassiek, speelt de vier ballades van Chopin.
22.27 Studio Sport.
23.00 Journaal.
23.06 Nieuws voor doven en slechthorenden.
23.11-00.11 Gala van de Europese film 1989. Samenvatting van het eerder op de avond gehouden gala in het Théatre Champs Elysées in Parijs, waarin films en filmmakers uit 27 landen meedingen naar de grote prijs van de Europese film.

RTL Veronique

08.00 Télékids. Diverse tekenfilms voor jong en oud, uitgezocht en gepresenteerd door Irene Moors, met om:
08.00 Maple Town.
08.30 Wasbeertjes.
09.00 Little wizards.
09.30 Spiderman. (herh.).
10.00 Dinoriders. (herh.).
10.30 De Hulk. (herh.).
11.00 Top 20. (herh.).
11.40 Autovisie. (herh.).
12.10 Aanvallen!! Quiz. (herh.).
12.40 Match: Sportretten. (herh.).
13.10 Gááán met die banaan. (herh.).
14.00 Hits uit Holland. (herh.).
14.25 Jukebox. (herh.).
15.05 Niet te geloven. Amusementsprogramma waarin de mensen de grenzen van hun kunnen verleggen. (herh.).
15.35 Mapletown. Serie. Afl.: Kijk eens naar mijn plaatje.
16.00 Tarka de Otter. Engelse film uit 1978 van David Cobham.
17.30 Beestenboel. Gevarieerd dierenmagazine, waarin de populairste Nederlandse huisdieren in al hun facetten aan de orde komen.
18.00 Journaal.
18.10 Countdown. Presentatie: Wessel van Diepem.
18.50 Match. Sportprogramma.
19.20 Dirty Dancing. Amerikaanse serie. Afl.: Hallo vreemdeling.
19.50 Dad's Army. Engelse film uit 1971 van Norman Cohen, met Arthur Lowe, John Le Mesurier, Clive Dunn e.a. De film is gebaseerd op de gelijknamige serie, die in Nederland te zien was onder de titel „Daar komen de schutters".
21.30 Colin's Sandwich. Komische Engelse serie. Met in de hoofdrol Mel Smith.
22.00 Journaal.
22.25 Veronique Weer.
22.30 Match extra.
23.10 Vorstelijke ondeugd. Franse erotische speelfilm van Miklós Jancsó. Het verhaal speelt zich af op een romantisch kasteel omringd door parken. Daar woont een jonge prins. Samen met zijn broer en zus, met wie hij een intieme relatie heeft, wil hij de keizer van zijn troon stoten.
00.40 Bonjour Les Clips.
01.45 Chewing Rock. Muziekprogramma.
02.45 Atoukado. Quiz.
03.30 Veronique Classique.
05.30 Atoukado. Quiz.
Wijzigingen voorbehouden!

RTL Plus

08.00 Konfetti. Kinderprogramma.
08.05 Archie. Amerikaanse tekenfilmserie.
08.30 Diplodos. Tekenfilmserie.
08.55 Tal der Dinosaurier.
09.20 Die Jetsons. Afl.: Traüme werden wahr.
09.45 Klack. Kinderprogramma.
10.15 Gewußt wie. Reparaties in en om het huis.
10.30 Tele-Boutique.
11.00 Explosiv.
11.40 Bornemans Nähkästchen.
11.50 Tekenfilm.
12.05 Tier-Expreß.
12.30 Klassik am Mittag.
13.00 Heute bei uns.
13.05 Tele-Boutique.
13.30 Ragazzi. Muziekprogramma.
14.25 Spartacus. Der held mit der eisernen Faust. Italiaanse avonturenfilm uit 1964 van G. Ferroni. De heldendaden van de Romeinse edelman Cajus Mucius, die wil voorkomen dat zijn stad wordt belegerd door de Etrusken.
16.00 Politiebericht.
16.25 Der Sheriff von New York. Amerikaanse misdaadserie. Afl. Fünfter Mann im Schreichquartett.
17.45 Der Hammer. Amerikaanse aktieserie. Afl. Waschen, klauen, föhnen.
18.15 Anpfiff. Die Fußballshow.
20.00 RTL Aktuell.
20.15 Die kleinen Bosse. Franse thriller uit 1972 van R. Enrico. Nadat hij zijn vrouw en diens minnaar heeft vermoord, vlucht de 22-jarige Jock. Hij wordt verliefd op Celia, maar het geluk is maar van korte duur.
21.55 Alles nichts oder? Woordspel.
23.00 Die Frau mit dem roten Hut. Duits/Japanse speelfilm uit 1982 van T. Kumashiro. Een merkwaardige vrouw met een rode hoed wordt verliefd op een schrijver uit het Verre Oosten, hoewel ze niet eens zijn taal verstaat.
00.35 Das Pferd kam ohne Socken. Italiaanse actiefilm uit 1975 van Enzo. G. Castellari. De bordeelhouders Hektor en Menelaos vechten voor hun leven. Hun etablissementen zullen namelijk gesloopt worden.
02.00-02.05 Betthupferl.

SAT 1

07.30 Guten Morgen mit SAT. 1 08.30 The Real Ghostbusters. 09.00 Programma-overzicht. 09.05 Batman. Afl. Die beste Mutter von Allen, deel 1. 09.30 Wirtschaftsforum. 09.55 Teletip Geld. Aansl. Ihr Horoskop. 10.05 SAT.1 Teleshop. 10.30 Das letzte Kommando. Amerikaanse western uit 1962 van Arnold Laven. Aansl. tekenfilm. 12.15 Familie Feuerstein. Amerikaanse tekenfilm. Afl. Freds Zweitwagen. 12.40 Mister Ed. Amerikaanse komedieserie. Afl. Eds Vorfahren. 13.05 Teletip Tier. Aansl. Ihr Horoskop. 13.15 Unsere kleine Farm. Afl. Die Jahrhundertfeier. Amerikaanse avonturenserie van William F. Claxton. 14.05 ■Drei Männer im Schnee. Oostenrijkse komedie uit 1955 van Kurt Hoffmann. 15.55 Der Goldene Schuß. 16.05 Auf und davon. 16.30 SAT.1 Blick. 16.40 Ein Duke kommt selten allein. Amerikaanse actieserie van Dick Moder. Afl. Vorsicht, Doppelgänger. 17.35 Teletip Auto. 17.45 Programmaoverzicht. 17.50 Das Imperium. Die Colbys. Amerikaanse familieserie van Curtis Harrington, met Charlton Heston, John James, Katharine Ross, Emma Samms e.a. Afl. Die Ungewißheit. 18.45 SAT.1 Blick. 19.00 Kino News. 19.30 Batman. Amerikaanse serie van Robert Butler. Afl. Die beste Mutter von allen. Deel II. 19.55 SAT.1 Wetter. 20.00 MacGyver. Amerikaanse misdaadserie van Alexander Singer. Afl. Der Spion aus dem Sarg. 20.55 SAT 1 Blick. 21.00 Verdammt zum Schweigen. Amerikaanse speelfilm uit 1955 van Otto Preminger. Deel 1. 22.45 SAT.1 Blick. 22.55 Das Gesetz bin ich. Amerikaanse speelfilm uit 1974 van Richard Fleischer. 00.35-00.45 Programma-overzicht.

SSVC

10.00 Children's SSVC. Vandaag: Percy Peeverley's Piertime Fun.
10.30 The real Ghostbusters. De Ghostbusters trachten antwoord te geven op vragen die de duivel hen gesteld heeft, teneinde een vakantie te winnen.
10.55 Lost in Space. Serie.
11.40 The Noel Edmunds Saturday Roadshow.
12.25 The Waltons. Afl. The House. Oma raakt overstuur wanneer ze verneemt dat een huis waar zij en haar man herinneringen aan hebben, zal worden afgebroken.
13.15 Grandstand. Met Rugby Union, Snooker en Racing.
18.00 News and weather.
18.10 Pop Spot.
18.40 Blind Date.
19.25 Russ Abbot.
19.55 All creatures great and small. Afl. Big, Fish, little fish.
20.45 Birds of a feather. Afl. Nicked.
21.15 Saracen.
22.05 Saturday Night Clive.
22.55 News and weather report.
23.10 Top Gear RAC Rally special.
23.40 The Robbie Coltrane Special. De komiek Robbie Coltrane met zijn show en diverse gasten, waaronder Fine Young Cannibals, Paul Gambaccini en Jols Holland.
00.30-00.55 Soap. Serie.

Eurosport

07.00 Countdown. Popprogramma.
08.00 Fun Factory. Kinderprogramma.
10.00 Eurosport Menu. Programma-overzicht.
10.30 Ralley Challenge.
11.00 Ski-ing World Cup.
12.00 World Sports Prototype Championships.
13.30 Bodybuilding.
14.00 Tennis. Live verslag van het Masterstoernooi voor dames vanuit Essen. Aansl. Rugby, live-verslag van wedstrijd tussen Nieuw Zeeland en The Barbarians.
19.00 Trans World Sport.
20.00 Ladies Masters Tennis.
22.30 Ski-ing World Cup.
23.30-01.30 Football.

Super Channel

07.00 Super B.O.O.S. Kinderprogramma met tekenfilms.
11.00 Europalia Review. Hoogtepunten.
11.05 The Mix. Pop, mode clips.
15.30 The Big Valley. Amerikaanse westernserie. Een rijke familie in Amerika zet zich in voor mensen in problemen.
16.30 Dick Powell Theatre. Serie met korte items over de grootste sterren uit Hollywood.
17.30 Eurochart. Europese top 100.
18.25 Weerbericht.
18.30 Ultra Sport.
20.30 Snooker.
21.30 Rachel and the Stranger. Amerikaanse speelfilm uit 1948 van Norman Foster. Een man begint zich te realiseren hoeveel hij eigenlijk van zijn vrouw houdt, wanneer een pionier langs hun huis komt en besluit te blijven.
23.30 Horror Express. Engelse speelfilm uit 1972 van Eugenio Martin. Een monster komt rond 1900 tijdens een treinreis van Azië naar het Westen weer tot leven, nadat het lange tijd bevroren is geweest. Aansl. The Mix.
02.00-06.00 Italiaanse programma's van Rete Mia.

MTV Europe

Alle programma's in stereo.
07.00 Non Stop Pure Top.
10.00 Club.
10.30 US Top 20 Countdown.
12.00 Yo!
12.30 Week in Rock.
13.00 Marcel and Ray.
18.00 The Big Picture.
18.30 Kristiane Backer.
22.00 Party Zone.
00.00 Erotika.
01.00 Malken Wexo.
03.00-07.00 Night Video's.

[Du]itsland 1

Tagesschau.
Länder - Menschen - Aben-[teuer].
Wer rastet, der rostet.
Tagesschau.
Auslandsjournal.
ZDF-info Gesundheit.
Tagesschau.
■Vor Sonnenuntergang. Duit-[se s]peelfilm uit 1956 van Gottfried [Reinh]ardt.
Umschau.
Persoverzicht.
Tagesschau.
Europamagazin.
Programma-weekoverzicht.
Medica '89.
Hallo Spencer. Kinderserie.
●●Formel Eins. De ARD-hitpa-[rade].
●●Neues von Verstehen Sie [Spa]s?
ARD-Sport extra. Tennis: mas-[ters]toernooi voor dames, halve fina-[les].
Hier und Heute. Unterwegs.
WWF.
-18.10 Sportschau-Tele-[gra]mm.
-19.00 Sportschau met Bun-[desl]iga-voetbal.
Markt.
(OO)Duck Tales. Neues aus [Ente]nhausen. Tekenfilmserie.
Programma-overzicht.
(TT)Tagesschau.
●●Verstehen Sie Spass? [Sket]ches met de verborgen camera.
21.45 ●●Trekking van de lottogetallen.
21.50 Tagesschau.
22.00 (TT)Das Wort zum Sonntag. Meditatie.
22.05 Miami Vice. Amerikaanse politieserie. Afl.: Schatten in der Nacht.
22.50 Der weisse Hai. Amerikaanse speelfilm uit 1975 van Steven Spielberg. Een levensgevaarlijke witte haai bedreigt het vrolijke vakantieleven in Amity aan de Amerikaanse oostkust.
00.50 Die Macht und ihr Preis. Italiaans/Franse speelfilm uit 1976 van Francesco Rosi. Als een aantal hoge ambtenaren van de rechterlijke macht vermoord zijn, komt inspecteur Rogas in actie.
02.45 Tagesschau.
02.50-02.55 Nachtgedanken. Beschouwingen.

Duitsland 2

08.00 ●●Programma-weekoverzicht.
08.30 Nachbarn in Europa.
09.00 Gezamenlijk ochtendprogramma ARD/ZDF
11.03 Nachbarn in Europa.
12.35 Diese Woche. Weekjournaal.
12.55 Persoverzicht.
13.00 Tagesschau.
13.05 ●●Faszination Musik. Virtuose cithermuziek.
13.50 Europäische Universitäten. 8-delige documentaire serie over bekende Europese universiteiten.



● *Robert Shaw, Roy Scheider en Richard Dreyfuss in de speelfilm 'Der weiße Hai'. (Duitsland 1 – 22.50 uur.)*

14.20 Wir stellen uns. In gesprek met kijkers over het thema „Cultuur" vanuit de ruimte?
15.05 Die Abtei des Verbrechens. Documentaire over de verfilming van Umberto Eco's roman De naam van de roos. (herh.).
15.50 Die Geschichte. Chinese tekenfilm.
16.00 Brausepulver. Afl.: Die Mine. Twee jongens uit een klein vissersdorpje vinden een mijn op het strand en besluiten deze tot ontploffing te brengen.
16.45 Brausepulver-Reportage. Die Mine. Jonge mensen vragen n.a.v. het voorafgaande programma „Wie was dat toendertijd"?.
16.59 Programma-overzicht.
17.00 Heute.
17.05 Unter der Sonne Kaliforniens. Amerikaanse serie. Afl.: Geisel aus der Yacht.
17.40 Unter der Sonne Kaliforniens. Serie. Afl.: Ohne Ausweg.
18.10 Länderspiegel. Informatie en actualiteiten.
18.58 Programma-overzicht.
19.00 Heute.
19.30 (TT)Mit Leib und Seele. Serie. Afl.: Das Liebe Leben.
20.15 (TT)Heideschulmeister Uwe Karsten. Duitse speelfilm uit 1954 van Hans Deppe. Als de dorpsbevolking over Ursula en de dorpsschoolmeester Uwe Karsten beginnen te roddelen, vlucht Ursula naar Hamburg.
21.50 Heute.
21.55 Das aktuelle Sport-Studio. Aansl.: Lottotrekking.
23.15 Der Frauenmörder von Boston. Amerikaanse speelfilm uit 1968 van Richard Fleischer. John S. Bottomly krijgt opdracht de wurger van Boston op te sporen. Met veel moeite wordt de massamoordenaar gepakt, maar of hij de werkelijke dader is...?
01.05-01.10 Heute.

Duitsland 3 West

09.30 Teleski '90. Ski-tips. Afl. 10.
10.00 News of the week.
10.15 Actualités.
10.30 Telekolleg I. Cursus Engels. Les 10.
11.00 Die neue Fabrik. 9-delige serie. Afl. 6. (herh.).
11.30 Computerclub.
12.15 Welt der Flüsse - Flüsse der Welt. Afl. 4. Sao Francisco. (herh.).
13.00 Telekolleg II. Cursus Duits. Les 51. (herh.).
13.30 Telekolleg II. Cursus wiskunde. Les 10. (herh.).
14.00 In Zukunft. Wege aus der Klimakatastrophe. (herh.).
15.00 Sport 3 extra.
17.00 (TT)Lindenstrasse. Serie. Afl. 207: Vasilys Beichte.
17.30 WM-Eissenschaftsmagazin. Wetenschappelijk magazine.
17.45 Natur und Technik. Reportage over een vliegtocht over de Egeïsche Zee met een door spierkracht aangedreven vliegtuig.
18.30 High Score. Computerprogramma.
19.00 Aktuelle Stunde. Regionaal magazine met nieuws.
19.35 Sport im Westen.
20.00 Premiere. Reportage over de voorbereiding van een gezamenlijke produktie van Wagners Ring des Nibelungen door de steden Keulen, Duisburg en Düsseldorf.
20.30 Tango-Frauen. Programma rond de Argentijnse zangeres Silvana Deluigi.
21.20 Puzzle. Spelprogramma.
22.20 (K+■)Der Weichkäse. Italiaanse speelfilm uit 1962 van Pier Paolo Pasolini. Tijdens een groot feest op de set van een film over Jezus Christus sterft de figurant Stracci, die een van de gekruisigden speelt, aan een overdosis kaaswrongel.
23.00 Kultur im Gespräch. Gesprek met Rudolf Bahro.
00.00 Jazz vor Mitternacht. Jazzprogramma met het Teddy Edwards Quartett.
01.00-01.05 Laatste nieuws.

Duitsland SWF

15.00 Sport 3 extra.
17.00 Deutsch im Telekolleg II. Cursus Duits. Les 51. (herh.).
17.30 Künstlerporträt.: Arnaldo Pomodoro in Milaan.
18.00 Lindenstrasse. Serie. Afl.: Vasilys Beichte.
18.30 Christliche Frauengestalten. Maria Magdalena.
19.00 Glaskasten.
19.26 Das Sandmännchen.
19.30 Ludwig Erhard. Documentaire in twee delen over deze tweede Duitse Bondskanselier.
20.15 Tagebuch. Hongaarse speelfilm uit 1982 van Marta Meszaros. Na WO II keert Juli Kovacs, die destijds naar Rusland vluchtte, terug naar Hongarije.
22.00 Südwest aktuell. Neues.
22.05 Die Zunge des Löwen. Documentaire over culturele veranderingen in Hongarije.
22.50 Ungarn und Europa. Discussie over de mogelijkheden en gevaren van culturele veranderingen in de Europese Oostblok-landen.
00.05 Wortwechsel. Gero von Boehm interviewt Eugene Ionesco.
00.50-00.55 Laatste nieuws.

[T]V-KANALEN, [G]OLFLENGTEN

[Voor] en CAI-abonnees: [k]analen zie schema exploitant
■ zwart/wit programma
■ stereo geluidsweergave
■ tweetalig bij stereo-app.
■ teletekst ondertiteling

[T]ELEVISIE

[Neder]land 1: 5, 26 29, 46, 51, 53 en 57
[Neder]land 2: 31, 33, 35, 49, 54, 56 en 60
Nederland 3: 23, 32, 34 43, 48, 52 en 59
RTL Veronique: satelliet
Duitsland 1: 9, 12, 24 en 46
Duitsland 2: 21, 29, 35 en 37
Duitsland 3 (West): 39, 48, 50, 55 en 58
Duitsland 3 (SWF): 40, 55 en 56.
België/TV 1: 10 en 44
België/TV 2: 25 en 47
België/RTBF 1: 3 en 8.
België/Télé 21: 28 en 42.
RTL Plus: 7, 26, 36, 46 en satelliet
Sat 1: satelliet
MTV Europe: satelliet
SSVC: 33, 40, 49 en 59
Sky Channel: satelliet.
Super Channel: satelliet
TV 5: satelliet

RADIO

Radio 1: 95,3 en 100,3 mHz; 747 kHz (402 m) en 1251 kHz (240 m)
Radio 2: 92,1 en 88,2 mHz (van 21.00-7.00 ook frequenties AM- en FM-zenders Radio 1)
Radio 3: 103,9 en 90,9 mHz
Radio 4: 98,7 en 94,5 mHz
Radio 5: 1008 kHz (298 m) en 891 kHz (337 m)
Omroep Limburg: 95,3 en 100,3 mHz
BRT 2: 555 m (540 kHz), FM 22, 36 en 39 (93,7-97,5 en 97,9 mHz)
Belg. Rundfunk: FM 5, 26 en 45
RTL: 208 m (1440 kHz van 5.30-19.00) - FM 6 en 33 (88,9 en 97 mHz) - KG 49,26 m (6090 kHz)
WDR 4: 93,9 en 91,9 mHz

[Bel]gië/TV 1

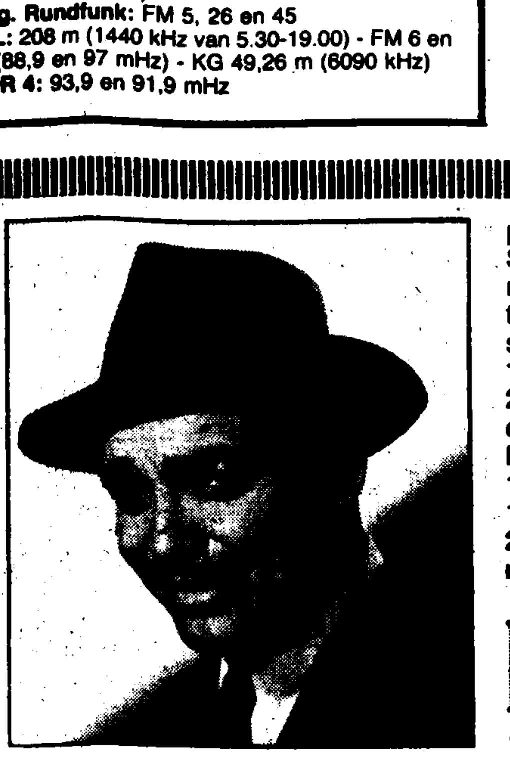
[B].O. op zaterdag.
Wereldoriëntatie.
TV-Tam-Tam. Afl. 3: Muziek.
Aardrijkskunde.
Technologie.
Geschiedenis. 'Romeins Bel-[gië]. Van Romeinen naar Franken en [Mero]vingers.
Kwaliteit van A tot Z.
-12.45 Studiogesprek. Een ge-[sprek] over veilig speelgoed.
■Honky Tonk. Amerikaanse [speel]film uit 1941 van Jack Conway. [Ee]n cowboy-oplichter vindt zijn gelijk [in] de dochter van een oude kruimel-[dief], die zich voor rechter uitgeeft.
De collega's. Serie. Afl. 29: De [...]e.
Nieuws.
Tik Tak. Animatieserie. Afl. 89.
Plons. Kinderserie.
Carolientje en Kapitein Snor-[baa]rd. Kinderserie.
Postbus X. Jeugdserie. Afl. 13: [De] Salomontruc.
Meester, hij begint weer. De [we]dervallen van Frank Dingenen als [M]eester Buys.
Joker- en lotto-trekking. Me-[de]delingen, programma-overzicht en [paa]rdenkoersen.
Nieuws.
Buren. Australische serie. Afl. 243. Eileen wil Andrea en Bradley zo [sn]el mogelijk zien pakken en wegwe-[ren].
20.25 Weekendfilm. De diamantval, Amerikaanse tv-film van Don Taylor, met Brooke Shields, Darren McGavin, e.a. Rechercheur Rawlings komt erachter dat er binnenkort een overval zal plaats vinden, waarmee een partij diamanten gemoeid is, waaronder de befaamde White Hall diamant.
22.00 Ongelooflijk maar Bardi. 13-delige serie rond de bekende „mentalist" Bardi.
22.25 Kunst-zaken.
22.30 Nieuws.
22.45 Europese filmprijs 1989. Gala n.a.v. de ceremonie rond de uitreiking van de Europese Filmprijzen 1989.
00.30-00.35 Coda. Elegia, van Armand Coeck.

België/TV 2

18.40 Nieuwskrant.
18.45 Babel. Wekelijkse nieuwsbrief voor Turkse migranten.
19.00 Zonen en dochters. Australische serie. Afl. 890.
19.25 2 x 7. Tv-spelletje.
19.30 Nieuws.
20.00 Leven...en laten leven. Tweewekelijks milieuprogramma.
21.15 Het ei van Christoffels. Weekendmagazine met reportages.
22.45-23.15 Sport op zaterdag.

België/RTBF

08.30 Bon week-end Mickey, tekenfilms. 09.30 Spreek met ons mee, cursus Nederlands. Les 2 en 3. 10.00-10.30 Espanol con Victor, cursus Spaans. 11.40 Interwallonie. Zdravo Zdravo, voor Joegoslaven. 12.20 Interwallonie. Ciao amici, voor Italianen. 13.00 Tribune économique et sociale. (herh.). 13.30 Le coeur et l'esprit. Katholiek magazine. (herh.). 14.00 Emissions dialectales, Théâtre Wallon: Li Babo, komedie in dialect van Georges Ista. 15.30 The Muppet show. 16.05 Au nom de la loi, juridisch magazine. (herh.). 17.20 Livres propos, literair magazine. 17.55 Génies en herbe. Spelprogramma voor scholieren. 18.25 Special Japon: Gourmandises, culinair magazine. 18.40 Télétourisme, toeristisch magazine. 19.15 Paardenkoersen. Aansl.: Trekking van joker en lotto. 19.30 Journaal. Aansl.: Weerbericht. 20.00 Variété à la une. 20.05 Le jardin extraordinaire. Natuurmagazine. 20.40 Enigma, Amerikaanse speelfilm uit 1983 van Jeannot Szwarc. 22.20 Match 1, sportmagazine. 23.15 Lotto en joker. 23.20 Weerbericht. Aansl.: Laatste nieuws. 23.55-00.00 Musique balade.



● *Clark Gable in de Amerikaanse speelfilm 'Honky Tonk'. (België/TV 1 – 15.30 uur.)*

België/Télé 21

18.40 Top 21, popmuziek. 19.30 Journaal. 20.00 Châpeau melon et bottes de cuir. 20.55 Le meurtreir placide, documentaire. 22.05-22.45 Cargo de nuit.

TV5

12.00 Sirocco. 13.00 Journal télévisé. 13.15 Club TV5. 13.25 Sports Loisirs. 14.30 Les Princes de L'or Noir. 15.25 Portrait. 16.00 Tv5 Infos. 16.05 Cinéma, Cinémas. 17.00 Cargo de Nuit. 17.35 Carabine FM. 18.00 Les animaux du monde. 18.30 Génies en Herbe. 19.00 Sentiers. 19.30 TV5 Infos et Météo. 19.40 Deuil en 24 Heures. 20.30 Avis de Recherche. 22.00 Journal télévisé et Météo. 22.30 Le Sud. 00.15-01.00 Concert.

radio

Radio 1

Ieder heel uur nieuws. 7.07 TROS Nieuws Show. 7.08 en 8.10 TROS Aktua. (7.30 Nws.). 12.05 TROS Aktua (12.30 Nws.). 12.55 Mededelingen t.b.v. land- en tuinbouw. 13.10 TROS Aktua. 14.05 De nationale hitparade top 100. 17.05 TROS Aktua sport. (17.30 Nws.). 19.03 Coulissen. 19.30 Langs de lijn, sport en muziek. 22.03 Podium van de Nederlandse lichte muziek. 23.06 Met het oog op morgen. 0.02 Damokles. 1.02-7.00 Niemandsland.

Radio 2

Ieder heel uur nieuws. 7.04 De jaren 80 show deel 1 12.04 De citaten, hoogtepunten uit De Rooie Haan en Spijkers met koppen. 14.04 De jaren 80...help! 15.04 Theatervrouwen. 16.04 Echo. 16.10 Cameretten. 17.04 Glas in lood. 18.04 Echo. 18.15 Levenslief en levensleed. 19.03 KRO's country time. 19.53 Ter overweging. 20.03 NOS Jazzplatform. 21.00-7.00 Zie Radio 1.

Radio 3

Ieder heel uur nieuws. 7.04 Rabarbara. 8.04 Drie voor negen. 9.04: Gospelrock. 10.04 Popsjop. 12.04 Paperclip-live. 14.04 Popstation. 16.04 NCRV-zaterdag-sport. 18.03 Driespoor. 19.03 Paperclip-radio. 21.03 Crossroads. 23.03-24.00 Late date.

Radio 4

7.00 Nws. 7.02 Wakker worden... (8.00 Nws.). 9.00 Toppers van toen klassiek. 10.00 Caroline. 11.00 Kurhausconcert: Muziek voor cello en piano. 12.02 Muziek voor miljoenen. 13.02 Veronica Klassiek: Sleeswijk-Holstein Muz. Fest. koor. 14.15 Veronica Kamermuziekserie 88/89: Muziek voor viool en piano. 14.45 Nieuwe grammofoon- en compactplaten. 16.00 Lang leve de opera! Fragm. uit opera's van Rossini. 18.02 Avondstemming. Vanavond muziek van o.a. Hofmeister, Mendelsohn. 20.02 Klassiek op Zaterdagavond met om 20.02 Sweelinck en tijdgenoten: Nederlands kamerkoor; 20.45 Amsterdams harpkwintet; 22.00 Orgelrubriek; 22.20 Laudate. 23.00-24.00 Hoorspelweek 1989: Terminus.

Radio 5

6.30-6.49 Scheepv.- en marktber. en uitgebreid weerber. 9.00 Nws. 9.02 NOS Sportief. 9.25 Waterstanden. 9.30 Werken aan werk. 10.00 Hollandse nieuwe. 10.15 De muzikale fruitmand. 11.15 Tijdsein thema. 12.00 Nws. 12.05 Meer dan een lied alleen...! 12.44 EO-Metterdaad hulpverlening. 12.45 Vragen naar de weg. 13.00 Nws. 13.10 Hallo Nederland. 13.30 Opo doro (Open deur). 14.00 The Troubleshooter. 16.00 Minjon-Ontmoeting der muzen. 17.00 Licht en uitzicht. 17.46 Postbus 51 radio magazine. 17.55 Mededelingen en Schippersberichten. 18.00 Nws. 18.10 Iyi haberler (Goed nieuws). 18.25 Kayen Rasja (Er is hoop). 18.40 Arabisch progr. 19.00 Progr. voor buitenl. werknemers. 20.30 Laat ons de rustdag wijden. 21.14 EO-Metterdaad hulpverlening. 21.15 Reflector. 21.35 Deze week. 22.00-23.00 Zaterdagavond-uur.

Omroep Limburg

9.03 Plat eweg: verhalen en vertelsels in streektaal. 10.03 Limburg boven. 11.03 Festival: een uur cultuur puur. 12.03-12.58 Het evenement: het muziekleven in Limburg. 17.03 Limburg aktueel: nieuws en aktual. 17.15-17.58 Vrij spel: pop in Limburg.

BRT 2

6.00 Nieuws. 6.05 Welkom weekend. (6.30-7.00) 7.30 Nieuws en R.V.A.-berichten. 8.00 Nieuws. 08.10 Te bed of niet te bed. Van 9.55 tot 18.00 Boemerang, telkens om 5' voor het uur informatie over de aktie. 10.00 Nieuws. 10.03 Buitenspel - Zomereditie. 11.30 De Vlaamse Top Tien. 12.00 Top 30. 13.00 Nieuws. 14.00 Radio Rijswijck. 17.00 Nieuws. 17.05 Fris van Lefever. 20.00 Domino. 23.30 Nachtradio.(tot 06.00 uur.) Met nieuws om 24.00 uur.

Belg. Rundfunk

06.35 Radiofrühstück. 07.15 Wunschkasten. 07.45 Veranstaltungskalender. 08.30 Besinnliche Worte. 09.05 LP-Markt. 10.00 Hit oder Niete. 12.00 Musik bei Tisch. 12.15 Veranstaltungskalender. 12.45 Im Brennpunkt. 13.00 Hitparade. 16.05 Contra-Re - Jugendmagazin. 17.05 Forum - Das Kulturmagazin. 18.10 BRF-Aktuell. 18.36 Freie Tribüne. 18.45 Philosophie und Ethik. 19.00 Saturday Night Rock Show. 21.00 Lottozahlen. Sendeschluss.

Luxemburg/RTL

05.30 Gutenmorgen. 09.00 Ein Tag wie kein anderer am Wochenende. 11.00 Treff nach elf. 12.00 RTL Themen am Wochenende. 12.15 Ist ja 'n Ding! 14.00 Viva. 15.00 Sportshop. 18.00 Unglaubliche Geschichten. 19.00 Neunzehn - Vierundzwanzig. Musik Non Stop. 00.00 - 01.00 Traumtänzer.

WDR 4

Nachrichten. Stdl. Außer 11.00, 13.00, 15.00, 17.00, 19.00, 21.00. 04.05 Radiowecker. 06.05 Morgenmelodie. 07.55 Morgenandacht. 08.05 Zum Tage. 08.07 In unseren Alter. 09.05 Musikpavillon. 12.05 Pop-Report. 14.05 Wirtschaft. Aansl. Orchester der Welt. 15.00 Café Carlton. 17.00 5 Uhr Thé. 19.00 Auf ein Wort. 20.05 Was kan so schön sein wie die Liebe. 22.05 Musik zum Träumen. 22.30 Nachtexpreß.

Je huis in de krant brengt mensen over de vloer.

En de makelaar weet van wanten en kranten.

U KUNT OP STIENSTRA BOUWEN ALS HET OM HUIZEN GAAT.

Een team van deskundigen houdt zich, vaak met medewerking van buitenaf, voortdurend bezig met het ontwikkelen van nieuwe plannen, waardoor Stienstra in vrijwel alle gemeenten in Zuid-Limburg nieuwbouwwoningen in alle prijzen en categoriën kan aanbieden. Vindt u het huis van uw keuze niet of zoekt u in een andere regio? Vraag dan ons Huizenmagazine aan of maak uw wensen aan ons kenbaar.

HEEFT U EEN EIGEN HUIS EN WENST VERBETERING ?
Informeer naar de mogelijkheid om risicoloos een ander huis te kopen.

BEEK, Broekhovenlaan — H

Luxe, comfort en extra veel woonruimte in Beek.
In het plan Broekhovenlaan zal aannemersbedrijf Meulen & Zonen 5 type vrijstaande herenhuizen gaan bouwen. Het plan ligt op loopafstand van het centrum. Met de bouw van de 2e fase is gestart.



Indeling:
Zeer ruime woonkamer ca 40 m² incl open keuken. Inpandige garage. Berging met aansluitpunt wasmachine. Luxe betegelde badkamer met ligbad, vaste wastafel en 2e toilet. Drie royale slaapkamers resp. groot ca. 13 m², 9 m² en 8 m². Via vaste trap naar ruime hobbyzolder met mogelijkheid voor 4e slaapkamer. De woningen liggen op ruime kavels met perceelsoppervlakten van 205 m² tot 385 m².

Degelijke afwerking:
- Hardhouten buitenkozijnen
- Toepassing van onderhoudsvrije materialen
- Gekleurd sanitair

Optimale isolatie:
- Spouw-, dak- en vloerisolatie
- Dubbele beglazing

Prijzen vanaf ƒ 186.200,– v.o.n. tot ƒ 192.000,– v.o.n.

EYGELSHOVEN, Waubacherveld — H

U kunt er nog wonen!! Waar?
In Eygelshoven. In deze plaats nadert het villapark Waubacherveld, gelegen t.o. het Burg. Boyensbos, zijn voltooiing. Uit dit project van 7 woningen zijn nog 2 huizen te koop.



Een garantie voor tijdloos woonplezier.
De woonkamer in L-vorm is incl. keuken ca. 38 m². Wilt u de sfeer van een open haard dan zijn t.p.v. de zithoek hiervoor voorzieningen getroffen.
De verdieping heeft 3 royale slaapkamers en een badkamer met ligbad en een aansluitpunt voor het tweede toilet. De tweede verdieping (via vaste trap te bereiken) is bijv. als berg- of hobbyruimte te benutten. Elke woning is van een garage met schuin pannendak voorzien.
Extra isolatievoorzieningen zorgen voor een prettig woonklimaat.

Voorjaar 1990 voor bewoning gereed.

De prijzen variëren van ƒ 193.623,– v.o.n. tot ƒ 197.623,– v.o.n.

HEERLEN, A gen Giezen. — H

Gemakkelijk wonen voor een minimale prijs.

In Heerlen, plan 'A gen Giezen', is met de bouw van een 1e fase van 6 patiobungalows gestart. De oplevering is gepland in het voorjaar van 1990.



De indeling is met recht sfeervol te noemen. Dit blijkt al uit de T-vormige living (incl. keuken ca. 34 m²) met een royale glaspui t.p.v. de eethoek. De bungalow heeft 2 ruime slaapkamers, waarvan één met toegang tot de patiotuin. Een inpandige berging, een badkamer en een separaat toilet kompleteren de bungalow.

Prijzen van ƒ 142.188,– v.o.n. tot ƒ 152.597,– v.o.n.

HEERLEN, plan Welten — H



De bewoners van deze woningen krijgen een 'onderscheiding;.

Het plan Welten.
Het stadsdeel Welten, aan de rand van de binnenstad, is een begerenswaardige woonplek. Het plan is ruim opgezet met veel groenvoorzieningen. Er wordt door Marcel Muyres Sittard B.V. gestart met de bouw van de 2e fase met een geheel eigen stijl, vlakbij het natuurreservaat Kunderberg. Er worden 10 stijlvolle herenhuizen te koop aangeboden.

Onderscheiding in vormgeving en architectuur.
Deze woningen zijn duidelijk anders dan de gebruikelijke woningtypen in deze prijsklasse. Architectenburo Coppen B.V. uit Roermond heeft binnen deze prijscategorie woningen ontworpen die uit de gangbare woonvorm naar voren springen, met veel aandacht voor het uiterlijk. De creatieve vormgeving blijkt uit de gevarieerde gevel- en dakpartijen, waardoor de woningen een exclusief karakter hebben gekregen.

Extra veel woonruimte.
Er is een keuze uit verschillende typen:
- een L-vormige living van ca. 35 m² en een gesloten keuken (ca. 8 m²). Garage (ca. 17 m²) is inpandig bereikbaar. Enkele hebben een extra bergzolder (ca. 30 m²) met vaste trap.
- Een L-vormige living van ca. 43 m² inclusief open keuken. Bijkeuken. Garage.

Alle woningen hebben 3 slaapkamers, een badkamer met ligbad en 2e toilet, zolderruimte.

Degelijke afwerking:
Hardhouten kozijnen.
Onderhoudsvrije gevelbetimmeringen.

Isolatie: dak-, spouw- en vloerisolatie.

De prijzen variëren van ƒ 199.700,– v.o.n. tot ƒ 236.900,– v.o.n.
Perceelsoppervlakten van 170 m² tot 255 m².

NIEUWENHAGEN, Dorpstraat — H



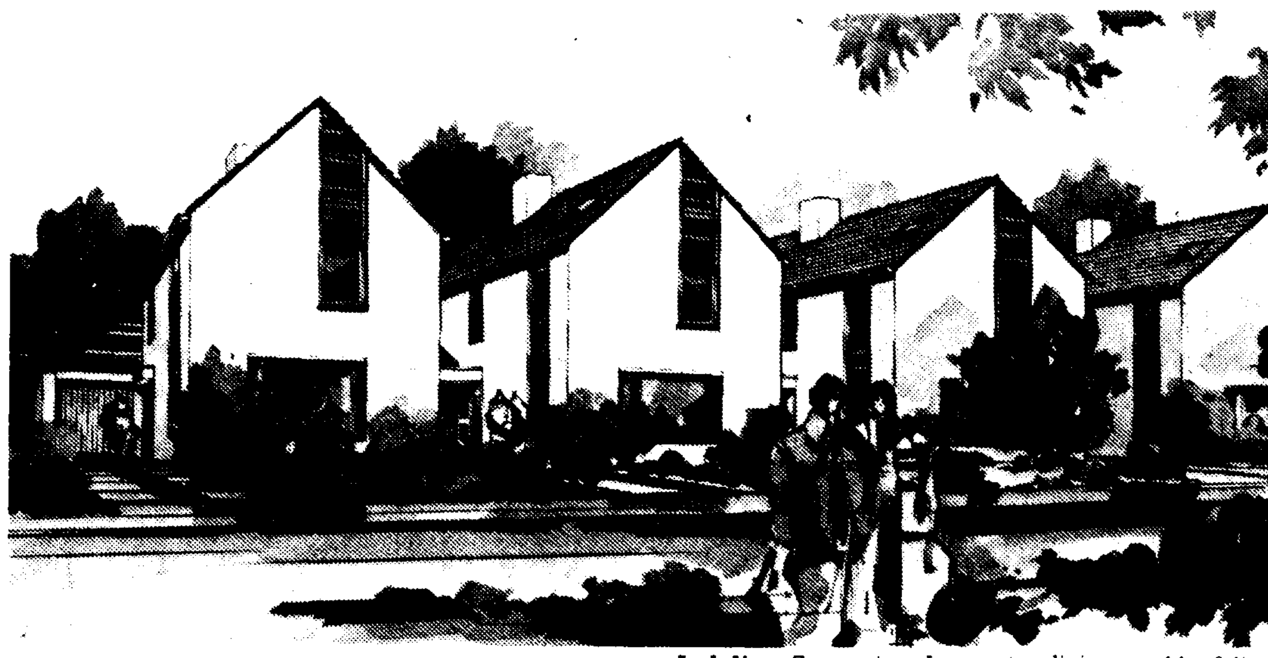
Aan de Dorpstraat worden door Aannemersbedrijf Jongen B.V. 4 halfvrijstaande huizen gebouwd.

Indeling:
Living met een oppervlakte van 35 m² incl. open keuken, garage.
Op de verdieping 3 slaapkamers resp. ca. 14 m², 9 m² en 6,5 m², badkamer met ligbad en 2e toilet.
Via vaste trap naar hobbyzolder ca. 40 m².

De woningen zijn voorzien van:
- Spouw-, dak- en vloerisolatie.
- Dubbele beglazing (in woonkamer en keuken).
- Hardhouten buitenkozijnen.

Prijs ƒ 161.999,– v.o.n. (excl. een eenmalige rijksbijdrage ad. ƒ 5.000,–). Perceelsopp. varieert van ca. 165 m² tot 195 m².

SCHAESBERG, Brandhofstraat — H



In Schaesberg aan de Brandhofstraat worden slechts 4 geschakelde herenhuizen gebouwd. De woningen liggen op zeer ruime kavels met oppervlaktes variërend van 257 m² tot 415 m².

Indeling: Zeer ruime L-vormige living ca 44 m² (incl. open keuken), bijkeuken, garage. De verdieping telt 3 slaapkamers resp. ca. 16,5 m², 8,5 m² en 7,5 m² alsmede een badkamer met ligbad, douche en 2e toilet. Via vaste trap naar hobbyzolder ca. 45 m². De woningen zijn voorzien van optimale isolatie en dubbele beglazing.

Prijzen van ƒ 229.890,– v.o.n. tot ƒ 239.940,– v.o.n.

OPEN HUIZEN

HEERLEN, Corisberg — H

Comfortabele woningen op een bijzondere plek.

In Heerlen, aan de rand van Heerlerbaan worden 12 premie-A woningen gebouwd. De omgeving is enerzijds landelijk, anderzijds geeft het aansluiting op het "groot-stads-gebeuren". Deze 2 elementen maken Corisberg een zeer aantrekkelijke plaats voor woningbouw.

Efficiënte indeling:
Woonkamer is ca. 32 m² groot incl. open keuken. 3 slaapkamers resp. ca. 13 m², 10 m² en 6 m², badkamer, hobbyzolder ca. 27 m² (bereikbaar via schuiftrap)

Optimale isolatie:
- Spouwisolatie
- Dakisolatie
- Vloerisolatie
- Dubbele beglazing (in woonkamer en keuken)

De laatste 4 woningen zijn binnenkort voor bewoning gereed.

Prijs ƒ 136.393,– v.o.n. (excl. max. rijksbijdrage van ƒ 41.000,–). De perceelsopp. varieert van ca. 115 m² tot ca. 140 m². Doordat de premie-A verrekend wordt met de hypotheek kan men met een 100% financiering eigenaar worden voor ca. ƒ 574,- per maand.

OPEN HUIS
Zondag 26 november a.s.
van 14.00-16.00 uur.
Adres: Roggehof 37.

LANDGRAAF Op de Kamp — H

Achter de moderne gevels van deze woningen gaat een zee van ruimte schuil.

Slechts 4 gegadigden kunnen nog van deze kans profiteren.
Aan de Verdistraat, nabij het winkelcentrum 'Op de Kamp' in Landgraaf zijn nog 4 stadswoningen met garage te koop.

Het comfort van dit type is de ruimte:
De living heeft een oppervlakte van ca. 37 m² incl. open keuken. Op de 1e verdieping 3 slaapkamers resp. ca. 14 m², ca. 10,5 m² en ca. 6,5 m² en een badkamer met mogelijkheid voor 2e toilet.

Prijs ƒ 145.064,– v.o.n. excl. max. ƒ 44.000,– rijksbijdrage. Netto maandlast ca. ƒ 560,–.

OPEN HUIS
Kom kijken en overtuig uzelf op zondag 26 november a.s. van 14.00-16.00 uur.
Adres: Verdistraat 7 in Landgraaf.

SITTARD, Haagsittard-Park — H

Comfortabel wonen in een bungalow hoeft niet zo duur te zijn als u denkt!

Nabij het **winkelcentrum Lahrhof** en de Duitse grens worden door Coppelmans Bouwbedrijf een tiental bungalows gebouwd, welke dit najaar te betrekken zijn.
Alle vertrekken gelijkvloers is een niet alledaags komfort:
Zo heeft de woonkamer een opp. van ca. 35 m² (incl. keuken). Aansluitend zijn 3 slaapkamers geprojekteerd, alle met zicht op de patiotuin. De bungalows worden gekompleteerd door een toilet, ruime badkamer en een inpandige berging (die ook via de voortuin bereikbaar is). Percelen van 270 m².

De verkoopprijs bedraagt ƒ 155.531,– v.o.n. (excl. een nog door de koper te ontvangen belastingvrije rijksbijdrage ad. ƒ 5.000,- premie C).

OPEN HUIS
Heden 25 november van 14.00-16.00 uur.
Volg de pijlborden vanaf de Romeinenstraat.

SITTARD, Paulus Potterstraat — H

Sfeervolle tuinkamerwoningen aan de Paulus Potterstraat met max. ƒ 41.000,– rijksbijdrage. Gelegen ten noord-oosten van centrum Sittard.

De woningen zijn gerieflijk ingedeeld. De woonkamer is ruim en heeft een royale glaspui t.p.v. de zithoek. Oppervlakte 32 m² incl. open keuken.
Op de verdieping zijn 3 slaapkamers geprojekteerd resp. ca. 12 m², ca. 10 m² en ca. 7 m², badkamer met douche en aansluiting wasautomaat. Via een vlizotrap is de zolder te bereiken. De tuinberging is van een kantelpoort voorzien en is eenvoudig uit te breiden tot garage.
- Spouw-, dak- en vloerisolatie
- Dubbele beglazing
- De woningscheidende wand wordt dubbel uitgevoerd waardoor contactgeluid tot een minimum beperkt wordt.

Prijs ƒ 136.571,– v.o.n. (excl. een max. rijksbijdrage van ƒ 41.000,–). Netto maandlast ca. ƒ 530,–.

OPEN HUIS
Heden 25 november van 14.00-16.00 uur.
Volg de borden vanaf de Frans Halsstraat.

Makelaardij onroerend goed, Hypotheken, Verzekeringen

stienstra

Stienstra Makelaardij BV

BON Gaarne vrijblijvend volledige informatie over:

○ Nieuwbouwprojekten ....

....

○ **Stuur mij GRATIS het HUIZENMAGAZINE nr. 183 uitgave november.**

Naam: ....
Straat: ....
Postcode/plaats: ....
....
Tel.: ....

In ongefrankeerde gesloten enveloppe zenden aan: Stienstra Makelaardij BV, Antwoordnummer 40, 6400 VB Heerlen.

Voor inlichtingen:
H = Kantoor Heerlen, Tel. 045 - 712255.
Kruisstraat 56, 6411 BW Heerlen.
M= Kantoor Maastricht, Tel 043 - 252933.
Wycker Brugstraat 50, 6221 ED Maastricht.

Geopend maandag t/m vrijdag van 9.00 tot 21.00 uur
zaterdag van 9.00 tot 18.00 uur.

derland 1

11.55 **Eucharistieviering.** Vande St. Franciscus Xaverius te rsfoort.

••De VARA Matinee. Tweede van het concert van het Radio rmonisch Orkest o.l.v. Valeri jev van 4 november jl.
Howards'way. Engelse serie. wacht een grootse ontvangst en al de tv-uitzending is goede re- voor de werf. Ondertussen is ruk met de voorbereidingen van modeshow.
Brainstorm. Quiz. Presentatie: ouwe Kroeske.
Journaal.
Kassa! Tweewekelijks consu- enprogramma. Presentatie: Fe- eurders.
Rode wangen. Herman van bezoekt met twaalf kinderen het elpark Het Land van Ooit bij en.
Dommel. Tekenfilmserie.
Journaal
••Flying doctors. Australische rsserie. Afl.: Mick en Julia. Chris er terug in Cooper's Crossing, is nog niet genezen.
VARA's Speelgoedaktie 2. Re- ge over kinderen in het Sambod- uis in Galle op Sri Lanka.
(TT)Laat maar zitten. Neder- e comedyserie. Afl. 5: Vallen en aan. Wiebe gaat boksen en door te dringen tot de finale. de Noorman wil hier een stokje steken.
Gambiet. Tweedelige Duitse r van Matthias Seelog. Afl. 1. De e regering ontvangt een brief de organisatie O.D.I.N., waarin eigd wordt duizenden slachtof- te maken door een atoomcentra- te blazen.
Achter het nieuws. Actualitei- briek.
Nederland Museumland. The- sche serie over Nederlandse musea. Afl. 8: Wonen. Gast: de binnenhuisarchitect Benno Premsela. Presentatie: Stefan van Raay.
23.13 Natuurmoment. Het Norgerholt in Drenthe. M.m.v. Annet Mertens.
23.19-23.24 Journaal.

Nederland 2

VPRO
09.00 Dribbel. Animatieserie voor kleuters. Afl.: Dribbel gaat naar het circus. Als Dribbel zijn bal gaat zoeken komt hij bij de circusartiesten terecht. (herh.).
09.05 Buurman Bolle. 13-delige kinderserie. Afl. 9: Gearresteerd. Buurman Bolle jaagt kinderen van de bouwplaats en de politie denkt, dat hij zeerovertje speelt.
09.15 Achterwerk in de kast. Kinderprogramma.
09.30 (TT)De gebarenwinkel. Afl. 4: Met vakantie naar huis/de voetbalwedstrijd.
09.45 De toren van pizzas. Jeugdmagazine.
10.05 Een hele schep geld. Deense serie. Vier kinderen hebben een koektrommel vol geld gevonden in het bos. Voorlopig besluiten ze om het geld te verstoppen. (herh.).
10.35 W.V.C. Programma gepresenteerd door Joep Onderlinden.
11.00-12.00 Reiziger in muziek. Muziekprogramma voor de jeugd, geprsenteerd door Han Reiziger.
NOS
13.00-13.05 Nieuws voor doven en slechthorenden.
18.35 Spitting image. Actueel satirisch programma.
19.00 Bij Lobith? Gevarieerde talkshow gepresenteerd door Ivette Forster en Guilly Koster.
20.00 (TT)Journaal.
20.10 Van Kooten en De Bie's keek op de week.
20.30 Belevenissen. 2-wekelijks programma met Peter van Ingen.
20.56 Een onrechtmatig bestaan. Serie van 4 dramaprodukties. Regie: Frank Wiering, met Jasper Jansen, Henk van Ulsen, Wick Ederveen, e.a. Een 14-jarige gymnasiast, die zijn korte leven verziekt ziet door een erfelijke handicap, klaagt zijn ouders aan omdat zij hem geboren hebben laten worden.
21.56 Stalin's nami. Portret van Stalin.
23.12 Atlantis. Verkenningen in het land der kunsten, maandelijks kunst- en cultuurmagazine.
00.03-00.08 Journaal.

Nederland 3

NOS
09.00 Nieuws voor doven en slechthorenden.
ROF
11.30 Omrop Fryslân Edukatyf. Skriwuers yn byld: Waling Dijkstra.
12.00 Het Capitool. Analyse van binnen- en buitenlands nieuws.
SOCUTERA
12.45 Een uitzending. Van Artsen zonder grenzen.
13.00-13.05 Nieuws voor doven en slechthorenden.
ZvdK
16.50 (TT)Kerkdienst. Vanuit de Gereformeerde Kerk (Vrijgemaakt) te Leek.
IKON
17.48 Een bericht van de wilde ganzen.
17.50 Nieuws voor doven en slechthoreden.
TELEAC
18.00 (TT)De twaalf provincies. Afl. 6: Gelderland.
18.30 Sesamstraat.
18.45 Studio Sport.
20.00 Journaal.
20.10 Introductie Contramine. Cees Grimbergen praat met de makers van Contramine over de achtergronden van deze driedelige serie.
20.25 Contramine. 3-delige serie voor jongeren die in eigen land geschiedenis schrijven met muziek. Afl. 1: Ossewa rock.
HV
20.55 Waar zijn we nou mee bezig.

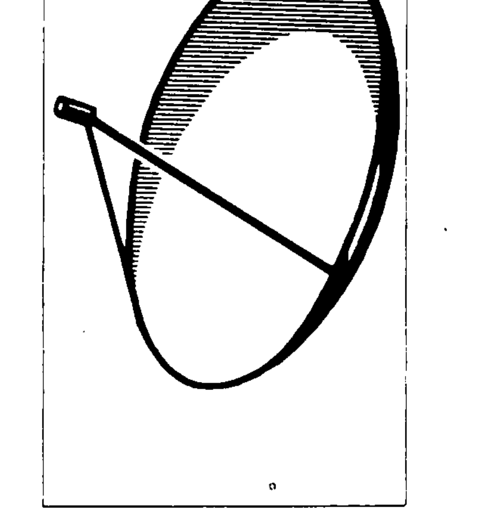


● *Margaret Thatcher te gast in 'Spitting Image'. (Nederland 2 – 18.35 uur.)*

21.35 Ischa. Praatprogramma.
22.00 Kenmerk. Actualiteitenrubriek.
22.25 Een bericht van de wilde ganzen.
22.27 Werken aan werk. Textiel en confectie. Afl. 3: Druk.
22.57 Journaal.
23.02-23.07 Nieuws voor doven en slechthorenden.

RTL Veronique

06.15 Veronique Classique.
08.15 Atoukado. Quiz. (herh.).
09.00 Veronique Classique.
11.00 Chewing Rock. Muziekprogramma.
12.00 Buona Domenica Live. Gevarieerd Italiaans magazine.
13.00 Hei elei kuck elei. Gevarieerd magazine in het Luxemburgs.
15.00 Buona Domenica. Gevarieerd Italiaans magazine. (herh.).
16.00 Veronique Classique.
17.00 Deksels. Kook TV. Smakelijke kooktips gepresenteerd door Ria van Eijndhoven.
17.30 Télékids.
18.00 Journaal.
18.10 De levende planeet. Natuurserie van David Attenborough. De Amazone is 's werelds grootste rivierensysteem. David Attenborough volgt de Amazone van zijn bronnen in het Peruaanse Andesgebergte tot aan de reusachtige kustdelta in Brazilië.
19.00 Fashion. Modeprogramma gepresenteerd door Caroline Tensen.
19.30 A Fine Romance. Amerikaanse serie van Tom Wright, met Christopher Casanove, Margaret Whitton e.a. Afl.: Het zigeunerverhaal.
20.20 Match. Sportprogranmma.
21.30 Reisbewust. Reisprogramma met veel informatie over vakantiebestemmingen.
22.00 Journaal.
22.20 Champagne Charlie. 4-delige Frans-Canadese miniserie uit 1988 over een Champagne-huis in het midden van de 19e eeuw.
23.10 Live! Tom Jones.
00.00 Journaal.
00.05 Bonjour Les Clips.
02.00 Hei Elei Kuck Elei.
04.00 Buona Domenica. (herh.).
05.00 Veronique Classique.
Wijzigingen voorbehouden!



RTL Plus

08.00 Li-La-Launebär.
09.35 Der kleinste Krieg der Welt. Italiaanse tekenfilm uit 1972 van Roberto Gavioli. Van alle kanten komen de kleine uilen om Opa Puti Puti een bezoek te brengen in de gevangenis.
11.00 Wyatt Earp. Amerikaanse western uit 1983 van M. O'Herlihy. Tijdens een tournee leert de jonge actrice Josie Marcus in Tombstone de sheriff Watt Earp kennen en beiden worden verliefd. Dan raakt Josie echter in een gevaarlijke situatie.
12.30 Klassik am Mittag.
13.00 Tal der Dinosaurier. Amerikaanse tekenfilmserie.
13.20 Die Jetsons.
13.45 Dr. Who. Amerikaanse sf-serie. Afl. Terror auf Lakertia. Deel 2.
14.10 Ultraman-Mein geheimes Ich. Amerikaanse serie. Afl. Das war knapp. Andrew houdt een dagboek bij over zijn belevenissen. Stephanie vindt zijn aantekeningen.
14.30 Krieg der Roboter. Italiaanse sf-film uit 1978 van Al Bradly. Een buitenaards ruimteschip landt op aarde. De inzittenden ontvoeren Prof. Karr.
16.00 Schatz der Korsaren. Australische avontuurenfilm uit 1954 1956 van Byron Haskin. Piratenkapitein Long John Silver komt erachter dat zijn aartsvijand Mendoza de dochter van de gouverneur ontvoerd heeft. Hij is van plan het meisje te bevrijden.
17.45 Kunst und Botschaft.
17.50 Heimatmelodie. Volksmuziek.
18.45 RTL Aktuell.
19.00 Der Hammer. Amerikaanse serie. Afl. Genosse Hammer. Tijdens het joggen wordt Hammer haast aangereden door een grote limousine. Een Rus springt eruit en roept om hulp.
19.20 Ein Tag wie kein anderer. Reisquiz. Vandaag: Ierland. Het groene eiland biedt naast uitgestrekte weilanden nog vele andere dingen: oude keltische monumenten, bizarre kustgebieden, wereldberoemde huisdeuren in de hoofdstad Dublin en niet te vergeten de talrijke pubs.
20.15 Die tolle Tanten schlagen zu. Duitse filmkomedie uit 1971 van F.J. Gottlieb. Eva besluit om niet in het internaat te gaan, maar directrice te worden van een hotel. Daar beleeft ze buitengewone avonturen met de tantes Andy en Rudy.
21.45 Spiegel T.V. Nieuws en actualiteiten.
22.20 Wisdom, Dynamit und kühles Blut. Amerikaanse actiefilm uit 1987 van E. Estevez. De 23-jarige John Wisdom is geen gewone misdadiger. Bij bankovervallen gaat het hem vooral om het vernietigen van schuldbrieven. Hij wordt dan ook spoedig als de redder van de armen gezien, totdat op een dag een politie-agent door zijn schuld wordt gedood.
00.05 Sexy Folies.
00.40-00.45 Betthupferl/Aerobic.

SAT 1

08.05 Familie Feuerstein. Amerikaanse tekenfilmserie. Afl. Freds Zweitwagen. **08.30** Batman. Amerikaanse serie. Afl. Die beste Mutter von allen. Deel 2.**08.55** Programma-overzicht. **09.00** Fantasy Island. Afl. Die Tänzerin und das Testament. Amerikaanse familieserie. **09.50** Teletip Garten. Aansl. Ihr Horoskop. **10.00** SAT.1 Sport. **10.30** La grande notte a Verona. **11.25** So gesehen. **11.30** Verdammt zum Schweigen.**13.10** Unsere kleine Farm. Afl. Zurück nach Wisconsin? Amerikaanse avontuurenserie. **14.00** Teletip Kochen. **14.10** Köpfchen, Köpfchen. **14.35** SAT.1 Sport live. **17.10** Rafferty und die wilden Mädchen. Amerikaanse speelfilm uit 1975 van Dick Richards. **18.45** SAT 1 Blick. Aansl. Programma-overzicht. **19.10** Die schöne und das Biest. Amerikaanse serie van Gus Trikonis. Afl. Brüder. Deel 1.**20.05** SAT.1 Wetter. **20.10** An der Donau wenn der Wein blüht. Oostenrijks Duitse komedie uit 1965 van Geza von Cziffra.**21.35** SAT.1 SPORT. **21.45** Allo, Berlin. Amusementsprogramma. **22.10** Deutsche Lebensbilder. Gertrud Höhler in gesprek met Lothar Späth.**23.00** SAT.1 Blick. **23.10** Inferno 2000. Italiaans/Engelse sf-film uit 1977 van Alberto de Martino.**00.55-01.05** Programma-overzicht.

SSVC

12.00 Programma's voor aspirantleraren. Wetenschap.
12.15 Children's SSVC. Puddle lane.
12.40 The lone ranger. De Lone Ranger en Tronto betrappen een bende tijdens een diefstal.
13.05 Rapido.
13.35 Sportsmasters.
14.00 News and Weather.
14.10 The Bill Double Bill.
14.55 Doctor in love. Speelfilm. Burke en Hare zijn twee jonge dokters die altijd achter vrouwen aanzitten.
14.25 The Match.
18.30 Comedy Classics. The good life. A Tug of the Forelock.
19.00 Highway. Deze week bezoekt Harry Secombe de historische stad Alnwick.
19.30 News and bfg weather report.
19.35 Catchphrase.
20.00 Bread.
20.30 Eastenders. Kathy merkt dat er geruchten gaan over het weekend dat zij doorbracht met Laurie.
21.30 Spitting Image.
21.55 Screenplay. A small mourning.
23.05 News and BFG Weather Report.
23.20-23.45 Hooperman. Baby on board.

Eurosport

07.00 Hour of Power. Religieus programma met gasten.
08.00 Fun Factory. Kinderprogramma.
10.00 Eurosport Menu. Programma-overzicht.
10.30 Tennis Legends. Samenvatting van een legendarisch herendubbelspel: Ralston, Nastase tegen Taylor, Drysdale.
11.00 Ski-Ing World Cup.
12.00 Voetbal.
13.30 Surfer Magazine.
14.00 Tennis.
17.00 Rugby Union.
19.00 Speedskating World Cup.
20.00 Tennis.
22.00 Voetbal.
23.00-00.00 Ski-Ing World Cup. World Cupwedstrijden vanuit park City, U.S.A., slalom voor heren.

Super Channel

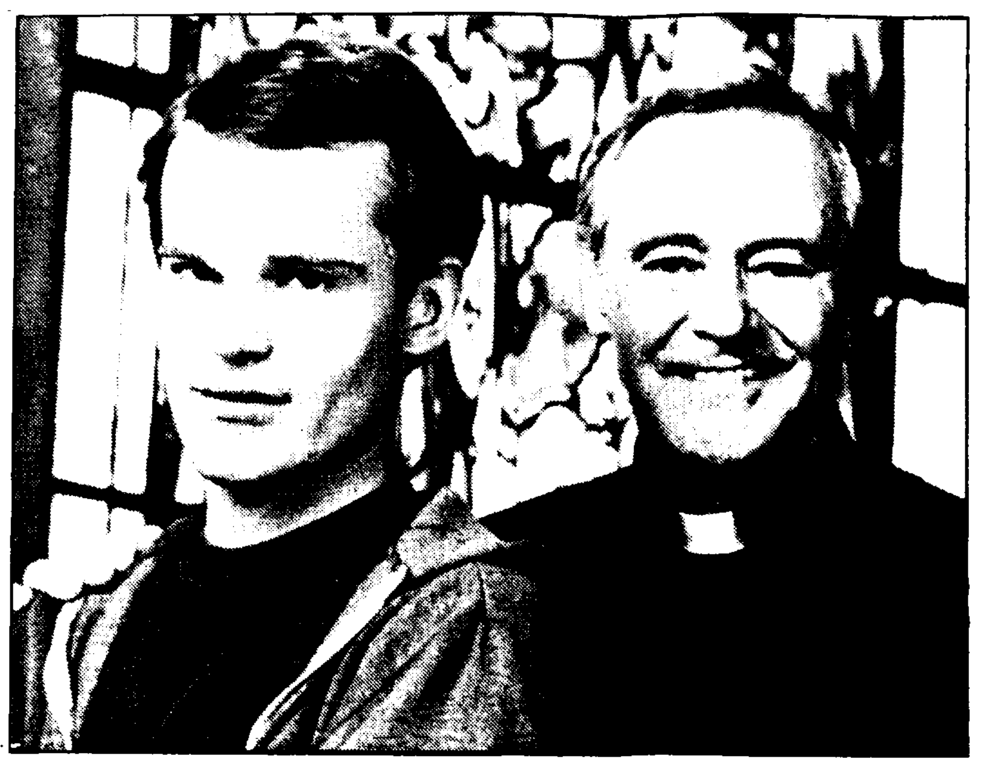
07.00 Super B.O.O.S. Kinderprogramma met tekenfilms.
11.00 Eurochart. Europese Top 100.
12.00 The Mix.
15.30 Europalia Review.
15.35 Off the Wall.
16.30 Snooker.
17.30 The world tomorrow.
17.55 Weerbericht.
18.00 European business weekly.
18.30 Roving Report.
19.00 Honey West. Amerikaanse detective-serie. Honey en haar reeds bekende partner en assistent Sam raken wederom verwikkeld in duistere zaken.
19.30 The Lloyd Bridges Show.
20.00 Chart Attack.
20.55 Weerbericht.
21.00 Not Just Another Affair. Amerikaanse speelfilm uit 1982 van Steven Hilliard Stern.
22.30 Music Night.
02.00-06.00 Italiaanse programma's van Rete Mia.

MTV Europe

Alle programma's in stereo.
07.00 Ray Cokes.
11.30 The Big Picture.
12.00 European Top 20.
13.30 Marcel Vanthilt.
18.00 Classics.
19.00 Kristiane Backer.
23.30 Week in Rock.
00.00 XPO.
01.00-07.00 Night Video's.

itsland 1

Programma-weekoverzicht.
Abenteuer Bundesrepublik. Mehr Demokratie.
Typisch deutsch. Informatieve over Duitse gewoontes.
Kopfball. Spelprogramma.
Die Sendung mit der Maus.
••Presseclub.
Tagesschau met Wochenspiegel.
Programma-weekoverzicht.
••Musikstreifzüge.
Janna. 15-delige jeugdserie.
ARD-Sport extra.
Die Weinmacher. Documentaireserie over wijn in al haar facetten.
ARD-Ratgeber.
Bilder aus der Wissenschaft. Körper: detektive des Lebens.
Tagesschau.
Wir über uns.
Sportschau.
(TT)Lindenstrasse. Serie. Afl. Die Fahndung läuft.
Die Goldene 1. Winnaars van ARD tv-loterij.
Weltspiegel. Reportages van nland-correspondenten.
Sportschau-Telegramm.
Programma-overzicht.
(TT)Tagesschau.
Die Auseinandersetzung. rikaanse speelfilm uit 1984 van n Jordan. Pater Farley en zijn chianen weten van de goede dindes levens te genieten.
Kulturreportage. Reportage de Duits-Duitse geschiedenis n 1945 en 1989.
Tagesschau.
ARD-Sport extra. Met wereld- r Skiën, slalom heren.
(TT)Liebling - Kreuzberg. Se- Afl. 8: Glück kommt, Glück geht.
Tagesschau.
23.50 Nachtgedanken. Be- uwingen.



● *Zeljko Ivanek en Jack Lemmon in de speelfilm 'Die Auseinandersetzung'. (Duitsland 1 – 20.15 uur.)*

itsland 2

••Programma-weekoverzicht.
Eucharistieviering vanuit burg.
Mosaik: Vandaag: 1. Portret een muskusrattenjager. 2. Portret van een beeldhouwer.
11.00 Praxis-extra. Discussie op de medica-beurs.
12.00 ••Faszination Musik. Das Sonntagskonzert. Vioolconcert in e, Menselssohn.
12.45 Heute.
12.47 Sonntagsgespräch.
13.15 Damals vor vierzig Jahren. Serie oude weekjournaals.
13.30 Die Maus und das Motorrad. Amerikaanse kinderfilm.
14.10 ••Zauberwelt Origami. De papieren heks.
14.15 Löwenzahn. Jeugdserie.
14.45 Umwelt. Milieumagazine.
15.15 Mit Edmund Hillary durch den Himalaya. 6-delige serie over een tocht door de Himalaya.
16.00 (TT)Diese Drombuschs. Duitse serie.
17.00 Danke schön. Verslag van de Duitse gehandicaptenactie Sorgenkind. Aansl.: Der grosse Preis.
17.05 Heute.
17.10 Die Sport-Reportage. Met o.a. paardesport en handbal.
18.10 ML - Mona Lisa. Vrouwenmagazine.
18.50 Programma-overzicht.
19.00 Heute.
19.10 Bonn direkt. Politiek nieuws.
19.30 (OO)Am Rand der Strasse. 6-delige tv-film van Michael Verhoeven. Afl. 3: Oktoberfest. Gerdi en de bekende acteur Christian Sorbas ontmoeten elkaar in de taxi en raken bevriend.
21.05 (TT+••)Der Name der Rose. Franse speelfilm van Jean-Jacques Annaud met Sean Connery, Christian Slater, Helmut Qualtinger e.a. De monnik William von Baskerville lost tezamen met de novice Adson von Melk een aantal moorden in een Italiaans klooster op, maar dit eindigt in een katastrofe.
23.10 Heute. Aansl.: Sport am Sonntag.
23.25 Europas Sterne strahlen. Groot gala van de Europese filmprijs.
00.25-00.30 Heute.

Duitsland 3 West

09.00 Telekolleg II. Cursus Engels. Les 38. (herh.).
09.30 Telekolleg aktuell. Voorlichting over cursussen.
10.00 Telekolleg II. Cursus natuurkunde. Les 12. (herh.).
10.30 Telekolleg II. Cursus bedrijfseconomie. Les 12. (herh.).
11.00 Sehen statt hören. Wekelijks magazine voor doven en slechthorenden.
11.30 Ihre Heimat - unsere Heimat. Programma voor Grieken, Spanjaarden en Joegoslaven.
12.30 Tele-Akademie. Prof. Dr. Walter Jens over Erasmus en zijn inzet voor de vrede.
13.15 ■Der Unsichtbare trifft Abbott und Costello. Amerikaanse speelfilm uit 1951 van Charles Lamont. Abbott en Costello helpen de bokser Tommy Nelson die verdacht wordt van moord op z'n trainer.
14.35 Das Jahr des Rehbocks. Programma over de jacht.
15.00 Musik in West 3. Montezuma, film van José Montes-Baquer naar de novelle Barock-Konzert van Alejo Carpentier. (herh.).
17.00 Schatzsucher. Documentaire serie. Afl. 4: Insel der Besessenen.
17.45 Kaufen, kochen, essen à la saison. Culinair magazine.
18.00 Disneys Gummibären-Bande. 21-delige tekenfilmserie.
18.30 Gott und die Welt. Reportage over ontmoetingen tussen Duitsers en Russen.
19.00 Aktuelle Stunde. Regionaal magazine met nieuws.
20.00 ■Die Schachspieler. Indiase speelfilm uit 1977 van Satyajit Ray. Mir Roshan Ali en Mirza Sajjad Ali gaan zo in hun schaakspel op dat alles wat er om hun heen gebeurt hen ontgaat.
21.56 West 3 aktuell.
22.05 Das geld. 3-delig serie naar de roman van Emile Zola. Afl. 1. De zakenman Saccards is failliet en heeft geen werk, behalve het beheren van een weeshuis.
23.30 Politische Dokumentation. Reportage over de moordbrigade van de politie in Moskou.
00.15-00.20 Laatste nieuws.



● *Christian Slater en Sean Connery in de speelfilm 'Der Name der Rose'. (Duitsland 2 – 21.05 uur.)*

Duitsland 3 SWF

08.00 Englisch für Anfänger. Cursus Engels voor beginners.
08.30 Telekolleg II. Cursus wiskunde.
09.00 Telekolleg II. Cursus Engels.
09.30 Telekolleg aktuell. Voorlichting over de cursussen.
10.00 Telekolleg II. Cursus natuurkunde.
10.30 Telekolleg II. Cursus bedrijfseconomie.
11.00 Sehen statt Hören. Weekjournaal voor doven en slechthorenden.
11.30 Ihre Heimat - unsere Heimat. Programma voor gastarbeiders uit Griekenland, Spanje en Joegoslavi'e.
12.30-13.15 Tele-Akademie. Prof. Dr. Walter Jens over Erasmus en zijn inzet voor de vrede.
14.55 ■Heinz im Mond. Duitse speelfilm uit 1934 van Robert Adolf Stemmle.
16.15 Monolog Digital. Reportage over de interactie tussen mens en computer.
17.15 Medikamente - aus der Retorte oder aus der Natur. Informatieve serie.
17.30 In. Informatief programma.
18.00 Urteil des Monats.
18.15 Clipp-Klapp. Amusementsprogramma met Britta.
19.00 Abendschau Blick ins Land am Sonntag.
19.30 Ich tragen einen grossen Namen. Spelprogramma rond beroemde personen uit de geschiedenis.
20.15 Traumfabrik. Documentaire over de filmstudio's in Sievering.
21.45 Südwest aktuell - Neues.
21.50 Flutlicht. Sportprogramma.
22.45 Prominenz im Renitenz. Gastheer: Achim Krausz.
00.00 Laatste nieuws.

lgië/TV 1

Zoetekoek, met om:
Yakari. Belgische tekenfilmse- Afl. 6.
Pol. Belgische tekenfilmserie. 6.
Ovide. Belgische tekenfilmse- Afl. 16.
De Freggels. Kinderserie. Van- g: The doozer contest.
Schoolslag. Spelprogramma.
Muzikaal Intermezzo. Andante go, van F. Sol; Nachtmusik, van ubert; Vers la source dans le bois, Marcel Tournier.
De zevende dag. Praatcafé met n:
De week in beeld.
Confrontatie. Debat met vra- uit het publiek.
Zeven op zeven. Napraten met diogasten over de afgelopen ek.
Sportoverzicht.
-13.40 Sunday Proms. Koningin abethwedstrijd voor viool 1989. olconcert in D, opus 6.
Drie uur Jessie. Gevarieerd dagmiddagprogramma.
De Cosby Show. 25-delige erikaanse comedyserie. Afl. 21: dra en Elvin kondigen hun verlo- aan.
Nieuws.
Tik tak. Animatieserie. Afl. 90.
Saartje en Sander. Kinderserie.
18.15 Camera. Magazine voor foto-, dia-, film- en video-amateurs.
18.45 Sportweekend. (1).
19.25 Mededelingen en programma-overzicht.
19.30 Nieuws. Aansl.: Verkeerstip vandaag: Alcoholcampagne.
20.15 Made in Vlaanderen. Het landhuis. De student Hugo heeft een kortstondige affaire met Marjan, waarna zij spoorloos verdwijnt. Toevallig vindt hij haar terug in een landhuis.
21.20 Help klassiek! 5-delige reeks over klassieke muziek met I Fiamminghi.
22.00 I.Q. Quiz.
22.30 Nieuws.
22.45 Rusland en de Sovjet Unie. 18-delige documentaire serie. Afl. 7: De tijd van de revolutie.
23.20-23.30 Coda. Plastische kunsten.

België/TV 2

14.55-16.15 Sport-Extra. Veldlopen, rechtstreekse reportage van de Cross Cup voor dames en heren vanuit Roeselare.

België/RTBF

10.00 Terre et soleil, agrarisch magazine. **10.30** Les Chrétiens dans la vie sociale, politieke uitzending. (herh.). **11.00** Eucharistieviering. **12.00** Faire le point. **13.00** Journaal. **13.20** Variétés à la une. **13.30** Jeunes solistes. **14.35** Visa pour le monde, serie reportages. **15.45** Cinéma à la une. **15.55** Miss Marple, 20-delige Engelse misdaadserie. Afl. 14: La dernière énigme (2). Gilles en Gwenda Reed wonen in het oude huis van haar vader waar haar stiefmoeder Helen op mysterieuze wijze is verdwenen. **16.55** Génération pub. 21-delige Amerikaanse. Afl. 9: Je serai là pour Noël. Michaël en Hope weten niet of ze het christelijke Kerstfeest moeten vieren of het joodse Chanouka feest. **17.40** Tick tock tuckered, tekenfilm. **17.50** Nouba nouba, met de tekenfilms. **18.20** Actualités à la une. **18.30** Le week-end sportif, sportmagazine. **19.20** Voorbeschouwingen paardenkoersen. **19.30** Journaal en Weerbericht. **20.05** Cinéma à la une. (herh.). **20.10** Cour et Pique, amusementsprogramma. **21.20** Un parfum de meurtre, tv-film uit 1987 van Alvin Rakoff. **22.45** Livres propos, literair magazine. (herh.). **23.15** Weerbericht. **23.20** Laatste nieuws. **23.50-23.55** Musique balade. (Onder voorbehoud).

België/Télé 21

19.30 Journaal met simultaanvertaling in gebarentaal en weerbericht. **20.00** ■Rio Grande, Amerikaanse western uit 1950 van John Ford, met John Wayne, Maureen O'Hara, Ben Johnson e.a. Kolonel Yorke heeft opdracht de Mexicaanse grens over te gaan en de Apachen daar te verrassen. **21.40** Le weekend sportif. **22.35-23.25** Top 21. (herh.).



● *Antje de Bock en Michael Pas in de Belgische speelfilm 'Het landhuis'. (België/TV 1 – 20.15 uur.)*

TV5

12.00 Tranche De Cake. **13.00** Journal télévisé. **13.15** Aventures et Sports. **15.00** Haute Curiosité. **16.00** TV5 Infos. **16.05** Le Grand échiquier. **18.00** 30 Millions D'Amis. **18.30** Flash Varicelle. **19.00** Hôtel. **19.30** TV5 Infos et Météo. **19.40** Deuil en 24 Heures. **20.30** Coeur et Pique. **22.00** Journal télévisé et Météo. **22.30** Sept Sur Sept. **23.30** Viva. **00.10-00.40** Jazz-Inn.

radio

Radio 1
Ieder heel uur nieuws. 7.05 KRO's ontbijtshow (7.30-7.32 Nws.). 7.53 Ter overweging. 8.08 Groot nieuws. 9.03 De verbeelding. 9.30 Overloop. 10.02 Wegwezen. 11.03 Ophef en vertier in de jaren 80. (12.30 Nws). 13.08 Hier en Nu. 14.03 Langs de lijn, sport en muziek. (17.30 Nws). 18.08 Meer over minder op zondag. 19.02 Archie. 20.02 The Bands. 21.02 Showtime. 21.30 De vergissing. 22.02 Jazzspectrum. 23.05 Met het oog op morgen. 0.02 TROS Nachtwacht. 6.02-7.00 Een goede morgen met Ron Brandsteder.

Radio 2
Ieder heel uur nieuws. 8.08 Vroege Vogels en de jaren 80. 10.30 Muziekmozaïek. 12.02 AVRO Muziektheater. 13.02 AVRO's Radiojournaal. 14.02 't Is te Hoopen. 16.02 Hollands welvaren. 17.30 Kom 'ns langs in Des Indes. 19.02 Dat zoeken we op. 20.02 Showtime. 21.00-7.00 Zie radio.1.

Radio 3
Ieder heel uur nieuws. 8.02 Heksennest, dorp der dorpen. 9.02 Zin in pop. 10.02 De wakkere wereld. 12.02 KRO-miniparade. 13.02 Het weeshuis van de hits. 15.02 KRO's Hitweek. 16.02 KRO's Zalige Liefdeslijn. 18.02 Tijd voor toen. 19.02 Pop-eye. 20.02 Studio 3 met om 20.02 Week in week uit. 21.02 Something special; 22.02 Live!; 23.02-24.00 Op slag van maandag.

Radio 4
8.00 Nws. 8.02 Aspecten van de Kamermuziek. Reine Maessen, sopraan en Jan Roelof Wolthuis, piano. 9.00 Musica Religiosa et Profana. 9.55 Programma-overzicht. 10.00 Eurcharistieviering. 11.00 Für Elise. 13.00 Nws. 13.02 Opera Matinee. Fragm. uit Cleofide, opera van Hasse. 14.00 Onder de groene linde. 14.15 Concert op de zondagmiddag: Concertgebouw Orkest (in pauze: Praten over muziek). 16.05 De Nederlanden. Beiaardmuz 16.30 Diskotabel. 18.00 Nws 18.02 Muziek uit duizenden. 19.00 Continu klassiek. 20.00 Nws. 20.02 Specialiteiten à la carte. 22.00 Kamerconcert: muziek voor piano en hobo. 23.00-24.00 Finale.

Radio 5
6.30-6.49 Scheepvaart- en marktberichten en uitgebreid weerbericht. 9.00 Nws. 9.02 Woord op zondag. 9.30 Te deum laudamus 9.55 Waterstanden. 10.00 Het verhaal. 10.10 Kerkdienst. 10.58 Wilde Ganzen. 11.00 De andere wereld van zondagmorgen. 12.00 Nieuws. 12.05 Het zwarte gat. 14.00 Radio Romantica. 16.55 Mededelingen en schippersberichten. 17.00 Kerkdienst. 17.58 Wilde Ganzen. 18.00 Nws. 18.10 Liturgie en kerkmuziek. 18.40 De onbekende Islam. 19.00 Programma voor buitenlandse werknemers. 19.20 Suara Maluku. 19.55 Tambu. 20.30 Zorg en Hoop. 21.20-22.10 Medelanders Nederlanders.

Omroep Limburg
9.02 Postbus 94: muziek op verzoek. 10.02 Trefpunt: interviews, discussies, live-muziek en een column. 11.02 Sport. 12.02-13.00 D.S.M - Limburg concert: concertserie met vooraanstaande (amateur)orkesten, ensembles en koren. 18.05-19.00 Sport.

BRT 2
6.00 Nieuws. 6.05 Goede morgen morgen (6.30, 7.00, 7.30 Nieuws.) 8.00 Nieuws en Lotto-uitslagen 8.12 Relax. 9.00 Visum. 9.30 Golfbreker. 10.00 Nieuws. 10.03 De pre-historie. 11.00 Oordegelijk. 13.00 Nieuws. 13.10 Hittentit. 14.00 Fiestag. 17.00 Nieuws. 17.05 Sportkaffee met nationale en provinciale voetbaluitslagen (om 18.00 Nieuws). 20.00 Vragen staat vri (om 22.00 Nieuws). 23.30-6.00 Nachtradio (0.00, 5.00 en 5.30 Nieuws).

Belg. Rundfunk
6.35 Fröhlicher Auftakt. 7.45 Veranstaltungskalender. 8.05 Fröhlicher Auftakt. 8.30 Glaube und Kirche. 9.05 Mundartsendung. 10.00 Volkslieder. 11.05 Schlagersouvenirs. 12.35 Rückblick. 14.05 Die Deutsche Schlagerparade. 16.05 DOMINO - die Spielshow des BRF. 17.05 Sportmagazin. 18.40 Seniorenfunk. 19.00-21.00 Wunschkonzert. 21.05 Sportresultate von Wochenende und Sendeschluss.

Luxemburg/RTL
4.00 Musik Non-Stop. 7.00 Heimatmelodie. 9.00 Sonntagsfrühstück. 11.00 Rückblick - Oldies. 12.15 Musikparade. 14.00 Wünsch Dir was. 17.00 Sportshop. 18.00 Nachgefragt. 19.00 Volkstümliche Hitparade. 21.00 Country-Coach. 22.00 Neunzehn - Vierundzwanzig. Musik Non-Stop. 0.00-1.00 Traumtänzer.

WDR 4
4.05 Radiowecker. 6.05 Morgenmelodie. 8.05 Das große Platzkonzert aus dem Kölner Zoo. 10.05 Operette nach Wunsch. 12.05 Musik ist Trumpf. 13.00 Heimatmelodie. 14.05 Was darf es sein? 17.00 Chöre der Völker. 18.05 Schellack-Schätzchen. 19.00 Auf ein Wort. 20.05 Erinnerung. 22.05 Musik zum Träumen. 22.30 Nachtexpress.

'Compliment dat ze me een etter vinden, maar dit gaat te ver'

Scheldkanonnades voor 'dokter' Eric uit Medisch Centrum West

Van onze rtv-redactie

HEERLEN – „Eigenlijk was ik wel blij dat 'Medisch Centrum West' een tijdlang niet op de Nederlandse televisie is geweest. Maar de afgelopen twee weken is het weer raak. Scheldkanonnades op mijn telefoon-beantwoorder, dreigbrieven en vervelende reacties op straat."Rob van Hulst is de acteur die de rol van de ambitieuze en doortrapte assistent-arts Eric Koning speelt in de TROS-serie 'Medisch Centrum West'. Dat doet hij blijkbaar zo goed dat het publiek hem helemaal identificeert met dat karakter. „Natuurlijk is het ook een compliment dat de kijkers mij voor een etter houden, maar soms gaan de bedreigingen wel erg ver," zo stelt Van Hulst.

Het wel en wee van artsen en patiënten in het ziekenhuis weer op de buis. Het eerste seizoen was een regelrechte klapper. Miljoenen kijkers zaten wekelijks voor de televisie en de serie, geregisseerd door Nico Knapper, was vaak onderwerp van gesprek op feestjes en familiebijeenkomsten. Rob van Hulst denkt dat de tweede serie zeker zoveel succes zal boeken. „We waren er als acteurs eigenlijk niet goed op voorbereid dat de serie zo zou aanslaan. Na een paar weken kon je de straat niet meer op. Vooral mijn karakter in de serie roept veel agressie op bij het publiek. Ik ben er van overtuigd dat we dat nu weer gaan krijgen. Zeker omdat de acteer-prestaties ook beter zijn geworden. In de eerste serie moesten we allemaal onze draai vinden. Nu zijn we geroutineerder geworden. We hebben nu meer camera-ervaring en spelen daardoor natuurlijker."

Leuk

Van Hulst vertelt dat hij, afgezien van de dreigtelefoontjes, wel geniet van het succes. „Natuurlijk is het heel leuk te merken dat je met iets bezig bent dat gewaardeerd wordt. Ik ben echter niet zo ijdel dat ik denk dat het succes van de serie alleen aan de acteurs te danken is. Zij stralen natuurlijk het meeste, maar de meeste eer komt toch wel toe aan mensen achter de schermen. Wij zijn volledig afhankelijk van de tekstschrijver, de regisseur en hebben heel veel te danken aan de assisent-uitvoerend producent Patrick Scholtzen. Die Scholtzen heeft vooral in de eerste serie opnamen iedereen er doorheen gesleept. Hij zorgde ervoor dat er een prima sfeer hing om in te werken. Hij belde ons 's morgens uit bed om succes te wensen voordat we naar Lelystad afreisden om aan de opnamen te beginnen. Het is heel belangrijk om mensen om je heen te hebben die je kunt vertrouwen en die je door de moeilijke momenten heen helpen. We waren natuurlijk allemaal erg onervaren. De opnamen van de tweede serie ging al een stuk makkelijker. We zijn goed op elkaar ingespeeld en vormden met de regisseur een hecht team. Dat kun je ook goed zien, vind ik zelf tenminste."

Op dit moment kunnen de kijkers nog twaalf weken lang genieten van de intriges en romances in het ziekenhuis. De derde serie opnamen zijn echter ook al klaar, maar die worden pas in het winterseizoen van 1990 uitgezonden. De TROS en uitvoerend producent John de Mol zijn tot overeenstemming gekomen dat er in ieder geval nog een vierde serie wordt gedraaid en waarschijnlijk ook een vijfde. Regisseur Nico Knapper zal daarbij niet meer van de partij zijn. Hij was van mening dat het succes niet tot op de laatste minuut moest worden uitgebuit, maar dat in een vierde serie opnamen naar een climax moest worden toegewerkt en daarna met een heel nieuwe dramaproduktie moest worden begonnen.



● *Rob van Hulst alias dokter Eric Koning in Medisch Centrum West: dreigbrieven en vervelende reacties op straat.*

Rob van Hulst is het daar niet mee eens. „Jammer dat je daar over begint. Ik vind Nico Knapper een geweldige regisseur en het is heel jammer dat hij er straks niet meer bij is. Ik kon heel goed met hem werken, maar op dit punt verschillen we van mening. Ik denk dat zolang een serie goed loopt er geen enkele reden is om te stoppen. Volgens mij zijn de belevenissen in een ziekenhuis ook bijna onuitputtelijk voor de schrijver. Hij heeft ook enorm veel verschillende karakters gecreëerd en die ingrediënten maken dat je nog jaren kunt doorgaan met Medisch Centrum West."

Vindt Rob van Hulst het soms niet jammer dat hij als dokter Eric de gemenerik moet spelen met alle consequenties van dien? „Wat ik je zei. Ik ben in eerste instantie geschrokken van het dat kijkers ook denken dat je in werkelijkheid net zo slecht bent als de figuur die je speelt. nu lach ik erom. Ik moet wel geven dat ik me tijdens de opname-periode wel laat meeslepen door het karakter van Eric. neemt die rol toch een beetje mee naar huis. Ik ben tijdens maanden ook veel cynischer dan ik normaal ben. Dat kan haast niet anders, want je leeft toch behoorlijk in."

Een aantal acteurs heeft na de tweede serie MCW afgehaakt. Marc Klein Essink bijvoorbeeld, die de sympathieke dokter van de Wouden speelt, vond na de tweede serie wel welletjes en wilde zijn grenzen verleggen. Hoe lang denkt Rob van Hulst nog de rol van Eric te spelen? heb geen plannen om te stoppen. Het werk is leuk en ik ben al blij dat ik in ieder geval een paar maanden per jaar werk.

Deze wintermaanden heb ik geen werk en loop ik gewoon bij de WW. Ik moet wel want van paar maanden MCW word je niet rijk. Ik hoop wel dat de honorering volgend seizoen iets beter wordt. Niet omdat ik onmisbaar zou zijn en daarom de boel ga chanteren, maar ik denk dat de kwaliteit van acteren beter geworden en daarom mag ik best wel wat opslag vragen, waar?"

De wallen

Heeft Van Hulst altijd van een carrière als acteur gedroomd? „Nee, helemaal niet. Ik moet eerlijk bekennen dat acteren beslist niet mijn grootste ambitie is. Het is leuk om te doen, maar niet om mijn hele leven mee te vullen. In mijn vrije maanden geef ik aan groepen mensen rondleidingen op de Wallen in Amsterdam. Dat is echt leuk om te doen. Je staat dan in het volle leven, hebt direct contact met allerlei soorten mensen. Daar geniet ik van. Ik hoef van die rondleidingen geen broodwinning te kunnen maken, maar dat doe ik niet. Ik vraag ook geen geld voor. Ik doe het met plezier en dat is belangrijker dan geld. De Wallen hebben voor mij tijd een magische aantrekkingskracht op mij gehad. Het is een hele aparte gemeenschap. Ik heb er ook een tijd gewerkt als croupier en ben me toen gaan verdiepen in de mensen die wonen en werken op de Walletjes. Ik heb een hele studie van gemaakt en kan ook over elke groep iets anders vertellen. Als ik medische specialisten rondleid, praat ik over hele andere zaken dan als ik een groep plattelandsvrouwen meeneem. Het gekke is dat ik voor zo'n rondleiding vaak veel zenuwachtiger ben dan voor de opnamen van 'Medisch Centrum West'. Tijdens zo'n rondleiding gebeurt er van alles en sta je in direct contact met je 'publiek'. Je kunt niet even iets overdoen als het niet lekker loopt. Dat maakt het wel erg spannend. Ik heb daar ook de vreemdste dingen meegemaakt die ik binnenkort in boekvorm hoop uit te geven."

Maria Dolores Pradera niet naar Maastricht

Van onze rtv-redactie

MAASTRICHT – Wegens ziekte zal de Spaanse zangeres Maria Dolores Pradera aanstaande maandagavond niet in het MECC van Maastricht van de partij kunnen zijn tijdens de tweede rechtstreekse tv-uitzending van KRO's Telebingo. Carl Huybrechts presenteert nu Cee Cee Chapman, Benny Neyman en de Maastreechter Staar. Bovendien heeft de KRO nog enkele verrassingen in petto. Een daarvan is in Maastricht een muzikaal duet van Hennie Huisman met Ted de Braak en een gastoptreden van vier spelers van PSV. Ook tijdens deze Telebingo-show wordt via een filmpje van drie minuten de aandacht gevestigd op één van de vele zwerfkinderen-projecten. In Maastricht staat een project in Mauretanie centraal.



● *István Lichter: als geen ander weet hij de muzikale sfeer uit de balkanlanden weer te geven.*

Balkanorkest Hajra herrezen

Van onze showpagina-redactie

MAASTRICHT – Na anderhalf jaar 'doek' voor het Balkanorkest „Hajra", onder leiding van Istvan Lichter, is dit populaire orkest thans weer herrezen. In de eerste periode bestond de bezetting uit professionele Roemeense en Hongaarse musici. Op de duur een te kostbare zaak, de musici waren er voor hun broodwinning van afhankelijk. „Dat eist als werkgever enorm veel van je", zegt Lichter.

De huidige bezetting bestaat uit Nederlandse en Hongaarse musici die zijn afgestudeerd aan het conservatorium. De vaste bezetting wordt gevormd door vier personen, gastmusici kunnen worden aangetrokken. Leider István Lichter, vioolleraar muziekschool Geleen, tekent voor viool en accordeon, Geert Hoes, thuis in de sector volksmuziek, voor accordeon, concertina, gitaar, cither en fluit. Miklós Hosszú, bassist bij het Luikse Symfonieorkest, speelt contrabas, Harrie Hutschemakers, muziekleraar aan een middelbare school, piano.

Tijdens het WMC in Kerkrade concerteerde Hajra reeds in het park. Lichter: „Als geen ander weet Hajra de sfeer te vertolken die in de Balkanlanden heerst. Men waant zich dan ook in hartje Hongarije, Roemenië of Rusland, waar romantiek en temperament hand in hand gaan. Het mag erop lijken dat Hajra zich alleen op een podium zou thuis voelen, maar zigeunermuziek kent geen grenzen. Of het nu een concert, diner, feest of receptie is, de muziek van Hajra en de fleurige originele Hongaarse klederdij completeren de gezelligheid van een groep mensen die feestelijk bij elkaar zijn". Contactpersonen zijn H. Hutschemakers, telefoon ☎ 043-217630 en István Lichter ☎ 043-211967.

VIP's van Ivo in boekvorm

Van onze showpagina-redactie

NAARDEN – Nu zijn boek uit is zegt hij: „Ik heb ontdekt dat ik schrijven het allerleukste vind wat er is. Het eenzame werk. En papier is zo geduldig. Ik had niet gedacht dat ik het zo prettig zou vinden. Als het boek goed verkocht wordt dan weet ik nog niet wat ik verder doe."

Mocht 'VIP's' inderdaad vlot over de toonbank gaan, dan is het niet uitgesloten dat Ivo Niehe zich helemaal aan het schrijven gaat wijden. Hij heeft vorig jaar een klein boekje geschreven „maar dat mag geen naam hebben". Nu is er een omvangrijker exemplaar verschenen waarin hij zaken belicht, die in de afgelopen jaren niet in zijn 'TV-show Op Reis' aan bod konden komen. Gezien de omvang van 'VIP's' moet er heel wat zijn gebeurd op die vele tochten rond de wereld, wat de kijkers niet hebben gezien.

De gedachte om een en ander in een boek vast te leggen, kreeg in de afgelopen zomer gestalte. De presentator („Ik heb eigenlijk nooit precies in mijn leven geweten wat ik wilde, dat is erg verwarrend, maar dat is nu eenmaal mijn karakter") schreef zijn 'VIP's' tijdens de wat koelere avonduren. „Eerst met twee voeten in een zwembad in Zuid-Frankrijk en daarna wanhopig 's nachts thuis. Je kunt wel zeggen dat ik het hoofdzakelijk in de kleine uurtjes heb geschreven. Vaak ging ik tot twee uur 's nachts door."

Moeite

En zo ontstond een boek over mensen uit de politiek, de filmwereld en andere sterveling en van wie Ivo Niehe op de achterkant van zijn boek zegt dat 'wereldberoemdheden één ding gemeen hebben: als je ze eenmaal mag ontmoeten, blijkt het bijna altijd de moeite waard'.

Toen hij zes jaar was gaf hij een sportkrantje uit. Dat hield hij tot zijn twaalfde vol. Al die jaren zorgde hij er voor dat het blaadje elke zondag bij een aantal mensen in de bus kwam. Voor een kwartje per stuk. „Dat is eigenlijk de start geweest van alles," aldus Ivo Niehe in het pand in Naarden waar zijn produktiebureau is gevestigd. En dat 'alles' is een heleboel.

Niehe was ooit popmuzikant („Mijn vader zei altijd, je moet dat doen wat je leuk vindt"), verdiende geld als fotomodel, studeerde Frans, deed ook nog twee jaar marketing, werkte bij een platenmaatschappij, kwam bij Aktua van de TROS terecht, presenteerde een kwis en maakt nu de 'TV Show' en 'De TV Show op reis'. Verder heeft hij nog tijd voor theater, tennis, voetbal en is hij ook nog eens op het golfveld te vinden. Een bezige dag van achttien uur.

Reizen

„Ik ben een buitengewoon ongestressed mens geworden door de veelheid van het werk. Dat is waarschijnlijk de paradox van het leven. Toen ik eenmaal bij de televisie was had ik maar een doel: ik wilde uiteindelijk een bepaalde hoeveelheid televisietijd met een goed doen invullen. Het reizen was wel het einddoel. Als het fysiek haalbaar was zou ik dit het hele jaar willen doen. Ik zit nu wel aan het niveau waarvan ik denk: verder kan ik niet, dit is ongeveer wel wat in mijn mars heb."

Bij het schrijven van zijn boek heeft Ivo Niehe heel duidelijk ervaren, wat een wereld van verschil er ligt tussen de 'eenzaamheid van een schrijver' en het tv-werk. „Bij televisie moet je ieder shot van wat je wil vertellen ook als bewijsmateriaal aanleveren. Bij zo'n boek kun je ook nog eens wat fantaseren."



● *Ivo Niehe: door de veelheid van het werk een buitengewoon ongestressed mens geworden.*

En dat heeft hij ook gedaan. Bijvoorbeeld toen hij het hoofdstuk schreef over het interview met prinses Stephanie van Monaco, die hij in zijn boek een wildebras noemt. „Ik heb gefantaseerd hoe het was als ik als aanstaande schoonzoon op het paleis ontvangen zou worden." Zou hij dat ook daadwerkelijk willen? „Nou, destijds was het toch nog wel even aan de orde. Met vrienden hadden we een soort weddenschap afgesproken of het nog zou lukken of niet. Dat is heerlijk."

Heerlijk vond hij het aanvankelijk ook om als tv-man herkend te worden. Dat is nu anders. „De kick om op de buis met je hoofd te verschijnen voor miljoenen mensen, is zodanig gering geworden dat ik meer zaken afwijs dan ik aanneem."

Shirley Temple

Inmiddels zijn er al twee afleveringen te zien geweest met nieuwe prominenten die hij ergens op de wereld ontmoette. Hoewel het verrassingen moeten blijven met welke nieuwe VIP hij in gesprek is geweest, is Ivo Niehe bereid om er één te onthullen. In zijn derde programma, aanstaande dinsdag, komt Shirley Temple de huiskamer binnen. Hij sprak haar in Praag waar ze voor haar land ambassadeur is. „Ze is nu 68 jaar. Ze was negentien jaar filmster, negentien jaar moeder en nu negentien jaar in de public service. Ze begon als ambassadeur in Ghana, daarna in de Verenigde Naties en nu voor Amerika op de post in Praag, sinds twee maanden. Het is een van meest imposante vrouwen die ik ooit heb ontmoet." Als jong filmsterretje heeft ze vreselijke dingen meegemaakt, die aan de kindermishandeling, weet Niehe. „Als je dan ziet hoe volkomen onbeschadigd die vrouw er uit is gekomen, dan is dat toch een uniek verhaal."

Ivo Niehe, wiens broer ook net ambassadeur is geworden, vervolgt: „Wat ik nu allemaal doe. Nog geen seconde. Het is verschrikkelijk moeiend, maar het is allemaal zo leuk en zo afwisselend. Ik heb een aantal talenten meegekregen, maar ik zie dat absoluut niet als een verdienste. Het is meer de verrukkelijke luxe dat je kunt kiezen waar je wel en geen zin in hebt. Ik heb natuurlijk ook een modeshow voor 500 gulden. Voor presentatie gedaan van een mooi dat je in deze positie komt, gaat er wel wat aan vooraf. Het is wel een paar jaar beuken geweest, maar dat heb ik er graag voor over gehad."